

南京大屠杀  
史料集

③2

张宪文 主编

# 南京大屠杀 史料集

③2 日本军方文件与官兵日记

王卫星 编 叶琳 等译

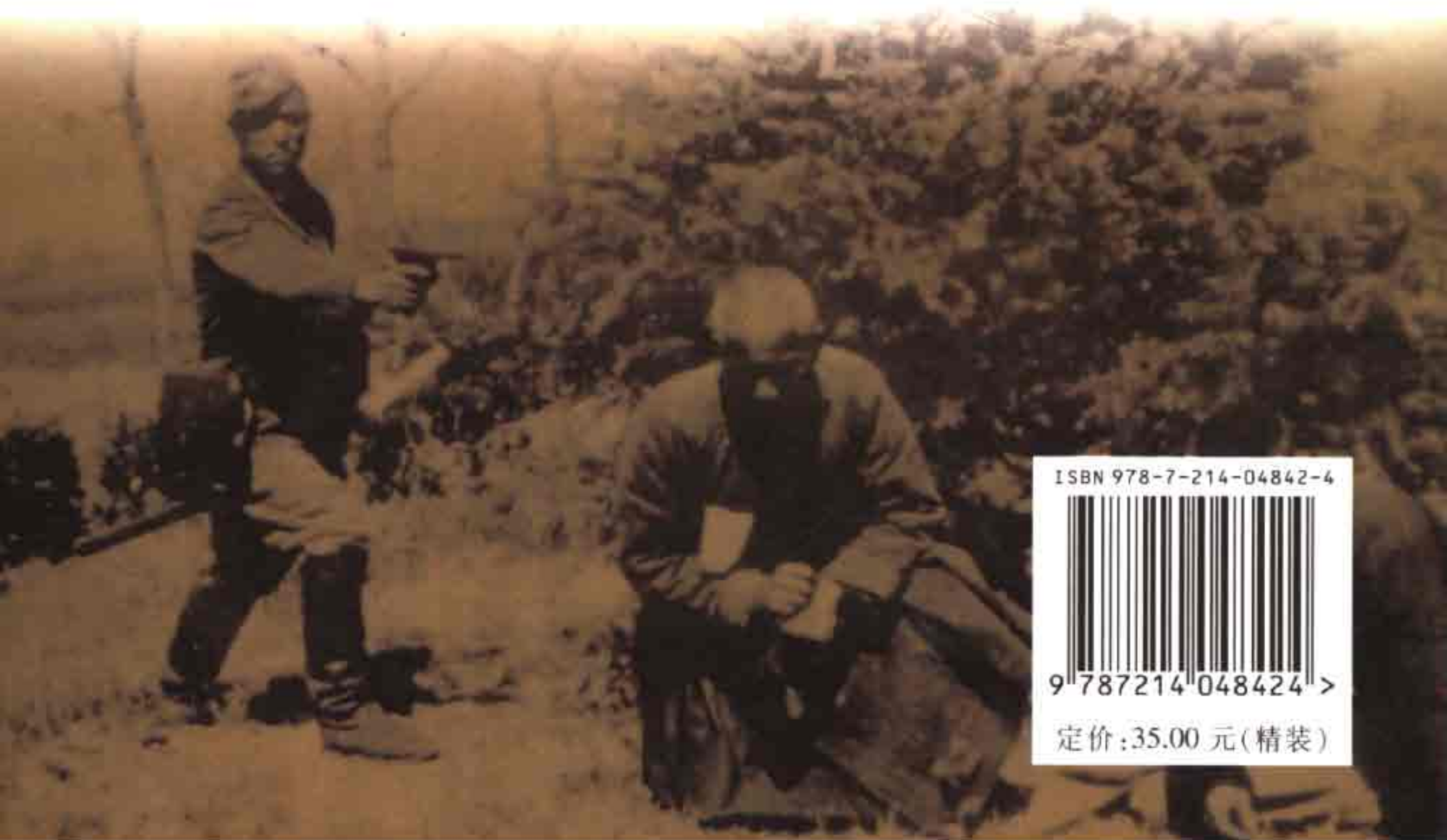
凤凰出版传媒集团  
江苏人民出版社



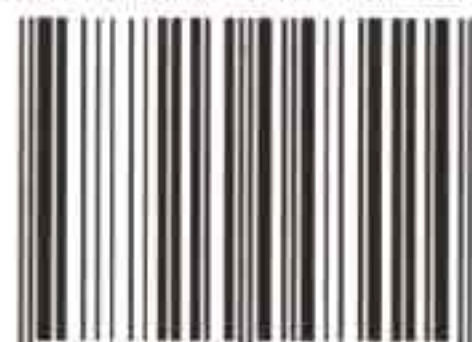


# 南京大屠杀 史料集

③② 日本军方文件与官兵日记



ISBN 978-7-214-04842-4



9 787214 048424 >

定价:35.00 元(精装)



# 南京大屠杀 史料集

---

## ③② 日本军方文件与官兵日记

王卫星 编 叶琳 吴立新 等译



## 图书在版编目(CIP)数据

日本军方文件与官兵日记/王卫星编,叶琳等译. —  
南京:江苏人民出版社,凤凰出版传媒集团,2007.10  
(南京大屠杀史料集/张宪文主编)  
ISBN 978-7-214-04842-4

I. 日… II. ①王… ②叶… III. 南京大屠  
杀—史料 IV. K265.606

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2007)第 153674 号

## 南京大屠杀史料集

张宪文 主编

第三十二册 日本军方文件与官兵日记

王卫星 编 叶琳 等译

---

责任编辑 何民胜  
出版发行 江苏人民出版社(南京中央路 165 号 210009)  
凤凰出版社  
网 址 <http://www.book-wind.com>  
集团地址 凤凰出版传媒集团(南京中央路 165 号 210009)  
集团网址 凤凰出版传媒网 <http://www.ppm.cn>  
经 销 江苏省新华发行集团有限公司  
照 排 南京水晶山制版有限公司  
印 刷 者 盐城印刷总厂  
开 本 960×1304 毫米 1/32  
印 张 15.375 插页 4  
字 数 439.2 千字  
版 次 2007 年 10 月第 1 版 2007 年 10 月第 1 次印刷  
标准书号 ISBN 978-7-214-04842-4  
定 价 35.00 元

(江苏人民出版社图书凡印装错误可向本社调换)



# 《南京大屠杀史料集》

- 1 战前的南京与日机的空袭
- 2 南京保卫战
- 3 幸存者的日记与回忆
- 4 美国传教士的日记与书信
- 5 遇难者的尸体掩埋
- 6 外国媒体报道与德国使馆报告
- 7 东京审判
- 8 日军官兵日记
- 9 日军官兵日记与书信
- 10 日军官兵与随军记者回忆
- 11 日本军方文件
- 12 英美文书 安全区文书 自治委员会文书
- 13 拉贝日记
- 14 魏特琳日记
- 15 前期人口伤亡与财产损失调查
- 16 抗战损失调查委员会调查统计(上)
- 17 抗战损失调查委员会调查统计(中)
- 18 抗战损失调查委员会调查统计(下)
- 19 日军罪行调查委员会调查统计(上)
- 20 日军罪行调查委员会调查统计(中)
- 21 日军罪行调查委员会调查统计(下)
- 22 慰劳委员会调查统计
- 23 南京大屠杀案市民呈文
- 24 南京审判
- 25 幸存者调查口述(上)
- 26 幸存者调查口述(中)
- 27 幸存者调查口述(下)
- 28 历史影像
- 29 国际联盟调查文件与美国主流媒体报道
- 30 德国使馆档案文书
- 31 英国使馆档案文书
- 32 日本军方文件与官兵日记
- 33 日军官兵回忆
- 34 日本军国教典 军人断与随军随军史料
- 35 南京市临时参议会调查(上)
- 36 南京市临时参议会调查(下)
- 37 幸存者调查口述资料(上)
- 38 幸存者调查口述资料(中)
- 39 幸存者调查口述资料(下)
- 40 财产损失统计
- 41 中央机构财产损失调查
- 42 市民财产损失调查 I
- 43 市民财产损失调查 II
- 44 市民财产损失调查 III
- 45 市民财产损失调查 IV
- 46 市民财产损失调查 V
- 47 市民财产损失调查 VI
- 48 难胞同胞名录 I
- 49 难胞同胞名录 II
- 50 难胞同胞名录 III
- 51 难胞同胞名录 IV
- 52 难胞同胞名录 V
- 53 难胞同胞名录 VI
- 54 难胞同胞名录 VII
- 55 难胞同胞名录 VIII

## 南京大屠杀 史料集

02 日本军方文件  
与官兵日记



出版人 刘健屏  
总 责 编 何民胜  
责任编辑 何民胜  
装帧设计 惠 丽  
芮 玲

南京大屠杀  
史料集

② 日本军方文件  
与官兵日记



# 南京大屠杀史料集

名 誉 顾 问 李源潮 梁保华

顾 问 孙志军 洪银兴

学术指导委员会 (以姓氏笔画为序)

|     |     |     |       |
|-----|-----|-----|-------|
| 尹玉兰 | 叶 皓 | 朱步楼 | 刘健屏   |
| 孙宅巍 | 杨永建 | 李恩涵 | 步 平   |
| 吴 源 | 张异宾 | 张伯兴 | 张海鹏   |
| 周世康 | 荣维木 | 章开沅 | 笠原十九司 |
| 蒋晓星 | 谭汝谦 |     |       |

编 纂 委 员 会

主 编 张宪文

副 主 编 (以姓氏笔画为序)

|     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|
| 马振犊 | 王 正 | 王 崑 | 王卫星 |
| 杨夏鸣 | 张 生 | 张连红 | 陈沈张 |

编 委 (以姓氏笔画为序)

|     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|
| 王 菡 | 杨 斌 | 吴 斌 | 吴 静 |
| 余 翔 | 张建宁 | 陈宝珠 | 陈谦平 |
| 林伯耀 | 松冈环 | 周 红 | 孟国祥 |



|     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|
| 经盛鸿 | 胡菊蓉 | 姜良芹 | 段月萍 |
| 夏蓓  | 高晓星 | 郭必强 | 曹大臣 |
| 曹必宏 | 潘涛  |     |     |

**翻 译 委 员 会** (以姓氏笔画为序)

|     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|
| 仇蓓玲 | 叶琳  | 刘军  | 吴立新 |
| 何慈毅 | 谷肖梅 | 陈世华 | 罗萃萃 |
| 郑寿康 | 侯锐  | 秦文华 | 雷国山 |

**主 要 编 译 者**

|     |          |
|-----|----------|
| 张宪文 | 南京大学教授   |
| 陈谦平 | 南京大学教授   |
| 张生  | 南京大学教授   |
| 叶琳  | 南京大学教授   |
| 何慈毅 | 南京大学教授   |
| 郑寿康 | 南京大学教授   |
| 姜良芹 | 南京大学副教授  |
| 曹大臣 | 南京大学副教授  |
| 雷国山 | 南京大学副教授  |
| 李茉莉 | 南京大学副教授  |
| 王弈红 | 南京大学副教授  |
| 汪平  | 南京大学副教授  |
| 汪丽影 | 南京大学讲师   |
| 仇蓓玲 | 南京大学讲师   |
| 朱适  | 南京大学讲师   |
| 李斌  | 南京大学讲师   |
| 吕晶  | 南京大学讲师   |
| 张连红 | 南京师范大学教授 |



- 经盛鸿 南京师范大学教授  
 秦文华 南京师范大学副教授  
 季爱琴 南京师范大学副教授  
 马振桢 中国第二历史档案馆研究馆员  
 胡菊蓉 中国第二历史档案馆研究馆员  
 曹必宏 中国第二历史档案馆研究馆员  
 郭必强 中国第二历史档案馆研究馆员  
 杨 斌 中国第二历史档案馆研究馆员  
 陈宝珠 中国第二历史档案馆副研究馆员  
 文俊雄 中国第二历史档案馆副研究馆员  
 王 正 中国社会科学院中日历史研究中心研究员  
 孙宅巍 江苏省社会科学院研究员  
 王卫星 江苏省社会科学院研究员  
 崔 巍 江苏省社会科学院助理研究员  
 杨夏鸣 江苏省行政学院教授  
 章开沅 华中师范大学教授  
 张建宁 南京市档案馆副研究馆员  
 夏 蓓 南京市档案馆副研究馆员  
 周 红 南京市档案馆副研究馆员  
 高晓星 南京海军指挥学院教授  
 谷肖梅 东南大学副教授  
 罗萃萃 南京航空航天大学副教授  
 王鹏飞 南京航空航天大学副教授  
 魏高修 南京航空航天大学讲师  
 侯 锐 南京信息工程大学副教授



吴立新 南京工业大学教授

陈世华 南京工业大学副教授

刘 军 南京国际关系学院副教授

李 红 南京农业大学讲师

丁晓伟 南京工程学院讲师

钱彩琴 南京工业职业技术学院副教授

费仲兴 解放军炮兵学院南京分院教授

罗文文 连云港市图书馆副研究馆员

戴袁支 《中国青年报》主任记者



# 总 论

张宪文

## 一

1931年9月18日,日本军国主义者在中国东北沈阳地区挑起事变,发动了对中国的侵略战争。这场战争由局部地区蔓延到全国,先后经历了14年。中国人民虽然经过艰苦卓绝的武装反抗斗争,取得了战争的最后胜利,但是战争给中国人民带来了沉重的灾难。它不仅对中国国民经济造成了严重破坏,延缓了中国现代化的历史进程,也给广大中国人民的生命财产造成了难以弥补的重大损失。日本侵略者在中国各地制造了许多大规模暴行,其中以南京大屠杀最为严重、最为残酷,它与奥斯威辛集中营的法西斯大屠杀、广岛原子弹爆炸,同为世界近代历史上著名的三大惨案。

1937年11月12日,日本侵略军在攻占中国上海之后,迅速沿京沪铁路、京杭公路,向中国首都南京推进,并计划绕行高淳、芜湖一线,以截断南京守军退路。中国军队由于沪战新败,在苏南地区未能组织有效抵抗,故南京保卫战处于军事上极端不利的地位,未能给日本侵略军以沉重打击。12月13日,南京沦陷。日军在南京进行了大规模的屠杀活动。在差不多六个星期的时间中,古城南京遭受了一场空前的浩劫。主要表现在:

---

说明:2007年10月,《南京大屠杀史料集》第29—55册出版时,“总论”内容作了部分修改。



第一,日军大量屠杀南京的和平居民及放下武器的或被俘的中国军人。他们采取集体屠杀和分散屠杀的形式,在南京城区和近郊制造了许多大规模屠杀活动。其中,最惨烈的有燕子矶、草鞋峡、煤炭港、鱼雷营和宝塔桥、中山码头、江东门、凤台乡、花神庙、汉中门等处的屠杀。这些屠杀行动,多者杀害数万人,少者也有两三千人。更多的是到处滥杀无辜。屠杀的对象,不仅有青壮年,连老人、学生、儿童、妇女,也不放过。屠杀的方式也是形形色色,有枪杀、砍杀、刺杀、活埋、焚烧、溺水等,甚至进行杀人比赛、杀人取乐。当时,南京的许多慈善机构留下了大量的埋尸记录。日军官兵的日记和西方媒体,都有大量记载和报道。

第二,日本侵略者采用各种方式奸淫中国妇女。被其强暴的中国妇女,不仅数量多,而且连古稀妇女、未成年的少女和孕妇,也惨遭污辱。日军还在南京设立多处慰安所,强征中国妇女,供其蹂躏。

第三,对南京城市的破坏和财产的抢劫。日军占领南京后,到处焚烧、掠夺,市民的房屋、家具、粮食、牲畜等财产,受到重大的损失。全城满目断壁残垣、瓦砾废墟,一片凄惨景象。

日本侵略军在南京制造的这一大规模屠杀事件,给南京人民造成了长期的心灵创伤,受到中国人民、世界爱好和平的人民,也包括日本人民的强烈谴责。

## 二

世界反法西斯战争和中国的抗日战争胜利后,中国、苏联、美国、英国、法国、荷兰、加拿大、澳大利亚、新西兰、印度、菲律宾等 11 个国家,在东京组织了远东国际军事法庭,对日本东条英机等重要战犯进行了审理。同时,在南京也组织了中国国防部审判战犯军事法庭,对日本战犯谷寿夫等人进行了审讯。这些审判是第二次世界大战后重大的国际事件,具有重要的历史意义和深远的政治影响。这些审判都以大量的、确凿无疑的犯罪事实为依据,对日本战争罪犯作出了正义的判决。如东京审判,自 1946 年 5 月 3 日至 1948 年 11 月 12 日,历时两年半。开庭 818 次,419 名证人出庭作证,779 人作了书面证言,受理证据 4336 件,英文审判记录共 48412 页,判决书长达 1213 页。



东京和南京两个法庭,严格地依照国际法,对日本战犯的战争罪及违反人道罪作出了正义的判决,受到了世界各国政府和人民的热烈称赞。日本政府作为战争挑起者,理应深刻地反省战争罪行,总结教训,以史为鉴,与曾被其侵略践踏过的国家开创新的国家关系,共同面向未来,维护世界尤其是东亚地区的和平。

可是,战后六十多年来,日本政府在对待战争性质和战争责任问题上,基本采取暧昧或含糊其词或躲躲闪闪的态度,助长了右翼势力的发展。他们否认自19世纪以来侵略中国的历史,否认对华战争的侵略性质,美化侵略战争,美化殖民统治,散布歪曲南京大屠杀的言论,把南京大屠杀说成是中国人“虚构”的,是“谎言”、“捏造”。他们对战争不反省,对被侵略国家不道歉。每年的8月15日,都有许多官员包括内阁大臣等,去靖国神社参拜。前任首相小泉纯一郎,更是连续几年坚持参拜活动,而那里除了供奉着一般战死者的亡灵外,还供奉着东条英机等战争罪犯的亡灵,这无疑严重地伤害了亚洲被侵害国家人民的感情。1996年8月,日本公开出版了《大东亚战争的总结》这部书。说什么要对“大东亚战争”进行总结,实际上是对侵略战争包括南京大屠杀全面翻案。该书是日本自民党及与靖国神社有关的三个协议会(“回报英灵的议员协议会”、“遗族议员协议会”、“大家都来参拜靖国神社国会议员协议会”)组织的“历史研究委员会”,对国会议员所作的20次报告的记录。出席报告会的议员达到1116人次。这些报告对日本发动侵略战争的历史全面翻案。

日本右翼的活动越来越频繁。2005年5月,日本厚生劳动省政务官森冈正宏更进一步妄称“甲级战犯在日本国内已经不是罪人”,远东国际军事法庭是“任意以反和平罪和反人道罪进行单方面审判的”。这种为战争罪犯正名,否定东京审判的目的,不仅是为了美化侵略战争,更是为日本政府官员继续坚持参拜靖国神社制造根据。日方一连串的翻案言行,导致中日关系、日本与亚洲各国的关系日趋紧张。

为什么战后日本某些人始终坚持侵略史观,我们认为有极其复杂的历史原因和现实原因。

第一,第二次世界大战之后,由于美国执行新的远东政策,导致日本



一些人不能正确对待战争责任,更不肯承认战争罪行。

战后,美国的主要目标是对付前苏联和共产主义。美国从远东及太平洋地区的战略格局出发,极力扶植日本,企图利用日本的力量对付共产主义,为此采取独占日本的政策,不认真清算日本军国主义的罪行。侵华战争的重要罪犯冈村宁次,逃脱了法律的制裁;1950年11月,在美国操纵下,重光葵刑期未滿即被非法释放,并再次担任了日本外相。美国更错误地赦免了侵略战争的主要责任者天皇裕仁的罪行,不仅未给予批判,而且使天皇制度继续保存下来。这是导致日本不能深刻反省的重要国际因素。

第二,日本不能正确对待亚洲各国尤其是中国政府和人民对日本军国主义者所犯罪行的宽容政策。

14年的日本侵华战争,使中国人民蒙受惨重灾难,中国人民完全有权利、有理由向日本讨回战争损失。中国政府和人民为了中日两国人民世代友好下去,以无比宽大的胸怀,主动放弃了日本对华的战争赔偿。可是,日本的某些人却“以怨报德”,不能正确认识战争给中国人民造成的沉重灾难,反而将自己打扮成战争的受害者。民意调查显示,相当多的日本普通民众认为日本是战争的受害者。一年一度的广岛原子弹爆炸事件纪念活动也给日本民众造成了错觉。同时,中国海峡两岸国共两党早年对抗日战争的认识差异和对日本政策的分歧,也增加了日本政府认罪的难度。当今,台湾民进党执政当局,试图利用日本牵制中国,也使中日关系增加了变数。

第三,被日本传统文化扭曲的道德观念,成为日本不能承认侵略罪行的精神枷锁。

明治维新之后,日本宪法规定天皇是日本帝国的最高统治者,是创造日本国家的天照大神之子孙,是神权之化身。日本人民长期受皇道主义、国家主义教育,培养了一种盲目服从的观念意识。日本广泛鼓吹武士道精神,主张献身。20世纪20年代以后,这种精神与法西斯主义结合,成为日本军国主义者发动对外侵略战争并誓死效忠天皇的精神支柱。在这种观念的诱导下,许多年轻的日本军人以能为军国主义牺牲生命、入靖国神社成为“护国神”而感到无比骄傲和自豪。那些曾因发动侵



略战争而被远东国际军事法庭判决处死的战争罪犯,都被美化为“护国神”,并在战后被某些人视为民族英雄。基于这种认识,日本右翼势力不肯承认战争罪行,亦不可能批判军国主义的危害。

日本历史上甚少与外界沟通和往来,形成了单一的大和民族结构,存在着狭隘的民族观念,他们不能以宽大的胸怀面对世界,面对各国人民。日本国土狭小,资源匮乏,人口众多,因而一些人认为,要生存就必须向海外扩张,并把发动对外战争视为国家发展的关键。日本根深蒂固的扩张主义观念,是其不愿意承认侵略战争的思想根源。

第四,日本不愿采取明确、深刻的认罪态度,还有复杂的现实原因。

日本是世界经济大国,虽然近十年来经济不景气,但其经济实力仍居世界第二位。日本不仅要以经济大国身份,影响亚洲乃至世界经济,而且在积极谋求成为世界军事大国、政治大国,并想获取联合国常任理事国的席位。日本的兵力不足,但有强大的军事装备。它通过提升军事自卫队的地位,谋求向海外发展军事力量。日本担心中国的发展和强大,对中国的军事潜力极为忧虑,认为中国在未来是它的最大的竞争对手。在对华政策上,日本政界存在明显分歧,有人友好,有人敌视,也有人怀疑。在对华贷款问题上,日本政界有人提出不能再给中国以支持,否则将使中国“如虎添翼”。在对台湾问题上,日本为了遏制中国的发展,不仅将日美安保条约的范围扩大到台湾,而且把对台湾关系的表态,限定在1972年中日建交声明的框架内,不明确表示不支持或反对台独。

从以上分析可以看出中日关系的复杂性。同日本右翼的分歧在短期内是难以逆转的,要日本右翼和某些官方人士转变侵略史观也几乎是不可能的。

### 三

由于日本政府的政策误导和不恰当宣传,使日本一些群众特别是年轻一代对中日历史问题漠然无知,甚至有人对日方曾经有过的反省也采取不理解的态度,对历史问题的解决产生抵触情绪。故加强中日关系史的宣传和密切两国友好往来,使广大日本人民了解历史真相,正确认识历史,理解受害者中国和亚洲人民的感情是十分重要的。



战后,许多中西方人士开始关注南京大屠杀这一残暴的历史惨案。20世纪五六十年代,中国和日本的历史学者已经开始从事南京大屠杀的研究。他们从大量的历史事实出发,坚持正义立场,写出了一批有说服力的著作。一些当年曾参加南京战役并直接屠杀南京人民的日本老兵,在多年后公布了他们的日记或回顾了那段惨痛的历史,如《东史郎日记》等。许多欧美传教士、新闻记者、学者、医生,曾亲眼目睹日军在南京的各种残暴行为,他们写下了许多有价值的日记、新闻报道,如《拉贝日记》、《魏特琳日记》等。但是,更多的南京大屠杀史料散落在海内外各地的档案馆、图书馆及一些文化部门,也还有些材料保存在私人手中。为了加强南京大屠杀历史的研究,严正驳斥日本右翼否定或歪曲南京大屠杀的谬论,把大量的有关史料搜集、整理、汇集起来,是一项有重要学术价值和现实意义的工作。为此,中国社会科学院中日历史研究中心提出课题,建议并支持南京地区历史学界的专家、教授,联合海内外的学者、朋友,合作编辑一部《南京大屠杀史料集》。几年来,本课题编委会成员曾分赴美国、日本、德国、英国及台湾等地档案馆、图书馆和有关史料保存机构,获取了大量有价值的档案和各种历史文献。中国第二历史档案馆、南京市档案馆和设在台北县新店市的国史馆,都提供了一批未曾公布过的史料。我们先后从海内外搜集到近三千万字的原始材料。如此浩繁的史料将为历史研究工作提供更多的科学根据,也强有力地印证南京大屠杀是一个否认不了的历史大惨案和人类悲剧。日本右翼千方百计地抹煞它的存在终将是徒劳的。正义的、爱好和平的日本人民完全可以从中做出正确的判断。

《南京大屠杀史料集》分若干专题,汇集了来自各方面的史料。

本史料集收集了日军连续不断轰炸南京和中国军队为保卫首都南京与来犯日军进行顽强作战的档案材料。其中,包括中方有关作战计划、战斗方案、作战命令及执行情况,蒋介石与南京战役指挥官唐生智等人的往来文电,各参战部队的战斗详报、战况报告、战斗序列,中方参战部队的撤退与损失情况报告、战役总结,以及参战人员的回忆资料等。

本史料集收集了日军南京大屠杀遇难者尸体掩埋情况的大批资料。其中,集中了迄今为止最为完整的中国、日本及西方国家有关南京大屠



杀中尸体掩埋和处理的原始档案和回忆资料；集中了各慈善团体、市民团体、安全区国际委员会、伪政权掩埋尸体的资料，以及日军处理遇难者尸体的材料。我们还发现了一些新的慈善团体和伪政权机构埋尸的原始档案。埋尸记录材料是日军实施南京大屠杀最有力的证据。

本史料集收集了大量的侵华日军官兵的日记、书信、回忆和证言。作为加害者，日军华中方面军所属部队的官兵是南京攻击战和南京大屠杀的直接参与者和见证人。战争期间，他们中间的一些官兵曾将自己在战场上的亲身经历、所作所为、内心感受以及某些见闻，以日记形式记载下来，或在书信中较多地流露出来。战后，这些日记、书信陆续被披露或出版。它是日军在南京实施暴行的真实记录。

本史料集收集了一大批西方人士和美英德外交机构及驻华使领馆关于南京大屠杀的文字史料。众所周知，日军攻陷南京后，一批英、美、德等国的新闻记者、传教士、教师、医生、企业机构和使领馆人员，以其中立的身份，得以留在南京。他们是日军在南京实施各种暴行和破坏活动的目睹者，亲历了古城南京的这场浩劫。新闻记者以其良知真实地报道了南京屠城的情景，众多的报道发表在《芝加哥每日新闻报》、《纽约时报》、《华盛顿邮报》及《北华捷报》等报刊上。在南京的外国传教士、教师等，在积极建立国际安全区救助受难南京市民的同时，写下了许多日记、书信和各种文字材料，详尽、真实地记载了南京人民的那段苦难历程。大批第三者的亲历史料是日本右翼无法推翻的铁证。

本史料集收集了一批南京大屠杀幸存者的证言。其中，重要的如原金陵女子文理学院难民所负责人程瑞芳女士的日记，她逐日记载了日军的暴行。也还有幸存者在南京事件后撰写的大量回忆，如《陷京血泪录》、《陷京三月记》等。本史料集还收录了一批幸存官兵、幸存难民的回忆等。这些材料都具有重要的史料价值。

本史料集收集了远东国际军事法庭和中国国防部审判战犯军事法庭的史料。其中选录了东京审判的相关法律文件。在有关南京大屠杀起诉证据方面，首次翻译出版了大量经法庭确认的有关证据，如审问松井石根记录、审问武藤章记录及证人的书面证词等。也完整地介绍了东京审判的过程，介绍了控辩双方对证人的质证等，读者阅后完全可以对



日军的罪行作出正确的判断。1953年,中国曾翻译出版了《远东国际军事法庭判决书》。《南京大屠杀史料集》再次就英文原件作了新的翻译,希望译文更准确、更符合原意。本史料集还介绍了中国国防部审判战犯军事法庭有关审判战犯的国际法、中国刑法等法律依据,介绍了法庭的组成、审判条例、量刑标准及审判的全过程。

本史料集收集了战后国民政府所做的大量有关南京大屠杀的调查统计材料。国民政府还都后,从1945年底到1947年初,首都警察厅、南京敌人罪行调查委员会、南京市抗战损失调查委员会、南京大屠杀案敌人罪行调查委员会和国防部审判战犯军事法庭,先后分别从不同的角度对南京大屠杀案进行过较为深入的社会调查。前期调查内容的重点为战争损失和民众受害情形,后期重点则为日军在南京大屠杀中的暴行事实。其中由南京市临时参议会主持的南京大屠杀案敌人罪行调查委员会,是为了远东国际军事法庭的审判而成立的,其调查表对被害人、证人和调查者均有较为详细的记录,调查方法具有相当的专业性质。其调查程序、表格设计、证人证词等均具有法律意义。1946年11月9日,国民政府内政部抗战损失调查委员会改称行政院赔偿委员会。本史料集主要收录其存档中大批关于南京沦陷初期的人口伤亡与财产损失的统计材料。这些都是有关南京大屠杀的珍贵史料。

本史料集还编纂了南京大屠杀遇难者的名录,这是一项困难细致的工作。经过努力,我们从大量原始档案中,并通过向幸存者调查,搜集到大批遇难者名单及其受害简况。这批名单,均注明资料来源和原始出处,它为研究者提供科学依据。

《南京大屠杀史料集》将陆续出版。我们希望这套史料集能为海内外广大的历史研究者和众多读者提供尽可能多的、内容丰富全面的历史资料。但是,由于材料来源广泛,有加害方、受害方、第三方的亲身经历、亲见亲闻材料,也有回忆材料、各种档案文献材料、报刊材料等,其对南京大屠杀的记述有不一致的地方,甚至受记述者立场、观察角度或认识上的局限,记述有矛盾之处,也有一些错误的或不正确的观点,这并不奇怪。对这么一件震惊世界的大惨案,声音不可能完全一致。保存史料原貌,是历史工作者应具有的职业道德和学术规范。因此,我们对史料均



照原样收录,不加任何更动,提供给历史研究者,由他们在使用时加以考辨、解析,得出符合历史事实的科学结论。

前事不忘,后事之师。南京大屠杀这段惨痛的历史已经过去 70 年,我们期盼正义的日本人民与中国人民一道,深刻地总结历史教训,为维护东亚和世界和平,为两国人民世代代的友好而共同奋斗。



## 《南京大屠杀史料集》续编 第 29—55 册说明

南京大学中华民国史研究中心张宪文教授主编的《南京大屠杀史料集》第 1—28 册,先后于 2005 年至 2006 年由江苏人民出版社和凤凰出版社顺利出版。

《南京大屠杀史料集》第 1—28 册,共 1470 万字。它的资料,来源于国内外档案馆、图书馆和有关史料机构。它涵盖着加害方日本、受害方中国和第三方欧美的大批重要的历史文献、亲历者的原始记录和口述回忆等;绝大部分是原始文本、第一手的历史资料,在海内外首次公开出版或第一次译成中文出版。它具有重要的史料价值,在学术上是一项传世的文化工程。

《南京大屠杀史料集》所收录的史料,从不同的角度厘清了历史事实,揭示了历史真相,最详细、最全面地鉴证了南京大屠杀是日本军国主义制造的反人类文明和基本道义的惨剧,使日本右翼散布的种种谬论和谎言不攻自破。它对于教育广大青少年,促进人类的理性反思,实现和坚持中日友好,维护世界和平,具有重要的现实意义,因而它也是一项重要的政治工程。

《南京大屠杀史料集》出版后,受到海内外各方面的关注,引起了广泛的社会反响。

国内外各类媒体做了大量报道,反响强烈。美国《纽约时报》、英国广播公司(BBC)、韩国 KBS 广播公司和爱尔兰电视台等,来南京作了专访。中国中央电视台 1 套《新闻联播》、4 套《中国新闻》和《东方时空》均做了专题报道。新华社以“四年磨一剑:《南京大屠杀史料集》再现历史



真相”为题发了特稿。《人民日报》、《光明日报》、《文汇报》及国内许多报刊作了大量报道或评述。国内外近四十家网站的报道达一万余条。

2005年至2006年先后举行的“《南京大屠杀史料集》国际学术研讨会”和由国家教育部组织的南京大学211工程验收总结会议,均对《南京大屠杀史料集》给予了高度评价。2006年,它被评选为南京十大“文化精品”。

鉴于仍有一些南京大屠杀原始资料散落在海内外有关部门,2006年编委会成员再次赴美国、日本、德国、英国及台湾等地深入搜集资料。经过学者们的努力,又获得一千多万字的原始材料,其中仍不乏十分珍贵的、有重要价值的历史材料。它进一步印证了南京大屠杀这一历史悲剧。

经过编委会成员认真细致地筛选、翻译、整理、校阅,编辑成《南京大屠杀史料集》第29至第55册,继续由江苏人民出版社和凤凰出版传媒集团联合出版。

《南京大屠杀史料集》的编纂工作,由南京大学中华民国史研究中心、南京大屠杀史研究所主持,联合南京师范大学、江苏省社会科学院、江苏省行政学院、中国第二历史档案馆、南京市档案馆、中共南京市党史工作办公室、华中师范大学等单位的学者完成。南京大学外国语学院及南京师范大学、东南大学、南京航空航天大学、南京国际关系学院、南京工业大学、南京信息工程大学等院校的学者承担了日文、英文、德文史料的翻译工作。

《南京大屠杀史料集》的编纂出版工作,得到了中国社会科学院中日历史研究中心、江苏省和南京市有关方面的关心和大力支持。编委会向他们表示衷心的感谢。

编委会成员在赴日本、美国、德国、英国和我国台湾搜集资料时,得到当地学术界朋友和各方面友好人士的热情帮助,在此向他们表示真诚的谢意。

《南京大屠杀史料集》的规模浩大,编校工作繁重,江苏人民出版社和凤凰出版社(凤凰出版传媒集团)领导调动全社力量,高质量完成编辑出版工作。对于他们的辛勤工作,我们亦深表敬意和感谢。

整理、编纂历史资料,是一项复杂的科学研究工作。由于我们缺乏经验,加之水平有限,不足之处,尚希学界朋友指正。



## 出版凡例

一、本史料集按不同专题分册出版,一般情况下,一个专题一册,亦有少数为两个或三个专题一册,或一个专题因内容太多而分成数册。

二、史料集所选中文资料,个别行文中有人名、地名、别字、错字及用词不规范者,为尊重历史、保存原貌,均原文照录。但在别字、错字后面注明正字。原文文字不清之处,以“□”表示。其中内容重复或与主题无关部分,编者则略加删节。史料集所编译外文史料中原有对中国人民的污蔑之词和对日本侵华的溢美之词,不作改动。

三、所选史料一般以一件为一题,凡同属一事彼此间又有直接联系的成组材料,以一事为一题。

四、所选史料一般不作注解。如确有需要时,则在页下作注。

五、所选史料均在文后注明史料来源。如外文史料属首次翻译刊出,则注明译校者。

六、由于收录的资料形成时间不一,因此,不同时期所涉及的人名翻译差异较大,有的外国人的译名甚至多达五六种,为了保持史料的完整性,我们一般未作改动,而是在相关册里附加外国人名(包括简称、别名、中国名等)译名对照表。



## 本 册 说 明

1945年日本战败时,销毁了大量的军方文件,许多重要的作战命令、战斗报告等化为灰烬。盟军占领日本后,曾缴获了少量日本的文件档案,其中包括日本军方的文件,并将这些档案运到美国。

20世纪50年代,经日方的交涉,美国政府于1958年4月将缴获的日本档案归还给了日本,其中包括日本军方的文件。归还的这部分日军档案大多数保存在日本防卫厅防卫研究所图书馆。此外,该图书馆还收集到一些散落在民间的军方文件。目前,该所保存有日本陆军档案81000余册、海军档案35000余册,其中不乏有关南京攻击战和南京大屠杀的史料。日本防卫厅防卫研究所图书馆经过整理和编目,将这些档案史料面向公众开放。此外,当年日军的一些官兵,在离开部队后,也编辑出版了本部队的历史或史料,其中有当年的作战命令、作战日志、战斗报告等文件。

战争爆发后,许多日本军人被派往中国。他们中的不少人直接参与了南京攻击战和南京大屠杀,因此,他们是南京大屠杀的加害者、亲历者和见证人。战争期间,一些日军官兵利用战斗的间隙,将自己在战场上的亲身经历、内心感受以及所见所闻以日记的形式记录了下来,也有一些日军官兵利用战斗间隙,给远在日本的亲友写信,在这些书信中,同样记录了他们在战场上的亲身经历、内心感受以及所见所闻。战后,少数日军官兵的日记与书信公布于众,而更多的日记与书信则仍埋没于民间。近年来,在日本学者坚持不懈的努力下,一些原日军官兵的日记与书信被陆续发现并在日本公开出版。与此同时,也有一些原日军官兵或其后人,出于内心的良知和正义感,将保存多年的当年在中国战场上的日记与书信公之于众,以警示后人。



## 2 日本军方文件与官兵日记

2006年,江苏省社科院王卫星研究员,南京大学曹大臣副教授、雷国山副教授再度前往日本,又收集到一批日军文件、官兵日记与书信。这些史料从不同的角度记述了南京攻击战与南京大屠杀的真实情形。

日军的文件是当年那场战争的真实记录,因此具有很高的史料价值。日军官兵当年的日记与书信,是当事人当时的记录,尽管少数日记的作者日后对自己的日记进行了整理,但大多数人在整理时只是在原日记上添加了注释,并没有改动日记的基本内容。从史料学的角度来说,这些日记与书信同样具有很高的史料价值。

本册所收录的史料按照参与南京攻击战和南京大屠杀的日军战斗序列排序。在翻译和编辑过程中,为了忠实于原文,对所有的史料均未做修改,以保持原貌。对一些与主题无关的内容则采取省略的方式处理,并注明“前略”、“中略”、“下略”等字样。对史料中明显的错误,如人名、地名等在翻译时予以了订正;对一些原意不清的内容,则保持原文,以注释的方式加以说明。

在本册的资料收集和编辑过程中,得到了日本著名学者笠原十九司教授的大力帮助,在此表示衷心的感谢。

**本 册 编 者:** 王卫星

**翻 译:** 叶琳、吴立新、王奕红、雷国山、李红、李斌、王卫星等

**译 校:** 叶琳、罗萃萃、雷国山

**审阅者:** 孙宅巍



# 目 录

|           |   |
|-----------|---|
| 本册说明..... | 1 |
|-----------|---|

|              |   |
|--------------|---|
| 一、军方文件 ..... | 1 |
|--------------|---|

|                    |   |
|--------------------|---|
| (一) 陆军省、参谋本部 ..... | 1 |
|--------------------|---|

|                       |   |
|-----------------------|---|
| 1. 河边虎四郎少将回想应答录 ..... | 1 |
|-----------------------|---|

|                  |    |
|------------------|----|
| 2. 支那事变经过概要..... | 21 |
|------------------|----|

|              |    |
|--------------|----|
| 3. 大陆战史..... | 36 |
|--------------|----|

|                          |    |
|--------------------------|----|
| 4. 驻东京外国人中支那视察旅行报告书..... | 41 |
|--------------------------|----|

|                   |    |
|-------------------|----|
| 5. 华中方面军战斗序列..... | 54 |
|-------------------|----|

|                 |     |
|-----------------|-----|
| (二) 上海派遣军 ..... | 107 |
|-----------------|-----|

|               |     |
|---------------|-----|
| 1. 作战日志 ..... | 107 |
|---------------|-----|

|                     |     |
|---------------------|-----|
| 2. 步兵第七联队作战命令 ..... | 114 |
|---------------------|-----|

|                       |     |
|-----------------------|-----|
| 3. 步兵第三十六联队战斗详报 ..... | 131 |
|-----------------------|-----|

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| 4. 步兵第二十联队速射炮中队作战命令 ..... | 172 |
|---------------------------|-----|

|                            |     |
|----------------------------|-----|
| 5. 步兵第三十三联队第十二中队从军日志 ..... | 180 |
|----------------------------|-----|



## 2 日本军方文件与官兵日记

### (三) 第十军 ..... 205

#### 1. 步兵第一一五联队第二大队战斗详报 ..... 205

### (四) 海军 ..... 259

#### 1. 木更津海军航空队战斗概(详)报 ..... 259

#### 2. 第二联合航空队战斗详报 ..... 278

## 二、官兵日记 ..... 302

### (一) 上海派遣军 ..... 302

#### 1. 小长井鉴重阵中日记 ..... 302

#### 2. 山本武日记 ..... 326

#### 3. 田中政市阵中日记 ..... 364

#### 4. 东武夫阵中日记 ..... 385

#### 5. 田中直幸阵中日记 ..... 400

#### 6. 系井手记 ..... 405

### (二) 第十军 ..... 409

#### 1. 梶村止日记 ..... 409

## 附 录

#### 1. 岩崎昌治阵中书信 ..... 442

#### 2. 榊谷仙次郎日记 ..... 449



# 一、军方文件

## (一) 陆军省、参谋本部

### 1. 河边虎四郎少将回想应答录

参谋本部 1940 年

**编者注：**河边虎四郎，1890 年出生于富山县砺波市，1921 年毕业于日本陆军大学。曾任日本驻苏联大使馆武官、日本关东军参谋、近卫野战炮兵联队长、参谋本部作战课长、日本驻德国大使馆武官、航空总监部次长，1945 年 4 月任参谋次长，同年 8 月被派驻马尼拉，任驻马尼拉使节团团长。1960 年 6 月去世。这是作为大本营研究班成员的竹田宫恒德王于 1940 年 7 月听取河边虎四郎意见的谈话记录。

## 目 录

### 一、前言

### 二、事变的远因

#### 1. 关东军对德王的怀柔

#### 2. 关东军、支那<sup>①</sup>驻屯军及其他对支问题的各种解决案以及关东军

---

<sup>①</sup> 支那，当时日本对中国的称谓，带有轻蔑的语意。



## 2 日本军方文件与官兵日记

### 在北支<sup>①</sup>的积极工作

3. 增强驻支部队

4. 兴办产业的规划

5. 关于战略的传闻

三、事变爆发与中央内部的情况

四、半年间半数军队的动员

五、青岛问题

六、出兵上海

七、事变爆发时的局势判断

八、提出最后期限的要求

九、决定动武时中央内部的气氛

十、察哈尔战役

十一、山西战役

十二、设定大本营

十三、统帅与政治的关系

十四、陆海军的关系

十五、大本营会议

十六、杭州湾登陆作战

十七、第十军的前进方向及向南京追击

十八、停顿的南支<sup>②</sup>作战

十九、准备出兵

二十、对苏判断

二十一、对中支<sup>③</sup>的观察

二十二、长期性的整体规划

二十三、关于上海派遣军和第十军

二十四、媾和问题

---

① 北部支那，即中国华北地区。

② 南部支那，即中国华南地区。

③ 中部支那，即中国华中地区。



二十五、山东问题

二十六、青岛问题

二十七、不扩大战争范围这一决定的达成经过

竹田宫殿下：

我想逐一了解支那事变<sup>①</sup>期间中央的领导情况，比如这一件事经过了怎样一个过程，造成了怎样一个结果，我想了解一下其中的来龙去脉。还有一点是想问问，你对我上次写给你的研究内容有何看法。

河边少将：

我收到了您的研究内容，可没有给您答复，实在惭愧。

## 一、前 言

河边：

我首先想申明一下，事变爆发时，根据当时的编制，我担任的是第二课课长，这是一个比较微妙的中间性位置，实际上与一些高层的统帅并不直接接触。

另外，对那些极为隐秘的做法，包括一些谋略性的内容，我并没有明确听到过，对当时情况只保留了若干模糊的记忆。还有一点非常抱歉，我因为不记日记，所以往往无法按照日期讲述，而且所讲述的内容也可能有所出入，因此恳请您不必顾忌，随意追问，以唤起我的记忆。

对您的宗旨我完全理解并深表感激。我的话多有冒昧，机密作战日志本该由对其内容十分熟悉的人来写，但忙碌时却做不到，结果是大尉、少佐级别的人在写，很多时候，他们其实并不了解实际情况。尤其是政治性的出兵时，常常会根据日志编写人的想象来写，所以即便殿下您亲自询问，也会有相当多不明确的地方。因此，虽然我明白您现在所做的工作一定非常复杂，但仍期待着您能够澄清真相。我想，这对未来也必定大有裨益。我下面说的话恐怕会有许多冒犯之词，甚至有时像是在说

---

<sup>①</sup> 七七事变。



#### 4 日本军方文件与官兵日记

上司和同事们的坏话,但那么说并非出于恶意,只是实际情况如此,这一点还望您多加谅解。

殿下:

速记录的内容我一定慎重处理。

河边:

我无法明确区分哪些应该载入速记录,哪些不用,所以我说过的内容当中,您看过之后,如果认为不应该留在记录当中的,请您删除或加以处理。

殿下:

速记录完成之后,还要再请你过目并指正。

河边:

不完整的地方我会再考虑。如果能这样实在感激不尽。

对不起,请问有哪些人已经与您谈过了?

殿下:

与多田次长的谈话内容在我来之前已由岛田中佐听过并记录了。还有与总务部长、担任过参谋次长的中岛(铁藏)中将、石原(莞尔)第一部长、下村(定)第一部长、桥本(群)第一部长谈话内容的速记录。堀场(一雄)中佐的谈话也听过了。塚田(攻)第三部长的谈话也稍微听了一些。还有西村中佐谈话内容的速记录,那是我来之前就有的。还听了居住在当地的一些人的谈话。除此之外,还阅读了松井阁下的日记,还有香月阁下、柳川(平助)阁下的谈话。

河边:

恕我自作主张,或许殿下并无此意,我想多少往前追溯一点,以供参考。

## 二、事变的远因

河边:

众所周知,支那事变的真正原因可做各种解释,我认为,归根结底它是满洲事变<sup>①</sup>的继续,满洲事变实际上从各种角度来说,是因为没有得到

---

<sup>①</sup> 九一八事变。



真正的政治性解决。在讨论停战协定时,北支军宪部门和关东军只制定了一个临时凑合性的停战协定。因此,满洲事变依旧一直横亘于日中之间,本该做一个真正的了断,却不甚顺利。结果,就自然爆发了这次事变。我本人是这么看的。

满洲事变爆发的时候,我在参谋本部的作战课,随后于1932年去了俄国,1934年接到回国的命令,然后奉命担任了关东军的参谋。在关东军待了一年零九个月,紧接着“二二六”事件之后,又奉命转任近卫野炮兵联队长,在这个职位上工作了一年之后,于1937年3月成为参谋本部的课长。

从满洲事变爆发起,经过关东军参谋时代,尤其是通过参谋本部等时代自己受命的一些工作,我持续观察下来,其结果就如我刚才所言,所谓的满洲事变和支那事变,二者之间虽然有着层次上的差异,但其实是在一直保持着连续性的情况下逐渐演变的。

现在再来回顾前面的状况,我想,中央部门当中没有一个人曾经考虑过,事态会发展到今天这种大事变。我断言,无论军部还是民间,没有一个人曾经考虑到这一点。我估计您对此也屡有耳闻。最近我就在痛切地思考,军人也好,政治家也罢,整个日本竟没有这样的人。

(中略)

殿下:

最早把国内的三个师团派到北支时,估计是考虑到青岛方面的。尽管做了这样的准备,海军为何还是下决心撤退呢?

河边:

我听说,刚开始是考虑把土肥原师团派到青岛去的,可以想象,如我刚才所言,海军的意思是想堵住陆军,不让其登陆。

殿下:

也有一些人倾向认为,要是今年8月时真的登陆了,效果应该不错……好像土肥原阁下对此非常热心,说:“要是我现在过去,就能把韩复榘收拾到我手里。”不知实际情况究竟如何?



河边：

我也说不准，但事后反思一下，觉得情况可能确实如此。实际上，我认为如果只取北支，那么还是带上青岛，早日开战为好。

殿下：

青岛问题，在事变之前大家似乎都热情高涨，那么作罢的原因何在？按计划是要往青岛派驻一个军的，但事实上做了改变，其理由何在？

河边：

实际情况我也不清楚，我想象——也不知道石原少将是怎么说的——可能是根据当时的第一部长的考虑，为了尽量缩小战线，就不再往任何地方出手，战术上看来可能有点滑稽，就是一般不往天津以南的地方出手。保定也是一样，敌人出来了只是给他们一下子。可能因为的这种心理，所以不提什么坚决战斗之类的话，尽管上海战役打得那么艰苦，第一部长还是没有同意增兵。

殿下：

那是不是由于其仍抱着根本不扩大的想法？

河边：

估计是的。我想，可能是想方设法不惹出大事吧。但是，北支的混合兵团说，说不定要全军覆没，因此第一部长非常担心，下决心派出三个师团。不过，我想他心里其实很矛盾，“既然第一部长如此担心，下决心派出了三个师团，那为什么还会始终坚持不扩大呢？”其后，上海展开了激战，大家都嚷嚷着要增兵，连军部之外的人也都有热心发言者。结果，却都说是“火上浇油”，部长怎么也不同意增兵，说是如果陛下<sup>①</sup>下诏当然是另外一回事，否则就不增兵。

当决定往这一地区增兵的同时，部长也辞职了。我想，类似的这种心理在青岛方面想必也起了作用，他的想法似乎就是，哪怕要打青岛，在保护侨民方面也并不需要花大力气。

殿下：

即所谓想法天真……此时有正式出兵的打算吗？

---

<sup>①</sup> 指天皇。



河边：

作战课是有的。

殿下：

我听今井次官也是这么说的。

河边：

我认为是有的，想阻止这次出兵的只有石原部长一人，作战课是想干的。

殿下您见过武藤军务局长了吗？

殿下：

忙得还没见他。

河边：

为作战提供参考意见非常微妙，武藤君一直在做这件事，一定比较了解。当时部长和武藤课长之间的关系有点微妙。两位本身都是十分出色的人，但思想状况如此，还进行过相当激烈的争论。不过我想，当时的作战课长是积极派、乐观派。

殿下：

实际情形如何？当时为什么会那么做呢？

河边：

关于上海方面的目的，石原阁下说，宁可放弃对当地的保护，也决不出兵……

## 六、出兵上海

殿下：

海军的大山事件……这类事情时有发生，不过，最终哪怕没有发生这些情况，上海估计还是会发生事变吧？

河边：

有这种可能。不过，具体情况我不清楚。

殿下：

就上海问题而言，最早认为派出两个师团就可以了，此想法的基础



何在呢？

河边：

我认为根本就没有。

殿下：

是不是当时在敌情判断方面，或关于军事重地的杂志之类等上面，给出了大致的标准？或者仍和不扩大有关？

河边：

我认为如您最后所言，是由于不扩大及地方保护等因素，因而不清楚后面该如何是好，作战目的不明确。可能当地的陆军和海军认为，与前次的上海事变<sup>①</sup>性质相近，以为这样就可以蒙混过关。当然这只是推断而已。事后想想，当时的想法实在是不恰当。

殿下：

没有制定方案来防止上海之战吗？

河边：

我总觉得是因为陆战队在那边非常艰苦，才会出兵的。

殿下：

方案上倒是写着7月底出兵青岛或上海……

河边：

总之，因为青岛和上海是对支作战的两大据点，因此一出事就会考虑到它们，但我认为，当时这种考虑并非出于准确且富战斗性的思考。

不过，我刚才也提到，第二课所提及的攻占南京战略，是准备从北支经徐州沿津浦线南下，与此同时，再令来自上海的军队溯江而上。

殿下：

积极方案和消极方案大概都坚持不扩大，这样一来问题可就大了……意识到一定程度上非得沉下心来不可，那估计是在上海战役之后吧？

河边：

这样下去要闹大了，这种不安感在我们脑子里一开始就有，只是竭力想避免，但没有想到会发展到今天这个地步。

---

① 一·二八事变。



所以，一般想法都是北支方面打到黄河，其中一路沿津浦线至南京，攻下南京之后再想办法停下来。大体都只考虑到这一步。总体感觉战局必将扩大，并非如当初乐观派所料，我想这种想法最早出现，估计大致源于上海战役显露出了极其艰难的一面。

## 七、事变爆发时的局势判断

关于当时的情况，现在有一点想说的就是俄国。

刚才提到的土居(明夫)大佐一直在研究这个问题，但他的观点好像是：“一般来说用不着担心，动手麻利的話没问题，迟了倒令人担心。”作战课的诸位也大抵抱着同样的想法，认为“一般说来俄国是不会动的，尤其比如干岔子这种地方，估计不会大打吧？”

另外，对欧洲的一般局势估计得也很乐观，如，“一般而言，英国那边，从它今天和德国的关系判断，是不会多事的，想必不会来干涉这边的事情，而且，估计美国也不会过于关注远东。”这种氛围和满洲事变爆发时的情形截然不同。满洲事变时，非常担心当时的国际关系，当事变发生时，我和武藤曾就国际局势进行了激烈的争论。武藤的意见是：“正赶上千载难逢的好机会，现在打比较好。”我的意见是，虽然从局势上看似乎有利，但不同意因此便莫名兴兵，就我自己而言，从当初身居俄国时观察到的印象来看：“如果日本不断南进，积极深入到支那南方，那么俄国是会高兴的，但要往俄国管辖的方向进军，则是俄国最讨厌的。他们希望日本不断开往南京、汉口那边。”当然，我也考虑到，万一我这个判断落空，“俄国起兵时，日本的军备实际上还未准备充分，那就十分可怕了”。因此，根据观察结果，我认为必须首先完善军备，否则干什么都不彻底。不过，总体说来，所有人对开始时的判断都是俄国将会袖手旁观。

此后，局势逐步发展，上海发生大事件，最后还发展到更换第一部长。第一部长更换期间也出现了不少情况，其中原因之一估计是和军务局长合不来。总之，陆军省和参谋本部的关系很微妙，因此后宫(淳)少将才调换了职位，石原少将也辞去了部长一职，结果，形成了军务局长由



来自侍从武官府的町尻(量基)少将担任、原第四部长下村(定)阁下担任第一部长的状况。您已经听过第四部长的介绍了吗?

殿下:

听过了。

## 八、提出最后期限的要求

殿下:

另外,刚才说的附加最终期限的要求,是第二课起草的吗?

河边:

不,我认为是大家的意见。

殿下:

当时南京方面姑且不论,和宋哲元之间还处于谈判当中,可这种时候却提出 19 日截止这种期限来……

河边:

嗯,是这样的。

殿下:

当时,当地的谈判不是进行得比较顺利吗?

河边:

据我的记忆,好像大致已经上了轨道,就是说,我们有种感觉,就地解决似乎能够行得通了。

殿下:

当地那边,张允荣、张自忠来签字,是 18 日晚上吧?

河边:

啊,是吗?

殿下:

我觉得当时提出截止期限的要求,气氛好像不太合适。

河边:

或许我的记忆有点混乱不清,我记得南京方面的意思似乎也是想明确下来,以防夜长梦多。



殿下：

北支好像没有提出最后通牒……

河边：

那没有。

殿下：

好像支那驻屯军那边发来反驳口吻的电报，意思是谈判似乎进行得不错……

河边：

噢，的确如您所言，我记不清楚是哪里的意见了，总之，当时的情况是，虽然当地是那样一种状况，但另一方面，中央军实际上却在不断北上，如果单纯在北支的日支当事者之间决定要就地解决也无济于事，必须压制住中央军。也就是说，还有必要让南京也领会就地解决的宗旨。

## 九、决定动武时中央内部的气氛

殿下：

是否可以说，最早决心动武是因为廊坊事件<sup>①</sup>？另外，国内动员是不是在广安门事件<sup>②</sup>发生之后才开始下决心的？

---

① 1937年7月25日，由于日军天津至北平的军用电话线遭到破坏，日军派出通信队一部，在日军第二十师团步兵第七十七联队第十一中队的保护下，于下午4时30分抵达廊坊。当晚11时10分，驻廊坊的中国军队第三十八师第一三二旅第二二六团突然向正在修理电话线的日军发起攻击，日军仓促应战。当晚，日军大举增援，并于次日出动飞机进行轰炸。中国军队被迫撤离。26日下午，日军支那驻屯军向中国第三十七师、第三十八师发出最后通牒，要求其从北平近郊撤退。这就是所谓的廊坊事件。

② 1937年7月26日凌晨1时，天津日本驻屯军司令官香月清司下令驻屯军步兵第二联队第二大队（广部大队），由天津出发至北平，接受北平留守警备队长冈村的指挥，以保护北平的日本侨民。该大队于晚6时左右抵达广安门，第二十九路军的日本顾问中岛、樱井等与守备该门的中国军队交涉，要求进入城内。守军先允诺放行，开启城门，诱日军进入，当日军进至一半时，中国守军关闭城门，并开枪射击，日军被分割为城内、城外两部分，陷入混乱，损失惨重。这就是所谓的广安门事件。



河边：

嗯，可以这么说吧。

可能因为频繁发生上述那些局部性事件，就以为谈判中体现出的态度和北支军的内心想法表里不一。

殿下：

有没有方案认为，应该提前下决心，从而速战速决呢？

河边：

没有。

殿下：

我觉得，要想贯彻不扩大方针，即所谓局部解决，倒不如下决心速战速决，这反倒是争取不扩大的方法。就此而言，有无类似想法，认为下决心出击的效果反而更好？

河边：

我也不能说没有，部分存在……

(中略)

殿下：

但是，即使制定出了能让今日空军独立的方案，会不会因此反而加剧三足鼎立的局面呢？

河边：

这个我无法回答，但我想也是事在人为。德国陆军总参谋长说：“日本的陆军航空部队和海军航空部队分为两块，我想这个也不一定没有道理，但随之供给方面也分作两块，这一点我们就觉得完全是将错就错的做法。”

我想，如果空军独立，的确会如殿下方才所言，令人担忧会出现新的麻烦，但是，如果有个像现在德国空军长官格林那样的人，既精通政治手腕，又有威信，而且为了国家和军队，对空军的使命有着清醒的认识，那么就不必有何顾虑。我认为这样的人完全可以担任统帅三军的参谋总长。可如今三者各私其利，结果导致分崩离析的局面。



我觉得非常遗憾，有民间人士曾就空军的建设问题来找我，他说，在目前的情况下，哪怕光从原料分配角度出发，如果陆海空不统一起来，民间就非常麻烦。

真是很对不住，对殿下您而言可能十分唐突，不过，每当陆海军纠纷不断、难以统一时，我常常就想，要是能由皇族人员来统率就好了。

殿下：

因为一旦陷入对立就糟了。

河边：

对不起，跟您说个题外话，我在柏林时，因故访问了意大利，当时我国驻罗马大使馆有一个驻德外交官和陆海军武官的聚会，大家谈了很多问题。后来提出了空军问题，一个外交官说：“日本建支空军如何？”我说：“我完全赞成！”这时，坐在我前面的日本海军武官马上说：“要建空军，它的大臣肯定是由陆军来担任了？”感觉真是不舒服，结果打住了话头。也可能是我的偏见吧，我总觉得这代表了海军的一种心理。

## 十六、杭州湾登陆作战

殿下：

关于杭州湾登陆，作战指挥课没怎么参与吗？

河边：

没怎么参与。我想纯粹是从作战角度出发的。我认为这次战斗进行得很隐秘，非常谨慎，军部当中也几乎只有第三课和第三部参与了作战。

殿下：

那时候部长换了。有种观点认为，对支作战的所谓主战场就此转移到了中支，你对此有何看法？

河边：

部长更换后，没多久编制也变了，第二课由作战指挥班和作战班组成，我被任命为课长。组建了华中方面军，要求他们彻底封锁上海，从浙江切断南京的财源，同时消灭云集的约七十个师，开始认真进行大规模



的上海战役。

殿下：

此时对中支的目的是不是已经改变？

河边：

嗯，是的。

殿下：

那不是已经从刚开始的保护居留民<sup>①</sup>变成了孤立上海？

河边：

嗯，是的。

殿下：

你是那时候当的第二课长？

河边：

对，当了第二课长。第二课在打起仗来时还是还原成原来的编制，因此考虑应该把作战指挥和作战统一起来，而在同一个课长下面容易达成一致，所以合并了。

殿下：

主战场改成中支那，你当时是否感觉主要原因是由于更换了部长？

河边：

我是这么看的，参谋本部的声音响了，而且驻北支的军方，那种气氛也是要多多少兵都给你派……

殿下：

所以第十军组建后，指挥方面好像出了问题？

河边：

那是我兼任作战工作之前的事了，我没有直接接触，因此也没有具体听说什么，不过我听说柳川阁下和松井阁下很早以前就一直关系不好。

---

① 日本侨民。



## 十七、第十军的前进方向及向南京追击

殿下：

你是在第十军派出之后担任作战工作的？第十军开始登陆之前，前进方向方面出了问题，其经过如何？

河边：

松井阁下的上海派遣军成为方面军时，参谋长是塚田少将，据说他对中央的意图理解得最为透彻，所以才会出兵。

当时柳川兵团的调遣，以及之后的作战指挥……松井方面军司令官之下的所有人，都深刻领会了中央精神，完全按照中央的意图行事。塚田参谋长也拼命努力，“无论如何得让柳川兵团听指挥”。所以，刚开始时，松井方面军司令官考虑要把主力调到上海附近，但是，上海敌军在柳川军登陆前后全面崩溃了。我奉命前往上海，与在上海的各部门商量今后如何行动。说到上海当时的气氛，方面军司令官的想法依然十分积极，他非常热心地建议：“没关系，南京我们把它拿下来，一定得打下去！”但是，同时他也说：“目前军队很疲惫，我没有主张马上打。”而且，据说参谋长的意思也是“士兵们相当疲劳”。至于其他司令部，也如西原上海派遣军参谋所言：“师团司令部一级要是军司令部发起牢骚，那可就完了，此前一直毫无怨言、默默服从的第九师团，如今也开始逐渐发起了牢骚，这就是疲劳的证据。”另外，塚田少将说过这样的话：“部队也疲惫不堪，得找地方休整一段时间。”于是，大致准备按照当时中央的方案，在苏州、嘉兴一线先休整一下。我记不清是在10月几日了<sup>①</sup>，听到副参谋长武藤等人说：“军司令部人员大都劲头十足，可上海派遣军激战之后疲劳感严重，而且需要补充人马和弹药器材，因此，很难穷追猛打。”如此这般，我从当地得到的印象，总的说来就是不可能猛追。

我因为天气不好，飞机不能飞，结果坐船回来了。可自我离开上海起，情况变化很大。如您所知，敌人开始全线崩溃，不断撤退逃跑，就

<sup>①</sup> 原文如此。似应为11月几日。



在我抵达东京之前,军里下来请愿书:“目前的战况相比河边大佐视察之时有了彻底变化,非向南京追击不可,而且,必定可以做到。方面军也在逐步进行追击的准备。”柳川军很快送来一份“我军欲向南京追击”的决定。因为情况发展至此,我估计方面军那边也逐渐抱有了同样想法。

殿下:

因此,在河边阁下你去上海之后,下村部长发了电报,您收到了么?

河边:

收到了。

下村阁下很积极,但我当时想,首先得看看当地的情况。可能我有点先入为主吧,也许并无大碍,但从上海到南京有几处与整个大陆息息相关的要塞,阵地也进行了加固,我对此很担心,觉得无论如何应做好充分准备,所以,应该过去看看那边的情形之后再下判断。部长早在我去之前就一直不太积极,他的打算是,划定一定范围,把兵力集中一下……他就是抱着这种想法让我去看的。

但是,总体说来,部长对中支方面非常积极。关于战况,我觉得他也早已心知肚明。

殿下:

取消苏州、嘉兴制令线是什么原因?

河边:

没有什么特别的原因。中央方面计划近期在广东方面作战,考虑把重藤支队和第十一师团派到南方,所以松井方面军的兵力削弱了,直追南京也不能简单成行,暂且先在苏州、嘉兴一线为后期做准备,所以定下来这条线。

殿下:

那么,废除这条作战区域线实际上是在部队出发之后定下来的?

河边:

我想是在部队出发之前……

殿下:

事实上是在出发之后废除的……



河边：

啊，是吗？可能是因为南京作战难以确定下来吧。

殿下：

另外，关于南京追击战……好像追击命令下得非常晚……

河边：

是“应攻打敌国首都南京”的命令吗？

殿下：

对，是的。

下决心是什么时候？

河边：

决心……是11月26日吧，下达了内部通知。

殿下：

决定下来是12月份以后了吧？

河边：

那还是因为在是否攻打南京这个根本问题上意见不一，最不同意攻打南京的是多田次长。抱积极态度的是部长，他提议说：“我来看着吧！”次长好像说：“不能扩大战争范围，连这个苏州、嘉兴一线不都太超前了吗？”因此，很长时间内没有得到次长的准许。我很早就一直认为应该打南京，但对军队本身的能力，我从当地得到的印象却比部长认为的还要低。但是回来之后，也就听从当地的意见，同意了部长速战速决的建议。可是，次长的意思却是：“不能为当地部门的强硬意见所动，而不顾大局上的危害。”他怎么也不同意。可是，因为部长执意提请，所以终于采纳了。26日以次长的名义发出了内部通知……因此，下决心显得有些迟了。但是此时次长也非常犹豫。

我去上海，在设置于音乐学校校舍的军司令部与武藤副参谋长谈话时，正在闲聊的副参谋长说：“打了南京，敌人就垮了。”我说：“南京非打不可，不过蒋介石可垮不了。”

殿下：

东京和当地估计都带有这种情绪吧？当时好像出了山东问题，这里面是不是也有种想法，认为不如干脆把它甩掉，把力量放到上海去，那样



敌人就会举手投降？

## 十八、停顿的南支作战

河边：

对，是的。

要与攻占南京同时并进，以此来降服敌军，但那至少要在广东地区投入一支部队，并采取一定行动之后才有效果，我的想法就是这样。根据华中方面军呈报的作战计划，开始攻击南京应当在1月中旬。因此便试图与之遥相呼应，实施对广东地区的作战。虽然广东作战规模并不大，但如果与南京攻略战遥相呼应，那么给敌人的打击也一定非常沉重。因此，考虑到攻击南京比原计划稍有提前，于是准备12月25日左右实施南支作战，就准备在25日圣诞节的早晨开始。参谋总长殿下亲自出面和我这样的下级谈作战问题，这是唯一的一次。他说：“非得在南京之前打！”所以我就据此开始做准备，结果也不知道算是有幸还是不幸，南京比原计划提前近一个月拿下了。

(中略)

## 二十一、对中支的观察

殿下：

接下来是与刚才的话题相关的一个问题。我知道你在北支一边驱逐敌人、一边逐渐南下的时候，本着不扩大方针，一直都在努力避免把战火引向上海。但是现在回过头来看，我认为你的真正想法也许是从最初就打算把对支作战的重点放在中支。也就是说，你的想法是既然把作战重点放在中原就能引敌，那么如果把主力放到中支去的话，自然就可以迫使北支之敌退却。

河边：

我当时没有考虑过这一点。但是，稍后不久，作为一部分人的意见



也有人是这么想的。

也有人主张进行扬子江渡江作战,以及在连云港、海州登陆。这是作战的意见,但是这种意见我并不同意。我想,说我是在不使战争扩大这一根本观念引导下控制了战争倒是合适的,但无论如何不可以说我在实际行动上从一开始就在打中支的主意……因为当时是如何具体运输的,以及运输的数量是多少,这些我都是不知道的……所以我谈与这有关的情况,我是谈不出什么来的。

(中略)

### 二十三、关于上海派遣军和第十军

殿下:

刚才我们谈到了大场镇的事情……我感觉到那时是因为要派遣第十军,所以上海派遣军在战场心理上出现了某种焦虑感……并且之后在上海派遣军的企图和第十军的进军方向等关系上也始终存在着这样那样的问题。关于这一点你是怎么看的呢?

河边:

关于这一点,也就是有关松井军的心理方面,我并没有留下什么记忆,所以我也没什么可以和您说的。您刚才说是因为单靠松井军是无论无何也占领不了大场镇,最后才导致柳川军加入作战的,我认为这对松井军来说是令人相当痛苦的一种说法。但我并不是说第十军原本就是为了刺激松井军而派出来的……第十军斗志昂扬,状态很好,另一方面,松井军……不是方面军……我现在再次说起我以前拜访原松井军司令部即上海派遣军司令部时的印象,您可能会生气,这是我以前对您说起过的……当时饭沼参谋长下面有西原大佐、川上中佐等人,他们即使到了追击战的紧要关头也仍然士气低沉。从另一方面说,我感到他们非常疲劳……我可能说得有些过头了,但当时我总觉得他们把敌情看得太严重了。与此相反,第十军始终保持着“一直追击到南京”的决心,他们在这方面做得非常不错。过去的战争对部队和司令部日后的心理都将产



生巨大的影响,我想我是很清楚这一点的。不管怎么说,大家都对经过那么艰苦的作战每天也只能往前推进一百米的上海派遣军给予了同情。因为我到过当地,并看到了这样的状况。所以当朝香宫殿下出任军司令官时就问我:“您没听说课长、代理部长在说闲话吗?”这时我才敢斗胆回答说:“不是我说坏话……说实话,殿下所部兵团和司令部似乎都已身心疲惫,望殿下在了解此实情后多加督促和鼓励。”由于当时支那军队比我们更加疲惫,并已经渐渐败退,溃不成军。所以我想说,上级在这个关头做出必须乘胜追击的决定是相当英明的。

(下略)

[小林龙夫、稻叶正夫等编《现代史资料 12・日中战争(四)》,  
みすず书房(东京),1965年12月15日。]

(王奕红 译)



## 2. 支那事变经过概要

(前略)

### 第七 南京战线

#### 向南京进军

2日上午以来,片桐<sup>①</sup>、大野<sup>②</sup>等各部队一直在攻打丹阳,扫荡市内各处残敌之后,于当日深夜11时许完全占领了丹阳。接着,一路向南京追击败退之敌,并于3日上午9时夺取了白兔镇的一角,然后又继续急追。4日傍晚时分,我军进入句容东面七公里处的太平庄,开始攻击句容。在反复夜袭并扫荡残敌之后,经由市外西北侧到达飞机场。5日日出时分,部队三呼万岁。

6日上午,我军开始攻击汤山镇<sup>③</sup>附近的敌方阵地,并于7日对汤山镇东北方及东方形形成包围之势,然后一部进至汤山镇西南方的高堰,以进逼敌军的退路。

2日下午开始攻击金坛城的我军,继续向西面对敌军实施猛烈追击。3日黄昏占领磨盘山顶,4日黄昏进至句容南方二圣桥附近,5日下午3时占领句容—南京道路上的索墅镇,进而逼向淳化镇之敌,直指南京,距离南京仅14公里。

至7日下午,我军由东北和南面包围淳化镇,巨大的枪炮声响彻南京郊外的晴空,官兵斗志昂扬,气壮山河。

2日攻克溧阳的部队,3日又攻占了南渡镇,继而向西北方向踏破磨

---

① 日军第十六师团步兵第九联队,联队长为片桐护郎大佐。

② 日军第十六师团步兵第二十联队,联队长为大野宣明大佐。

③ 今南京东郊的汤山镇。



盘山麓,一气突击到溧水,4日下午将日章旗<sup>①</sup>悬挂到了溧水城头。接着,部队继续往南京方向进攻,4日黄昏占领乌山镇,6日抵达禄口镇。

攻克广德后向西北方向追击敌军的我军,于3日黄昏占领郎溪,进而向西进攻入固城湖西方的水阳镇。

2日以来一直在攻打广德西面河南店附近之敌的小壩<sup>②</sup>、藤山<sup>③</sup>两部队,4日下午终于攻克该地,追击途中又于5日攻克朱塘镇,压向南京附近敌军唯一的退路——江南铁道(南京与玉山间)。

5日黄昏,部队与据守龙头山顶并拼死阻止我军进攻的顽敌展开激烈的山地战。之后,部队突破敌人的阻击,于6日拂晓时分,在三呼万岁之后,将日章旗插上了山顶。接着部队拿下汪家山,又拔双溪镇,截断了江南铁道,并于7日晨占领了宣城。其后一部于是日上午11时30分占领了宣城西北约四里<sup>④</sup>的西山庙。

### 关于芜湖

芜湖位于扬子江右岸,在南京上游约100公里处。该城附近丘陵起伏,北面是山,南面多洼地。据说过去沼泽甚多,荒芜不治,芜湖因此而得名。

该市分为城内和城外两部分,城墙周长约五里(中国里程数)。城内比较安静,但城外非常热闹。

该地为今日安徽省唯一的开放口岸,从港口的价值来说,优点较之南京港还要多。作为安徽大米的出口及各种进出口产品的集散中心地,该地商业非常繁盛,市场非常活跃。

该市人口现在为14万左右。该市日本人在日俄战争后骤增,发展也非常令人瞩目,但因欧洲大战带来的不景气,1922年该市日本人减至93人,其后连年减少,至1932年为28人。前次上海事变

---

① 日本国旗。

② 日军第十八师团步兵第一二四联队,联队长为小壩芳松中佐。

③ 日军第十八师团步兵第五十六联队,联队长为藤山三郎中佐。

④ 日本长度单位。1里等于3.924公里。



后虽有增加趋势,但还未及恢复到以前的人数就爆发了本次事变。

这样,我军突破了句容、溧水、水阳镇一线,基本完成了对南京的战略合围,并开始攻击南京郊外的最后一道防线。

有情报称,3日以来南京及其附近之敌已开始朝南方移动,在芜湖的敌大部队也在向扬子江北岸渡江。于是,12月5日正午,我航空军云集在芜湖附近,对正用舟船向对岸渡江的数万败兵实施轰炸,令其胆寒。

### 关于南京

南京位于扬子江岸,距上海约400公里,铁路距离为311公里。该地亦称江宁,是以前的江宁府城,现为国民政府的首都。

下关为南京港所在地,它是沪宁铁路的终点和扬子江的一处锚地,也是联系津浦铁路的要地。与南京市区中心之间铺设有一条大约七里长的铁路。

三国时代,吴国的孙权首先将都城迁移于此,称建业,其后又历经了数次变迁。今日的南京城为明太祖时所建。城墙周长44公里,有10个气派的城门<sup>①</sup>,高度为10米至15米不等。城墙的厚度上部为5米至10米,下部为20米至30米,其规模之大,仅次于北京城。

城内南部比较平坦,西北部有小山起伏。东部有高山,其中最引人注目的是紫金山。城外大小群山多陡峭。

本次事变爆发前,南京的人口已突破百万,户数达13万户之多。我军开始轰炸后,人口骤减至三分之一,且伴随上海战事的发展,人口进一步减少。

重要的交通线有:通达上海的京沪线和通达天津的津浦线,都由此地或其对岸发出。此外还有通达杭州的京杭公路和通达芜湖的京芜公路,都通汽车。另外水路方面,不但扬子江上下游都有众多的大小船舶航行,而且作为新近的航空枢纽,南京还与安庆、九

<sup>①</sup> 原文如此。南京有13个城门。



江、汉口、上海、洛阳、西安、兰州等地之间通有航空线。

正因为该地有着悠久的历史,所以名胜古迹甚多。明孝陵、灵谷寺、谭墓<sup>①</sup>、钟山、汤山、夫子庙、牛首山之外,其他公园与寺庙不胜枚举。

与地面部队完成对南京合围相呼应,航空军的活动也令人瞩目,海军航空队于2日空袭了南京,勇猛地同三十余架苏制飞机激战,击落敌机13架。3日,陆军航空队与安部野中飞行部队再度空袭南京,同十余架敌机交战约一小时,击落敌机8架,并炸毁了敌飞机场和机场上的敌机。

如今,地上的枪炮声、铿锵的军靴声、轻快的马蹄声组成了大合唱,它们同飞机螺旋桨的声音一道,奏出了南京陷落的前奏曲,同时也是在慰藉那些牺牲在江南的忠魂。

先前攻克了江阴的添田<sup>②</sup>、仓森<sup>③</sup>部队等于8日天亮前在江阴附近渡过扬子江,在北岸登陆,接着在陆海空及舰炮的协助下顺利攻击前进,于该日下午1时许以主力突入靖江,以一部攻克天生港附近的炮台,确保了我舰船在扬子江上的航行安全。

在丹阳附近集结的一支部队向北前进,并于7日到达官塘桥(位于镇江南面约四公里处),对镇江发起攻击。

另外,先期占领江阴的我部队正沿着扬子江南岸地区向镇江进发。

3日,我军雄赳赳地上海租界的中心区域进行了具有历史意义的胜利行军,对残存于该区域的抗日分子显示了皇军“只身勇闯百万大军”的威武气概。虽然途经南京路百货店新新公司时,突然遭遇了一名凶汉的投弹袭击,但犯人当场击毙。事发后我军同工部局的代表交换了包含四条内容的备忘录,其中两条为:一、今后日军可在必要时自由出入租界。二、可对抗日事件独自采取行动。事件至此初步解决。藉此,日军

---

① 谭延闿墓。

② 日军第十三师团步兵第一一六联队,联队长为添田孚大佐。

③ 日军第十三师团步兵第五十八联队,联队长为仓森公任大佐。



在可以对租界进行充分监视的同时,也获得了对活跃在租界背后的势力进行充分震慑的优势。

### 南京攻略战

南京的末日日益临近,最终确认蒋介石已于7日乘飞机逃到南昌去了,南京卫戍司令唐生智看样子要死守到底。

然而南京已经在我掌握之中,攻破南京的最后防线后,剩下的就是扫荡城内的残敌了。持续向南京进军的我各路官兵意气风发,气吞山河。仰望着湛蓝的天空,每个人都深吸一口气大喊道:“啊,马上就到南京了!”官兵们身上被血与汗弄脏的军装,不久就会成为入城式上闪光的锦衣。残敌尚不知南京的命运已捏在我军手中,仍在各处山谷间对我进行反击。感觉枪炮声就像是穷途末路的老鼠还在企图咬猫。尽管我们可以向残敌的这些举动表达我们的一丝敬意,但是作为反抗日本的后果,这些枪炮声在紫金山的寒风中也只不过是最后的阵阵哀鸣罢了。

南京总攻战打响之前的9日正午,最高指挥官松井大将命令我军飞机向南京卫戍司令唐生智投下劝降书,要求唐生智在24小时内即10日正午前投降。我军投下劝降书,已经仁至义尽,向国内外显示了日本武士道的精华。

### 劝降书全文

百万日军已席卷江南。南京城将陷入重围之中。观之战局大势,今后交战唯有百害而无一利。盖江宁之地乃中国故都,亦为民国之都城,明孝陵、中山陵等名胜古迹猬集。有宛若东亚文化精髓之感。日军将严厉处置抵抗者,不予宽恕,然对无事民众及不怀敌意之中国军队,则宽以待之。乃至东亚文化亦有保护保全之热忱。然若贵军继续交战,南京势必难免战祸,千载之文化归于灰烬,十年之经营化为泡影。故本司令官代表日本军劝告贵军,立即和平开放南京城,然后按下文所记处置。

大日本陆军司令官 松井石根

对本劝告书之答复,应于12月10日正午,在中山门至句容道



路之步哨线,由我军收领之。若贵军派遣司令官代表,应准备于答复收领处,与本司令官代表达成关于接收南京城之必要协定。若于指定之时间内未得到任何答复,日本军将不得不开始攻占南京。

然而南京城内之敌并未回应我方劝降书,仍在坚持顽强之抵抗,我军遂决定于10日下午1时实施总攻击。一时间炮兵竭尽全力开始炮击,同时全线一齐出击,飞行队也开始轰炸,我军逼近南京城墙。

协助地面部队的陆海军航空队之巨弹,或投向城内之敌,或投向江上退却之敌,或投向遥远的建设中的敌空军基地及在基地待命之敌新锐军机。

#### 南京城东正面战况

攻击南京的各部队一边排除敌人的抵抗,一边向前挺进,突破汤山附近的敌人阵地,主力于9日傍晚时分到达黄泥墅南北一线,其前锋大野、野田等部队已于8日正午时分逼近麒麟门(紫金山以东约八公里处),9日天未亮即开始了猛攻。

9日傍晚,我军进至麒麟门以东至沧波门一线,给予当面之敌以猛烈打击,并突破敌人阵地,于10日下午以右翼队进至尧化门(南京东北九公里处),主力进至紫金山顶东面及南面山麓,继续对敌人实施猛烈打击。

至11日,右翼部队突破尧化门附近之敌人阵地,进至其西面地区。主力部队正在攻打紫金山顶至小卫之间的敌阵地,是日傍晚到达玄武湖—紫金山西麓—中山门东侧一线。

前线每分每秒都在推进压缩南京之敌阵地。12日傍晚,右翼方面进至和平门附近。主力部队方面于下午5时30分占领了紫金山顶。

大野部队之一部于13日凌晨3时20分向南京中山门发起冲锋并将其占领,部队在城墙上高举起日章旗,高呼天皇陛下万岁。片桐部队之一部于半夜12时占领中山陵,深夜中万岁的呼声震撼着紫金山。

占领中山门后,我军从附近勇敢突入,占领了该城门附近的军事中枢机关。此外,迂回至南京城北面之助川部队<sup>①</sup>逼近下关,截断了敌人的

<sup>①</sup> 日军第十六师团步兵第三十八联队,联队长为助川静二大佐。



退路。

截至 13 日,南京北部地区之敌遗体数量不下四五千具。13 日,我军还在下关地区缴获敌轿车 3 辆、客车 6 辆、货车 38 辆。

### 南京城东南方战况

6 日以来,一直在攻击淳化镇附近之敌的我部队,于 8 日下午突破淳化镇,并猛追敌人,于当日黄昏时分抵达高庙一线,自 9 日上午开始向南京城墙逼近,9 日下午进抵中山门东面附近至南京东南角一带的护城河一线。

穿过破旧街道向前跃进的胁坂部队<sup>①</sup>早于 9 日已进抵南京光华门前,面对城墙上敌军的猛烈射击和最后的疯狂抵抗,胁坂部队在经过连续的近距离惨烈战斗后,于 10 日下午 5 时成功进行了决死爆破,炸塌了光华门的一角,部队乘机杀入城内,将日章旗插上了城墙。此时夕阳西下,夕阳中最先冲入南京城墙的勇士们拼命挥舞着日章旗,奏响了首都南京陷落的序曲。在压倒南京城的一片“万岁”声中,夜幕渐渐降临,扫荡城内残敌的激烈战斗也就此拉开了帷幕。11 日,突入城门内的部队与抵达光华门城墙的增援部队一道,逐步扩大战果。

担负着攻击南京城东南角任务的我军右翼,突破了中山门东面高地的敌阵地后,于 11 日进至中山门前 100 米处,在炮兵掩护下浴血奋战,最后进抵城墙下。13 日拂晓起,部队自中山门一侧的爆破口一齐杀入城内,一面压制仍在顽强抵抗的敌人,一面向北面逐步扩大战果,给予残敌以最后的一击。

另外,经常州、金坛西进中的部队在通过天王寺、湖熟后,于 12 日到达上方门。其先头鹰森部队<sup>②</sup>加入了南京城东南角方面的战斗,并准备对武定门发起攻击,13 日占领南京城东南角后,继而向武定门方向扩大战果。

① 日军第九师团步兵第三十六联队,联队长为胁坂次郎大佐。

② 日军第三师团步兵第六十八联队,联队长为鹰森孝大佐。



### 南京城南正面战况

由溧水不断逼近南京的部队,于7日突破了秣陵关之敌,并对溃退之敌实施追击。另外自郎溪进至溧水南部的冈本、竹下<sup>①</sup>等各部队也与之并行,向西北方向前进,于8日傍晚时分抵达水阁北部至谷里村东侧一线,进而于9日将敌军赶入南京城后,抵达雨花台南面高地至西善桥一线。

10日夜,千葉<sup>②</sup>、山田<sup>③</sup>、矢ヶ崎<sup>④</sup>、山本<sup>⑤</sup>等部队继续对位于南京南部香园树、安德门一线的敌人阵地进行攻击,右翼方面逐步取得进展。11日薄暮时分,山本部队已推进至距离雨花台高地仅七八百米的地方。

11日,两支冈本部队、长谷川部队<sup>⑥</sup>等继续实施攻击,并于下午5时前,由安德门高地方面竭力扩大战果。另外,竹下部队迂回至扬子江岸,进至南京西侧,并于13日上午占领水西门后,突入城内,开始扫荡,傍晚时分占领了城内西北侧的高地。

城内之敌仍在顽强抵抗,但是从11日下午4时开始,他们已经通过十几艘船舶在陆续往扬子江上游退却。对这些退却中的敌人,我步兵、炮兵之一部来到江边将敌船消灭。

12日晨,自南面展开攻击的各部队进至雨花台北侧一带,接着开始对城墙发起攻击。12日正午,长谷川部队及千葉部队相继杀入南京城门中最为坚固的中华门,将日章旗高高插在了城墙上。继而又在城门西面继续强攻。冈本保部队<sup>⑦</sup>于下午4时20分占领城墙的一角,冈本镇部队<sup>⑧</sup>于下午4时40分占领城门的西南角。然后部队转入城内扫荡作战,将敌人往北面压迫。

- 
- ① 日军第六师团步兵第四十五联队,联队长为竹下义晴大佐。
  - ② 日军第一一四师团步兵第一〇二联队,联队长为千葉小太郎大佐。
  - ③ 日军第一一四师团步兵第六十六联队,联队长为山田常太中佐。
  - ④ 日军第一一四师团步兵第一一五联队,联队长为矢ヶ崎节三中佐。
  - ⑤ 日军第一一四师团步兵第一五〇联队,联队长为山本重惠中佐。
  - ⑥ 日军第六师团步兵第四十七联队,联队长为长谷川正宪大佐。
  - ⑦ 日军第六师团步兵第十三联队,联队长为冈本保之大佐。
  - ⑧ 日军第六师团步兵第二十三联队,联队长为冈本镇臣大佐。



我军震撼南京城墙的爆破声和枪炮声,对于敌人而言是敲响了他们“抗日亡国”的丧钟。这一天,江南一带晴空万里,日章旗在夕阳的映照下高高飘扬在南京城头,展现了皇军在长江一带的威风。

### 南京上游长江沿岸的战况

此前攻克水阳镇的山田<sup>①</sup>、长野等各部队,向北渡过了丹阳湖,向当涂前进,于9日傍晚抵达当涂东部地区。

当涂县城位于南京与芜湖之间,为敌人在扬子江南岸的要塞。作为南京的背后防线,这里一直受到重视,它被我军攻击,就恰如给了南京背后一刀。

10日黎明时分,部队开始攻击前进,于上午10时一举突入当涂城内,扫荡了溃不成军的敌军。

占领当涂后,这支素以奇袭著称的部队由古烈山(位于当涂以北约25公里处)突然渡过扬子江,并在对岸乌江附近登陆后,突然攻击乌江之敌,占领了乌江。接着又马不停蹄地越过省界进入江苏省境内,于11日夜10时30分到达桥林镇,稍事休整后,于12日天亮前由该地出发,向浦口方面攻击前进。

12日傍晚,该部队击破了江浦(南京以西约15公里处)大约500名敌人,转向东北方,于13日占领了浦口及浦口城,完全斩断了敌人的退路。

从宣城开始就一直以破竹之势前进的片冈、小堀等各部队,朝西北方向前进后进入湾沚镇,接着又北进,于8日傍晚进至黄池镇西南方的南徒门附近。9日,其先头部队已逼近芜湖的东部。作为扬子江岸的要塞,芜湖完全已成风中残烛,该地于10日终于落入我军手中。

为了完成彻底截断敌人退路的最终任务,部队继续北进。11日傍晚,部队通过大砦(芜湖以北三公里处)附近,12日下午4时通过慈湖镇,一路北进。

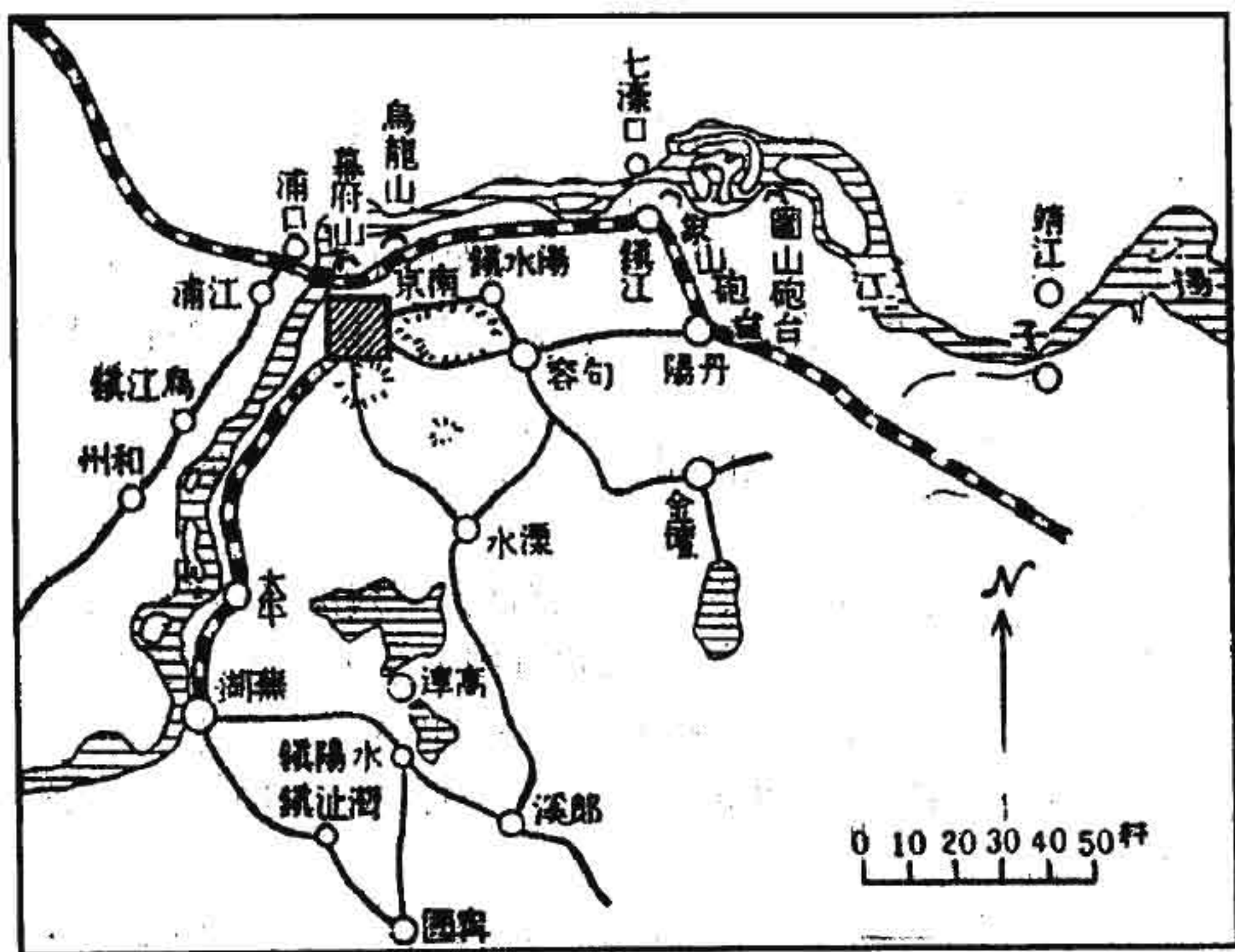
---

<sup>①</sup> 日军第十军第五师团步兵第九旅团(国崎支队)第四十一联队,联队长为山田铁二郎大佐。



### 南京下游长江沿岸情况

攻打镇江的我安达、永津两部队于 8 日下午完全占领了镇江，缴获的战利品如下：



### 南京附近要图

150 毫米加农炮 10 门(旧式),炮弹千余枚

240 毫米加农炮 4 门(旧式),炮弹 600 枚

2 米探照灯 1 具(新式)

30 厘米探照灯 1 具(旧式)

发电所和发电车各 1(新式)

机械水雷 60 枚

高射炮 8 门

反坦克炮 13 门

攻克镇江的我军于 11 日又占领了焦山炮台(位于镇江东北方四公里之扬子江中的一个洲)。13 日下午,部队于七濠口附近果敢实施敌



前渡江后,一边以火力压制敌人,一边前进,并于14日上午9时许攻击施家桥(扬州南面九公里处)附近之敌。在攻破敌防线后,于当日下午2时40分占领了扬州南门,插上了日章旗。

此前占领了江阴要塞并沿长江南岸西进的我军一部,自11日上午起开始攻击圉山要塞(位于镇江东面约18公里处),并于当日晚10时攻克该地,缴获了240毫米榴弹炮4门、120毫米榴弹炮5门及其他战利品。另一部于11日占领象山炮台(位于镇江东北四公里处),其中一支部队沿江岸前进,于12日上午抵达桥头镇(位于镇江以西17公里处)。之后,部队西进攻击南京北面的乌龙山炮台,并于13日下午4时30分占领该炮台,缴获大炮14门、高射炮4门,进而又于14日上午11时占领了幕府山炮台(位于南京北面四公里处)。

好久未闻轻快马蹄声的我骑兵部队,于12日夜在仙鹤门附近与逃出南京城的约两三千名敌人激战,在给予敌人以沉重打击后,将其击退至东北方。本次战斗中,敌人弃尸不下700具。

活跃在扬子江上的海军××部队××艘军舰,终于在13日下午5时到达南京,立即集中火力,向下关码头附近密集的敌部队猛烈射击,协助攻克南京的我陆军部队。

### 南京入城仪式

17日,以国民政府为中心,参加南京攻略战的陆海军各部队从中山门开始列队,在敌首都南京高呼万岁,举行了盛大的人城仪式。是日天空一碧如洗,万里无云,硝烟刚刚散去的南京战场充满着和平的曙光。

陆海军各部队于下午1时起,在自中山门至国民政府的南京第一大道两侧整齐列队,扛着光辉灿烂的军旗和军舰旗,其威武雄壮之姿与长江的巨浪相辉映。在紫金山华光照耀下,朝香宫殿下及松井军司令官率领幕僚进行阅兵仪式时,我陆海军的航空飞行队大编队在南京上空盘旋。之后,军司令官及陆海军各部队长进入国民政府。下午2时,国民政府大门上高高悬起了一面硕大的日章旗。

全体官兵一齐向东方的皇宫遥拜,松井军司令官满怀激情地三呼:“天皇陛下万岁!”接着全体官兵跟着高呼“万岁!”希望震天撼地的“万



岁”声到达故乡时,那些已经殉国的忠魂都能来到中山门参加今日这盛大的仪式。

中支那方面阵亡者的陆海军联合慰灵式,于寒风劲吹的18日下午2时在南京故宫机场庄严举行。搭建在机场中央的白木灵牌上写着:“中支那作战阵亡者之灵”。尽管这显示了他们的伟大功勋,但读来还是让人悲痛。陆海军部队肃然列队,当军号奏起《保卫国家》的乐曲时,满面肃容的主祭向英灵们敬献了一串佛珠,奉奠仪式后又举行了升神仪式。下午2时30分,盛大的慰灵仪式结束了。

### 攻克南京的意义

13日晚上11时20分,收到我军完全攻克南京的正式电报后,大本营陆军报道部即发表了最高当局谈话,表达了对那些凋谢在江南的英灵们的感谢与尊敬之情,同时也表明了下一步的方针:

我军于12月13日攻克了敌首都南京,南京城头高高飘扬着日章旗。

回顾过去,我军自8月23日于上海之一角登陆,据守着坚固的现代化碉堡阵地的众多敌军,在我军弱势兵力反复、执着和果敢的攻击下,遭到了彻底打击,打破了上海战线的胶着状态。其后,我威猛之师大有秋风扫落叶之气概,在世界战史上留下了前所未有的光辉记录。如今,即使在他们表示誓死保卫的首都南京,我军也不容其有数日间之抵抗,以至于其不得不放弃南京。这更加显示了皇军的精锐和强大,实乃我普天同庆之大喜事。此虽为皇威所至之必然结果,也是受统帅卓越、将士忠勇、举国后援之赐,尤其仰仗了已散作江南之花的我英灵之保佑。在此,我们谨向忠诚殉国之英灵表达衷心的感谢和崇高的敬意。

攻克上海、南京一带之后,江南的战事暂告一段落。这在战略上具有重大意义。无论对方如何美化宣传,支那大败的事实如今已无法掩盖。伴随着经济中心上海之丧失及我北支战局的进展,可充分促其醒悟,其长期抗战的企图委实不堪一击。



然若蒋政权依然图谋长期抗战,则战局之前途可谓遥远。同时因国际动向有不许我苟安之因素,我举国上下务必再振勇猛之心,为达出师之目的而向前迈进。如今皇军士气日益高昂,后方补给亦日益充实,总体战力正逐渐增强。故今后将日益加大对抗日政权及抗日军队之武力打击力度。我们期望国内外的全体皇军更加精忠报国。

诚如上文所言,自上海登陆以来,我军将士一直勇敢作战,并给予敌人以沉重的打击。截至攻克南京,与我作战的支那军队约有 80 个师,计 80 万人,其中约 40 万遭受我军打击,余下的大约 40 万军队遁入内地后仍在继续高呼抗日救国,他们不知这是在走亡国之路。难道他们不知道支那民族再生的曙光在北支已经得到初步体现了吗?!

“国破山河在,城春草木深”这句诗,并非单纯的诗人之感伤。冬天已经来临,春天还会远吗?觉醒吧,支那国民!崛起吧,为了亚洲民族的解放!

### 南京攻城战同欧战中要塞攻略战之比较

我军攻克南京,不仅因为南京是支那的首都,而且因为南京要塞是基于国民政府的抗日作战计划,于民国二十四年(昭和 10 年<sup>①</sup>)以来,花费了 5 000 万元(1 元约等于 1 日元)的经费进行现代化改造的坚固要塞。南京攻略战是在全世界瞩目的情况下进行的。面对为保卫首都而进行决死战斗的优势敌人,我军仅仅以四天的时间即给背水一战的敌军以歼灭性打击,并攻占了南京要塞,这早已是众所周知的事,是世界战史上一座灿烂的丰碑。

让我们将欧洲要塞战中无论是要塞的强度还是守卫者的素质等,与南京要塞较为相似的战例挑选出来,同本次南京攻防战(最后防线是指相对于防御中心或防御核心而言,最外围的一层防守线)打响以后的情况做一比较,见下表:

<sup>①</sup> 昭和元年为 1926 年,昭和 10 年为 1935 年。



| 要塞名称   | 攻城开始日期         | 攻克日期        | 攻城天数                  | 攻击兵力              | 防御兵力             | 战况概况                                                                                                                        |
|--------|----------------|-------------|-----------------------|-------------------|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 列久     | 1914年<br>8月4日  | 同年<br>8月18日 | 15天                   | 德国共12个师,另有巨炮若干。   | 比利时1个野战师,守城兵二万人。 | 各种堡垒被先后攻破,几乎全被包围,守军主力退却。                                                                                                    |
| 安特瓦普   | 1914年<br>8月20日 | 同年<br>10月9日 | 50天                   | 德国7个师之外,有大炮200门。  | 比利时5个野战师,守城1个师。  | 被攻城大炮威力压制,且守城司令官缺乏斗志。                                                                                                       |
| 普鲁谢瑟   | 1915年<br>2月15日 | 同年<br>3月9日  | 24天                   | 俄国6个师,另有数个后备大队。   | 奥匈共2个师。          | 尽管守军屡屡出击,勇敢战斗,但终因弹尽粮绝而失陷。                                                                                                   |
| 以上的平均数 |                |             | 30天                   |                   |                  | 1. 在大炮的威力下,据点被逐一攻克。<br>2. 通过包围使守敌丧失斗志。                                                                                      |
| 南京     | 1937年<br>12月6日 | 12月<br>13日  | 7天(含9日晨至10日正午的等待投降时间) | 日方直接,守方众多,参战者10万。 |                  | 1. 从6日开始攻击敌主防线(汤山、青龙山、方山、将军山一线)。<br>2. 南京为敌都,故防守士兵抗日意识最为强烈。<br>3. 通过巧妙的战略迅速完成包围,同时通过忠勇的将士果敢强攻,突破敌水泥工事地带,果敢进行歼灭战(俘虏及弃尸不下6万)。 |



一般而言,在攻击凭借要塞防守的敌人时,通常认为进攻方保持两  
三倍于守方的兵力优势是必要的,但在南京攻略战中,就直接参战的兵  
力而言,守方兵力反而多。上面的表格如实地显示了皇军威力之强大。

[陆军省新闻班编《支那事变经过概要》,1938年1月25日。]

(雷国山 译)



### 3. 大陆战史

(前略)

#### 南京攻略战序曲

(11月)27日,南京敌大本营正式通告各国大使馆称,为了阻止日本的进攻,将在南京下游构筑强有力的封锁线,所以届时扬子江将禁止航行。

对敌军构成如此威胁的我军,进攻态势大致为兵分四路,齐头猛进,横跨江苏、浙江和安徽三省,不断向南京方向追击、压迫敌人。

##### 常州方面

片桐、大野、助川、野田各部自28日起开始进攻常坝东北侧阵地,并乘敌人立足未稳之机,以白刃战逼近市区,于傍晚时分占领常州一角。胁坂、下枝两部队自前一天傍晚开始致力于截断常州—宜兴间的交通,并取得成功。常州城已是风中残烛。

##### 江阴方面

田代、仓林、添田、两角各部突破福山,沿扬子江南岸继续北进,在海军航空队的协助下开始攻击江阴县城,至28日夜,已经开始夺取城墙。

江阴乃南京的水路门户,不管是陆战还是水战,都是兵家必争之地。

##### 宜兴方面

偷袭敌人的宇佐、富士井部队的一部,在小池工兵部队的协助下,乘轻舟横渡太湖,于28日晨占领宜兴以北25公里处的利桥镇和万石桥。另一方面,千叶、山田等各部队在激战后穿过险峻的敌方阵地,于傍晚时分赶到了宜兴城外。

##### 广德方面

沿广德市区街道进攻的长野、山田两部队,经三坝山麓到达独山一线,并自28日晨开始了广德攻击战。结果敌方阻击顽强,战斗意外的激



烈。但事出有因,广德街道作为敌方侧防线,与南京背后防线的芜湖及溧水相连,要攻下它自然绝非易事。

到29日天亮,江阴县城、宜兴、常州三地同时被我军攻下。这样,随着冬天的临近,孤城南京不久就会传出令人断肠的悲歌了。

30日,广德城也被攻克。

这样,12月3日之前,丹阳、金坛、溧阳、郎溪相继被攻克,敌人的南京防线终于只剩下最后一线,那就是镇江、句容、溧水和芜湖。

此间,我活跃的航空军更加引人注目,特别是海军战机于2日对南京进行的空袭,击落敌机13架,战果辉煌。

战争的进展还不止于此,在引发新秩序变动的上海租界内,皇军也果断地进行了大行军。福井、山田两部队长所率领的无敌皇军大纵队,从花草凋零的泽斯菲尔德(音译)公园前经过后,穿过愚园路,继而军靴踏响在阿贝纽(音译)、佛休(音译)两大街的柏油路上,再经大世界前通过南京路,下午近3时到达花园桥,只有日本人那雷鸣般的口号声响彻在秋天的天空中。

## 五大铁锤

大本营陆军部于6日正式发表了如下消息:

“越过险峻的磨盘山脉前进之我部队,于5日下午3时分别通过句容北部地区及索墅镇(位于南京东南方约20公里),正在对败退之敌实施追击,我对南京之包围圈已日益缩小。”

已是寒风时节,早上结了霜冻,路面被冻得坚硬,行军极为困难,拿枪的手都冻僵了,寒风中落叶在脚下飘动,发出死亡前哀鸣般的沙沙声。

大进军在马不停蹄地进行着。我军铁靴所至,似乎风霜雨雪和山川河流都不见了踪影。我军稳扎稳打,一步一个脚印,以得当的战术,拔掉了一座座山、一座座城。4日克溧水,5日复征服句容,南京日渐暴露在孤立之中。接着,我军乘胜向南京进军,将士们的脚步轻快,兴奋的心在跳跃。

12月8日,镇江和芜湖归我所有。

南京终于陷入了彻底孤立的境地,国民政府企图进行所谓的背水一



战,敌人守将是唐生智。虽然坚守南京的总兵力为十余万,但据说作为最高统帅的蒋介石早在数日前就弃首都南京于不顾,逃到南昌去了。长眠于紫金山的革命之父孙文的遗体与遗训,如今又由谁来守护呢?

在此形势下,我军势如破竹。南京就在我们布下的口袋内,而且袋口已越扎越紧。

经溧水北上的千叶、山田等各部队,越过南京城南方唯一的要地秣陵关到达岔路口,进而逼近雨花台。自句容起并驾西进的助川、大野两部队,突破麒麟门这一难关后,在紫金山麓扎紧口袋,消灭山顶之敌后继续进军。从金坛起,经助川、大野两部队中间穿插长驱直入的胁坂、下枝两部队,越过南京城外四公里处的高桥门后,占领了飞机场。农历初四的弦月早已西没,晴朗的星空下风在鸣唱,炮声和枪声响彻九天,彻夜不息。

12月7日,包围圈越缩越小,形势已到最后关头。已能隐约看见南京城墙的将士们,有些人为此感动得热泪盈眶。面对有着数百年骄人历史的城墙,有些将士最初感到束手无策,但随着配备有大炮的主力部队陆续到达,将士们的斗志也随之自然地高涨起来。

野田、助川、片桐、大野各部队从北面栖霞山方面进攻。伊佐、人见、胁坂各部队在占领了麒麟门、高桥门后,向中华门逼近。而矢ヶ崎、山田、山本、千叶各部队则从雨花台方面夺取了南京城的主要防线。这样,南京已经被我军主力完全包围。

12月10日下午1时30分,我军同时向南京城发起总攻击。

此前,为使敌都不至于在战火中成为废墟,我军劝告城内之敌限期投降,但傲慢的支那军自始至终都不顾良民的苦楚,不予答复,反而从一大早就以猛烈的炮火对付我军。于是,一直忍耐自重的我军决定在规定投降的时间即下午1时30分与敌人展开最后决战。

首先,配置在南京附近的紫金山、青龙山和雨花台的我炮兵部队,为了在敌人的城墙上打开一条通道,以便部队突入,开始对城墙实施射击。炮弹爆炸的声音震耳欲聋,连空气都好像被撕裂了。同时,我陆海军航空队对敌阵实施猛烈轰炸。飞机刚从敌阵上空飞过,只见地面的建筑和沙袋掩体被炸得四处横飞,冲天而起的火焰不断向周围蔓延。

此时,早已断了退路,一直在紫金山顶负隅顽抗的敌人也被歼灭。



大野、野田两部队穿过熊熊大火的森林飞奔下山，赶到城东正面的中山门参加总攻。

胁坂、富士井、伊佐、人见、下枝各部队，在战车的协助下，一路向南京东南方的光华门、通济门和武定门突击，紧张地进行冲锋前的准备。

占领了雨花台的冈本镇部队、长谷川部队和冈本保部队，在炮兵的配合下，准备伺机攻击南面的中华门。

长谷川、竹下、千葉、山田各部队向南京西面之敌发起攻击，另一方面，片桐、助川两部队转向攻击玄武湖方向，试图截断敌人向扬子江的退路，并向南京江边的下关突进。

(中略)

11日上午11时，大本营陆军部发布如下消息：

“我军一部于12月10日晨5时占领了南京城光华门，日章旗已经高高地飘扬在南京城头。”

如上所述，尽管被城墙下深深的壕沟所阻，但胁坂部队不断猛攻，该部队利用唯一的桥梁作为突击道路，一边集中火力压制城墙上的敌方火力，并施放烟幕弹，一边命令城门爆破部队挺身而出，终于在10日下午5时夕阳西下时成功爆破了城门，紧随其后的部队呐喊着冲入城门，最终把日章旗插上了城墙。但敌人仍在顽抗，与我军展开了近战，寸步不让，在城楼与城门的短距离间顽强地阻击我军前进。敌人实施的是人弹战术和手榴弹战术，我军伤亡极大，突击队长伊藤少佐也牺牲了，双方都寸步不让。城上城下敌我双方都能听见对方的喘息声和说话声，战斗一直呈胶着状态。

10日的激战一直持续到11日。先后进抵各城门的各部队尽管都反复突击，但始终攻不下巍峨高大的城墙。在此期间，我海军航空部队因把航行在扬子江上的美国轮船误当作支那轮船而击沉，但是那样的时刻、那样的场合在扬子江上航行，美国轮船自身才是极不谨慎、极不道德的。

至12日，战局发生了转机。敌人的持久作战能力似乎已成强弩之末。相反，我军的攻击却越来越精准，这恐怕是敌人越抵抗，我军的攻击



就越猛烈的缘故吧。

从10日起就一直在光华门拼死作战的胁坂部队,适时地得到人见部队的增援,于是从12日早晨开始就不断扩大战果。午后,胁坂部队突入城内,沿着光华东街和西街向前推进。

中华门一直被认为是南京各城门中最为坚固者,但经过我军反复突袭,尤其是小部队的勇敢攀登,终于收到了预想不到的效果。我军于12日正午时分突破了城门。乘此时机,千叶、山本、矢ヶ崎、山田、长谷川、冈本保、冈本镇、竹下等各部队怒涛般地突入城内。很快,他们占领了唐生智的大本营——首都卫戍司令部。

(中略)

攻击中山门的是富士井和伊佐部队。担任助攻的炮兵是长屋、浅田、街道、万波等部队。首先,他们经过长达36个小时的猛攻,终于占领了陆军工兵学校这号称坚不可摧的敌方阵地。官兵们浴血奋战,很快进抵数丈高的城墙下。我军开始猛攻敌方阵地,巨炮一齐怒吼。中山门的黑色铁门有半扇被炸飞了,但当我战车逼近铁门时,敌人已经迅速用沙袋重新填实了城门缺口。

此时和平门已经被向下关迂回的助川部队占领。尽管如此,南京城还没有全部攻下。战争就是如此,并非纸上谈兵那样容易。

然而,攻陷南京是早晚的事,只需逐步歼灭敌人就行了。

江上的舰队逼近南京,占领了浦口火车站。

13日凌晨6时,富士井、伊佐两部队的坚韧进攻取得了成效,中山门终于被我军攻占。水西门也被我军占领。至此,南京如同那西沉的夕阳一般,在不断地变化着它的容颜,朝着最终的陷落走去。

(下略)

[陆军省情报部编《大陆战史》,陆军画报社1940年12月。]

(雷国山 译)



## 4. 驻东京外国人中支那视察旅行报告书

### 视察中支那的目的

由驻东京外国记者及大专院校的教师组成的十人团,在陆军、海军、外务三省当局的斡旋下,于去年10月获得了赴实地考察遭受战祸的中支那的机会。外国人视察团的足迹遍及上海、苏州、杭州、南京、九江及九江附近地区。视察团一行前后花费了两周的时间,参观了通过皇军之手正在取得显著业绩的日本政府“大陆经营”项目。他们的考察项目包括战场遗迹、外国权益的保护状况、文化工作、经济产业的复兴、皇军同支那普通民众之间的关系、治安维持情况、日支<sup>①</sup>政治提携的现实情况等。

派遣外国人视察团去扬子江流域考察的目的,在于通过现实向他们展示皇军圣战的真意,以及日本帝国对建设东亚新秩序的真诚努力。另一方面,是要让一般民众清楚这样一个前提,即为了打破国际舆论的误导,并诱导或指导其朝着正确的方向发展。通过这些外国人的笔舌,将有关日支武力冲突的历史背景、原因、动机、事变的经过、日满支休戚相关的理念,以及东亚新事态的发生等诸问题告诉全世界是极为必要的。特别选派新闻记者赴支那的理由,是因为这些新闻记者是世界舆论的先导。而对于学校教师,我们主要是认识到他们在讲台上的力量,以及作为记录者和文学家所能发挥的作用。

在组织外国人视察团时,对他们每个人的素质、职业关系、思想倾向、社会地位等都加以考虑显然是十分必要的。因此,尽管经历了不少困难,但是在陆军、海军、外务三省代表的共同努力下,这些困难都顺利地克服了。担任这一重要任务的人是掌管日本对外宣传行政事务的秋

---

<sup>①</sup> 即日本与中国。



山邦雄少佐(陆军)、水野恭介大佐(海军)、外务省情报部第一课长井口先生,以及外务省事务官松井先生,他们始终都是良好的领导者。与华中派遣军当局之间的联络等有关旅行的全部事项,也全都是由他们从中进行耐心、坦诚和友好地协调。

关于派遣外国人视察团,作为发起人的一批实业家的代表,实业家加藤辰弥先生于9月17日向新闻记者和大专院校教师中的有志者发送了如下内容的邀请函:

汉口即将被我攻克,这对远东的事态将带来一大转机。有一部分人认为随着汉口的陷落,战争将要结束,而我们绝大多数日本人则确信,汉口陷落的结果势必导致蒋介石政权沦落为一地方政权而已,并确信这是必然的命运。此后,作为自然的趋势,不仅对于日支关系而言,而且对在支享有权益的第三国与我国的关系而言,我们认为都将带来一个大的变革。目前的时局的确事关重大。然而该事态在帝国政府来说,已经下决心重新努力调整帝国与在支享有权益的列国之间的关系。另一方面,如果实现了和平,那么对于支那经济的发展,列国也能够尽微薄之力。

我们日本人对日本在支那所做事情的态度多少有些矜持。在北支,和平既已到来,大规模复兴计划业已开始,新时代的黎明已经到来。今年春天,我曾代表我国有实力的实业家把外国新闻记者和一些作家们请到北支那旅行,请他们用自己的眼睛实地考察一下那里究竟在发生着什么,他们的感想现已变成书籍出版了。我相信攻克汉口后最重要的事,就是让全世界了解扬子江流域的现状。于是,就又有人委托我,让我组织一个与前次北支那视察旅行团同样的团体,参加者同样必须是态度公平的、最值得信赖的外国人,然后把他们派到中支那方面去,并问我有无问题。关于这一计划,我不仅已经从陆军、海军部当局那里得到了许诺,而且还得到保证,他们将提供最大可能的方便。这次旅行的目的地预定为上海、南京和九江,参加这次旅行的视察团成员不但在义务上将不受任何约束,而且旅行等一切费用全部由我方负担。



## 人员构成

加藤先生的邀请函在外国新闻记者当中获得了不少好感,受到了欢迎,陆续有人报名,希望参加视察团,最终经与陆、海、外三省协商,决定由以下人员组成视察团团员:

- |            |                                   |
|------------|-----------------------------------|
| V. 阿勒次西    | (意、斯蒂法尼通信社)                       |
| H. A. 巴库   | (德、十二新闻特派员)                       |
| L. W. 布茨休  | (英、山形县高级中学英语教师)                   |
| P. 怀特      | (澳、澳大利亚新闻联合特派员)                   |
| F. E 法蒙奇亚  | (英、东京商科大学兼东京外国语学校教师)              |
| R. W 霍纳布鲁克 | (澳、医师)                            |
| F. 汉密尔顿    | (美、摄影师)                           |
| C. G. 利    | (美、美联社特派员)                        |
| U. B. 斯莱查  | (东京商科大学兼东京帝国大学经济学教师) <sup>①</sup> |
| H. O. 汤普森  | (美、U. P. 特派员)                     |

以上十名人员的名单是确定的,此外还有美联社特派员莫里恩先生和法国新闻特派员谢巴利先生也热切地盼望能够参加此行,但因为他们的各自的时间安排与此行有冲突,最后不得不放弃了。另外,让外国传教士参加赴支那视察团本是有关方面所热切希望的,其初衷是希望他们通过实地参观中支那地区的传教情况,从而向他们提供具有说服力的鲜活材料,但是由于始终未能觅得合适人选而作罢。还有一事不得不提及,那就是近卫首相的秘书近卫文隆先生原本也打算同行,但也因多种原因而改为另外行动了。上述人员的最后确定,前述有关当局方面是煞费苦心的。

此外,海军省军事普及部部长野田少将(现为中将)阁下、陆军省情报部部长佐藤贤了大佐、外务省情报部部长河野相达先生、海军中将松崎阁下,以及海军的小川大佐等,意识到本次旅行的目的及使命都很重要,因此对主办者给予了恳切的指导。

<sup>①</sup> 原文未说明其国籍。



为了向参加者祝福旅途平安,加藤先生于9月28日在帝国饭店举行茶话会,招待了他们。

为了处理旅行途中的一切事务,作为主办者的文化情报局派出了五名人员负责指导视察团一行,他们是理事上原浦太郎(担任团长)、山岸孝一郎,速记员土川良雄,联络员冈田保之助、小松熊之助。

### 旅行概述

完成了一切准备的视察团一行,于10月2日下午3时乘特快列车“富士”号由东京出发,然后根据轮船航班于3日在云仙住了一晚,4日上午11时在长崎乘“上海丸”号向目的地出发,5日下午到达上海,投宿在军方指定的外宾公寓宾馆。一行人只有U. P. 特派员汤姆森一人因为感冒而推迟一天由东京出发,在长崎赶上了队伍。

当初预定一行人到达上海后就立即于次日开始视察,因当地军方不方便安排,遂在上海逗留至11日。从12日起到从上海踏上归途的22日,除了星期天之外,每天都同驻上海的外国记者一道视察各方面情况。军方特地为这一行人派来了西原大尉(陆军)、光延中佐(海军)、佐藤中佐(海军)以及石田中佐(海军)担任指导官,指导一行人的旅行视察。另外,马渊中佐(陆军)、军医宫本少佐(陆军)以及受外务省嘱托的真崎先生、副领事高桥和近藤两人,都为这一行人的考察随时出面进行协调。还有受海军嘱托的沟田先生以及受陆军嘱托的堀口先生,他们两人担任视察团一行的翻译。关于这些指导官及协调人员的安排,海军特务机关长野村少将、陆军特务机关长竹下少将、陆军报道部长滨田大佐、日高总领事以及谷大使等都费了很大的心思。

此外,直接或间接提供无私的指导和便利,以使本次视察团的旅行更富有成效者有:广田大佐(陆军)、宇都宫中佐(陆军)、永井中佐(陆军)、喜多领事、野村贱男、大阪每日新闻社佐藤国际课长、米花宇太吉中佐等各位人士。其他未被提及的人员,本报告书将按照旅行记录的顺序明确交代。

一行中的怀特和斯莱查两位先生因个人原因,乘10月18日出发的



“大洋”号轮船先行回国了。利先生因美联社总社的命令于19日火速赶往香港去报道日军攻陷广东的战况，U. P. 社的汤普森先生则在上海逗留到了10月末。一行人的大部分成员则于23日乘坐上海出发的“上海丸”号踏上归国之途，并于25日平安抵达东京，完成了这次意义深远的旅行。

进行视察的一行人所到之处，当地军方的悉心照顾自不必说，他们还受到了一般官员和民众的热烈欢迎，成员们都非常满意。而且一行人能够同以华中派遣军最高指挥官畑<sup>①</sup>将军和及川司令官为首的许多高官要人会见，以及调查资料的收集整理等等，军部当局及外务省都提供了最大限度的便利。这样，由于军部当局持开放的态度，给予的解释和说明都很诚恳，这给视察团一行留下了非常好的印象，这是超出了出发前东京方面的预期的。

视察团成员回到东京以后，通过报纸、杂志、广播或演讲等，坦率地讲述了他们在中支那旅行的所见所闻和感想。概括起来看，对于中支那的现状和日本致力于建设东亚新秩序的努力，他们的言论有了明显的进步与改善，而这对于我们国家来说，实在是值得庆贺的一大收获。正因为一行人中有英、美、德、意等国的新闻记者、学校教师以及摄影师等，他们带有不同的色彩，所以本次旅行的收获才很大。同时，随着今后对支那工作的进展，为了不断地教育和指导他们，加深他们对正在显著推进建设步伐的东亚新秩序的认识，为其提供与日本进一步合作的机会，看来还有必要再下工夫。

### 在上海的座谈会

一行人的参观考察活动，以10月10日的闵行镇之行拉开了帷幕。此前的10月7日，由大阪每日新闻社上海支局主办的东京外国人视察团及上海记者团的座谈会，在一行人下榻的外宾公寓宾馆举行。下面转载当日大阪每日新闻社关于座谈会的报道，权作当日情况的报告。

---

<sup>①</sup> 日军华中派遣军司令官畑俊六大将。



### 外国记者眼中的支那事变前景

值此即将攻克汉口之际,外国记者是如何看待本次支那事变的呢?为此,本社上海支局借东京外国记者团为视察中支那战线而途经上海之机,于10月7日下午在外宾公寓宾馆举行了茶话会。席间本社国际课课长佐藤作为主持人,与上海记者团的有关人士举行了座谈,在座者纷纷表达了坦率的意见,其大致情况如下:

#### 出席者

东京记者团方面:上原团长、山岸副团长、巴库(德国新闻特派员)、布茨休(山形高中教授)、法蒙奇亚(商大教师)、怀特(澳大利亚新闻联合特派员)、汉密尔顿(摄影师)、汤普森(美国U.P特派员)等。

上海外国记者团方面:阿本德(纽约时报)、奥切鲁威(同前)、布莱亚(U.P)、古林夫(D.N.P)、梅彻斯(越洋时报)、瑟美霞(同前)、辛德(上海晚报)、莫里斯(上海时报)、费阿龙(经济晚报)、卡林巴提(司特法尼报)等。

本社方面:国际课课长佐藤、上海支局局长。以及田知花、枝松、安浦、榎本特派员。

(中略)

### 参观南京

10月21日上午9时,一行人在米花少佐的带领下,从亚细亚饭店出发,前往紫金山麓的中山陵。

米花少佐:中山陵于民国十五年开始动工,于民国二十五年竣工。<sup>①</sup>其间所耗工费为1200万元。每年在这里举行三次祭祀。日军攻打南京时在这里守卫的是军官学校的学生。由于我松井军司令官曾下令不允许向这里打一枪一炮,所以这里不曾遭到过一枪一炮的攻击。因此,正

---

<sup>①</sup> 原文如此。中山陵于1931年竣工。



如各位所看到的,这里没有受到一点损伤。我军自占领这个地方以来,一直有部分兵力昼夜警戒。这座陵寝最上面之所以用毛竹围起来,是因为毛竹上面原来设置了伪装物。

视察团一行因为时间的关系,取消了登上中山陵顶部(陵墓所在地)的计划,转而去了紫金山上的天文台。途中他们还看了紫金山麓的防空壕。那是T字型防空壕,其总周长据说达800米,有三个排气孔。接着到达山上的天文台。

米花少佐:那边流淌着的是扬子江,扬子江前面那座山是幕府山,由我们所站的位置往西南方向大约20公里处的那座山是牛首山,南面的是方山,左面的是青龙山,南京城北的那座山是狮子山(有炮台)。狮子山稍靠左边有一处明显的阴影部分,那是三个防空壕中的一处。

就像各位所看到的,南京和扬子江之间一带全是河流。敌人防卫南京时,这里全是防御阵地,对面牛首山、方山、青龙山、幕府山的东端等处都设置了一连串的阵地,在它们前面不远处还建造了各种阵地,同时还加固了城墙。城墙周长34公里,高15至20米,厚达10米至12米,城墙周围全是河流。河流有四五十米宽的,也有一百米的。只有我们现在所站的位置附近没有河流,南京的其余部分全是被河流包围起来的。

指挥攻击南京的最高指挥官松井大将在攻打南京时,曾经在12月9日对南京卫戍司令唐生智发出了言辞恳切的劝降书。劝降书的内容是这样的:

百万日军已席卷江南。南京城将陷入重围之中。观之战局大势,今后交战惟有百害而无一利。盖江宁之地乃中国故都,亦为民国之都城,明孝陵、中山陵等名胜古迹猬集。有宛若东亚文化精髓之感。日军将严办处置抵抗者,不予宽恕,然对无事民众及不怀敌意之中国军队,则宽以待之。乃至东亚文化亦有保护保全之热忱。然若贵军继续交战,南京势必难免战祸,千载之文化归于灰烬;十年之经营化为泡影。故本司令官代表日本军劝告贵军,立即和平开放南京城,然后按下文所记处置。

对本劝告书之答复,应于12月10日正午,在中山门至句容道



路之步哨线,由我军收领之。若贵军派遣司令官代表,应准备于答复收领处,与本司令官代表达成关于接收南京城之必要协定。若于指定之时间内未得到任何答复,日本军将不得不开始攻占南京。

我方给对方劝降书以后就一直在等待他们的答复,但是等到10日正午过后他们还没有任何答复。于是我军开始了总攻。当时在这里的敌军有十几个师,大约10万人防守,但是抵抗不住我军的猛攻,光华门在10日下午5时,中华门在12日午夜0时20分,中山门在13日凌晨3时先后落入我军之手。这样,从我军开始总攻只花了三天时间,南京城就完全落入了我军之手。

说到我军的兵力,我方在紫金山两侧配置了一个师团,在中山门配置了一个师团,在正东面配置了一个师团,在西南正面配置一个师团,在南面配置了两个师团,其余大约一个联队的兵力在扬子江上游渡江,从沿江北岸朝南京北部前进,斩断了敌人的退路。为了让我陆军截断江对面之敌的退路,我海军排除一切障碍抵达了下关附近,成功地将南京附近一带完全掌握在我军手中。关于这次战斗的战果,我想各位也已经知道了,我们给敌人造成的兵力损失是8万人,仅敌人的弃尸就有5.3万具。也就是说我们消灭了敌军总兵力10万中的8万。与此相反,我军仅损失了4000人。

问:支那军是怎么逃跑的?

米花少佐:主要是渡江逃走的。海军方面花了很大力气。据说10万人中有2万人逃走了。

问:支那军的损失主要集中在哪个防守部位?

米花少佐:主要集中在城外。我在入城式的两天前来看了一下,城外支那军尸横累累。

问:那些损失主要是由炮击造成的吗?

米花少佐:既有炮击造成的损失,因为他们抵抗相当顽强,所以也有步枪和机枪造成的损失。

R. W. 霍纳布鲁克:您刚才说日军损失了4000人,能说具体点吗?

米花少佐:是死伤,其中牺牲1000人,负伤3000人左右。



## 光华门攻略战

下了紫金山，视察团一行前往光华门参观。在那里，他们听米花少佐讲述了胁坂部队伊藤善光中佐<sup>①</sup>在城墙上浴血奋战的故事。

米花少佐：胁坂部队突破了敌军坚固的阵地后，开始急追敌人。他们三天三夜没有休息，一直连续作战，一天仅吃一顿饭。说起来各位可能不会相信，由于我军追击前进的速度太快，以至于常有逃跑得慢的敌兵稀里糊涂地混入我军，与我军并肩前进的情况。这样，追击部队的先头于9日早上5时15分（日本时间）赶到了我们现在所处的这个地方。12月的早上5时天还没亮，到处是漆黑一片。先头部队一到达这里，防守的敌人就打开所有的电灯，并发射照明弹，机关枪也一齐向我军开火。

说到当时敌军的防御，对面（距城门一町<sup>②</sup>远的地方）的道路坍塌了，形成了反坦克壕，所以我们的战车过不去。这里设置了四道防线。这个城门也有木门，城门内侧填充了沙袋和木材等东西，敌人的目的就是不允许我们突破。这后面配置了机枪和反坦克炮。如果城门被突破，在道路上也可以阻击我军，他们是这样部署的。胁坂部队到达这里之后的兵力部署为：伊藤大队配置在堤防附近，在那所学校西北面配置了一个大队，一个师团配置在油料库附近。部署完毕后就开始进行攻城准备。大家可以看到那个拐弯处有栋房子，当时联队长就在那栋房子附近指挥作战。我方部队等天一亮就在防空学校附近架设了两门大炮，并开始攻打城门。因为弹药不足，结果仅仅破坏了城门的一小部分而已。10日上午，距离这里1000米左右的西南方向全是敌人，导致位于这里的胁坂部队与后方主力部队无法取得联系。正在这时，副官用装甲车满载了山炮弹突破敌人包围回来了。于是联队长开始攻击准备，下令山炮部队从下午3时起再次炮击城门。3时50分，又下令位于这里的大队向城门冲锋。由于我军朝这

① 伊藤善光应为少佐，而非中佐。原文如此。

② 日本长度单位。1町等于100米。



里打了许多炮弹,所以城门被炸得四分五裂,终于打开了仅仅可以用来冲锋的通道。虽然比预定的时间略微晚了一点,一直在那边的堤防附近待命的伊藤大队长在下 午 5 时就首先派了一个中队冲了进来,接着后面的中队也都冲进来了。经过多次激战之后,部队人员已经大减,三个中队的总人数也不过 70 人,也就是这 70 人冲进来了。这时敌人的手榴弹就飞过来了。不久,大队长又派了一个中队待机增援。这时,在那边房子里的联队副官给这边的大队长打来电话说:你们伊藤大队冲入光华门插上日章旗一事已经上报天皇了,因此你们伊藤大队必须拼出老命给我冲进去!对此,伊藤大队长回答说:请转告联队长,我们伊藤大队一定会守住这道城门,请放心!于是大队长就亲自率领了手下的一个中队冲进了这道城门。大队长冲进来后所在的位置就在城门的大门处。他大声地对部下说:天皇已经知道你们的勇敢行动了!为了守住这道门,我们大队要做好全部牺牲的准备!说完他就坐在沙袋上一边指挥战斗,一边对身边的副官和其他士兵说:你们今后的路还很长,给我尽量找个敌人子弹打不着的地方待着!我已经这把年纪了,别担心我!说完就一直待在一个最容易被敌人手榴弹击中的地方,半步也不曾离开。一个姓林的士兵和另一个士兵正打算把他带回一个更为安全的地方,就在这时,敌人的手榴弹飞了过来,其中一枚手榴弹爆炸后击中了大队长右前额和右腿,另外一枚爆炸后击穿了一等兵的腹部,还炸瞎了林上等兵的眼睛。右眼被炸瞎的林上等兵鲜血淋漓,还想给大队长包扎,大队长对林上等兵说,我没关系,不要紧,说着就把自己一直握着的军刀和此前上海事变时天皇赐予的假眼取了下来递给林说,拜托了,你把这个拿着带回日本去!说完就抱着身负重伤的一等兵,望着他说:你累了,该休息了,我很快也会跟你去的。这时又飞来一枚手榴弹,正中大队长的额头,大队长终于光荣牺牲。时间是 10 日晚上 9 时。虽然大队长牺牲了,但是部下们都牢记着他的遗训,自始至终都死守着这个城门,面对敌人的不断反扑,一步也不曾退却过。到了第二天,也就是 11 日,敌人又是往城门里投催泪弹,又是把浇上油并点燃了的木材往这里滚下来,还先后组织了三次战车冲锋,不断反扑。尽管活



着的人已经不多了,但是他们把人员分为三组,寸步不让地顽强守卫着城门。11日,友军飞机向这边飞来投弹,他们抓住这个绝好时机在这里搭了梯子爬了上去,但忽然遭到敌人的反击,他们因缺乏弹药,加上又有人负伤,于是只好又退回去了。到11日傍晚,其他炮兵来到了城外的飞机场,开始向这里炮击。天亮后,也就是12日,由于炮兵的轰击,这里炸开了一条冲锋通道,就是现在各位看到的这条通道。其他部队从13日黎明前向这里冲锋。部队登上城墙是在13日凌晨5时。一直待在那处房子里的胁坂联队长于13日凌晨5时手持军旗向东方遥拜,为最终占领这里而庆祝。这个碑就是当时刻的,各位可以看到上面的字:

12月10日下午5时光华门 同月13日凌晨5时读城壁上

### 血战中华门

一行人离开光华门后又去了中华门,接着又去了雨花台。在这里,视察团一边眺望着城墙,一边听米花少佐讲解。

米花少佐:那里就是我们现在来到的中华门,它位于南京城墙的西南角。攻占这座城门和我们刚才说的攻占光华门,其战斗的激烈程度可以说不分上下。攻击这座城门的部队,就是在百万日军登陆杭州湾战斗中著名的柳川部队。他们在向苏州追击的途中,从昆山附近经太湖以南实施大迂回,一路勇敢前进,全程400公里只用了20天就赶到了南京。每天连续行军20公里。各位看看那边,那边有很多的河流,河上的桥梁都被破坏了或者被烧毁了,前进非常困难。当时以师团长为首,全体官兵舍弃了战马徒步前进,不吃不喝,昼夜兼程赶路。他们经过非常艰难的攻击行动,突破了牛首山附近的敌人阵地,向我们所在的这个方向突进。从牛首山过来的一路上,既有铁丝网,也有地雷,部队付出了很大的牺牲后,于12日吃午饭时,先后抵达这前面的河流一线。当时的攻击部署是,以一个联队在中华门,一个中队在中华门的西南角,一个联队径直向对面的西北方攻击。当时炮兵本来打算朝这个方向打通冲锋道路的,



但是因为一路上的战斗,弹药已经不够用了,由各联队自己打开突击道路前进已经不可能了。于是部队就集中炮火攻击西南角,开出了冲锋道路。但是配置在我们这个位置的联队,除了靠自己的力量翻越宽达20米的城墙之外,别无他法。在城门方面,敌人紧锁着城门,还设了防御工事。尽管我们的战车曾数度试图向城门冲锋,但都失败了。由曾经到过城门附近的联队侦察员安藤伍长和中津伍长指挥的六名战士,乘小船由河流顺流而下,冒着枪林弹雨来到了城墙根下,再架上预先准备好的梯子攀爬城墙,结果两架梯子连起来也只有15米高,而城墙却有20米高。于是他们急中生智,抓住城墙上长出的树根,六个人终于爬上了城墙。时间是13日凌晨0时20分,他们终于第一次把日章旗插上了城墙。看到日章旗后,后面的士兵纷纷坐上小船渡过了河。先前的六名士兵三呼万岁。敌人见势不妙,开始从城墙两侧反扑过来。正当先期到达的十几名士兵在利用墙砖艰难地抵抗来势凶猛的敌人反扑时,我后续援兵源源不断地赶来了,这样他们确保了阵地。到凌晨4时许,西南角方面有步兵经炮兵打通的冲锋通道突入。我方终于在凌晨6时占领了这座城门。这样,夺取了要地的各部队又开始向北面扫荡残敌,最后南京也就被完全占领了。

守卫我们所在位置附近一带的敌人,是蒋介石嫡系部队第八十七师、第八十八师,他们是所谓蒋介石嫡系中的精锐。敌人受到了歼灭性打击,仅仅在中华门方面就留下了15 000具尸体。我师团则一共伤亡1 200余人。

R. W. 霍纳布鲁克:那六名进行侦察的士兵都生还了吗?

米花少佐答:阵亡了一半。安藤伍长也牺牲了。

一行人在雨花台结束了上午的参观后回饭店吃午饭。下午2时30分,视察团出发去下关参观。他们站在海军江岸特别陆战队南京陆战队的安宅栈桥上听海军中佐田中的讲解。

田中中佐:敌人由于抵挡不住皇军的进攻,于是纷纷利用舢板或竹筏逃跑。他们以为当天不会有日本军舰到来,结果日本军舰恰恰出现了,所以他们逃跑时很狼狈,死伤了不少人。这里的上游据说原来是支那的军港,当时支那的军舰都跑得无影无踪了。据说这个下关码头能停



泊万吨轮船。

离开下关后,视察团访问了维新政府。他们受到了梁行政委员长<sup>①</sup>率领的行政人员的列队欢迎,梁行政院长致了欢迎辞,然后与宾客进行了交谈。R. W. 霍纳布鲁克还代表东京外国人视察团赠送了一个小楠公的偶人娃娃。

离开了维新政府后,视察团去了中支图书馆整理事务所。据说这里正在整理从南京周边地区收集回来的散乱的图书文献。整理工作从今年1月份就已经开始了,要完成这项工作要花费几年的时间。看了该事务所正在整理中的部分图书后,他们去了中支图书整理事务所标本部。在这里收集标本的目的,在于保存支那的文化。标本包括珊瑚化石 750 件、鸟类化石 4 500 件、鱼类化石 750 件,另外还有哺乳动物类化石、爬行动物类化石、头盖骨化石、人骨化石等。

一行人最后到了玄武湖,欣赏了黄昏的湖景后,于下午 5 时回到饭店。傍晚 6 时开始,他们出席了由原田特务机关长主持的欢迎宴会。

(下略)

[文化情报局编《驻东京外国人中支那  
视察旅行报告书》,1938 年 12 月。]

(雷国山 译)

---

<sup>①</sup> 即梁鸿志。



## 5. 华中方面军战斗序列

根据昭和 12 年 12 月 1 日大陆命第七号组建

华中方面军司令官 松井石根 陆军大将

华中方面军司令部

上海派遣军

第十军

第三飞行团

第三飞行团长 直贺史治 陆军少将

第三飞行团司令部

飞行第三大队(甲)

飞行第八大队(乙)

飞行第五大队第二中队(丙)

独立飞行第四中队(甲)

独立飞行第六中队(甲)

独立飞行第十中队(乙)

独立飞行第十一中队(丙)

独立飞行第十五中队(丁)

第三野战飞机场勘定队

华中方面军通信队

华中方面军通信队长 结城朝久 陆军工兵中佐

华中方面军通信队长本部(驮)

华中方面军第一兵站电信队本部(车)

野战电信第十八中队

野战电信第三十七中队

无线电信第四小队(自)



无线电信第五小队(自)  
无线电信第六小队(自)  
无线电信第七小队(自)  
无线电信第五十四小队(驮)  
无线电信第五十五小队(驮)  
第二固定无线电队  
第四固定无线电队  
第八固定无线电队  
兵站电信第二中队  
兵站电信第五中队  
兵站电信第六中队  
华中方面军铁道队  
华中方面军铁道队长 佐藤质 陆军工兵大佐  
铁道第一联队(欠第二大队及材料厂一半)  
第七师团第五陆上运输队  
第十师团第九陆上运输队  
第十一师团第一建筑运输队  
第十师团车站司令部(甲)  
第十八师团车站司令部(甲)  
第二十四师团车站司令部(甲)  
第二十五师团车站司令部(甲)  
第二野战测量队  
第五野战气象队  
第三野战筑城部  
中支那派遣宪兵队  
中支方面军直属兵站部队  
第五野战航空队  
第五野战掘井队本部  
    野战掘井第四中队  
第一野战建筑部



第三物资收集部

上海派遣军战斗序列

昭和 12 年 9 月 11 日,根据临参命第一〇一号组建,根据昭和 12 年 12 月 1 日大陆命第七号,编入华中方面军战斗序列。12 月 2 日,朝香宫 鳩彦王任上海派遣军司令官。

上海派遣军司令官 松井石根 陆军大将

上海派遣军司令部

第三师团

第九师团

第十三师团

第十六师团(根据 10 月 30 日临参命一三四号编入)

第一〇一师团

步兵第十旅团

独立机关枪第一大队

独立机关枪第二大队

独立机关枪第七大队

战车第一大队

战车第五大队

独立轻装甲车第二中队

独立轻装甲车第六中队

独立轻装甲车第七中队

独立轻装甲车第八中队

野战重炮兵第五旅团

野战重炮兵第十联队

独立野战重炮兵第十五联队

独立野战重炮兵第二大队

独立野战重炮兵第三大队

独立野战重炮兵第四大队  
独立臼炮第一大队  
独立臼炮第二大队  
迫击炮第一大队  
迫击炮第四大队  
攻城重炮兵第一联队第一大队(乙)  
独立攻城重炮兵第一大队(丙)  
独立攻城重炮兵第二大队(丙)  
独立攻城重炮兵第五大队(甲)  
独立攻城重炮兵队  
临时攻城重炮兵中队  
独立气球第二中队  
独立气球第三中队  
上海派遣军炮兵情报班  
第三牵引汽车队(乙)  
第五牵引汽车队(甲)  
攻城炮兵厂一部  
攻城工兵厂一部  
第二野战高射炮兵司令部  
近卫师团第七野战高射炮队(乙)  
近卫师团第八野战高射炮队(乙)  
近卫师团第九野战高射炮队(乙)  
近卫师团第十野战高射炮队(乙)  
第四师团第一野战高射炮队(乙)  
第五师团第三野战高射炮队(乙)  
第五师团第五野战高射炮队(乙)  
第五师团第六野战高射炮队(乙)  
第十六师团第五野战高射炮队(乙)  
第十六师团第六野战高射炮队(乙)  
第十六师团第七野战高射炮队(乙)



第十六师团第八野战高射炮队(乙)  
第十六师团第九野战高射炮队(乙)  
第十六师团第十野战高射炮队(乙)  
近卫师团第三野战探照灯队  
近卫师团第四野战探照灯队  
第三师团第七野战探照灯队  
第三师团第八野战探照灯队  
第三师团第九野战探照灯队  
独立工兵第一联队(欠第一中队)(戊)  
独立工兵第八联队(甲)  
独立工兵第九联队(乙)  
独立工兵第十二联队(戊)  
上海派遣军通信队  
上海派遣军通信队本部  
野战电信第二中队(车)  
野战电信第十一中队  
野战电信第二十九中队  
野战电信第三十四中队(驮)  
野战电信第四十四中队  
无线电信第二十六小队(车)  
无线电信第二十八小队(车)  
无线电信第三十一小队  
无线电信第三十二小队  
无线电信第三十三小队  
无线电信第三十四小队  
无线电信第三十五小队  
无线电信第三十六小队  
无线电信第三十七小队  
无线电信第四十小队  
无线电信第四十三小队

无线电信第四十小队(驮)  
无线电信第四十九小队(驮)  
无线电信第五十小队  
无线电信第五十一小队  
无线电信第五十二小队  
野战鸽第十八小队  
兵站电信第八中队  
兵站电信第十中队  
上海派遣军瓦斯队  
上海派遣军野战瓦斯队本部  
野战瓦斯队第一中队(甲)  
野战瓦斯队第二中队(甲)  
野战瓦斯队第五中队(乙)  
野战瓦斯队第十三中队(乙)  
野战瓦斯队第六中队  
野战瓦斯队第七中队  
第三师团架桥材料中队  
第九师团第一架桥材料中队  
第九师团第二架桥材料中队  
近卫师团渡河材料中队  
第一师团渡河材料中队  
第二野战化学实验部  
上海派遣军直属兵站部队  
第八师团第一兵站司令部  
第八师团第二兵站司令部  
第九师团第一兵站司令部  
第十五兵站辎重兵队本部  
第十八兵站辎重兵队本部  
第十九兵站辎重兵队本部  
第三十兵站辎重兵队本部



第一兵站汽车队

第一兵站汽车队本部

兵站汽车第十三中队

兵站汽车第十四中队

兵站汽车第十七中队

兵站汽车第十八中队

兵站汽车第十九中队

兵站汽车第四十七中队

兵站汽车第五十五中队

兵站汽车第五十六中队

兵站汽车第七十一中队

兵站汽车第七十二中队

第七兵站汽车队

第七兵站汽车队本部

兵站汽车第四十中队

兵站汽车第四十一中队

兵站汽车第八十一中队

兵站汽车第八十二中队

兵站汽车第八十三中队

兵站汽车第八十四中队

兵站汽车第八十五中队

兵站汽车第八十六中队

兵站汽车第二十八中队

兵站汽车第二十九中队

兵站汽车第三十一中队

兵站汽车第三十二中队

上海派遣军预备马厂

上海派遣军野战炮兵厂

上海派遣军野战工兵厂

上海派遣军汽车厂

上海派遣军野战瓦斯厂

上海派遣军野战被服、粮食厂

上海派遣军野战卫生材料厂

上海派遣军野战预备医院

上海派遣军野战预备医院本部

野战预备医院第三班

野战预备医院第六班

野战预备医院第七班

野战预备医院第十三班

野战预备医院第十五班

野战预备医院第二十一班

野战预备医院第二十五班

野战预备医院第二十七班

野战预备医院第三十一班

上海派遣军患者输送部

上海派遣军患者输送本部

患者输送部第三班

患者输送部第六班

患者输送部第七班

患者输送部第十二班

患者输送部第十四班

患者输送部第二十班

患者输送部第二十四班

患者输送部第二十六班

患者输送部第三十一班

上海派遣军第一兵站医院

上海派遣军第二兵站医院

上海派遣军第三兵站医院

上海派遣军第一兵站病马厂

上海派遣军第二兵站病马厂



上海派遣军第三兵站病马厂  
第六师团后备步兵第一大队  
第六师团后备步兵第二大队  
第六师团后备步兵第三大队  
第六师团后备步兵第四大队  
第七师团后备步兵第五大队  
第七师团后备步兵第六大队  
第十一师团后备步兵第一大队  
第十一师团后备步兵第二大队  
第十一师团后备步兵第三大队  
第十一师团后备步兵第四大队  
第六师团后备野炮兵第一中队  
第六师团后备野炮兵第二中队  
第十一师团后备山炮兵第一中队  
第二师团后备工兵第一中队  
第二师团后备工兵第二中队  
第十一师团后备工兵第一中队  
第十一师团后备工兵第二中队  
第十二师团后备工兵第一中队  
第六手押轻便铁道队  
第四师团第一陆上运输队  
第五师团第三陆上运输队  
第六师团第二陆上运输队  
第六师团第三陆上运输队  
第八师团第一陆上运输队  
第九师团第八陆上运输队  
第九师团第九陆上运输队  
第十一师团第二陆上运输队  
第十一师团第六陆上运输队  
第十一师团第七陆上运输队

第十一师团第八陆上运输队

第十四师团第一陆上运输队

第十四师团第二陆上运输队

第十四师团第三陆上运输队

第十四师团第四陆上运输队

第十四师团第五陆上运输队

第十六师团第三陆上运输队

第二师团第二水上运输队

第二师团第三水上运输队

第五师团第一水上运输队

第六师团第一水上运输队

第八师团第一水上运输队

第九师团第一水上运输队

第十一师团第二水上运输队

第十一师团第三水上运输队

第十四师团第二水上运输队

第三师团第一建筑运输队

第三师团第二建筑运输队

第三师团第三建筑运输队

第六师团第一建筑运输队

第七师团第二建筑运输队

第八师团第二建筑运输队

第十四师团第一建筑运输队

第十四师团第二建筑运输队

第五野战道路构筑队

野战掘井第二中队

野战掘井第十六中队

第二野战防疫部(乙)

第六野战防疫部(甲)



## 第十军战斗序列

根据昭和 12 年 10 月 20 日临参命第一二〇号组建,根据昭和 12 年 12 月 1 日大陆命第七号,编入华中方面军战斗序列。

第十军司令官 柳川平助 陆军中将

第十军司令部

第六师团

第十八师团

第一一四师团

国崎支队

独立机关枪第八大队

独立轻装甲车第九中队

独立山炮兵第二联队

野战重炮兵第六旅团

第一防空队

第一野战高射炮兵司令部

第三师团第二十五野战高射炮队(乙)

第三师团第二十六野战高射炮队(乙)

第三师团第二十七野战高射炮队(乙)

第三师团第二十八野战高射炮队(乙)

第十六师团第一野战高射炮队(乙)

第十六师团第二野战高射炮队(乙)

第十六师团第三野战高射炮队(乙)

第十六师团第四野战高射炮队(乙)

第三师团第三野战探照灯队

近卫师团第一野战探照灯队

近卫师团第二野战探照灯队

独立工兵第二联队(戊)

独立工兵第三联队(甲)(驮)

第十军通信队

第十军通信队本部(驮)(三号通信队本部)

野战电信第一中队(车)

野战电信第八中队(驮)

野战电信第九中队(驮)

野战电信第三十三中队(驮)

无线电信第四十四小队(驮)

无线电信第四十五小队(驮)

无线电信第四十六小队(驮)

无线电信第四十七小队(驮)

无线电信第四十八小队(驮)

无线电信第五十六小队(驮)

无线电信第五十七小队(驮)

无线电信第五十八小队(驮)

无线电信第五十九小队(驮)

野战鸽第十一小队(车)

野战鸽第十二中队(车)

兵站电信第一中队(车)

野战瓦斯第六中队(乙)

野战瓦斯第八小队

第四师团架桥材料中队

第七师团桥材料中队

第十一师团第一架桥材料中队

第十一师团第二架桥材料中队

第十二师团桥材料中队

第十六师团第一渡河材料中队

第一野战化学实验部

第十军直属兵站部队

第三师团第二兵站司令部



第五师团第二兵站司令部

第七师团第二兵站司令部

第十六师团兵站辎重兵队

第十六师团兵站辎重兵队本部

第九师团第三兵站辎重兵中队(驮)

第九师团第四兵站辎重兵中队(驮)

兵站汽车第三中队

兵站汽车第四中队

兵站汽车第五中队

兵站汽车第六中队

兵站汽车第七中队

第十军预备马厂

第十军野战炮兵厂

第十军野战工兵厂

第十军野战汽车厂

第十军野战瓦斯厂

第十野战被服、粮食厂

第十军野战卫生材料厂

第十军野战预备医院

第十军野战预备医院本部

野战预备医院第一班

野战预备医院第八班

野战预备医院第二十三班

第十军患者输送部

第十军患者输送部本部

患者输送部第一班

患者输送部第八班

患者输送部二十二班

第十军第一兵站医院

第十军第二兵站医院

第十军兵站病马厂

第一后备歩兵团

第一后备歩兵团本部

近卫师团后备歩兵第一大隊

近卫师团后备歩兵第二大隊

近卫师团后备歩兵第三大隊

近卫师团后备歩兵第四大隊

第三师团后备歩兵第一大隊

第三师团后备歩兵第二大隊

第二后备歩兵团

第二后备歩兵团本部

第二师团后备歩兵第一大隊

第二师团后备歩兵第二大隊

第二师团后备歩兵第三大隊

第二师团后备歩兵第四大隊

第三师团后备歩兵第三大隊

第三师团后备歩兵第四大隊

第十二师团后备山炮兵第一中队

第十二师团后备山炮兵第二中队

第十四师团后备工兵第一中队

第十四师团后备工兵第二中队

第五手押轻便铁道队

近卫师团第六陆上运输队

近卫师团第七陆上运输队

近卫师团第八陆上运输队

近卫师团第九陆上运输队

近卫师团第十陆上运输队

第三师团第一陆上运输队

第三师团第二陆上运输队

第四师团第二陆上运输队



第四师团第三陆上运输队  
第九师团第六陆上运输队  
第九师团第十陆上运输队  
第一师团第二水上运输队  
第一师团第三水上运输队  
第一师团第四水上运输队  
第五师团第一建筑运输队  
第五师团第二建筑运输队  
第五师团第三建筑运输队  
第四野战道路构筑队  
野战掘井第八中队  
野战掘井第九中队  
第五野战防疫部

## 华中方面军战斗序列(详)

### 华中方面军司令部

|      |      |    |
|------|------|----|
| 司令官  | 松井石根 | 大将 |
| 参谋长  | 塚田攻  | 少将 |
| 副参谋长 | 武藤章  | 大佐 |
| 参谋   |      |    |

|         |       |
|---------|-------|
| 西原一策(兼) | 骑兵大佐  |
| 芳村正义(兼) | 步兵中佐  |
| 长 勇(兼)  | 步兵中佐  |
| 寺垣忠雄(兼) | 步兵中佐  |
| 公平匡武    | 炮兵中佐  |
| 光成省三    | 航空兵中佐 |
| 本乡忠夫(兼) | 骑兵少佐  |
| 中山宁人    | 航空兵少佐 |

|       |           |
|-------|-----------|
| 二宫义清  | 工兵少佐      |
| 河村弁治  | 工兵少佐      |
| 吉川猛   | 炮兵少佐      |
| 国际法顾问 | 齐藤良卫 法学博士 |

## 上海派遣军

## 军司令部

|          |        |      |
|----------|--------|------|
| 司令官      | 朝香榭鸠彦王 |      |
| 参谋长      | 饭沼守    | 少将   |
| 副参谋长     | 上村利道   | 步兵大佐 |
| 参谋部第一课课长 | 西原一策   | 骑兵大佐 |
| 参谋       |        |      |

|       |       |
|-------|-------|
| 芳村正义  | 步兵中佐  |
| 北岛雄男  | 航空兵中佐 |
| 上清志   | 航空兵中佐 |
| 大坪一马  | 炮兵中佐  |
| 二神力   | 步兵少佐  |
| 松田千秋海 | 海军大佐  |
| 青木武   | 海军少佐  |

|          |     |      |
|----------|-----|------|
| 参谋部第二课课长 | 长 勇 | 步兵中佐 |
| 参谋       |     |      |

|         |      |
|---------|------|
| 本乡忠夫    | 骑兵少佐 |
| 御厨正幸    | 步兵少佐 |
| 大西一     | 步兵大尉 |
| 根木纯一(兼) | 海军少佐 |

|          |      |      |
|----------|------|------|
| 参谋部第三课课长 | 寺垣忠雄 | 步兵中佐 |
| 参谋       |      |      |

|      |      |
|------|------|
| 栉田正夫 | 步兵少佐 |
| 榊原主计 | 步兵少佐 |



|         |       |      |
|---------|-------|------|
| 北野兵藏    | 炮兵少佐  |      |
| 佐佐木克巳   | 炮兵大尉  |      |
| 长冈博吉(兼) | 海军中佐  |      |
| 管理部长    | 川胜郁郎  | 步兵中佐 |
| 兵器部长    | 福原丰三  | 少将   |
| 经理部长    | 根岸莞尔  | 会计少将 |
| 军医部长    | 笹井秀恕  | 军医少将 |
| 兽医部长    | 桥本庄太郎 | 兽医少将 |
| 法务部长    | 塚本浩次  | 高等法官 |

### 第十三师团

师团司令部

师团长 荻洲立兵 中将

参谋长 畑勇三郎 大佐

步兵第一〇三旅团

旅团长 山田梅二 少将

步兵第一〇四联队(仙台)

步兵第六十五联队(会津若松)

步兵第二十六旅团

旅团长 沼田德重 少将

步兵第一一六联队(新发田)

联队长 添田孚 大佐

步兵第五十八联队(高田)

联队长 仓森公任 大佐

骑兵第十七大队

大队长 小野贤三 中佐

山炮兵第十九联队

工兵第十三联队

联队长 岩渊经夫 少佐

辎重兵第十三联队

联队长 新村理市 少佐

### 步兵第一〇四联队(仙台)

#### 联队本部

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 联队长    | 田代元俊  | 大佐 |
| 副官     | 井上尹人  | 少佐 |
| 副官     | 佐藤茂人  | 少尉 |
| 通信班长   | 水野镜一  | 少尉 |
| 瓦斯主管   | 大泉定雄  | 少尉 |
| 旗手     | 松井寿明  | 少尉 |
| 兽医     | 庄子权之助 | 中尉 |
| 步兵炮中队长 | 佐藤虎次  | 中尉 |
| 机关枪中队长 | 可野敬四郎 | 大尉 |
| 联队炮中队长 | 坂英毅   | 大尉 |

#### 第一大队<sup>①</sup>

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 大队长 | 高桥虎之助 | 少佐 |
| 副官  | 斋藤驹吉  | 少尉 |

#### 第二大队

|     |        |    |
|-----|--------|----|
| 大队长 | 斋藤淳一   | 少佐 |
| 副官  | 寒河江与四藏 | 少尉 |

#### 第三大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 今不二雄 | 少佐 |
| 副官  | 瀬户兵吉 | 少尉 |

#### 山田支队<sup>②</sup>

##### 支队本部

步兵第一〇三旅团长 山田栴二 少将

① 原史料在大队以下还包括下属各中队及中队长名单,收录时省略。下同。

② 以步兵第一〇三旅团一部编成,步兵第一〇三旅团长山田栴二为支队长。



|      |      |    |
|------|------|----|
| 副官   | 相田俊二 | 中佐 |
| 通信班长 | 远藤深喜 | 少尉 |

## 步兵第六十五联队(会津若松)

## 联队本部

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 两角业作 | 大佐 |
|-----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 山本政丰 | 少佐 |
|----|------|----|

|    |     |    |
|----|-----|----|
| 副官 | 伊藤武 | 少尉 |
|----|-----|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 旗手 | 久米正元 | 少尉 |
|----|------|----|

|        |      |    |
|--------|------|----|
| 步兵炮中队长 | 铃木数马 | 大尉 |
|--------|------|----|

|        |     |    |
|--------|-----|----|
| 机关枪中队长 | 针冈寿 | 大尉 |
|--------|-----|----|

|        |      |    |
|--------|------|----|
| 联队炮中队长 | 齐藤二郎 | 大尉 |
|--------|------|----|

## 第一大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 田山芳雄 | 少佐 |
|-----|------|----|

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 副官(代理) | 龟冈宇太郎 | 少尉 |
|--------|-------|----|

## 第二大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 后藤常治 | 少佐 |
|-----|------|----|

|    |     |    |
|----|-----|----|
| 副官 | 菅野熏 | 少尉 |
|----|-----|----|

## 第三大队

|     |     |    |
|-----|-----|----|
| 大队长 | 平显美 | 少佐 |
|-----|-----|----|

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 副官(代理) | 铃木荣武郎 | 少尉 |
|--------|-------|----|

## 山炮兵第十九联队

## 联队本部

|     |     |    |
|-----|-----|----|
| 联队长 | 横尾阔 | 中佐 |
|-----|-----|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 阿部俊夫 | 中尉 |
|----|------|----|

|      |      |    |
|------|------|----|
| 指挥班长 | 米谷丰治 | 少佐 |
|------|------|----|

|      |      |    |
|------|------|----|
| 观测主管 | 牛山晴登 | 少尉 |
|------|------|----|

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 炮列长 | 阿部卓治 | 中尉 |
|-----|------|----|

## 第一大队

|      |      |    |
|------|------|----|
| 大队长  | 松川信正 | 少佐 |
| 第二大队 |      |    |
| 大队长  | 南条宏策 | 少佐 |
| 第三大队 |      |    |
| 大队长  | 行方正一 | 少佐 |

## 第十六师团(京都)

师团司令部

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 师团长 | 中岛今朝吾 | 中将 |
| 参谋长 | 中泽三夫  | 大佐 |
| 参谋  |       |    |

大须贺应 中佐

专田盛寿 少佐

木佐木久 少佐

副官 宫本四郎 少佐

步兵第十九旅团

旅团长 草场辰巳 少将

副官

上妻庆加 少佐

伊都庄一 中尉

通信班长 犬饲总一郎 少尉

步兵第九联队(京都)

步兵第二十联队(福知山)

步兵第三十旅团

旅团长 佐佐木到一 少将

步兵第三十三联队(久居)

步兵第三十八联队(奈良)

骑兵第二十联队

野炮兵第二十二联队

工兵第十六联队



辎重兵第十六联队  
其他部队

步兵第九联队(京都)

联队本部

联队长 片桐保郎 大佐

甲副官 嶋村直树 少佐

乙副官 石原贞一 中尉

通信班长 杉江通 中尉

旗手 信定佐武三 少尉

瓦斯主管 中村龟平 少尉

联队炮中队长 服部忠三 大尉

速射炮中队长 目片一 大尉

第一大队

大队长 青柳由郎 少佐

副官 六车政次郎 少尉

第二大队

大队长 児玉忠雄 少佐

副官 千代清太郎 少尉

第三大队

大队长 富山武雄 少佐

副官 野田毅 少尉

步兵第二十联队(福知山)

联队本部

联队长 大野宣明 大佐

代理联队长 青木国雄 少佐

甲副官 中西宽 少尉

乙副官 前川利道 少尉

通信班长 石桥浪男 中尉

|          |      |    |
|----------|------|----|
| 瓦斯主管     | 奥村常治 | 中尉 |
| 旗手       | 佐藤章二 | 中尉 |
| 联队炮中队长   | 野田宪一 | 大尉 |
| 速射炮中队长   | 新乡良夫 | 大尉 |
| 速射炮代理中队长 | 栗原直行 | 少尉 |
| 第一大队     |      |    |
| 大队长      | 西崎逸雄 | 少佐 |
| 副官       | 大江正一 | 中尉 |
| 第二大队     |      |    |
| 大队长      | 恒广成良 | 少佐 |
| 副官(代)    | 杉野胜一 | 大尉 |
| 第三大队     |      |    |
| 大队长      | 青木国雄 | 少佐 |
| 代理大队长    |      |    |
|          | 近藤并男 | 大尉 |
|          | 森 王  | 大尉 |
| 副官       | 池部三郎 | 少尉 |

## 步兵第三十三联队(久居)

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 联队本部   |       |    |
| 联队长    | 野田谦吾  | 大佐 |
| 副官     |       |    |
|        | 大岛藤吉  | 少佐 |
|        | 日紫喜锦一 | 少尉 |
|        | 平井秋生  | 少尉 |
|        | 松冈久郎  | 少尉 |
| 步兵炮中队长 | 安田治   | 大尉 |
| 速射炮中队长 | 中岛纯雄  | 中尉 |
| 通信班长   | 田中嘉卫  | 大尉 |
| 第一大队   |       |    |



|      |       |    |
|------|-------|----|
| 大队长  | 渡边纲彦  | 少佐 |
| 副官   | 尾崎金之助 | 少尉 |
| 第二大队 |       |    |
| 大队长  | 三浦俊雄  | 少佐 |
| 副官   | 西山良之助 | 少尉 |
| 第三大队 |       |    |
| 大队长  | 上田孝   | 少佐 |
| 副官   | 堤千里   | 少尉 |

## 步兵第三十八联队(奈良)

|         |      |    |
|---------|------|----|
| 联队本部    |      |    |
| 联队长     | 助川静二 | 大佐 |
| 副官      | 児玉义雄 | 少佐 |
| 旗手      | 蛭泽宪一 | 少尉 |
| 通信班长    | 西峰义雄 | 准尉 |
| 瓦斯主管    | 大西隆吉 | 准尉 |
| 联队炮中队长  | 庄司武夫 | 大尉 |
| 速射炮中队长  | 窪田重男 | 中尉 |
| 第一大队    |      |    |
| 大队长     | 武内正  | 中佐 |
| 副官      | 鸟井达夫 | 少尉 |
| 第二大队    |      |    |
| 大队长     | 水谷纯  | 少佐 |
| 副官      | 前川嘉次 | 中尉 |
| 第三大队    |      |    |
| 大队长     | 大槻吉武 | 少佐 |
| 副官      | 植田太郎 | 少尉 |
| 骑兵第二十联队 |      |    |
| 联队本部    |      |    |
| 联队长     | 笠井敏松 | 中佐 |

|      |       |    |
|------|-------|----|
| 副官   | 山本茂   | 大尉 |
| 旗手   | 池内英雄  | 中尉 |
| 第一中队 |       |    |
| 中队长  | 横山好雄  | 大尉 |
| 第二中队 |       |    |
| 中队长  | 松田谨之助 | 大尉 |
| 副官   | 前川嘉次  | 中尉 |

## 野炮兵第二十二联队

|       |      |    |
|-------|------|----|
| 联队本部  |      |    |
| 联队长   | 三国直福 | 大佐 |
| 副官    | 中村良夫 | 大尉 |
| 指挥班长  | 涩谷德一 | 大尉 |
| 观测主管  | 铃木清  | 中尉 |
| 联络主管  | 坂上义显 | 中尉 |
| 通信主管  | 小林四郎 | 少佐 |
| 联队炮列长 | 高井宏治 | 少佐 |
| 第一大队  |      |    |
| 大队长   | 斋藤义雄 | 少佐 |
| 第二大队  |      |    |
| 大队长   | 小林渐  | 少佐 |
| 第三大队  |      |    |
| 大队长   | 森篤夫  | 少佐 |
| 第四大队  |      |    |
| 大队长   | 真边三郎 | 少佐 |

## 工兵第十六联队

|      |       |    |
|------|-------|----|
| 联队本部 |       |    |
| 联队长  | 今中武义  | 大佐 |
| 副官   | 富井仙太郎 | 大尉 |



第一中队

中队长 西村利央 大尉

第二中队

中队长 铃木重嗣 大尉

辘重兵第十六联队

联队本部

联队长 柄泽畔夫 中佐

副官 笠隆三郎 大尉

第一中队

中队长 饭田义亮 大尉

第二中队

中队长 鸟井喜英 大尉

第九师团(金泽)

师团司令部

师团长 吉住良辅 中将

参谋长 中川宏 大佐

参谋

川久保镇马 中佐

松泽恭平 少佐

副官 小西健雄 大尉

步兵第六旅团

旅团长 秋山义允 少将

副官 吉松秀孝 少佐

步兵第七联队(金泽)

步兵第三十五联队(富山)

步兵第十八旅团

旅团长 井出宣时 少将

甲副官 中川纪士郎 少佐

乙副官                      武田丈夫              大尉

步兵第十九联队(敦贺)

步兵第三十六联队(鯖江)

骑兵第九联队

山炮兵第九联队

工兵第九联队

辎重兵第九联队

### 步兵第七联队(金泽)

联队本部

联队长                      伊佐一男              大佐

甲副官                      松山达                  少佐

乙副官                      顺教寺辰二              少尉

通信班长                      沟口干城                  中尉

瓦斯主管                      朝山善范                  中尉

旗手                          北村一郎                  少尉

兽医                          杉本一郎                  少尉

步兵炮队长                      川崎祐久                  大尉

第一大队

大队长                      山本良一                  少佐

副官                          三上良继                  中尉

会计                          田边辰次郎              少尉

军医                          绀野利夫                  中尉

第二大队

大队长                      原田降道                  少佐

副官                          前田信古                  中尉

会计                          木下信忠                  准尉

军医                          桥郁雄                      中尉

第三大队

大队长                      棚桥真作                  少佐



|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 谷田古次 | 少尉 |
|----|------|----|

## 步兵第三十五联队(富山)

|                   |       |    |
|-------------------|-------|----|
| 联队本部              |       |    |
| 联队长               | 富士井末吉 | 大佐 |
| 副官                | 松本治   | 少佐 |
| 旗手                | 片山正太郎 | 中尉 |
| 联络将校 <sup>①</sup> | 烟草武   | 中尉 |
| 步兵炮队长             | 青木荣一  | 大尉 |
| 通信班长              | 玉井二郎  | 大尉 |
| 第一大队              |       |    |
| 大队长               | 岩隈善三郎 | 少佐 |
| 副官                | 榎内忠   | 少尉 |
| 第二大队              |       |    |
| 大队长               | 上田兵武  | 少佐 |
| 副官                | 水野正教  | 少尉 |
| 第三大队              |       |    |
| 大队长               | 菅原梅吉  | 少佐 |
| 副官                | 杉森贡   | 少尉 |

## 步兵第十九联队(敦贺)

|       |       |    |
|-------|-------|----|
| 联队本部  |       |    |
| 联队长   | 人见秀三  | 大佐 |
| 副官    | 白川寿视  | 大尉 |
| 旗手    | 藤野卓二  | 中尉 |
| 通信班长  | 上居克己  | 中尉 |
| 步兵炮队长 | 山田勇太郎 | 大尉 |
| 第一大队  |       |    |

---

① 将校,日军少尉以上(含少尉)军官的统称。

|         |       |    |
|---------|-------|----|
| 大队长     | 西鸟刚   | 少佐 |
| 副官      | 日置长一  | 少尉 |
| 第二大队    |       |    |
| 大队长     | 铃木重种  | 少佐 |
| 副官      | 原田竹次郎 | 少尉 |
| 第三大队    |       |    |
| 大队长(代理) | 藤井伊之助 | 大尉 |
| 副官      | 小林传兵卫 | 少尉 |

## 步兵第三十六联队(靖江)

|       |       |    |
|-------|-------|----|
| 联队本部  |       |    |
| 联队长   | 胁坂次郎  | 大佐 |
| 甲副官   | 铃木文雄  | 少佐 |
| 乙副官   | 菅原茂俊  | 少尉 |
| 旗手    | 中根平次  | 少尉 |
| 通信班长  | 斋藤袈裟太 | 中尉 |
| 瓦斯主管  | 寺田富吉  | 少尉 |
| 会计    | 上田重男  | 少尉 |
| 军医    |       |    |
| 木谷氏辉  | 中尉    |    |
| 小岛贤哲  | 少尉    |    |
| 兽医    | 冈部佐   | 中尉 |
| 步兵炮队长 | 向井雅博  | 中尉 |
| 第一大队  |       |    |
| 大队长   | 伊藤善光  | 少佐 |
| 副官    | 杉山敏雄  | 少尉 |
| 会计    | 西尾吉助  | 少尉 |
| 军医    | 佐佐木武雄 | 少尉 |
| 第二大队  |       |    |
| 大队长   | 桧皮研三  | 少佐 |



|         |       |    |
|---------|-------|----|
| 副官      | 大木胜美  | 中尉 |
| 会计      | 大户友二郎 | 少尉 |
| 军医      | 鸟田博道  | 中尉 |
| 第三大队    |       |    |
| 大队长(代理) | 山崎盛始  | 大尉 |
| 副官      | 西森义则  | 少尉 |
| 会计      | 常山寅二  | 少尉 |

### 骑兵第九联队(金泽)

|       |       |    |
|-------|-------|----|
| 联队本部  |       |    |
| 联队长   | 森吾六   | 大佐 |
| 副官    | 村井太郎  | 大尉 |
| 旗手    | 酒卷益次郎 | 少尉 |
| 第一中队  |       |    |
| 中队长   | 武田正武  | 大尉 |
| 第二中队  |       |    |
| 中队长   | 丸山进   | 大尉 |
| 机关枪小队 |       |    |
| 小队长   | 小村寿一  | 中尉 |

### 山炮兵第九联队(金泽)

|      |       |    |
|------|-------|----|
| 联队本部 |       |    |
| 联队长  | 芹泽透   | 大佐 |
| 副官   | 高桥宽治  |    |
| 指挥班长 | 三宅正雄  |    |
| 炮列长  | 高濑    | 少佐 |
| 第一大队 |       |    |
| 大队长  | 比上平隆男 |    |
| 副官   | 池中源市  |    |
| 第二大队 |       |    |

|      |       |
|------|-------|
| 大队长  | 北上正次  |
| 副官   | 阿部秀之助 |
| 第三大队 |       |
| 大队长  | 芳贺荣正  |
| 副官   | 浅香幸雄  |

### 工兵第九联队(金泽)

|      |          |
|------|----------|
| 联队本部 |          |
| 联队长  | 野中利贞 大佐  |
| 副官   | 藤野正义 大尉  |
| 第一中队 |          |
| 中队长  | 久野周重 大尉  |
| 第二中队 |          |
| 中队长  | 小坂外茂吉 大尉 |
| 器材小队 |          |
| 小队长  | 竹内清 少尉   |

### 辎重兵第九联队(金泽)

|      |           |
|------|-----------|
| 联队本部 |           |
| 联队长  | 三田村正之助 大佐 |
| 副官   | 坂浦芳郎 中尉   |
| 马厂   | 金子尚义 少尉   |

### 第三师团(名古屋)

|        |         |
|--------|---------|
| 师团司令部  |         |
| 师团长    | 藤田进 中将  |
| 参谋长    | 田尻利雄 大佐 |
| 步兵第五旅团 |         |
| 旅团长    | 片山理一郎   |

### 步兵第六联队(名古屋)



|              |       |    |
|--------------|-------|----|
| 联队长          | 川并密   | 大佐 |
| 步兵第六十八联队(岐阜) |       |    |
| 步兵第二十九旅团     |       |    |
| 旅团长          | 上野勘一郎 | 少将 |
| 步兵第十八联队(丰桥)  |       |    |
| 联队长          | 石井嘉穗  | 大佐 |
| 步兵第三十四联队(静岡) |       |    |
| 联队长          | 田上八郎  | 大佐 |
| 骑兵第三联队       |       |    |
| 联队长          | 星善太郎  | 中佐 |
| 野炮兵第三联队      |       |    |
| 联队长          | 武田精一  | 大佐 |
| 工兵第三联队       |       |    |
| 联队长          | 中岛三栖夫 | 大佐 |
| 辎重兵第三联队      |       |    |
| 联队长          | 栗岩上治  | 中佐 |

## 步兵第六十八联队(岐阜)

|        |      |    |
|--------|------|----|
| 联队本部   |      |    |
| 联队长    | 鹰森孝  | 大佐 |
| 副官     | 安田甲平 | 大尉 |
| 旗手     | 畠中藤树 | 少尉 |
| 步兵炮中队长 | 仓石宏  | 中尉 |
| 速射炮中队长 | 若林四郎 | 中尉 |
| 第一大队   |      |    |
| 大队长    | 金田长雄 | 少佐 |
| 第二大队   |      |    |
| 大队长    | 胜屋福茂 | 少佐 |
| 第三大队   |      |    |
| 大队长    | 中岛嘉喜 | 少佐 |

## 步兵第十八联队(丰桥)

## 联队本部

|        |      |    |
|--------|------|----|
| 联队长    | 石井嘉穗 | 大佐 |
| 甲副官    | 竹林信久 | 少佐 |
| 乙副官    | 前田太郎 | 中尉 |
| 旗手     | 本多述  | 少尉 |
| 速射炮中队长 | 根来卓美 | 中尉 |
| 步兵炮中队长 | 山内清之 | 大尉 |
| 第一大队   |      |    |
| 大队长    | 濑尾浩  | 少佐 |
| 副官     | 山本宗一 | 少尉 |
| 第二大队   |      |    |
| 大队长    | 怡上军  | 少佐 |
| 副官     | 中野正  | 少尉 |
| 第三大队   |      |    |
| 大队长    | 饭田七郎 | 少佐 |
| 副官     | 森田岩夫 | 少尉 |

## 第一〇一师团(东京)

## 师团司令部

|          |       |    |
|----------|-------|----|
| 师团长      | 伊东政喜  | 中将 |
| 参谋长      | 西山福太郎 | 大佐 |
| 参谋       |       |    |
|          | 远藤庄一  | 中佐 |
|          | 石原恕之允 | 少佐 |
|          | 小笠原清  | 大尉 |
| 副官       | 山方之光  | 中佐 |
| 步兵第一〇一旅团 |       |    |
| 旅团长      | 佐藤正三郎 | 少将 |
| 副官       | 小原泽幸藏 | 中佐 |



步兵第一〇一联队(东京)

|      |       |    |
|------|-------|----|
| 联队长  | 饭塚国五郎 | 大佐 |
| 第一大队 |       |    |
| 大队长  | 中山贯一  | 中佐 |
| 第二大队 |       |    |
| 大队长  | 尾家剑   | 少佐 |
| 第三大队 |       |    |
| 大队长  | 川上精一  | 少佐 |

步兵第一四九联队(甲府)

|          |       |    |
|----------|-------|----|
| 联队长      | 津田辰参  | 大佐 |
| 第一大队     |       |    |
| 大队长      | 小原晋   | 中佐 |
| 第二大队     |       |    |
| 大队长      | 森末治   | 中佐 |
| 第三大队     |       |    |
| 大队长      | 岩下荣一  | 少佐 |
| 步兵第一〇二旅团 |       |    |
| 旅团长      | 工藤义雄上 | 少将 |
| 副官       | 铃木辰之助 | 中佐 |

步兵第一〇三联队(东京)

|      |       |    |
|------|-------|----|
| 联队长  | 谷川幸造  | 大佐 |
| 第一大队 |       |    |
| 大队长  | 青海川弘德 | 少佐 |
| 第二大队 |       |    |
| 大队长  | 奥田新九郎 | 少佐 |
| 第三大队 |       |    |
| 大队长  | 笹仓圭介  | 中佐 |

## 步兵第一五七联队(佐仓)

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 福井浩太郎 | 大佐 |
|-----|-------|----|

## 第一大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 广濑利善 | 少佐 |
|-----|------|----|

## 第二大队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 大队长 | 市川寿三郎 | 中佐 |
|-----|-------|----|

## 第三大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 小松润三 | 中佐 |
|-----|------|----|

## 骑兵第一〇一联队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 大岛久忠 | 大佐 |
|-----|------|----|

## 野炮兵第一〇一联队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 山田秀之助 | 中佐 |
|-----|-------|----|

## 工兵第一〇一联队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 八隅锦三郎 | 中佐 |
|-----|-------|----|

## 辎重兵第一〇一联队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 鸟海胜雄 | 中佐 |
|-----|------|----|

## 第十一师团(善通寺)

## 师团司令部

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 师团长 | 山室宗武 | 中将 |
|-----|------|----|

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 参谋长 | 片村四八 | 大佐 |
|-----|------|----|

## 参谋

## 步兵第十旅团

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 旅团长 | 天谷直次郎 | 少将 |
|-----|-------|----|

## 步兵第十二联队(丸龟)

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 安达二十三 | 大佐 |
|-----|-------|----|

## 步兵第二十二联队(松田)

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 永津佐比重 | 大佐 |
|-----|-------|----|

## 步兵第二十二旅团

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 旅团长 | 黑岩义胜 | 少将 |
|-----|------|----|



步兵第四十三联队(德岛)

步兵第四十四联队(高地)

骑兵第十一联队

联队长                    田边勇                    中佐

山炮兵第十一联队

联队长                    山内保                    大佐

工兵第十一联队

联队长                    山内章                    大佐

辎重兵第十一联队

联队长                    大河原定                  中佐

步兵第四十三联队(德岛)

联队本部

联队长                    浅间义雄                  大佐

甲副官                    安冈波禧                  少佐

乙副官                    三好菊治郎               中尉

通信班长                  濑川兼藏                  准尉

瓦斯主管                  市村清太郎               少尉

旗手                      星加幸三                  少尉

步兵炮队长                中川武三                  少佐

第一大队

大队长                    和田泰雄                  少佐

副官                      芝山益夫                  少尉

第二大队

大队长                    富田义信                  少佐

副官                      武田淑文                  少尉

第三大队

大队长                    藤本直基                  少佐

副官                      富森贤                    少尉

## 步兵第四十四联队(高地)

## 联队本部

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 联队长    | 和知鷹二  | 大佐 |
| 甲副官    | 浅间长之助 | 少佐 |
| 乙副官    | 近森实贵  | 少尉 |
| 旗手     | 杉本清士  | 少尉 |
| 通信班长   | 中山生藤  | 中尉 |
| 兽医     | 笹冈贞敏  | 少尉 |
| 联队炮中队长 | 金山钩   | 少佐 |
| 第一大队   |       |    |
| 大队长    | 小野修   | 少佐 |
| 副官     | 千光上始  | 少尉 |
| 第二大队   |       |    |
| 大队长    | 恒冈小文吾 | 少佐 |
| 副官     | 岩木和夫  | 少尉 |
| 第三大队   |       |    |
| 大队长    | 坂口才平  | 少佐 |
| 副官     | 高瀬贞雄  | 少尉 |

## 重藤支队(台湾)

## 台湾守备队司令部

|          |      |    |
|----------|------|----|
| 司令官      | 重藤千秋 | 少将 |
| 台湾步兵第一联队 |      |    |
| 联队长      | 佐藤要  | 大佐 |
| 台湾步兵第二联队 |      |    |
| 联队长      | 高桥良  | 大佐 |
| 台湾山炮兵联队  |      |    |
| 联队长      | 中岛要吉 | 大佐 |



### 上海派遣军直辖炮兵部队

野战重炮兵第五旅团

旅团长 内山英太郎 少将

野战重炮兵第十一联队(欠第一大队、1/2 联队炮列)(三八式 150 毫米榴弹炮 12 门)

联队长 浅田弥五郎

野战重炮兵第十二联队(三八式 150 毫米榴弹炮 24 门)

联队长 富田富藏 大佐

野战重炮兵第十联队(四年式 150 毫米榴弹炮 24 门)

联队长 长屋朝生 中佐

独立野战重炮兵第十五联队(十四年式 100 毫米加农炮 16 门)

联队长 街道长作 中佐

独立野战重炮兵第二大队(三八式 120 毫米榴弹炮 8 门)

大队长 西田茂 少佐

独立野战重炮兵第三大队(三八式 120 毫米榴弹炮 8 门)

大队长 重永洁 少佐

独立野战重炮兵第四大队(三八式 120 毫米榴弹炮 8 门)

大队长 二宫精一 少佐

攻城重炮兵第一联队第一大队(四五式 240 毫米榴弹炮两个中队 8 门)

大队长 小笠原胜国 少佐

独立攻城重炮兵第一大队(八九式 150 毫米加农炮两个中队 8 门)

大队长 松村精 少佐

独立攻城重炮兵第二大队(八九式 150 毫米加农炮两个中队 8 门)

大队长 万波部 少佐

独立攻城重炮兵第五大队(150 毫米臼炮 12 门)

大队长 铃木茂 少佐

独立攻城重炮兵中队(九六式重迫击炮 1 门)

中队长 片山一彦 大尉

临时攻城重炮兵中队(试制 240 毫米榴弹炮 1 门)

|             |      |    |
|-------------|------|----|
| 中队长         | 冈田嵯一 | 大尉 |
| 独立气球第二中队    |      |    |
| 中队长         | 神吉武吉 | 少佐 |
| 独立气球第三中队    |      |    |
| 中队长         | 纈哲三  | 少佐 |
| 第二野战高射炮兵司令部 |      |    |
| 司令官         | 伊藤范治 | 中佐 |

## 第十军

|          |         |       |
|----------|---------|-------|
| 军司令部     |         |       |
| 司令官      | 柳川平助    | 中将    |
| 参谋长      | 田边盛武    | 少将    |
| 参谋部第一课课长 | 藤本铁熊    | 航空兵大佐 |
| 参谋       | 寺田雅雄    | 步兵中佐  |
|          | 吉永朴     | 炮兵少佐  |
|          | 池谷半二郎   | 工兵少佐  |
|          | 山崎正男    | 步兵少佐  |
|          | 大坂顺次    | 航空兵少佐 |
|          | 仙头俊三    | 步兵大尉  |
| 参谋部第二课课长 | 井上靖     | 步兵大佐  |
| 参谋       | 冈田重一    | 步兵中佐  |
|          | 堂胁光雄    | 步兵少佐  |
|          | 清水武男    | 炮兵大尉  |
|          | 根木纯一(兼) | 海军少佐  |
| 参谋部第三课课长 | 谷田勇     | 工兵大佐  |
| 参谋       | 小畑信良    | 辎重兵中佐 |
|          | 金子伦介    | 步兵大尉  |



|      |                          |
|------|--------------------------|
|      | 长冈博吉(兼)海军少佐 <sup>①</sup> |
| 法务部长 | 小川关治郎 高等法官               |

### 第一一四师团(宇都宫)

#### 师团司令部

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 师团长 | 末松茂治  | 中将 |
| 参谋长 | 矶田三郎  | 大佐 |
| 参谋  | 中井增太郎 | 中佐 |
|     | 宇恒松四郎 | 中佐 |
|     | 森藤甚松  | 大尉 |

#### 步兵第一二七旅团

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 旅团长 | 秋山充三郎 | 少将 |
|-----|-------|----|

步兵第一〇二联队(水户)

步兵第六十六联队(宇都宫)

#### 步兵第一二八旅团

|     |     |    |
|-----|-----|----|
| 旅团长 | 奥保夫 | 少将 |
|-----|-----|----|

步兵第一一五联队(高崎)

步兵第一五〇联队(松本)

#### 骑兵第一一八大队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 大队长 | 天城干七郎 | 少佐 |
|-----|-------|----|

#### 野炮兵第一二〇联队

|     |     |    |
|-----|-----|----|
| 联队长 | 大塚升 | 中佐 |
|-----|-----|----|

#### 工兵第一一四联队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 野口胜之助 | 少佐 |
|-----|-------|----|

#### 辎重兵第一一四联队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 中岛秀次 | 少佐 |
|-----|------|----|

#### 师团通信队

#### 卫生队

① 前文长冈博吉的军衔为中佐。原文如此。

## 野战医院

## 步兵第一〇二联队(水户)

联队本部

联队长

千叶小太郎 大佐

副官

少佐

副官

少尉

通信班长

少尉

瓦斯主管

少尉

旗手

少尉

兽医

少尉

步兵炮中队长

大尉

联队炮中队长

大尉

机关枪中队长

大尉

第一大队

大队长

少佐

副官

寺门石郎 少尉

第二大队

大队长

平田源次郎 少佐

副官

大津清吉 少尉

第三大队

大队长

少佐

副官

寺门正寿 少尉

## 步兵第六十六联队(宇都宫)

联队本部

联队长

山田常太 中佐

副官

木村福造 少尉

步兵炮中队长

野泽晃吉

联队炮中队长

胜又雄二



机关枪中队长      高冈诚作

第一大队

大队长      一刈勇策

第二大队

大队长      石田砺三

第三大队

大队长      林千代治

步兵第一一五联队(高崎)

联队本部

联队长      矢ヶ崎节三    中佐

副官

副官

旗手

步兵炮中队长

联队机关枪中队长

联队炮中队长

第一大队

大队长

副官

第二大队

大队长

副官

第三大队

大队长

副官

步兵第一五〇联队(松本)

联队本部

联队长      山本重惠      中佐

|         |       |    |
|---------|-------|----|
| 副官      | 增泽也可  | 少佐 |
| 副官      | 泷泽寿   | 少尉 |
| 旗手      | 小山长尧  | 少尉 |
| 通信班长    | 中条宁富  | 少尉 |
| 瓦斯主管    | 小泽庄三  | 少尉 |
| 情报      | 森下武   | 中尉 |
|         | 关将市   | 中尉 |
| 步兵炮中队长  | 桐原要作  | 大尉 |
| 联队炮中队长  | 小林明司  | 大尉 |
| 第一大队    |       |    |
| 大队长     | 会田重   | 少佐 |
| 副官      | 森田喜一  | 少尉 |
| 会计      | 原畦次   | 中尉 |
| 军医      | 户根雪松  | 中尉 |
| 第二大队    |       |    |
| 大队长     | 児森高槌  | 少佐 |
| 副官      | 宽川克宪  | 少尉 |
| 军医      | 一条芳人  | 中尉 |
| 军医      | 金子浪治  | 少尉 |
| 第三大队    |       |    |
| 大队长     | 大塚宏   | 少佐 |
| 副官      | 宫泽喜一郎 | 少尉 |
| 会计      | 前田龟次郎 | 少尉 |
| 军医      | 外山辉昌  | 中尉 |
| 卫生部见习士官 | 竹村昌实  |    |

### 第六师团(熊本)

|       |      |    |
|-------|------|----|
| 师团司令部 |      |    |
| 师团长   | 谷寿夫  | 中将 |
| 参谋长   | 下野一霍 | 大佐 |



|      |      |    |
|------|------|----|
| 作战主任 | 佐藤幸德 | 大佐 |
| 情报主任 | 藤原武  | 少佐 |
| 后方主任 | 冈田重美 | 大尉 |
| 高级副官 | 平冈力  | 中佐 |
| 次级副官 | 白兵胜海 | 少佐 |

(原注:武器、经理、军医、兽医各部略。)

步兵第十一旅团(熊本)

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 旅团长 | 坂井德太郎 | 少将 |
|-----|-------|----|

步兵第十三联队(熊本)

步兵第四十七联队(大分)

步兵第三十六旅团(鹿儿岛)

|     |     |    |
|-----|-----|----|
| 旅团长 | 牛岛满 | 少将 |
|-----|-----|----|

步兵第二十三联队(都城)

步兵第四十五联队(鹿儿岛)

骑兵第六联队(熊本)

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 猪木近太 | 中佐 |
| 副官  | 井上定次 | 大尉 |
| 旗手  | 石桥达雄 | 中尉 |

野炮兵第六联队(熊本)

工兵第六联队(熊本)

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 中村诚一 | 大佐 |
| 副官  | 中村俊雄 | 大尉 |

辎重兵第六联队(熊本)

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 川真田国卫 | 大佐 |
| 副官  | 野田辰三  | 大尉 |

师团通信队

师团卫生队

师团野战医院(第一至第四)

## 步兵第十三联队(熊本)

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 联队本部   |       |    |
| 联队长    | 冈本保之  | 大佐 |
| 副官     | 有马敏雄  | 少佐 |
|        | 掛野次男  |    |
| 旗手     | 山崎俊夫  | 少尉 |
| 通信班长   | 边见重孝  | 中尉 |
| 联队炮中队长 | 末节敬治  | 大尉 |
| 速射炮中队长 | 后藤九州男 | 中尉 |
| 第一大队   |       |    |
| 大队长    | 十时和彦  | 中佐 |
| 副官     | 竹下兼雄  | 少尉 |
| 第二大队   |       |    |
| 大队长    | 冈山诚夫  | 少佐 |
| 副官     | 三宅末彦  | 中尉 |
| 第三大队   |       |    |
| 大队长    | 涩田久雄  | 少佐 |
| 副官     | 宫原贞   | 少尉 |

## 步兵第四十七联队(大分)

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 联队本部   |       |    |
| 联队长    | 长谷川正宪 | 大佐 |
| 副官     | 高木环   | 少佐 |
| 旗手     | 水元幸男  | 少尉 |
| 联队炮中队长 | 伊藤晃   | 大尉 |
| 速射炮中队长 | 安部康彦  | 中尉 |
| 通信班长   | 守田省吾  | 中尉 |
| 第一大队   |       |    |
| 大队长    | 绪芳敬志  | 中佐 |
| 副官     | 足立首   | 少尉 |



## 第二大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 吉冈赖胜 | 少佐 |
|-----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 吉田政雄 | 少尉 |
|----|------|----|

## 第三大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 江岛虎雄 | 少佐 |
|-----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 村上末夫 | 少尉 |
|----|------|----|

## 步兵第二十三联队(都城)

## 联队本部

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 冈本镇臣 | 大佐 |
|-----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 花房常次 | 少佐 |
|----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 旗手 | 药丸兼教 | 中尉 |
|----|------|----|

|        |      |    |
|--------|------|----|
| 联队炮中队长 | 佐泽利辉 | 大尉 |
|--------|------|----|

|        |      |    |
|--------|------|----|
| 速射炮中队长 | 岩切庆藏 | 中尉 |
|--------|------|----|

|      |      |    |
|------|------|----|
| 通信班长 | 柚木円优 | 中尉 |
|------|------|----|

## 第一大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 驹泽贞安 | 中佐 |
|-----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 汤田光臣 | 少尉 |
|----|------|----|

## 第二大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 高田志道 | 少佐 |
|-----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 児玉护作 | 少尉 |
|----|------|----|

## 第三大队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 大队长 | 河喜多藤基 | 少佐 |
|-----|-------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 岸本悟郎 | 中尉 |
|----|------|----|

## 步兵第四十五联队(鹿儿岛)

## 联队本部

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 竹下义晴 | 大佐 |
|-----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 副官 | 野口胜三 | 少佐 |
|----|------|----|

|    |      |    |
|----|------|----|
| 旗手 | 前田吉彦 | 少尉 |
|----|------|----|

|        |      |    |
|--------|------|----|
| 联队炮中队长 | 迫田三夫 | 大尉 |
| 速射炮中队长 | 德留勇斌 | 大尉 |
| 通信班长   | 内田将之 | 中尉 |
| 第一大队   |      |    |
| 大队长    | 山本强雄 | 少佐 |
| 副官     | 野口信  | 少尉 |
| 第二大队   |      |    |
| 大队长    | 成友藤夫 | 少佐 |
| 副官     | 早渊旭马 | 中尉 |
| 第三大队   |      |    |
| 大队长    | 小原重孝 | 少佐 |
| 副官     | 新里智昌 | 中尉 |

### 野炮兵第六联队(熊本)

|       |       |    |
|-------|-------|----|
| 联队本部  |       |    |
| 联队长   | 藤村谦   | 中佐 |
| 副官    | 中川多计士 | 少佐 |
| 指挥班长  | 高梨俊   | 大尉 |
| 第一大队  |       |    |
| 大队长   | 児玉彻   | 少佐 |
| 第二大队  |       |    |
| 大队长   | 安河内成美 | 少佐 |
| 第三大队  |       |    |
| 大队长   | 高瀬正二  | 少佐 |
| 第四大队  |       |    |
| 大队长   | 佐藤平秋  | 少佐 |
| 联队炮列长 | 池边荣弘  | 少佐 |

### 国崎支队(第五师团步兵第九旅团)

支队司令部



|                |      |    |
|----------------|------|----|
| 支队长            | 国崎登  | 少将 |
| 副官             | 安田一  | 少佐 |
|                | 斋藤春义 | 少尉 |
| 通信班长           | 茶谷虎次 | 中尉 |
| 步兵第四十一联队(福山)   |      |    |
| 独立山炮兵第三联队(久留米) |      |    |
| 辎重兵第五联队(第一中队)  |      |    |
| 联队长            | 江藤新吉 | 大佐 |
| 骑兵小队           |      |    |
| 小队长            | 田中军曹 |    |
| 工兵小队           |      |    |
| 小队长            | 宫本正三 | 少尉 |
| 师团通信小队         |      |    |
| 小队长            | 松浦德一 | 准尉 |
| 卫生队            |      |    |
| 队长             | 中村达吉 | 中尉 |
| 野战医院           |      |    |
| 院长             | 成田雄三 | 中佐 |

## 步兵第四十一联队(福山)

|        |       |    |
|--------|-------|----|
| 联队本部   |       |    |
| 联队长    | 山田铁二郎 | 大佐 |
| 副官     | 沱口一郎  | 少佐 |
|        | 柄温行   | 少尉 |
| 通信班长   | 植森隆义  | 少尉 |
| 瓦斯主管   | 阿部繁   | 少尉 |
| 旗手     | 木下将春  | 少尉 |
| 兽医     | 笠间英三  | 少尉 |
| 步兵炮中队长 | 山口进   | 少佐 |
| 速射炮中队长 | 太刀挂守卫 | 中尉 |

## 第一大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 林田敬藏 | 少佐 |
| 副官  | 藤泽熏雄 | 少尉 |
| 会计  | 土井肇  | 大尉 |
| 军医  | 谷口克己 | 中尉 |
|     | 下地善龟 | 少尉 |

## 第二大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 山泽德  | 中佐 |
| 副官  | 梨和定男 | 少尉 |
| 会计  | 柳田淳一 | 少尉 |
| 军医  | 望月策夫 | 中尉 |
|     | 梶原哲夫 | 少尉 |

## 第三大队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 大队长 | 片山宪四郎 | 少佐 |
| 副官  | 上冈镇   | 少尉 |
| 会计  | 柳井千秋  | 准尉 |
| 军医  | 片山一男  | 中尉 |
|     | 大贯修郎  | 少尉 |

## 独立山炮兵第三联队(久留米)

## 联队本部

|          |       |    |
|----------|-------|----|
| 联队长      | 月野木正雄 | 大佐 |
| 副官       | 宫地静   | 少佐 |
| 观测班长     | 酒井义治  | 中尉 |
| 联络       | 名本中义  | 少尉 |
| 观测       | 末永谦一郎 | 少尉 |
| 通信       | 村上午郎  | 少尉 |
| 瓦斯主管     | 辻三四一  | 少尉 |
| 炮列长      | 立川多郎  | 少尉 |
| 军医见习卫生士官 | 森晋    |    |



|      |       |    |
|------|-------|----|
| 兽医   | 大坪太郎  | 少尉 |
| 第一大队 |       |    |
| 大队长  | 井上义幸  | 少佐 |
| 副官   | 木下富太郎 | 少尉 |
| 观测   | 村上茂   | 中尉 |
| 联络   | 栗原利行  | 少尉 |
| 通信   | 平问晋   | 少尉 |
| 会计   | 内田芳雄  | 少尉 |
| 军医   | 河野基作  | 中尉 |
|      | 野北九州男 | 少尉 |
| 兽医   | 大坪太郎  | 少尉 |

(原注:只列出第一大队,第二大队等略。各中队九四式山炮四门。)

### 第十八师团(久留米)

#### 师团司令部

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 师团长 | 牛岛真雄 | 中将 |
| 参谋长 | 小藤惠  | 大佐 |
| 参谋  | 秋永月三 | 中佐 |
|     | 水野桂三 | 中佐 |
|     | 伊藤秀一 | 少佐 |
| 副官  | 瀬户正秀 | 中佐 |

#### 步兵第二十三旅团

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 旅团长 | 上野龟甫 | 少将 |
| 副官  | 德弘保卫 | 中佐 |

步兵第五十五联队(大村)

步兵第五十六联队(久留米)

#### 步兵第三十五旅团

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 旅团长 | 手塚省三 | 少将 |
| 副官  | 仁保进  | 中佐 |

步兵第一一四联队(小仓)

## 步兵第一二四联队(福冈)

## 骑兵第二十三大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 小池昌次 | 中佐 |
| 副官  | 佐野清  | 少佐 |
| 通信  | 穴井元喜 | 少尉 |

## 野炮兵第十二联队

## 工兵第十二联队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 井泽新  | 大佐 |
| 副官  | 江口荣吉 | 大尉 |

## 辎重兵第十二联队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 川内益实 | 大佐 |
| 副官  | 山崎成宪 | 少尉 |

## 师团卫生队

## 师团野战医院(第一至第四)

## 步兵第五十五联队(大村)

## 联队本部

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 野副昌德  | 大佐 |
| 副官  | 小林与喜三 | 少佐 |
|     | 柄温行   | 少尉 |
| 旗手  | 龙メ一   | 少尉 |

## 步兵炮中队长

## 联队炮中队长

## 机关枪中队长

## 第一大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 林木弘  | 少佐 |
| 副官  | 阵内守人 | 少尉 |

## 第二大队

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 大队长 | 岩元行卫  | 少佐 |
| 副官  | 山口仪太郎 | 少尉 |



第三大队

|     |     |    |
|-----|-----|----|
| 大队长 | 芥正雄 | 少佐 |
| 副官  | 林辰雄 | 少尉 |

步兵第五十六联队(久留米)

联队本部

|     |       |    |
|-----|-------|----|
| 联队长 | 藤山三浪  | 中佐 |
| 副官  | 田口宪二  | 大尉 |
| 旗手  | 野中九州男 | 少尉 |

步兵炮中队长

联队炮中队长

机关枪中队长

第一大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 冈部惇  | 少佐 |
| 副官  | 柿添利雄 | 少尉 |

第二大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 寺町俊一 | 少佐 |
| 副官  | 桥口二郎 | 少尉 |

第三大队

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 大队长 | 下川义一 | 少佐 |
| 副官  | 田中胜次 | 少尉 |

步兵第一一四联队(小仓)

联队本部

|     |      |    |
|-----|------|----|
| 联队长 | 片冈角次 | 中佐 |
| 副官  | 黑川信清 | 少佐 |
| 旗手  | 林佳介  | 少尉 |

步兵炮中队长

联队机关枪队长

联队炮中队长

|      |    |
|------|----|
| 清水央  | 少尉 |
| 河田吾介 | 少佐 |
| 中川泰秀 | 少佐 |

|      |      |    |
|------|------|----|
| 第一大队 |      |    |
| 大队长  | 宇土武彦 | 少佐 |
| 副官   | 多田正义 | 中尉 |
| 第二大队 |      |    |
| 大队长  | 荒田和庄 | 少佐 |
| 副官   | 菊地精  | 少尉 |
| 第三大队 |      |    |
| 大队长  | 中牟田基 | 少佐 |
| 副官   | 旧上好雄 | 少尉 |

### 步兵第一二四联队(福岡)

|         |      |    |
|---------|------|----|
| 联队本部    |      |    |
| 联队长     | 小堺芳治 | 中佐 |
| 副官      | 木下赖安 | 少佐 |
| 旗手      | 上村清  | 少尉 |
| 步兵炮中队长  |      |    |
| 联队机关枪队长 |      |    |
| 联队炮中队长  |      |    |
| 第一大队    |      |    |
| 大队长     | 广濑清  | 少佐 |
| 副官      | 结成寿  | 中尉 |
| 第二大队    |      |    |
| 大队长     | 川崎贯造 | 少佐 |
| 副官      | 安部一道 | 少尉 |
| 第三大队    |      |    |
| 大队长     | 加藤友久 | 少佐 |
| 副官      | 上村寅雄 | 少尉 |

### 野炮兵第十二联队(久留米)

联队本部



|       |      |    |
|-------|------|----|
| 联队长   | 浅野末吉 | 中佐 |
| 副官    | 高岛祐雄 | 大尉 |
| 观测班长  | 进来达  | 少佐 |
| 联队炮列长 | 高田五长 | 少尉 |
| 第一大队  |      |    |
| 大队长   | 户田义行 | 少佐 |
| 炮列长   | 有田三男 | 少尉 |
| 第二大队  |      |    |
| 大队长   | 糸山益喜 | 少佐 |
| 炮列长   | 金子贯进 |    |
| 第三大队  |      |    |
| 大队长   | 末安荣  | 少佐 |
| 炮列长   | 朽木诚一 |    |

### 第十军直辖炮兵部队

#### 野战重炮兵第六旅团

|                                |       |    |
|--------------------------------|-------|----|
| 旅团长                            | 石田保道  | 少将 |
| 野战重炮兵第十三联队(三八式 150 毫米榴弹炮 24 门) |       |    |
| 联队长                            | 桥本欣五郎 | 大佐 |
| 野战重炮兵第十四联队(三八式 150 毫米榴弹炮 24 门) |       |    |
| 联队长                            | 井手龙男  | 大佐 |

#### 独立山炮兵第二联队

|             |      |    |
|-------------|------|----|
| 联队长         | 原山鹤吉 | 中佐 |
| 第一野战高射炮兵司令部 |      |    |
| 司令官         | 西田通久 | 中佐 |

[南京战史编辑委员会编《南京战史资集》(一),  
偕行社(东京),1993 年 12 月 8 日增补改订版。]

(王卫星 译)

## (二) 上海派遣军

### 1. 作战日志

昭和 12 年 8 月 21 日—昭和 13 年 2 月 18 日

上海派遣军参谋西原一策大佐

**编者注：**西原一策，1937 年 8 月 22 日任上海派遣军参谋部第一课课长，骑兵大佐。1938 年 3 月 1 日起任日本陆军大学教官。

(前略)

(1937 年)12 月 1 日 晴

尽管我深知部队的补给很不充分，但在目前的情况下，也仍然下令第十六师团和第九师团向丹阳和金坛方向追击敌人。特别考虑到了这些地区河流众多，而且敌人加强了防御工事。去了宫正寺，发现它已经破败不堪。有名的石碑大多数上面都只剩下了寥寥数字尚可辨认，而新的石碑正在不断增加。接到报告称，为了实施南支方面的作战，需要抽调第十一师团和重藤支队。然而为了攻打镇江，原定归方面军直辖的第三师团有必要划归本军指挥。方面军参谋长及武藤大佐也发电报陈述了同样的意见。

第三中队为师团之精英，且为了运输器材，有必要留下几辆卡车。

12 月 2 日 阴

据说第十一师团某中队，在中队长以下官兵当中，自始至终一直不曾负伤者仅四人。第十三师团于上午 11 时占领江阴要塞，缴获许多大炮。



12月3日 晴

上午11时自苏州出发,先头部队经常熟向位于无锡北面的农校前进,途中视察东亭镇阵地。下午副参谋长来访。本日,在肃山高地上,因难以识别敌我,第六十五联队的一个大队整日受到我军飞机的轰炸,死伤约50人。也有人说是敌方的飞机。

海军出动13架飞机,陆军出动5架飞机,将敌机击落。陆军的两架侦察机被击落,海军的一架飞机在江阴不时着陆。

12月4日 晴

向第三师团和第十一师团的五个大队授予奖状。侍从武官走到获奖部队前就目前的形势讲了话。片村大佐和吉野大佐来我处联络。原来在古里村附近死亡的200匹马,原来是敌军将炭蛆菌投入河沟后马匹饮用河水所致。据说第十一师团辎重队将十二三岁的少女强行带走,并在行军途中加以凌辱。根据宪兵的报告,其他类似事件还有很多,这使我感到有必要设立慰安所。

12月5日 晴

第三师团进军迟缓的理由有二:

1. 作为方面军直辖部队原本就配置在第二线。
2. 因补给问题,从军<sup>①</sup>的角度来说,其留在第二线亦可。

尽管数日前接到的内部报告,中央要求将重藤支队和第十一师团主力调走,但考虑到这将削弱第十一师团的战斗力,仍命令天谷旅团协助攻取镇江。因此,一时行动迟缓也是没有办法的事。中央必须尽早发布有关命令。

尽管重藤支队根据此前军的命令下达了于上海附近集结部队的命令,但这是越权。作为参谋来说,渡边步兵中佐和桑原航空兵少佐的行为屡欠周详。

重藤支队攻打常熟时,上级从第二课派出大西参谋前去协助,不仅

---

① 指日军上海派遣军。

有失公平,而且大西参谋的电报大多缺乏缜密性,能力显得低下,所以作为军首脑部的参谋读到这些报告时往往很为难。

尽管方面军下达的攻击南京的命令已到达该部队,但是不论从作战的区域或是从攻击准备的态势来看,都不合乎实际情况,军首脑部方面依然没有变更以前下达的追击命令。

### 12月6日 晴

2日下达了松井大將任方面军司令官、鳩彦王<sup>①</sup>任上海派遣军司令官的命令。将非常担心军的警备及防空的优秀参谋派到前线去,这从作战角度来说是很有效的,但他们多数在前线成了引起争论的火种。军首脑部派去的参谋们讲话都很率直,比起师团一级的参谋来说要好,这在指挥上来说也是必要的。上海派遣军在这点上很难说是做得充分的。在庶务课的人选问题上,希望今后引起注意。夕吉住大佐和松村少佐从丁集团<sup>②</sup>乘飞机来访。晚餐时一杯酒下肚后,举起了□□□。

(中略)

### 12月11日 晴

殿下<sup>③</sup>于上午9时30分出发,到达麒麟门西北方高地,指导第十六师团和第九师团的战斗。接到第十六师团长的战斗状况报告,该师团一部向□□□以北转进。命令第十三师团一部攻占乌龙山炮台。

(中略)

① 朝香宫鳩彦王。

② 日军第十军。

③ 即日军上海派遣军司令官朝香宫鳩彦王,因系皇族,故称其为殿下。



12月12日 晴

上午9时30分出发,晚上9时到达汤水镇军司令部(弹道研究所)。这是一栋漂亮的建筑。夜里10时,占领了□□山要塞,缴获大炮十门。下午5时30分,第三十三联队占领了紫金山。

在光华门,为了使日章旗不被夺取,正在进行苦斗恶战。

12月13日 晴

凌晨3时,紫金山西麓之敌经北麓向东退却,在岔路口附近与我步炮兵遭遇,后折向南方,又与位于下五旗附近的我骑兵第十三大队的一个中队发生遭遇战。看来今后尤其要注意扫荡败残兵。

天谷支队雄赳赳地出发了。芳村参谋报告说第十三师团认为主力可在镇江附近渡江,于是军发布了命令,但是让占领幕府山炮台的部队从南京渡江。正午时分,有报告称敌败残兵约400人正向北方移动并到达了孟塘。以后备的两个中队进行攻击,将其击退至北方。军司令官也于11时出发,在前往高桥门的途中与敌败残兵遭遇,卫兵将其击退。下午4时30分,敌败残兵再次出现在司令部北面,我以高射炮向其射击。佐佐木旅团让岔路口的道路完全敞开,使城内之敌逃走,这违反了军事常识。

第九师团长得知军司令部告急,急忙派人见部队前来救援。

12月14日 晴

派遣人见联队扫荡位于汤水镇东北方谷地的约500名残敌。第十三师团山田支队捕获俘虏2万人,因没有粮食,很难处理。

12月15日 晴

南京城内的外国人非常蛮横。另外,支那要人似乎避入了苏联等国的建筑内。长中佐<sup>①</sup>抵达现场处置。

---

<sup>①</sup> 上海派遣军司令部参谋、步兵中佐长勇。

12月16日 晴

继续在城内扫荡。

12月17日 晴 暖

举行南京入城仪式。呈现出具有历史意义的场面。

返回途中遇到一个团约2000人的俘虏,其中有十四五岁的孩子。

12月18日 阴 寒冷

举行慰灵祭。山田旅团处置了15000名俘虏(□□□□□□□□□□),其中我方一名士兵也与俘虏一起被机枪射杀。约有一个团的俘虏进行抵抗,企图逃走,该士兵也在混乱中牺牲。大场中佐前来汇报,并一起吃了晚饭。

12月19日 晴

下午1时30分,进行手掷燃烧弹实弹测试和解说。手掷燃烧弹的效果很显著。如果将其用在大场镇附近攻击战中的话,效果一定很大。

12月19日至12月22日 晴

没有特别值得记录的事项。

12月23日 雨

10时出发,军司令部迁至南京首都饭店。

12月24日 阴

10时召开兵团长会议。3时起举行参谋长会议。

在师团长恳谈会上,第十六师团长中岛中将称,对于“支那人”<sup>①</sup>问题,在预备役士兵中有很多人这样称呼,不得不说我们对此的认识是很不足的,而且仅以自身的体验作为依据加以阐述是很可笑的。

---

① 日文为“チャンコロ”,这是当时日本人对中国人蔑视的称呼。



12月25日 晴

据说对于长中佐从方面军调往凤阳一事,塚田参谋长感到很为难,而松井大将却认为,若军处置适当的话则应该不是问题。他还说,在发布方面军战斗序列问题上,如果军随意向大本营陈述意见的话,那自己将感到非常为难。而且既然不取消参谋次长的指示,那么陈述意见就不违法。12时也向方面军进行了报告。

12月26日 晴

早上,加藤怜三工大佐来了。大槻离开。下午1时30分出发,同军司令官一道视察南京近郊。给江北方面的补给应该用运输艇运送,让其在浦口靠岸。南京沿岸的尸体多得惊人,太平门外也是如此,正在一个劲地燃烧着。挹江山<sup>①</sup>及富贵山地下工事相当不错,防空观念较日本强。挹江门道路上的尸体发出阵阵恶臭,令人掩鼻。有人正在用十字锹挖坑。士兵恶习不改,动辄纵火烧房,我认为有必要严加管束。下午5时归队。

12月27日 晴

有消息称北支那第十师团已渡过黄河,正逼近济南。军司令官为迅速将第十三师团之一部派往凤阳一事征求参谋长的意见,参谋长认为从军的现状及大局来看,没有必要派兵。

12月30日 晴

第十六师团举行慰灵祭(未参加)。昨夜对被允许住在南京的外国人及其居住事项做出限制性决定。

1月8日 晴

第十六师团将于1月20日开始调往北支那,于是命令天谷支队与第三师团换防。由于天谷支队要担任南京的警备任务,尽管天谷旅团接

---

<sup>①</sup> 原文如此,似指挹江门内的狮子山。

到了大本营的命令,令其于2月初在上海附近集结,但因军的命令未变,并且事前也曾询问过方面军,天谷旅团答称一切照旧,所以才突然改成现在的决定。

一旦上级部队的决策动摇不定,下级部队就总是会平添很多麻烦。

(下略)

[西原一策大佐:《作战日志》(昭和12年8月21日—昭和13年2月18日),日本靖国偕行文库藏,编号:390.28/二二。]

(雷国山 严桢 译)



## 2. 步兵第七联队作战命令

(前略)

### 步七作命甲第 98 号

12月6日下午6时30分于二圣桥联队本部

一、得到关于敌情的新的报告。

二、原秋山支队主力本日即6日夜于目前所在地附近宿营,明早追赶师团。

三、各队本日即6日晚在目前所在地及其附近宿营,明天即7日早上6时,按照本日之行军序列出发,以公路上之王巷北侧为先头,与在途中行进之纵队会合。

今晚的警戒由各队自行实施。

四、给养为随身自带之粮秣。

五、我今晚在王巷宿营,明天早晨6时,位于本队之先头部队。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 99 号

12月7日下午2时30分于索墅镇北侧

一、敌情如附录要图所示。

右翼部队[步兵第六旅团(欠步兵第七联队第三大队、步兵第三十五联队第二大队(欠第八中队)),配属工兵一个小队]与左翼队连接,重点保持在左翼,攻击当面之敌,向南京城墙一线进击。

二、联队(欠第三大队)作为右翼第一线,在夏庄、许盐附近展开,攻击牛王庙附近的敌人,在一举进抵什新街之后,径直向南京城墙一线挺进。

三、右翼以第一、第二大队(欠第八中队)为第一线,第八中队为预

备队。

第一线立即在夏庄、许盐一带展开,做好对牛王庙附近之敌发起攻击的准备。

第一线两个大队,以及与左侧联队的战斗区域划分为:

两个大队之间:以许盐、射神庙、杨家庄以东 159.5 高地一线为界。

与左侧联队之间:以徐盐北端—徐盐北侧约 1 000 米之封闭曲高地—上村北方约 1 000 米的 246 高地—鲤鱼山北侧一线为界。

四、步兵炮中队从两大队的中间地带推进,主要支援第一大队的战斗。

五、预备队随右翼队之后前进。

六、我从第一大队的后方先到夏庄西侧高地。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 100 号之一

12 月 8 日凌晨 1 时 30 分于卫村联队本部

一、得到关于敌情的新的报告。

二、联队(欠第三大队)将于本日即 8 日拂晓对当面之敌发动攻击,向预定的目标推进。

三、右翼第一线大队以一部于本日即 8 日拂晓从谷庄向西面的高地一带展开,向登家庄附近的敌阵地发动攻击,主力在天亮前从清凉庵向东面展开,从拂晓起,将重点保持在右翼,从单庄北方高地向盘踞在其西面高地一带的敌阵地发起攻击。

在占领单庄北方高地之后,以一部逐次占领 247.2 高地、308.6 高地、395 高地,以及青龙山等,以协助联队的攻击。

四、左翼第一线大队从射神庙向永龙寺一带展开,本日即 8 日拂晓向 114.8 高地东西两侧之敌阵地发起攻击,随后逐渐向西北方向扩大战果。

五、两个大队之间战斗区域划分变更如下:

以许盐东侧—芋崛村东侧—132.8 高地—余村西南侧—什新街北侧



高地一线为界,线上属第一大队。

六、其余各队继续完成先前的任务。

七、我暂时在卫村北侧高地。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 100 号之二

12月8日下午5时于卫村联队本部

一、右翼队追击鲤鱼山、上坊镇一线之敌。

二、联队(欠第三大队,配属部队如前)向鲤鱼山方向追击敌军。

三、第一大队、步兵炮中队经过 247.2 高地,直接向鲤鱼山方向追击敌人。

四、第二大队经过 114.8 高地和余村,直接向鲤鱼山方向追击敌人。

五、山炮兵第一中队沿淳化镇至上坊镇之道路前进,在上坊镇西北侧的公路上与联队会合。

六、我与第二大队一起前进。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 100 号之三

12月9日下午1时于高桥门联队本部

一、敌人依托南京城外的一系列阵地继续进行顽抗。

步兵第三十六联队、步兵第三十五联队及步兵第七联队第三大队目前正在向这里的敌军发起攻击。

二、联队从兵营北侧地区向中山门方向的敌军展开攻击。

三、第二大队和步兵炮中队立即从目前所在地出发,向范家营(陆军兵营东北方约 800 米处)附近前进,做好攻击中山门方向的敌军的准备,进攻时机另行命令。

四、第一大队从第二大队的后方,向红土山(陆军兵营东南方约 500 米)前进。

五、我随第一大队的先头部队向红土山进发。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 101 号

12 月 9 日下午 6 时于谢泾联队本部

一、旅团作为右翼队，向城墙附近推进，试图迅速占领中山门南面的城墙。

二、联队（欠第十二中队，配属山炮兵一各中队、工兵一个小队）作为左翼第一线，向南面三个村庄的西面河流一线推进，准备占领城墙。

与右侧联队作战区域划分如下：

以红土山西侧十字路和中山门南侧约 600 米的铁路线顶端一线为界。

三、第一大队为右翼第一线，明天即 10 日早晨从东土卫至北侧的孩子里一带展开，先扫荡工兵学校，然后迅速进抵河流一线，准备占领城墙。

四、第二大队（欠第八中队）为左翼第一线，明天即 10 日早晨从北部孩子里向南部孩子里一带展开，尽速进抵河流一线，做好占领城墙的准备。

第三大队到达后，第八中队复归其所属。

两个大队的作战区域划分如下：

以北侧孩子里中央至光华东街北侧的三岔路一线为界。

五、明天即 10 日，步炮中队进抵第一线后，在工兵学校西侧高地占领阵地，支援第一线两个大队占领城墙。

六、山炮兵中队明天即 10 日进抵第一线后，在工兵学校东北侧高地附近占领阵地，担任压制敌人重火器的任务。

七、工兵小队位于预备队的位置，担任为第一线大队爆破城墙，以便攀登，以及准备渡河器材的任务。

八、第三大队（欠第十二中队）为预备队，在与第十六师团部队进行交接后，先从杨家厂进抵河流一线，同时向孩子里前进。



九、我明天即 10 日早上进至杨家厂。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 102 号

12 月 10 日晚 11 时于杨家厂联队本部

一、敌情没有大的变化,敌守军似乎不太多。

二、联队(欠第十二中队)于明日即 11 日拂晓攻击当面之敌。

三、右翼第一线大队[配属步兵炮中队(欠一个小队)]在明日拂晓之前从目前所在地进抵前方河流一线,天亮后尽速攻击当面之敌,从工兵学校西侧一带向其北面高地一带推进。

四、左翼第一线大队(配属步兵炮一个小队)明日拂晓攻击当面之敌军阵地,在夺取敌阵地后,从工兵学校西侧高地向其南侧高地一带推进。

五、两大队间作战区域划分如下:

以陆军兵营西南方约 800 米的桥梁——工兵学校西侧高地顶部一线为界。

六、第三大队(欠第九中队之一个小队及第十二中队)、山炮兵第一中队明天即 11 日继续完成先前之任务。

七、第九中队的一个小队为预备队,明天即 11 日在杨家厂待命。

八、我明日即 11 日在杨家厂。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 103 号

12 月 11 日晚 11 时 30 分于孩子里联队本部

一、右翼队夺取敌人第一、第二线阵地,向水西园和工兵学校西侧高地一线推进,试图在本日即 11 日晚占领中山门南侧的城墙。师团炮兵队和军炮兵队仍然支援右翼队的作战。

二、联队(欠第十二中队一个小队,配属工兵一个小队)在目前所在地集结兵力,准备明天以后攻占城墙。

右翼队第一线联队以一部试图于本日即 11 日夜,利用中山门以南约 300 米处的爆破口占领城墙,主力则占领中山门以南的城墙。

三、各大队(步炮兵中队的配属如前)将主力集结于目前所在地,在进行休整的同时,以一部占领以下地点之据点,全力做好占领城墙的准备。

第一大队之一部:后庄

第二大队之一部:中庄

第三大队之一部:前庄以南 500 米之无名村落

工兵小队配属如下:

第一、第二大队各配属一个分队;

第三大队配属一个小队(欠两个分队)。

四、各大队间的作战区域划分如下:

第一、第二大队之间:

以中庄北侧至城墙呈直角连线为界;

第二、第三大队之间:

以前庄北侧至城墙呈直角连线为界。

五、第四中队之一个小队为预备队,于南侧的孩子里待命。

六、我暂时位于孩子里。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 104 号

12 月 13 日下午 2 时于南京中山门南侧城墙联队本部

一、右翼队突破当面之敌,进抵中山门以西约 2 000 米之南北走向的河流一线。

与左翼队作战区域的划分为:以外五龙桥(中山门以西约 1 000 米)及其西面的河流一线为界,线上为左翼队。

二、联队(欠第三大队,配属部队如前)仍然为左翼第一线,向外五龙桥以北地区移动,向河流一线之敌追击。

步兵第三十五联队第一大队为右翼第一线,沿中山大道向河流一线



追击。

两翼第一线的作战区域划分以飞机场中央延伸线为界。

三、第二大队为右翼第一线,从铜心管桥、外五龙桥、复成桥以北地区向河流一线推进。

四、第一大队(欠第四中队)为左翼第一线,经过外五龙桥地方的桥梁,向河流一线推进。

五、两个大队以有力之一部扫荡前进区域,以一部不失时机地占领河对岸。

六、两大队间作战区域划分如下:

以外五龙桥至复成桥一线为界,线上属第二大队。

七、山炮兵第一中队占领飞机场阵地,支援第一线的追击。

八、第四中队、步炮中队和工兵小队为预备队,从第二大队后方向第一公园北侧推进。

九、我与预备队同行。

联队长 伊佐一男大佐

注意:

在城内的战斗中,必须严格遵守附录所示之军司令官关于南京入城的注意事项,尤其严禁进入文物保管所。

#### 步七作命甲第 105 号

12月13日下午5时30分于南京第一公园北侧联队本部

一、右翼队为师团扫荡队,在负责的区域内扫荡。

二、联队[配属战车一个中队和工兵一个中队(各欠一个小队)]成为北部扫荡队,从现在开始进行扫荡。

三、各大队(各配属工兵一个分队)以三分之二的兵力,按附录所示区域实施扫荡。

四、战车中队(配属由工兵小队长指挥的二个分队)担任附录所示道路上的扫荡任务。

五、其余作为预备队在原地待命。

六、我位于第一公园北侧

联队长 伊佐一男大佐

步七作命甲第 105 号追加

12 月 13 日晚 11 时于南京东部联队本部

各队大行李<sup>①</sup>暂时位于中山门东侧的兵营附近。

步七作命甲第 106 号

12 月 13 日晚 9 时 30 分于南京东厂街联队本部

一、联队明天即 14 日继续在负责区域内实施扫荡。

二、各大队按照以下的要求实施扫荡。

1. 扫荡区域见附录要图。

2. 用于扫荡的兵力以步兵中队和机关枪中队为主,必要时出动其他部队。明天即 14 日出动的兵力以各中队兵力的三分之二为准。

3. 扫荡队于上午 9 时从宿营地出发,傍晚前归队。

4. 在扫荡过程中,必须严格遵守旅团长下达的《关于实施扫荡的注意事项》。

5. 上述扫荡队必须穿军服,不带背包。

6. 扫荡结果各大队必须汇总报告。

三、战车第一中队(欠一个小队)明天即 14 日上午 10 时从宿营地出发,沿负责区域外围的主要道路进行扫荡,而后返回。

四、工兵中队(欠一个小队)留下一部,以主力于上午 8 时从宿营地出发,在负责区域内的主要道路及广场等地实施扫雷和排雷。

五、各队在负责区域内按附录要图所示,配置卫兵,担任区域内的警

---

① 日军运送战斗、宿营所需的弹药、粮秣、机械等物资的部队。为补给前线部队非急需的粮食、衣物等,在师团后方行动的部队叫“大行李”部队,而运送前线部队急需的弹药、卫生器材等物资的部队叫“小行李”部队。



戒以及保持军纪风纪的任务。

为此,要不时巡逻。此外,在有外国权益的重要建筑物及银行、钱庄等地,必须配置岗哨。步哨每日下午3时换岗,其着装为军服,不带背包。必须于明天即14日上午8时从宿营地出发,配置到位。

六、其余部队在宿营地待命,根据需要随时出动。

七、我在南京东厂街。

联队长 伊佐一男大佐

注意:

1. 负责区域内禁止无关的军人进入。
2. 杜绝由于语言不通而与外国人产生误会并导致冲突之事件发生。

### 步七作命甲第107号

12月14日下午1时40分于南京东部联队本部

一、各队在负责区域内集结兵力继续进行扫荡。在所负责的扫荡区域内,绝对禁止步兵第七联队(包括配属部队)以外的部队随意行动。

二、各队将俘虏收容到扫荡区域内的一个地方,并向师团申请其食物。

联队长 伊佐一男大佐

### 12月14日 会报<sup>①</sup>

一、指责步兵第七联队在南京宿营之事,不要忘记步兵第七联队只是作为扫荡队进城的。在扫荡结束后应该出城,参加入城仪式。

二、在有外国人权益的地方,似乎还有许多残兵。为此,选出擅长外语者与之交涉。与此同时,各部队加强在其外围的监视。

---

<sup>①</sup> 为便于联队副官传达命令及接受汇报,在队长指定的时间(紧要时随时指定时间)召集各大队副官以及各中队曹长开会。所谓“会报”就是指这种召集会。

**步七作命甲第 108 号**

12 月 14 日晚 10 时于南京东部联队本部

一、师团于 15、16 日两天,在南京城及其周边师团作战区域内实施官方物资征缴。旅团编成第一至第十征缴掩护队,掩护官方物资的征缴。

二、联队编成第一至第五征缴掩护队,掩护官方物资的征缴。

三、各大队明天即 15 日上午 8 时 40 分,按照以下派出掩护部队前往光华门北侧,听从枪械部长和财务部长的调遣。

1. 编队:每个掩护队由一名将校(含准尉)和下士官、士兵等 32 人组成,编成四个步枪分队。

2. 着装:着军服,不背背包。

3. 随身携带一天的干粮。

4. 编队安排:第一征缴掩护队由第一大队组建;第二、第三征缴掩护队由第二大队组建;第四、第五征缴掩护队由第三大队组建。

联队长 伊佐一男大佐

**步七作命甲第 109 号**

12 月 14 日晚 10 时于南京东部联队本部

一、根据九师作命号外,除师团扫荡队以及在城内集结的部队之外,禁止其他部队入城。但是,扫荡队之外的城内集结部队,禁止在宿营地以外的区域行动。

师团扫荡部队试图迅速扫荡残敌。

二、联队(重新配属轻装甲车一个中队)明天即 15 日全天扫荡残敌,必须完全占领南京。

三、各队仍然继续执行先前之任务,迅速扫荡残敌。

轻装甲车中队上午 9 时从宿营地出发,扫荡负责区域内的两条主要道路,而后返回。

除上述之外,各大队应进行对空监视及射击的部署,并及时报告。



四、我明日下午从目前所在地出发,前往第一大队扫荡区域。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 110 号

12 月 14 日下午 1 时 40 分于南京东部联队本部

明天即 15 日上午 10 时开始,扫荡队长巡视扫荡区域。下列部队做好以下准备:

1. 步兵第七联队第四中队:由将校指挥的步枪、轻机枪各一个分队,于上午 9 时 30 分前赶到旅团司令部前,接受旅团副官的指示。

着军服,不带背包。

2. 战车第一中队:派出战车两辆、汽车两辆、卡车一辆,于上午 9 时 30 分前到旅团司令部门前,接受旅团副官的指示。

3. 工兵中队:在上午 10 时之前完成巡视地点的障碍排除工作。

巡视线路见附录要图。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 111 号

12 月 15 日晚 8 时 30 分于南京东部联队本部

一、到本日即 15 日为止,根据对俘虏的调查,几乎都是下士官兵,没有发现将校军官。

将校军官似乎都换上便衣潜入难民区内了。

二、联队明日即 16 日以全力对难民区的败残兵进行彻底扫荡。

宪兵队协助联队的行动。

三、各大队从明天即 16 日早上起,对其负责区域进行扫荡,特别要继续扫荡难民区。

第三大队从各中队中抽出一个小队,接受第一大队长的调遣。

四、战车第一中队及轻装甲车第七中队待命。

五、我从明天即 16 日下午起在最高法院以西约 1 000 米的赤壁路

联队本部。

联队长 伊佐一男大佐

### 步七作命甲第 112 号

12月16日下午6时于南京赤壁路联队本部

一、12月17日将举行南京入城仪式。

二、各大队按照第九师团关于入城式的规定以及六旅作命第143号命令执行。此外,做好以下准备:

1. 编队:大队长:棚桥少佐,共四个中队;混成第四中队长:炭谷少尉。

2. 派出部队:各大队派出一个中队和一个小队。

3. 中队及小队成员为,中队:190人(尽可能多地选派军号手);小队:第一大队63人、第二大队64人、第三大队63人。

4. 集合地点和时间:正午,在文物保管所附近道路北侧按指定位置集合。

三、第十中队(150名骨干编成三个小队)明天即17日上午9时前,前往中山门西侧空地,接受宪兵队长横田少佐的指挥。

四、战车中队和独立轻装甲车中队编成一个徒步小队,接受独立机关枪大队长的指挥。

五、各大队依据另行下达的警戒要领,在其负责的扫荡区域内进行警戒,并清扫所负责的扫荡区域内的中山路及中山北路两侧。

六、我于明天即17日上午8时30分从第一大队出发与部队一起前往集合地。

联队长 伊佐一男大佐

注意:

一、入城仪式禁止个人拍照。

二、军服整洁,背包内不许装毛毯等物。

警戒要领:

联队在命各担任扫荡任务的大队继续在各负责区域内扫荡的同时,



在上午 11 时 30 分前按照以下要求完成警戒配置,从中午 12 时 30 分开始禁止一般人员通行。(入城仪式结束后立刻解除禁止通行)

一、中山路、中山北路:

在每个道口配置两人岗哨,此外,在中山路、中山北路的主要十字路口处配置增援部队待命。

二、与中山路、中山北路平行的第一条道路:

在其主要十字路口处配置单人岗哨,并派出巡逻哨。

三、与中山路、中山北路平行的第二条道路:

派出巡逻哨实施警戒。

四、沿城墙一带的高地一线:

清凉山、马鞍山、三家山,由将校指挥的步枪一个分队和轻机关枪一个分队实施警戒。

五、不参加以上警戒任务的人员,继续在负责的扫荡区域内进行扫荡。

**步七作命号外**

12 月 16 日晚 8 时 30 分于南京赤壁路联队本部

各大队在负责的扫荡区域内保持军纪风纪、防止不当行为。为此,于上午和下午各派出将校进行巡查。有关细节由第一大队长指示。

**步七作命甲第 113 号**

12 月 17 日晚 8 时 30 分于南京赤壁路联队本部

一、明天即 18 日,中支那方面陆海军将共同举行大型慰灵仪式。

二、联队将由联队本部和一个大队共同编队参加慰灵仪式。为此,各大队做好以下准备:

1. 编队、参加部队及服装以入城仪式为准。

大队长由松山少佐担任,混成第八中队长由第二大队派出。

2. 集合地点及时间:18 日正午之前在城内飞机场东北侧集合。有

关细节将在现场指示。

三、由第一大队编队的中队担任军旗中队,在上午 10 时前到达联队本部前。

四、关于战车中队和独立轻装甲车中队的列队,仍以入城仪式为准。

五、关于警戒和扫荡等,仍然按照步七作命甲第 112 号实施。

六、我于明天即 18 日上午 10 时和军旗中队一起前往集合地。

联队长 伊佐一男大佐

注意:

参加慰灵仪式的人员按照入场式的顺序入场。

#### 步七作命甲第 114 号

12 月 18 日下午 5 时于南京赤壁路联队本部

解除战车第一大队第一中队的配属关系。

#### 步七作命甲第 115 号

12 月 18 日晚 11 时于南京赤壁路联队本部

解除独立轻装甲车第七中队的配属关系,在目前所在地归属军直接管辖。

#### 步七作命甲第 116 号

12 月 23 日下午 5 时于南京赤壁路联队本部

一、联队为了前往新的驻扎地,按照另行通知的行军计划实施行军准备。

二、作为第二梯队的各部队中,凡由步兵第七联队长指挥的行军各队按照《第九师团步兵第六旅团向新驻扎地移动的行军计划》行军。

三、关于各队的行李运输另行指示。

四、我到 26 日出发前一直在南京赤壁路。

联队长 伊佐一男大佐



### 步兵第七联队行军计划

一、行军线路、出发时间、宿营地：如附录要图所示。

二、行军序列：步兵第七联队（欠一小队缺）、山炮兵大队、步兵一个小队、第一野战医院。

但是，旅团司令部编入序列时，将作为先头。

三、行军期间的警戒：

1. 各队自行实施警戒。
2. 各步兵大队编成一个对空射击中队。

四、宿营地警戒：宿营地的直接警戒由各队实施，必要时在现场指示。

五、设营：各队设营人员在部队出发前 30 分钟到本部集合，接受顺教寺少尉的指挥。

有第三师团驻扎部队时，顺教寺少尉应与其联系后再设营。

为设营准备汽车。

六、其他：

1. 在行军期间及宿营地附近，各部队必须彻底扫荡残敌。
2. 各部队把不能同行的伤员托付给患者收容班。

### 关于行李运输的指示

一、各队尽可能自行运送自己的行李。

但是步炮中队的行李运输由联队本部承担。

各部队不应作为行李运输的物品大致如下：

1. 行军期间所携带的武器。
2. 防雨外套。
3. 防毒面具。
4. 其他杂物。

二、各大队尽快把运输计划送交联队本部。

**步七作命甲第 117 号**

12 月 24 日下午 6 时于南京赤壁路联队本部

一、解除扫荡队的任务。

第十六师团从本日即 24 日开始实施城内扫荡。

二、各大队解除现在的扫荡任务,根据第十六师团部队的要求,做好交接工作。

三、我到 26 日出发前一直在目前所在地。

联队长 伊佐一男大佐

**步七作命甲第 118 号**

12 月 24 日下午 7 时于南京赤壁路联队本部

一、五号无线电第二分队配属到步兵第七联队。

二、配属的无线电分队现在担任联队本部与第三大队间的无线电通讯任务。

三、通信班长为第三大队配属一个有线通信班。

**步七作命甲第 119 号**

12 月 24 日晚 9 时于南京赤壁路联队本部

一、师团行军计划第二梯队的先行部队被命令乘火车出发。

二、各炮兵部队依据先前所发的关于先行人员的指示,在 26 日上午 8 时 30 分前派遣相关人员前往南京火车站(位于下关东部),接受运输指挥官沟口中尉的指挥。

无法行军的人员可以加入先行部队。

三、先行人员必须携带三天的粮食。



**步七作命甲第 120 号**

12 月 25 日上午 8 时于南京赤壁路联队本部

一、联队于 12 月 26 日向新驻扎地进发。

二、步兵各炮队于当日上午 9 时前,以中山门为先头,按照建制序列集合,排成行军纵队。

派出一个小队,在山炮兵大队的后面尾随行进。

山炮兵第二大队和第一野战医院于当日上午 9 时 30 分前在中山门附近集合,依照行军计划逐次加入行军序列。

三、各大队可适当保持行军间距。

四、我于当日上午 9 时在中山门。随后在部队的先头行进。

联队长 伊佐一男大佐

(下略)

[伊佐一男:《步兵第七联队史》,步七战友会,1967 年 2 月 11 日。]

(吴立新 译)

### 3. 步兵第三十六联队战斗详报

(前略)

#### 作战命令

#### 步三六作命第 66 号

#### 步兵第三十六联队命令

(1937 年)11 月 25 日晚上 10 时 20 分于无锡南部

一、敌情已如诸指挥官所知。

步兵第四十三联队位于无锡东部,步兵第十二联队位于无锡南部。

第十六师团的行动不明。

追击队于明日即 26 日首先攻占南门,其后继续扫荡市内,占领无锡北部,并准备而后的追击。

步兵第十九联队第一大队长指挥所部(欠一个中队,该中队欠一个小队),于上午 8 时前于目前所在地进行扫荡无锡北部的准备。

二、联队(欠第四中队、第八中队一个小队、第三大队)首先夺取南门,之后经由北门附近进至无锡北部(通过无锡站惠山镇之铁路线以北),以准备而后向常州方向追击敌人。

配备山炮兵一个中队(欠一个小队)和工兵一个中队(欠两个小队)。

三、第一大队[欠第四中队,配备山炮兵一个中队(欠一个小队)和工兵一个中队(欠两个小队)]自明晨开始攻击南门,而后扫荡市内,经由北门附近进至无锡北部。

四、第四中队为旅团预备队。

五、第八中队之一小队依然配属给卫生队。

而后其余各部队大体在现在的位置准备随后之追击。



六、我在目前的位置,而后将随战况之进展,紧随第一大队前进。

联队长 胁坂大佐

传达命令方法:召集领取命令人员记录,口头传达。

### 部队划分

追击队第一线:步兵第三十六联队(欠第四中队、第八中队一个小队、第三大队、山炮兵中队一个小队、工兵两个小队)。

一线部队:第一大队(欠第四中队、联队炮<sup>①</sup>一个小队、山炮兵中队一个小队、工兵两个小队)。

预备队:第二大队(欠第八中队一个小队)。

### 战 况

一、根据追击命令,联队一受命攻击南门,即命第一大队攻击之,第二大队为预备队,准备随时追击。

二、第一大队侧面之敌尚拥有轻、重机枪各两挺,正从侧面对桥梁进行猛烈射击。大队主力以机枪、大队炮及配属的火力将其压制。下午1时,命令第一中队为第一线对南门实施攻击,第二、第三中队为第二线,随后增援。

第一中队而后对正向道路进行射击之敌实施迂回,并利用两侧房屋前进,下午4时30分到达南门并占领之。下午4时50分,大队本部同预备队一道到达南门,再同步兵第十二联队第一大队一起入城。入城后随即展开城内扫荡作战。

三、联队本部于早上7时自无锡以东的南侧出发,一面以作为预备队之第二大队逐次扫荡街道两侧之残敌,一面继续前进。下午6时到达城内。

四、而后两大队一道实施城内扫荡并征缴粮食,准备向常州方向展

---

<sup>①</sup> 日军战时编制的一个步兵联队有三个步兵大队,在三个步兵大队之外,还配有一个山炮中队、一个速射炮中队和一个通信队。其中山炮中队又叫“联队炮”。

开追击。

### 参考事项

一、在望亭及李巷上附近的战斗中,和从前一样,没有二万五千分之一的地图,只有少数的十万分之一的地图可用,这对指挥战斗和步炮协同来说极为不便。

二、在李巷上附近的战斗中,由于粮食补充不继,加之在附近占领支那军阵地时间较长,导致无米可征缴,连野菜之类的东西也没有。尽管联队只能让预备队舂了农民家里的稻谷来煮粥吃,但士气依然旺盛,决定迅速占领无锡,从敌人那里获得粮食。

三、在街区巷战中,部队对占领主干道之敌,通过打通两侧房屋墙壁的方法得以前进,或利用屋顶进至敌之侧背,使战斗得以顺利进行。

### 现有人员

联队本部现有 202 人,马 96 匹。

(1937 年)11 月 27 日 晴

### 场 所

自无锡南部至无锡西门。

### 行 动

一、联队于早晨 7 时 40 分自宿营地出发,实施市内扫荡,直到上午 10 时抵达无锡西部。

二、第二大队在西门西面集合,派遣数组将校侦察队,为稍后之追击做前期准备。



## 作战命令

一、下午 5 时 30 分召来第二大队副官,下达了下述命令。

### 命 令

由第二大队派出一个步兵中队至梅园侦察敌情与地形。为排除该路线上之障碍物,中队应迅速自目前之宿营地出发,先遣到达该地。

(中略)

12 月 2 日 晴

### 场 所

自黄塘镇至金坛城。

### 行 动

基于步一八旅作命第 90 号命令,联队于上午 8 时 30 分开始前进。

## 作战命令

### 步一八旅作命第 91 号

#### 给追击队的命令要领

12 月 2 日上午 11 时 30 分于金坛城

步兵第三十六联队第一大队长指挥所部(欠一个中队),作为搜索队进至蓬板桥附近,搜索磨盘山脉特别是薛埠镇附近的敌情。

## 步兵第三十六联队命令

12月2日于金坛城

一、关于追击队宿营地之军风军纪、食品征收及治安维持诸项规定如下：

1. 以大队宿营地(达不到大队规模,中队及以下规模者也以此为准)为第一项规定之单位,以长官为具体责任人,大队可进一步细分为中队及以下规模者进行管理。

2. 各大队当在宿营地设置卫兵,特别是在该宿营地内的城门、主干道以及建筑物要设置步哨警戒。

3. 各大队应不断派出巡视人员,以防不测。

二、征收食品者,应持有中队长以上(本部的副官,以及达不到中队规模的部队长)部队长所发给的证明;征收班应以下士官以上部队长所部为单位。

三、征收食品时,若遇某处储有大量食品之场合,应由追击队本部或胁坂部队本部进行统制,并分发给各大队。发现大宗食品后,应明确加以标示,并设置步哨警戒,同时尽速报告粮食的数量及所在地点。

四、应特别注意如下事项：

1. 严禁征收粮食以外的物品。

2. 征收粮食时,应支付相应的金额,或发给征粮证。

五、其他

关于井水的使用和管理自便,必须设置厕所。

六、关于治安维持,规定如下：

1. 各大队宿营地的城门或主要地点应贴出告示,上书“日军绝对抚民安居乐业”。

2. 各大队根据需要,可开设面向当地居民的医疗所。

3. 严禁肆意纵火烧毁民房,如有失火,应立即灭火。

4. 禁止杀害当地居民(若对方可疑时,应获部队长之许可方可随队带走)。



5. 严禁其他不法行为。

七、本命令自各部队到达宿营地后立即执行。

露营司令官 胁坂大佐

### 步一八旅作命第 92 号

#### 追击队命令

12 月 2 日下午 1 时 30 分于金坛城

一、追击队将在金坛城附近集结,为以后的作战做准备。

二、步兵第三十六联队第一大队长指挥该大队(欠一个中队)进至蓬板桥附近,作为搜索部队,搜索磨盘山脉特别是薛埠镇附近之敌情。

#### 行 动

根据追击命令,第一大队立即开始行动。

#### 复 归

一、配属给师团的第三大队于下午 4 时 30 分在金坛城复归联队指挥。

二、关于其余部队之宿营,由副官分配村落给露营之部队。

### 步三六作命号外

#### 命令

第二大队派出的将校(或准尉)所指挥之侦察队(配备若干下士官兵),在到达追击队之宿营地后,应进行侦察,并报告侦察结果。

露营司令官 胁坂大佐

步三六作命第 76 号

露营命令

12 月 2 日晚 10 时于金坛城

- 一、师团按附录所示要图宿营。
- 二、露营期间的值班军官(中队长一名)按如下顺序值班：  
第二大队 第三大队 山炮兵大队
- 三、作为巡视军官，中尉、少尉各一名(配备若干下士官兵)按照如下顺序巡视：  
第二大队 山炮兵大队 第三大队
- 四、值班交接时间为下午 2 时。
- 五、我在金坛城中央新桥西面的居民家中。

露营司令官 胁坂大佐

现有人员

联队本部现有人员 211 名，马 62 匹。

12 月 3 日 晴

场 所

自金坛城至薛埠镇。

行 动

自上午以来，各部队一直在实施人马给养及粮秣之征缴。



## 命令要领

联队长于上午 10 时下达了要领如下的命令：

大队应保持随时出发之态势。

## 作战命令

### 步一八旅作命第 93 号

#### 追击队命令要领

12 月 3 日上午 10 时 50 分于金坛城

追击队一旦准备完毕，应立即出发，首先向天王寺方向追击敌人。

联队长于 3 日上午 11 时领受步一八旅作命第 93 号命令，并基于该命令，下达了如下命令。

### 步三六作命第 77 号

#### 步兵第三十六联队命令

12 月 3 日上午 11 时 40 分于金坛城

#### 注意

一、各队于下午 1 时集合出发，因征缴粮秣而延迟者，要设法赶上部队。

二、完全除去宿营地的标示。

联队长 胁坂大佐

## 行 动

一、联队根据步一八旅作命第 93 号之命令，于下午 1 时，按下述行

军序列向薛埠镇进发。

步兵第三十六联队第九中队 旅团司令部 联队本部 通信班  
第三大队(欠第九中队) 第二大队(欠一个小队) 第一大队 联队炮  
步兵第三十六联队(第二大队之一个小队)

二、途中边扫荡残敌边前进,于晚上 7 时 50 分到达薛埠镇。

### 步一八旅作命第 95 号

#### 追击队命令要领

12 月 3 日下午 6 时 30 分于薛埠镇东北端

追击队于本日即 3 日夜在薛埠镇附近集结兵力,准备向天王寺方向追击。

### 步一八旅作命第 96 号

#### 追击队命令要领

12 月 3 日晚 8 时 10 分于薛埠镇

追击队于明日清晨出发,经由仙凤岭,首先向天王寺方向追击敌人。

(联队长领受步一八旅作命第 96 号后,基于该命令下达了如下命令。)

### 步三六作命第 78 号

#### 命令

12 月 3 日晚 9 时 30 分于薛埠镇

一、追击队于明日清晨出发,经由仙凤岭,首先向天王寺方向追击敌人。

搜索队明日即 4 日上午 9 时由目前所在地出发,向天王寺方面前进,特别应侦察天王寺一大路口(天王寺西南方约一里处)—三里堡—郭庄庙(官塘西北方约二里处)—线方向之敌情地貌,尤其是路况。



轻型装甲车中队于早上7时20分由露营地出发,首先到达仙凤岭,而后于搜索小队前方,向天王寺方向前进。

尖兵中队(步兵第三十六联队第九中队)于早上7时30分由露营地西端大路出发,沿追击队前进的道路向天王寺方向前进。

二、联队主力于早上7时30分之前,在薛埠镇西端大路上以及大路旁按照本日行军序列先行整队集合,然后在尖兵中队的后方前进,两者之间保持大约500米距离。

三、各队的大行李部队应于上午8时30分以后,按照所属各队从露营地出发时的行军序列,行进在本队后方,与本队保持约500米的距离。

四、我明晨7时30分在露营地西端的大路上,而后跟随联队先头部队前进。

联队长 胁坂大佐

### 注意

一、本村村民似乎对我军抱有善意,请注意不要粗暴对待村民。

二、因各宿营地范围狭小杂乱,要严防火灾。

明早出发时要灭火,注意自己宿营地,不可发生火灾。

三、旅团司令部存有很多糙米,每人应补充三天的口粮。

晚上10时30分,在旅团司令部分配糙米。

### 现有人员

联队本部人员210名,马62匹。

12月5日至12月13日

### 战场及战斗概要

12月8日下午2时30分,占领淳化镇东侧坚固阵地,将敌击破。而后尾随败退之敌实施夜间追击。9日晨5时15分,以尖兵中队为先头,

到达南京光华门,并立即开始攻城。

10日下午5时,第一中队占领了光华门内侧,而后第一大队及第二大队经过恶战,保住了城门。13日晨5时,联队本部亦高举军旗登上了城墙,完全占领了光华门。

### 战斗经过及战斗要图(略)

12月5日 晴

### 军队划分

追击队第一线:步兵第三十六联队[欠第二大队(欠第六中队)、第十一中队]、工兵中队一个小队、第七中队一个小队、山炮兵第九中队、骑兵一个小队。

右翼第一线:第三大队(欠第十、第十一小队)。

左翼第一线:第一大队(欠一个中队)、第六中队、工兵一个小队。

步兵炮中队:联队炮。

山炮兵中队:山炮兵第九联队第七中队(欠一个小队)。

预备队:第一中队、第十中队、工兵一个小队。

### 作战命令

#### 步一八旅作命第99号

#### 追击队命令要领

12月5日下午3时20分,于索墅镇西方约2000米之无名村落

一、追击部队尽速击破敌人的收缩阵地,围歼其阵地后方撤退之敌。

二、步兵第三十六联队长指挥所部联队[第二大队(欠第六、第十一中队)、骑兵一分队、山炮兵第七中队(欠一小队)、工兵一分队],作为第一线部队攻击当面之敌。



步三六作命第 80 号

给前卫队的命令

12 月 5 日下午 4 时 30 分于淳化镇以东 2 000 米之无名村落

一、淳化镇前方有敌之收缩阵地,第三大队(欠一中队)追加为前卫队。

二、前卫队尽快夺取敌之收缩阵地。本队之炮兵占领当前之阵地,协助前卫部队作战。

三、第六中队改归前卫队指挥,从大路以南地区一同攻击敌人阵地。

四、第三大队(欠二个中队)与第一大队右翼会合,攻击并压迫敌之右侧背。

五、联队炮中队主要应协助第三大队作战。

六、炮兵中队应占领当前之阵地,主要射击淳化镇及其以东地区之敌。

七、其余各队为预备队,原地待命。

八、我暂时在目前所在地,随着战斗进展,将随第三大队之后方前进。

前卫队司令官 胁坂大佐

战 况

一、前卫队于 12 月 5 日晨 6 时 30 分自张庙出发,以第一大队为先头部队,沿张庙—新房—黄泥堡—浜家村道路向南京急追。

二、途中一边扫荡残敌、排除障碍物,一边前进,于上午 11 时进至土桥镇。当时先遣队第六中队距大部队约两小时路程,前方有枪声传来,时断时续。

三、联队一路急行,先头部队于正午时分到达索墅镇时,第六中队正在向西侧高地上之敌人射击。

立即让先头部队协助第六中队击退当面之敌,并紧急追击。

四、下午 2 时,先头部队进至在淳化镇以东顽敌之阵地前。

联队长命令,立即让尖兵部队一并指挥第六中队,于大路以南地区展开攻击。

五、接着,下达了如下命令,以第三大队(欠第十、第十一小队)为右翼第一线,与第一大队之右翼联合,进攻并压迫敌之左侧背,同时接受并认可了追击队长关于决一死战的措施报告。

### 步三六作命第 81 号

#### 命令

12月5日下午6时20分于淳化镇以东1500米之无名村落

一、当面之敌似乎早在数日前即已构筑了工事,并配备了战斗人员两三百名。

二、联队决心入夜后也持续进攻。

三、第一线之两个大队继续进攻当面之敌。

特别应缜密侦察敌阵地之情形及周边地形环境。

四、步兵炮中队应于淳化镇以东1500米之无名村落(暂命名为イ村),待到明日天亮。

五、入夜后,配属的山炮兵中队应于淳化镇以东2000米之无名村落(暂命名为口村),待到明日天亮。

六、预备队在イ村待命。

七、通信班应于两个第一线大队以及旅团司令部之间架设电话线。

八、我的位置在イ村。

应于晚10时派人前来领受命令。

联队长 胁坂大佐

六、第一大队(原先头部队)一接到上述命令,立即合并指挥第六中队,自右往左将第六中队、第三中队展开于第一线,对大路以南之敌人阵地发起攻击,并于下午6时占领塘家村。

七、第三大队在第一大队之右助阵,一律于道路以北地区利用洼地尽力迂回,压迫敌之右侧背,各中队依次进至大平桥西面之高地,首先将



第九、第十一中队置于第一线,将机枪队置于两中队之间,攻击当面之敌。

八、尽管两第一线部队在联队炮及配属部队的山炮兵的支援下同时攻击前进,但因敌阵地过于坚固,敌之火力过于猛烈,两第一线部队推进至敌主阵地前约 800 米之山脊时,太阳落山了。

## 敌 情

一、日落前所获知的敌情要图如下:

(图略)

二、敌将碉堡为主的掩体群配置于山脊,其间以交通壕相互联络,各掩体群周围及阵地前面设有一排屋脊形状之铁丝网,其外侧有一排深达三米的反战车壕沟,工事构筑坚固至极。

三、敌之兵力不明,估计有 200 至 300 人。

12 月 6 日 晴

## 军队划分

追击队第一线:步兵第三十六联队[欠第二大队(欠第六中队)、第十一中队]、工兵中队一个小队、山炮兵第三大队、骑兵一个小队。

右翼第一线:第三大队(欠第十、第十一小队),(第十小队 10 日凌晨 3 时复归我指挥)。

左翼第一线:第一大队(欠一个中队)、工兵一个小队。

步兵炮中队:步兵炮一门。

山炮兵中队:山炮兵第九联队第三大队。

预备队:第六中队、第十中队、骑兵一个小队,(第十中队于凌晨 3 时复归大队)。

## 作战命令

### 步一八旅作命第 100 号

#### 追击队命令要领

12月5日晚7时45分,于索墅镇以西约2000米之无名村落

一、追击队在入夜后仍然保持对敌攻击。

二、第一线部队入夜后仍然保持对敌攻击,并迅速进至淳化镇以西之线。

联队长领受了5日晚9时10分所发步一八旅作命第100号命令,基于该命令,下达了如下作战命令,而后在松棵桤指挥作战。

### 步三六作命第 82 号

#### 命令

12月5日晚10时于淳化镇东北方1500米之无名村落

一、当面之敌情已如诸指挥官所详。

追击队入夜后仍继续对敌攻击。另配备山炮兵第三大队、机枪第二大队(欠一个中队)。

二、联队入夜后继续对敌实施攻击,继则于明日上午8时开始,将重点保持于左翼,再行攻击,应进至淳化镇以西一线。

三、右翼第一线大队应与左翼第一线相呼应,于明日即6日上午8时开始,对敌发起攻击并向前推进,进至淳化镇以西。

四、左翼第一线大队(由于第六中队复归原建制,解除了第一中队归属关系)于明日上午8时开始攻击前进,当进至淳化镇以西之南侧。

五、两第一线部队之战斗区域以大路为界,大路归左翼第一线部队负责。

六、机枪第二大队(欠一个中队)于明日上午7时30分之前,于两第



一线大队中间地带占领阵地，主要协助左翼第一线大队作战。

关于阵地之选定，当同第六中队长联络。

七、联队步兵炮中队主要协助左翼第一线大队作战。

八、山炮兵第三大队大体在目前之阵地，于明日上午7时30分开始协助左翼第一线大队作战。

让原配属给前卫队的炮兵中队复归山炮兵第三大队。

九、第六中队于明晨7时以后，于目前所在地作为预备队，准备随时由大路向南京突进。

十、预备队应随着战斗进展，在两第一线大队之间的中央尾部位置前进。

而后在第一线大队之间的中央后部位置前进。

联队长 胁坂大佐

## 战 况

### 右翼第一线

一、第三大队决定于凌晨5时30分将阵地向前推进。首先顾虑到其后的战斗，遂按照第九中队、机枪小队、第十中队、机枪小队、步兵炮队的顺序，由大队长山崎大尉亲自指挥，经大路开始向淳化镇以东高地前进。

二、凌晨6时许，刚到达大平桥山坳的西侧，突然遭到该地掩体群的猛烈射击。大队长指挥第九中队和机枪中队突破该阵地，突入敌第二线阵地并占领其阵地之一部。

以第十中队及第十二中队从道路左侧之高地迂回，迅速进至威斗唐家，于上午8时前完全占领威斗唐家，至此该地区之态势首先得以改善。

三、上午8时，第十、第十二中队打算与第九中队会合，遂展开了猛烈而果敢的攻击。然而敌人依然在增加兵力，抵抗愈益顽强，并且还增加了数门大炮。炮弹的杀伤力极大，我方损失不断增加，冲锋亦未能奏效。于是在缜密侦察敌情敌阵的同时，开始在该地带构筑工事。

### 左翼第一线

四、根据联队命令,第一大队重新将第四中队作为右翼第一线,将刚回来的第一中队作为预备队,于上午8时开始转为攻击前进。尽管如此,敌人依靠有掩体的坚固阵地进行顽强抵抗,部队前进受阻,遂决定一面构筑工事一面推进。

五、下午3时30分,向联队长提出了于傍晚时分展开攻击的建议,得到认可后,即与第三大队联系。

下午4时,第二中队增援至第四中队的右翼,做好攻击的准备。

六、晚上7时,大队以第二、第四中队(配属机枪一个小队),利用薄暮迫近敌之第一线阵地,接着一举突入,短兵相接,一阵白刃战之后,占领并确保了该阵地。此时为晚上8时40分。

机枪第三中队不失时机地往左侧扩大战果,并进至该线。

### 预备队

七、黎明时分,机枪第二大队(欠一个中队)利用天还未亮的时机,在两第一线部队之间占领了阵地,主要协助左翼第一线作战。

### 联队炮

八、步兵炮中队位于第一线,对准敌碉堡的枪眼进行射击,弹着点极为准确,对敌人火力的压制非常成功,敌五座碉堡的火力点最终被消灭。

## 战功卓著的军官名单

(12月6日至12月13日)

|        |      |
|--------|------|
| 陆军步兵少佐 | 伊藤善光 |
| 陆军步兵少尉 | 山际喜一 |
| 陆军步兵大尉 | 山崎盛治 |
| 陆军步兵少佐 | 铃木文雄 |
| 陆军步兵中尉 | 葛野旷  |
| 陆军步兵大尉 | 佐藤弥藏 |



12月7日 晴

### 军队划分

左翼部队第一线：步兵第三十六联队（欠第五、第七中队和机枪一个小队）、工兵第一中队一个小队、骑兵一个小队。

右翼第一线：第三大队（欠第十一中队）、工兵一个中队（欠一个小队）。

左翼第一线：第一大队、工兵一个小队。

第二线：第三大队（欠第五、第七中队）。

步兵炮中队：步兵炮一门。

预备队：第十一中队、骑兵一个小队。

### 作战命令

#### 步一八旅作命第 101 号

#### 追击队命令

12月6日晚8时30分于七里岗

#### 要领

一、追击队入夜后继续进攻，拟于突破当面之敌后，继续向南京方向追击。

二、第一线部队入夜后继续进攻，迅速突破当面之敌，并首先进至淳化镇以西一线。

#### 步三六作命第 83 号

#### 命令

12月6日晚9时30分于松棵怪

一、淳化镇附近之敌拥有火炮数门，以数道既设阵地，正在顽强

抵抗。

作为右翼第一线的第三大队之一部，由代理大队长山崎大尉亲自指挥，突破敌阵地之第一线，继则夺取第二线之一部。

作为左翼第一线的第一大队，以夜幕为掩护，逼近敌之第一线阵地，以一部兵力夺取敌之第一线阵地。

师团预定于本日即6日傍晚，先行抵达索墅镇。

追击队入夜后继续进攻，突破当面之敌，向南京方向追击。

二、联队入夜后继续进攻，突破当面之敌，首先进至淳化镇以西一线。

命第二大队(欠第五、第七中队)复归原属部队。

三、两第一线大队应扩大既得战果，并尽速进至淳化镇以西一线。

作战区域地界如前。

四、一旦右侧第一线大队扩大战果成功，第二大队(欠第五、第七中队)应设法在此基础上继续扩大战果。

关于扩大战果的详细指示，将以追加命令的形式下达。

五、步兵炮中队于明日拂晓以后协助第三大队作战。

六、炮兵大队自明日即7日早上7时30分起，当以其主要火力尽力压制大路西侧地区之敌阵地火力。

七、第十一中队为预备队，位于松棵怪，随着战斗的进展，大体上沿大路前进。

八、我在松棵怪。

随着战线的推进，我将沿着大路北侧前进。

联队长 胁坂大佐

### 步一八旅作命第102号

#### 左翼队命令要旨

12月7日上午9时于大平桥

一、追击队大致以目前之兵力为基干，而后作为左翼队，重点指向大路北侧地区，以突破当面之敌，一举向南京城墙一线进击。



二、步兵第三十六联队长当指挥联队(欠第五、第七中队、一个机枪中队)以及工兵之一小队,作为第一线部队将重点保持于大路北侧地区,迅速突破当面之敌,沿道路将敌军压向南京城墙一线,并歼灭之。

### 步三六作命第 84 号

#### 命令

12月7日上午10时30分于大平桥

一、敌情没有变化。

师团试图将重点保持于大路北侧地区,以图攻击当面之敌,并一举进至南京城墙下。

步兵第三十五联队第二大队(欠一个中队)为右翼支队,攻击长龙薄方向之敌,以协助主力之攻击。

以步兵第六旅团长指挥之步兵两个大队为基干的右翼队,由大路北侧地区攻击除盐方向之敌,以图进至上方镇附近。

追击队大致以目前之兵力为基干,而后作为左翼队,重点指向大路北侧之地区,突破当面之敌,以图一举进至南京城墙之线。

左翼部队之作战区域如下:

以七里岗北方海拔805米处—淳化镇西北方1500米处封锁线之高地—山下村南侧高地一线为界,线上归左翼队。

二、联队(欠第五中队、第七中队、一个机枪中队,配备工兵一个小队)为第一线,重点保持于大路北侧地区,迅速突破当面之敌,径直将敌人压向南京城墙一线并歼灭之。

三、第一线各大队继续执行先前之任务,当迅速进至淳化镇以西。

由第一大队抽调工兵一小队(欠一个分队)配备给第三大队。

四、配属的山炮兵大队复归原部队。

但是对于攻击,由联队发出的命令仍应继续执行(已与师团方面协商完毕)。

五、第十一中队依然作为预备队,并基于先前的命令行动。

六、卫生队在七里岗开设包扎所。

七、大行李部队当位于七里岗附近。

八、我位于大平桥北侧之高地。

随着战斗进展,我将同预备队一同沿大路迅速跟进。

联队长 胁坂大佐

传达命令方法:召集领取命令人员记录,口头传达。

## 战 况

一、两第一线大队依然将攻击敌阵地向前推进,夺取了部分碉堡。

二、第二大队(欠第五中队、第七中队、一个机枪中队)利用大平桥之山脊,将第六机关枪中队及第八中队展开为第一线,冒着威斗、唐家以北的大路北侧之掩体群的猛烈射击,一举进至敌方山坡下,并于上午8时与第三大队之右翼会合。进至该线后即构筑阵地准备攻击。

下午5时,联队长就夜袭的可能性征求意见,各队决定实行夜袭,并报告联队长。遂令第八中队向前面之碉堡群实施夜袭。

第八中队于晚上7时利用夜幕作掩护,进至敌阵地前50米处,侦察了敌人阵地结构及障碍物的情况后,方知7日正午以来我军的轰炸及炮击,弹着点大多位于敌阵地之后方,未能破坏敌阵地前之铁丝网。而敌人一旦察觉我方在前进,便开始猛烈射击,弹如雨下,尤其是来自左前方之侧射,导致我方伤亡惨重。

为便于明晨大队之攻击,中队长认为应当消灭敌之火力,便立即着手准备。

三、晚8时,第九中队主力及第十一中队一部,对残留于大平桥山坳部西侧的掩体群中的约40名敌人实施夜袭,并成功将其击破。

四、第九中队大喊着杀入敌阵,吸引了敌人火力,乘此时机,第八中队逐渐左移阵地,冲入敌掩体群之侧面,并成功将其占领。此时是晚上10时左右。



12月8日 晴

## 作战命令

步一八旅作命号外

### 左翼队命令要领

12月7日下午4时30分于大平桥高地

#### 要领

- 一、给左翼队重新配备山炮兵第九中队、轻装甲车第七中队,以及独立机关枪第一大队(欠一个中队)。
- 二、给步兵第三十六联队长配备上述部队,并让第七中队重新归其指挥。

步一八旅作命第103号

### 左翼部队命令要领

12月7日夜7时30分于大平桥以南村落

#### 要领

- 一、左翼队入夜后继续攻击,迅速突破当面之敌,一举向南京城墙方向推进。
  - 二、第一线部队入夜后继续攻击,迅速突破当面之敌,径直向南京城墙方向压迫并歼灭敌人。
- 配属部队如前。

步三六作命第85号

## 命令

12月7日夜8时30分于松棵桤

- 一、敌情没有大的变化。

第一线部队逐次突破敌人阵地，应于本日黄昏前最大限度地逼近至淳化镇东侧之敌人主阵地。

据飞机空投的通报，第十六师团正在汤水镇及小西村附近攻击敌人阵地。

此外，第十军于本日黄昏时分，以一部进至方山以东大约四公里之下黄墅，又以一部进至方山以南地区。

右翼队及右翼支队情况不详。

左翼队入夜后依然保持对敌之攻击，应迅速突破当面之敌，一举向南京城墙方向推进。

二、联队入夜后当继续对敌攻击，并迅速突破当面之敌，径直向南京城墙方向压迫并歼灭敌人。

第七中队复归原属部队。配属了山炮兵第九中队、轻装甲车第七中队、机枪第一大队（欠一个中队）。

三、第一线各大队及步兵炮队应继续执行先前之任务。

命第七中队复归原属部队。

四、机枪第一大队的一个中队于明日早上7时30分之前在大平桥山坳附近集结，准备等敌人二线阵地被攻克之后进抵该山坳。

五、轻迫击炮中队当于上午8时之前集结于大平桥山坳东侧，以协助第一线大队之攻击。

六、山炮兵第九联队应主要做好向大路西侧地区射击之准备。

七、其余各部队当于早上7时30分在原地执行先前之任务，并做好随时出发之准备。

八、我明日上午位于大平桥山坳东侧之高地，将随战线之推进而沿大路两侧前移。

联队长 胁坂大佐

## 军队划分

左翼队第一线：步兵第三十六联队（欠第五中队）、工兵一个小队、山炮兵第九中队、第一机枪大队（欠一个中队）、工兵第一中队一个小队、第



七轻迫击炮中队、骑兵一个小队。

右第一线：第二大队(欠第五中队)，(第七中队凌晨3时复归大队)。

中第一线：第三大队、工兵一个中队(欠一个小队)。

左第一线：第一大队、工兵一个小队。

步兵炮中队：步兵炮一门。

预备队：第十一中队、骑兵一个小队。

独立机枪大队：第一机枪大队(欠一个中队)。

步兵炮中队：步兵炮一门。

山炮兵中队：山炮兵第九联队第九中队。

装甲车中队：第七轻迫击炮中队。

## 战 况

一、联队长下达了步三六作命第85号命令后，从8日晨开始进至大平桥山坳东侧高地，一边观察战况，一边同助战炮兵观测所密切联络，指导战斗。

二、占领敌侧防掩体的第八中队，于凌晨4时遭到第十二中队的夜袭，所幸没有造成自相残杀。因该阵地属中间第一线大队的战斗区域，第八中队遂于凌晨5时重新回到原攻击准备阵地。

三、第二大队长接到第八中队的报告称：“不对当面之敌实施夜袭，转而夺取左前方之侧防掩体群”，于是重新将第六中队作为右第一线，将复归自己指挥的第七中队作为预备队，进行攻击准备。此时为凌晨5时30分。

四、第三大队于凌晨4时，以第十二中队对山坳南侧之高地实施夜袭，而此时第八中队正试图消灭敌之侧防火力点而占据着该阵地，所幸两支友军并未相互射击。凌晨5时到达大队本部后，立即让第八中队移至第二大队之战斗区域内，以第十二中队代之占领该阵地。

五、大队长进而对第十二中队下达了夺取前面碉堡阵地之战斗命令。

在佐藤大尉的激励下，第十二中队虽然杀入敌碉堡阵地并夺取了该

阵地之一部,但因遭遇敌交叉火力之猛烈射击以及敌之反击,连续出现伤亡,加之佐藤大尉阵亡,攻击终归失败。

六、大队长进而增派第十中队为右第一线部队,准备其后之突袭。此时为早上 6 时。

七、上午 10 时,第二大队正面之掩体群因友军炮兵之射击而被压制。乘此时机,第八中队立即向当面之掩体群发起突袭,但因偶有助战炮兵偏离目标的炮弹飞来,击中该中队之中央,中队伤亡惨重,此次行动遂受挫。中队一面以日章旗告示友军,一面守卫阵地。

## 作战命令

联队长鉴于全局的现状,断然决定对当面之敌发起总攻击,下达了附录所示之步三六作命第 86 号命令,并且与炮兵达成了如下协定:

为攻击实施准备性射击

自下午 1 时至下午 1 时 30 分,攻击大路以西地区。

支援冲锋的射击

自下午 1 时 50 分至下午 2 时,攻击大路西侧之掩体群。

延伸射击

攻击淳化镇。

终止射击以信号弹表示。

## 附录

### 步三六作命第 86 号命令

#### 命令

12 月 8 日上午 11 时 10 分于松棵桧

- 一、联队决定于下午 2 时突入当面之敌人阵地。
- 二、第二大队突入大路北侧之敌人阵地。
- 三、第三大队突入大路南侧之敌人阵地。



四、第一大队逼近淳化镇南侧。

五、冲锋发起时间定为下午2时。

六、机枪队在目前所在地协助第二、第三大队之战斗。

七、配属之炮兵从下午1时起,在大约30分钟内,对大路西侧地区实施攻击前的准备性射击。下午1时50分开始,在大约10分钟内,对道路西侧之敌阵地实施支援性射击。

八、轻装甲车中队于下午1时50分由目前所在地出发,沿大路前进,主要协助第三大队战斗。

九、预备队于目前所在地做好随时出发之准备。

十、我暂时原地不动,其后将沿大路向第三大队正面前进。

联队长 胁坂大佐

一、配属之协助进攻的山炮兵部队按预定计划开始射击,弹着点极为准确,下午2时前,炮火的烟幕遮蔽了敌阵地。

第九中队的一门火炮直接瞄准位于右第一线第二大队右侧之敌侧防碉堡进行射击,完全压制了敌方火力。

二、联队炮及第一机枪大队也对准敌碉堡之枪眼进行射击,敌火力逐渐被压制。

三、第七轻迫击炮中队于下午1时50分由大平桥山坳后方出发,沿大路向位于第三大队正面之敌左侧背突进。

四、下午2时,炮兵延伸射击信号弹刚一发出,第二大队即发起猛烈冲锋,稍后在轻装甲车的突击下,敌人被我震慑,第三大队随即迅速突入。接着,第一大队也猛投手榴弹,在同敌人进行激烈的短兵战之后,终于占领了敌阵地。稍后立即急追败退之敌,不给敌人以任何退路。第三大队于下午2时50分进至淳化镇以西,稍后第二大队也进至该线。

五、尽管我军在攻击淳化镇之敌阵地时损失不少人马,但联队长仍然立即命令第三大队(欠第十一中队一个小队)及第二大队以目前之态势向上方镇方面乘胜追击敌人。

两个大队立即勇猛追击,使敌人在其后方阵地无处立足。

## 作战命令

### 步一八旅作命第 104 号

#### 左翼队命令要领

12 月 8 日下午 3 时 30 分于大平桥高地

一、左翼队立即追击敌人，力争占领南京城。

二、步兵第三十六联队以目前所指挥之部队作为右翼第一线，沿大路追击敌人，并占领南京城墙。

六、第一大队长指挥第一、第四、第三中队的各主力及机枪一个小队在淳化镇以西追上了联队长。联队长随即掌握了该部，并以之为主力，立即部署左翼之追击。在第三、第二大队的后方，沿大路转而向上方镇方向实施纵队追击，并于下午 4 时到达高管头。抵达该地之部队如下：

第十一中队（欠一个小队）、联队本部、第一大队（欠第二中队）、机枪第一大队、联队炮。

七、一到达高管头，即遭到两三百名敌人在前面山下村西面之高地上，凭借五六座碉堡组成的掩体阵地之抗拒，第三、第二大队之一部立即展开队形，开始射击，其主力在为攻击做准备。既接到一线部队的报告，又亲眼目击了此状，联队长判断，若沿此大路全力攻击，则损失必定巨大，白白送死，而且耗时颇多。遂令第一大队长让先期到达之第一中队扼守高管头之大路，又部署第三、第二大队迂回至敌阵地南侧，向敌人后方之上方镇实施追击。

八、第一中队决定扼守高管头西侧，第二、第三大队正在实施迂回转进。下午 5 时左右，配有三辆战车的 300 名敌军突然沿大路反扑而来。联队立即以第一中队及第四中队攻击敌之步兵，机枪第一大队协助攻击。尽管敌军被击退至山下村方向，但敌战车突破了高管头，正向我后方前进，后被旅团司令部击退。晚 8 时，敌再度反扑，亦被我军英勇击退。

九、联队长命令，作为主力之第一大队攻击山下村西侧之敌，联队本



部在高管头待机。

十、由于自8日夜10时起枪声开始稀落下来,立即派侦察将校(寺田中尉及大桥少尉)进行侦察。根据侦察之结果,判断敌人已经退却,遂向旅团长建议立即断然实施夜间追击。在领受下述命令要领后,立即以第一大队(欠第二中队)之主力为先头,于晚11时20分由高管头西侧出发,向光华门方向断然实施夜间追击。

## 作战命令

### 步一八旅作命第105号

#### 左翼队命令要领

12月8日夜11时于高管头淳化镇西方约四公里处

一、左翼队以目前之态势追击当面之敌,迅速占领南京城。

二、两第一线部队继续追击敌人,以图迅速占领城墙。

右第一线联队长应于明日晨将所配属之山炮兵一个中队转配于左第一线联队长。

十一、第三大队根据此前联队长之命令,未对山下村西方高地之敌实施攻击,而是由其南部迂回前进。该队进至上方镇后,击破了待机中之敌军,缴获货车一辆、粮食若干,并占领了该地,截断了山下村方面敌之退路。作为第二大队尖兵的第七中队(欠一个小队)和机枪一个小队正对山下村之敌实施攻击,但因联队长命令大队主力应向南转进,遂中止对敌攻击。中队在追赶大队途中与大队失去联系,中队长遂独自决定向上方镇突进。途中在距上方镇以南约1000米之大路三岔路口处,攻击了从高管头而来的两辆敌摩托车,俘获敌军官兵一名、司机一名。接着向上方镇方向急行,在该地同先期到达之第三大队代理大队长山崎大尉取得联系,并按山崎大尉之命令,中队于上方镇南侧及西侧占领阵地并实施警戒。

此前突入高管头之三辆战车调头由大路开来。原来是第七中队及第三大队之一部利用夜幕掩护,抓住良机果断实施近距离攻击,刺杀了敌战车驾驶员,缴获了其中两辆战车,接着又在前进中缴获卡车一辆。

另外,由山下村方面退却而来的一股敌军误将我军当作友军,毫无戒备地向我军接近,被我官兵刺杀或斩杀了七八十人。至此,山下村之敌被全部歼灭。

十二、联队长一到达上方镇,就立即将第三大队编入主力,并利用夜色,沿着上方镇至光华门之大路径直向南京城方向急追敌人。途中总有三三两两的敌兵误将我军当作友军,而误入我军行列,结果我士兵出其不意将其刺杀。各队就这样一路追击,齐头并进。

十三、急速追击途中,尽管在各桥梁及村口都有敌人抵抗,但全被联队一一突破。9日凌晨5时15分,尖兵中队(山际少尉指挥)抵达光华门前。

十四、此时光华门前道路一侧之电灯同时点亮,城墙上也发射了照明弹,敌人同时开火。联队长立即命第一大队在大路北侧展开,并侦察光华门守敌之阵地地形,让第三大队以及在山下村南部临时集结后稍晚赶上来的第二大队在防空学校集结。此时天色已经大亮,来自城墙上的火力越来越猛烈,后方的枪声也很密集。

12月9日 晴

### 军队划分

左翼队第一线:步兵第三十六联队(欠第五中队)、工兵一个小队、工兵第二中队、第三大队(欠第五中队)、山炮兵第九中队、第一机枪大队(欠一个中队)、骑兵一个小队。

右第一线:第一大队、工兵一个小队、工兵第二中队、第一机枪大队(欠一个中队),(第二中队未到达)。

左第一线:第二大队(欠第五中队)。

山炮兵中队:山炮兵第九联队第三大队(欠第八中队)。

预备队:第三大队。



## 情 况

光华门城门紧闭,外壕宽达 135 米,城外通往城门的道路上并排着反战车壕、数条铁丝网及许多木桩,道路两侧又以数条铁丝网加固,城门两侧与城墙上设置了十几个机枪射击孔,城墙高约 12 米。根据平时的调查,城墙厚度大约有 5 米,守备力量极为坚固。城墙上昼夜不停地射击,异常猛烈。

## 战 况

一、联队长首先命令配备的山炮向城门开火射击,以破坏城门。

二、将两门配属的山炮配置于防空学校的围墙处,直接瞄准城墙开始实施破坏性射击。尽管破坏了城门一部,但因城门内部系以沙包与木材填实,加之我方系在无暇补给之情况下实施紧急追击,故弹药极少(大约仅有 70 发),以致未能打开一条突击通道。

三、接着,小坂工兵大尉指挥的敢死队对铁丝网实施爆破。工兵前后两次冒死接近城门进行爆破,但都因药量太少,加之无暇填充炸药,爆破无效。晚 8 时,工兵添加了炸药量,再度实施爆破,但效果仍然不尽如人意。

四、协助攻击的轻装甲车中队先后两次由大路向城墙上猛烈射击,以掩护工兵部队敢死队的作业。

五、此间,第一大队整夜进行射击,以支援工兵作业,且瞄准敌方之射击孔射击,准备向光华门发起冲锋。

六、第二大队一直在准备攻击通济门,且以一部扫荡后方之残敌。

七、命第三大队在防空学校集结,作为预备队,并与第二大队配合,担任防空学校附近之警戒。雨花台方面之敌射来的炮弹频繁落在各处。

大约下午 1 时起,第三大队看见残敌陆续向防空学校西面的无名村落集结,判断其人数约有四五百人,遂于防空学校西侧配备兵力向敌猛射,将其击退至西南方。

晚 10 时许,大约 200 名敌人对中和桥及与其并行之铁桥发动偷袭,

第三大队遂让第九中队及第三机关枪中队确保协和桥及铁桥。交战约30分钟后,敌人被击退至西南方向。

12月10日 晴

## 情 况

一、昨夜以来,敌兵力似乎在陆续向光华门集中,敌方炮火也极为猛烈。此外,从雨花台方向射来的敌方炮弹亦很密集,我人马连续出现伤亡。

二、位于七瓮桥之旅团司令部与联队的中间地带,有敌残存阵地及残敌。我传令兵阵亡,通信兵也出现伤亡,仅能以无线电同旅团司令部联系。上午8时许,旅团副官武田大尉利用轻装甲车送来了山炮弹与机关枪弹,同时突破了中间地带之残敌阵地,来到联队本部,传达了旅团长之意图。此后至11日下午4时,武田副官一直在联队本部负责联队同旅团之间的联络。

三、10日上午10时,通信班历经三次决死作业,联队终于成功恢复同旅团之间的联系。

## 作战命令

### 步一八旅作命第106号

#### 左翼队命令

12月9日晚8时10分于七瓮桥

一、敌人占领着城墙。飞机场附近残敌很多,步兵第三十六联队自本日早晨以来一直在进攻通济门。

师团司令部位于山下方便。

二、决定左翼队利用本夜之夜幕,以主力占领光华门附近。

三、左第一线(步兵第十九联队长指挥之部队)迅速突破当面之敌,并占领城墙东南角。

四、我在七瓮桥。



步三六作命第 87 号

步兵第三十六联队命令

12 月 10 日上午 11 时于防空学校

- 一、联队决定于本日薄暮时分果断实施占领光华门之行动。
- 二、第一大队于下午 3 时之前完成各项准备，一旦炮击奏效，即刻突入光华门，并于下午 5 时 30 分逐步扩大战果，最终占领城门。
- 三、配备之山炮兵大队应以其一部于下午 3 时起对城门实施射击，以破坏之。
- 四、工兵中队在继续实施交通壕挖掘作业之同时，应担任爆破城门后之除土作业。
- 五、第二大队长指挥其余各队攻占通济门，并确保部队与后方之交通联络。
- 六、我在防空学校。

联队长 胁坂大佐

战 况

- 一、联队长在下达上述命令后，即与副官一道，在炮兵观测所指挥作战。
- 二、配属之山炮兵中队于下午 3 时起对城门实施破坏性射击，终于在城门的上部打开一个缺口，形成了一道斜坡，刚好能够通行。
- 三、下午 5 时，炮兵观测所遭到敌火力之集中射击。敌射击刚一停止，第一大队长即命第一中队冲入城门内侧并占领之，接着，又命第四中队带来云梯爬上城门。
- 四、联队长向第一大队下达了如下命令：

命令

应以全部战死之决心确保光华门。

五、薄暮时分,第一大队长伊藤少佐率领作为预备队的第三中队向城门前进,在惨烈的战斗中,沉着指挥战斗。至晚9时,终因敌方投来手榴弹而战死光华门。当时城门内侧态势见附图。(图略)

六、其后,我冲入城门内之官兵由于受到敌机枪从城门内外的射击,以及敌从城墙上猛投手榴弹,不断出现伤亡。尽管如此,我官兵遵照大队长之遗命,坚守已克之阵地。

七、夜10时30分,约百名敌兵从占领城门内侧之我第一大队之后方反扑而来,结果被第一大队及时发现,作为主力的第一机枪大队及一部兵力对其实施猛烈扫射,终于将敌击退。

八、第二中队长竹川中尉于晚10时30分左右抵达光华门攻击据点,并立即以一部突入光华门内实施增援。此后逐渐向城门内补充兵力,以确保城门。与此同时,统一指挥城门外第一大队各中队之兵力,以确保该地。

九、10日夜12时左右,敌人使用瓦斯弹。我官兵立即戴上防毒面具应对,依然确保了对城门内之占领。

十、敌战车一辆数度驶至极近距离,向城门内猛烈射击,但我守兵坚守阵地,确保了光华门。

十一、由于后方弹药补给不继,联队遂将预备队之弹药补充给一线部队。

12月12日 晴

## 军队划分

左翼队左第一线:步兵第三十六联队(欠第五中队、机枪一个小队)、工兵第二中队(欠两个小队)、第一机枪大队(欠一个中队)、山炮兵第九联队第三大队(欠第八中队)、骑兵一个小队。

左翼队右第一线:第一大队、工兵第二中队(欠两个小队)、第一机枪大队(欠一个中队)、第二大队(欠第五中队、机枪一个小队)。由第二大队长一并指挥。

山炮兵中队:山炮兵第九联队第三大队(欠第八中队)。



预备队：第三大队、骑兵一个小队。

## 战 况

一、联队长在城墙下之防空学校内。迫击炮弹连续爆炸，步枪、机关枪弹如雨下。在此情况下，联队长用电话与第一线及炮兵密切联系，指挥作战。对配属炮兵的命令以及与助战炮兵之协定事项如下：

### 配属山炮

自天亮起，破坏城门两侧及城墙上之碉堡，并以一门山炮破坏城门右侧约 50 米处之城墙顶部，使之成为骑兵第十中队的目标。

协助作战的 100 毫米加农炮

在距城门右侧约 50 米处的城墙上轰开冲锋通道。

协助作战的 150 毫米榴弹炮

压制城墙内侧之敌方火力。

二、自天亮起，配属之山炮，直接瞄准城门两侧及城墙上之碉堡，依次实施破坏，以遮蔽敌兵之视线，使敌人难以接近城门向城内之我官兵投掷手榴弹。

另以一门山炮对准城内右侧约 50 米处之城墙实施破坏射击。山炮刚把轰击方位告知协助作战的 100 毫米加农炮，位于飞机场之 100 毫米加农炮即开始实施猛烈射击。

弹着点皆极为准确，城墙逐渐崩塌，至日落时分，终于形成了一条陡峭的斜坡，冲锋通道开设成功。

三、下午 5 时 30 分左右，发现通济门方向约有 200 名敌兵顺着城墙朝光华门方向移动，立即以炮兵及步兵主力射击之，敌朝西方逃走。

四、第二大队长基于联队之命令部署如下：

1. 由葛野中尉统一指挥城内各中队兵力，依然确保各占领阵地。
2. 以竹川中尉为集成中队长，统一指挥城门外第一大队各中队，编成四组冲锋队，与城内之各中队相互呼应，由城门缺口右侧之斜坡冲入。

第二大队主力编成四组冲锋队，由城门右侧经 100 毫米加农炮破坏性射击后形成的斜坡冲入城内。

发起冲锋时间，为炮兵支援射击停止时。各部队占领城门西侧之城

墙后,迅速构筑工事,以确保阵地。

12月13日 晴

## 作战命令

### 步一八旅作命第108号

左翼队命令要领

12月12日晚9时34分

一、左翼队首先以步兵第三十六联队为基干(现在为第一线),于12月13日占领光华门附近,接着,等待步兵第十九联队主力(现在为第一线)完成准备后占领其东面城墙,之后渐次向城内扩大战果。

二、左第一线根据附录所示之左翼队攻击计划,于明日即13日占领光华门附近之城墙并确保之。

### 步三六作命第89号

#### 步兵第三十六联队命令

12月13日凌晨1时于防空学校

一、南京城内之敌情如附录要图所示。

右第一线正面光华门附近城墙之敌尚处于顽强抵抗之中。左第一线于昨日天亮前夺取了位于城外飞机场西面陆军兵营南侧高地之敌军阵地后,与第三师团之一部换防,于昨日即12日傍晚时分集结于飞机场及其北侧地区。第三师团一部进攻附近之武定门。

第九师团与第三师团作战区域划分如下:

白城墙(天王寺以北7公里处)—赤山—林里—上方门东端—通济门西端一线。

左翼队首先以第三十六联队为基干(目前为左第一线),于12月13日占领光华门附近城墙,然后等待第十九联队主力(目前为右第一线)准



备完毕后,占领东面城墙,之后渐次向城内扩大战果。

二、联队(欠第五中队、机枪一个中队)

独立机枪第一大队(欠一个中队)

骑兵一个分队

山炮兵第九联队第二中队(欠两个小队)

以上部队为左第一线,按照附录所示之攻击计划,于本日即 13 日占领光华门附近之城墙并确保之。

右第一线联队为占领光华门东面约 600 米处之城墙,迅速做好各项准备。

三、第二大队长统一指挥该大队(欠第五中队、机枪一个中队)、以第一大队编成之集成中队、重武器部队、独立机枪大队(欠第一中队),按照附录所示之攻击计划,于本日 13 日上午 10 时整开始占领光华门附近之城墙并确保之。

四、步兵炮中队当于本日即 13 日上午 9 时前做好出发之各项准备,并于第一线部队夺取城墙的同时进至该线,负责消灭敌重武器之火力。

关于出发时间,将另行下令。

五、工兵中队除直接协助步兵冲锋之外,应负责开辟冲锋通道,另进行铺修攻击道路之准备。

六、其余各队为预备队,在防空学校待命。

七、我在防空学校。

联队长 胁坂大佐

### 南京城墙攻击计划

#### 方 针

通过炮击,使城门右侧城墙破坏部之斜坡更加徐缓,紧接着实施冲锋支援射击,与城门内之部队一起冲上城墙,并确保各占领之地点。

#### 攻城要领

##### 一、破坏性射击

12 月 13 日上午 8 时至上午 9 时 40 分,协助作战的 100 毫米加农炮破坏光华门之东侧。配属山炮轰击光华门两侧各 50 多米内之城墙上的碉堡。

## 二、冲锋支援射击

上午9时40分开始,在大约20分钟内,以配属之山炮兵实施射击。

## 三、第一线部队之冲锋及城墙之确保

上午10时冲锋入城(冲锋地点:光华门东侧50米处之城墙破坏部)。

先以一部占领光华门道路上之反坦克壕,并以此为冲锋据点。

## 四、压制射击

上午10时起,按照如下计划对城墙实施大约一小时之射击。

### 配属山炮

轰击步兵冲锋地点西侧约100米处之城墙顶部外侧。

### 协助作战的100毫米加农炮

轰击步兵冲锋地点东侧150米至200米之间之城墙顶部外侧。

### 协助作战的榴弹炮

主要协助步兵冲锋入城,随时压制城内敌方炮兵之火力。

# 战 况

一、凌晨4时左右,枪声完全停止,也没有投掷来的手榴弹。第一大队及第二大队遂数次派侦察员上城墙观察,确认敌人大部已经退却后,第二大队长下令立即冲锋。

二、第二大队以最先冲入城内的第七中队为尖兵。竹川集成中队与城门内各队一起,经由缺口右侧之破坏斜面,一举跃上城墙,扫荡左右两侧之残敌后,立即着手修筑工事以确保该阵地。

所幸敌人并未集中炮火对我进行射击。残敌利用北面之房屋做掩护退却。第一线部队从城墙上对敌人进行追击性射击,予敌以重创。

三、凌晨5时,联队长手捧军旗来到城墙上,面对东方之皇宫进行遥拜,此时东方天空已经泛白。抬头仰望,日章旗正在晨风中飘扬。

## 本次战斗之特点

### 一、关于淳化镇攻击



1. 从地形方面来说,对步炮协同作战极为有利,实施结果亦颇为满意。特别是我军支援性射击一停,随即发起冲锋,此时敌人正欲冲出掩体,故被刺杀者甚众。

2. 第一线部队战场追击行动极为果敢迅猛。在淳化镇的村落及西侧高地上,尽管有一系列散兵壕,处处皆有碉堡,但我军的追击使敌人无法利用这些工事。

## 二、白天追击及夜间追击

对山下村西方高地之敌方阵地,我军并未由正面力攻,而以联队之主力第二大队迂回至敌阵地南面,占领其后方的上方镇,收效甚大。

排除万难,断然实施夜间追击,实乃本次战斗之最大特色。途中尽管高桥门及七瓮桥两侧附近皆有系列掩体阵地,但这些阵地不仅悉数为我军所破,且天明后亦未受到敌后续大部队之抵抗。部队之突进变为追击敌人。因夜间敌将我军误当友军,我军得以缴获敌战车两辆,捕获并歼灭许多敌人。

## 三、光华门攻击战

一旦受命确保阵地,部队即发扬坚韧持久之精神,克服一切困难,历时三日,最终占领城门内侧。这充分展示了我陆军健儿忠贞不屈、不怕牺牲的精神风貌。

### 伤 亡 表

12月5日至12月13日

见附表一(略)

### 虏 获 表

12月6日至12月13日

见附表二

### 武器弹药

12月5日至12月13日

武器弹药损耗见附表三(略)

## 战斗详报所载经过一览

1937年12月6日至12月13日南京附近会战

| 战场     | 指挥官及兵力编组                                                                                                                                    |                                                                              | 战斗(行动)<br>经过概要<br>及战果                                                                                                                                               | 敌我损失            |                  |       |                                                                                                            |
|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|------------------|-------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|        | 我军                                                                                                                                          | 敌军                                                                           |                                                                                                                                                                     | 我军              |                  | 敌军    |                                                                                                            |
| 淳化镇附近  | 一、指挥官:陆军步兵大佐胁坂次郎。<br>二、兵力编组:<br>左翼队第一线:步兵第三十六联队(欠第五中队);工兵一个小队;山炮兵第九联队第九中队;独立机枪第一大队(欠第一中队);第七轻迫击炮中队;骑兵一个小队。                                  | 一、指挥官:第五十一师师长陈文新。 <sup>①</sup><br>二、兵力编组:<br>第五十一师所属部队。6日傍晚约500人,7日傍晚约1000人。 | 12月8日下午2时30分,于淳化镇东侧击破死守阵地之敌,而后对敌人断然实施夜间追击;9日晨5时15分,尖兵中队之先头分队抵达南京城光华门,并立即开始攻击;10日下午5时占领光华门内侧。<br>尽管各方敌军集中兵力于光华门,但我军英勇善战,处处确保阵地,终于在13日晨5时联队本部亦手捧军旗迈上城墙,完全占领了光华门两侧之城墙。 | 死               | 伤                | 遗弃尸体  | 缴获                                                                                                         |
| 淳化镇至南京 | 一、指挥官:陆军步兵大佐胁坂次郎。<br>二、兵力编组:左翼队第一线:步兵第三十六联队(欠第五中队);工兵第一中队之一个小队;工兵第二中队;山炮兵第九联队第九中队;独立机枪第一大队(欠第一中队);第七轻迫击炮中队;骑兵一个小队。<br>注:最初突入光华门的是联队长以下300人。 | 一、指挥官:不明。<br>二、兵力编组:约2000(只是夜间追击时直接抵抗者约400人)。                                |                                                                                                                                                                     | 军官6名,准士官以下188名。 | 军官17名,准士官以下444名。 | 约300具 | 马19匹,步枪202支,重机枪4挺,子弹12760发,手榴弹6350枚,器具391件,捷克式机枪16挺,水冷式重机枪7挺,汽车1辆,刺刀10把,粮秣70俵,青龙刀9把,手枪4支,战车2辆,山炮1门,反战车炮1门。 |
| 光华门攻击  | 一、指挥官:陆军步兵大佐胁坂次郎。<br>二、兵力编组:(9日)<br>左翼队第一线:步兵第三十六联队(欠第五中队);工兵第一中队一个小队;工兵第二中队;山炮兵第九联队第九中队;独立机枪第一大队(欠第一中队);骑兵一个小队。                            | 一、指挥官:不明。<br>二、兵力编组约1000人。                                                   |                                                                                                                                                                     |                 |                  | 约80名  |                                                                                                            |
|        |                                                                                                                                             |                                                                              |                                                                                                                                                                     |                 |                  | 约250名 |                                                                                                            |

① 原文如此。第五十一师师长应为王耀武。



### 战斗详报第三号附表二

### 步兵第三十六联队虏获表

昭和 12 年 12 月 6 日至昭和 12 年 12 月 13 日

[illegible]

## 附 录

## 关于编制、装备、教育训练及战法的个人意见

## 战法

对支那军的战斗,特别是对其进行侧翼及背后的攻击,具有极为重大的价值,而且击退敌人单靠射击是绝对不行的,必须依靠冲锋加白刃战,未必需要大量的兵力。击退敌人之后的乘胜追击极为重要。尽管敌人经常以一部掩护大部撤退,但若我方不实施追击,敌人必然反扑回到原阵地坚持抵抗。

对配备许多重武器的敌人,使用烟幕弹极为有效,因为支那军似乎特别害怕烟幕弹。

尽量推进炮兵阵地十分重要,特别是将山炮之一部推进至火线附近,直接瞄准敌人,对敌方阵地进行破坏性射击,是绝对必要的。

通过伪装部队和工事以诱惑敌人是颇为有效的。另一方面,当对敌实施正面射击之时机已经失去后,若从侧面进行奇袭式射击,可出乎敌人之意料,此方法甚为有效。

不分昼夜地使用烟幕弹和信号弹以扰乱敌人视线,如能在此情况下突入敌方阵地,对我方极为有利。此方法尤其对进攻藏于碉堡与掩体内之敌人十分有效。

## 夜间攻击

一般而言,夜间攻击若以训练有素之部队进行,则损失较少,可达到目的。

[《胁坂资料4》(第九师团),日本靖国偕行文库藏,

编号:290・281/7。]

(雷国山 译)



## 4. 步兵第二十联队速射炮中队作战命令

(前略)

### 南京攻略战前后的命令

大作命 139 号

大野部队命令

12月4日下午4时于白兔镇

一、南京附近的敌军有分批撤退的动向,有关句容方面的敌情见附录要图。

师团向南京方向追击敌人。

追击队(步兵第九联队)击破了句容附近的敌军,向南京方向追击敌人。

二、联队保持原有态势继续追击,前进至西塘头、吉利一线,做好明天拂晓攻击的准备。

三、第一大队作为右翼第一线,于傍晚6时沿孟家村—马陵—孙塘头—季巷口道路前进至季巷口,做好明天拂晓攻击的准备。

四、第二大队作为左翼第一线,于傍晚6时从倪塘出发,沿通往南京的道路附近地区,抵达王母殿附近,并做好明天拂晓攻击的准备。

五、第一线两大队的战斗区域划分以倪塘北侧—马陵南侧—王家边北侧—句容北侧一线为界。

六、其余各队为预备队,按照以下行军序列,于傍晚6时从白兔镇出发,向南京方向前进。

第三大队之一个中队、联队本部、第三大队(欠一个中队)、联队炮、辎重队、联队通信班、第三大队第三中队之一个小队。

七、我与联队本部一同前进。

代理部队长 青木少佐

### 大作命 163 号

#### 大野部队命令

12月10日晚上8时30分于中央运动场东南方

一、敌军依托孝陵卫西部高地山脊及孝陵卫北部高地山脊上的坚固阵地顽强抵抗。

我第一线之右翼大队从中央运动场西侧，左翼大队从寺冈东部高地，向山脊进击。

第九联队与右翼大队沿同一线路进击。

二、联队在确保目前的阵地同时，做好明日拂晓在炮兵的支援下，突破当面敌军防线，沿大道两侧向附近中山门前进的准备。

三、第一线大队在确保目前阵地的基础上，做好明日拂晓攻击的准备。

四、预定炮兵的攻击准备射击从上午8时30分开始，约两个小时。与炮兵商定的具体事项另行指示。

五、第三大队于明日拂晓前利用夜幕掩护，与配属之工兵夺取道路北侧的碉堡。

立即派出联络人员与下麒麟门之师团司令部联系。

六、第二大队作为预备队，位于第三大队的后方。

七、为支援明日拂晓两大队的进攻，步兵炮队应侦察敌人阵地。

八、为了明日拂晓的进攻，速射炮中队应侦察敌阵地碉堡及火力点。

但是，今晚应以一门反坦克炮在道路附近占领阵地。

九、我明日早晨7时位于中央运动场东南侧。

代理部队长 青木少佐

### 大作命 164 号

#### 大野部队命令

12月11日凌晨6时30分于中央运动场南侧道路上

一、敌军集结在自韦陀巷经西山、国民革命军阵亡将士公墓以东一



线,以及其后方的西山高地、四方城、遗族学校农场一线。在四方城、遗族学校一线,布有两道铁丝网。在镇口—南京道路上,跟随敌军纵队之后向南京进击。

师团继续保持此前的攻势,占领南京城。

与第九师团作战地域的划分,以史部桥外、五隆桥门的河流、文物保管所、中山路一线之延伸线为界。

左翼队继续保持之前之攻击,攻占当面之敌军阵地,进抵遗族学校农场南北一线,而后等待野战重炮兵打开突击通道,突入南京城。

攻击重点为:右翼第一线攻击当面之敌,右翼队在10日夜袭占领了紫金山第一峰的基础上,本日即11日继续从太平门、富贵山附近突入南京城。

野炮兵第二十二联队[第一大队、第二大队、第三大队(欠一个中队)]及野战重炮兵第二大队于本日拂晓前做好了观测配备准备,预定于拂晓后进行约一个小时的急速射击准备,而后将以其主力全力支援右翼第一线的攻击。

工兵队担任左翼队正面城墙的爆破任务,协助左翼队突击。

第九联队的主力准备攻击我右翼第一线正面之国民革命军阵亡将士公墓南面山脊以及中央运动场山脊一线。

二、联队左翼第一线,本日即11日早上7时30分前,做好目前攻击的准备,将重点保持在右翼第一线,进抵遗族学校农场一线。右翼第一线的作战区域如下:

东凹子—遗族学校—文物保管所以南一线。

三、第一大队为右翼第一线,在目前位置做好攻击准备。

四、第三大队为中央第一线,大体在目前位置做好攻击准备。

五、第七中队(配属机关枪一个小队)为左翼第一线,与第三大队联系,在其南面展开,做好攻击准备。

六、右翼第一线和中央第一线战斗区域划分为:中央运动场南侧—铁匠营北侧—水西园北侧一线,线上为右翼大队。

中央第一线和左翼第一线战斗区域划分为:钟灵街南侧—孝陵卫南侧—陆行路北侧—杨家庄北侧一线。

七、第七中队为联队预备队，位于超家桥东面附近。

八、第二大队(欠第七中队、第五中队、机关枪第四中队一个小队)为旅团预备队，于早上7时30分前到达东凹子。

九、第一线攻击应在炮兵急速准备性射击后前进，等待攻击命令。

十、联队炮支援右翼中央第一线。

十一、速射炮中队支援左翼中央第一线。

十二、联队通信班负责旅团司令部、联队本部以及两个大队间的通信网。

十三、我明天早上7时30分位于超家桥中央。

代理部部长 青木少佐

### 大作命 165 号

#### 大野部队命令

12月11日晚上9时于南部西山南方高地

一、敌军兵力如前所示，似乎在兵营西北面小河附近的村落，以及西山西面的村落，也有其一部分阵地。

第九联队第一大队正往我右翼大队的战线方向前进。

第三十旅团占领紫金山最高峰。

二、联队继续保持之前的攻势，在炮兵的支援下，进抵命令所指定的位置。第二大队主力复归联队。

三、第一大队为右翼第一线，在目前阵地上做好明日拂晓前的攻击准备。

四、第三大队(欠第十中队)为中央第一线，在南面西山的北方高地做好明日拂晓的攻击准备。

五、战斗区域划分如下所示：

1. 右翼第一线与中央第一线：以中央运动场南侧—北部西山南侧—公路的新街道—铁匠营北侧—中山凹—水西园北侧一线为界。

2. 中央第一线与左翼第一线：以南部西山中央洼地—公路道与新街道交叉点—杨家庄北侧一线为界。



两战斗区域均包含中央第一线。

六、联队攻击的重点为右翼大队的正面，第一线在炮兵实施急速准备性射击后再前进。攻击时机另行命令。

七、第十中队为预备队，在中央运动场西面新街道待命。

八、联队炮中队主要支援右翼、中央大队。

九、速射炮中队主要支援左翼大队。

十、我位于南部西山南方的高地。

代理部队长 青木少左

### 大作命 166 号

#### 大野部队命令

12月12日晚上10时30分于南部西山南方

一、旅团当面之敌有退却的迹象，联队当面之敌仍在固守先前的阵地，其后方阵地位于遗族学校西方高地和中山门东面高地，似乎很坚固。

预计敌会从后方阵地向公路方向反击。

第三中队今晚7时封锁西部西山西北部，占领曲线高地。

第九联队的左翼大队向该高地北方的公路进击，右翼大队向博物馆以南的山脊进击。

第九联队今晚实施夜袭，封锁明孝陵以南地区，并占领曲线高地。野炮兵第二十二联队第二大队、攻城重炮兵大队以及战车队将协助明天攻击。

二、联队(欠第六中队，配属工兵一个小队)明日在炮兵的支援下，一起突破当面之敌，前进到指定位置。

三、第一线各大队应于早上7时30分前做好明日拂晓前的攻击准备。各大队配属工兵爆破班。

四、第一线攻击应在炮兵急速准备性射击后前进，攻击时机另行命令。等待攻击命令。

炮兵的炮击时间从上午8时30分开始，预定一个小时。

五、战斗区域划分变更如下：

右翼第一线与中央第一线：以北部西山的南面山坳处的公路—铁匠

营—中山凹—中山门一线为界。

中央第一线与左翼第一线：以南部西山中央山坳处一公路与新街道交叉点—水西园南侧一线为界，线上属中央大队。

六、工兵小队长明天即 13 日早上 8 时前为第一线各大队配备工兵爆破班，小队主力为预备队。

七、第一线到达指定位置后，迅速整顿部队的同时，做好应对敌军反扑的准备。

八、第十中队和工兵主力为预备队，在北部西山西方韦陀巷待命。

九、联队炮中队占领公路南侧附近阵地，主要支援右翼第一线和中央第一线。

十、速射炮中队占领公路南侧附近阵地，支援左翼大队。在攻占敌阵地后，特别要应对敌战车从公路方向的反扑，应占领炮兵阵地。

十一、我早上 7 时 30 分位于南部西山北方的高地。

代理部队长 青木少佐

### 大作命 167 号

### 大野部队命令

12 月 13 日凌晨 5 时于南部西山的南方

一、当面之敌留下了一部后，似乎向南京城内退却。

将校侦察队<sup>①</sup>凌晨 3 时 10 分占领了中山门。

第二大队经过夜袭，夺取了遗族学校农场的敌军阵地。

二、联队前进抵遗族学校一线，做好攻击南京城的准备。

三、第二大队以一部完全占领中山门后，其主力进抵中山门东部地区，做好攻击南京城的准备。

四、第三大队立即出发，进抵遗族学校前公路附近。

五、第一大队立即出发，进抵遗族学校一线。

---

<sup>①</sup> 日军以将校(少尉以上)为领认，并带上必要的士兵，以侦察敌情和地形等的部队。



六、联队炮中队、速射炮中队、预备队跟随在第三大队后方前进。

七、联队通信班回收完通信线后,应尽快赶上联队。

八、我和预备队一起前进至遗族学校前公路附近。

代理部部长 青木少佐

### 大作命 168 号

#### 大野部队命令

12月13日上午8时于遗族学校西南公路上

一、未得到有关敌军的新情报,其败残敌时常出没。

二、联队在遗族学校西面附近,做好攻击南京城的准备。

三、第二大队在当前位置做好攻击南京城的准备。

四、第三大队将兵力集结于遗族学校西侧附近,以一部警戒西面和北面。

五、第一大队将兵力集结于第三大队的后方。

六、各队做好应对敌败残兵以及敌军可能从遗族学校西北侧地区反扑的准备。

七、联队炮中队占领公路北侧地区阵地,做好攻击南京城并应对敌军反扑的准备。

八、速射炮中队占领公路南侧附近阵地,做好攻击南京城并应对敌军反扑的准备。

九、通信班在联队总部与第八中队间架设通信网。

十、我位于遗族学校西南侧附近。

代理部部长 青木少佐

### 大作命 169 号

#### 大野部队命令

12月13日正午于中山门

一、左翼队为现在的扫荡队,彻底扫荡南京城内外之敌,以期确立

治安。

协助新到达的工兵联队的主力。

战车大队及工兵联队主力将协助第一线步兵在城内扫荡。

二、联队(配属工兵一个小队)之第三大队(欠第十中队)从现在开始扫荡南京城内的敌人。

三、第一大队、第二大队扫荡区域另行命令,扫荡时间预定为下午 2 时,到时另行命令。

四、扫荡队以中山门为先头,按以下序列进城,下午 2 时在公路上与前行途中的纵队会合,但不包括占领城内的部队。

联队本部,第三大队,第一大队,联队炮中队,速射炮中队。

五、工兵小队长为两大队配属工兵。

六、第三大队(欠第十中队)立即前往铁匠营,作为师团预备队。

七、第十中队为预备队,在中山门待命。

八、通信班架设联队本部、旅团司令部以及各大队之间的通信网。

九、联队炮中队协助第一大队的扫荡,速射炮中队协助第二大队的扫荡。

十、我位于中山门。

代理部队长 青木少佐

(下略)

[泷本市藏编《步兵第二十联队速射炮中队从军记录集》,

にいさと会(东京),1980 年 6 月 22 日。]

(吴立新 王卫星 译)



## 5. 步兵第三十三联队第十二中队从军日志

昭和 12 年 9 月 4 日—昭和 13 年 5 月 21 日

泽村次郎记

**编者注：**这是由泽村次郎记录的日军第十六师团第三十旅团步兵第三十三联队第十二中队的从军日志。

(前略)

(1937 年)11 月 9 日 晴

凌晨 3 时接到大队的命令,是关于乘船细节的指示:

“乘坐‘台南丸’号的部队今天上午 11 时开始登船。”

简洁的语言却意味深长,早上 8 时我们向宿舍里的人表达了我们的深深的谢意后,在小学生的列队欢送下,于 11 时到达大连码头第 38 号仓库附近,吃过中饭,准备登船。

下午 6 时开始登船。同乘“台南丸”号的还有工兵队和卫生队。

晚上 11 时驶离大连港,一路向目的地进发。前途一片渺茫,有的只是热血男儿的梦想。

11 月 10 日 晴

“台南丸”号继续朝东南方向行进,运输指挥官今中大佐在船里巡视。

下午开始分发敌方地图。我们可以看到护送我们数艘运输船的驱逐舰××××号的英姿。

11 月 11 日 晴

为了进行渡河的实战训练,我们从工兵队军官那里拿来当地的材料,学

习如何用竹竿在小河里撑船。此外还学习如何使用探雷器和电网探测法。

下午进行在桥梁上拉网和渡河训练。

下午2时在长江河口抛锚靠岸，英气勃发。

### 11月12日 晴

一大早我们起锚，沿着混浊的长江逆流而上，士气越来越高涨。

驱逐舰在我们周围激起层层浪花，船船相连，我们可以用黑板互通指令。士兵们相互举手，挥动帽子，勉励对方。

江两岸逐渐展现在我们面前，可以看到我军飞机对地面进行侦察。满载着难民的英国船只仓惶往下游驶去。

到了下午，除了警戒的驱逐舰，又增加了两艘巡洋舰，战机日益成熟，我们的士气也越发高涨。晚上8时，分队长以上人员到中队室集合，接受如下命令：

“从上海方向出逃的敌人已经越过太仓、苏州河沿线，在昆山附近发现大批迂回的敌军部队。我们沿常熟、苏州一线追击敌人，重藤支队明天即13日天亮前在徐六泾口以东高浦口附近果敢登陆后，往常熟方向急速进发。师团明天即13日率领第一线部队继重藤支队登陆以后在徐六泾口、高浦口附近的扬子江右岸登陆，一部往白茆河附近驱逐敌人，主力部队往支塘镇—常熟方向进发，截断敌人的退路。

佐佐木支队登陆后在白茆口附近驱逐敌人，而后，以约两个中队的步兵为主干，组成左翼支队，在占领沈家口附近白茆口右岸地区后守住登陆点，主力部队沿白茆口前进，截断敌人退路。”

(原文中略)

中队带上两天的粮秣和两顿饭出发了。每个人尽可能多带弹药。“台南丸”号没有靠岸，而是靠在小型铁船旁边，从铁船的位置往右侧岸边又行使了大约20米停了下来。我们各自背着沉重的装备跳下河，在齐腰深的水里趟水上岸。

中队上岸后从吴宅向支塘镇方向进发。



按照以上命令,各分队长根据地图以及航空照片研究登陆点附近的地形,中队长交待了有关登陆的注意事项以及携带物品。

入夜后雨停了,天空却更加阴沉,只有同行船只上的灯火在黑夜里忽隐忽现。

### 11月13日 晴

天还未亮就听见隆隆的炮声,在薄雾中看见我们的舰船在连续发射炮弹。敌人阵地上似乎也传来机枪声,继而我军飞机一阵乱舞。这个早晨我们在敌前登陆,真是大快人心。

中队按照命令分成五班,吃过工兵队运送的午饭后,大约下午2时我们开始了登陆的壮举。

我们按照前一天中队长的提醒登陆,河水漫过了我们的大腿。我们没有发现任何敌人,只是其他部队捕获了几名负伤的敌兵,缴获了几挺捷克式机关枪。中队擅自决定从登陆点向吴宅东段进发,一路上设警戒线,放火烧民宅,彻夜未眠。

中队登陆时把全部队员的包袱留在船上,久保下士等14名队员留下看守。

到达吴宅后我们接到命令,派出以吉田准尉为首的84人去支援野炮队。

### 11月14日 晴

凌晨5时我们与前来的一个旅团会合后向支塘镇进发。

上午11时,先头部队到达张河桥附近时遭到敌人的射击。我们早早吃完午饭继续前进。我军越来越多的伤者被送往后方,我的战友也在其中。傍晚我们到达张家桥,在黑暗中吃完晚饭,作为预备队在火线后方休息了一会儿。到了晚上8时枪声停止,敌人撤退了,我们连夜向支塘镇进发。

### 11月15日 晴

拂晓时分我们到达支塘镇。上午9时,据上海方向过来的轻型战车

队的报告,有敌人从上海向支塘镇西侧撤退,我们得知后立即朝西面的常熟进发,追击敌人。

我们从支塘镇沿白茆江一路直追,我们看到在我航空部队轰炸下受害的残败兵的累累尸体。在古里村的桥梁附近发现了几门被敌人遗弃的野战炮,犹如亲眼目睹了敌人狼狈逃窜的情景。

下午5时左右我们到达南湖,在村庄露营。

### 11月16日 大雨

昨天夜里开始下雨,持续了一整天。笼罩在雨雾里的南湖景色怡人。村里有条五六米宽的小河,两岸有几十户人家,河面上鸭子在嬉水,两岸杨柳低垂。真可谓“雨萧萧不见人影,仿佛又看见平静的南湖,一阵枪声打破了片刻的安宁。”

小队接到先出发的命令,不一会儿命令又中止了。

### 11月17日 阴

上午8时我们在通往常熟的大路上集合,前进大约500米到达青塘东端的新桥。大队的命令如下:

“大队利用本日即17日的薄雾和第十二联队的一部换防。各中队长带上必要的传令兵于上午8时30分前到大队本部集合。”

为了侦察前方敌情,大队派出水谷少尉和奥山少尉分别率领各自的小队前去侦察。

中队长亲自率领半数指挥班的成员去探明敌情,其中包括我。我们行至五六百米处的时候遭到敌人枪弹的胡乱射击,我身后的松冈上等兵阵亡了,随后中山一等兵也负了伤。我想应该给松冈上等兵包扎,于是拼命找卫生兵水谷上等兵,可是他最早失去了生命,已经成佛了。此刻我立即想到了《战友》这首歌的含义。

判断敌情以后,中队在薄雾中从新桥出发。行进了大约500米到达小河,桥梁受到敌人的猛烈攻击,渡河非常困难,我们走过临时搭起的桥,避开大路,在泥泞中冒着枪林弹雨前进。前进了约500米,我们到达了第七中队驻守的只有三户人家的无名村落,替下了第七中队。



我们绕过无名村落北面的小河，南面隔着一条大路，对面就是五梁镇。我们到达后立刻在道路和小河上布置了警戒，准备迎击敌人。这次战斗中吉田一等兵阵亡，菊川喜佐雄、世古上等兵负伤。

中队配属了一个机枪小队和一个工兵小队。

#### 11月18日 晴

“轰、轰”，敌人的炮击整夜未停，东方已经泛白，可是枪炮声仍在继续。我们整夜都睡不安宁，总想着“这应该是最后一声了吧”。

在前方大约两三百米的地方，我们负责警戒的士兵和其他战友救出了由于故障而被丢弃的我军两辆战车里的战友。故障战车里没有食物，似乎在向我们讲述这四日三夜的苦战情景。

敌人在前方大约500米的小河对岸布置了碉堡，似乎相当顽强，大路上的桥梁被烧毁了，渡河成了难题。

中队东面不远处的第十一中队一部在下午3时渡过右边小河进入右岸村落。

晚上7时，迫于第十一中队的攻击而退却的敌人转入反攻，从小河对面攻来，用步枪或捷克式机枪向我们的房屋射击，我们没有应战，几小时后敌人撤退了。

敌人撤退的同时，从敌人的阵地又传来迫击炮和野战炮的轰击声，幸好我们没有中弹，也没有人员伤亡。

#### 11月19日 晴

在敌人的炮火下度过了一个不眠之夜后，一大早我们大队从后方来到前线，用大队炮、速射炮向前面的敌人轰击，敌阵地陷入弹雨之中。我们一扫这两天阴霾的心情。

中午11时，中队开始向前方敌人进攻。

木村、山本上等兵阵亡，松尾(义)上等兵负伤。

到了下午，面前的敌人全被击退，我们看到远处花园里方向有火焰升起。

晚上11时，中队奉命到大路上追击敌人，其中，主力部队分乘五艘

小船到达被损坏的桥梁处,登陆以后在右侧警戒,到达花园里时已不见敌人的踪影,在大路上与后来的联队会合后,连夜朝常熟的东北方进发。

#### 11月20日 阴

我们彻夜行军。直到早上6时,我们终于到达常熟的东端。草草吃完早饭,我们沿着常熟城墙外侧直追敌人。上午9时到达常熟一无锡、常熟一苏州三岔路口。

中队冲在前面沿大路朝无锡方向追赶敌人。一路上横尸遍地,不难想象敌人溃败时的惨状。我们看到在朱家村至夏斜桥道路右边的湖上,许多从常熟逃出的难民船在湖面上徘徊。

下午4时我们到达棘塘镇,在当地村落里宿营。

#### 11月21日 晴

中队按照命令冒着细雨往无锡进发。途中我们俘获了三名敌兵,我们走到起家湾时,将其中两人交给了大队本部,一人留在了中队。这名敌兵叫李甘仙。

傍晚,我们到达起家湾,可以宿营的民房大半被战火烧毁。到晚上8时才找到宿营的房屋。

#### 11月22日 晴

凌晨5时我们离开宿营地出发,到了安镇大路以后右转经过一片战场,扫荡了胶山的敌人,下午3时重新返回家桥附近。下午5时我们到达开芝里,在村落里露营。

#### 11月23日 晴

凌晨5时从开芝里出发,上午9时30分在鸭城桥接到命令:“联队正攻击前方之敌,敌人顽强抵抗,我军前进困难,第十二中队(欠第一小队)协助联队攻击敌人左翼侧背。”



在无锡以东地区参加战斗军官名单

昭和 12 年 11 月 23 日—昭和 12 年 11 月 26 日

| 部队番号 | 军官姓名 |        |      |       |
|------|------|--------|------|-------|
| 联队本部 | 大佐   | 野田谦吾   | 少佐   | 大岛藤吉  |
|      | 少尉   | 日紫喜锦一  | 少尉   | 平井秋生  |
|      | 少尉   | 佐佐木市太郎 | 少尉   | 松村久郎  |
| 第一大队 | 少佐   | 渡边纲彦   | 会计中尉 | 古舞俊夫  |
|      | 军医中尉 | 渡边正    | 中尉   | 田中嘉卫  |
|      | 少尉   | 渡边修    | 少尉   | 山田昇   |
|      | 中尉   | 日比野茂夫  | 少尉   | 加藤英雄  |
|      | 少尉   | 河边可夫   | 少尉   | 尾崎金之助 |
|      | 少尉   | 浦口庄造   | 中尉   | 瀬古三郎  |
|      | 少尉   | 馆良太郎   | 中尉   | 山本光三  |
|      | 少尉   | 加藤幸夫   | 少尉   | 杉野觉藏  |
|      | 见习士官 | 伊藤斌    | 准尉   | 水谷海三  |
| 第二大队 | 少佐   | 三浦俊雄   | 少尉   | 西山良之助 |
|      | 军医中尉 | 堀清     | 军医少尉 | 长谷川芳雄 |
|      | 会计少尉 | 久志本新太郎 | 大尉   | 眩冈直   |
|      | 少尉   | 奥野安治   | 少尉   | 永冈了   |
|      | 大尉   | 辻四五郎   | 少尉   | 横山孝三  |
|      | 准尉   | 长冈辻松   | 少尉   | 成松长生  |
|      | 少尉   | 笹浦岩一   | 准尉   | 川户正己  |
|      | 中尉   | 天野乡三   | 少尉   | 清水操   |
|      | 少尉   | 山本祐一   | 大尉   | 岛田胜己  |
|      | 少尉   | 伍岛一雄   | 少尉   | 三浦秀雄  |
|      | 见习士官 | 仲森秀夫   |      |       |

续 表

| 部队番号  | 军官姓名 |       |      |           |
|-------|------|-------|------|-----------|
| 第三大队  | 少佐   | 上田孝   | 少尉   | 堤千里       |
|       | 军医中尉 | 保田英之助 | 军医少尉 | 安藤元       |
|       | 会计少尉 | 宫崎保民  | 中尉   | 中西义澄(旧井原) |
|       | 少尉   | 间柄磬   | 少尉   | 福田寅藏      |
|       | 中尉   | 松野亮作  | 少尉   | 野野正巳      |
|       | 大尉   | 久我丰藏  | 少尉   | 奥山繁       |
|       | 少尉   | 中冈正治  | 大尉   | 菅野净       |
|       | 准尉   | 乙部一   |      |           |
| 联队炮中队 | 大尉   | 安田治   | 少尉   | 世古义郎      |
|       | 准尉   | 西中信雄  |      |           |
| 速射炮中队 | 中尉   | 中岛纯雄  | 少尉   | 冈村正雄      |

中队接到上述命令后,以第一小队(欠半个小队)为尖兵,其他(第二小队以及第一小队的半个小队)为主力,尖兵与中队保持 200 米的距离,同时从鸭城桥东面出发。

我们沿小河北进。前进了约一公里,准备沿河西进时遭到敌人的猛烈攻击,前进十分困难。这附近河宽约十米,正值枯水期,水很浅,从沟底的水边通过的话能够完全避开敌人的视线。于是我们沿小河继续往北,行至大约两公里处,到达敌人视线以外再潜入桑园,往西约一公里到达叫做豪田里的村庄时遭到敌人射击。敌人势力微弱,我们以第一、第二小队为前锋迅速占领该地,之后继续西进。经过色巷口以后吃中饭,下午 1 时继续西进。

下午 2 时我们到达许巷口东侧大约 500 米处时,遭到前方约 150 米处敌人的猛烈攻击。我们以第一小队和第二小队为前锋发起反击时,右后方也遭到袭击。

我们得知行进在联队前方约八公里处的第一线中队陷入敌人的重



围之中。中队不得已在下午4时停止前进,构筑散兵壕准备决战。

第一小队长水谷少尉阵亡,上等兵川北、一等兵林信弘负伤。

下午5时,天色渐暗,我们乘敌人火力稍弱,利用附近几户砖瓦造的民房为据点,准备防御决战。入夜后我们又派出侦察兵试图搅乱敌军阵脚。

晚上10时,敌人显露出退兵的征兆,拂晓时分向西方败退。我们乘势直追,直到许巷口附近。

#### 11月24日 晴

上午9时在许巷口附近,我联队与步兵第三十八联队会合,我联队复归旅团,成为旅团的预备队。

#### 11月25日 晴

上午8时,中队占领了许巷口西侧的几户农家,准备稍后继续前进。这时中队遭到前面和左右两侧敌人的袭击。

入夜,中队为而后的进击准备船只。

#### 11月26日 晴

本日旅团的作战命令要旨如下:

“当面之敌已经开始全线退却,师团往常州方向追击敌人。攻击奏效后应抵达无锡、江阴、卷上、无锡站一线。”

敌人以无锡为中心,上述命令将陈巷口(无锡至江阴道路上)、塘头、严康、钱国镇、长大厦镇、东亭镇、江阴桥镇、无锡火车站完全包围。

中队决定作为旅团预备队乘船从水路进入无锡城。

上午10时从许巷口出发,由水路向无锡进发。下午3时在无锡站西南方登陆,约500米即可到达无锡火车站。

#### 11月27日 晴

为集结兵力,师团在无锡停留。本日,因援助野战炮队而派出的吉田准尉等71人返回中队。

无锡城由于我军的轰炸和敌败残兵的纵火,城市大半已成灰烬,只

剩下烧成残垣断壁的旅馆等建筑,让人想象市街曾经的繁荣。

**11月28日 晴**

今天我忙于整理登陆以来的战斗记录,制作战时名册,留守负责人名单、新中队编成表,以及报告所耗弹药情况。

**11月29日 晴**

从今天上午8时开始,我们沿着京沪铁路<sup>①</sup>向常州进发。

按照中队的命令,我们经过石塘湾—洛社镇,于下午6时到达横林镇。

今天的行军距离虽不算很长,但是在铁道上行走很伤脚,速度也很慢。

**11月30日 晴**

中队依照昨天的命令,上午9时在铁路上集合,9时30分向左转,沿运河向常州进发。

经戚墅堰—陆刘村—汜家塘,于下午1时到达常州西侧。

常州在我军炮击之后大半已成废墟。和在无锡时一样,中队在运河沿岸的民宅里宿营。

**12月1日 晴**

上午8时从常州出发,沿运河到达新闸镇附近,接到如下命令:

“侍从武官今天10时到达常州,视察常州—丹阳之间的情况。”

一路上京沪铁路和大运河左右并行,沿途单调乏味。偶尔看见在运河里行船的战友,大家互相勉励。经过奔牛镇到达九里铺,中队决定在这个东方的无名村落露营。

**12月2日 晴**

九里铺—吕城镇间的道路和昨天一样,沿着运河行进,单调乏味。

---

<sup>①</sup> 南京至上海的铁路。



经过吕城镇—三里铺到达陵口镇时,我们得知以下的情况:

“丹阳以东有敌人阵地,第十九联队第三大队从王家村方向、第二十联队从塘地里方向正向敌人发起进攻。”

### 12月3日 晴

中午中队经过丹阳,在丹阳西侧的三岔路和练湖堤坝上吃过午饭后向右转,朝前马陵进发。

中队决定在前马陵前方约一公里处的宋巷里宿营。

在宋巷里得到的情报如下:

1. 关于敌情没有详细报告。旅团在丹阳西北方西南村落集结兵力,准备下一步行动。

2. 大队已经占领前马陵一带,并开始侦察镇江方面的敌情和地形。傍晚宿营(决定在此停留一段时间)。

我们为在常州、无锡一带战斗中阵亡的7名战友举行了告别仪式。

### 12月5日 晴

夜里11时左右接到以下命令:

“师团于今日继续向南京追击敌人。旅团作为师团的主力,向行乡镇方向进发,大队于上午8时撤销了警戒,10时以前到达丹阳以西的马家村北侧,在丹阳—镇江一线集结,跟在野炮兵第三十二联队的后面前进。”

今天早上7时我们在朱巷里集合,到达丹阳后在马家村的道路上等待野炮兵联队的前进。吃过午饭以后大约行走了两里左右到达白兔镇,并在那里宿营。途中经过五里镇时我们看到被毁的桥梁。

### 12月6日 晴

在白兔镇接到如下命令:

“我追击队一部正向王家边西侧敌人阵地攻击,其主力正向句容北部迂回。根据飞机的报告,土桥镇南北侧都有敌军阵地。师团今日夺取句容以后,准备攻击汤山镇(句容西北约10公里处)西南方阵地。

追击队继续执行原来的任务,夺取句容后到马具头(句容西北方约7公里处)集结兵力,侦察前方敌情。

第三十旅团(欠步兵第三十三联队)作为右翼支队,明早从现在的位置出发,从太平庄沿北方大萃山麓地区,进入萃野—礼山一线,向汤水镇西南方的敌军阵地进攻。

各队务必在明早8时30分以前做好出发准备。”

中队经过行香镇—祝家边—太平庄—王家边到达句容。句容东面的桥梁已被毁坏。

大半个句容受到我军轰炸。值班军官是中冈少尉。

#### 12月7日 晴

早上8时从句容出发,然后右转,往汤水镇方向前进。在桥东接到大队命令,主要内容如下:

“我追击队正在汤水镇西面高地和汤山南面攻击敌人。”

大队下午6时到达下山村宿营。

#### 12月8日 晴

中队早上8时离开下山村,大约前进1.5公里。在敌人的野战炮兵学校附近吃过午饭,傍晚到达汤水镇。今晚在此地的村落露营。

距南京城大约三里地时,不断听到炮声。被送下来的负伤战友逐渐增多,这激发了中队将士的斗志。

下午2时,在北支战斗中负伤的中村准尉归队了。

#### 12月9日 晴

早上6时,在大炮和车辆的隆隆声中,中队在主干道上行军。途中看到许多敌人的碉堡,感到已经进入敌军的主要阵地。

中午,我们在山丘上的敌人步兵学校吃过午饭。下午2时离开步兵学校,一路上由中冈少尉带领军旗小队前进。

晚上在麒麟门前方的白水镇宿营。



12月10日 晴

凌晨2时接到命令,大意如下:

“第九师团进入南京城东南方,正在城墙附近与敌人交战。南京城东面一带(富贵山)发现敌军150毫米重炮。

师团一直在追赶敌人,向南京城逼近。右翼支队主力由玄武湖以东地区出发,另一部由紫金山地区出发,协助师团主力的进攻。”

听到以上的命令,我们这些当兵的人个个摩拳擦掌,踌躇满志。我们又接到如下通知:

“根据军<sup>①</sup>的命令,禁止部队进入城墙以内。占领城墙时要在城墙上竖起国旗。

今天下午1时以前,若有从中山门方向举白旗来我军的军使,要暂时停止战斗,等候军使的到来。”

在一片薄雾中我们来到青马,眼前是南京最后的防卫屏障紫金山。随着晨雾散去,敌人的火力渐强,这里将有一场决战。

中队决定从左侧攻击紫金山主峰。上午9时30分,中队向主峰发起猛攻,战友的掩护射击十分准确。10时30分,中队占领了部分山顶,并乘势占领了右侧高地。

看!南京城在我们脚下,现在已经显露出它的全貌。敌人的首都现在静静地躺在我们脚下,全军的士气极为高涨,大家高呼三声“万岁”。

依照命令,作为联队预备队的大队在山顶一线集结兵力,为明天的进攻做准备,然后在迫击炮的轰鸣声中进入了梦乡。

在今天的战斗中田中武夫阵亡,仲胜助、木下春雄、濑古大三郎、北川丰三负伤。

12月11日 晴

紫金山277米的高地上寒意阵阵,在黎明的晨雾中眺望南京城,仿佛昨日的硝烟已经远去,只看到银白闪亮的长江。

山顶上没有水,所以我们要到青马和五旗方向的山脚下去做饭。

---

<sup>①</sup> 指上海派遣军。

在南京附近参加战斗军官名单<sup>①</sup>

昭和 12 年 12 月 10 日—昭和 12 年 12 月 12 日

| 部队番号 | 军官姓名 |        |      |           |
|------|------|--------|------|-----------|
| 联队本部 | 大佐   | 野田谦吾   | 少佐   | 大岛藤吉      |
|      | 少尉   | 日紫喜锦一  | 少尉   | 平井秋生      |
|      | 少尉   | 松冈久郎*  | 军医中尉 | 日高实幸      |
|      | 准尉   | 长冈辻松   |      |           |
| 第二大队 | 少佐   | 三浦俊雄   | 少尉   | 西山良之助     |
|      | 军医中尉 | 堀清     | 军医少尉 | 长谷川芳郎*    |
|      | 会计少尉 | 久志本新太郎 | 大尉   | 耽冈直       |
|      | 少尉   | 奥野安次   | 少尉   | 永冈了       |
|      | 大尉   | 辻四五郎   | 少尉   | 横山孝二*     |
|      | 少尉   | 菅濑正重   | 准尉   | 川户正巳      |
|      | 少尉   | 河村可夫   | 准尉   | 伊藤源五郎     |
|      | 大尉   | 岛田胜巳   | 少尉   | 伍岛一雄      |
|      | 少尉   | 三轮英雄   | 见习士官 | 仲森秀夫      |
|      | 工兵少尉 | 永峰广信   |      |           |
| 第三大队 | 少佐   | 上田孝    | 少尉   | 堤千里       |
|      | 军医中尉 | 保田英之助  | 军医少尉 | 安藤元       |
|      | 会计少尉 | 宫崎保民   | 中尉   | 中西义澄(旧井原) |
|      | 少尉   | 间柄磐    | 少尉   | 福田寅藏      |
|      | 中尉   | 松野亮作   | 少尉   | 野野正巳      |
|      | 大尉   | 久我丰藏   | 少尉   | 奥山繁       |
|      | 少尉   | 中冈正治   | 大尉   | 菅野净       |
|      | 准尉   | 乙部一    |      |           |

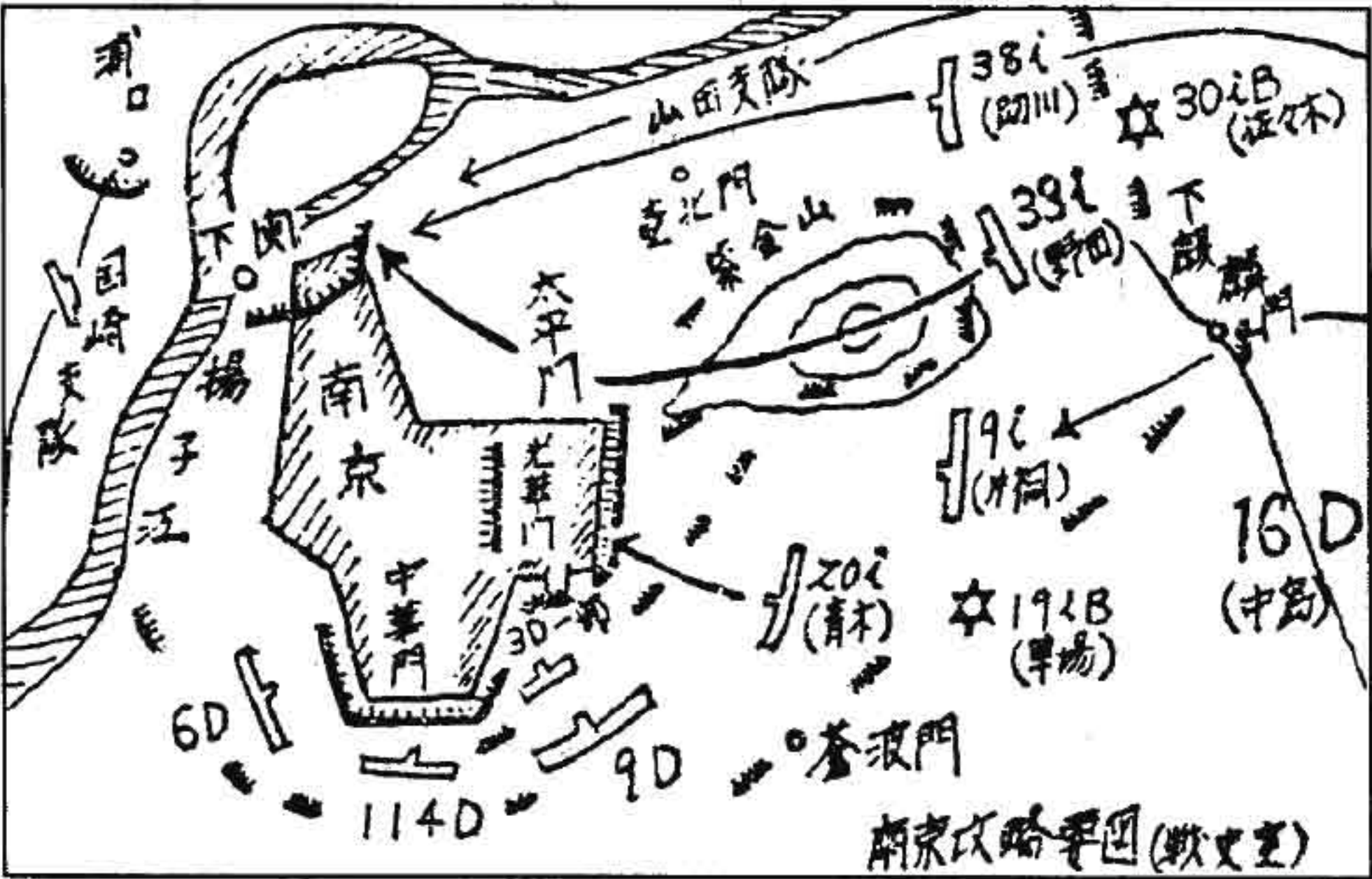
① 表中加\*者姓名与前文“在无锡以东地区参加战斗军官名单”有出入,原文如此。



续 表

| 部队番号  | 军官姓名 |      |    |      |
|-------|------|------|----|------|
| 联队炮中队 | 大尉   | 安田治  | 少尉 | 世古义郎 |
|       | 准尉   | 西中信雄 |    |      |
| 速射炮中队 | 中尉   | 中岛纯雄 | 少尉 | 冈村正雄 |

下午 5 时,我们沿着山顶又向右行进了 400 米左右。  
山顶上的第一夜,我们在敌人的迫击炮和寒冷中艰难度过。



南京攻略要图

12 月 12 日 晴

右面长江方向传来敌军轰轰的高射炮声,是向我军飞机开火吧。

下午 2 时开始前进,到达前方约 500 米的月音寺。我们在西侧的凹地集中后,在后苑吃了饭。

晚上 6 时,部队未等天亮就乘着夜色向紫金山顶峰 488 米高地发起进攻,大家士气振作,志在必得。被迫后退的敌人的炮弹,落在了月音寺和后苑附近,有战友负伤。

阵亡：黑田清上等兵。负伤：泽村伍长、岸上上等兵。

晚上 10 时，接到如下命令：

“第二大队已经占领 466 米高地，并以有力之一部继续追击天文台的敌人。第十一中队的机枪队依然在攻击当面之敌，并向明孝陵北部地区进击。第九中队固守已占领阵地。第十二中队的机枪队和联队炮队必须始终做好跟在第十一中队之后继续前进的准备。”

军司令官接到我占领第一峰的报告后发来贺电。

### 12 月 13 日 晴

中队于凌晨 4 时 30 分从月音寺出发，通过第一峰右侧山腰，沿指定路线前进。

敌人的败残兵全部被捕获。根据西川分队长的侦察报告，得知天文台已没有敌人的踪影，于是我们立即前进，于上午 9 时占领了该地。

中队依照命令从天文台出发，经太平门，在玄武门东侧一路扫荡，下午 5 时到达下关。

### 12 月 14 日 晴

上午 10 时在下关集合，关于实施城内扫荡有以下注意事项：

“要一个不漏地扫荡每一家。如有敌人潜入外国人家中也可现场搜查，但不准触及物品，小心地雷。”

中午 12 时到达挹江门，并进入城门进行扫荡。捕获大约 300 名败残兵，还有兵器、迫击炮、观测镜等。

下午 6 时，完成指定区域的扫荡之后，我们回到下关的宿营地。

### 12 月 15 日 晴

迁移中队事务所。

下午 3 时开始，举行师团长的入城仪式<sup>①</sup>。

向本部报告了俘虏、缴获武器及征缴马匹的情况，并将各战斗区域

<sup>①</sup> 日军第十六师团入城式。



敌我双方的损失情况分别作了报告。

**12月16日 晴**

凌晨5时接到如下命令：

“敌败残兵从紫金山东部和东北部地区向汤山镇以西进发，对后方部队造成较大威胁。联队在16日、17日（不包括联队炮第四小队第一分队及所需的勤务人员）中午11时以前从沿太平门—余冈村的道路出发，向龙王山一线前进。到达龙王山南北一线后，要做好17日扫荡的准备。”

中队按命令上午8时整队从太平门出发。下午，作为大队的尖兵中队，沿指定路线向龙王山前进。中冈小队为尖兵，行进在前方300米处。

下午6时30分，我们到达下西岗，没有发现敌人，就在该地执行警戒并宿营。

**12月17日 晴**

今天我们沿着和昨天大致一样的道路到下关扫荡，结束后回宿营地。

从下午1时开始，举行军司令官的人城仪式<sup>①</sup>。因为联队长要率领第二大队参加入城仪式，所以凌晨5时就从宿营地出发了，其余部队依然进行扫荡并返回宿营地。

上午，作为尖兵的中队，以奥山小队为尖兵向下关进发。中途看到我军的飞机在城市上空飞行。能够想象得到入城仪式的壮观场面。下午4时30分我们回到宿舍。

**12月18日 晴**

两个月的战斗终于告一段落，一整天都在洗衣和打扫卫生。

---

<sup>①</sup> 指日军华中方面军司令官、海军第三舰队司令官、上海派遣军司令官和第十军司令官的人城式。

**12月19日 晴**

上午8时,中队派奥山少尉率领小队到南京城中华门驻守,并负责警戒。

中队事务所很久没有这么忙了,不断有事务需要处理,忙得不可开交。

天气渐冷,许多人抱怨燃料不足,我也有同感。

**12月20日 晴**

和昨天一样,停留了一天,虽说是停留,实际上一整天都在忙于事务。

**12月21日 晴**

和昨天一样,停留了一天。下午2时开始检查中队武器,经过长期战斗,武器损失和遗失都很严重。

登陆以来首次收到邮包,大家都异常高兴。

**12月22日 晴**

今天接到大队的如下命令:

“联队作为南京警备队,其主力驻守南京。第三大队(配备旅团无线电台一部)主力驻扎江宁镇,以一部驻扎秣陵关及西善桥一带,并负责当地的警备。

(原文中略)

根据命令,第十二中队担任西善桥的警戒。

我们准备第二天出发的物品,不用的东西全部烧毁或扔掉。

**12月23日 雨加小雪**

凌晨5时从下关的宿舍出发,经和平门往南。在中华门与奥山小队



取得了联系,然后沿京芜路<sup>①</sup>向南行进。路上清晰可见战斗的痕迹,可以想象当时在此地担任攻击任务的第六师团的英勇表现。下午1时我们到达西善桥的警戒地。小雪夹着雨水打湿了我们的军装。

离南京大约两里,经过板桥、江宁镇,到达一个约30户人家的小村落,能看见附近还零星散布着其他许多小村落。

我们进入谈不上是宿舍的房子,将其打扫干净。

#### 12月24日 晴

我们环视了一下,发现各间屋子都很脏,被褥看来也不够。奥山小队从中华门警备地区回来,带来了征缴的被褥,弥补了我们的不足。

我们停留一日,收拾武器和被褥。

.....

#### 12月29日 晴

昨夜一场雪使这里一片银装素裹,非常壮美。

今天中队在宿营地大扫除,准备迎接新年。大家埋头准备新年吃的杂煮等。

#### 12月30日 晴

和昨天一样准备过年。所谓准备过年是指什么呢?首先我们指挥班到附近的村落征缴来南京的糯米,开始自己制作年糕。制作年糕让我们感到过年的气氛。但是第一线的部队今天不能休息,还要忙于各种事务。

#### 12月31日 晴

“昭和12年,这一世纪光辉的一年就要结束了。敌人首都虽然近在咫尺,我们却要在这个荒凉的小村落里过新年,不禁感慨万千。”

“将在战争中不幸倒下的战友名字一一列出,供奉在事务所的墙壁上,并在灵前摆放了年糕、杂煮等,为他们祈福。”

---

<sup>①</sup> 南京至芜湖的公路。

下午3时,中队长开始巡视各个房间,房间很破旧却很整洁。我们都沉浸在迎接新年的气氛中。

## 昭和13年

### 1月1日 晴

早上6时,大家都到哨所南面的广场集合,举行遥拜仪式。

“征战四个月,转战南北,谁能想到,今天我们在敌国首都的附近迎接1938年的新年。祥云初照大地,天皇恩泽四方,展现八纮无穷的皇运。”

遥拜仪式结束后,各分队庆贺新年,享用年糕和杂煮,喝着青酒,我们从内心祝福这一意义深远的新年,举杯畅饮直到深夜。

根据会报,3日将有流动武器修理班到我中队,我们必须做好准备。

### 1月2日 晴

中队宿营的西善桥距首都南京中华门有大约六公里的距离。在南京至芜湖的道路一带,经板桥往江宁镇方向的村落,基本上只有五六户农家,中队宿营的村落有十几户人家,算是最繁华的。东边是一片丘陵,西边是小河和水田,约四公里远的地方就是入江口。我们预定在此逗留半个月。当地居民渐渐返回。

### 1月3日 晴

明天大队长要巡视各个宿舍,大家准备大扫除。

因负责看管行李而滞留后方的草深军曹等七人及时赶回来归队了。

### 1月4日 晴

上午11时,大队长巡视西善桥各个宿舍。

军号手中山岁一出院了,指挥班又多了一名成员。

### 1月5日 晴

上午10时,师团长阁下前来巡视。



1月6日 晴

今天开始各小队在近郊实施第二次扫荡。第一小队负责扫荡头关一带。

1月7日 晴

第二小队沿西善桥至南京道路一线扫荡,未发现敌败残兵和遗弃的武器。

1月8日 晴

从今天开始,各大队开设了野战小卖部。有流动的小卖部要到中队来。

1月9日 晴

在紫金山负伤的战友泽村伍长出院了。

1月10日 晴

今天各中队奉命写警备区域的地理调查报告。召集各小队长,要求负责调查每个扫荡区域的战果和地形。

1月11日 晴

没有重要事情。

1月12日 晴

没有重要事情。

1月13日 晴

一天都在忙于整理每个人武器装备的清册。

1月14日 晴

与昨日一样,整理清册。

**1月15日 晴**

本日会报的指示：“每件武器在装载前要充分保养并且大量涂油，另外在营地附近散落的敌军武器要避免被敌军残兵或当地居民利用，必须收集好，交给接防部队。”

中队按照以上指示，制定了武器检查的实施计划。奉中队长之命，到江宁镇第三大队本部上交保养材料及联络其他事宜，傍晚时分才归队。

**1月16日 晴**

在医务室检查带菌粪便。

中队分到了一副望远镜和一支手枪，规定交给兵器管理员保管。

**1月17日 晴**

奉命捆扎防毒面具。装备变轻，大家都很高兴。

发放防寒袜套以及外套。

有消息说师团要转移到某地，所以事务所开始烧毁重要文件。

**1月18日 晴**

徐六泾口登陆前分发给中队的地图今天要归还。

在常州发放的征缴来的防寒棉衣今天归还。

**1月19日 晴**

今天要把外套以及其他防寒被褥上交给位于江宁镇的大队本部。

**1月20日 晴**

本日作战命令的大意如下：

“师团决定将自身的作战任务及作战区域移交给天谷支队，准备稍后转移。在住宿问题上，第三大队应尽量同天谷支队合作，并准备有关运输工作。移交工作请直接和天谷支队商议。有关细节另行通知。”

会报的大意如下：



“警备队的交接工作定于明天即 21 日中午进行。完成以后要做好随时出发的准备。”

根据以上指示，中队完成了出发前的准备并清扫了宿舍。

上午 9 时，天谷支队的一个中队到达西善桥，我们协助他们安排宿舍。

### 1 月 21 日 晴

中队已经完成随时出发的准备。

联队长野田大佐将调到别的部队，中队在下午 1 时暂时停止列队，和他告别。

### 1 月 22 日 晴

中队分到了慰问品。出发前的行李增加后，有人很高兴，而有人嫌太重，总之行李增加后士兵意见不一，于是我们只好把许多慰问品作为辛苦费分给了随队的苦力。

中队全体种牛痘。

收到第三大队本部发放给我们携带的粮草。我们依照运输指示把被褥及其他物品打包。

为了准备在海上的宿营以及乘火车、乘船的各项事务，中队派出广濑伍长等三名士兵于下午 2 时提前去南京第二大队。

### 1 月 24 日 晴

中队派出吉田准尉等七名士兵于中午出发到南京城内安排宿营地。

各分队长集合，接受关于撤离的各项注意事项，并整理了移交给天谷支队的物品。

### 1 月 25 日 晴

今天的命令如下：

“大队明天上午 8 时出发离开宿营地，向南京方向前进。第十二中

队在明天下午4时以前到达南京，并在市政府内和大队主力会合。”

我们完成了和天谷支队一个中队的宿舍以及物品移交工作。

#### 1月26日 晴

上午8时，中队在大路上集合，离开了逗留约一个月的西善桥。下午到达南京城内市政府宿营地。

#### 1月27日 晴

中队于凌晨5时从市政府出发，经鼓楼左转，于上午8时到达下关车站。上午9时30分乘车，于晚上7时30分到达苏州站，当晚在车内宿营。

长田伍长等十名队员负责看管行李。

#### 1月28日 晴

早上6时，我们从苏州站出发，于上午10时30分到达上海。在先头部队的引导下到达杨树浦，途中不论是房屋或是墙壁都让人想象友军当时激战的情景。

我们的宿营地是杨树浦上海钟纺工厂，我们清扫了杂乱的厂房，并在此宿营。

桥本岩次郎、西川正人、中井长太郎、西泽亮一、世古善藏负责看管行李。

#### 1月29日 小雨

今天仍在纺织工厂宿营。和战友一起参观了上海市。

#### 1月30日 晴

大队明日乘船前往大连。

关于乘船细节，中队必须听从第三大队长的指令。



1月31日 晴

上午9时30分,我们离开宿营地,到达大阪商船码头。上午11时开始登船,中午以前登船完毕,由于要装载物资,船停靠了一天。

(下略)

[奥山繁编《步兵第三十三联队第十二中队从军记》,  
黑木出版社(东京),1991年2月。]

(朱圆圆 王卫星 译)

### (三) 第十军

#### 1. 步兵第一一五联队第二大队战斗详报

##### 南京攻略战战斗详报(第一号至第六号)

昭和 12 年 12 月 10 日—昭和 12 年 12 月 14 日

步兵第一一五联队第二大队

##### 一、战前敌我形势概要

昭和 12 年 11 月上旬,丁集团<sup>①</sup>主力先发制人,在杭州湾金山卫城附近断然实施登陆作战,瞬间击破上海、嘉兴、苏州之敌,并把握战机,一举开始了向南京长驱直入的追击。

大队奉命掩护搭乘运输船“第一吉田”号的炮兵队向上海方向转进。11 月 20 日夜晩,冒着暴雨,在被我军占领的上海登陆。接着,于 22 日早上从上海出发,迅速追赶师团主力,向嘉兴方向急进。当日天气晴朗,但因几天来的降雨,道路泥泞。行军虽极其困难,但仍心急火燎地继续行进。

此时,第一线的追击战斗迅速展开。大队痛感失去了立功的大好良机,一路经过湖州、宜兴、溧阳,没有滞留一天。士兵们在光荣的军旗下驰骋,以必死之心报效祖国,只顾强行追击,提前于 12 月 8 日傍晚到达溧水(南京东南方约 12 里)。

而第一线部队已逼近南京城,听到此消息,士兵们士气大振。大队决定一举突进南京城,迅速向南京城进发。

12 月 9 日下午 3 时左右到达距南京城南方约五里的秣陵关。遥望

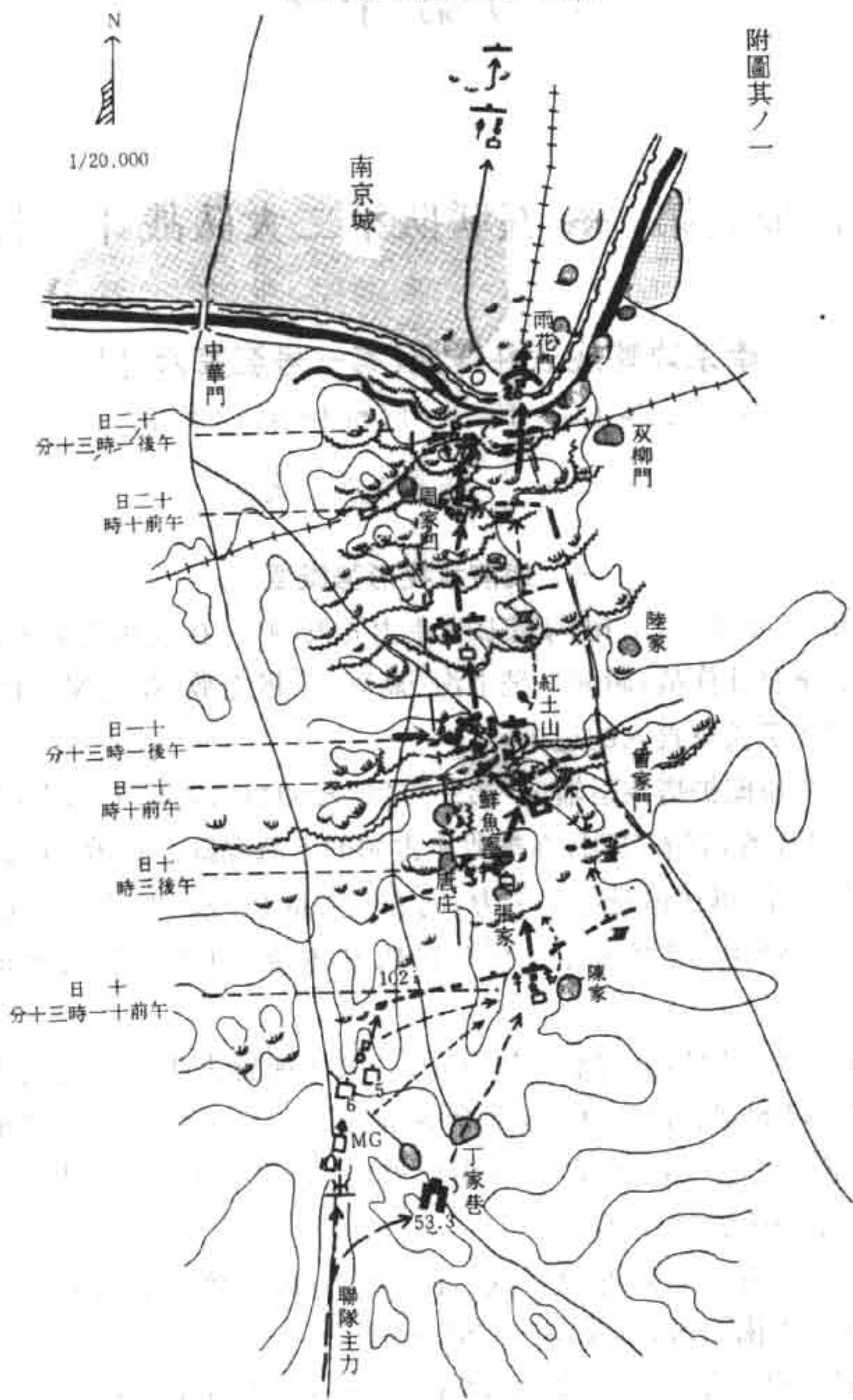
---

<sup>①</sup> 即日军第十军。



南京城攻略战斗经过要图  
(自 12 月 10 日至 12 月 13 日)

附圖其ノ一



秣陵关的东侧,有一支部队向秣陵关西侧行进。用望远镜进一步观察后,决定策马先行加以确认,此时部队暂不发出任何声响,就地观望。经过确认,果然是我联队。

在秣陵关参拜军旗,大队官兵感慨万千,没想到联队长矢ヶ崎中佐受了重伤。

下午4时左右,在军旗下进入联队行军队列,继续北进。晚上8时左右,到达距南京城南面约三里的永庆庵附近,遭到敌人枪炮的袭击。在此露营。

大小行李队随大队一起从上海出发,由于道路不佳,加上登陆后开始急行军,虽千方百计临时征缴马匹来配合军事行动,却因不是军马,全部死在了路旁,没能完成运输任务,这在很大程度上影响了大队的行军。因此,派出和大队一起行军的第八中队小队长森少尉及以下的50名士兵,命其掩护大小行李队,并尽快赶上大队。

此后,11月25日夜,在金山接受师团大行李队长大友辘重兵大尉的命令,在行军中接受其指挥。

后来收到了在师团大行李队长指挥下的行军报告。

## 南京攻略战

### 在周家楼子、张家高地附近战斗详报(第一号)

昭和12年12月10日

步兵第一一五联队第二大队

12月10日 多云转晴 偏北风

昨晚,一整夜都经历了敌人炮弹的洗礼,早晨7时左右,联队从永庆庵出发,开始向南京城北进。上午10时左右,到达距南京城南方约五公里的麻田桥附近,为了攻占南京城,接受联队的展开命令。



## 二、战斗经过概要

### 步一一五联队作命第64号

#### 联队命令

12月10日上午9时于藤田桥北

#### 一、当面之敌退却。

师团将重点放在秋山旅团方面,保持追击态势。

旅团将重点保持在从丁家沟一周家凹道路(含)以东地区到联队的正面,一举追击敌人,进入南京城墙一线。

步兵第一五〇联队为右翼第一线,步兵第十五联队<sup>①</sup>为左翼第一线,两部队的作战区域以丁家巷、鲜鱼宁、周家凹一线为界,线上属左翼联队。

二、联队为左翼第一线,将重点指向丁家巷、周家凹道路方向,追击当面之敌,一举进抵南京城墙一线。

三、从右边起,依次以第三大队(欠第九中队和第十二中队)和第二大队(欠第七中队和第八中队)为第一线,两大队的作战区域划分以目前所在地为界。

四、步兵炮小队和联队炮中队沿公路附近前进,作为左大队之一部,协助右大队战斗。

五、通信班架设联队本部与旅团司令部,以及与两大队之间的通信网。

六、第四中队作为旅团的预备队,在目前所在地接受旅团高级副官的指挥。

七、其余各队作为预备队,在左侧大队的后方前进。

八、我和预备队一起,沿丁家巷、周家凹一线地区前进。

联队长 矢ヶ崎中佐

传达命令方法:召集领取命令人员记录,口头传达。

---

<sup>①</sup> 原文如此,应为步兵第一一五联队。

呜呼壮哉！为实现大队官兵的愿望，从上海算起，经历了 18 天，走过了一条又一条艰难的道路，克服了疲劳和给养不足等所有困难，连续急行军百余里，突破了敌人的防线。我们还将经过战斗，突破敌人防守坚固的南京城。何等快哉！我等在此已下定决心。

### 步一一五联队第二大队作命第 47 号

#### 第二大队命令

12 月 10 日上午 10 时于麻田桥

一、击退当面之敌。

二、联队为旅团左翼第一线，从这一方向追击敌人，一举进抵南京城墙一线。

第三大队（欠两个中队）为右翼第一线。

三、大队（欠两个中队）为联队左翼第一线的先头，迅速向此方向三公里处的周家楼子北侧高地前进。

四、奈良少尉率下士官以下八人迅速出发，为联队长直接指挥的将校侦察队。

五、富泽小队作为尖兵，在大队主力前方约 200 米处，向周家楼子北侧高地前进。

六、大队主力按第五中队，第六中队，机关枪中队的顺序向周家楼子北侧高地前进。

七、我在主力的最前列前进。

大队长 奥野少佐

传达命令方法：召集各队长口头传达。

此时，天开始放晴，天地间炮声隆隆。部队官兵各自都在奋勇前进，整齐有序，具有将敌人一举消灭的气概。

上午 10 时 30 分到达朱家楼子附近。敌人迫击炮弹不断飞来，并愈来愈猛烈。大队迅速散开，以第五、第六中队为第一线，机关枪中队为左后方第二线。



大队将士斗志极为高昂,冒着不断爆炸的敌人炮弹,一举进抵周家楼子西侧地区。此时步兵第一〇二联队正在附近与敌军展开战斗,我队本想进抵该战斗部队之间,结果遭到敌人的猛烈炮击,炮弹密集落下,瞬间造成1死17伤。正勇猛前进中的第五中队长野原中尉被敌弹炸伤十余处,特别是背囊上也有巴掌大的一块弹片,幸亏里面有饭盒遮挡,才不至于受重伤。其他类似的情况还有很多。后方我炮兵阵地及战车附近也是如此。

敌炮火集中猛烈地射击仍在继续。此时,大队长考虑到部队如果继续直接攻击前进,不仅白白浪费时间,而且还与步兵第一〇二联队混杂在一起,给联队的神速攻击带来障碍,于是向联队长报告,建议命第五、第六中队为联队预备队,并迅速调用预备队第七、第八中队。

联队长同意以上建议,马上派第七、第八中队迅速奔赴第一线。不久,两中队就进抵陈家附近,这样大队就在步兵第六十六联队的右前方展开。

此时为上午11时30分。

### 步一一五联队第二大队作命第48号

#### 第二大队命令

12月10日上午11时30分于陈家西侧高地

一、敌人已在三轩屋高地一线占领了阵地。

联队作为旅团的左翼第一线,在此方向攻击前进,一举进抵南京城墙一线。

第三大队在联队右翼第一线附近展开。

二、大队(欠第五、第六中队和第八中队一个小队),在联队的左翼第一线附近展开,迅速夺取三轩屋阵地,然后向高地挺进。

三、从右边起,第七、第八中队为第一线,第七中队目标是三轩屋。机关枪中队进抵高地,先行向三轩屋之敌军射击,而后协助主力第七中队战斗。

攻击重点是三轩屋。

四、第七中队的一个小队为预备队，在右翼后方前进。

五、我在第七中队附近指挥前线战斗。

大队长 奥野少佐

传达命令方法：召集各队长口头传达。

各部队长接受上述命令后跑步归队，各中队立即展开。随着轻机枪的猛烈射击，各队开始勇猛攻击前进。第一线各中队冒着敌人的猛烈射击的弹雨，向敌人阵地一点点逼近。突击时机逐渐成熟。

于是，大队长立即命令预备队从第七中队的右翼向敌阵地的左侧迂回突击，并在该方面扩大战果。命令机关枪中队以猛烈的射击掩护突击部队。命令第一线各中队进行突击。大队长率领预备队从右方迂回，猛插三轩屋高地，展开突击。

随着大队开始果断勇猛的突击，敌人也集中炮火猛烈射击，但是敌人的左翼开始逐渐动摇。而后，各队继续突入敌阵作战，至下午2时许，我完全夺取了三轩屋高地。

在这次战斗中，勇敢率先突入敌阵的第七中队长蚁川中尉受伤，上等兵战死，第八中队关准尉受重伤，一名上等兵当场壮烈牺牲。完全夺取三轩屋高地的大队，踏过敌人的尸体，在我机关枪的猛烈射击下，向北侧的张家高地突击，并于下午3时许夺取了该高地。各中队向争先恐后退却的敌军猛烈射击，取得了良好的战绩。

各队乘胜发起追击，而敌人从右前方的曾家门、前方红土山、南方的高地、左方的鲜鱼宁等各高地开始猛烈射击，特别是左侧敌军的侧面射击，伴随着野战炮、迫击炮轰击，其弹着点十分准确。前方是一片开阔的洼地，我处于各方面敌军的俯视之中。

占领张家北侧高地后，部队进行休整。夜晚变更部署，集结部队，利用夜间进行战斗准备。下午6时，与进抵大队左侧的步兵第六十六联队进行了联络。



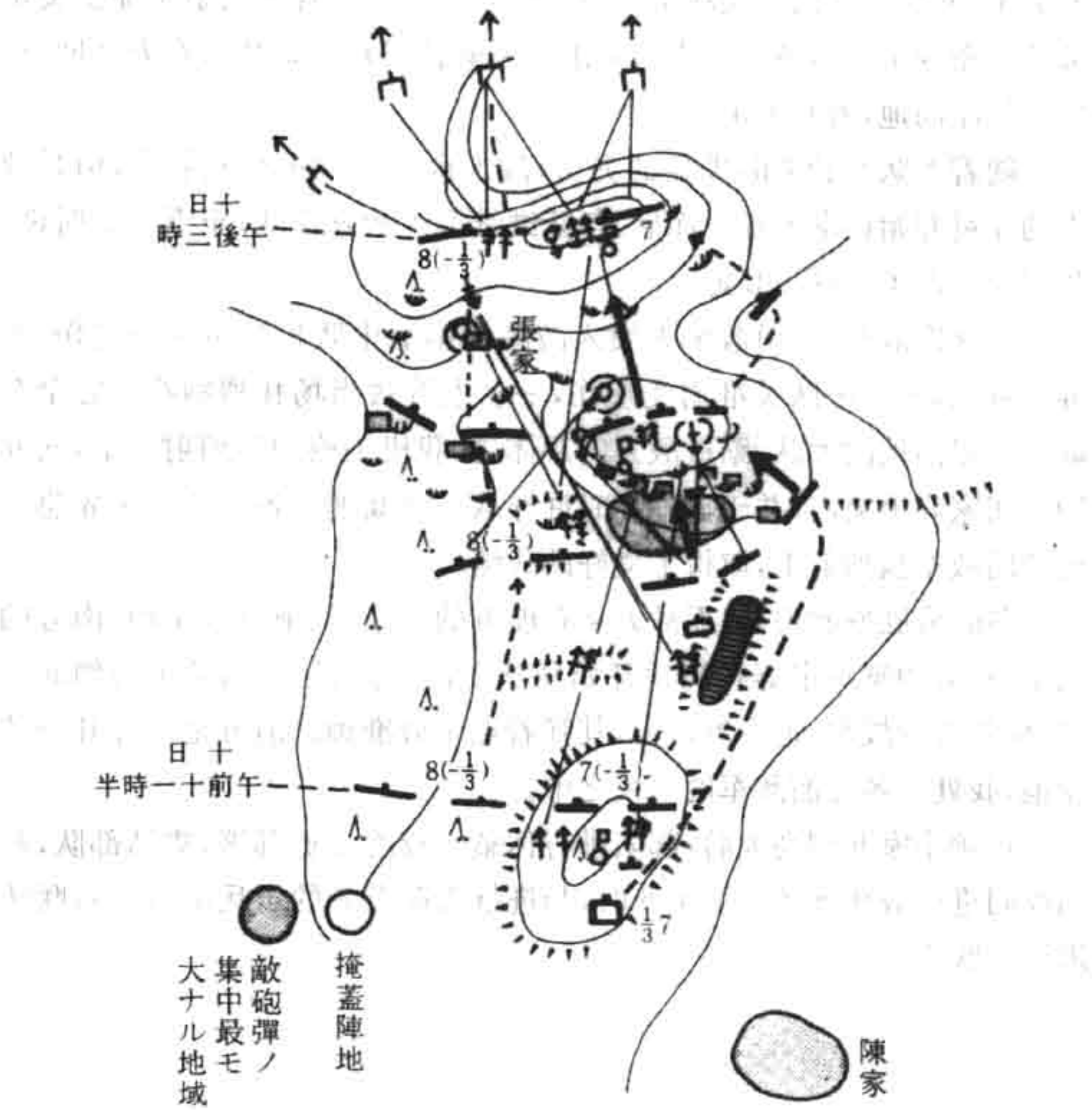
步——五联队第二大队作命第 49 号

第二大队命令

12 月 10 日下午 6 时 30 分于张家北侧高地

- 一、敌人的射击仍然猛烈地持续着。
- 二、今天晚上，大队在第七中队占领的高地集结兵力，确保兵力在明天拂晓攻击前进，一举向南京城进发，突破敌人阵地。

张家附近战斗经过要图  
(12月10日)



三、第七中队作为右翼第一线主力,对右前方实施警戒,第八中队作为左翼第一线主力,对左前方实施警戒。

但是,第八中队的主力在此附近集结,尚留一部担任后方警戒。

四、机关枪队在山脊上占领阵地,以右前方的部分兵力为主,做好对左前方射击的准备。

五、各中队马上在正面派出侦察兵,对敌人阵地,特别是碉堡情况进行侦察。

大队长 奥野少佐

传达命令方法:召集各队长口头传达。

各队按命令,依次集结部队。在奔赴阵地的同时,收容战死者和负伤者,大队的山本见习军医率先行之,医治伤员。第七中队长蚁川中尉虽右膝受伤,但精力还很旺盛。

夜晚,敌人的射击依然猛烈。晚上8时过后,吉田少尉率领的七人将校侦察队前来联络。大队长向其介绍了敌情、地形,以及左右部队的情况,并向其表达了自己所考虑的处置方案,以及至少分配半个小队工兵的意见。他表示已了解了联队的大概情况。午夜前,工兵第一一四联队配属给大队由北爪伍长率领的六名工兵,克服了流弹和黑夜的艰辛,顺利到达了大队。接着,大队立即向其说明了明天炸毁碉堡和破坏铁丝网的意图,并命其准备。

晚上11时30分,大队的北川会计少尉在大队本部分析了大队今天的战斗进展情况,预测了接下来的战斗,并向大队长提出将后方的物资集中起来,为前线补给提供有利条件的意见。大队长同意了该意见,并立即命令少尉率传令兵去联队预备队附近,然后做补给准备。为此,大家都满心期待。

本日战斗,敌人依托碉堡及散兵壕顽强抵抗。大队正面的敌人兵力有300人,配备有机枪的碉堡四座,在其外围,能够确认的机枪火力点有五处。敌军野战炮以及迫击炮的射击极其猛烈,命中率也很高,尤其是在抵达步兵第一〇二联队第一线后方的第五中队附近,以及突入三轩屋的时候更是如此。三轩屋南侧地区也遭到同样的炮击。



在此附近敌人遗弃尸体 50 具,我缴获了弹药及步枪等。

与联队右翼第一线的第三大队建立了良好联系。左翼的步兵第六十六联队抵达得相当晚。

### 南京攻略战 在红土山附近战斗详报(第二号)

昭和 12 年 12 月 11 日

步兵第一一五联队第二大队

12 月 11 日 晴 偏北风

敌人射击依然猛烈。

早上 6 时收到联队如下命令。

#### 步一一五联队作命第 65 号

#### 联队命令

12 月 11 日凌晨 4 时 30 分于陈家南侧

一、敌军不听我军劝告,在南京城外一系列阵地上进行最后的抵抗。

师团将攻击的重点保持在本旅团方面,夜晚继续攻击,迅速果断地实施企盼已久的南京进攻战。

步兵第一二七旅团为左翼队,攻击周家凹以南地区。炮兵以主力占领朱家楼子附近阵地,压制敌人的炮兵,并轰击、破坏南京城墙,主要协助右翼队的战斗。

骑兵与在燕子山附近的步兵第一五〇联队右翼取得联系,并继续攻击。

二、旅团[配属炮兵第一二〇联队的一个中队和工兵第一一四联队(欠第二中队)]作为师团的右翼队,进抵周家凹东部地区,一举实施南京攻略战。

步兵第一五〇联队依然紧邻联队的右侧,进抵周家凹东部地区,然

后以一部突入共和门。

三、联队将重点保持在右翼大队的正面,迅速进抵周家凹东部地区,而后以一部突入南京城东南角。第十二中队复归第三大队。

四、步兵炮小队和联队炮中队,在周家楼子附近占领阵地,主力作为右翼大队之一部,协助左翼大队攻击。

五、战斗区域划定作如下变更:

两翼队间:周家楼子—鲜鱼宁—周家凹东部地区一线(战场上属左翼队<sup>①</sup>)。

两联队间:牛王村—曹家门—南京东南角一线(线上属左侧联队)。

六、炮兵今早开始主要协助步兵第一一五联队的战斗。

七、工兵依然继续执行目前任务。

八、轻装甲车队在联队正面协助作战。

九、在丁家巷附近开设卫生所及野战医院。

十、我暂在目前所在地,凌晨5时向张家前进,而后在右翼大队后方前进。

联队长 矢ヶ崎中佐

传达命令方法:召集领取命令人员记录,口头传达。

依据夜晚侦察的大致情况,以及与右翼第三大队协商的结果,召集各队长在地图上指示了联队的命令。为早上6时30分实施进攻,下达了以下命令。

### 步一一五联队第二大队作命第50号

#### 第二大队命令

12月11日早上6时30分于张家北侧高地

一、敌人仍然在此方向约400米的洼地对面高地上占领阵地,猛烈射击。

---

<sup>①</sup> 原文如此。似为“线上属左翼队”。



其他依照联队命令。

联队将重点保持在右翼第三大队正面，迅速进抵周家凹以东地区，而后以一部突入南京城东南角。

二、拂晓之前，大队右侧紧邻第三大队。利用野战炮及步炮兵集中射击的效果，突破此方向约400米处布有铁丝网的敌方阵地，一举突入周家凹东侧高地，并突入南京城。

三、第七中队的第一线位于山脊上。第八中队为预备队，经过高地的右坡，前进至第七中队的右后方。

四、机关枪中队在山脊附近占领阵地，先掩护第七中队通过洼地，然后协助中队战斗。

五、工兵分队和第七中队一起前进，至少保证第七中队正面的铁丝网有两个突破口，协助第七中队战斗，并准备炸药，破坏敌人的碉堡。

六、各队立即开始行动，在攻击地点就位。

七、我和第七中队一起前进。

大队长 奥野少佐

传达命令方法：召集各队长口头传达。

各队长马上部署，早上7时左右，在各攻击位置就位。

放眼望去，眼前并不十分清晰，敌方阵地被晨雾笼罩。敌人的枪炮射击越发猛烈。大队官兵待机行事，捕捉实施攻击的最佳时机。此时，我野战炮和步兵炮也在头顶隆隆作响，瞬间就在敌人阵地上爆炸，加上机关枪中队的准确射击，逐渐压制了敌人。接着，大队开始攻击前进。

虽有机枪掩护射击，但场景依然凄惨，第一线中队出现伤亡。然而，中队还是极其勇敢迅速地抵达了高地脚下开始射击，并逼近敌阵。机枪队也插入到一线中队的位置进行射击，尤其是压制了右方和左前方敌人的侧防火力。工兵分队也不失良机，极其勇敢地强行破坏铁丝网。我炮兵遂实施延伸射击。

位于一线的第七中队，不失时机地立即开始对B阵地实施突击。突入敌人阵地后，小队队长岛少尉左胸中弹，仅仅留下一句“前进”的话。接着，小林上等兵头部中弹，也随小队队长而去。

以中队长蚁川中尉为首的官兵们英勇奋战,战斗也愈来愈白热化。他们一点点地突破前进。看到此情景,大队长命令第一线我军使用掷弹筒,对敌实施有力打击,同时,大队长根据第七中队取得的战果,以及第八中队扩大战果的有利形势,下达了如下命令。

### 步一一五联队第二大队作战第 51 号

#### 第二大队命令

上午 9 时

第二大队突击成功,第八中队在第七中队左翼第一线方向攻击前进。机关枪中队作为第七中队之一部,协助第八中队战斗,特别是要彻底压制敌侧防机关枪的火力。

大队长引导第八中队前进,然后到第七中队一线指挥战斗。

右边的第三大队也逐渐夺取了 D 阵地,而后我炮兵、步兵炮进行了极其有效的协助,机关枪中队也勇敢地插到了一线,射击精确,战况适合,取得了伟大的战果。另外,第一线使用的掷弹筒,命中率高,成为近距离对付敌人碉堡阵地并取得良好效果的唯一武器。

各大队按照大队长的意图进行了良好的配合,逼近了 F 阵地。工兵勇敢地瞬间在铁丝网上打开了突破口。然而,敌人在 F 阵地内的碉堡里,机关枪和步枪的射击更加猛烈,甚至向外投掷手榴弹,突击开始变得困难。这时,看到此情形的大队副官平仲大尉,勇敢地亲自带着掷弹筒冲到敌阵前,瞬间消灭了敌人的自动武器。

此时,工兵分队爆破班抓住时机,从侧面避开敌人火力,突然逼近该碉堡,并将其炸毁。

看到此战果,第七、第八中队用机关枪、掷弹筒进行猛烈射击,进行火力支援,接着开始突击。在敌人阵地内战斗的结果是上午 10 时完全夺取了 T 高地。第七中队中泽小队,在高地上竖起了日章旗,接着又立即以一部夺取 K 高地。主力在向 O 方向前进。第八中队在 M 高地方向扩大战果。



从早晨开始,在三个小时神速果敢的战斗中,虽然被敌人左前方的射击所困扰,但各队密切配合,夺取了此附近敌方阵地左翼最重要的红土山阵地。这期间,包括勇敢前进的第七中队小队长岛少尉在内的两名官兵阵亡,中山伍长等三人负伤。

这一带灌木杂草丛生,地势起伏,敌人凭借屋顶形铁丝网及纵横交错的散兵壕、交通壕,以及碉堡顽强抵抗,其兵力不下 600 人,特别是右方及左方的侧防火力威力极大。

然而,各队还是勇敢地踏过敌人的尸体,迅速达到了攻击目的,至少消灭 300 名敌兵。敌军不得已遗弃了迫击炮、步枪、轻机枪,以及许多弹药和手榴弹等。

此时,大队的战斗兵力为第七中队、第八中队(欠一个小队)、机关枪中队(四挺)及配属的工兵一个分队。

虽与右边第三大队的配合十分协调,但在战斗中左方部队前进迟缓,不尽如人意。对左方敌人的侧防射击相当顾忌。

上午 11 时,各队从 K 高地北面的山坡下出发,进抵三轩屋北侧附近。第七中队的一小队作为大队的预备队,配置在一线两中队中央大队本部的后方附近。

第八中队(欠一个小队)在机关枪中队及第七中队左翼一部的掩护下,迅速向 M 高地继续实施攻击。该高地和红土山 H 高地,都是敌人阵地的要地。

第八中队长森下中尉对此情况进行了判断,认为迅速夺取该高地将最终置红土山的敌人于死地。他不顾只有两个小队的兵力,冒着敌人的炮弹和侧防火力,毅然勇敢地攻击突进。

大队长当场给步兵炮小队长浅野少尉指示,要求其对 M 高地实施射击。并和第三大队商定,从 K 高地北侧向东面进击。

机关枪中队不久即开始射击,步兵炮和野战炮命中率极高,效果很好。第八中队尤其注意到左前方的敌人,实施压制,并断然进行猛烈突击,逐步前进,置我方损失于不顾,逼近敌人阵地。下午 1 时 30 分,终于夺取了 M 高地。

但是,敌人的枪炮依然猛烈,我方的损失渐渐增大。下午 2 时 30 分

左右,敌人火力集中,更加猛烈。

碰巧,配属给大队的由独立机关枪第二大队第二中队长市川少尉指挥的一个小队到达。大队长立刻分配以下任务。

### 步——五联队作命第 52 号

#### 第二大队命令

12 月 11 日下午 2 时 40 分于红土山

一、敌人占领高地上的阵地,凭借碉堡,猛烈射击。

大队以第七中队为右第一线,以第八中队为左第一线,夺取占领此高地。

机关枪中队占领附近阵地,主要协助第八中队战斗。

二、独立机关枪中队(欠两个小队)立刻占领附近阵地,向敌人碉堡猛烈射击,协助第八中队战斗。

独立机关枪中队长市川少尉此前虽因中弹而负伤,却毫不在意,立即向所命地点出发,开始猛烈射击。

下午 2 时 30 分左右,机关枪弹药也送达了,马上补给到各机枪所在位置。

下午 3 时左右,在陆家西南侧公路 W 附近,我四辆战车到达,并攻击前进。官兵们斗志昂扬,与战车一起攻击前进,试图消灭从右前方朝大队猛烈射击的 Q、R 附近敌阵地,尤其是碉堡,以期取得更大的战果。然而, W 附近敌人的反坦克壕阻止了我战车前进。看到此情形,大队官兵咬牙切齿。

下午 3 时 30 分左右,敌人集中炮火,向我第一线,尤其是第八中队夺取的 M 高地附近射击,炮火极其猛烈。预计敌人将要反扑,大队长立即要求炮兵和步炮兵实施射击,并施放烟幕。命令预备队先发制人,从第八中队的右翼突击,以全部火力向敌人猛烈射击。

但是,由于敌人的反扑,大队本部以及各队伤亡不断增加。特别是敌人主力从 P 高地转向 M 高地,对第八中队的左翼进行反攻。



为此,必须激励第一线中队奋战。大队副官平仲大尉在激励第一线中队战斗的同时,还命令在此附近的大队本部传令、联络等人员也进行射击。在敌人密集的炮火中,士兵们奋勇战斗,给敌人以重创,使敌人最终放弃了反攻的念头。另外,在此期间,大队不顾通信联络的中断和出现的伤亡,全力以赴,猛烈射击。第八中队投掷手榴弹和烟幕弹,突击前进,先发制人,以消灭敌人。这种状况持续了两个小时,最终消灭了P高地的敌人。

在此期间,作为坚忍不拔的中队核心,率先杀入敌阵,和部下共同奋战的第八中队长森下中尉,右大腿被敌弹击中,造成重伤,却仍然刚毅地指挥部下,最终击破敌军。

没有被中队长的重伤所吓到,反而更加奋勇,并率先反复突击的左翼一线小队长入泽少尉被敌弹射中左胸部后,仍然大喊:“前进、前进!”壮烈牺牲。

此时,右翼第一线小队长泷泽少尉接替重伤的中队长,沉着果敢,按中队长的意图全力以赴,虽左胸部受伤,仍继续战斗,最终消灭了占优势的敌军,最终迫使敌军退却。

如上所述,该中队在枪林弹雨中忍受着不断出现的伤亡和极为惨烈的战况,以中队长为核心,将其战斗特色发挥得淋漓尽致,毫无遗憾,最终消灭优势敌人。这可以说是皇军的精华所在。

右翼第一线的第七中队下了山坡,以一部向D高地前进时,受到了右前方R、S、T方向敌人的猛烈射击。然而,机关枪中队长伊藤中尉,以一小队勇敢地突入远处右前方洼地附近的N山丘,向V及T方向的敌人碉堡特别是架在树上的观测所进行猛烈的射击,取得了很好的效果。敌炮兵的射击顿时减弱,对第八中队的战斗非常有利。

下午5时30分,大队长和第三大队长商定,确保今天晚上本高地的战线不变,为明天拂晓的攻击做准备,下达如下命令。这时,从联队送来的步枪弹药到达,大大鼓舞了士气。

步一一五联队第二大队作命第 53 号

第二大队命令

12 月 11 日下午 5 时 30 分于红土山

一、敌人今夜有反攻迹象。

二、为明天拂晓的继续攻击,突破敌阵,一举转向南京,大队今夜务必确保现在战线不变。

三、第七中队(欠一个小队)确保 O 附近,第八中队(欠一个小队)确保 M 高地的战线。

四、机关枪中队在 K 高地西侧及 M 高地附近占领阵地,主要协助第八中队。

五、第七中队的一个小队为预备队,配置在附近。工兵队在预备队位置。

六、各队立即构筑掩体,补充弹药,然后收容伤亡者。

七、独立机关枪中队,立即收容伤亡者,到达所属大队长处报告情况,而后返回。

大队长 奥野少佐

通过电话向联队长报告战况。

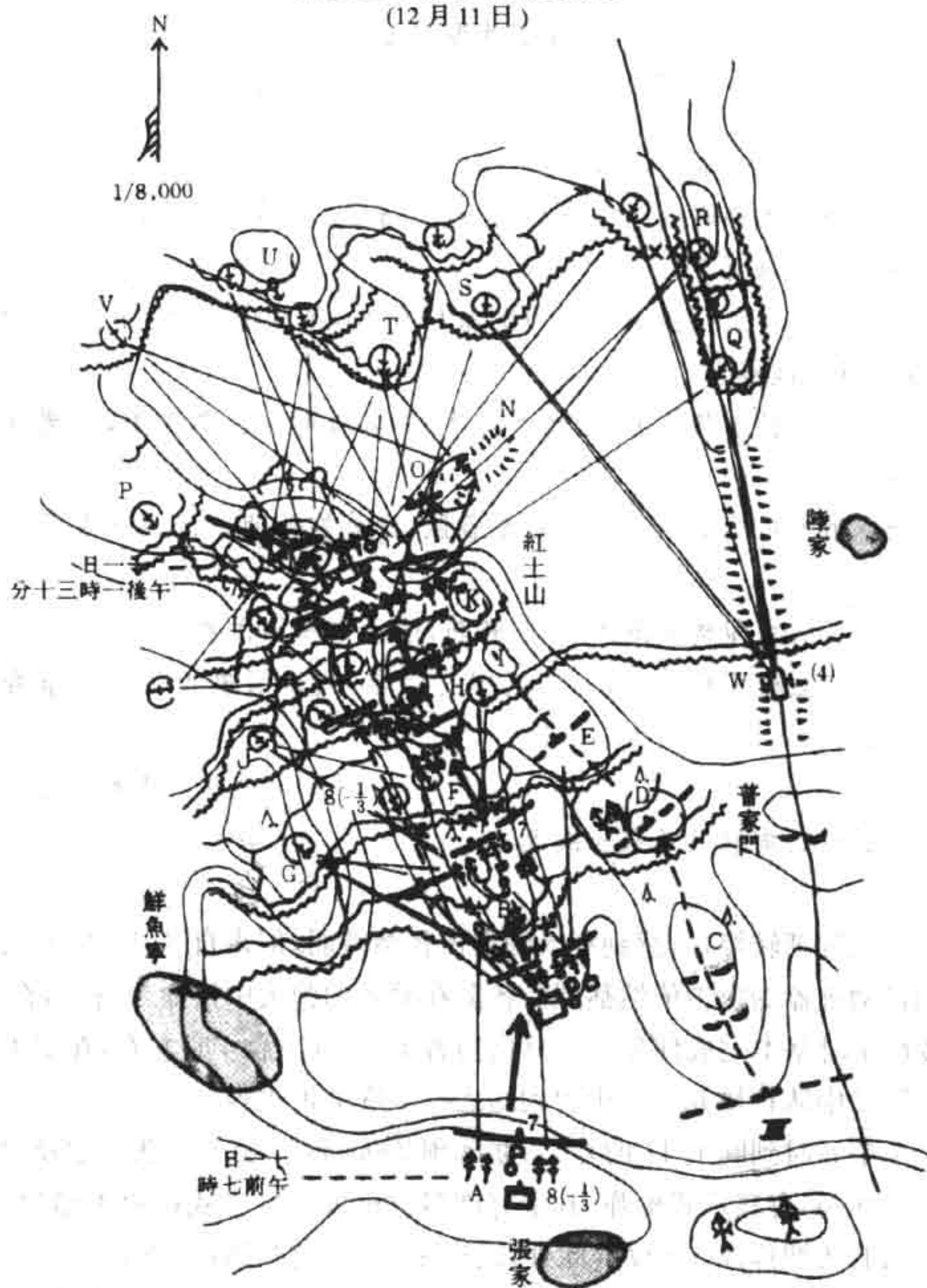
天色逐渐转黑,虽感到敌人的射击稍微减弱,但来自 T、U、V 方向步枪和自动火器的射击依然猛烈。各队在敌人的弹火中按命令行动,在 12 日凌晨 1 时基本完成任务。部分负伤者于 12 日凌晨 4 时左右,在卫生队担架第二中队长篠井步兵中尉到达之后才逐渐被收容。

下午 3 时到晚上 11 时左右,联队预备队第五、第六中队非常及时地运来了弹药,有三八式枪弹(其中有许多机枪弹)、九一式拉火手榴弹(40 枚)、八七式烟幕弹(60 枚),此外,还送来了干面包、饭团、饮料水等。立即将补给分配给各队。战斗开始以来,只能分到一点所剩无几的干面包,形势十分严峻。收到如此丰厚的补给,不用说弹药,仅食物就大大鼓舞了士气。

作为队长的部下,同样怀着感激之情的大队北川会计少尉,冒着前



红土山附近战斗经过要图  
(12月11日)



线的枪林弹雨,非常及时地与第五、第六中队一起运送来了补给,立了大功。这就好比饭团一样,就算没有好米,但不停地用手捏,也能使之成为好米。

在本日下午的战斗中,敌人牢牢地占领着红土山附近的重要阵地。在我方第一线部队勇猛果敢的攻击下,终于不留遗憾地夺取了该阵地。另外,因大队左侧接邻部队的前进迟缓,特别是 M 高地第八中队附近位于大队最左侧,呈突出状,受到了敌人交叉火力的攻击,显现被敌人包围的趋势,并遭到敌人的数次反击,其战斗最为激烈。

虽然该地附近至少有 1 000 名敌军,在纵横交错的散兵壕、交通壕、屋顶状和其他各种铁丝网,以及碉堡构成的数道极其坚固的阵地里进行着顽强抵抗,但约有 400 名敌兵被击毙,负伤者甚多。敌人战壕内尸体累累,遗弃了大量的迫击炮、机关枪、步枪,还有弹药、手榴弹等。

我方在如此困难的情况下,毅然实施连续攻击,最终消灭了敌人,确保了该高地,置南京城南部城外敌军于死地,取得了伟大的功绩。我军损失为:入泽少尉以下 16 人当场阵亡,森下中队长以下 57 人负伤,特别是配属给大队的独立机关枪队,直接参加战斗的 20 名人员中,6 人当场阵亡,中队长以下 10 人负伤。此外还有其他负伤的士兵,武器装备也损失严重。

12 日凌晨 2 时左右,联队预备队第五中队长野原中尉率部带着三八式枪弹(50 包)、拉火手榴弹(80 枚),以及分给大队的一部分粮食到达前线,复归大队长指挥。

此后,大队的战斗兵力为,原有大队兵力欠一个中队和一个小队,加上配属给大队的工兵一个分队。

## 南京攻略战

### 在周家凹东侧高地附近战斗详报(第三号)

昭和 12 年 12 月 12 日

步兵第一一五联队第二大队

12 月 12 日 晴 偏北风

根据大队昨夜的侦察,P 高地的敌人已经撤退,R、S、T、U、V 尚残留部分敌人,其余向 X 高地以北阵地撤退。据此判断,凌晨 5 时左右和第



三大队联络,大队与之配合。按预定计划,从拂晓起迅速开始攻击。

### 步一一五第二大队作命第 54 号

#### 第二大队命令

12 月 12 日上午 6 时 30 分于红土山

一、由于大队的果敢攻击,敌人已于昨晚开始撤退。

二、大队从本日早晨开始,向周家凹东侧高地神速攻击前进,一举突破敌人阵地,突入南京城。

三、第五中队第一线进入第八中队占领的高地,第七中队、第八中队(欠一个小队)为预备队,依次在第五中队后方前进。

四、机关枪中队紧随第五中队前进,协助其战斗。

五、工兵分队与第五中队共同前进,扫除障碍物。

六、各队立即到待命地点整装待发。

七、我在机关枪中队附近前进。

大队长 奥野少佐

各队到待命地点整装完毕。早上 7 时左右,命令各队同时前进,官兵们一心想着进入南京城,开始勇猛前进。天亮时,机关枪中队开始逐个射击,我炮兵和步兵炮也进行猛烈的射击,炮弹在敌阵地内爆炸。在夺取了 U 高地后,以远处的周家凹东侧高地 Z 为目标,明确指示各队官兵,确认攻击前进的方向。

然而,敌人的炮击逐渐猛烈,X 高地的敌人也在猛烈射击。立即命令第七中队在第五中队的右翼第一线展开,机关枪中队主要协助第五中队战斗,第八中队(欠一个小队)为预备队,在第五中队后方前进。部署完毕后,开始继续攻击突进。各队冒着晨雾中敌人的炮火,尽管有若干损失,也奋勇前进,夺取了该高地。接着,立即向周家凹东侧的 Z 高地发起攻击。

各队避开我炮兵对 Z 高地的集中射击,锐意前进。上午 10 点许,夺取了 Z 高地的制高点。期盼已久的南京城近在眼前,将士们感慨万千!

敌人迫击炮的密集射击越来越猛烈,尤其是在 E 方向和 F 方向更为

猛烈。另外,左侧步兵第六十六联队方面的进展不尽如人意,因此我暴露于敌 B 方向和 C 方向的侧面射击之下,向 D 高地的进击极为艰难。

为了攻击南京城雨花门,该高地是置城外敌人阵地于死命的最后要地,因此,只有完全夺取该高地,才能攻占雨花门。大队随即争分夺秒地展开攻击。根据这一情况,大队与第三大队商定,第三大队随着我大队攻击 D 高地的不断进展,迅速向雨花门挺进。此时接到报告,第三大队长信泽少佐身负重伤。

大队鉴于如此艰难的状况,下定悲壮之决心,决定一举突入 D 高地,然后向雨花门急速挺进。据此,大队立即向联队长报告,联队长激励大队要与第三大队充分协调,迅速向南京城攻击前进。

我炮兵对 D 高地进行了充分而密集的射击,大队第一线不顾艰难,果敢地前进。在 Z 高地和 D 高地之间的中间地带,敌人有完备的阵地,特别是 Z 高地西北面的山坡上有敌军的碉堡,敌人在该地附近的战壕里,向我军密集地投掷手榴弹,有两枚手榴弹就落在为激励部下而冲在最前面的大队长奥野少佐的身边。

在整个战斗中,全体将士竭尽全力、坚韧顽强,持续与敌短兵相接,展开近战。上午 11 点 30 分左右,昨天即 11 日,在红土山附近损失惨重的独立机关枪第二大队第二中队,在负伤在身却精力充沛的中队长市川少尉率领下追赶而来。大队长对此顽强的战斗精神和强烈的责任感给予了充分肯定。并立即发布以下命令。

### 步一一五联队第二大队作命第 55 号

#### 第二大队命令

12 月 12 日下午 1 时 10 分于周家凹东侧高地

一、南京城守军因我军猛烈的进攻已有撤退的迹象。

二、大队与右侧第三大队配合,首先夺取 D 高地,而后向雨花门挺进。

三、独立机关枪中队(欠一个小队)立即沿此山脊进入阵地,作为大队右侧的主力,猛烈攻击 D、E 附近的敌人,主要协助第七中队战斗。特



别是发现退却的敌人,要不失时机地猛烈射击,加以歼灭。

大队长 奥野少佐

于是,命令大队机关枪中队一部前进至左方的 A 附近,从侧面对 D、Z 中间地带射击。

另一方面,在第五中队正面,用掷弹筒及手榴弹对 Z 高地西侧山坡上的敌碉堡进行决死攻击,终于将其歼灭。工兵在铁丝网上打开缺口,所有机关枪对准敌阵地以及撤退的敌人猛烈射击。这时,收到以下命令。

### 步一一五联队作命第 66 号

#### 联队命令

12 月 12 号上午 11 时 40 分于曹家门

- 一、各大队留一个中队于城外,以两个中队根据附录要领扫荡城内。
- 二、攻入城内时,要切实遵守南京攻略要领以及军司令官提出的注意事项。

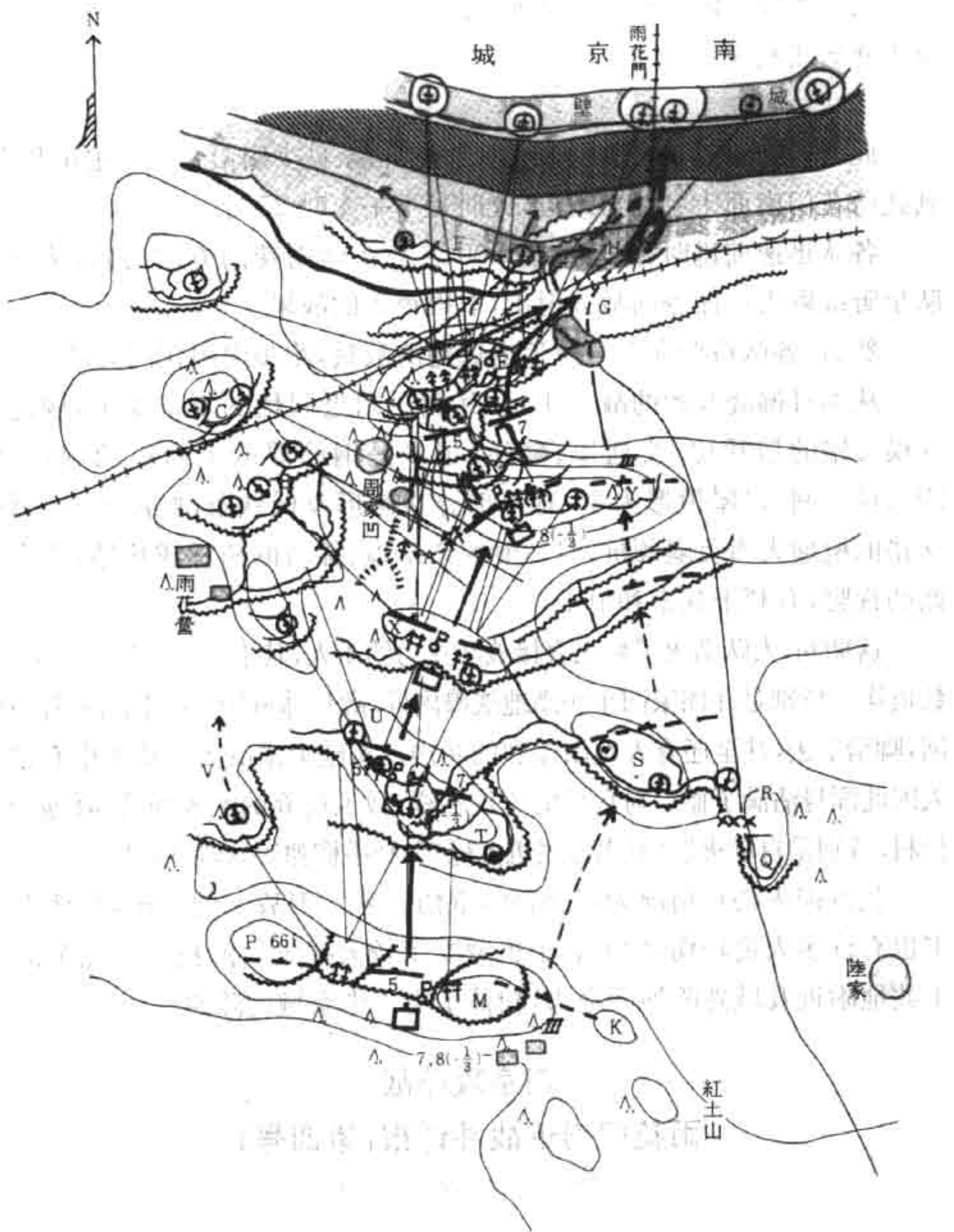
此时,在第一线一侧勇敢指挥射击的机关枪中队的伊藤中尉大声报告:“敌兵退却。”在大队长高昂激励的号令下,第一线两中队争先恐后地突入敌方战壕英勇奋战。此后,午夜 0 时 30 分左右,第五中队右翼第一线奈良少尉指挥的一个小队率先突入 D 高地,与此同时,大队右翼第一线的第七中队经过 E,向 G 方向突击。大队此时全力扫荡在附近民宅中的敌兵,然后立即向雨花门挺进。

### 步一一五联队第二大队作命第 56 号

#### 第二大队命令

12 月 12 号下午 1 时于周家凹东侧高地东北侧道路上

- 一、大队沿此方向朝着雨花门急速前进。
- 二、按照第五中队、大队本部、本部工兵分队、机关枪中队、独立机关



周家凹东方高地附近战斗经过要图

(12月12日)



枪中队、第八大队的顺序前进。

三、各队立即集结兵力前进,对于左右两侧的房屋要特别提高警惕,准备随时用机关枪射击。

此时,第七中队沿道路向H附近追击,奈良少尉沿着铁路追击敌人,到达雨花门南面十字路口附近,此时是下午1时25分。

各队迅速前进时,发现约有200名敌兵向雨花门方向逃跑,第五中队星野准尉大声命令向敌人射击,取得很大的战果。

然后,各队按照命令急速追击逃跑的敌兵,跑步向雨花门突进。

从本日拂晓开始的战斗中,敌兵利用附近起伏的复杂地形,构建了纵横交错的散兵壕、交通壕、碉堡(很多是钢筋混凝土修筑的,高大坚固)、铁丝网(以屋顶形为主,有一部分是网形及低铁条网等)等,用纵横交错的枪炮火力负隅顽抗,对一般的杂草地、稀疏的树林或耕地,均有开阔的视野,有利于观察和射击。

这期间,大队消灭了敌人直接战斗兵力约千人,其中至少击毙300人,多数负伤。特别是在周家凹东侧高地战壕内外,敌尸体遍野,层层重叠,鲜血成河,脚踏上去,甚至还有人发出惨烈的叫声。实施突击的大队将士中有很多人因此浑身沾满了血。与敌兵的死伤一样,敌人遗弃的武器弹药、阵地构筑材料,特别是自动火器(有水冷式机关枪等)和手榴弹等,数量极多。

我方损失伤亡情况为:死两名,重伤三名。因敌人的射击,其他人员中也有许多人负轻伤,武器装备也蒙受了较大损失。但我军已完全消灭了此地附近及城外阵地的敌人,扫清了突入南京城的障碍。

## 南京攻略战

### 雨花门附近战斗详报(第四号)

昭和12年12月12日

步兵第一一五联队第二大队

到达雨花门西南侧附近,第三大队即以工兵队收集电线杆等架桥所需器材,准备在雨花门对面架桥。在此期间,敌兵的枪炮在城墙上猛烈

射击。另外,在大队抵达的附近住宅,特别是南侧还有敌残兵,凭借战壕投掷手榴弹等。经过确认,大队命令各队以一部在该地区进行扫荡,占领村落的外围,并在村落中集结兵力,立即协助第三大队向雨花门突击。

野战炮兵此时对城门实施猛烈的破坏性射击。

此时,配属给大队的工兵分队复归各自的部队。接受联队如下命令并下达大队命令。

### 联队命令

12月12日下午1时50分于周家凹东北侧

攻击城门时,与配属的工兵联系,要注意护城河,以及排除通往城墙道路上的地雷。

### 步一一五联队作命第57号<sup>①</sup>

### 第二大队命令

12月12日下午2时50分于雨花门南方道路上

一、敌方在城墙上猛烈射击。

第三大队正在进行突击雨花门的准备。

二、大队全力以赴协助第三大队完成突击任务后,继第三大队冲入城内,向国民政府挺进。

三、机关枪中队、独立机关枪中队在这边住宅附近,先行对城墙上的敌军进行猛烈射击。

四、按照如下顺序突击:第七中队,机关枪中队,第八中队(欠一个小队),独立机关枪中队(欠一个小队)。

各队先协助第三大队突击,而后再协助逐个突击的部队。

五、第五中队为预备队,暂时在原地待机,尤其要确保附近地区,使军旗手能顺利突入。

六、我随第八中队一起突入。

大队长 奥野少佐

<sup>①</sup> 原文如此。似为“步一一五联队第二大队作命第57号”。



传达命令方法：召集各队长口头传达。

**注意**

一、攻入后，勿破坏不必要之物，小心地雷。

二、不要碰触食物。

三、注意不要触犯外国权益。

四、进行战斗要果断。

各队在从城墙以及其他各处射来的猛烈而密集的炮火中，勇敢地实施突击作业，在突击作业基本完成后，在猛烈的火力掩护下，施放烟幕弹，并利用烟幕的掩护扩展阵地。第三大队倾其全力，率先向雨花门发起壮烈而果敢的突击，成功占领城墙上一角。

我们与参加此悲壮辉煌战斗的将士们一样，感慨万千！

时针正好指向下午 3 时 30 分，突击部队架起一块狭窄的板桥作为唯一的突击通道。战死倒下的士兵落入护城河中，士兵们成一系列纵队继续实施突击，并占领城墙。攻入城内的大队第一线突击部队完全进入城内，已经过了下午 5 时了。

成功进行壮烈突击的第七中队一进入雨花门，就立即以主力突击右方；一部突袭左方，以扩大战果。此时，中队长蚁川中尉虽再次负伤，依然毫不动摇，仍率先奋战，以激励部下。特别是小队长佐藤少尉，他指挥中队的右翼小队突入雨花门，在右方扩大战果。奋战中他左胸部中弹，于下午 4 时 10 分高呼“万岁”，壮烈牺牲。

继第七中队的突入之后，机关枪中队以及第八中队（欠一个小队）继续突入，第八中队在正面扩大了战果，机关枪中队也开始了猛烈的射击。

在此情况下，第一线部队逐渐感到弹药不足，立即将预备队的弹药用来补充，使战斗力得以维持，继续与顽强的敌兵对抗。通过护城河上架起的独木桥来回补充弹药是件非常困难的事。

此后，在城内各方向以及城墙上敌军的交叉火力下，第七中队、第八中队（欠一个小队）不失时机地向右前方的两间房屋突进，机关枪中队则在左前方的一间房屋内占领阵地，向各方向进行猛烈射击。

独立机关枪中队来到机关枪中队所在的一间房屋附近，立即命令其

确保护城河上的桥梁,以及护城河两岸的阵地。

本部鉴于战况,以其兵力在一间民宅附近构筑掩体,直接参加战斗。

在城内攻击的各队依次构筑掩体,以抗击敌方的反击,入夜后更是加固工事。

而后,大队又与第三大队配合,确保城内已占领的阵地,并极力扩大战果。

在军旗顺利地突入城内同时,决定第二天拂晓时进行城内扫荡。

向联队长报告以上战况时,又接到城内部队要极力扩大战果、扩大占领区域的命令。接着,还得到了三八式枪弹、九一式拉火手榴弹、八七式烟幕弹、干面包、饭团等补给。作为联队预备队的第六中队将这些补给运来,极大地鼓舞了士气。

### 步一—五联队作命第 67 号

#### 联队命令

12 月 12 日晚 10 时于南京东南角附近

一、师团主力在周家凹、雨花台一线以南地区集结,以一部在城内扫荡。

右翼队主力在该线以南地区集结,以一部进行城内扫荡。

步兵第一五〇联队在铁路线(含铁路线)以东地区扫荡。

二、联队于明天早晨接近城墙附近,坚决占领有利位置,以防敌军的反攻,在城门警戒,并依次扫荡铁路线(含铁路线)以西地区。

第二大队首先向市政府挺进,然后在共和门以西与城墙间的道路一带扫荡。

第三大队以一部分担任城门警戒,主力在附近扫荡,逐渐向北部推移。

三、预备队依然在目前所在位置,担任第一线的后方补给整備任务。有关细节,另行吩咐预备队长。

联队长 矢ヶ崎中佐

传达命令方法:召集领取命令人员记录,口头传达。

直至深夜,敌军各方向猛烈的交叉火力仍无丝毫减弱,时而占有极



大优势。他们再度吹响军号发动反击。我军亦加强工事,先发制人,将其歼灭。城墙附近以及第七中队、第八中队附近,与敌军距离很近,我军充分利用掷弹筒、手榴弹等进行攻击,特别是在确切方位不明时更是如此。雨花门西边城墙拐角附近,似乎有敌方机关炮从我左侧偏后处射击。第五中队根据以下命令,在山本少佐的指挥下,作为雨花门外的城外部队,为确保附近一带的战果而奋战。

### 步一一五联队作命第 65 号<sup>①</sup>

#### 命令

12月13日0时45分

一、敌军昨夜以来在城墙上企图进行最后的抵抗。作为城内部队的第二、第三大队正准备扩大战果。

二、城外部队(第三中队、第五中队、第十一中队,联队炮)由山本少佐部署,按附录要图配属,严加戒备,准备以后的行动。

三、作为预备队的第四中队、第六中队、第九中队、第一机关枪中队、联队机关枪队,在这个村落中依照中尉的部署待命,准备以后的行动。

四、以一门联队炮占领城内附近,准备城内的战斗。

五、我依然留在原地。

联队长 矢ヶ崎中佐

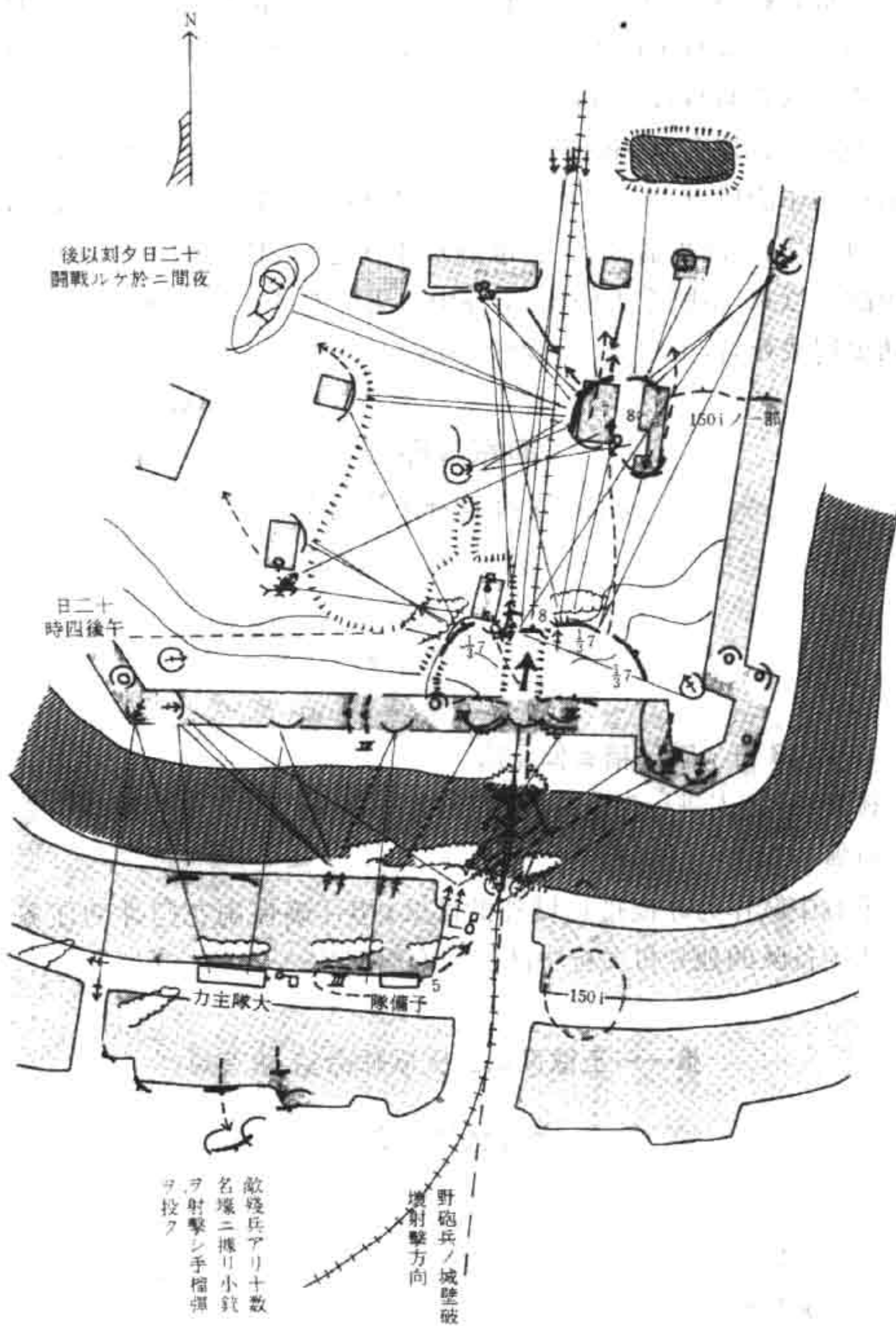
传达命令方法:召集队长,口头传达要旨,然后召集领取命令人员记录,口头传达。

在此次战斗中,敌军依托城墙上的枪眼、城内的阵地特别是碉堡顽强抵抗。以英勇奋战的第三大队为首,各队如上所述,经历了殊死奋战,终于占领了自古以来以铜墙铁壁著称的南京城的一角。

在这附近,直接战斗的敌军兵力不下 2 000 人。

---

<sup>①</sup> 原文如此。从发布命令的时间顺序判断,该命令似为“步一一五联队作命第 68 号”。



南京城雨花門附近戰鬥經過要圖  
(自12月下午2時至12日下午4時)



然而,我军歼灭了其中大部,敌人遗弃了大量武器弹药。特别是第五中队以及独立机关枪中队在确保雨花门外护城河两岸的过程中,扫荡的敌败残兵之数量数不胜数。

我军伤亡情况为:第七中队小队长佐藤少尉以下6人牺牲,第七中队长蚁川中尉以下13人负伤。第八中队小队长泷泽少尉在中队长森下中尉负重伤、入泽少尉战死、关准尉负重伤之后,任代理中队长,他在红土山战斗以来,不顾个人伤势,指挥中队果敢奋战。第七中队的长岛、佐藤两少尉战死后,由中泽少尉领头奋战。

### 南京攻略战 城内战斗详报(第五号)

昭和12年12月13日

步兵第一一五联队第二大队

12月13日 晴 稍有偏北风

拂晓前,敌人进行射击,似乎开始逐渐撤退。大队依照联队命令,决定进行城内扫荡。

第五中队作为昨夜抵达城外的部队,担任确保雨花门外的任务,作为联队预备队的独立机关枪中队复归原属部队。

#### 步一一五联队第二大队作命第58号

##### 第二大队命令

12月13日晨7时于雨花门

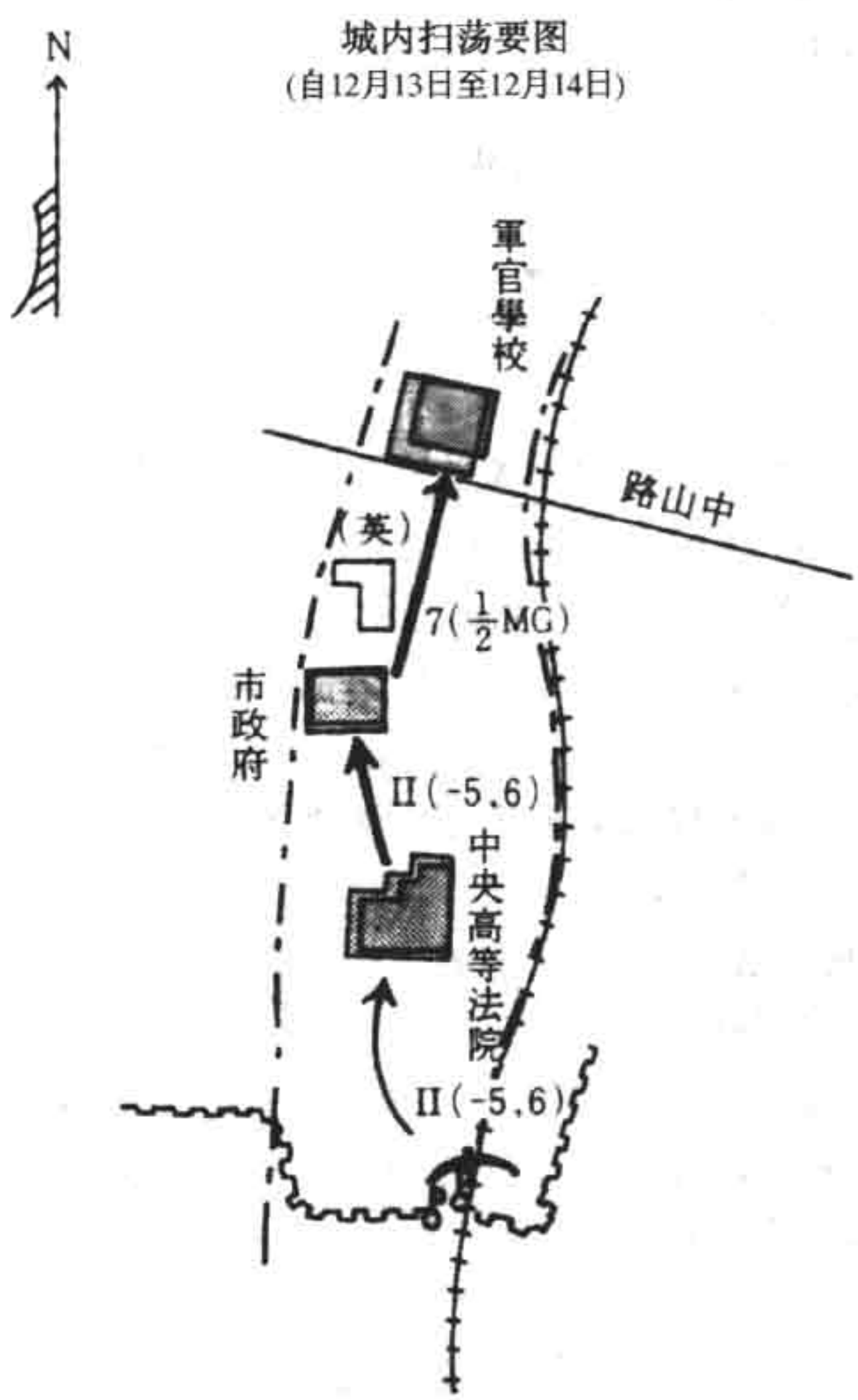
一、昨夜以来进行抵抗的敌军似乎开始撤退,潜伏在城内各处,许多人都身着便服乔装打扮。

二、大队依照联队命令,立即开始城内扫荡。经过中央高等法院、市政府,向中央军官学校方向前进。

三、前进顺序为:第七中队,第八中队,机关枪中队。

各队充分补给了弹药,以随时进行战斗的姿态前进。  
四、实施扫荡中,关于房屋、物品,到时将明确指示。  
五、我与第七中队一同前进。

大队长 奥野少佐



召集各中队长,以地图说明联队命令,并予以必要的提醒,讲明上述命令要旨,令其进行准备。

上午8时前,联队长矢ヶ崎中佐意外负伤。

高举军旗入城的各队各居其所,昂首阔步,大队军官则在城墙上迎接,庆



贺这辉煌的胜利。

庄严的军旗映照在从东方升起的朝阳下,全体将士跟随联队长高呼“大元帅陛下万岁!”这呼声将从南京城头响彻支那大地。

庆祝结束后,大队开始城内扫荡,搜寻并扫荡败残兵。各处都高竖日章旗,上午10时占领中央高等法院,正午前到达市政府。此时,我炮兵为扫荡市政府附近,集中实施猛烈炮击。大队不得已中止了而后的扫荡。

本日,大队长进行了训示。

### 大队长训示

于雨花门北方城内

首先,我们不辞辛劳,强行军百余里抵达秣陵关,这在我们的脑海中一刻也不能忘记。

在军旗下驰骋后,我们立刻参加了三天三夜的壮烈的南京攻略战,取得了赫赫战功,为军旗增添了新的光彩。

在天皇之威的庇护下,诸位在战斗中以赤诚之心尽忠报国。以中队长为核心,团结一致,众志成城,充分发挥了战斗威力。凭借这种能征服一切的伟大力量,毫不夸张地说可以战胜一切。

今晨,在自古以来以固若金汤为骄傲的南京城头,我高高飘扬的军旗在旭日的映照下灿烂辉煌。当我们敬拜国旗时,一定是感慨万千吧。可以看到诸位的骄傲和满足,但是请诸位铭记,系上胜利头盔上的帽缨是我们大和武士的骄傲。

其次,在本次战斗中,与诸位并肩作战的中队长、小队长、分队长、战友等,为荣誉而战死,他们一定会化为护国之神,我与诸位一起衷心地哀悼他们的英灵,对受伤者衷心地期望能早日康复。

### 南京攻略战

#### 城内战斗详报(第六号)

昭和12年12月14日

步兵第一一五联队第二大队

12月14日 晴 稍有偏北风

大队决定于今晨起,继续昨日的扫荡,实施城内扫荡。

### 步一一五联队第二大队作命第61号

#### 第二大队命令

12月14日凌晨5时于南京城内

一、敌军虽被我军攻击歼灭,但城内各处尚有败残兵,尤其是其中大部分换上了便衣。

二、大队继续昨日即13日的扫荡行动。

三、第七中队(配属机关枪一个小队)从本日清晨出发,开始对市政府以北地区实施扫荡。

四、扫荡结束时,由军官指挥一个小队(配属机关枪一个分队)驻守市政府,并负责附近地区的警戒。

五、我在高等法院以西约50米的大队本部。

大队长 奥野少佐

第七中队长蚁川中尉奉命前进,于上午10时占领中央军官学校。

高高挂起日章旗后,进行一些必要的处置。

如上所述,大队原先应该在金山卫附近登陆,并在杭州湾精心准备登陆的战斗,正当等待登陆命令时,突然被命令转赴上海掩护炮兵。

11月20日夜,在上海登陆。22日早上,为赶上一大早就出发的师团,开始急行军。行军中每当听到一线部队大显身手的战况,大家就扼腕发出不能到前线参战的叹息,同时马不停蹄,日夜兼程行军。在18天急行军后,一举前进了百余里,终于在12月9日,在神圣的军旗下参加期待已久的战斗。而且我军奉命直接向南京城进攻,协助已经在阵地战中激战三天、精疲力尽的第三大队,从雨花门攻入南京城内,取得了赫赫战绩。我们感到终于可以为军旗增添光彩了。

这可以说是天皇之威赐予了联队长悲壮的战斗指挥能力和将士们



自觉进行决死战斗的决心。

### 南京攻略战救护状况

#### 12月10日

大队于10日上午7时从永庆庵出发,上午10时到达藤田桥北侧山脚下,接受联队命令进行战斗准备。上午10时30分抵达周家楼子。此时敌军迫击炮弹密集袭来,大队向第一线周家楼子西侧进攻,炮火猛烈程度达到极点,不一会儿工夫,就有一人战死,受伤数人。山腰下有一处凹地,且被树木遮蔽,此地较为安全,建立了伤员收治所,在卫生兵的协助下,对伤员进行处理。偶尔也有第一〇二联队的伤员前来救治。伤员在此处进行简单处理后,便送往后方藤田桥,并与卫生队联络,请求其收容。

大队上午11时30分以第七、第八中队为第一线,向张家高地前面追击。部队沿着山脊前进。下午1时,第五中队数名士兵负伤,但他们毫不畏惧,继续奋战,部队终于到达张家高地。将伤员简单处理后送到后方,并继续将在张家高地前端附近收容伤员,安排向后方运送。晚上7时左右,部队追击到张家高地前面三轩屋附近,这附近敌军的炮火非常猛烈。这里有一间厚土坯围成的小屋,就以此为伤员收容所,对伤员进行简单处理,等熬过了夜晚,第二天即11日晨,送往卫生队。

#### 12月11日

早上6时30分,大队按照命令,对红土山发起攻击。面对坚不可摧的由碉堡、战壕、密布的铁丝网构成的坚固敌阵,担负突击任务的工兵分队毫无畏惧,毅然实施突击。第七、第八中队在很短的时间内就出现众多伤亡。上午11时左右,包括军医都来到了张家前面的高地脚下,收治转送伤员。在此地前方高地的山脚下,有一道残破的土墙,就以此墙为掩体,收治伤员。到晚上9时左右,与卫生队(担架队)以及在红土山前方收容伤员者取得了联系。

12月12日

大队于拂晓时分向周家凹东侧高地发起攻击，军医随队前进，在高地顶端前面对伤员进行处理并送往后方。下午4时，在雨花门外公路与铁路交叉点附近收容伤员，并进行简单处理。此后，在通往雨花门的道路与铁路的另一个交叉点附近一所较为安全的民房内开设了伤员收容所，此时已是下午5时许了。通宵处置和救护伤员。

### 南京攻略战给养状况

12月10日

昨天即9日晚上，在湾里附近露营的大队，今晨6时开始行动。上午9时30分，部队在藤田桥集结，以攻占南京的阵势，开始向前进攻。敌人依仗碉堡，以迫击炮和自动武器等进行相当顽强的抵抗，其气势不可小视。尽管如此，大队仍果敢地连续突击，于下午3时很快便进抵张家附近，并确保附近山脊一线。大队的北川会计在大队本部对情况进行了判断，提出了如下建议。此时已是夜里11时30分了。

建议：

根据战况，有必要从后方进行粮秣的补给，会计应紧急前往补给处进行准备。大队长对上面的建议表示认可，并口头传达了以下命令。

### 命令要旨

会计应迅速给第一线补给粮秣。

按照命令，会计率领会计伍长金井辉夫、传令兵步兵一等兵大和恒吉，立即由该地出发。霜月八日的弦月波光流动，可辨咫尺。敌军的炮火越来越猛烈，地势也崎岖不平，同时该地附近是敌人炮火最为集中的目标。虽然所处位置无法自由行动，但身负重大责任不允许有片刻的犹豫。好几次炮弹在身边爆炸。他们冒着从耳边呼啸而过的枪林弹雨急



速前进,好不容易通过死亡地带,在凌晨0时50分到达联队本部。

12月11日

与联队本部联络,立即接受以下口头传达的命令。

### 命令要旨

第二大队北川会计少尉率领联队预备队一个中队负责全联队的粮秣补给。

会计按照命令立刻出发,与预备队的第六中队长原中尉取得了联系。早上6时抵达藤田桥附近,以摸清大行李队到达该地的粮秣情况。但是,各大行李队没有跟上部队,于是就地进行征缴,并在该地附近担任残留物资的保护任务。第六大队武藤上等兵等40名士兵组成了征缴队,负责附近地区物资的征缴。师团有时开设粮秣交付所,我们领到了粳米七八石、干面包七箱、袋装食盐1000袋、香烟1500盒。立即让预备队联络员将部分粳米以及干面包火速送到预备队。预备队在佐藤伍长以下21名士兵的努力下,直接向第一线的联队本部,以及各大队、中队和机关枪队配发送来的干面包。完成配发任务时已是下午5时了。

傍晚6时,炊事队开始烧饭。晚上8时,把饭团、地瓜、淹菜、煎豆等补给到前线。饭团每个平均一合五勺<sup>①</sup>,将其包成45—50个捆包,用背架送到前线。在此期间,会计从师团领到了盐煮猪肉8贯<sup>②</sup>、芝麻5升、咸菜2贯,并将征缴队征缴来的粳米2斗、地瓜5袋、生肉13贯、豆子若干一起搬运到炊事队作为补给。

12月11日炊事队成员及伙食:

一、炊事队:饭塚少尉以下45人。

二、征缴队:下士以下45人。

---

① 日本容积单位。1合等于0.18公升,1勺等于0.018公升。

② 日本重量单位。1贯等于3.759公斤。

三、第一线搬运队：佐藤伍长以下 21 人。

晚上 8 时，给联队本部以下各中队、机关枪队饭团 800 个。

晚上 10 时，给联队本部以下各中队、机关枪队饭团 1 000 个。

### 12 月 12 日

会计今日与师团经理部进行了密切联系，督促和激励征缴队竭尽全力进行物资的征缴。同时，以其一部组成车辆队，做好快速运送物资到炊事队的准备。上午 10 时得到了粳米 6.3 石、食盐 40 公斤、罐头 100 个、砂糖 24 公斤、香烟 1 500 盒、豆子 3 斗、白薯 5 袋、生肉 6 贯。金井会计伍长指挥车辆队，负责将物资运送至炊事队，并担任联络的工作。金井会计伍长指挥第八中队内田上等兵等 16 人，于上午 11 时 30 分不畏道路艰险，将物资紧急送到了第一线。本日第一线正面的战况进展顺利，部队正逐步推进，因此在敌军的炮火中要确认他们的位置需要数小时的时间。他们根据实际情况，尽力迅速联络，终于在下午 4 时到达炊事队，完成了补给任务。炊事队以一个小队连夜做了 3 500 个饭团，另一小队负责送往在前沿阵地激烈战斗的各部队，从而大大增强了战斗力。

12 月 12 日的补给：

一、联队本部：下午 2 时，饭团 220 个。

联队本部：下午 7 时，饭团 150 个。

二、第二大队：下午 1 时，饭团 450 个。

第二大队：下午 2 时，饭团 550 个。

三、第三大队：下午 1 时，饭团 550 个。

第三大队：下午 2 时，饭团 400 个。

第三大队：晚上 9 时，饭团 600 个。

备注：饭团用芝麻、盐和牛肉混合制成。

此外还随时给第一线以外的联队其他士兵补给。

### 12 月 13 日

会计从今早起与第一线及师团经理部密切联系，指挥征缴队、搬运



队,将粳米6石、食盐40公斤、罐头200个、砂糖24公斤等物资补送给前线。到上午11时,第三大队会计带着金井会计伍长来到城内的联队本部,报告了补给的相关情况后接受了如下命令。

### 命令要旨(口头)

根据城内的情况,各队尽可能自行做饭。解除会计关于炊事队方面的任务。剩余粮秣的处置和战斗之后的补给,由城内各队自行完成。

根据以上命令与预备队长联系,命令其搬运炊事队剩余的粮秣。至此,完成了炊事补给的任务。另一方面,炊事队昨天连续完成了征缴、补给和炊事场的搬运工作。随着第一线的推进,炊事场也在上午10时和下午4时两次前移。当日抵达红土山附近。从后方搬运到此有相当的距离。为了给炊事场补给,组成了马驮运输队。而后,随着第一线推进入城,运输队也几度冒着危险予以补给。下午4时依据命令中止炊事活动,完成了他们的任务。

12月13日的补给:

一、联队本部:上午11时,饭团200个。

联队本部:下午1时,饭团150个。

二、第二大队:凌晨1时,饭团80个、甘薯5贯。

第七、第八中队:凌晨4时30分,饭团450个。

第五中队:凌晨5时30分,饭团400个。

第七、第八中队:上午11时,饭团450个、甘薯10贯。

第五中队:上午11时30分,饭团300个。

三、第三大队:早上7时,饭团630个、甘薯10贯。

第三大队:正午,饭团550个。

第三大队:下午1时,饭团250个。

### 战斗详报第一号附表

### 步兵第一一五联队第二大队伤亡表

昭和 12 年 12 月 10 日

| 区分<br>部队番号      | 参加战斗人马                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |            |    | 死          |            |    | 伤  |            |    | 生死不明 |            |    |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|----|------------|------------|----|----|------------|----|------|------------|----|
|                 | 将校                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 下准士兵<br>士官 | 马匹 | 将校         | 下准士兵<br>士官 | 马匹 | 将校 | 下准士兵<br>士官 | 马匹 | 将校   | 下准士兵<br>士官 | 马匹 |
| 大队本部<br>(欠大行李)  | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 29         | 2  |            |            |    |    |            |    |      |            |    |
| 第五中队            | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 184        |    |            | 1          |    |    | 13         |    |      |            |    |
| 第六中队            | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 181        |    |            |            |    |    | 4          |    |      |            |    |
| 第七中队            | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 181        |    | 1(战<br>伤死) | 1          |    | 1  |            |    |      |            |    |
| 第八中队<br>(欠第一小队) | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 133        |    |            | 1          |    |    | 1          |    |      |            |    |
| 机关枪第二中队         | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 78         | 13 |            |            |    |    | 2          |    |      |            |    |
| 总计              | 21                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 786        | 15 |            | 3          |    | 1  | 20         |    |      |            |    |
| 备注              | <p>本表以外还有受轻伤仍在队中者：<br/>           第五中队：一等兵 金井东吉、一等兵 藺田八郎<br/>           上等兵 森本一郎、一等兵 都丸富士、上等兵 小林藤左卫<br/>           门、伍长 松本源藏<br/>           上等兵 大野万三、一等兵 唐泽益昌、准尉 星野茂作、<br/>           第六中队：上等兵 市川祐治、上等兵 盐原七郎<br/>           第七中队：中尉 蚁川洁<br/>           第七中队死亡一名为千明一等兵，由于他受重伤，于次日早<br/>           死亡。<br/>           生死不明者推断为战死。</p> |            |    |            |            |    |    |            |    |      |            |    |



战斗详报第一号附号

步兵第一一五联队第二大队俘获表

昭和 12 年 12 月 10 日

| 种类 | 俘虏 |            |    | 战利品 |   |     |    |    |    |
|----|----|------------|----|-----|---|-----|----|----|----|
| 区分 | 将校 | 准士官<br>下士兵 | 马匹 | 枪   | 炮 | 实炮① | 炮弹 | 器械 | 粮秣 |
| 数量 |    |            |    | 5   |   | 100 |    | 3  | 若干 |
| 备注 |    |            |    |     |   |     |    |    |    |

战斗详报第一号附表

步兵第一一五联队第二大队武器弹药损耗表

昭和 12 年 12 月 10 日

| 种类              | 消耗    |       |      |    |     |     | 损失 |  |    |  |      |  |
|-----------------|-------|-------|------|----|-----|-----|----|--|----|--|------|--|
|                 | 弹药    |       |      |    |     |     | 武器 |  | 弹药 |  | 其他武器 |  |
| 区分<br>部队<br>番号  | 步枪    | 轻机关枪  | 重机关枪 | 手枪 | 手榴弹 | 发烟筒 |    |  |    |  |      |  |
| 大队本部<br>(欠大小行李) | 820   |       |      |    | 4   |     |    |  |    |  |      |  |
| 第五中队            | 5 406 | 1 804 |      |    |     |     |    |  |    |  |      |  |
| 第六中队            | 2 000 | 500   |      |    |     |     |    |  |    |  |      |  |

① 原文如此,似为子弹。下同。

续 表

| 种类              | 消耗     |        |       |    |     |     | 损失 |  |    |  |      |  |
|-----------------|--------|--------|-------|----|-----|-----|----|--|----|--|------|--|
|                 | 弹药     |        |       |    |     |     | 武器 |  | 弹药 |  | 其他武器 |  |
| 区分<br>部队番号      | 步枪     | 轻机关枪   | 重机关枪  | 手枪 | 手榴弹 | 发烟筒 |    |  |    |  |      |  |
| 第七中队            | 5 200  | 5 560  |       | 35 | 69  |     |    |  |    |  |      |  |
| 第八中队<br>(欠第一小队) | 2 500  | 3 200  |       | 35 | 15  | 25  |    |  |    |  |      |  |
| 机关枪中队           |        |        | 1 200 |    |     |     |    |  |    |  |      |  |
| 总计              | 15 926 | 11 064 | 1 200 | 70 | 88  | 25  |    |  |    |  |      |  |
| 备注              |        |        |       |    |     |     |    |  |    |  |      |  |

战斗详报第二号附表

步兵第一一五联队第二大队伤亡表

昭和 12 年 12 月 11 日

| 区分<br>部队番号      | 参加战斗人马 |            |    | 死  |            |    | 伤  |            |    | 生死不明 |            |    |
|-----------------|--------|------------|----|----|------------|----|----|------------|----|------|------------|----|
|                 | 将校     | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校 | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校 | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校   | 下准士官<br>士兵 | 马匹 |
| 大队本部<br>(欠大小行李) | 3      | 29         | 2  |    | 1          |    |    | 2          |    |      |            |    |
| 第七中队            | 4      | 181        |    | 1  | 6          |    |    | 16         |    |      |            |    |
| 第八中队<br>(欠第一小队) | 3      | 131        |    | 1  | 2          |    | 2  | 23         |    |      |            |    |
| 第二机关枪中队         | 3      | 76         | 13 |    | 1          |    |    | 4          |    |      |            |    |



续 表

| 区分<br>部队番号               | 参加战斗人马                                                                                                                                                                                                                                                                                  |            |    | 死  |            |    | 伤  |            |    | 生死不明 |            |    |
|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|----|----|------------|----|----|------------|----|------|------------|----|
|                          | 将校                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校 | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校 | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校   | 下准士官<br>士兵 | 马匹 |
| 独立机关枪第二大队第二中队<br>(欠第二小队) | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 34         | 3  |    | 6          |    | 1  | 7          |    |      |            |    |
| 工兵第一一四联队之一分队             |                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 6          |    |    |            |    |    |            |    |      |            |    |
| 总计                       | 14                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 457        | 18 | 2  | 16         |    | 3  | 51         |    |      |            |    |
| 备注                       | 本表以外还有受轻伤仍在队中者：<br>大队本部：伍长 岸文作、上等兵 星野三男<br>第二中队①：少尉 泷泽久重、伍长 青池治平、上等兵 三ツ木平太郎、<br>一等兵 广神安之助、一等兵 增田胜一、一等兵 浅香义雄、<br>一等兵 佐藤嘉一郎、一等兵 采女道善、上等兵 並木佐一郎<br>第七中队：伍长 高桥德司、伍长 小泉吾郎一、上等兵 富冈庄太郎、<br>上等兵 松本一三九、上等兵 井野口寿良、一等兵 高山秀松<br>第二机关枪中队：伍长 宫内藤太郎、一等兵 井ノ川初太郎<br>独立机关枪第二大队第二中队：少尉 市川直次<br>生死不明者推断为战死。 |            |    |    |            |    |    |            |    |      |            |    |

① 原文如此。似为第八中队。

战斗详报第二号附表

步兵第一一五联队第二大队俘获表

昭和 12 年 12 月 11 日

| 种类 | 俘虏 |            |    | 战利品 |   |          |          |        |     |         |    |    |
|----|----|------------|----|-----|---|----------|----------|--------|-----|---------|----|----|
| 区分 | 将校 | 准士官<br>下士兵 | 马匹 | 步枪  | 炮 | 重机<br>关机 | 轻机<br>关枪 | 实炮     | 炮弹  | 手榴<br>弹 | 器械 | 粮秣 |
| 数量 |    |            |    | 45  | 4 | 1        | 4        | 23 000 | 225 | 1 100   | 35 | 若干 |
| 备注 |    |            |    |     |   |          |          |        |     |         |    |    |

战斗详报第二号附表

步兵第一一五联队第二大队武器弹药损耗表

昭和 12 年 12 月 11 日

| 种类              | 消耗    |          |          |     |         |     | 损失 |  |    |  |      |  |
|-----------------|-------|----------|----------|-----|---------|-----|----|--|----|--|------|--|
|                 | 弹药    |          |          |     |         |     | 武器 |  | 弹药 |  | 其他武器 |  |
| 区分<br>部队<br>番号  | 步枪    | 轻机关<br>枪 | 重机关<br>枪 | 手枪  | 手榴<br>弹 | 发烟筒 | 炸药 |  |    |  |      |  |
| 大队本部<br>(欠大小行李) | 545   |          |          | 52  | 56      | 24  |    |  |    |  |      |  |
| 第七中队            | 7 500 | 20 450   |          | 99  | 199     |     |    |  |    |  |      |  |
| 第八中队<br>(欠第一小队) | 4 600 | 12 000   |          | 285 | 215     | 95  |    |  |    |  |      |  |
| 机关枪中队           |       |          | 5 300    |     | 14      |     |    |  |    |  |      |  |



续 表

| 种类                                   | 消耗     |        |       |     |     |     | 损失 |  |    |  |      |  |
|--------------------------------------|--------|--------|-------|-----|-----|-----|----|--|----|--|------|--|
|                                      | 弹药     |        |       |     |     |     | 武器 |  | 弹药 |  | 其他武器 |  |
| 区分<br>部队番号                           | 步枪     | 轻机关枪   | 重机关枪  | 手枪  | 手榴弹 | 发烟筒 | 炸药 |  |    |  |      |  |
| 独立机关<br>枪第二大<br>队第二中<br>队(欠第二<br>小队) |        |        | 2 200 |     |     |     |    |  |    |  |      |  |
| 工兵第一一<br>五联队①之<br>一分队                |        |        |       |     |     |     | 1  |  |    |  |      |  |
| 总计                                   | 12 645 | 32 450 | 7 500 | 436 | 484 | 119 | 1  |  |    |  |      |  |
| 备注                                   |        |        |       |     |     |     |    |  |    |  |      |  |

战斗详报第三号附表

步兵第一一五联队第二大队伤亡表

昭和 12 年 12 月 12 日

| 区分<br>部队番号 | 参加战斗人马 |      |    | 死  |      |    | 伤  |      |    | 生死不明 |      |    |
|------------|--------|------|----|----|------|----|----|------|----|------|------|----|
|            | 将校     | 下准士官 | 马匹 | 将校 | 下准士官 | 马匹 | 将校 | 下准士官 | 马匹 | 将校   | 下准士官 | 马匹 |
| 大队本部       | 3      | 26   | 2  |    |      |    |    |      |    |      |      |    |
| 第五中队       | 4      | 179  |    |    |      |    |    | 2    |    |      |      |    |

① 原文如此。似为工兵第一一四联队。





战斗详报第三号附表

步兵第一一五联队第二大队武器弹药损耗表

昭和 12 年 12 月 12 日

| 种类 |                                  | 消耗     |        |       |     |     |     | 损失 |  |    |  |    |  |
|----|----------------------------------|--------|--------|-------|-----|-----|-----|----|--|----|--|----|--|
|    |                                  | 弹药     |        |       |     |     |     | 武器 |  | 弹药 |  | 其他 |  |
| 区分 | 部队番号                             | 步枪     | 轻机关枪   | 重机关枪  | 手枪弹 | 手榴弹 | 发烟筒 | 炸药 |  |    |  |    |  |
|    | 大队本部<br>(欠大小行李)                  | 524    |        |       |     |     |     |    |  |    |  |    |  |
|    | 第五中队                             | 8 109  | 2 706  |       |     |     |     |    |  |    |  |    |  |
|    | 第七中队                             | 5 100  | 9 040  |       | 68  | 20  |     |    |  |    |  |    |  |
|    | 第八中队                             | 500    | 850    |       |     |     |     |    |  |    |  |    |  |
|    | 机关枪中队                            |        |        | 5 050 |     |     |     |    |  |    |  |    |  |
|    | 独立机关<br>枪第二大队<br>第二中队<br>(欠第二小队) |        |        | 3 200 |     |     |     |    |  |    |  |    |  |
|    | 总计                               | 14 233 | 12 596 | 8 250 | 68  | 20  |     |    |  |    |  |    |  |

### 战斗详报第四号附表

## 步兵第一一五联队第二大队伤亡表

昭和 12 年 12 月 12 日

| 区分<br>部队番号                   | 参加战斗人马                                                                                               |       |    | 死  |       |    | 伤  |       |    | 生死不明 |       |    |
|------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|----|----|-------|----|----|-------|----|------|-------|----|
|                              | 将校                                                                                                   | 下准士官兵 | 马匹 | 将校 | 下准士官兵 | 马匹 | 将校 | 下准士官兵 | 马匹 | 将校   | 下准士官兵 | 马匹 |
| 大队本部<br>(欠大小行李)              | 3                                                                                                    | 26    | 2  |    |       |    |    |       |    |      |       |    |
| 第五中队                         | 4                                                                                                    | 179   |    |    | 1     |    |    |       |    |      |       |    |
| 第七中队                         | 3                                                                                                    | 163   |    | 1  | 1     |    | 1  | 8     |    |      |       |    |
| 第八中队<br>(欠第一小队)              | 1                                                                                                    | 112   |    |    | 1     |    |    | 4     |    |      |       |    |
| 机关枪第二中队                      | 3                                                                                                    | 71    | 13 |    | 2     |    |    |       |    |      |       |    |
| 独立机关枪第二<br>大队第二中队<br>(欠第二小队) | 2                                                                                                    | 92    | 16 |    |       |    |    |       |    |      |       |    |
| 总计                           | 16                                                                                                   | 643   | 31 | 1  | 5     |    | 1  | 12    |    |      |       |    |
| 备注                           | 本表以外还有受轻伤仍在队中者：<br>第七中队：中队长 中尉 蚊川洁、上等兵 永井保治、伍长 佐藤正雄、<br>一等兵 松村贞三<br>第八中队：上等兵 铃木寛、一等兵 市川真吉、一等兵 高桥 安太郎 |       |    |    |       |    |    |       |    |      |       |    |









战斗详报第五号附表

步兵第一一五联队第二大队俘获表

昭和 12 年 12 月 13 日

| 种类 | 俘虏 |      |    | 战利品 |   |      |      |     |           |    |     |
|----|----|------|----|-----|---|------|------|-----|-----------|----|-----|
| 区分 | 将校 | 下准士官 | 马匹 | 步枪  | 炮 | 实炮   | 炮弹   | 器械  | 粮秣        | 汽车 | 自行车 |
| 数量 |    | 70   |    | 6   |   | 30 箱 | 15 箱 | 147 | 白米<br>2 石 | 5  | 20  |
| 备注 |    |      |    |     |   |      |      |     |           |    |     |

战斗详报第五号附表

步兵第一一五联队第二大队武器弹药损耗表

昭和 12 年 12 月 13 日

| 种类 |                 | 消耗  |      |      |     |     | 损失 |  |    |  |      |
|----|-----------------|-----|------|------|-----|-----|----|--|----|--|------|
|    |                 | 弹药  |      |      |     |     | 武器 |  | 弹药 |  | 其他武器 |
| 区分 | 部队番号            | 步枪  | 轻机关枪 | 重机关枪 | 手枪弹 | 手榴弹 |    |  |    |  |      |
|    | 大队本部<br>(欠大小行李) | 30  |      |      |     |     |    |  |    |  |      |
|    | 第七中队            | 130 | 300  |      | 38  | 7   |    |  |    |  |      |
|    | 第八中队<br>(欠第一小队) | 250 | 390  |      | 10  | 9   |    |  |    |  |      |
|    | 机关枪中队           |     |      |      |     |     |    |  |    |  |      |
|    | 总计              | 410 | 690  |      | 48  | 16  |    |  |    |  |      |

### 战斗详报第六号附表

### 步兵第一一五联队第二大队伤亡表

昭和 12 年 12 月 14 日

| 区分<br>部队番号  |  | 参加战斗人马                          |          |          | 死  |          |          | 伤  |          |          | 生死不明 |          |          |
|-------------|--|---------------------------------|----------|----------|----|----------|----------|----|----------|----------|------|----------|----------|
|             |  | 将校                              | 下准<br>士兵 | 士官<br>马匹 | 将校 | 下准<br>士兵 | 士官<br>马匹 | 将校 | 下准<br>士兵 | 士官<br>马匹 | 将校   | 下准<br>士兵 | 士官<br>马匹 |
| 第七中队        |  | 2                               | 157      |          |    |          |          |    |          |          |      |          |          |
| 机关枪第二中队第二小队 |  | 1                               | 18       | 4        |    |          |          |    |          |          |      |          |          |
| 总计          |  | 3                               | 175      | 4        |    |          |          |    |          |          |      |          |          |
| 备注          |  | 本表以外还有受轻伤仍在队中者。<br>生死不明者推断应当战死。 |          |          |    |          |          |    |          |          |      |          |          |

### 战斗详报第六号附表

## 步兵第一一五联队第二大队俘获表

昭和 12 年 12 月 14 日

| 种类 | 俘虏 |            |    | 战利品 |   |      |      |    |    |     |     |    |     |
|----|----|------------|----|-----|---|------|------|----|----|-----|-----|----|-----|
| 区分 | 将校 | 准士官<br>下士兵 | 马匹 | 步枪  | 炮 | 重机关枪 | 轻机关枪 | 实炮 | 炮弹 | 手榴弹 | 器械  | 粮秣 | 自行车 |
| 数量 |    |            |    |     |   |      |      |    |    |     | 130 | 若干 | 34  |
| 备注 |    |            |    |     |   |      |      |    |    |     |     |    |     |



战斗详报第六号附表

步兵第一一五联队第二大队武器弹药损耗表

昭和 12 年 12 月 14 日

| 种类            | 消耗  |      |      |    |     |     | 损失 |  |    |  |      |  |
|---------------|-----|------|------|----|-----|-----|----|--|----|--|------|--|
|               | 弹药  |      |      |    |     |     | 武器 |  | 弹药 |  | 其他武器 |  |
| 区分<br>部队番号    | 步枪  | 轻机关枪 | 重机关枪 | 手枪 | 手榴弹 | 发烟筒 |    |  |    |  |      |  |
| 第七中队          | 145 | 335  |      | 45 | 8   |     |    |  |    |  |      |  |
| 机关枪中队<br>第二小队 |     |      |      |    |     |     |    |  |    |  |      |  |
| 总计            | 145 | 335  |      | 45 | 8   |     |    |  |    |  |      |  |

南京城攻略战战斗详报附表

步兵第一一五联队第二大队伤亡表

昭和 12 年 12 月 10 日—昭和 12 年 12 月 13 日

| 区分<br>部队番号      | 参加战斗人马 |            |    | 死  |            |    | 伤         |            |    | 生死不明 |            |    |
|-----------------|--------|------------|----|----|------------|----|-----------|------------|----|------|------------|----|
|                 | 将校     | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校 | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校        | 下准士官<br>士兵 | 马匹 | 将校   | 下准士官<br>士兵 | 马匹 |
| 大队本部<br>(欠大小行李) | 3      | 29         | 2  |    | 1          |    |           | 2          |    |      |            |    |
| 第五中队            | 4      | 184        |    |    | 2          |    |           | 15         |    |      |            |    |
| 第六中队            | (4)    | (181)      |    |    |            |    |           | (4)        |    |      |            |    |
| 第七中队            | 4      | 181        |    | 2  | 9          |    | 1<br>(两次) | 24         |    |      |            |    |
| 第八中队<br>(欠第一小队) | 3      | 133        |    | 1  | 4          |    | 2         | 27         |    |      |            |    |





南京城攻略战战斗详报附表

步兵第一一五联队第二大队武器弹药损耗表

昭和 12 年 12 月 10 日—昭和 12 年 12 月 13 日

| 种类              | 消耗     |        |        |       |     |     |    | 损失 |  |    |  |    |  |
|-----------------|--------|--------|--------|-------|-----|-----|----|----|--|----|--|----|--|
|                 | 弹药     |        |        |       |     |     |    | 武器 |  | 弹药 |  | 其他 |  |
| 区分<br>部队<br>番号  | 步枪     | 轻机关枪   | 重机关枪   | 手枪    | 手榴弹 | 发烟筒 | 炸药 |    |  |    |  |    |  |
| 大队本部<br>(欠大小行李) | 2574   |        |        | 83    | 81  | 64  |    |    |  |    |  |    |  |
| (第五中队)          | 16 268 | 5 662  |        | 78    | 45  | 125 |    |    |  |    |  |    |  |
| (第六中队)          | 2 000  | 500    |        |       |     |     |    |    |  |    |  |    |  |
| 第七中队            | 21 125 | 49 785 |        | 398   | 440 | 128 |    |    |  |    |  |    |  |
| 第八中队<br>(欠第一小队) | 10 150 | 21 540 |        | 404   | 269 | 169 |    |    |  |    |  |    |  |
| 机关枪第二中队         |        |        | 15 650 | 54    | 14  |     |    |    |  |    |  |    |  |
| (独立机关枪第二大队第二中队) |        |        | 7 200  |       |     |     |    |    |  |    |  |    |  |
| 工兵第一一五联队之一分队    |        |        |        |       |     |     | 1  |    |  |    |  |    |  |
| 总计              | 52 117 | 77 487 | 22 850 | 1 017 | 849 | 486 | 1  |    |  |    |  |    |  |

[高崎市市史编纂专门委员会编《高崎市史研究》，2000 年 2 月。]

(李红 译 叶琳 校)

## (四) 海 军

### 1. 木更津海军航空队战斗概(详)报

昭和 12 年 8 月 15 日—12 年 8 月 21 日

昭和 12 年 8 月 15 日

南京攻击战斗概报

木更津海军航空队

8 月 15 日南京攻击战斗概报第一号(报告电报记录)

收报:第一联合航空队司令官 第三舰队长官

通报:军令部次长 海军次官 横、佐镇<sup>①</sup>长官 木更津海军航空队副长

#### 正文

##### 一、概况

上午 9 时 20 分,20 架飞机由大村基地出发,对南京进行攻击。到达支那沿海的台风,其影响依然很大,西北风每秒 10 米以上。虽然小雨云使高、低空的能见度降低,但各中队(4 机编队)分别行动,向南京敌航空基地强行发起攻击。至晚上 9 时 15 分,16 架飞机返抵济州岛。

##### 二、攻击

各中队以番号为顺序,对敌航空基地攻击的大体情况如下:

在 500 米高度,对南京城内外航空基地的三栋飞机库进行轰炸,其

---

<sup>①</sup> 日本海军横须贺基地和佐世保基地。



中两栋燃起大火；轰炸机库外飞机 8 架以上，其中一架起火。

### 三、空战

在苏州及南京上空，与数十架敌战斗机发生空战。能确定被击落的敌机为 9 架。

### 四、损失

(一) 在攻击南京过程中，因敌地面高射炮火的攻击，有 4 架飞机起火并坠落。

(二) 一架飞机左侧发动机被击中，依靠右侧发动机继续飞行，晚上 9 时 15 分返抵济州岛。

(三) 机上驾乘人员两人阵亡，没有负伤者。

(四) 有 7 架飞机机体被敌弹击中，需要修理。

(五) 明天下午可使用飞机数为 10 架。

(追加)

投弹数：250 公斤，32 枚。

(一个中队在云中飞行，未能发现南京的位置。)

(终)

昭和 12 年 8 月 19 日

南京攻击战斗概报

木更津海军航空队

8 月 19 日南京攻击战斗概报第五号(报告电报记录)

收报：第一联合航空队司令官 第三舰队长官

通报：军令部第一部长 佐镇、横镇参谋长 第一、第二航空战队司令官 木更津海军航空队残留队<sup>①</sup>指挥官

---

<sup>①</sup> 指留守部队。

## 正文

### 一、概况

下午4时,14架飞机起飞。晚上8时,其中9架飞机轰炸了军官学校,5架飞机轰炸了国民政府。晚上11时返回。

### 二、战果

(一) 10枚炸弹命中军官学校各建筑,各处燃起大火。

(二) 27枚炸弹命中国民政府、参谋本部,燃起熊熊大火。

三、轰炸高度:3000米。

投弹数:250公斤,28枚。

### 四、损失

没有损失。

五、20日可使用飞机数15架。

六、下次攻击南京,0时20分左右起飞,出动飞机6架。

昭和12年8月22日

南京攻击战斗概报

木更津海军航空队

8月22日南京攻击战斗概报第七号(报告电报记录)

收报:第一联合航空队司令官 第三舰队长官

通报:军令部次长 横、佐镇各长官 第一、第二航战队司令官

## 正文

### 一、概况

下午6时,3架飞机起飞,晚上10时,再起飞3架飞机,轰炸南京飞机场。晚上9时30分、凌晨1时40分,各机攻击完毕。0时15分、早上6时,各机全部返回。

### 二、战果

第一次攻击,没有发现机场。由于地面探照灯群的照射,所以一部



以此为攻击目标实行轰炸。弹着点大致在雨花台附近,效果不佳。

第二次攻击,发现飞机场,进入攻击线路后,由于受到探照灯群的照射,瞄准稍感困难,虽然如此,但仍可进行攻击。炸弹命中飞机场南侧附近,效果不明。

三、轰炸高度

第一次 2 500 米。

第二次 2 800 米。

四、投弹数

第一次 6 枚。

第二次 5 枚。

五、损失

虽然遭到相当猛烈的高射炮火射击,但没有损失。

六、下次可使用飞机数 6 架。

七、所见

(一) 对于我机空袭,敌情报、灯火管制系统、探照灯照射等,均有相当之训练。

(二) 鉴于敌防空设施,攻击时可利用夜间月光。

(终)

昭和 12 年 8 月 23 日

南京攻击战斗概报

木更津海军航空队

8 月 23 日南京攻击战斗概报第八号(报告电报记录)

收报:第一联合航空队司令官 第三舰队司令长官

通报:军令部次长 横、佐镇长官 第一、第二航战司令官

## 正文

### 一、概况

晚上 10 时,两架飞机起飞攻击南京。凌晨 1 时进行轰炸,凌晨 4 时 45 分返回。

### 二、战果

由于瞄准警备司令部出现偏差,炸弹落入玄武湖中央附近,没有效果。

### 三、轰炸高度及投弹数

高度:3 500 米;

投弹数:250 公斤,2 枚;60 公斤,12 枚。

### 四、损失

没有损失。

昭和 12 年 8 月 24 日

## 南京攻击战斗概报

木更津海军航空队

8 月 24 日南京攻击战斗概报第九号(报告电报记录)

收报:第一联合航空队司令官 第三舰队长官

通报:军令部次长 第一、第二航空战队各司令官 横、佐镇各长官

## 正文

### 一、概况

24 日下午 6 时,为轰炸南京城外飞机场,起飞 6 架飞机。晚上 9 时 30 分时进行轰炸,凌晨 1 时 50 分,飞机全数返回。

### 二、战果

从轰炸开始起,所有炸弹均命中飞机场,机场上飞机相继起火燃烧,战果辉煌。

### 三、轰炸高度及投弹数



高度:1 500—2 500 米。

投弹数:60 公斤,71 枚。

#### 四、空战

由于敌战斗机在机场上空待命,因此与敌机遭遇并发生空战。

#### 五、损失

一架飞机两度被敌弹击中,机翼破损,燃油泄漏。一名飞行员负伤(无生命危险)。

#### 六、可使用飞机数 8 架。

(终)

昭和 12 年 8 月 26 日

### 南京攻击战斗概报

木更津海军航空队

8 月 26 日南京攻击战斗概报第十号(报告电报记录)

收报:第一联合航空队司令官

通报:军令部次长 第一、第二航空战队司令官 横、佐镇各长官

#### 正文

##### 一、概况

为攻击南京,晚上 9 时 45 分 4 架飞机起飞,晚 10 时 45 分再起飞 4 架飞机。凌晨 1 时 40 分和 2 时 20 分轰炸南京。凌晨 5 时 40 分,7 架飞机返回。

##### 二、战果

大体上全部炸弹都命中宪兵团附近,引起大火。

##### 三、轰炸高度及投弹数

高度:3 000—4 000 米。

投弹数:60 公斤,96 枚。

#### 四、损失

第一中队二号机被敌战斗机追击并受伤,右侧 5 号油箱起火,虽然暂时仍可继续飞行,但是不久就燃起大火并发生爆炸,坠落于南京东北方 20 英里附近地区。

五、可以使用飞机数 7 架。

(终)

### 昭和 12 年 10 月 12 日 嘉定、常熟、南京攻击战斗概报

木更津海军航空队

嘉定、常熟、南京攻击战斗概报(报告电报记录)

收报:第一联合航空队司令官 第三舰队长官

通报:海军次官 军令部次长 横、佐镇长官

#### 正文

木空机密第 497 号电 12 日 17 时 45 分

战斗概报第二十号(10 月 12 日)之一

#### 一、概况

大型攻击机 4 架于 9 时 15 分起飞,其中两架 12 时 30 分轰炸常熟,两架轰炸嘉定。下午 4 时飞机全数返回。

#### 二、战果

在常熟投下 250 公斤炸弹 6 枚、50 公斤炸弹 20 枚,全部命中市街。轰炸嘉定情况同常熟。在两市街都取得很大战果。

#### 三、损失

在常熟受到山地附近地面高射炮火的攻击,无损失。

#### 四、消耗弹药



250 公斤炸弹 12 枚，  
50 公斤炸弹 40 枚。

(终)

收报：第一联合航空队司令官 第三舰队长官

通报：海军次官 军令部次长 横镇长官 第二联合航空队司令官

### 正文

本空机密第 498 号电 12 日 20 时

战斗概报第二十一号(10 月 12 日)之二

#### 一、概况

14 时，中型攻击机 9 架(指挥官菅久少佐)起飞，在第二联合航空队 11 架战斗机的掩护下，15 时 50 分，6 架飞机对南京大校场机场的 6 架敌机进行了攻击，3 架飞机对南京火药厂进行了轰炸。16 时 30 分，飞机全数返回。

#### 二、战果

飞机场上的飞机受到了相当的损失，同时，30 枚炸弹命中了火药厂，两栋建筑被炸后燃起大火，轰炸战果很大。

三、在故宫机场<sup>①</sup>未发现敌机。经确认，敌战斗机数架从大校场机场起飞离去。

四、由于受到地面高射炮火的猛烈攻击，我两架飞机被弹片击中(各中一弹片)。

#### 五、消耗弹药

50 公斤炸弹 108 枚。

(终)

---

<sup>①</sup> 南京城内的明故宫机场。

昭和 12 年 8 月 15 日

南京攻击战斗详报

木更津海军航空队

目 录

一、形势

二、攻击计划

三、经过

四、战果

五、战斗后我兵力状况

六、功绩

七、所见

附表

第一,飞机队编制表

第二,行动图及联合战斗图

第三,死伤者调查表

第四,武器故障缺损调查表

第五,武器消耗调查表

第六,燃料消耗调查表

第七,8 月 15 日天气图

附录

电报收发记录

(目录完)

8 月 15 日南京攻击战斗详报

一、形势

(一) 8 月 14 日,在上海的第八战队以及“出云”号虽然受到敌数十架轰炸机的攻击,但未受到损失。同日,向驻台北的鹿空部队下达了攻



击杭州湾及广德敌航空基地的命令。

(二) 地点

出发地：大村海军航空队基地。

返航地：济州岛基地。

(三) 气象

从数日前开始，向北移动并靠近支那海的强烈台风(气压 740 毫米)，8 月 15 日 12 时到达上海附近，并以每小时 17 公里的速度缓缓向北移动。台风中心 300 公里以内，对飞行来说是极为困难的。

(四) 攻击命令

1. 第三舰队命令(8 月 14 日)

空袭部队应倾其全力攻击敌航空基地，并歼灭敌航空兵力。为此，航空部队的行动要隐秘，并充分利用高度和气象等条件。

2. 第一联合航空队命令(8 月 14 日)

(1) 明天即 15 日，木更津部队应倾其全力空袭南京。

(2) 在空袭期间，关于台风的情况应依据司令部的信息。

二、攻击计划

(一) 攻击目标的拟定及攻击方法等

| 大队 | 大队长  | 中队 | 中队长  | 机种及架数        | 主要装备                       | 攻击目标                              | 攻击方法                       |
|----|------|----|------|--------------|----------------------------|-----------------------------------|----------------------------|
| 一  | 林田少佐 | 一  | 小谷大尉 | 九六式陆上攻击机 4 架 | 各机 250 公斤炸弹、机枪(弹仓 3 291 发) | 上午 9 时出发，南京大校场机场。上午 9 时出发，南京故宫机场。 | 各大队大致集体行动，各中队依次同时攻击，分两次投弹。 |
|    |      | 二  | 田中大尉 | 同上           |                            |                                   |                            |
|    |      | 三  | 细川大尉 | 同上           |                            |                                   |                            |
| 二  | 平本少佐 | 四  | 入佐大尉 | 同上           | 同上                         | 上午 9 时出发，句容及南京大校场机场。              | 同上                         |
|    |      | 五  | 吉田大尉 | 同上           | 同上                         |                                   |                            |

## （二）天气预报

12 时抵达上海附近并呈加强趋势的台风，在预定的攻击时间，即下午 3 时左右将穿越扬子江附近北上，或在南京附近强度减弱。预计将取相当的攻击高度。

（三）飞行队应于日落时返回济州岛基地。

## 三、经过

9 时 10 分，航空队共 20 架飞机从大村基地出发，担任攻击南京的任务。各队大体上在视线范围内保持联系。横越支那海，随着支那大陆的靠近，受台风的影响也逐渐增大。

西南风每秒 15 米以上，乌云低垂，能见度很低。第一大队和第二大队在花岛山岛约 80 度方位 60 海里附近分离，双方均在视线之外。接着，在花岛山岛附近，第一大队各中队也相互分离。而后，各队都克服了恶劣天气，抵达南京上空。有些飞机冒着地面高射炮火进行攻击，有些飞机则与 20 余架敌战斗机进行空战。下午 2 时 50 分—3 时 30 分，在 200 米—500 米高度，对南京敌航空基地强行进行了轰炸。

| 时间          | 攻击中队 | 记事                                                              |
|-------------|------|-----------------------------------------------------------------|
| 下午 2 时 50 分 | 第一中队 | 轰炸南京大校场机场。                                                      |
| 下午 3 时 03 分 | 第五中队 | 轰炸南京城内故宫机场（因为能见度不佳，未能发现句容）。                                     |
| 下午 3 时 05 分 | 第四中队 | 轰炸南京大校场机场。                                                      |
| 下午 3 时 30 分 | 第三中队 | 轰炸南京城内故宫机场以及大校场机场。                                              |
| 下午 3 时 30 分 | 第二中队 | 因为未能发现南京，没有进行攻击即返航。                                             |
| 下午 6 时 40 分 | 各中队  | 第一中队于下午 6 时 40 分率先返回，第五中队于晚上 9 时 20 分最后返回，共 16 架飞机返回。4 架飞机起火坠落。 |

## 四、战果（参考附表第二：联合作战图）

### （一）轰炸

炸毁飞机库 4 座（其中两座起火燃烧）以及兵营 2 栋，炸毁机库外飞机约 17 架（其中 1 架起火燃烧）。

注：炸毁机数各中队可能有所重复，详细情况通过下表大体可以确认，没有大的出入。



| 飞机场   | 轰炸时间及高度              | 目标及效果                                  | 飞机架数                              | 其他                 | 轰炸中队 | 记事                                              |
|-------|----------------------|----------------------------------------|-----------------------------------|--------------------|------|-------------------------------------------------|
| 大校场机场 | 下午 2 时 50 分<br>500 米 | 轰炸了 3 座飞机库(其中 1 座起火燃烧),每座机库均有 2 枚炸弹命中。 | 4 架飞机参与轰炸,跑道附近以及飞机场命中 3 枚炸弹。      | 兵营 2 栋,各有 3 枚炸弹命中。 | 第一中队 | 战机依次攻击,投下 250 公斤陆用炸弹 8 枚。                       |
|       | 下午 3 时 30 分<br>600 米 |                                        | 约 10 架飞机参与轰炸(其中一架起火燃烧),3 枚炸弹命中跑道。 |                    | 第三中队 | 第二波攻击编队投下 250 公斤陆用炸弹 3 枚。                       |
|       | 下午 3 时 05 分<br>400 米 | 1 枚炸弹命中飞机库,机库起火燃烧。                     | 数架飞机参与轰炸,飞机场及跑道附近有 4 枚炸弹命中。       | 其他 3 枚炸弹飞机场。       | 第四中队 | 由于恶劣天气,未能发现句容,编队变更攻击目标,参与轰炸,投下 250 公斤炸弹 8 枚。    |
| 故宫机场  | 下午 3 时 03 分<br>500 米 | 轰炸 1 座飞机库,有 2 枚炸弹命中。                   | 数架飞机参与轰炸,机场跑道附近有 4 枚炸弹命中。         |                    | 第五中队 | 由于大雨,未能发现句容,变更攻击目标。1 架飞机在轰炸前坠落。投下 250 公斤炸弹 6 枚。 |
|       | 下午 3 时 25 分<br>600 米 |                                        | 3 架飞机参与轰炸。                        |                    | 第三中队 | 第一波攻击编队投下 250 公斤炸弹 5 枚。                         |
|       |                      |                                        |                                   |                    | 第二中队 | 未发现南京,没有参与攻击。                                   |

备注：参照弹着点图。

## （二）空中战斗

前往攻击途中在苏州附近，返航时在南京上空，与敌二十余架战斗机进行空战。

注：击落敌机数各中队的报告虽有所重复，但出入不大。

### 1. 第一中队

在南京上空与 11 架敌战斗机进行交战。击落两架敌机的机炮手太田一等航空军曹被敌弹击中阵亡。

### 2. 第二中队

未进行空战。

### 3. 第三中队

在第一波轰炸及第二波轰炸时，遭到敌 8 架战斗机的攻击，其中 4 架敌机被我击落。

第二波轰炸投下炸弹后，二号机和四号机由于遭到地面以及敌机炮火的攻击，四号机和二号机相继起火燃烧，在南京以东 3 海里附近坠落（不十分确定）。

### 4. 第四中队

前往南京时，在太湖附近与 3 架敌战斗机进行空战。在南京上空与十余架敌机交战。在太湖上空击落敌机 3 架，在南京上空又击落敌机 1 架。四号机在南京以东二三十海里附近起火坠落，一号机侦察员渡边勇航空曹长在空战中阵亡。

### 5. 第五中队

前往南京时，在太湖上空与 5 架敌战斗机进行了约 30 分钟的空战。在南京上空与 8 架敌战斗机进行了约 10 分钟的空战。在太湖和南京上空，敌机各 1 架被我击落。三号机在南京 120 度方位约 12 海里处被敌机击中油箱并起火坠落。

## （三）损失

（详细情况参照附表第五）

## 五、战斗后我兵力状况

16 日下午可使用飞机数 10 架。



| 中队   | 小队 机号   | 敌弹痕数  | 损失程度                                    | 记事                      |
|------|---------|-------|-----------------------------------------|-------------------------|
| 第一中队 | 第一小队 一号 | 42    | 机身中弹 13 发,主翼中弹 17 发,尾部中弹 8 发,螺旋桨中弹 4 发。 |                         |
|      | 第一小队 二号 | 0     |                                         |                         |
|      | 第二小队 一号 | 1     | 九〇式投弹瞄准器被击中,无法使用。                       |                         |
|      | 第二小队 二号 | 0     |                                         |                         |
| 第二中队 | 第三小队 一号 | 参照附表四 |                                         | 第四小队二号机被不时落下的炸弹炸裂,受到损失。 |
|      | 第三小队 二号 |       |                                         |                         |
|      | 第四小队 一号 |       |                                         |                         |
|      | 第四小队 二号 |       |                                         |                         |
| 第三中队 | 第五小队 一号 | 6     | 主翼中弹 4 发,尾翼中弹 2 发。                      |                         |
|      | 第五小队 二号 | 不明    | 起火坠落。                                   |                         |
|      | 第六小队 一号 | 5     | 主翼中弹 2 发,尾部中弹 2 发,天线中弹 1 发。             |                         |
|      | 第六小队 二号 | 不明    | 起火坠落。                                   |                         |
| 第四中队 | 第七小队 一号 | 11    | 左三、六号油箱各中弹 1 发,左副翼电动机被打坏。               |                         |
|      | 第七小队 二号 | 3     | 尾部及纵舵中弹 3 发。                            |                         |
|      | 第八小队 一号 | 18    | 右三、五号油箱泄漏,左轮爆胎。                         |                         |
|      | 第八小队 二号 | 不明    | 起火坠落。                                   |                         |
| 第五中队 | 第九小队 一号 | 3     | 由于左发动机油管被击穿,燃油大量泄漏,左发动机停车,依靠单侧发动机飞行返航。  |                         |
|      | 第九小队 二号 | 9     | 主翼、油箱及升降舵等受损。                           |                         |
|      | 第十小队 一号 | 不明    | 起火坠落。                                   |                         |
|      | 第十小队 二号 | 8     | 机身中弹 3 发,主翼及油箱中弹 6 发。                   |                         |

## 六、功绩

各中队飞越暴风雨刚刚过后的支那海,遭遇了意想不到的恶劣天气,克服了种种困难,长驱直入,攻击了敌航空基地,并予以重创,取得了很大的战果,力挫了敌今后的实力,有力地支援了友军的作战,其战果特别显著。

## 七、所见

(一) 随着到达支那沿海附近,天气也意外的恶劣。各中队不得不在到达预定地点之前分离,单独行动,并强行进行低空轰炸。由于地面炮火和敌战斗机的攻击,我损失飞机甚多。而要等到天气好转,还需一段时日。这不能不说是一个遗憾。

(二) 敌南京附近的防空设施比预料的要完备。其情报机关、防空指挥法等等,不可小视。

(三) 此次贸然进行低空轰炸,是根据当时各种情况不得已而为之的。对于这种大规模攻击来说,这是超常规的,这一点应该明白。

(四) 此次攻击的飞机性能,在实战中最高时速为 150 节左右,与支那现有战斗机相比是极为低下的,这一点必须铭记。

此次攻击飞机的油箱在敌弹的攻击下是极其脆弱的。一个油箱起火,其致命性远大于一侧发动机停车。必须讲求速度上的对策。

(终)

## 附表<sup>①</sup>

第一、飞机队编制表(略)

第二、行动图及联合战斗图(略)

第三、死伤者调查表(略)

第四、8月15日轰炸南京后,第一联合航空队(木更津部队)飞机故障缺损调查表(略)

第五之一:飞机之部(略)

---

① 此附表与目录有所不同。原文如此。



第五之二:兵器备品之部(略)

第五之三:弹药之部(略)

第六、燃料消耗量调查表(略)

第七、8月15日上午9时一晚上8时天气状况(第一航空基地)(略)

附录

电报收发记录(略)

昭和 12 年 8 月 19 日

南京攻击战斗详报

木更津海军航空队

### 目录

一、形势

二、计划

三、经过

四、战果

五、战斗后我兵力状况

六、功绩

七、所见

附表

第一、飞机队编制表

第二、行动图及联合战斗图

第三、死伤者调查表

第四、武器故障缺损调查表

第五、武器消耗调查表

第六、燃料消耗调查表

第七、8月19日天气图

附录

电报收发记录

(目录完)

8月19日南京攻击战斗详报

一、形势

(一) 地点:第一基地<sup>①</sup>。

(二) 气象:8月15日以来的台风在扬子江一带减弱。东海晴朗。

(三) 可使用兵力:九六式陆上攻击机16架。

(四) 第一联合航空队命令(8月19日凌晨4时)

1. 情况根据第三舰队机密第15号电报。

2. 本月19日,各部队应倾其全力,依照上述电报,对南京进行空袭。  
鹿空部队下午2时左右轰炸火药厂。

3. 空袭应稳妥地采取高空攻击为主。不应在不适合空袭的恶劣天气情况下进行空袭。

注:第五中队两架飞机在出发前机轮爆胎,撤出攻击部队。

二、计划

编队、装备及攻击方法

| 大队长          | 中队长          | 飞机数            | 主要装备                                   | 攻击目标                | 攻击方法                                                      |
|--------------|--------------|----------------|----------------------------------------|---------------------|-----------------------------------------------------------|
| 第一大队<br>林田少佐 | 第一中队<br>小谷大尉 | 九六式陆上<br>攻击机3架 | 各机250<br>公斤炸弹2<br>枚,各机枪<br>配弹仓<br>5个。  | 南京军官<br>学校          | 各中队依<br>次攻击,各<br>机同时投<br>弹1枚,分<br>两次攻击<br>投弹。             |
|              | 第二中队<br>田中大尉 | 九六式陆上<br>攻击机3架 |                                        |                     |                                                           |
|              | 第三中队<br>细川大尉 | 九六式陆上<br>攻击机3架 |                                        |                     |                                                           |
| 第二大队<br>平本少佐 | 第四中队<br>入佐大尉 | 九六式陆上<br>攻击机3架 | 各机载250<br>公斤炸弹2<br>枚,各机枪<br>配弹仓<br>5个。 | 南京国民<br>政府、参谋<br>本部 | 与第一大<br>队协同,各<br>中队依次<br>攻击,各机<br>同时投弹1<br>枚,分两次<br>攻击投弹。 |
|              | 第五中队<br>吉田大尉 | 九六式陆上<br>攻击机4架 |                                        |                     |                                                           |

<sup>①</sup> 日本海军第一联合航空队基地。



三、经过

下午 3 时 30 分,14 架飞机从第一基地出发。在高邮湖上空,飞机进行了约 30 分钟的编队。晚上 7 时 30 分,各大队在 3 500 米高度同时南下。在晚上 8 时—8 时 04 分之间,各中队在 3 000 米高度依次轰炸预定目标。军官学校命中 250 公斤炸弹 18 枚,国民政府、参谋本部命中 250 公斤炸弹 7 枚,造成了巨大破坏。

从轰炸前开始,虽然受到敌江面上的舰艇和地面炮火的猛烈射击,以及探照灯的照射,但我未受到损失。晚上 11 时 15 分,飞机全数返回第一基地。

各中队实施轰炸的情况如下:

| 大队 | 中队 | 轰炸时间        | 轰炸高度(米) | 轰炸目标         | 记事 |
|----|----|-------------|---------|--------------|----|
| 一  | 一  | 晚上 8 时      | 2 900   | 南京军官学校       |    |
|    | 二  | 晚上 8 时      | 3 000   |              |    |
| 二  | 三  | 晚上 8 时 04 分 | 3 000   | 民国政府<br>参谋本部 |    |
|    | 四  | 晚上 8 时      | 3 000   |              |    |
|    | 五  | 晚上 8 时 01 分 | 3 000   |              |    |

四、战果

(一) 轰炸

(二) 空战

未进行空战。

(三) 损失

没有损失。

五、战斗后我兵力状况

明日即 20 日,可使用飞机数 15 架。

| 目标             | 战果        | 轰炸中队 | 记事                  |
|----------------|-----------|------|---------------------|
| 南京军官学校         | 轰炸兵营 3 栋  | 第一中队 | 命中 6 枚炸弹,燃起大火。      |
|                | 轰炸兵营 1 栋  | 第二中队 | 命中 1 枚炸弹,燃起大火。      |
|                | 轰炸兵营 4 栋  | 第三中队 | 命中 6 枚炸弹,燃起大火。      |
| 南京国民政府<br>参谋本部 | 轰炸建筑物 2 栋 | 第四中队 | 国民政府、参谋本部内命中 3 枚炸弹。 |
|                | 轰炸建筑物 3 栋 | 第五中队 | 国民政府、参谋本部内命中 4 枚炸弹。 |

## 六、功绩

冒着猛烈的地面炮火,对预定目标进行奇袭,并造成巨大破坏,达到了预期目的,且我未损一兵。对敌精神和意志给予了沉重打击,而我军士气大振,其功绩特别显著。

## 七、所见

(一) 鉴于南京市内及周围有强有力的防空设施,在白天进行低空攻击会造成很大的损失。因此,在 3 000 米以上高度进行攻击是适当的。

(二) 在日落 15 分钟后果敢地进行本次攻击,而没有遇到敌战斗机的追击。从这一点来看,完全做到了出其不意,达到了作战计划奇袭的目的。

## 附表

第一、飞行队编制表(略)

第二、行动图及联合战斗图(略)

第三、死伤者调查表(略)

第四、武器故障缺损调查表(略)

第五、武器消耗调查表(略)

第六、燃料消耗调查表(略)

第 7、8 月 19 日天气图(略)

## 附录

电报收发记录(略)

[日本防卫厅防卫研究所图书馆藏。卷宗号:(2)支那事变 50。]

(王卫星 译)



2. 第二联合航空队战斗详报

昭和 12 年 9 月—昭和 12 年 12 月

极密            用后烧毁(印)  
二联空机密第 98 号

南京空袭部队战斗详报

一、计划

- (一) 第三舰队机密第 347 号电
- 附件第一
- (二) 南京空袭部队命令
- 附件第二
- (三) 为果敢进行空袭南京的壮举,对各级指挥官的训示
- 附件第三
- (四) 南京空袭部队制空队的战斗要领及注意事项
- 附件第四
- (五) 二联空机密第 156 号电
- 附件第五

二、经过概要

(一) 第一次(19 日)

为了在敌首都上空与敌航空兵力进行决战,并一举将其歼灭,掌握南京的制空权,以和田少佐为指挥官的第一波攻击部队,于 19 日上午 7 时 55 分从甲基地出发,其编队和任务概要如下:

| 指挥官  | 队号      | 兵力               |          |      | 任务               |
|------|---------|------------------|----------|------|------------------|
|      |         | 所属               | 机种       | 数量   |                  |
| 和田少佐 | 舰载轰炸机编队 | 十三空 <sup>①</sup> | 九六式舰载轰炸机 | 17 架 | 轰炸飞机场上的敌机,并将其诱出。 |
| 山下大尉 | 舰载战斗机编队 | 十三空              | 九六式舰载战斗机 | 11 架 | 在空中将敌机歼灭。        |

① 日本海军第十三航空队。

续 表

| 指挥官    | 队号      | 兵力     |           |    | 任务          |
|--------|---------|--------|-----------|----|-------------|
|        |         | 所属     | 机种        | 数量 |             |
| 山下大尉   | 舰载战斗机编队 | 加贺①    | 九六式舰载战斗机  | 1架 | 在空中将敌机歼灭。   |
| 南部大尉   | 水上侦察机编队 | 神威③    | 九五式水上侦察机④ | 8架 | 直接掩护舰载轰炸机编队 |
|        |         | 二十二空⑤  | 九五式水上侦察机  | 4架 |             |
| 由良②飞行长 |         | 第八航空战队 | 九五式水上侦察机  | 3架 |             |
|        |         | 第一水战队  | 九五式水上侦察机  | 1架 |             |

共计 45 架

舰载轰炸机编队在 3 000 米高度实施攻击。水上侦察机编队担任直接掩护的任务。舰载战斗机编队在约 4 000 米高度向南京进击。飞往南京途中,上午 9 时 30 分左右,在句容附近,敌霍克式战斗机约 12 架、波音战斗机⑥约 6 架,向尾随舰载轰炸机进行掩护的第八航空战队和第一水战队组成的水上侦察机编队进行挑衅。我 4 架飞机随即应战。经过激战,“名取”号⑦的飞机、“由良”号的飞机各击落敌机 2 架,“鬼怒”号⑧的

① 日本海军“加贺”号航空母舰。

② 日本海军“由良”号轻巡洋舰。

③ 日本海军“神威”号水上飞机母舰。

④ 日本海军九五式水上侦察机由中岛公司制造,型号为 E8N2,为单发双翼双座水上侦察机,配备有两挺 7.7 毫米机枪。

⑤ 日本海军第二十二航空队。

⑥ 当时中国空军装备有波音 281 型战斗机。

⑦ 日本海军“名取”号轻巡洋舰。

⑧ 日本海军“鬼怒”号轻巡洋舰。



飞机击落敌机1架。“川内”号<sup>①</sup>的飞机在与敌交战后行踪不明。

在南京上空,敌配备有20余架战斗机。我舰载战斗机编队和水上侦察机编队都在寻求与敌交战。上午10时左右,大规模空战开始,其结果,舰载战斗机编队击落敌机21架(其中可确定者14架),神威水上侦察机编队击落敌机4架,第二十二航空队水上侦察机编队击落敌机3架,合计28架(其中可确定者22架),而我军无一损失,取得了空前的战果。从上午10时15分到10时30分左右,南京上空再未发现敌机。

在此期间,舰载轰炸机编队以一部侦察板桥新飞机场,在确认没有敌机后,上午10时10分左右,该编队以大部轰炸大校场机场,以一部轰炸兵工厂(共投下60公斤炸弹34枚)。在飞机场,约20架敌机在机场各处零乱地排列着,面对空袭,并没有起飞的迹象。轰炸的结果,使一座飞机库起火燃烧,并给予地面两架飞机以相当程度的破坏。

在此次轰炸过程中,由川口大尉率领的一个中队(舰载轰炸机6架)遭到了敌战斗机的追击。其中一架飞机(由阿座上三等航空军曹和袁田一等航空军曹驾驶)在俯冲轰炸时冒出了白烟,随后失去了联系。川口大尉的飞机和其他一架飞机在轰炸结束后失去了联系(分别由川口大尉、宫川一等航空军曹和山下一等航空军曹、西元三等航空军曹驾驶)。

在此次战斗中,我军虽然损失了水上侦察机1架、舰载轰炸机3架,而另一方面,一举击落了敌战斗机大部,即33架(其中可确定27架),取得了空前的战果,决定了今后作战的大趋势。舰载战斗机以及水上侦察机的英勇作战,充分展示了我海军多年来空战射击技能训练的精粹。此次战斗,是我军在南京数次作战中值得大书特书的一战。此次战果的取得,是指挥官计划的周密和各参战人员勇敢实施计划的结果。此次战斗中所展现出的高超的作战技能,在其他方面很多也可以借鉴。

返航途中,神威水上侦察机编队的一架飞机在镇江附近江面不时地在水面着陆,航空战队迅速实施求援,将飞行人员救起,飞机烧毁。

## (二) 第二次(19日)

第一次攻击的结果,虽然消灭了敌战斗机的大部,但尚有十余架残

<sup>①</sup> 日本海军“川内”号轻巡洋舰。

存的敌机。同日下午 3 时,第二次攻击部队出发,其编队和任务除以下所记之外,与第一次攻击相同。

| 参战飞机   |       |      |
|--------|-------|------|
| 所属     | 机种    | 数量   |
| 十三空    | 舰载轰炸机 | 11 架 |
|        | 舰载战斗机 | 7 架  |
| 加贺     | 舰载战斗机 | 3 架  |
| 二十二空   | 水上侦察机 | 4 架  |
| 第八航空战队 | 水上侦察机 | 2 架  |
| 神威     | 水上侦察机 | 5 架  |

共计 32 架

飞机编队于下午 4 时 15 分左右到达南京上空,至少 9 架敌机(其中波音战斗机 3 架,其他为霍克式战斗机)在南京东方 5 海里附近迎击我军。敌机特地避开我舰载战斗机,而以舰载轰炸机为目标。由于我舰载战斗机的高度很高,加上中间有一些云层,所以舰载战斗机的攻击略显迟缓。由第十三航空队冈本一等航空军曹所驾驶的飞机,以及隶属“加贺”号由山下中尉和稻叶二等航空军曹所驾驶的飞机击落了敌战斗机。在此期间,正在直接掩护舰载轰炸机编队的水上侦察机编队也在与敌战斗机交战。第二十二航空队的战机击落敌机 1 架,隶属“鬼怒”号的战机击落敌机 2 架,隶属“神威”号的战机击落敌机 1 架。

在击退了敌机之后,下午 4 时 20 分左右,舰载轰炸机编队轰炸了宪兵司令部、警备司令部(投下 60 公斤炸弹 22 枚)。

舰载战斗机编队于下午 4 时 25 分以后的 30 分钟内,在南京上空担任警戒,未发现敌机。

在第二次空袭过程中,我军没有损失。

### (三) 第三次(20 日)

由高桥大尉指挥的第三次空袭部队(第十三航空队的舰载轰炸机 12 架,舰载战斗机 4 架),于 20 日上午 10 时 05 分由甲基地出发,12 时左右到达南京上空,轰炸了国民政府、参谋本部及中央无线电台。国民政府



命中炸弹 1 枚,参谋本部命中炸弹 2 枚(均为 250 公斤炸弹),造成了很大的破坏。对中央无线电台的轰炸,因为炸弹引信管延时设置不当,轰炸效果不明。

一架舰载轰炸机(驾驶人员为谷本三等航空军曹和阵内三等航空军曹)在轰炸中央无线电台之后行踪不明。该机所属的舰载轰炸机池田小队,在返航时与两架持续追击的敌波音战斗机三次进行交战,并将其击退。

除了上述之外,在本次行动中未发现其他敌机。

(四) 第四次(20 日)

由楠木少佐指挥的第四次空袭部队,于 20 日上午 11 时 30 分从甲基地出发,下午 1 时左右对南京进行了空袭。其编队、任务如下:

| 指挥官   |       | 编队号                | 兵力                      |                                      |      | 任务                  |
|-------|-------|--------------------|-------------------------|--------------------------------------|------|---------------------|
|       |       |                    | 所属                      | 机种                                   | 数量   |                     |
| 楠木少佐  |       | 第三空中攻击队<br>舰载攻击机编队 | 加贺                      | 九六式<br>舰载攻<br>击机                     | 11 架 | 轰炸雨花<br>台、富贵山<br>炮台 |
|       | 崎长大尉  | 舰载轰炸机编队            |                         | 九六式<br>舰载轰<br>炸机<br>九四式<br>舰载轰<br>炸机 | 15 架 | 轰炸大校<br>场机场         |
|       | 五十岚大尉 | 舰载战斗机编队            |                         | 九六式<br>舰载战<br>斗机                     | 2 架  | 掩护                  |
| 神威飞行长 |       | 第五空中攻击队            | 神威                      | 九五式<br>水上侦<br>察机                     | 7 架  | 掩护第三<br>空中攻<br>击队   |
|       | 西畑中尉  |                    | 二十二空                    | 九五式<br>水上侦<br>察机                     | 4 架  |                     |
|       | 濑户山大尉 |                    | 第八战<br>队(由<br>良、鬼<br>怒) | 九五式<br>水上侦<br>察机                     | 2 架  |                     |

在本次空袭部队到达南京前,敌人在南京上空预先配备了至少7架战斗机,以迎击我军,集中攻击我舰载攻击机和舰载轰炸机。

楠木少佐亲自率领6架舰载攻击机轰炸了雨花台炮台,投下250公斤炸弹2枚、60公斤炸弹30枚,大部分炸弹命中炮台附近。其中有两架飞机因与敌机空战,瞄准出现偏差,炸弹落入市内。由阿金大尉指挥的5架舰载攻击机轰炸了富贵山炮台,投下了250公斤炸弹10枚,大部分命中了炮台附近,部分地方燃起大火。在本次轰炸前后,由金子中尉指挥的两架舰载攻击机与一架敌战斗机进行空战,并将其击落。

由崎山大尉指挥的舰载轰炸机编队轰炸了大校场机场,投下60公斤炸弹26枚,给予机场各处设施以很大的破坏。同时,轰炸了零散停放在飞机场上的部分飞机。轰炸过后,由龟大尉指挥的两架舰载轰炸机与1架敌霍克式战斗机进行空战,并将其击退。一号机侦察员黑木一等航空军曹被敌弹击中阵亡。二号机(由樋渡三等航空军曹驾驶)从2000米高度追击1架敌霍克式战斗机至300米高度,并将其击落。由丰田一等航空军曹驾驶的舰载战斗机与3架敌战斗机交战,并确定将其中2架击落。

第八战队及第三航空战队的水上侦察机发现数架敌机,并前去迎战,而敌全无战意,因此失去了歼敌的机会。

#### (五) 第五次(22日)

由田中大尉指挥的第五次空袭部队(十二空<sup>①</sup>舰载轰炸机12架),在木更津航空队舰载战斗机4架(指挥官为南乡大尉)、“神威”号九五式水上侦察机7架(指挥官为南部大尉)的掩护下,于22日上午10时05分从甲基地出发,12时05分左右对南京进行了空袭。半数飞机轰炸了航空署,另一半飞机轰炸了防空委员会。共投下60公斤炸弹24枚,其中数枚命中目标,另有2枚炸弹落在附近的街道,到处都燃起大火。

本次行动中,“神威”号的水上侦察机在南京上空与敌三四架波音战斗机和1架诺斯罗普轻型轰炸机进行了一轮空战后,敌机急速下降并退却。

---

① 日本海军第十二航空队。



## (六) 第六次(22日)

由白相大尉指挥的第六次空袭部队(十三空舰载轰炸机14架、舰载战斗机4架),于22日中午12时10分至12时15分之间,对南京进行了空袭。以其大部轰炸了中央党部,另一部轰炸了市政府。共投下60公斤炸弹28枚,其中数枚命中中央党部,其他炸弹命中附近街区。在本次行动中,至少发现5架敌机(其中波音机4架、霍克机1架)。约半数的舰载轰炸机与敌机交战,并将其击退。一架舰载轰炸机在空战后行踪不明。舰载战斗机也与敌战斗机进行空战,古贺一等航空军曹击落敌机2架,原田二等航空军曹击落敌机1架。在返航途中,虎熊一等航空军曹所驾驶的舰载战斗机,在常州附近虽然受到敌战斗机的奇袭,机身中弹十余发,但该机立即反击,将敌机击落。

## (七) 第七次(22日)

由井口大尉指挥的第七次空袭部队(“加贺”号舰载攻击机6架、舰载轰炸机4架),在“加贺”号舰载战斗机3架(指挥官为进藤中尉)和第八战队水上侦察机2架(指挥官为船津一等航空军曹)的掩护下,于22日下午3时左右轰炸了南京火车站及附近仓库。共投下250公斤炸弹8枚、60公斤炸弹20枚。其中大部分命中北火车站<sup>①</sup>和江边车站<sup>②</sup>以及附近仓库,并燃起大火。本次行动中未发现敌机。

## (八) 第八次(25日)

第八次空袭部队于25日上午11时左右空袭了南京。

1. 由田中大尉指挥的十二空舰载轰炸机11架,在十三空舰载战斗机4架(指挥官为南乡大尉)的掩护下,冒着猛烈的防空炮火,果敢地对位于下关的首都电厂进行了低空轰炸,投下60公斤炸弹22枚,几乎全部命中电厂,全厂被猛烈的大火所包围。南京的电力供应由于本次轰炸而大部中断。在本次轰炸中,由坂本大尉和胁田一等航空军曹所驾驶的舰载轰炸机被高射炮弹击中,坠落在被大火包围的电厂附近。

空袭返航途中,十二空1架舰载轰炸机在江阴上游约10海里处,不

---

① 下关火车站。

② 浦口火车站。



时地在江面着陆。由于第三航空战队的飞机驾驶员机智地处置,以及“神威”号驾驶员勇敢的行动,从敌人的炮火中将一名机组人员救出。另一名机组人员(山口一等航空军曹)在换乘水上侦察机的时候被敌弹击中阵亡。

2. 由高桥大尉指挥的十三空舰载轰炸机 16 架,在十三空舰载战斗机 4 架(指挥官为菅波中尉)的掩护下,冒着猛烈的防空炮火,轰炸了市政府和市党部,投下 60 公斤炸弹 24 枚,两处各有数枚炸弹命中,造成很大的破坏。此外,也有相当数量的炸弹落入了附近街区。在本次轰炸中,藤木一等航空军曹、望月一等航空军曹所驾驶的舰载轰炸机被高射炮弹击中,坠落在被烈火包围的市政府附近。在本次轰炸过程中未发现敌机。

#### (九) 第九次(25 日)

由崎长大尉指挥的第九次空袭部队(“加贺”号舰载攻击机 10 架、舰载轰炸机 9 架),在“加贺”号舰载战斗机 4 架(指挥官为新乡中尉),以及二十二空和第八战队水上侦察机 6 架(指挥官为岩尾少佐)的掩护下,于 25 日下午 1 时 55 分左右对南京进行了空袭(投下 500 公斤炸弹 1 枚、300 公斤炸弹 1 枚、250 公斤炸弹 15 枚、60 公斤炸弹 33 枚)。4 架舰载攻击机和 5 架舰载轰炸机轰炸了中央广播电台,并将其基本摧毁,部分燃起大火。

6 架舰载攻击机和 4 架舰载轰炸机轰炸财政部,1 枚 500 公斤炸弹、2 枚 250 公斤炸弹和 3 枚 60 公斤炸弹命中了目标。还对其东面的军医司、船政厂附近进行了轰炸。

本次行动中未发现敌机。

#### (十) 第十次(25 日)

由南比大尉指挥的“神威”号 6 架水上侦察机于下午 1 时 15 分出发,轰炸了南京兵工厂,投下 30 公斤炸弹 12 枚,其中 6 枚命中,3 枚命中紧邻兵工厂的地方,取得了相当大的战果。本次行动中发现敌战斗机 3 架,但其很快就消失在云中。

#### (十一) 第十一次(25 日)

第十一次空袭部队(十二空舰载轰炸机 11 架、十三空舰载轰炸机 9 架),在十三空 8 架舰载战斗机的掩护下,于 25 日下午 5 时左右空袭南京。

1. 由田中大尉指挥的十二空舰载轰炸机编队轰炸了北极阁防空指



挥部及交通兵团,共投下 60 公斤炸弹 22 枚,其中 3—4 枚命中。

北极阁虽靠近比利时大使馆,但没有危及到使馆。

2. 由和田少佐指挥的十三空舰载轰炸机编队轰炸了江北车站和附近的仓库,以及军政部(投下 250 公斤炸弹 9 枚),仓库燃起大火,车站遭到严重破坏。军政部也命中 2 枚 250 公斤炸弹。

英国大使馆和法国大使馆距军政部 300 米—400 米,在轰炸时必须十分谨慎,要稳妥实施轰炸,不能对其有任何危害。

3. 在本次行动中未发现敌机。

三、战果(参照附表:战果一览表)

(一) 参战飞机数 总计 291 架

| 所 属   | 参战飞机总架数          | 记 事                                                                 |
|-------|------------------|---------------------------------------------------------------------|
| 十二空   | 34               | 将所记飞机总数与<br>各队(舰)的常用机数量<br>以及所配备的机组人员<br>数相比较,十三空及水上<br>侦察机队的负担特别大。 |
| 十三空   | 130(含木更津航空队 4 架) |                                                                     |
| 加贺    | 59               |                                                                     |
| 神威    | 33               |                                                                     |
| 第八战队  | 13               |                                                                     |
| 第一水战队 | 1                |                                                                     |
| 二十二空  | 21               |                                                                     |

(二) 击落敌机数 总计 48 架(其中确认 42 架)

| 所属    | 击落敌机架数 | 记 事                                                                                                                           |
|-------|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 十二空   | 0      | 1. (     )内为确认<br>击落数。<br>2. 所记击落敌机总数<br>中,第一天(第一次及第<br>二次空袭)击落敌机 40<br>架(其中确认 34 架)。由<br>于第一天击落敌机众多,<br>所以第一次空袭起到了<br>决定性作用。 |
| 十三空   | 23(18) |                                                                                                                               |
| 加贺    | 9(8)   |                                                                                                                               |
| 神威    | 5      |                                                                                                                               |
| 第八战队  | 7      |                                                                                                                               |
| 第一水战队 | 不明     |                                                                                                                               |
| 二十二空  | 4      |                                                                                                                               |

### (三) 制空权的获得

第一次空袭时,敌人在句容方面以及南京上空至少配备了四十余架战斗机,积极勇敢地向我挑战。我九六式舰载战斗机及九五式水上侦察机英勇奋战,予敌以沉重一击,将其大部击落。结果在第二次空袭后,敌配备的战斗机显著减少,到第七次空袭时,南京上空完全看不到敌机的身影,敌丧失了战斗意志。在第十次空袭时,仅发现3架敌战斗机在远距离监视我水上侦察机,并很快消失在云中。在空袭南京作战的后期,确保了南京的制空权完全掌握在我军手中。

### (四) 轰炸的战果

#### 1. 投下炸弹数:计 355 枚

重量换算:32.3 吨

#### 2. 轰炸场所:

大校场机场

兵工厂

宪兵司令部

警备司令部

中央广播电台

雨花台炮台

富贵山炮台

航空署

防空委员会

中央党部

市政府

南京火车站

江边车站

首都电厂

市党部

财政部

北极阁防空指挥部

交通兵团



军政部

- 3. 弹着点见附图(略)
- 4. 鉴于陆用炸弹的威力,其实际效果尚存在问题。

四、损失

| 所属  | 机种及架数          | 机组人员     |          | 损失情况                                        | 记事                                                                             |
|-----|----------------|----------|----------|---------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
|     |                | 驾驶员      | 侦察员      |                                             |                                                                                |
| 川内  | 九五式水上侦察机<br>1架 | 平山一等航空曹长 | 冈岛大尉     | 第一次空袭时,在句容上空与十余架敌战斗机激战后行踪不明。                | 20日的支那报纸有如下记载:<br>“中央社镇江十九日电:昨十九日坠落在镇江高资镇东南方二里之汤家庄的水上侦察机,印有中岛一〇五号,机内三名机组人员毙命。” |
| 十三空 | 九六式舰载轰炸机<br>1架 | 宫川一等航空军曹 | 川口大尉     | 第一次空袭时,在轰炸前即遭到敌战斗机的追击,轰炸后还有短暂的无线电联系,随后失去联系。 | 20日支那报纸有如下记载:<br>“坠落在仪征的敌机内,第七分队队长大空、川口等二人毙命。”                                 |
| 十三空 | 九六式舰载轰炸机<br>1架 | 山下一等航空军曹 | 西元三等航空军曹 | 同上                                          | 为川口小队的二号机                                                                      |
| 神威  | 九五式水上侦察机<br>1架 |          |          | 第一次空袭后,在江阴上游江面不时着陆,人员被“神威”的飞机救起,飞机烧毁。       |                                                                                |

续 表

| 所属  | 机种及架数          | 机组人员      |          | 损失情况                                           | 记事                                                        |
|-----|----------------|-----------|----------|------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
|     |                | 驾驶员       | 侦察员      |                                                |                                                           |
| 十三空 | 九六式舰载轰炸机<br>1架 | 阿座上三等航空军曹 | 袁田一等航空军曹 | 第一次空袭中,在轰炸兵工厂时遭到敌机的追击,飞机冒出白烟,急速下坠,这一情形被僚机现场确认。 | 支那报纸《申报》记载:“十九日9时被击落在江宁县义陵乡的飞机为九六式舰载轰炸机爱知三十一号,机内两名飞行员毙命。” |
| 十三空 | 九六式舰载轰炸机<br>1架 | 谷本三等航空军曹  | 阵内三等航空军曹 | 第三次空袭时,在轰炸中央广播电台后行踪不明。                         |                                                           |
| 加贺  | 九四式舰载轰炸机<br>1架 |           | 黑木一等航空军曹 | 第四次空袭时,在南京上空的空战中侦察员阵亡。                         | 驾驶员及飞机无恙。                                                 |
| 十三空 | 九六式舰载轰炸机<br>1架 | 岩濑一等航空军曹  | 谷口等航空军曹  | 第六次空袭时,轰炸了中央党部后与敌战斗机交战,随后行踪不明。                 |                                                           |
| 十三空 | 九六式舰载轰炸机<br>1架 | 藤木一等航空军曹  | 望月一等航空军曹 | 第八次空袭中,在轰炸市政府时俯冲攻击,被高射炮击中爆炸坠落。                 |                                                           |
| 十二空 | 九四式舰载轰炸机<br>1架 | 坂本大尉      | 胁田一等航空军曹 | 第八次空袭中,在俯冲轰炸首都电厂时被高射炮击中爆炸坠落。                   |                                                           |



续 表

| 所属                                                                                       | 机种及架数          | 机组人员 |                 | 损失情况                                                                           | 记事 |
|------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|------|-----------------|--------------------------------------------------------------------------------|----|
|                                                                                          |                | 驾驶员  | 侦察员             |                                                                                |    |
| 十二空                                                                                      | 九四式舰载轰炸机<br>1架 |      | 山口 一空<br>等 航 军曹 | 第八次空袭中,因被敌弹击中,引起发动机故障,在江阴上游不时地在江面着陆。“神威”号的水上侦察机将驾驶员救出,而侦察员在换乘水上侦察机时被敌陆军射击中弹阵亡。 |    |
| 计:<br>阵亡(包括行踪不明者):18名<br>损失飞机数:10架                                                       |                |      |                 |                                                                                |    |
| 记事:<br>在18名阵亡者中,隶属十三空者12名,占阵亡者的大多数。本次作战,十三空的舰载轰炸机出动最为频繁。特别是在与敌战斗机交战的初期,主要依靠的也是十三空的舰载轰炸机。 |                |      |                 |                                                                                |    |

五、功绩

对南京持续十一次的空袭,由于各级指挥官的周密计划和参战人员的英勇奋战,取得了很大的战果,其功绩十分显著。其中第一次空袭,在敌战斗机数量众多以及敌战斗意志旺盛的情况下,与敌展开决战,歼敌众多,从而奠定了空袭南京作战的基础。参加第一次空袭的人员,其功绩值得大书特书。

在各次空袭中功绩特别突出者如下:

| 空袭次别  | 所属  | 军官姓名                 | 记事                                             |
|-------|-----|----------------------|------------------------------------------------|
| 第一次空袭 | 十三空 | 和田少佐                 | 作为第一次空袭部队的指挥官,其计划及指挥得当。                        |
|       |     | 舰载轰炸机机组人员            | 顽强击退了敌战斗机,轰炸了大校场机场。                            |
|       |     | 山下大尉                 | 击落敌战斗机 1 架,此外,可能击落敌机 1 架。                      |
|       |     | 原田二等航空军曹             | 击落敌战斗机 2 架                                     |
|       |     | 工藤二等航空军曹             | 击落敌战斗机 1 架                                     |
|       |     | 古贺一等航空军曹             | 击落敌战斗机 2 架                                     |
|       |     | 望月航空曹长               | 击落敌战斗机 1 架                                     |
|       |     | 儿岛一等航空军曹             | 击落敌战斗机 2 架,此外,与其他飞机协作击落 1 架。                   |
|       |     | 虎熊一等航空军曹             | 击落敌战斗机 1 架,此外,可能击落敌机 3 架。                      |
|       |     | 末田一等航空军曹             | 击落敌战斗机 2 架                                     |
|       | 加贺  | 小田三等航空军曹             | 击落敌战斗机 2 架,此外,可能击落敌机 1 架。                      |
|       | 神威  | 南部大尉<br>古川二等航空军曹     | 击落敌战斗机 1 架,此外,使 1 架敌机不时在江面着陆。作为直接掩护队的指挥官,指挥得当。 |
|       |     | 石冢航空曹长<br>砂塚二等航空军曹   | 击落敌战斗机 1 架                                     |
|       |     | 枣航空曹长<br>田口二等航空军曹    | 击落敌战斗机 1 架                                     |
|       |     | 大石三等航空军曹<br>风间三等航空军曹 | 击落敌战斗机 1 架                                     |
|       | 川内  | 冈岛大尉<br>平山一等航空军曹     | 与十余架敌战斗机激战,在给予敌以沉重打击后坠机阵亡。                     |



续 表

| 空袭次别  | 所属   | 军官姓名                  | 记事                              |
|-------|------|-----------------------|---------------------------------|
| 第一次空袭 | 由良   | 铃木中尉<br>永富二等航空军曹      | 击落敌战斗机 2 架                      |
|       | 名取   | 山下大尉<br>中山二等航空军曹      | 击落敌战斗机 2 架, 此外, 使敌机 1 架不时在江面着陆。 |
|       | 鬼怒   | 濑户山大尉<br>村井一等航空军曹     | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       | 二十二空 | 西畑中尉<br>清松一等航空军曹      | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       |      | 宫胁一等航空军曹<br>小原一等航空军曹  | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       |      | 大塚一等航空军曹<br>吉原三等航空军曹  | 击落敌战斗机 1 架                      |
| 第二次空袭 | 十三空  | 冈本一等航空军曹              | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       | 加贺   | 山下中尉<br>稻叶二等航空军曹      | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       | 二十二空 | 西畑中尉<br>清松一等航空军曹      | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       | 神威   | 山本一等航空军曹<br>上村三等航空军曹  | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       | 鬼怒   | 中村二等航空军曹<br>山本三等航空军曹  | 击落敌战斗机 2 架                      |
| 第三次空袭 | 加贺   | 金子小队                  | 与敌战斗机激战, 在我机油箱被击穿的情况下将敌机击落。     |
|       |      | 樋渡一等航空军曹 <sup>①</sup> | 击落敌战斗机 1 架                      |
|       |      | 半田一等航空军曹              | 击落敌战斗机 2 架                      |

① 前文樋渡为三等航空军曹, 此处为一等航空军曹。原文如此。

续 表

| 空袭次别  | 所属  | 军官姓名      | 记事                                                                                                |
|-------|-----|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 第六次空袭 | 十三空 | 古贺一等航空军曹  | 击落敌战斗机 2 架                                                                                        |
|       |     | 原田二等航空军曹  | 击落敌战斗机 1 架                                                                                        |
|       |     | 虎熊一等航空军曹  | 击落敌战斗机 1 架                                                                                        |
| 第八次空袭 | 十二空 | 舰载轰炸机机组人员 | 选定首都电厂为攻击目标,是为了切断南京市的供电,有必要将其破坏。由于电厂附近第三国的利益错综复杂,所以特别命令采取低空轰炸的攻击方式。我军冒着强大的防空炮火,勇敢地完成了任务,达到了预期的目的。 |

除了上述之外,各次空袭部队的指挥官计划和指挥得当,功绩显著。另外,中原大佐(驻南京武官)始终为空袭南京选定轰炸目标和提供资料,并密切参与策划,为顺利实施计划起到了极大的作用。

## 六、所见

### (一) 作战的基本情况

关于战斗机编队的运用方法。

一般来说,战斗机的运用历来是极为消极的,主要用于警戒和掩护等,没有尝试过大规模的作战。然而从此次空袭南京的战果来考察,以我有力之战斗机编队进击到敌战略要地上空,并尽力歼灭敌航空兵力,这种策略是极为有效的。从精神层面来说,在敌国民众目睽睽之下,充分发挥我卓越的空战实力,将给予敌国民的信心以沉重的打击。

另一方面,这一策略仅限于在敌配备有强有力的防空战斗机编队的情况下实施。在对敌国要地实施彻底的轰炸有困难,无法取得先发制人进行空袭所预期的效果,且敌拥有众多航空基地的情况下,这一歼灭敌航空兵力的策略也具有相当重要的参考研究价值。在本次事变<sup>①</sup>中,此

<sup>①</sup> 日本方面称“支那事变”,中国方面称“卢沟桥事变”。



次作战开始以来,在白天封锁敌航空兵力的一切活动,直至此次作战后期,即使在夜间,敌机在上海方面也几乎全无踪迹。从所取得的这一战果来看,将来在大陆方面进行航空作战的指导上,这一作战策略的运用也具有十分重要的研究价值。

## (二) 关于飞机和器材

### 1. 关于战斗机的续航力及各机种巡航速度的统一化。

鉴于陆上作战的特点和战斗机具有极大的有形无形的威力,在对敌国主要都市和战略要地进行轰炸时,一般来说,配备担任掩护的战斗机随行更为有利,这在现实中也是非常明确的。然而,战斗机的续航能力一般均显不足。为了圆满完成掩护的任务,研制一种专门用于掩护的大续航力战斗机已迫在眉睫。另一方面,在本次空袭南京过程中,各种飞机的巡航速度不同,而速度快的飞机为保持在树梢的高度长时间低速飞行,就会导致发动机过冷,并迫不得已着陆,这种情况已经多次发生。将来必须保持各种飞机(尤其是攻击机、轰炸机、战斗机)巡航速度的统一,这从作战和飞机器材的保存上来说说是极为重要的问题。

### 2. 关于金属机身的防御能力。

在第六次空袭的返航途中,第十三航空队由虎熊一等航空军曹所驾驶的九六式舰载战斗机遭到1架敌霍克3型飞机的奇袭。敌追尾射击,命中13毫米和7.7毫米枪弹二十余发,基本贯通机身。大部分枪弹在机内反弹,驾驶员受轻伤。虽然我机随即反击,将敌机击落,但也暴露出我机机身对追尾射击的敌弹完全没有防御能力。今后必须在机体强度以及机身形状方面充分考虑防弹能力,同时也痛感迅速装备大口径机枪的必要性。

(终)

战果一览表(略)

附录一

第三舰队机密第 347 号电

9 月 14 日下午 4 时 59 分收报

发:第三舰队司令长官

收:第三舰队各司令官 军令部次长 联合舰队、第二舰队长官  
佐镇长官 马要<sup>①</sup>司令官

空袭部队应依据以下所记,尽力一举歼灭残敌。

一、由第二、第四和第五空袭部队组成南京攻击部队,9 月 16 日以后反复攻击南京。攻击南京地区的敌航空兵力、军事设施及主要政府机关。

南京攻击部队的编制:

1. 指挥官:第二联合航空队司令官

2. 兵力:

第二空袭部队

九六式舰载战斗机 6 架

九六式舰载攻击机 12 架

(15 日左右迅速进入甲基地)

第四空袭部队

九五式水上侦察机 12 架

第五空袭部队

九六式舰载战斗机 12 架

九六式及九四式舰载轰炸机 30 架

但是,九六式舰载攻击机和九四式舰载轰炸机应在南京方面的敌战斗机被压制后使用。

3. 实施细则由第二联合航空队司令官制订。

(终)

---

<sup>①</sup> 位于澎湖列岛的马公要塞。



附录二

机密南京空袭命令作第一号

南京空袭部队指挥官 三竝贞三

昭和 12 年 9 月 14 日于上海公大<sup>①</sup>

南京空袭部队命令

一、由于友军航空部队的奋战，敌损失了既有航空兵力的大部，丧失了战斗意志。但是南京方面尚配备有约 50 架飞机（主要为战斗机），致力于南京的防空。

在南京，有强大的防空炮台。

二、第一次空袭，以 18 架九六式舰载战斗机为基干的制空队（附舰载轰炸机和水上侦察机）在南京上空与堂堂的敌航空兵力决战，并将其摧毁。而后，在掌握制空权的情况下，以空中攻击队连续数次对军事、政治、经济各机关实施轰炸。

预定空袭开始日期为 9 月 16 日。

三、空袭部队的编制如下：

（一）制空队（第一次）

指挥官：和田 十三空飞行队长

兵力：

九六式舰载战斗机 18 架（十三空航战队）

九六式舰载轰炸机 18 架（十三空）

九五式水上侦察机 12 架

（二）空中攻击队（第二次以后）

1. 第一空中攻击队

指挥官：和田 十三空飞行队长

兵力：

---

<sup>①</sup> 1937 年 9 月，日军在占领上海部分地区后，在日商公大纱厂东侧修建了前线飞机场，日军称之为“公大飞机场”。

九六式舰载轰炸机 18 架(十三空)

九六式舰载战斗机 6 架、8 架或 12 架(十三空)

2. 第二空中攻击队

指挥官:田中 十二空飞行队长

兵力:

九四式舰载轰炸机 12 架(十二空)

九六式舰载战斗机 6 架(十三空)

3. 第三空中攻击队

指挥官:“加贺”号飞行队长

兵力:

九六式舰载攻击机 12 架(第二航战队)

九六式舰载战斗机 6 架(第二航战队)

四、空袭部队的行动任务

1. 制空队

舰载战斗机编队和舰载轰炸机编队应于上午 8 时从甲基地出发,在贵腰湾基地上空与水上侦察机编队会合,按照指挥官的计划对南京实施空袭。舰载战斗机编队无须顾及舰载轰炸机编队,尽力将敌机消灭。水上侦察机编队始终担任舰载轰炸机编队的直接掩护任务。

在南京未发现敌机时,舰载轰炸机编队应空袭板桥镇飞机场。

2. 空中攻击队

日后决定。

附录三

二联空训示第五号

第二联合航空队司令官 三竝贞三

昭和 12 年 9 月 17 日于上海公大

为果敢实施空袭南京的壮举对各级指挥官的训示

由于友军航空部队的奋战,敌损失了既有航空兵力的大部。另外在



上海战线,我海军陆战队及陆军的作战也逐渐取得了成效。然而,敌首都南京依然健在,并集中了大量的战斗机,以构成坚固的防空体系,使民众确信支那军队将取得胜利。这就是目前的现状。

此次在我海陆军各部队的奋战下,全海军期盼的甲基地已构筑完成,并命令本部队进驻,期望于今天平安地完成调动,以集中各部队的精锐,编成南京空袭部队,断然在敌首都南京上空实施有史以来空前的航空决战的壮举。本指挥官受此重任,既感到无上光荣,又深感责任重大。我信赖和仰仗与队员们一样优秀的各位指挥官的能力和才华,祝愿各位取得优异的战果。

此次空袭,期望以奇袭的方式在敌首都上空与敌航空兵力展开决战。除了依靠九六式舰载战斗机的卓越性能外,我还深深地信赖我海军被世界赞誉的空战射击技能,热切期望战斗机编队的各位指挥官抱定必胜的信念,见敌必战,消灭敌机,充分展示出我海军的精粹。

担任舰载轰炸机掩护任务的水上侦察机编队各位指挥官都是身经百战的勇士,期望各位要尽其所能,担负起直接掩护的重任,不给敌人以可乘之机。

舰载轰炸机编队初次出征的指挥官,要特别注意指挥的周密和细致,以便于掌握部属。期望努力做到整体行动,不给敌人以可乘之机。在第一次空袭的预定目的达成后,要连续实施空中攻击,接着,在掌握制空权的情况下,断然对南京市内的军事、政治、经济等机关实施轰炸,并将其摧毁,使中央政府真正屈服,使民众真切地感受到战争的失败。为能顺利地实施攻击,期望预先做好准备工作。本指挥官确信,参加本次空袭的各位指挥官都是我海军的精锐,本次空袭作战中第一次空袭的成败与否,直接影响到此次事变的战果。鉴于本次作战的重要性,本指挥官殷切期望各级指挥官能充分、周密地制定计划,加上果敢地实施计划,以达到预期的战果。

(终)



附录四

二联空队机密第三号之十三

第二联合航空队参谋

昭和 12 年 9 月 15 日于上海公大

关于南京空袭部队制空队的战斗要领及注意事项

一、本次空袭中,制空队应在敌首都南京上空将敌战斗机队歼灭,以彻底打垮敌航空部队的战斗意志为主要目的。在战斗中要全面发挥我配备之战斗机的作战能力。各位要努力指挥好作战。

二、本次空袭并不指望达到奇袭的效果,要在敌防空炮火射程以外的高度行动,并将敌战斗机编队诱出,以便我强有力的战斗机编队攻击。舰载轰炸机编队和水上侦察机编队要在 3 000 米乃至 4 000 米的高度将我机暴露给敌人,而战斗机编队则隐秘进击到我轰炸机编队位置,并在其上空待命,以捕捉敌战斗机编队(据此次事变中有实战经验者介绍,敌战斗机一旦发现我九六式战斗机,有极力避退的倾向)。

三、水上侦察机编队的配备,完全是为了直接掩护舰载轰炸机。在与敌机的追逐中,不能疏忽了自己的主要任务,必须严密警戒。

四、在进击途中,若发现敌人分兵,即敌以一部分战斗机阻止我行动时,关于我兵力的分配,应事先进行研究和准备。兵力的分配应依据当时的实际情况,适当考虑以战斗机 6 架、水上侦察机 4 架、舰载轰炸机 3 架配备。

五、若发现敌战斗机主力,我战斗机应迅速出击,不给敌攻击我舰载轰炸机之机会。

六、九六式舰载战斗机有 3 架没有副油箱,能够进行空战的时间很有限,这一点应充分考虑。该战斗机的空战时间以 15 分钟左右为限。之后,应以水上侦察机为掩护进行收容。其余的战斗机应在战场坚持到最后,在取得决定性战果后返航。

七、轰炸不一定要直接命中目标,而着眼于造成敌人人心之恐慌。应充分考虑敌之防空炮火,投弹高度应以 2 000 米—3 000 米左右为宜。



尽量做到一次性攻击完成投弹。

八、当遇到与敌战斗机进行空战时,轰炸机也应积极地突进,严禁躲避退让。另外,在弹药消耗完时,也应猛追敌人,直至将敌机逼向地面。

九、空战结束后,战斗机队已相当分散,关于会合地点和收容部队等,应精心考虑和计划,以制定万全之策。

十、担任警戒的舰只及配备的地点如下:

在通州附近江面,配备炮舰两艘。

## 附录五

### 二联空机密第 156 号电

9 月 20 日 12 时

发:第二联合航空队司令官

收:第三舰队司令官、第二水雷战队、第三水雷战队、第八战队各司令官、第二十二航空队司令官、第十九扫雷战队司令官

通报:次长、次官、木更津航空队司令官

空中攻击队编制变更如下:

一、第一空中攻击队

指挥官:十三空飞行队长

兵力:

十三空舰载轰炸机 18 架

十三空舰载战斗机 6 架

二、第二空中攻击队

指挥官:

十二空飞行队长

兵力:

十二空舰载轰炸机 12 架

木更津航空队舰载战斗机 4 架

十三空舰载战斗机 1 架

三、第三空中攻击队

指挥官：加贺飞行队长

兵力：

“加贺”号舰载攻击机 12 架

“加贺”号舰载战斗机 6 架

四、第四空中攻击队

指挥官：“加贺”号飞行队长

兵力：

“加贺”号舰载轰炸机 12 架

五、第五空中攻击队

指挥官：

由第四空袭部队指挥官决定

兵力：

“神威”号、二十二空、第八战队水上侦察机

(终)

[日本防卫厅防卫研究所图书馆藏。卷宗号：(2) 支那事变 39。]

(王卫星 译)



## 二、官兵日记

### (一) 上海派遣军

#### 1. 小长井鉴重阵中日记

**编者注：**小长井鉴重，1895年10月15日出生于静冈县庵原郡庵原村，1914年12月以现役兵应征入静冈步兵第三十四联队，1924年晋升为准尉，1936年晋升为大尉，同年还乡。1937年8月再度应征入日军第三师团步兵第三十四联队，任第十一中队长。1940年晋升为少佐，同年5月负伤后去世。

(前略)

11月20日 多云 星期六

在苏州河战斗中我率领部队于31日成功渡河，为此将被授予战功奖状。

要求我上报姓名，并就所陈述的功绩提出意见。我说，我师团将来不能用于浦口方面。支那军别提有多狼狈了。

上野部队(旅团)最新战况如下：

1. 常熟城已被野田、助川、永泽、高桥、加藤率领的各部队全面占领。

2. 无锡、江阴一线不超过数日即能攻破。

3. 昨天即 19 日,意大利大使非正式地同松井司令官进行了大约一小时的谈话。这对促进日意友好具有重要意义。

4. 敌在无锡附近设置路标。退却途中与从其他方向撤回的部队发生了冲突,目前仍处于混乱状态。

5. 昨天即 19 日早上 7 时,藤井部队(第九师团)进入苏州,并在城内进行扫荡。

如上所述,每日捷报频传。虽说不可麻痹疏忽,但确实大快人心。

我部队的补充队员已到。阴雨依旧。

如同梅雨季节一般,雨下个不停。什么时候会放晴呢?雨天极不便于进行武器检查。还有很值得回忆的人和事,由于年事已高,不知道是什么事了。

自己的心情也日益爽快起来。

## 11 月 21 日 雨 星期日

漆畑金作出发了。

补充队员连同稻叶曹长一共是 49 人,再加上加藤少尉总共是 50 人。其中有两人因病留在了上海。

瓦斯队的幡川少佐来访。

功劳簿文书的准备催得很急,而出发的准备也相当紧迫,很是矛盾。战争无情。

背包整理者回来了,一切正常。

既寒冷又持续降雨,天气总是不尽如人意,希望能早日放晴。

完成了编制,从表面上看中队长以下共 128 人。

以下是今天的战地新闻:

1. 各战线依次迅速展开追击。苏州城有敌军 4 万人,我军突然袭击,敌人抱着饭盒东跑西窜,损失 1 000 人。敌人溃退了。

2. 南京也一片混乱。围绕如何处置孙文墓引发了一场大讨论。

3. 据说敌人将在镇江、海宁一线加强防御。



11月22日 晴 星期一

多么好的天气啊，晴空万里。很久没有出现这样的晴天了，真让人感到心情舒畅。一大早就有飞机兴冲冲地装满了炸弹一溜烟地朝南京方向飞去了。给我猛烈轰炸！飞速前进！

1. □□□开展伤寒、痢疾的接种工作。

2. 拜访大队本部、幡川少佐和旅团副官。

3. 隔了好久终于理了发，感觉真舒服。

4. 开始在部分部队中检查武器。

5. 申请任命下士官，申请晋升上等兵，申请调查下士官候补者（这一切全都要自己做）。

6. 清水曹长来访，为我拍了一张照片。

看上去他的身体状况日渐恢复，也能正常进食了，现在还要稍微当心些。

他还说，看来师团这两三天将会向常熟方面进发。

（原编者注：23日日记缺失）

11月24日 晴 星期三 寄信

来访者中有塚本中尉、胜又准尉以及来自庵原村的几名士兵，大家在一起聊了很多。

教学内容：

特殊炸药处理时的射击方法

瓦斯使用及防毒面具的佩带与脱卸

佩戴面具时的行动

骑马慢跑与快跑

新闻：

1. 据说九国会议大概将无限期延长下去。支那好像很狼狈吧。顾维钧满腹牢骚。

2. 北支的形势日趋明朗。

3. 有人提议在进攻南京时将一部分地区划为中立地带。

4. 内阁与大本营首次会面。
5. 四处轰炸,山东也是重要地区。
6. 再次轰炸南京,与6架敌机展开空战,击落了其中3架。

苏联明确了援助态度。卖给敌方50架飞机,并派来了11名飞行员。

南京还有200门高射炮和700挺高射机枪,夸口要以此作为南京最后的防御。

7. 苏联驻支那大使突然由奥尔莱斯基接任,具体原因不明。

对无锡的敌军进行彻底扫荡之后,当地已经全部为我军所占领,形势愈发对我军有利。

近来上级下达的要求事项特别多。

关于申请战功有很多要注意的地方,中队里申请的人很多,难以定夺。

#### 11月25日 晴朗 星期四

秋高气爽,万里无云。好天气让人感到心情舒畅。从早上开始就沉浸在快乐的情绪当中。分别给家人、中野、□□、龟山なか、国友薰诸位写了信。

师团要求我们利用舟艇进行运输和登陆作战演练。或许是将来会在扬子江方面运用。要求认真展开教学。

大队长下令集合,传达了有关教学方面的注意事项。

师团长进行了巡视。似乎要在太仓暂时停留一段时间。

东京日日新闻记者柴田延太郎来访。

早晚已经感觉相当冷了。宣读天皇告谕,进行精神训话。支那仍在叫嚣长期抗战。愚蠢至极的家伙们,早晚要彻底膺惩他们。

#### 11月26日

本年度奖赏在100日元以上的均增加了1.6倍,我能拿到220日元。昨夜新闻真是令人振奋。

给近藤中佐写感谢信(感谢我负伤时他来探视)。



上午着军装行军三里。一回来就进行疫苗接种。太仓附近也有相当多的阵地，是为了顽强抵抗？

下午稻叶曹长以下 25 人出去征缴，带回 27 只鸡和一些萝卜、大葱等。明天早上把鸡送到大队长处。

上报准士官和下士官名单。（阿江少尉在进行瓦斯训练）。

战况捷报频传。

信件到了，没有我家人寄来的信。

有西ヶ谷平一和高木宗志妻子的来信，他们很高兴，立即回信。两人都放心了。

#### 11 月 27 日 晴 星期六

晴朗的天气又开始阴沉起来。这是什么鬼天气！简直是支那才有的天气，变幻莫测。

下午出去运动了。大家在身着军装行军的途中参观了碉堡。

还谈到了国界附近的话题。

征缴：

稻叶曹长率领一队人今天也出去征缴了，征来了 7 头牛和 40 余只鸡。这在日本是根本不可能做到的。

盛宴：

今天第一次正儿八经地吃到了鸡肉火锅。酒是旅团送来的。

感觉自己要发胖了。

步兵第六十八联队出发前往苏州城警备。留下来的只有第二十九旅团。

新闻：

今天的新闻全都是大好消息。太湖南北战线进展都颇为顺利。进攻南京，不！南京陷落就在眼前了。

总之，飞机气势磅礴，让人感到痛快淋漓。感到腰酸背痛。

#### 11 月 28 日 晴 星期天

昨夜阴雨，今天彻底放晴了，感到心情舒畅。

要求写战斗要报,写了一天。

烧水洗了个澡,舒服极了。

新闻:

依旧全是好消息。据说南京的粮食也开始紧缺,大快人心。

加藤周三归队。

听说师团近期将向苏州移动。

也许不久将会再次加入前线。队伍也许又要扩充,迎来下一批补充队员。这对我们来说是好事,但是不知会变成什么样。这样一来功绩调查就更不容易了。

比昨天更加努力地写战斗要报。

### 11月29日 晴 星期一

飞机从一早起又加大了轰炸力度。南京政府也开始拼命抵抗了吧。

新闻皆为佳音。不过,前线部队想必还是很艰苦的吧。

由阿江少尉率领进行爆破演习,组织行军。(中队长因写战斗要报而留了下来)。

常州尚未陷落。也许今天或明天就能拿下来吧。

南京的粮食问题再严重一些就好了,有必要采取措施,使其粮食更加紧缺。给父母写了信。也给安西、中野、保吉、原川写了信。

浪花曲:

寿寿木米若(卫生队的士兵)在旅团本部表演了浪花曲,演出水平很高,慰劳士兵最合适不过了。士兵们也很高兴。

### 11月30日 晴 星期二

任命金指寿诚为伍长。

山地八郎的母亲和田中万吉的父亲寄来了询问信。

回信后,向增田友吉(三番町)和堀井千一郎(朝鲜)寄了感谢信。

腹泻。也许是这两三天由于食物中毒而导致腹泻,要注意。上午在中队整理功绩名册等。

下午去北方地区办事,在回来的途中征缴来了蔬菜。允许大家去军



营中的小卖部。

第四批补充人员已经到达,但还只是先头部队,听说主力正在吴淞地区登陆,抵达这里还需要三四天。

接到向苏州前进的命令之后,开始做出发的准备。也许不久后将要增援前线。

### 12月1日 晴 星期三

11月份过得可真快,转眼就到了12月份。家乡新年的年糕恐怕是吃不到了。

部队向苏州行军,早上7时出发。中队无一人掉队,大家全都到达了阿塘湾,并在那里宿营。宿营进展得也很顺利。牛车也平安地运来了行李。岩濑这个男人让我敬佩,他是个大家都觉得亲切的男人。

行军时我走在最前头,感觉很愉快。

### 12月2日 晴 星期四

似乎要下雨的天空已经放晴了,真开心。早上7时出发。

若是幸运的话,今天也走在最前头。

因为说是作为旅团的预备队,所以很幸运。太仓—昆山—苏州的道路相当宽敞,路面宽十间<sup>①</sup>,而且坚硬。但是下雨时泥泞快没到膝盖。昆山很大,不过苏州更大。

这里和日本的名古屋差不多吧,不,或许更像京都,有古老壮观的护城河和结实无比的城墙环绕。城墙之外也很繁华,人口大概有四五十万以上吧。

听说有很多人掉队了,所幸我们中队无一人掉队,这都是中队长教育有方,也是与太仓的行军演习以及士兵的紧张感分不开的。

支那民众的心理:

到处都贴满了写有“欢迎松井大将军”、“大日本军队万岁”、“大日本军队万万岁”、“大日本军欢迎”等字样的标语。

---

<sup>①</sup> 日本长度单位。1间等于1.818米。

支那军队退却的情况：

所到之处均设有路标，上面写着“第一〇五师”、“第十五师”、“……师集合”、“第四师炮击丹阳”等字样。如此可以想象敌军仓皇溃逃的状况。

师团的任务：

好像师团也接受了新任务，据说要向宜兴方面前进。

在苏州只停留了一夜，住在一所学校里。

士兵总有掠夺之意，万万不可。

他们瞪大眼睛四处张望，寻找有没有可以掠夺的东西。

士兵中有人轮奸、抢劫（撬开保险柜），要由军法会议处置。

战况：

占领江阴，攻陷常州，抵达丹阳以东6公里处，另亦逼近金温镇。战争的进展愈发对我有利。

## 12月3日 晴 星期五

日子一天天过得真快，照这情景下去，南京沦陷也许在今年就能实现，说不定还会像旅顺那样也在1月1日沦陷。今天上午9时从苏州出发向木渎镇前进。据说当地有避难百姓三四万人，要全部返回苏州。第三十四联队和旅团司令部在木渎镇，第十八联队在外围。第三十四联队距该镇四里远，第十八联队在大约六里之外。今日行军相当缓慢，很轻松。

听说敌人节节败退，大概是打算到南京附近再抵抗一下吧。不过，这些拔腿逃跑的士兵算不上什么障碍，但也不能对他们掉以轻心。似乎敌方原本是想逐步抵抗的，但是没有机会了，据说士兵都逃跑了。

下午3时30分抵达木渎镇。木渎镇也是一个相当大的地方。我的宿舍在旅团司令部的旁边，是栋相当气派的房子，家具也很漂亮，有很多。房间也是西式的大房间，只是支那兵撤退时的掠夺实在是可悲可叹。搜刮财物时，他们把每个房门的锁都撬开，保险柜的锁也被弄坏，一看就觉得很可悲，我深深地感到当地百姓的可怜。相比之下，亦能深切体会到我国国民有多么的幸福。就这一点便可知，太有必要让所有人都认识到我皇室的可贵。



鱼宴。第一次吃到江河里的鱼,味道好极了,还分到了秋刀鱼,并且是生的。烤到脆脆的时候立刻吃掉了,实在是美味。

晚上,高濑伍长和第十中队的福岛少尉来玩,一直聊到10时左右才回去。

似乎师团横穿太湖从宜兴出发的行动又变动了,听说好像要从无锡出发,不知道向哪里前进。行军还要再持续三四天吧。

不知道是真是假,“敌机果敢行动,大白天前来轰炸我方。”战争嘛,这些都很正常,但是这样的消息令人气愤。过不了多久一定会遭到我军飞机猛烈轰炸的。愚蠢的家伙。大概是听支那人使唤的俄国人干的。难道不要命了吗?!

#### 12月4日 星期六 晴

天气一天比一天暖和起来,感觉很舒适。我军飞机在天空中大显神通,也令人惊叹不已。

宿舍里有一架风琴,大家聚集在一起弹琴。听到这琴声,难以想象我们还处于战争之中。

无论弹得娴熟与否,琴声着实令人感到怀恋。

天气不错,一个很好的休息日。

加入第六中队的山本壮太郎(辻町)来访,他带来了一只鸡,天南地北聊了一通后便离去了。他还给我带来了报纸,上面载有我在苏州河对部队训话的内容。他真是一个任何时候都可爱无比的人!

师团总算向宜兴方面行军了。上级决定让师团参加南京攻略战。战况似乎进展得越来越顺利。

下午5时,旅团长阁下前来给士兵训话,宣布军司令官的指示,并举行了第三十四联队战功奖状颁发仪式。

马上就要出发,下达了准备命令。全体人员士气愈发高昂,我们中队纪律愈加严明。

#### 12月5日 星期日 晴 寒冷

今晨的严寒是入冬以来最冷的,尤其是冷风吹得手指和耳朵都

生疼。

行军比前几天更加轻松。脚上的疼痛也渐渐好起来了。一边不时地和旅团长阁下说话，一边不急不慢地行军，真是快活！我们中队的行军确实军纪严整，旅团长对此也大加赞赏。第三十四联队和第十八联队都有人受到了训斥。大概是因我们中队纪律严明、队伍整齐，才更显得其他人做得不够好吧。

战地新闻：

藤田部队<sup>①</sup>开着汽车散发战报。新闻全是好消息。

1. 军的目标应该是丹阳、溧水一线，可是第一线部队最先抵达了丹阳，并占领了溧水，而且这是4日的消息。

2. 南京发生火灾，政局动荡不安。

3. 镇江也被放火，城内外火焰冲天。

4. 在南京上空击落两架敌机。

5. 芜湖的敌人正撤退至扬子江北岸。

6. 据说第一线部队已经进抵距南京城仅十余里处。

我甚至想，师团是否能赶上参加南京攻略战。啊，还好，再有十天南京就要沦陷了。外国人推测说：也许在25日圣诞节前后南京就会沦陷。皇军的气势如旭日东升！

今晚的宿营地是望亭。大片的土地上遍布着爆炸后的痕迹。我在一处破旧的支那民宅休息。

12月6日 晴 星期一

从望亭行军至丁巷。

误以为一日行军六里，早上行进过于缓慢，到了傍晚赶得很辛苦，抵达目的地时太阳就要落山了。

丁巷位于无锡的西面。无锡是一座相当大的城市，有许多烟囱，比起其他地方更像是一座工业城市。其周边的风景也非常优美。我始终都在和旅团长说话，行军很愉悦。旅团长阁下是一位性格直爽的好人，

<sup>①</sup> 即日军第三师团，师团长为藤田进，故名。



对我十分关爱。

自上月 12 日起,作为旅团的预备队已经差不多有一个月了。

根据师团的命令得知如下情况:

1. 上海派遣军司令部迎来了朝香宫鸠彦王殿下,松井大将现为华中方面军司令官。

2. 继续行军,快速通过常州和金坛城,向天王寺迈进。也就是说在 11 日之前每天连续行军。那么,士兵的腿脚如何呢?

3. 虽然说敌军尚在做些许抵抗,但据我观察他们构不成太大的威胁。

4. 据说第三十四联队的 10 个逃兵被判刑 12 年。

有父母将婴儿(两三岁)遗弃后逃走了。士兵把弃婴捡回来悉心照料,但如今身不由己,只好又扔掉了。给婴儿喂食,又用稻草为其取暖,我们的士兵有一颗多么温柔的心!

旅团司令部的石桥副官煤气中毒,被卫兵高濑伍长及时发现救了出来。我也跑去探望了一下。他已经苏醒过来了,是一个幸运的人啊。

**12 月 7 日 星期二 晴**

从丁巷行军至蕃家桥镇。寒冷。

好天气一直连续不断。重藤部队攻打完无锡、江阴一带后,接到在上海集结的命令,于是朝着与我们相反的方向行军。

意外遇到了原中尉(原铁的弟弟)和萩原上等兵(我的学生)。大家高兴地握手。

遇到了石桥贺吉少佐,他祝贺我们平安无事。今天的行程主要是在太湖周边,一景一物都恰似蒲郡的风景,而且从远处望去就像是在眺望伊豆。此处的景色与北方大不相同,有许多青山,这倒是与国内风景相差无几。行军感觉很惬意。

太湖名副其实,不愧为大湖,放眼望去感觉就像是太平洋。比琵琶湖要大得多吧。

今天的行军意外轻松。可以说是行进在风景美丽的地方。

今天散发了 5 日、6 日藤田部队的战报。

1. 第一线部队已经从东面接近南京城,距离 5 000 米。
2. 另一支部队也已从南面接近,距离八里。
3. 芜湖方面也已从东面接近,距离 8 000 米。
4. 海军航空部队击落敌机二十余架,真痛快!
5. 南京燃起大火,火焰直冲云霄。
6. 据说镇江也燃起了大火。
7. 陆军和海军飞机对正往芜湖撤退的敌军进行轰炸,阻断了敌人的退路。

在行军当中,不时从镇江方向传来微微的炮声。宿营地在一座挺大的镇子上,宿舍的房屋也还不错,只是屋里处处可见支那兵掠夺过的痕迹,一片凄惨。原来的房主看上去是一名中等学校的女教师。家里被弄成这副模样,真可怜。给家人寄信。

来自旅团长的表扬:

就卫兵高濂伍长及时救出石桥副官一事,旅团长特别予以表扬。作为预备队,我们中队始终保持严肃、紧张的作风,这一点也得到了旅团长的表扬。他还称赞说中队长的指挥特别好,实际上士兵才是真正的领导。其他中队与我中队无法相提并论。旅团长阁下看上去也十分满意。

12月8日 星期三

从蕃家桥镇至鸣凤镇。

行程六七里,沿途是一片壮观的平原。

天气可谓是小阳春,非常适合行军。下午借来旅团副官的马骑了一下。

托马的福,双脚好好休息了一下,行军也很顺利,下午 4 时到达了目的地。宿营地鸣凤镇是一个较大的村子,居民大多都避难去了。

6 日傍晚从师团得知的战况几乎与广播中得知的情况一致,只有逼近南京东面 5 000 米处的消息广播中没有提及。不管怎么说,应该是一切进展顺利吧。

各处都有倒下的支那兵,另外也有几辆汽车残骸,战败的惨状令人同情。作为旅团预备队行动,真是万事进展顺利,士兵们也感到



轻松。

派出的征缴队带回来大量的猪和鸡,但是调味品更加缺乏了。

**12月9日 星期四 晴**

尘土多得简直让人受不了。

从鸣凤镇至秦林庙,行程七里。

今天本应当休息的,但是由于南京战况的进展,听说我第三师团也将加入前线的战斗,要连续行军,所以今天继续行军。

早上7时出发,一大早心情很好。

把伤病员留下来了。平马上等兵以下共28名无法继续行军的人员留在了常州。

补充兵抵达,进行了分配。

下士官2人,上等兵3人,一等兵和二等兵27人,共计补充了32人,平均分配给了各小队。

支那民众的掠夺:

这是在常州街上所看到的,支那兵掠夺之后,民众也进行掠夺。一家人凑在一起抢夺财物,还有的叫上邻居一起去抢夺,拿都拿不了的东西也要费力地搬走,搬得浑身是汗,东倒西歪。他们抢的东西主要是纺织工厂里的线、布和棉花等。实际上这种状态是值得怜悯的。这是怎样的国民呀!一次又一次地去偷抢。

我在常州给家里寄了封信。

行军到今天已经是第八天了(中途只休息了一天)。

今天的战地新闻亦都是捷报。

南京同样是几近陷落。

补充人员:

|     |      |     |      |
|-----|------|-----|------|
| 伍长  | 内藤侑义 | 二等兵 | 青岛次郎 |
| 上等兵 | 杉山数雄 | 二等兵 | 久江九治 |
| 上等兵 | 清水国广 | 二等兵 | 中村三郎 |
| 一等兵 | 山下史郎 | 二等兵 | 粉川哲男 |
| 一等兵 | 伊藤胜  | 二等兵 | 大木实  |

|       |       |     |      |
|-------|-------|-----|------|
| 二等兵   | 寺山毅六  | 二等兵 | 川口勲  |
| 二等兵   | 山崎寅二  | 二等兵 | 望月谦吉 |
| 二等兵   | 高桥忠吉  |     |      |
| 伍长    | 片冈喜代藏 | 二等兵 | 森忠夫  |
| 上等兵   | 清安太郎  | 二等兵 | 西野兼吉 |
| 一等兵   | 广川三吉  | 一等兵 | 大场利平 |
| 候补一等兵 | 佐野重贞  | 二等兵 | 八木清  |
| 二等兵   | 杉山惠二  | 二等兵 | 西野繁雄 |
| 二等兵   | 福地干二  | 二等兵 | 服部治  |
| 二等兵   | 山本保雄  | 二等兵 | 铃木兼雄 |
| 二等兵   | 胜又敏郎  | 二等兵 | 铃木正  |
| 二等兵   | 伊藤藤一  |     |      |

除上述人员之外,预计落伍人员有 28 人留在了常州。最终中队留下了 28 名人员,常设人员共计 56 名,在人数上已经满员了。

12 月 10 日 星期五 多云

从秦林庙至蓬板桥,行程六里半。

早上 7 时出发,将补充人员编入队伍。途中,大场利平因身体不适返回了常州。中队长以下共有 130 人。

金坛城是一座相当大的城镇,城墙也很壮观。支那兵的撤退显示出了他们的去向。他们撤退得十分匆忙,其意图完全没有任何隐秘。

根据军的情报,第三十六联队和第十九联队进抵南京南方,其他部队(包括师团)全部逼近至城墙周围,好像只等着入城了。军预定在 15、16 日左右举行入城式。

今后形势将如何进展?若能尽早解决,对支那来说也是好事,长期抵抗也是没有用的。一群蠢货。

今天路过的地区很贫困,看上去就像是满洲附近的居住地。随着不断靠近南京,贫困的状况也许会不断好转吧。不管怎么说,从苏州附近至上海之间看上去还是很富裕的,而这一带倒是不常看见居民。

征缴来了五头牛。



听说为了用牛拉车,牵来了五头水牛。每一头看上去都很卖力。

初年兵晋级(上等兵),他们是:植松竹一、松本镇雄、寺岛金十、森川静男、松木真吾。这五人的晋升从12月1日开始。

**12月11日 星期六 晴**

从蓬板桥至天王寺,行程七里半。

大体上来说,行军似乎变得很轻松了,但是脚仍然感到疼痛,大家都在坚持努力。我们到达天王寺已经是傍晚6时了。

天王寺外观不错,可寺内污秽不堪,真是头一回看到这样的事。说是污秽不堪,也都是支那兵弄脏的。二楼满是粪便。不可理喻的支那兵!

战地新闻:

战报战况佳音不断,说是我军已经抵达南京城墙,日章旗已经高高飘扬在城墙上。据说各部队争做急先锋,纷纷冲上城墙。第三师团左赶右赶还是没能赶上。到今天已经行军十天了,但只勉强抵达天王寺而已。下面两天若再不连续行军就无法抵达前线。然而,炮声却隐隐约约从远处的南京方向传来。

试图劝降敌人,以减少损失。然而,敌人的使者却始终没有露面。我军终于在10日夜里发动总攻击,现在各部队已杀到南京各城门,竖起了日章旗。芜湖方面也已全面截断了敌人的退路。

作为旅团预备队,中队从11月12日算起,直到突入南京城之日一直是预备队。我第十一中队是旅团长的得意部队。

**12月12日 星期日 晴 暖**

从天王寺至湖熟,行程大约七里。

出发时要求留下体力较弱的人,于是留下了22人,参加行军的人包括中队长在内共计107人。留下的士兵中有些是身体状况较差的,也有些是自己要求留下不想行军的。人的想法是形形色色的,多少能反映一个人的性格。

一路上,部队完全是沿着狭窄的小道排成一行纵队行进。旅团排成

一路纵队就变得相当长了。路况很差,行程又安排得很紧,士兵们都感到很疲劳。

接近南京了,炮声不绝于耳。

命令第六十八联队、步兵炮队攻打武定门,第一线部队一举夺下了五十多个碉堡,大概今天就能拿下附近地区吧。不过,据说支那方面也是严防死守,敌第八十六师<sup>①</sup>、教导队等亦将誓死抵抗。

湖熟:

宿营地湖熟是一个繁华的城镇,民众都避难去了吧,街上没有一个人影。设营人员在拼命地整理宿营地,相当辛苦。指挥班的活动得到了特许。

日本军的炊事:

日本军的炊事实在是一片混乱。一个联队的人聚集在一起,其混乱与嘈杂的程度令人哑口无言。这个时候如果遭遇到敌人的偷袭,那可真是不得了。

支那军也一样。在苏州展开的攻击得以平息,今后将更愉快。

日本军在紧急情况下的炊事就不是这样了。至少第十一中队就十分安静有序。

路旁所见:

从上海至南京的路上敌人丢弃的汽车不知道有多少辆,卡车、出租车、公交车等等,都被烧毁或被破坏掉了。这些充分说明战败者可哀可叹的惨状。

12月13日 星期一 晴

从湖熟至南京(战场),行程大约八里(至武定门)。

今天终于要进入战场了。第六十八联队昨天奉命攻击武定门,想必今天早已到达战场了吧。第三师团的强行军也没有白走,终于赶上了。首都南京攻略战这一具有历史意义的事件终于要发生了。我们联队也同样如此。但是,南京有相当数量的碉堡,前线部队(师团)说不定将会

<sup>①</sup> 原文如此,应为第八十八师。



有相当大的牺牲吧。

从湖熟出发是早上 7 时 30 分,由于不熟悉路,由支那人带领我们前行。

一路我们都没有走错,于下午 3 时抵达土山镇。土山镇是一个不错的地方,有中学,建筑物也很漂亮。师团司令部和旅团司令部都在这里。第六十八联队出发上第一线了,第十八联队也在土山镇集结,而第三十四联队则在谭塘和咸林集结。

部队占领了南京城东南角。

据说第六十八联队刚到达前线就占领了城墙的东南角,等候部队下达扫荡命令。为何不一举扫荡干净算了呢?

第三十四联队和第十八联队都要上前线了吧。我中队还是旅团预备队。

支那民众的避难和接待:

支那民众一见到皇军就立刻想要逃到高处避难,为此他们会拿着行李逃跑,真是有趣。而在鲜鸡镇,百姓往往不去避难,反而纷纷接待皇军,这一点也很有意思。

南京城的反抗是强还是弱?攻城之战是胜还是败?我军是否正在等待迟来的部队?种种疑问完全没有头绪,完全不知该相信哪一个才好。

征缴:

征缴是一个多么美好的词汇!也就是说只要是供应部队的东西都可以征缴。

有牛、猪、鸡、蔬菜、大米等等,我们一次搞了 7 头牛、47 只鸡和 5 头猪,结果把逮来的两三头牛杀掉吃了,要是以钱来计算的话,每头牛值一百二三十日元。还征缴来了 10 袋砂糖。大米都是南京米之类的,然而充其量也足够师团的人略微尝一口。真是可怜的国民。

附近的便衣队和败残兵:

1. 因为有便衣队出没,严格加强了警戒。有火灾发生。在其附近有枪声,要小心。

2. 根据情报,我骑兵一个小队遭到约 300 名败残兵的袭击,全军覆

没。可悲啊。各师团正突破城墙,进入南京城中,扫荡城内的败残兵。

师团以桥头镇和土山镇为中心集结兵力,为接下来的战斗做准备。

南京沦陷的消息预计这两天就能发布。

天皇陛下该有多么高兴!国民将会多么感激啊!以东京为首,各地的庆祝活动想必十分热闹,大家一定都在欣喜若狂地庆贺吧。新闻广播也将迅速传播,报道的速度如同快速飞走的笔尖。首都竟然被占领,支那人一定会感到无比的耻辱。

然而,厚颜无耻的支那人一定会装出麻木不仁的样子。

### 12月14日 星期二 晴

温暖的日子每天都在持续,持续的晴朗天气是何等的好啊。这样的好天气十分适合作战行动,飞机可以翱翔蓝天。今天按照师团的命令要前进至集结地,行程约一里,目的地是南面的桥头镇。好像将在那里停留一段时间。从上海漕河泾出发耗费了15天的时间,终于抵达了南京。离开太仓之后是连续12天的强行军。在日俄战争中,乃木将军率领第三军连续行军18天,终于得以加入到奉天<sup>①</sup>包围战之中。行军也是事在人为的。很多时候我们还忍受了种种困苦与窘迫。我们部队大部分都是后备兵,但也干得很出色。

向桥头镇前进。

下午1时出发,离开土上山,来到了桥头镇。宿舍又脏又小。旅团长阁下嘱咐道:“在此停留约一周的时间。要事先好好地提醒士兵们!”于是,我便恳切、耐心地提醒士兵们注意相关事宜。

今天又征来了两头个头很大的牛。

每日的大餐总是吃肉,不过蔬菜也有一些,搭配还不错。桥头镇的宿舍太差了。

传闻:

1. 入城仪式预定在12月17日举行。
2. 说是让大家参观南京城。

---

<sup>①</sup> 今沈阳。



3. 在 20 日以后,通过铁路前往苏州以及无锡附近,在那里待命。
4. 据说军的约 200 名骑兵遭遇了 700 名败残兵,将其全部消灭。
5. 听说攻打江阴的部队在集体高呼万岁的时候遭遇空袭,人员损失惨重。

6. 第三十六联队长战死。据称是遭到了敌战车的袭击。莫非是联队长将敌战车误认为是友军了?

警戒更加严密,士兵们的神经高度紧张,即使一些不必提醒的事也都谨慎处理。只是这个时候不像是战争,日子还是十分悠闲的。

9 月 10 日前后的紧张与艰辛早已荡然无存。总之,变得悠闲自在了。这是一个严重的问题,希望能快点解决。毕竟我想努力做到不出任何差错。

庆祝南京陷落:

根据新闻报道,国内开展了庆祝南京沦陷的活动。大家一定都很高兴吧。

**12 月 15 日 星期三 阴转晴**

大雾弥漫。多么阴暗低沉的天气啊。

上午 9 时开始点名、做体操,并演练了紧急集合,然后让士兵们整队。

士兵不练不行,尤其对后备兵和补充兵来说更要多练。

有报告说室伏一雄住院了。

铃木利佐卫门去第三大队本部进行联系。

酱菜:

植松竹一(传令兵)找来了许多非常好吃的酱菜,这是出征以来头一回吃酱菜,我吃了很多。

训示:

对士兵们也事先进行了一番训示,原因是需要保持精神上的紧张。

**12 月 16 日 星期四 晴**

工藤勇氏来访。听说他是西川清的叔父,所以尽可能做了好吃的招

待他。这人很爱吹牛，说自己是热海市长的政治指导，又是政治顾问什么的，尽说些大头衔。他也在芳名本上留了名，只要是小队长以上都可以留名。

败残兵昨天晚上来偷袭，今天夜里再次来到我们阵地。真是些纠缠不休的家伙。

12月17日 星期五 晴空万里 暖

南京城入城仪式(好像还有士兵招待餐):

按编制各大队出一个中队,各中队出一个小队。

这一日天气晴朗,天高云淡,风和日丽,仿佛在为我们的前程祝福。

凌晨4时30分部队整队集合,5时出发,向中山路前进。南京的城墙可谓雄伟宏大,且坚固无比,周围还有宽阔的护城河。可想而知,当初的攻城之战是相当艰苦的。

整齐列队:

各师团、各队代表,以及参加入城式的部队,排列在中山路至国民政府间的道路两侧。下午1时30分,中山门附近传来军号的声音。各队长刚一下令“向右看!”只见以朝香宫殿下为首,率领着松井大将(华中方面军司令官)和军参谋,以及师团长、旅团长和各师团参谋,威风凛凛地举行了入城仪式。

飞行编队:

当时,飞行编队比翼齐飞,马达轰鸣。飞机从高空掠过,俯瞰着整个南京城。

海军:

在扬子江上,海军舰艇乘风破浪,将士气宇轩昂。长谷川司令官率领各海军参谋也参加了入城式。

南京城:

南京城是支那首屈一指的大城市。这一由明太祖花费长达7年的时间建起来的庞然大物,其城墙全长蜿蜒连绵达32哩,高30尺到50尺不等,全部使用青砖砌成,城墙的厚度亦令人惊叹。两重或三重的城门连接着城墙,有第一门、第二门、第三门之分,其坚固程度令人



惊叹。

看看炮弹在城墙上爆炸的弹痕,几乎不起作用。城墙外部更有六七十米宽的护城河环绕。进攻者的确要煞费苦心。为了守卫南京城,敌人还在城外修筑起了极其坚固的阵地,这也给我军的进攻造成了很大困难。我看到敌人遗弃的累累尸体。

南京见闻:

城内尽管古迹很多,但是所能参观的几乎没有,所谓建筑物也多是些支那式的那种肮脏的建筑,近代建筑物极为少见。只不过交通银行、中央医院等两三栋建筑还算是近代建筑。

不过,我仍能感觉到正在兴起的改革与新兴的气氛。设施建设明显在加快进行,这是轻而易举地就能判断出来的。

南京城内遭受战火的损失非常小,除了军事设施之外几乎没有别的损失。

掠夺依旧存在,物品依旧散落在各处。

城外:

城外的民宅出于防御目的全都被烧光了,值得同情的是那些民众。在寒风中他们既没有住处,也没有食物,衣服仅有身上所穿的。让他们住在哪里?如何谋生?如何抵御这冬天的严寒呢?

战败国的民众真是可怜啊,而战胜国的民众是多么幸福。战争是不应该发生的,然而一旦开战,我们就不得不争取胜利。

公共防空壕:

有一处暗壕挂着“第四十九号公共防空壕”的牌子。这是害怕空袭而建设的,很有必要。

南京城的宏大:

站在南京城中央向远处眺望,能隐约看见四周的城墙,但因为太远,究竟是城墙还是山并不很清楚。

作为一个国家的首都,这座城市太贫穷。而如今,设施建设正在紧张有序地进行着,新兴的气氛确实在不断增强。特别值得一提的是,所到之处经常能看到写着孙文的语录,或者挂着标语来唤醒国民。

12月18日 星期六 阴 雪

救人一命的羊羹：

在南京国民党中央监察委员会大楼前偶然碰见东京每日新闻社的高柳记者，他说：“中队长大人您好，有件事我可要谢谢您。”我问：“什么事啊？”他便说道：“说实在的，我用上次您给的那条羊羹捡回了一条命呀。在进攻苏州的前线，我紧紧跟随部队，闯入了误以为是友军撤退之后的一个地方，结果被还在那里的支那兵抓住了。但是，我把您给的羊羹给了他们，换回了这条命。”“那条羊羹”说的是一位叫清水的记者朋友，他应征入伍，在某某部队从军期间，有一次他受人之托去买羊羹，但是没能买到。我听说之后，给了他一条很大的羊羹，并对他说，你就把我的羊羹拿去吧。然而，清水君高高兴兴拿去的羊羹却成了救命的本钱，这是多么值得庆幸的事啊！我根本不知道这也能救人一命，我只是乐于施舍而已。凡事必有缘由，我今天的一切亦如此。难得的是有神佛在天保佑着我。

话说回来，支那兵的心理我也能大致推测出来。

军举行的慰灵祭：

南京沦陷后，值得庆贺的人城仪式于17日结束了。因此，在18日，军要在南京举行慰灵祭，各部队派代表参加。昨天没有参加人城式的人全部都要参加。天气阴霾，这正符合人们一早起来祭奠英灵的心境。在湿漉漉的空气中，人们衷心凭吊，表达敬意。

在南京攻略战中，夺取光华门的部队最为艰辛。敌人的尸体累累，堆积成山。

大家英勇战斗，顺利拿下了那个城墙。

敌人最终放弃了他们坚固的阵地。

唯有如此感慨与怀念，这也是日本军首次攻击所得到的。很显然，这需要强大的攻击力，同时也必然带来惨重的伤亡。此攻击战斗的艰难可谓一目了然。

然而我军毅然浴血奋战。

有志者事竟成！

即使在演讲中也有必要强调这一点，这就是皇军的强大之所在。



我等前辈在日俄战争中的表现为我们做出了活生生的榜样,正因为如此,才取得了今天的胜利。然而,如今的士兵士气不振也令人担忧。万事不可预测,软弱亦可逐渐强大。我们要坚定干部的意志,加强责任心和敢于牺牲的精神,以名誉为重,团结部下。在这种情况下,我们的目的一定能够实现。

(中略)

### 致亲爱的妻子

12月19日 第38封

亲爱的妻子和孩子们:

今天是12月19日。漆畑金作已经返回了,他连行李都未拆就直奔联队本部打招呼去了。我盼望着家中的来信,盼望着给你们写回信。同每天的报纸一道送来的明信片今天也收到了。回信我已写好并寄出了。这封信是委托新爱知新闻的记者替我寄的,不知什么时候才能到你们手中。你们寄来的信如今很难收到。不过,我们部队最近又要移动到方便一点的地方。但愿是一个通铁路的地方,交通亦能便捷一些。如此这般令我的部下太辛苦,无论如何我只求能把这封信顺利寄出。

父母从东京给我寄来的防弹背心尚未收到,暂时不会有什么战斗,请你转告他们不必担心。防弹背心无论在何处一定都会保佑我的,因为它是一件饱含了父母一片心意的背心。况且过不了几天就能收到。我们部队此前一直都在不停地移动,野战邮局也一定颇感为难吧。

孩子们写的句子可真有意思。光枝已会写季节问候语了。看来信昌也很健康。重坊好像仍在忙于准备啊。请你们大家务必保重身体,身体健康是最重要的。有你替我精心照顾孩子们,他们一定不会生病的。

17日我们部队在敌首都南京举行了具有历史意义的入城仪式。我也有幸列队其中。南京城真不愧为支那第一大城市,由明太祖花了七年筑起的城墙周长32哩,高度30—50尺,厚度不知有多少尺。城门更是

里三层外三层。其戒备之森严、构造之坚固着实让我大吃一惊。站在城中央眺望,可以隐隐约约看到城墙一带。据说城内古迹甚多,可是现在却没有什么值得看的了。我们只能充分认识当地的激昂斗志和努力指导下的抗日精神。

另外,城内外防御设施之坚固程度也令人叹为观止。城墙外环绕着宽约五六十米的护城河,可以推测前线部队当初渡河攻城可谓困难重重。不过,在皇军面前即便是再坚固的阵地也终将土崩瓦解。支那军再怎么愚蠢也能感到皇军有多么强大了吧。混蛋的支那军把城外的房屋浇上油全部烧毁了,令人惨不忍睹。看到这些居无定所,饥肠辘辘,只穿着身上衣物的百姓四处流浪的可怜情景,即使是敌国的民众,也……

上次父亲问我佐塚利之助的大儿子政男是否已战死。当时因其生死未卜,不知道是不是真的,我记得回信说大概已经牺牲了吧。之后我又辗转询问,得知他受了重伤,但并无生命危险,大概已经回到国内了,想必已与其家中取得了联系。

在战场上往往很难了解到其他中队的事情,即便是自己中队的战友,只要进了医院之后就再也联系不上了,因此也就完全不知道以后的情况了。即使家属们来信不断询问也无法回答,这着实让我感到困惑。

利之助一家想必也曾焦虑不安过吧。

战况进展到南京沦陷可谓暂告一段落。我会好好保重身体继续奋斗的。请你们大家不要牵挂。

小长井

12月19日

(下略)

[小长井信昌编《父亲的战争经历

——小长井少佐日中战争的阵中日志》,

株式会社西田书店(东京),2006年5月26日。]

(叶琳 杨伊宁 译)



## 2. 山本武日记

**编者注：**山本武，1913年6月4日出生于福井县丹生郡吉川村平井（今鯖江市平井町），昭和12年9月9日应征入日军第九师团步兵第三十六联队，分队长，上等兵。1984年4月去世。该日记系作者日后根据阵中日记整理而成。

（前略）

### 第三章 百里的路程

昭和12年11月—12月（根据日记）

#### 南京追击命令

11月12日

早上起床，同时做体操。早饭后宣布了中队的新编制：

第一小队长 伊藤少尉

第三分队长 山本上等兵

分队的士兵为：上等兵汤谷奥次郎、一等兵小林末男、一等兵东作荣、一等兵染泽次雄、一等兵驰川一次、一等兵砂原善作、一等兵八田泰吉、二等兵竹中荣、一等兵品谷菊马、一等兵辻正藏。

上午10时，下达了“联队要向着南京追击敌人，各队应立即做好准备”的命令。

啊，万万想不到要向南京追击。必须一边攻击敌人，一边走过百里的路程，这简直要让人晕倒。上头那些人姑且不论，我们士兵一直以为肯定是调头回到上海集结，反正停战是迟早的事情，接着就能凯旋了，没想到是现在这种情况。总之大家都阴沉着脸开始分配粮食和弹药，为做

各种准备忙得不可开交。午饭后开始收拾要放入背囊中的东西,并完成了各种准备。最头疼的看来是与打扫战场还没有归队的士兵联系。下午2时开始前进,还没走多久又下起雨来。敌人的子弹虽然可怕,但是从天而降的雨也是可怕的东西之一。道路立刻化为一片泥泞,让人觉得沉重的背囊更重了,而且雨水顺着脸颊淌下,真是太讨厌了。下午5时30分,决定在一个村子里宿营。二等兵竹中荣一开始就落伍了,一直没有回来。

从11月12日开始,向南京的追击战成为了战场的舞台,但此后每天都继续记日记。虽然也可以原封不动地从日记转载,但那只是平凡的行军记录,大部分都是食物的记录和行军艰辛的记述,很是枯燥,所以我想在此略去每天的记录,把值得特别记载的事情、战斗和我自己的印象整理一下写在下面。

本来听到“向南京追击”的命令,对于一个士兵来说只是单纯地认为要想让中国军队投降就必须占领首都南京,现在就是为此而进行战争。上海陷落后蒋介石也没有认输投降,没办法,上级让我们去南京就必须得去。我想,可能是因为日本已经使满洲独立并成为了日本的殖民地,华北也基本上被占领了,形势的发展基本上也如日本所希望的那样,所以日本因为连战连胜而得意忘形,胃口也渐渐大了起来,想乘机把整个中国大陆都握在自己手中。

自从在上海登陆以来,只看过一次报纸,也听不到广播新闻,无法得知战局和日本国内政局的情况,更不用说国际形势了。我只是一心尽自己的忠诚本分,让我去哪里就去那里,让我战斗我就战斗,这就是一名士兵的态度。这次是要进攻并夺取南京,总之我想战争早点结束,然后回到日夜想念的故乡。这种愿望上至中队长下至二等兵,都是同样的迫切。

说到这次追击战的特色,首先是行军能力。步行是首要使命,如果落伍了或者是生病了就算不合格,对我们步兵来说尤其是这样。

其次是确保粮食。自古以来就有“饿肚子打不了仗”的说法,这在战争中和工作中都是一样的,是基本的条件。但是在这次南京追击战中,被我们称为“日之丸供给”。我军配给的米、副食品和罐头一点都没有提



供给我们,我的日记中也没有一行这方面的记录,更不用说香烟、甜品和酒这些个人嗜好品了,在上海战斗和南京战斗中都一样,完全没有。

现在想来,我们日本和敌国中国在饮食方面几乎是相同的,特别是中支那以大米为主食,可以比较容易地征缴到米、豆酱、酱油和酒,我们把这叫做“蒋介石的供给品”,这对作战来说无疑是非常有利的。

第三是将士们斗志昂扬。我们在追击战的前半程被秋天冰冷的雨淋着,非常艰苦。但是后半程随着临近南京,连日都是好天气,一派晚秋的气候,这对行军来说真的是很有利的条件。当然,我们是抱着这次就可以结束战争然后凯旋(这是我们自己的想象)这一愉快的梦想而进行追击的,这给了我们希望。而且路上仅在无锡和敌人进行了攻防战,然后一直到南京附近的淳化镇为止,简直就如入无人之境。在南京战斗开始前,没有人对死抱有恐怖感,除了步行的辛苦外,感觉还是比较开朗的。我们就是在这样的状态下走过了百里的路程。

### 11月13日

在雨中开始行军,向黄渡镇进发。走到半路雨停了。一声炮响都没有听到。一列纵队在村落间穿行。下午3时前抵达了黄渡镇。

在黄渡镇要坐船到对岸,然后向昆山方向前进。很多官兵在河岸上等候的时候说要试斩被抓来的中国兵,于是就把俘虏带到了岸边。不知是大队长还是中队长(第六中队长)发布的命令,点名要第六中队的胁本少尉来砍,他在众人的注视下拔出军刀,吸了一口气之后,刷地一刀砍下去。人头离开了身体向前飞去,身体向后仰天跌倒。大家都为他的熟练而鼓掌喝彩。

胁本少尉被队长表扬后炫耀了一阵,但可怜的是中国士兵,虽然说被捕时应该已经做好了死的准备,但他可能没想到竟然被人看热闹了吧。

自从前天以来一直落伍,令人担心的二等兵竹中回来了。

竹中是在金家湾加入我们队的第二批补充兵。年纪大概35岁左右吧,是金泽市人,入队前是在一家大报社工作的新闻记者。当他被编入我所在的分队时,一名补充兵对我说过下面一段关于竹中的事。

从宇品登上军用船出航后不久,就轮到他当班负责饮食,去拿饭菜。



他却因为一些小事和船员吵了起来。生气的船员打了他一两下嘴巴。竹中虽然很气愤，却心平气和且思路清晰地追问道：“我现在是拼了命奔赴战场的士兵，不管是二等兵还是三等兵，为了皇国准备献身的精神是不落后于别人的，你现在却侮辱我是一个士兵，还打我，这是怎么回事？！这不仅是你一个人的问题，这艘船的船长一定认为只要用一张红纸，想征多少士兵都行，可以说他们只不过是消耗品。也就是说如果不纠正这个船长侮辱陆军的思想的话，以后还会有类似的事情发生，所以请你带我去见船长，和你没什么好说的。我在被应征之前是报社的记者……”

刚才还盛气凌人的船员开始向他道歉，但竹中却毫不让步地说：“不行，你带我去见船长。”和他一起负责饮食的士兵们也支持他说：“是啊，是啊。”纠纷开始升级。

高级船员跑过来看是怎么回事，并询问了情况。不知道是不是觉得二等兵竹中难以对付，总之他让竹中去他的办公室，并说会让竹中见船长，然后就把竹中带走了。

乘船期间，竹中所在班的班长从其他士兵那里听说了此事，正在为其担心时，不久，竹中却很高兴地回来了。问了他情况，他说那个高级船员是个明白事理的人，说他的意见是对的，一边道歉一边说以后会注意对船员的教育，然后又拉他喝了一杯，让人送来了威士忌和美味饭菜，还让竹中洗了澡，并给了他很多礼物。然后竹中就带着威士忌和啤酒回来了。

班长说，托竹中的福，以后一直到抵达上海为止，他们班的人时不时可以吃到美味饭菜，还可以洗澡，享受了特殊待遇。后来班长警告我说，虽然竹中只是二等兵，但不愧是报社记者，嘴很能讲，一不小心不知会搞出什么事来，所以要加倍小心。

在向南京的追击中，我们第九师团处于上海派遣军行进队伍的中部，右边是第十师团<sup>①</sup>，左边是第三师团，扬子江岸是第十三师团，另外听说熊本的第六师团等从杭州湾登陆后正前进在最左翼。还有东京的第一〇一师团负责上海附近的警戒。我们师团被称为所谓的乙师团，由驮

<sup>①</sup> 原文如此。似为第十六师团。



马编成,不管多窄的路都可以走,所以总是被迫走田间小路似的不好的路,实在是没办法。有一次偶然来到了通往南京的经过铺修的大路上,看见第十六师团、第三师团等的野战炮队、重炮队和辎重队的车辆一片拥挤,我们不得不在其缝隙中间穿行,也不休息。落后的士兵有的都迷了路,很是辛苦。

走乡间小路的话,不就像《讨匪行》的歌里唱的一样吗?“泥泞的道路啊,到底何时是尽头。”我们的辛苦正如歌中所唱。偶尔来到大路上,又被车辆搞得很头疼。

### 昆山

12日出发后很快就掉队的竹中二等兵在14日回来了,但是15日他在经过铺修的大路上时又失踪了。17日我们进入昆山城时他来迎接我们,我们都很吃惊。问了原因才知道他的精明之处。原来他忍受不了步行的辛苦,就睡在了路旁。第三师团辎重队的汽车正好路过,他就以肚子痛走不了路为由让车带他,对方很爽快地同意了,结果他比中队早到昆山一步,并在此等候。我们只有苦笑。

而且他还让中国人挑来了甜酒、猪肉、糖、豆酱、酱油等,说是在昆山的某家酒店发现的。我们在昆山的晚饭是美味的火锅,还喝了从来没喝过的美酒,喝了一口之后就不想放下,连我这个不会喝的人也酩酊大醉了。

在进入昆山的前一天,因为不得不走特别狭窄的路,所以相当疲劳。看着和我们一起行进的第二机关枪队的士兵让水牛驮着十几个背囊,他们自己却空着手走路,心里羡慕地想,他们多么聪明啊。然而在昆山镇入口处休息时,水牛突然挣脱了士兵握着的缰绳,跳进了小河里。水牛斜眼看着吃惊的士兵,在水中缓缓移动着巨大的身体,它背上驮着的那些行李都被甩进了水中。目睹此景,不知是中队长还是小队长的军官大声叱责了士兵。士兵们不得不赤裸着身体跳入11月中旬的小河中把背囊捞上来。虽然这是个并不太可笑的喜剧,但对我们这些旁观的人来说,实在是件很有趣的事。

昆山这个市镇相当大,有一座宛如西山公园那样高大的山。从旁边



看了看,这似乎也是这里的一个公园。到处都有气派的建筑物,庭院里开着漂亮的花草,让人觉得时隔很久又来到了另一片天地。

我们在昆山住在气派的房子里,伸伸腰腿,以缓解六天来连续急行军的疲劳。有传言说明天可能会暂时留在这里,总之我们好好地休整了一下。

第二天我们去镇上搜寻有没有什么东西可以征缴。弄到了米和猪肉,准备好了明天开始要吃的粮食。

这天,听说在街上征缴物品的士兵发现了很多钱并带了回来,隔壁分队的士兵也拿了很多回来,我看了一下,是新的10元纸币。印刷清晰,纸质也很好,乍一看简直就是10元的钞票,图案是向着远处开去的火车,虽然有印章,但写着发行人是冥国银行。

我觉得奇怪,就对他说:“这种纸币是死的时候带走的钱,可能不是正规的钱。我不知道你是从哪里发现这么多钱并带回来的,还是去问一下中国人吧。”

那个士兵说:“我问了中国俘虏兵,他说这个是好东西,所以不要紧。”

我虽然难以理解,但既然当事人利欲熏心,乐意拿着,我想还是随他去吧,就说了一声:“是吗?”果然,到了苏州的时候,知道了这种纸币果然如我所料,是放在死人棺材里的钱,这又是一幕喜剧。好几个贪婪的士兵郑重其事地把这种废纸放在背囊中随身携带。骗他们说这个是好东西的中国士兵一定在心里嘲笑他们吧。

本来以为会让我们在昆山休整一整天,正在我们悠哉悠哉的时候,下午4时左右突然发布了出发命令。下午5时我们就离开了昆山,沿着铁路线向苏州进发。天很快就黑了,我们在雨中沿着漆黑的铁路行军,而且一走就是一两个小时没有休息。真让人受不了,大家都在小声地发着牢骚,边走边不停地说大队长的坏话。不久,大家连说话的力气也没有了,都在默默地行进。

过了一会儿,前面停了下来,于是大家也都停下来坐在铁路上休息。没有命令说要大休整,以为不久就又要开始前进了,但也没有下达前进的命令。在雨中,而且是在一片黑暗中坐着,也让人厌烦。正想着能走



多远就走多远,至少可以在屋子里休息时,前面传话过来,说是正仪车站前面的铁桥被破坏了,无法前进,目前工兵队正在紧急架桥,不知道什么时候可以修复,真烦人。身体渐渐被雨淋湿,随着夜色渐深,风也越来越冷,让人感到一丝寒意。

等了约三个小时,当我们到达正仪镇进行休整时,已经是半夜12时30分了。本以为可以在此一直休息到天亮,但凌晨2时30分又开始了行军。

## 苏州

11月19日

这一天也是风雨交加。和昨天一样,继续等待铁桥修复再继续前进。此后,行程大约六七里路,在看见苏州的高塔之后又走了两三个小时。进入苏州城是晚上9时左右,疲惫困顿。进入城门附近高塔下面的房子里休息。在那里用在昆山搞到的猪肉熬汤喝了,但是没有酱油,只有盐(岩盐)汁,调味不行,过重的盐味真让人受不了。

第二天一大早就去街上征缴好东西,顺便参观苏州。街上没有一个中国人,日本士兵或是旁若无人地走着,或是出入于气派的人家。不时可以碰到拿着米和豆酱的士兵,就问他们在哪里找到的。结果,苏州河码头一带是物资的集散地。一路问去,到了那边一看,可能是大米批发店,装在麻袋里的米堆积如山。既有糙米也有白米,有人说这是蓬莱米(台湾米),很好吃。看了一下,和国内的米是一样的,我们分了一下工,把米和在附近找到的豆酱、酱油、中国酒、菜油等放在自行车(中国人家里的东西)上带了回去。

我们到处问,什么地方有猪肉和糖,有人说可以用酒来换,于是就给了他若干酒和酱油,换来了一贯左右的猪肉和五六勺糖。大家都非常高兴,这下今后两三天的美味佳肴算是准备好了。喜欢喝酒的小林和土本马上就开始喝中国酒(陈酒,酒精度高)。我和汤谷、水上两位上等兵商量着再出去看看,就骑着自行车出门了。

我们看见一座很气派的宅子,就进去看看有没有东西。宽敞的门口停着三辆带有煤气灯的人力车,正面的大钟指着10时20分,巨大的钟



摆在左右摇摆着。宅子里有很多房间,每个房间都很气派,配有高档的家具。我们一边东看西看,一边进入内堂,这可能是卧室。在我们这些乡下人从来没见过的高级床上放着又软又轻的被子。汤谷上等兵好像在翻找着什么,突然他高兴地跳着说:“有了有了。”让他给我看一下发现了什么,原来是色情照片,清晰地拍摄了各种场面,而且女的是外国人,看来像是西班牙人。我虽然听说过有这种照片,但第一次看见这么多,总觉得有点不好意思,于是把目光移开了。其他房间里有上等的衣柜,里面有绸缎做的漂亮的中国衣服和毛皮大衣。还有几本相册,打开一看,里面有以日本的京都、奈良、日光和富士山等为背景拍摄的纪念照片,而且男主人穿着西装,女主人穿着中国服装,孩子们也各自穿着讲究的衣服,样子很可爱,让人惊叹不已。据推测,应该是中国的外交官或者是富豪,反正肯定是相当有名的人的宅邸。

这户人家估计也是为了躲避战祸,和中国军队一起逃到某处去了吧。也许他们正在担心苏州的家有没有烧掉?变成什么样子了?我不禁同情地想,如果没有战争的话,这家人应该是亲日派,是一个和平的家庭。我们在这户人家找了近一个小时,但是没有什么可以带走的。去厨房看了一下,只有若干食盐和酱油,米则一粒也没有,好像都被带走了。烟也一包都没有留下。

我们出了门准备回中队,正好遇到两个特务兵装了半水桶的一元银币要拿回去。汤谷问:“哪里找到的?”他们说:“就在那边的银行,要多少有多少。”我们顺着他们手指的方向找去,但是没看到银行的招牌,问其他士兵也说不知道。我们只好死了心,正准备回去,却又碰见了捧着许多香烟经过这里的士兵。问了一下,说是那边有一家香烟厂,他们分得了一些,但因为军已经控制了那里,并开始警戒,所以估计我们去了也没用。结果我们又放弃了香烟,决定返回中队。

虽然城门附近的塔看起来就在眼前,但实际却很远,我们骑着自行车飞奔。但随着塔的临近,看见我们住的房子好像起火了,冒着阵阵浓烟。

我们吓了一跳,好不容易来到近旁一看,辻正在等我们,还帮我们拿来了枪和背囊。我们的屋子正在熊熊燃烧,中队的其他人一个都不在。



一问,说是30分钟之前就出发了,辻和另一个人为了和分队长联络而留了下来。我们想,这可糟了,于是三人匆忙整装往城门方向追赶中队而去。

虽然担心了一阵,但在城门前面发现了中队,就去报告说我们回来了。大濑准尉朝我们怒吼道:“刚才到哪里去了?混蛋!而且都是些分队长和老资格的上等兵!”不管他骂我们什么,都无法辩解,因为是自己不对。

不久就开始前进。穿过城门走了几百米,发现路上散落着像大蜜橘一样的东西,另外还有很多装在草包里,有好几包。有人捡起来吃了。我问别人这种大蜜橘叫什么名字,没人知道。不久,有人告诉我说这是一种叫“文旦”的蜜橘,又甜又好吃。我也试着剥皮吃了一口,果然又甜又好吃,没有酸味。我开始觉得日本的蜜橘很难吃了。

离开了苏州,我们开始向无锡前进。无锡有敌人的大部队驻守,大概不会很容易就攻陷吧。有人说如果不尽量多带点米和豆酱之类的东西的话,粮食会消耗殆尽的。但应该不会有什么大不了的吧。我们中队前面应该还有其他大队,最重要的是如果带上太多米的话,就会因太重而无法承受。带了够两三天吃的米,另外由于猪肉很难搞到,所以大家分工把它一点不剩地全带上了。喜欢喝酒的人在水壶里装满了酒,我们就这样出发了。

小雨不久就变成了大雨,而且雨水寒冷,走了五六里路,于半夜11时30分来到了苏州和无锡中间的望亭站。进入屋子里点起篝火烘干衣服,然后做晚饭吃,睡觉的时候已经是凌晨1时左右了。点燃了篝火之后暖和了一些,整个人都埋在稻草堆里,感觉很舒服,睡得很香。

听到全体起床的声音后睁开了眼睛,立刻就出发了。没有吃早饭,也没有做午饭吃的便当,就那样出发了。走了两里左右,听说无锡附近的敌人阵地十分坚固,敌人正进行顽强的抵抗。第一线部队正在猛烈攻击中,所以继续前进很困难。在原野正中的铁路上也不能做饭,只能等待下一个命令。

正午时分,命令我们第一小队去当炮兵的掩护小队,于是前行进入了铁道左边大约五六百米处的村子,担任警戒。



第二天雨终于停了,心情也开朗起来。我们第二分队被命令去担任山炮兵观测班的护卫任务,进入了第一线附近。不愧是第一线,到处可以听到枪炮声在轰鸣,令人想起了上海的战斗,不过和那比起来,这里是不值一提的战场。没有敌人来袭。虽说是观测班的护卫,只不过是两个地方分别站两名步哨。因为没什么事,所以就和水上上等兵去旁边村子看看有没有东西可以征缴。幸运的是发现了一头大小适中的猪,用枪打死之后带了很多肉回去。米所剩不多了,盐也不足,虽然去找了食盐,但最想要的东西没能弄到手。傍晚6时任务结束,回到了中队。

第二天听说敌人退却了,跟在山炮队后面步行,前进了约三里左右又停了下来。无锡的街道就在眼前,烟囱林立。第一线似乎战斗得相当艰苦。不时有迫击炮弹落到作为预备队的我们所在的地方,非常危险,于是我们躲进了有天花板的房间里。这一天我们中队的第二小队也有两人战死,四人负伤。

### 11月24日

离开苏州以后已经过了整整四天了,仍然没有攻陷无锡。好像是城墙和碉堡阵地比较棘手,没什么办法。我们这些士兵根本没想到会这样,米和盐全部吃完了。没有命令我们加入第一线算是一根救命稻草。大家肚子都饿了,必须找点食物来充饥,什么都行。于是大家分头去各处的村庄寻找,但什么都没找到。

正当我们无计可施要放弃的时候,发现田野里战死的中国士兵肩上背着装有米的分成若干格子的细长米袋,因为浸有鲜血,所以我们犹豫了一阵,后来不得已还是带了回去,把浸血的部分扔了,然后用水洗了一下就做饭吃了。虽然吃着不舒服,但这也是不得已的。

另外有个人发现了四五升稻谷并拿了回来。我们把它放入臼中,耐心地用棍子将其捣成白米,作为明天的食粮。水上牵了一头水牛回来,用枪打死之后做菜吃了,由于牛身体很大,所以肉很多。在砧板上切肉的时候肉块居然会动,我们吃了一惊,觉得可怕,而且煮了之后试着吃了一小块,硬得难以下咽。嚼了之后又吐了出来。但是因为肉太硬,嚼的时候塞到了牙缝里,牙都疼了,结果一直到南京牙齿都是疼的,让人一筹



莫展。

听说隔壁分队发现了白色的粉，他们拼命揉面，但是不管怎么揉，白粉都沾不到一起，没办法只好弄成稠糊状后放入酱汤试着吃了一下，是一种说不出的怪味，根本没法吃。似乎这并不是白面粉，而是用来涂墙的石灰粉。总之，在食物方面有很多令人哭笑不得的悲喜剧。

### 11月26日

中队长清水中尉解除了大队副官的兼职，正式成为了第五中队长。

另外，这一天我们分队的小林、染泽、汤谷三人又发烧又拉肚子的症状没有好转，只好让他们去大队本部医务室接受诊断。诊断结果，决定让汤谷上等兵和染泽一等兵住院治疗。为了这件事，三名患者就不用说了，连我也一起被大濑准尉狠狠地骂了一通，真是扫兴。

### 无锡·梅园

### 11月27日

敌人终于开始退却了。此前激烈的枪声突然停止了。我们第五中队为先头部队由南门入城。城内到处都在燃烧，房屋由于炮击而损毁严重。我们穿过城内，由西门出城并决定宿营。无锡市内有很多米、豆酱、酱油、猪肉等等。终于可以放下心来了，在宿舍煮肉汤吃晚饭。

正在吃饭的时候，有个执勤的士兵过来说中队长叫我。我匆匆吃完饭，去了队长那里，原来是大队长有命令，要第五中队派遣侦察兵，因为先前出发的第六中队的先遣队应该已经进入梅园了，所以要派侦察兵去和第六中队伊藤大尉取得联系，并把情况报告带回来。中队长说：“虽然很辛苦，但还是你去吧，山本。”还说因为敌人退却后才过了几个小时，不知道哪里会有残敌，不带一两个分队去的话很危险。我当然很高兴地接受了任务。不过我觉得只带一两个人去为好，如果遭遇到敌人的话比较便于隐蔽，而且万一谁被打死了牺牲也不大。所以我说兵力的事包在我身上，然后回了分队。

我正在想带谁去好，却发现大家都在等我回来，问是什么事情。不得已向他们说明了情况，大家都争着要去。我还是让最值得信赖的，野



战以来的勇士上等兵水上和胆大的一等兵土本跟我一起去,我们换上不会发出声音的厚袜子,轻装出发了。

所谓伸手不见五指说的就是这种黑暗吧,一片漆黑。前进了一会儿之后,发现路的正中间有一个庞大的物体,悄悄走近一看,是敌人战车的残骸。不久,又觉得黑暗中有什么东西在移动,发出咔嗒咔嗒的声音。三人小声商量了一下,认为这次一定是敌兵。我们决定由我用手电筒照着敌人,水上和土本一起射击。打五六发子弹之后匍匐前进至左边的小河边,确定敌人的动向之后再决定下一步行动,总之三人不能分散开。我们悄悄来到近旁,看准时机用手电筒一照,竟然不是敌兵,而是一匹马。它的腿被子弹击中而无法行走,跛着腿在移动。

这下总算放心了,但想到由于过分紧张而把马看成几名敌兵,不由得苦笑起来。

就算是我这种话多的人,到了秘密行动的时候也不能喋喋不休了。我全神贯注地注视着四周的情况,在黑夜中前进。不久进入了一个小村子。

突然看到一丝微弱的亮光,我想也许是第六中队的士兵悄悄在屋里休息,也有可能是敌人,于是就蹑手蹑脚地靠近,并偷偷看了一眼。屋里一个人影也没有,只有屋子的一角点着一盏小小的油灯。

来到村边,这次则听见屋里传来婴儿的哭啼声。在没有灯光的漆黑的屋里,孩子在号啕大哭。母亲和其他人可能都不在家,全家人丢下孩子逃走了,真是可怜。

看这情景我们也没办法,所以只能心存牵挂地继续前进,在离梅园1500米左右的地方,道路分成左右两条,约1000米之后两条路又并成了一条。拿出地图仔细看了一下,没错,就是第一个三岔路口。因为无论走哪条应该都能到达梅园,所以选择了右边的稍近一点的路。前进了约300米的地方有一处障碍物,是把树木横七竖八地倒在马路上构成的,约有十几米长。

用手电筒照着仔细察看了一下,没有发现排除过的痕迹,马路右边的田里也没有迂回前进的痕迹。于是我们又返回到三岔路口,这次决定走左边的路。



左边的路没有任何障碍物,第六中队应该是走这条路向梅园前进的吧。想到再走一会儿就可以到达目的地了,便振作精神加快了步伐,不久就到了左右两条路合并的地方。一边想着还有500米就要到了,一边前进。右边是山,当我们来到道路沿着山脚缓缓拐弯的地方时,又遇到了障碍物,而且这次比刚才的更花了一番心思,仔细查看了一下,完全没有部队通过的痕迹。

我的判断是:第六中队肯定没有先到梅园,而是进入了途中的某个村子休息了。

第六中队长伊藤大尉是个精明的人,在上海战斗的时候也是这样,在对相邻中队的攻击情况作出判断后并不前进,自己认为已经不要紧的时候才进行突击,而且自己从来不冲在前面,而是大声叫道:“现在正是突击的时机,中队长会看着冲在最前面的是哪个分队的哦!”以鼓励士兵。而在向本部报告的时候写得好像第六中队是最先突入进去的一样,似乎战果辉煌。这么说可能是在说他坏话。他很受好评,不知道是这种精明起了作用还是他真的很擅长战斗,在各中队长几乎都战死或负伤的情况下,只有他一个人精神抖擞,而且他们中队士兵的死伤人数极少,据说只有我们中队的一半左右。

我想到这点,就断定伊藤队长没有按照大队长的命令前进,于是就返回无锡并立即向中队长汇报了情况:没能和第六中队取得联系,我们到了梅园的入口,但是没有发现残敌,一些道路上设置有障碍物。队长说:“是吗,辛苦了。但是没能找到第六中队在哪里啊,那你先去大队长宿舍,直接向他报告这些情况吧。”

我急忙赶往本部部队长室。在执勤士兵的带领下来到寝室。一进房间,我吃了一惊。虽然只是一个晚上的临时住处,但是房间非常豪华,床和家具非常讲究。大队长半个身子躺在床上,也没起身,就这样听取了我的汇报。听完后他慢腾腾地起身说:“辛苦了。不过你去告诉清水中队长,我的命令应该是:‘和第六中队取得联系,并带回该中队长的报告。’总之你告诉他,要寻找第六中队并与之取得联系。”我想,这下可难办了。看了一下表,已经是夜里11时30分了。现在如果要去两里外的梅园再回来的话,最少要三个小时,如果还要在附近搜寻的话,就要花上四五个小时,我一边



忧虑着，一边向中队长传达了大队长的命令。他嗯了一声，露出了为难的表情。我立刻下定了决心说：“队长，我现在去一趟。因为刚才没到梅园就回头了。”“那不行。明天要行军到宜兴，要走约十里路。不能这么蛮干。”“总之就请交给我吧。我或者自己去，或者让其他上等兵去，反正会想办法与第六中队取得联系的。”说完后就回到了自己的宿舍。

分队的士兵们都没有睡，在等着我。他们把晚饭的肉汤热好了，还准备了酒，慰劳我说：“快吃了睡觉吧。”我很难说出“现在还要去一趟，谁跟我一起去？”这样的话，但又不能不说，于是悄悄跟水上说了一下这件事。他立刻说：“我也再去一次，走吧”。土本听了以后也说：“那我也去，三人再去一次吧。”我们拒绝了其他人想代替我们的请求，立即出发了。此时正好是12时。

这次因为知道没有残敌，所以加快了脚步，到了梅园附近的障碍物那里一看，有一个角落被清理过了，确实有部队通过了这里。在确信第六中队由此前进了之后，我们勇气倍增，不久便进入了梅园，看到村边有忽闪忽闪的亮光。

靠近一看，果然是中队长和数十名下属分成两处，在篝火边取暖。

我立即传达了大队长的命令，伊藤大尉衷心地感谢我们说：“啊呀，真对不起。我们半路上派侦察员一边察探前方的敌情，一边前进，有一阵子在路边的村子里休整，所以进入梅园晚了，约30分钟前才到这里。丹羽伍长，你和第五中队的人一起去无锡进行汇报吧。”于是我们三人和丹羽一起回到了无锡。看了一下表，此时是凌晨2时40分。

凌晨4时，连打盹做梦的时间都没有就开始准备出发了。想想也是，在所有官兵睡觉的时候，我们在两里的路程上往返了两次，也就是走了八里多的路。

## 11月28日

今天的行军是最远的，经过梅园向宜兴前进。确实有十里多路，加上昨晚为了侦察所走的8里路，一共走了18里（约70公里）路。（走这么多路是空前绝后的，现在想来连我都很佩服自己居然能走这么多路。不知道是因为年轻还是因为责任感使然。）



另外,梅园这个地方是有名的太湖入口处的一处胜景,我觉得和平年代可能是无锡人的游玩场所。

宜兴这个市镇我觉得是太湖的港口城市。太湖没有湖的感觉,到遥远的地平线为止都是一片汪洋,就像大海一样。当然,在湖边行军时也会觉得这是景色优美的绝佳的海岸地带。可以想象,在如今的和平时期,作为开车兜风的马路,或者游泳、钓鱼、荡舟的场所也许很热闹吧。

这一天的行军中,就算是对自己的脚力有着绝对自信的我,途中也觉得脚底疼痛,开始难以承受背囊的重量了。正在不知所措的时候,幸好抓到一个想逃跑的中国人,于是就让他用扁担挑着我的背囊、杂物袋和防毒面具等,我自己只扛着一支枪继续行军,真是不像样子。

今天十里多的行军大家都觉得很辛苦吧。有人途中抓来中国人让其背行囊,更有甚者居然让被俘虏的中国士兵扛行李,其中还有让他们拿着枪走路的,就算是子弹被卸掉了,这也太荒唐了,这些人因此而被中队长训斥了一顿。但是身体瘦弱的人和苦于脚上起泡的人能够跟上队伍而没落伍,也是因为这些人是中国人和中国士兵,这也是事实。傍晚6时左右在宜兴城边住下,我那晚让那个支那人也和我一起住下,还一起吃了饭。第二天奔赴常州的行军也请他协助,他帮了我大忙。也许他家里人知道了作为一家顶梁柱的父亲被日本兵带走了这件事后,会非常担心他会不会被杀吧。在常州和他告别,让他回去了,我记得给了他一些征缴来的东西作为礼物。因为他说他有四个孩子,所以我记得似乎送给了他一些给孩子的礼物,但是日记上没有记下这件事。

## 常州

11月29日

行军了八里,下午3时左右进入了常州城。那时我军已经有很多人进入了常州,所以显得很拥挤。因为我们从无锡到常州走的是三角形的两条边,比直接沿铁路向常州进击的部队晚到也是没办法的事。

不过这个城市的物产也非常丰富,大米什么的一点也不缺,对于我们这些以吃为唯一乐趣,辛辛苦苦一路走来的士兵们来说,是一种难以言喻的安慰。现在重读这本日记,发现每天写的都是关于食物的事情,



比如吃了些什么,或者什么都没吃到,就像是一个饿死鬼的日记。但如果是当时参加了这次行军和追击战的人应该可以回忆起来,也应该能够理解吧。

顺便把其中一次的一日三餐记在下面:

早饭:在饭盒里煮了六合米,吃了一点,剩下的当午饭。副食是青菜、芋头等做的酱汤和前一天晚饭剩下的东西。茶用饭盒烧开,装满一水壶。

午饭:饭是早上吃剩下的。副食如果有的话就装在饭盒里,没有的话就吃生豆酱。

晚饭:煮一饭盒(六合)米饭,几乎全部吃完。副食如果能在大街上搞到,就吃日式火锅或者肉汤、鸡蛋等等。

在常州的杰作之一是酒浴。正好我们的住处是酒店,有很多瓶装的中国酒,还有装在大瓶里的菜油。

这天因为入城比较早,所以大家决定洗澡,在准备的时候,不知是谁提出酒浴可以使人从心底感到暖和,对消除疲劳也很有效,于是就把好几瓶度数高的中国酒倒进澡盆烧开了。

有人说:“分队长,水烧开了。”于是我就第一个泡了进去,但酒精被蒸发掉了,有一种呼吸困难的奇怪感觉。虽然如此,我还是想着要消除疲劳,忍耐了一阵子,但最后还是受不了,跳了出来。

结果其他士兵泡了之后也抱怨说受不了,于是又换成水重新烧开后再次泡进去,这才算解决了问题。

## 11月30日

很难得地驻扎了一天,时睡时起。找来了少见的糯米,还有赤豆,做了最喜欢吃的馅饼和赤豆粥。喜欢喝酒的人有酒喝,还有一头30贯重的猪。我们睡了吃,吃了再睡,度过了登陆以来最美好的一天。

离目的地首都南京只有25里左右了,加紧走的话三天就可以到达。又开始有各种猜测和流言传播了:不攻占南京,只把它当成和蒋介石讲和的条件;现在开始不慌不忙地逐步包围南京;目前正在交涉;南京不是一个容易攻陷的城市,周围有五十多里的城墙,城的周围是很深的壕沟,



中国军队的战术是把我军诱进南京城，然后一举歼灭没有补给的我军。等等。

### 12月1日

不管流言和猜测如何，又向金坛进发了。途中在卜弋桥住了一晚，2日到达金坛。依然有很多乐观的传言，比如有人说因为可能要在这里驻扎几天，所以会有命令，要求充分确保粮食等等。

晚饭时分，正式命令和会报下达了，传达了下面这些注意事项：“一、虽然征缴物资是不得已的，但不要给一般良民添麻烦。要征缴他们不要或者不急用的物品，不要掠夺。另外不要破坏建筑物和物品，当心火灾。”等等。此外，还由小队长传达了下列消息：

“在这次南京攻略战中，第十六师团和第九师团组成第三军（第十军？）<sup>①</sup>，第三军司令官是陆军中将朝香宫鸠彦王殿下。第一个踏上南京城头插上日章旗者，应该会由军司令官殿下授予战功奖状。上海方面军总司令官是陆军大将松井石根阁下。”

就这样，关于攻击南京一事，由军向全体士兵下达了这一决定，但士兵之间还在流传着“目前日本政府正在和蒋介石进行和平交涉，在讲和之前会在金坛驻扎几天”的说法，虽然我们不相信这种说法，但还是去弄来了一头肥猪，准备了米、豆酱、被子、锅、碗筷之类的东西，制定了宿营数日的计划。

隔壁分队开着不知道从哪儿弄来的留声机大摆酒席，完全是一派放松景象。

### 12月3日

上面命令我们去担任联队的卫兵，我连饭都没好好吃就带着十名士兵去了联队本部执勤。但是没过多久又有命令说：“旅团为了快速攻占南京，要前进了。”于是又慌忙回到中队，整理行装，下午2时40分离开了金坛，向南京进发。

---

① 原文如此，应为上海派遣军。

因为听说要驻扎什么的,所以当大家突然听到要出发时很是慌张。我们把米和肉分配了一下塞进背囊,还有糖、豆酱和酱油。几乎所有的士兵都洗了衣服,还没有完全干,完全是一片混乱。我也洗了衣服,因为最珍惜的一件写着法华经的背心和千人针<sup>①</sup>上生了跳蚤,实在忍受不了,就和汗衫、裙裤一起用开水煮了拿去晒,结果只是半干就塞进了背囊。

这一天虽然是腊月<sup>②</sup>,但天气就像阳春三月那样,非常暖和,热得一边走路一边流汗。到达天王寺附近的时候是晚上8时左右。

### 12月4日

也是凌晨5时就早早起床了,6时出发。正午时分通过了天王寺,继续行军。目的地是一个叫张庙的地方,据说大约有十里的路程。上午走一个半小时休息15分钟,下午走一个小时休息15分钟,是出乎意料的有规律的行军,但因为行装很重,所以非常疲劳。很多士兵苦于脚上起泡,体力好的人帮他们拿枪,特别强壮的士兵也有一个人背两个背囊的。分队之间互相帮助,顽强地行进。这一天风比较冷,对于行军来说是条件绝好的日子,大家都很努力,没有落伍,晚上7时到达张庙。

传令下来说明晨5时出发。向南京一路突进这点已经很明显了,听说胁坂部队长是以第一个登上南京城头为目标而迅猛前进的。

### 淳化镇附近的战斗

### 12月5日

昨天的疲劳算不了什么。凌晨3时30分起床,5时出发,沿着狭窄的田间小路走了大约一里半,这时,命令我们中队去掩护大行李部队,但是怎么等大行李也迟迟不来。在寒风中停留了大约五个小时,虽然冷,但大家都睡了午觉。下午2时30分大行李到了。

① 日本一种习俗。在一块厚布上由一千个属虎的女人每人各缝一针,赠给出征的人,以祝平安。

② 原文如此。应为冬月。



开始前进。途中不时有敌兵出没,我们一边扫荡一边前进。与河端兄长等第二大队财务室的人同行,一边和兄长说话一边行军。晚上,从兄长那里拿到了少见的豆腐。这天的行程只有大约三里。

这一天所说的南京附近的敌情为:

一、前方约一里的淳化镇构筑有极其坚固的阵地。是可以和德国的马其诺防线媲美的纵深防御阵地,敌人自夸其难以攻破,正在和我们对峙。第一、第三大队目前正在进攻。

二、敌人的大军在句容正准备迎击我们,第十六师团正在进攻。

三、到南京为止的五至十里的道路上,各部队正在并驾齐驱,还没有部队到达南京。

四、南京城外一带的敌人阵地上原本就有很多敌人盘踞着。

#### 12月6日

上午8时出发,听说前面的敌人阵地非常坚固,无法进行攻击,我们后方部队也无法前进,就和大小行李队一起宿营。与他们特务兵一起行动才发现他们身心有多么轻松,而我们第一线步兵是多么辛苦。虽然同为士兵,却因为任务不同而有如此大的差别。

这天我们从早上就开始做馅饼,吃得津津有味,还分给了小队长和中队长,过得十分悠闲。有人说对面的田里种了一片红薯,就去挖了。虽然多少会有敌人的子弹飞来,但没什么可怕的。晚上把猪的脂肪溶化之后做成猪油,还做了干炸猪肉来吃,整天就在做吃的。据说前方淳化镇的敌人在坚固堡垒中依然顽强,没有一点退却的迹象。一想到不断进行突击的第一、第三大队的官兵在进行艰苦卓绝的战斗,就觉得非常对不起他们。

这一天的战斗中我们联队有三十余人战死或负伤。

#### 12月7日

上午10时左右接到了让我们担任旅团预备队的命令,并前往司令部的位。随着临近第一线,开始受到敌人迫击炮和榴弹炮的攻击。时隔很久又受到了炮火的洗礼。在让人感到南京已经不远的同时,也觉得



这是敌人最后的殊死抵抗。

淳化镇的敌人依然顽强,特别是在用混凝土构筑的碉堡阵地上。就算陆续派出敢死队实施突击,也只是徒增牺牲。心急如焚的大队长山崎大尉亲自率领一个小队试图进行攻击并夺取阵地,但只能在碉堡的射击死角待着,陷入了进退两难、无计可施的境地。听到的都是上述各种令人悲痛的消息。前线传来的炮弹爆炸声和各处机关枪像炒豆子一样的射击声,让人感到这是一场真正的殊死战斗。听说第一线已经没有米了,是啃着从附近田里挖来的红薯继续进行战斗的。在感叹第一线辛苦的同时,我们深切地感到成为旅团直属部队是一件多么幸运的事情。

### 12月8日

这是温暖的一天。一边在旅团司令部附近午睡,一边等待着淳化镇的陷落。听说我们大队也加入了第一线,第七、第六中队正在进行激战。

下午3时左右,敌人终于开始退却了,旅团随即开始前进。在淳化镇,经过了我们的第七、第六中队奋战过的地方。

再往前走了一段,看见一个日莲宗的修行僧,一边挥扇敲鼓,一边一心对着尸体念着“南无妙法莲华经,南无妙法莲华经”。我想,在如此的激战中竟然来了一个普通的和尚,而且还在超度战死的人,真令人佩服。附近没有敌兵的尸体,几乎都是我军的战死者,还有很多人负了伤,让人感受到了活生生的战斗。

前进了约一里以后,据说又和敌人遭遇了,在一个比较高的山坡的凹部停了下来。旅团司令部打开了无线电通讯设备。过了一会儿,敌炮火渐渐逼近,让人觉得很奇怪,因为我们前方有第一线部队,这是怎么回事呢?但是炮弹的发射点越来越近,炮弹嗖、嗖地飞过来,令人不由得感到毛骨悚然。这时,在前面休息的士兵都一边大声喊着“战车!”一边争先恐后地逃到旁边的山坡上,由于从众心理的作用,我们也跑上了山坡。

不久,大型战车轰鸣着一边开炮,一边慢慢地驶了过来。我和三岛伍长两人战战兢兢地从山坡上伸头一看,它正好从我们眼前慢慢地向着旅团司令部突进。我不由得问在附近的旅团士兵:“旅团长阁下呢?”他用手指着说:“那边。”看了一下对面,发现旅团长和一群人溜烟地向碉



堡阵地的方向逃去。那时,行进在司令部后方山炮兵的一位勇士发射了一发炮弹(后来听说是以零分角发射了炮弹)。

吃了一惊的敌人战车又慢悠悠地在我们眼前改变了方向,跟着来袭的两辆战车也向右转,发出隆隆的轰鸣声向南京退却了。

一名后备一等兵的腹部被这辆战车的炮弹击中,并打出一个大洞,肠子都流了出来。他一边呻吟着一边用手把肠子塞回去,实在是可怜。当然,我估计他很快就没命了。另外还有两三个人负了重伤。

无论如何我们做梦都没想到会被战车袭击,这也是第一次遇到这种事,大家精神上受到了很大的打击。

### 从夜晚到夜晚

那天晚上,为保卫司令部而挖了战壕,并在屋子前面用在附近找到的装有岩盐的很重的袋子构筑掩体。到9日凌晨1时,一直在干活,一点都没睡。

好不容易构筑完了抵挡战车的障碍物,却又立刻开始了追击。前进了约半里,发现昨天来袭的敌人的两辆战车和两辆卡车停在那里。问了一下,说是在第七中队小泉上等兵所指挥的步哨处捕获的。上面命令我们中队派出接受过战车训练的人或者会驾驶卡车的人,我们推举了小林末男一等兵。上面又命令第三分队乘坐卡车护卫战车,与战车一起在部队后面行进。我们等卡车的故障修理好之后,凌晨2时30分左右乘卡车开始前进。行进了约一里,敌弹越来越猛烈,也有击中卡车的敌弹。虽然是晚上射来的子弹,但人站在卡车上面显得很高,令人害怕,于是我们跳下车和大部队会合。

前进了约半里后停了下来,过了一会儿又开始前进,然后又停下来。听说在我们排成四列纵队从侧面前进的时候,有敌兵混进了我们队里,蓬生伍长将其刺死了。

在我们前进方向的左侧,虽然看不清楚,但是有和我们平行前进的部队。我们以为是友军第十九联队在行进,于是不甘落后地拼命前行。不久到了叫七瓮桥的大桥上,双方一照面,没想到竟是敌军。因为我们先发现对方是敌人,于是先发制人,大家一齐射击,敌人吓了一跳,慌忙



逃走了。因为天黑,再加上我们前进速度很快,所以在淳化镇战败的敌军以为我们也是败走的军队,才会和我们并排行进的吧。混进中队行军队伍中的中国士兵不止蓬生杀死的一个,据说有好几个。当我军接近七瓮桥的时候,道路两旁有电灯亮着,我们一边说着“进入南京之后就可以在电灯下生活了”之类的笑话,一边忘却了脚疼和背囊的沉重而继续前进。

这时,听说在我们前方约1000米的第一线,步兵第三十六联队的第一中队已经到达了光华门。接着就要展开对光华门的攻击战,不!是最先攻入南京城的部队的壮烈的攻防战。

听到警报声后,我们的斗志越来越高昂,正在说着“南京早、中、晚都拉响警报,这是在报时吗?”的话时,刚才还亮着的灯光一下全熄灭了,七瓮桥附近开始受到枪炮弹的猛烈而集中的攻击。

因为桥附近有很多残敌,所以我们小队被命令去扫荡他们。于是我们向每户人家射击,进行扫荡。敌人几乎没有抵抗,开始向右方的紫金山方向逃跑。

那时天已经完全亮了,南京城就在眼前。城墙连绵不断,还可以看到城墙内的建筑物,城外飞机场就在左前方。

在七瓮桥上,敌人从右方的侧面射击非常猛烈,我们无法过桥。有好几个人倒下了。听说旅团长阁下已经坐战车到对岸去了,我们在桥下待命和警戒。

下午3时左右,听说从国内来的第三批补充队到了,就跑去看。好像都是些军官,我和一个趴在路旁的军官打了一下照面,这不是在福井县农业学校时和我同级的高桥长雄君吗?

“哟,这不是高桥君嘛?!”

“山本君啊,你什么时候到中国的?”

“我从开战以来就在这边了。”

“你命真大啊。”

“你隶属第几中队?”

“第一中队,不过不知道在哪里。这么猛烈的火力,能前进吗?”

“根本不行。不小心的话就完蛋了。”



我们就这样交谈着,说到了眼下第一中队正在为突入光华门而进行攻击,还送到了这条通往南京的道路由于从右方射来的子弹而无法前进,与前线的联络完全靠战车等等。因为自毕业以来已经过了六年了,所以还说了一些同学的事情,最后我对他说虽然回原队很重要,但是不要只想着快点去;而要保重身体,然后和他告别。

他赶到这里已经非常辛苦了,而且好像被飞来的子弹吓破了胆,一副战战兢兢的样子。

傍晚6时许,周围已经完全暗了下来,我们和旅团司令部一起进入了对岸的村子。

旅团司令部进入了最大、最气派的西洋式屋子,立即下令要我们队扫荡附近一带的敌人。司令部的隔壁也是一栋西洋式房屋,我们就以这户人家为中心扫荡附近的敌人。从左至右分别是第一、第二、第三分队。按照指示,第一分队负责房屋内部,第二分队负责从房子的右边开始到前面的建筑物附近,我们第三分队负责从司令部后面开始,沿着小河到前面的建筑物的右侧附近。

我们按照指示向小河前进,没多久就听到从在左边前进的第二分队那里传来了几声枪响,同时还听到了异样的叫声和呻吟声。紧接着,飞过来的子弹在我眼前激起了一阵尘土。

我感觉到子弹就来自附近的同时,下意识地跳进了前面的小河,分队其他人也跳进了河里。

我一边提醒大家:“子弹很近,敌人就在附近一带,小心点!”一边低着头沿着河边向前方的房子前进。但是第二分队好像分队长及几名部下已经被干掉了,没人过来。

我们朝屋里一起发射了数发子弹,然后踹门而入,但是没有人,我们打着手电筒一间间搜查,最后断定没有敌兵。另外,我们还在小河左侧巡视,凡是可疑的房屋都反复进行射击并搜查其内部,然后回到司令部报告了上述情况。

当初敌弹的声音和负伤士兵的呻吟是意料之外的,分队长田中松男上等兵被打穿了腹部,很痛苦,生命垂危。坂本上等兵、岛崎君、向田君等人有的负了重伤,有的负了轻伤。被命令去司令部隔壁的房屋内进行



扫荡的三岛伍长刚进屋子就被屋里射来的子弹击中，子弹击中了他的银边怀表后向旁边偏了一点，所以只受到了子弹的擦伤，捡回了一条命。我们的情况也是危险万分，让人浑身发抖，感觉就像被当头浇了一盆冷水。

今晚的月空没有一丝云彩，地面上也很明亮。司令部隔壁人家最里面的房间里潜伏有敌兵，那些家伙从窗口狙击在其侧前方仅十几米处前进的田中分队。我的分队因为距其还有40米左右的距离，所以子弹都打偏了，没有人牺牲。

可怜的田中分队长很痛苦地呻吟着，大约一个小时以后死去了。他和我同一年当兵，是个长得很可爱的美男子。他在被派往满洲的时候，由于收到的慰问袋所带来的缘分而开始谈恋爱，并在他不在家的情况下订了婚，开始进行甜蜜的通信。今年5月从满洲平安地凯旋。在刚刚举行完婚礼的9月，他再次被动员参加了战争。他满以为等攻陷了南京就可以回去了，在追击战的时候也总是毫无顾忌地说：“我老婆可不是一般的老婆哦，是慰问袋带来的缘分。我老婆比歌里唱的还要可爱，我不能死！我不能死！”这让大家都很羡慕。看着他的遗容，我含着泪水想，他大概不想死吧，但我能做的只有合掌祈祷。

负伤的坂本、岛崎、向田三人也是勇敢的好战士，但很遗憾，这是没有办法的事。好朋友三岛伍长非常顽强，虽然我让他去一下医院，但是他说这点伤算不了什么，就算撑着拐杖也要去南京，所以只是用绷带包扎了一下。

啊，人的生命多么无常啊，虽然说这是战场上常有的事，直到刚才还在一起谈笑和行动的人一瞬间就消失了。这不是别人的事，我也不知道我在片刻之后的命运将会如何。月亮是多么让人思绪万千啊，它皎洁地照耀着12月的寒冷的夜空。老天爷在凝视着犹如蝼蚁和蛆虫一般的我们的战斗、我们的生与死。

旅团司令部副官中川纪子郎中佐总给人一种歇斯底里的印象，是一个有点神经质的男人。虽然我们队的牺牲这么大，但是他没有说过一句同情的话，还严厉地命令我们海道小队长在司令部周边一带挖战壕并彻夜严密警戒。没办法，我们只好挖战壕，拿着枪整夜进行警戒。



12月的夜晚非常寒冷,寒气彻骨。我命令分队的士兵每个人进行30分钟的警戒和监视,然后叫醒旁边的人换岗,其他人就睡在露天里,因为地面很冷,所以让他们在附近搜集稻草并睡在里面,这样会暖和一些。布置完之后就让他们去准备,我自己也悠闲地睡觉去了。

我身体强壮,所以睡得很好。或者是大家都对分队长很客气,没有人叫醒我,所以直到早上被小队长海道少尉叫醒前,一直睡得很香。我感到非常惶恐,也对分队的士兵道了歉。海道少尉嘲笑我说:“我很佩服山本能睡觉。虽然我以前也觉得你能睡,没想到今早胡子上落了霜还在呼呼大睡,到我叫醒你之前一直都没醒。你不担心那喧嚣的子弹声吗?”我说:“我虽然能听见子弹的声音,但是在战壕中不会被打中,所以我很放心,不怎么担心。”说完和他一起大笑起来。

## 12月10日

据在旅团司令部听到的南京附近的敌情,估计南京城内的中国军队有30万人以上,留在城外继续抵抗的军队也有约三四万人。这一天在通往南京的道路上,来自右侧方的射击还是很猛烈的,几乎无法通行。第一线部队已经弹尽粮绝,在继续进行艰苦卓绝的战斗。现在通过战车进行弹药的输送补给,也不可能收容战死者和负伤者,最多只能乘着夜色运送到飞机场附近。光华门周围由于炮弹的爆炸和飞机的轰炸,地面被震得轰轰响,还升起一阵阵烟尘。在城门附近,不要说战斗了,可能连潜伏都成问题。

根据从旅团那里听来的战况,今天早晨5时,第一中队的一名勇士已经把日章旗插到了光华门上,中队正在如雨点般的手榴弹的爆炸中死守阵地。第一大队以第一、第四中队为主力,由伊藤大队长亲自在光华门的前线指挥,另外,今天第二大队也进行了增援。

另外还听说第一个登上南京城头的确实是我们第三十六联队的人,勇敢的报社记者还拍了照片。

但是敌人的城墙比想象的还要坚固,不要说进入南京城内了,连城门的一角还没能占领。

在听到第一个登上南京城头的喜报同时,还出现了下面的一些胡乱



的猜测：要想完全占领南京市，必须和海军在扬子江上的进攻配合起来进行总攻击，不然的话，南京不容易被攻陷；冬至要吃南瓜，如果能在冬至前攻陷南京是最好的，不过也有可能要过了正月。后方部队反应极其迟钝，想到第一线那种无法用言语表达的艰辛，只有向神佛祈祷。

下午5时左右，我们分队在房间正中间燃起篝火，全体人员围成一圈，围着火一边准备晚饭，一边谈笑，这时随着几发机关枪弹的声音，一等兵砂原善作啊地大叫一声，倒在了篝火中。

我吓了一跳，抱起他一看，真是可怜，子弹穿透了墙壁和我的背囊，并打穿了砂原的喉咙和背部。他的喉咙迸出鲜血，呼呼地冒着血泡。虽然进行了紧急治疗，但是当包扎完绷带的时候他已经死了。此时是下午5时10分。

这就和所谓的做梦一样吧。就在前一刻还一边抽烟一边说话的人，一下子就死了。要说运气不好的话，那真是太不好了，就像是一片花瓣飘落在一阵无情的风中，啊，无情！

晚饭谁也没有吃，我们把砂原的遗体安放在房间的正面，为他守夜，祈求冥福。

## 12月11日

一大早就在马路旁边的田里用柴火把砂原的遗体烧掉火葬了。前方和右方的敌人火力依然没有减弱，另外敌人的150毫米榴弹炮和迫击炮弹不断飞来。友军的100毫米加农炮进入了飞机场，开始炮击敌人阵地，仿佛地动天摇。

正午时分，有情报说前天晚上扫荡过的司令部后方的一栋房子很可疑，于是再次去扫荡，发现地下室里聚集着八名武装的敌兵，看到我们用刺刀对着后，一边说“喂”，一边不作任何抵抗地举手投降。我们用绳子将他们绑成一串带了回去。虽然言语不通，但用只言片语的中国话和手势调查了一下，知道这些士兵就是前天晚上狙击田中分队长等人的家伙（作为中国士兵来说，也实在是勇敢的人）。

第二分队的人也来了，商量之后决定立即杀死他们，于是带他们来到田中和砂原的墓碑前刺杀。老兵们踌躇着不敢杀人，硬让他们去也觉



得有点过意不去,所以主要是我和土本两人对俘虏执行了死刑。好了,这下田中松男和砂原善作的在天之灵也会因为大仇得报而感到高兴吧。想到这里,我的心情也变得舒畅起来。

晚饭时我对大家说:“我本来是个内向、害羞和胆小的人,自小连一只青蛙和蛇都没有杀过。虽说是战争,但以前连想都没想过会直接杀人。没想到,我竟然能这么若无其事地杀人,而且想到死去的战友也一定会高兴,不要说难受了,反而感到心情很好,吃起饭来也很香。由此可见战争可以把任何人都变成恶魔啊。”

受过教育的士兵应该都知道,就算是敌人,对待俘虏也有相关的国际法,杀死被俘的中国兵是不可以的,但事实上我们自己的食物也不够,而且就算把他们带回本部,结果也肯定是被用来试刀,或者由于某些人出于想留下一些战争回忆等等的好奇心而将他们杀死。特别是后方的非战斗人员(包括军官),会更加若无其事地进行无尽的杀戮、破坏、放火等等的恶行,这是实情。

这天晚上也是没有云的月夜,正因如此,腊月<sup>①</sup>显得额外寒冷,估计明早也会下霜吧。我平静地叩拜远方的故乡,追思在光华门阵亡的众多战友,并为他们的冥福而祈祷,第三夜也是睡在战壕里。

随着夜色渐深,三大联队正面的城墙附近变得安静下来。另外,此前火力最猛烈的右方也因为第七联队的进入而沉默了,通往南京的道路安全了。只有左前方步兵第十九联队的正面还响着激烈的枪声。

## 12月12日

早上的霜降也很厉害,是个晴天。可能因为敌人也开始逃跑了吧,正面的敌人阵地很安静,几乎没有子弹飞过来了。旅团长阁下也来到外面,用望远镜观察光华门方面,说:“听说死伤了很多人啊。”然后黯然伫立在那里。昨天听说第一大队长伊藤善光少佐在光华门前线的战斗中因为敌人的手榴弹而壮烈牺牲了。伊藤少佐在之前的上海事变中失去了一只眼睛,后来装上了御赐的假眼,是一位有名的、责任感很强的人。

<sup>①</sup> 原文如此。应为冬月。



昨天在司令部周围流传着这样的说法：杀死伊藤大队长的是旅团副官中川少佐，还有人说是井手旅团长<sup>①</sup>。据说前天虽然日章旗飘扬在了光华门上，但是很难抵挡敌人的手榴弹和子弹，所以中川副官就打电话命令伊藤少佐死守阵地。旁边有士兵听到了这个电话，说那是很激烈的口气。伊藤大队长明确地说了诀别的话，对中川说他会亲自奔赴光华门，然后就去了第一线并战死了。当然那不是副官中川的命令，而是旅团长井手少将的命令，总之副官和参谋等人有到处摆架子的倾向。

据说明天即 13 日上午 10 时包围南京，全军一齐进行总攻击。早上，大路上就有山炮、野战炮、重炮等重火器部队陆续向飞机场前进。另外，他们中间还有大小行李、师团辎重队等此前不知在何处，从来没见过的运输部队也跟着前进。我们这些旅团直属部队有一种被超过并被落下的感觉，带着有点寂寞的心情在路边看着他们。

下午，第六中队的士兵把在飞机场附近俘虏的 30 名敌兵带到前面的田里全部杀死，然后挖坑埋了。觉得这很残酷，但是我们中队也去飞机场那边扫荡过残敌，还抓了 26 名敌兵并将他们分配给了后续部队的炮兵和辎重队，任其处置。我觉得肯定是被他们用来试刀了。不管怎么说，战争就是互相残杀，说起这世上的地狱，我深切地感受到，这个战场就是地狱的战场。

虽然说是为了达到膺惩暴支、建设东亚新秩序和东方和平的目的，但是无罪也无仇的两国士兵互相残杀，让人不可理解。在上海战线进行那场惨不忍睹的战斗时我也感受到，看着大地，水也好，稻子也好，杂草也好，几乎所有的东西日本和中国都是一样的，同样被太阳照耀，夜晚很黑，月光淡淡地照着，星星在闪耀。森罗万象全都一样。虽然如此，那里躺着可怜的尸体，有的还泡在水里，负伤者在呻吟，但是还必须不问理由地去战斗，这是为了大义。

晚上 8 时左右，第六中队回到了大队。上面命令我们中队第一小队负责旅团的直接警戒，第二小队负责中和桥附近的警戒，第三小队担任重炮队的掩护队。我们第三分队和第五分队来到七瓮桥的西面，负责

<sup>①</sup> 原文如此。日军步兵第十八旅团长应为井出宣时少将。下同。



警戒。

虽然已经这么晚了,但是 150 毫米榴弹炮还是被牵引车拉着隆隆地驶进飞机场。明天 10 时,这无数的大炮就要一齐开火,而且天上还有飞机轰炸。仅凭想象就知道会出现何等壮烈的场面,这次大概能一举攻陷南京吧,我很期待。但是随着夜色渐深,敌人的射击更少了,安静得可怕。这一天,在通往南京的路上也不用再担心敌人的子弹了。前线陆续将伤兵送到后方,光是我看到的估计就不下 150 人。

## 进入南京城

12 月 13 日

仍然是个寒冷的早晨,天气很好,是个天高气爽的黎明。在微微的亮光中眺望南京城。敌人阵地保持着可怕的寂静,让人觉得有点不可思议。这时路上有摩托车在行驶。坦克、装甲车、骑马的军官、载着士兵的卡车开始接连不断地前进。

突然,旅团长阁下乘坐的轿车全速向南京驶去。这时传来了“南京陷落了”、“昨晚全部逃走了,一个敌兵也没有”等等喜报。

那时天完全亮了,光华门上日章旗正迎着晨风飘扬。借来了望远镜一看,发现第一线的勇士们正在城墙上举着枪高呼万岁。真高兴啊,经过连日的苦战,不断跨越战友的尸体,反复突击,现在终于在南京城头高高竖起了日章旗,多么激动啊。而且第一个登上南京城的荣誉是由我们联队的官兵得到的,我想他们应该喜极而泣了吧。

“南京陷落了!”在祝福的同时,因为自己没能参加第一线的战斗,每天只是作为旅团直属部队扫荡残兵,而这时战斗就结束了,所以总感到有点寂寞。非常羡慕呼喊万岁的他们。

另一方面我又想,如果去了光华门,就算自己运气再好可能也会战死。这下没事了,太好了。我怀着复杂的心情眺望着南京城。

到了上午 9 时、10 时,因为南京已经被攻陷,不要说总攻击了,连一发炮弹都没打。路上各部队在不断前进。我们估计也会立刻出发,所以整好行装待命,但是没有任何命令下达。我们又落到了后面,真没意思。

午饭后,因为在前一天住过的地方留了少许米和豆酱,所以和小林两



人去取。当来到司令部旧址的房子附近时,觉得有一种说不出的恐怖,正在这时,前面发出了天崩地裂般的爆炸声,我差点哇地叫出声来。路上大小行李的马匹就不用说了,我们也都趴到了地上。炸弹在各处投下了十几枚,烟尘冲天,实在厉害。我都懵了,因为惊讶和恐惧而缩成一团。

幸运的是没有出现死伤者。敌人的飞机好像来了3架,高度大约3000米以上。也有人听到了飞机的声音,但我们一点都没注意到。

我切身体会了从天而降的炸弹的可怕,它的威力和之前的战车是无法比拟的,至于炮弹和子弹那更是望尘莫及了。

下午2时,我们队终于收到了出发命令,过了太鼓桥,前进了大约七八百米。路面上和路旁躺着敌人的尸体,不知是谁在战壕中竖起了“×××上等兵战死之地”的墓碑,这是血腥的新战场。城门被沙袋封堵了,门的上方被完全破坏,无法通行。旁边可能是突击的路,就像爬山一样爬上去。城墙大约有10米高,墙脚下是注满了水的护城河,不愧是难以攻破的坚固阵地。

而且城墙的内侧挖有洞窟,敌兵可能是在此休息轮班,从城墙上的枪眼阻击我军。第一中队等第一线官兵是如何战斗到最后的?那四天是多么激烈的殊死战斗啊,我感到心惊胆战。

进入城内一看,本以为都是街道,没想到是萧条的农村,到处是农田,没有大都市的风景。问了一下,据说这一带是郊外,繁华街区在遥远的西北方。

我们在先行到达的井手部队本部(旅团司令部)前集合,听取了注意事项。第二、第三小队回归大队,只有我们第一小队仍然是旅团直属的预备队。一栋大而气派的西洋式建筑被定为宿舍,没过多久就听到了第三军司令部受到了3000名残敌的袭击,步兵第十九联队出动去救援等消息。中川少佐说旅团要特别严加警戒,于是立即开始挖战壕构筑阵地。小队在战壕中彻夜进行警戒。

只有我们第三分队在旅团办公室的一角警戒了一个晚上。已经厌烦当旅团的直属部队了。没有敌人,也没有子弹飞来,而且进入南京城后的第一个晚上,位于后方的旅团司令部的预备队居然在寒冷的战壕中不眠不休地待命。其他部队却在气派的屋子里脱了鞋,盖着被子,舒舒



服服地做着美梦。

第二天,可能旅团长阁下也放心了,我们也得以悠闲地睡在室内了,只派出了步哨。大家还轮流去逛街。

街上走着很多士兵,行驶着卡车和轿车,充满着和平的气氛。虽然昨天军司令官严格传达了关于禁止掠夺、防火等进入首都后的各种注意事项,但到处都是火灾,让人感到严肃军纪只不过是口号而已。

难得弄来了大萝卜,做了很喜欢吃的萝卜泥和煮萝卜。晚饭把据说从附近的池塘里用手榴弹炸来的七八寸长的鱼加盐烤了吃,另外还做成了“天妇罗”,美美地吃了一顿。

15日看到了14日报纸的号外。国内为了庆祝攻陷南京进行了举旗游行、提灯笼游行和庆祝会等等,好像很轰动。当然,胁坂部队第一个登上城墙也被大大报道了一番,真是太高兴了。

另外还有报道说北京<sup>①</sup>诞生了中华民国临时政府,想到中国也和满洲国一样要成立新国家,蒋介石政府将要灭亡了,很是愉快。想到我们不明就里拼命地战斗成为了东方和平的基础,开始明白为什么会把这次支那事变歌颂为圣战,我想死去的战友们现在也很高兴吧。

但是近卫总理大臣的讲话表达了“真正的持久战现在才开始”的意思。必须做好战争也许会继续长时间进行下去的心理准备。不管怎样,目前的大战确实告一段落了,这点似乎是事实。好久没看报纸了,大家都在争抢,贪婪地读着。

这天的会报上写着:

- 一、17日举行入城仪式。
- 二、18日举行战死者的慰灵祭。
- 三、第九师团最近将移动到某处。

到了第二天(16日),围绕我们师团会去哪里的问题众说纷纭。有人愤慨地说,我们联队立有第一个登上城墙之功,让我们离开南京简直是胡来,也有人说会去上海进行警备,还有人说是去苏州、常州,或是金坛。虽然说法很多,但不管怎样,在江南地区的某处进行警备大概是不会错的。

<sup>①</sup> 原文如此。北京当时称北平。



12月17日

举行了南京入城仪式。天气晴朗。一早,我军的飞机就开始在天上来回飞行,这很适合这个历史性的纪念日。我们因为是旅团预备队,所以无法参加,只被允许在路旁观看部队从中山门入城并在市内行进的情景。

上午10时,我们联队在旅团司令部前的广场上整队,举着战功赫赫的军旗,在响彻异乡天空的嘹亮军号声中奋勇前进,向着会场——城内飞机场走去。

上海方面军司令官松井石根大将、第三军司令官朝香宫鸠彦王殿下率领的官兵也从中山门雄赳赳气昂昂地入城,并向着会场走去。

我在路旁观看的时候,河端兄长来拜访,他告诉我一个好消息:“报道新闻的记者会用飞机把寄往故乡家中的信带回国内,你写一封吧。今天下午4时,和入城仪式的照片、报道一起到达九州福岡,然后再用航空邮寄,20日能送到家里。”我便用四张信纸写了战斗情况和光华门的印象等等,然后拜托兄长向记者通融了一下。

听说上个月(11月)11日,在平井的老家收到了“山本武君光荣战死”的消息,各报社的记者都去采访,很是轰动,村里人也都来悼念并守夜,还念了经。父亲也热泪盈眶地对大家说:“他是个好儿子,但更是为了报效祖国。”还通知了各位亲朋好友。

河端的父亲说,政府还没来公报,他先去联队总部确认一下。去了以后那里的人说阵亡者的公报是保密的,不能示人,但他硬让对方查了,结果发现是一乘谷村的山本武,和我同名同姓,所以搞错了,于是家人和村里人又放心和高兴起来。

那时我当然对此毫不知情,刚在上海战斗中保住了性命,正在向着南京追击的路上不停前进。

接着是这次的攻陷南京。听说在我的老家,从号外上得知消息的时候虽然大家正在吃早饭,但一家人还是聚集到屋前,仰望着高高挂在屋顶上的国旗,由父亲带头三呼万岁。但是进了家门以后,他们觉得虽然南京陷落是件可喜可贺的事情,但是重要的是儿子有没有死呢?因为听说在南京光华门有很多人战死了,所以一直到我拜托记者带的信寄到为



止,他们都担心得坐立不安。没想到家人比其他人都早地收到了报平安的信,没有比这更高兴的事了,这是后来他们写信告诉我的。

另外,在误报我战死的时候,各报都登了照片,报道了家人特别是父亲的感想等。那时我的照片和日中战争中战死的全部英灵的照片被一起剪下来,贴在一副挂轴上,挂在丸冈城内。这是十年以前的事了,让人无限感慨。(也许现在还在)

再写一点战死误报之后的事情吧。

我的弟弟重雄(太平洋战争时在莱特岛战死),当时是福井商业学校四年级的学生。

收到我平安进入南京城的信之后,他想早点给我写回信,告诉我11月16日战死误报引起骚动的详细情况,并想把当时的报纸一起寄给我,但是因为家里没有,所以去福井新闻社说明了情况,对方立即给了报纸,还说想看我的信,他就把我的信带去了。

第二天的报纸以《战死的勇士写来的南京入城的信》为题,用社会版的一半版面全文刊登了我的信,并作为愉快的消息大大报道了一番。

弟弟立刻把那篇报道剪了下来,和自己的信一起寄给了我。正好在我到达刘河镇进行警备的时候我收到了信。战友们也说虽说是同名同姓,但这是吉利而有趣的新闻,因为死了一次的人不会再死,所以大家都说我不会战死,我也有点相信了,胆量倍增。

另外,关于我的名字“山本武”到底是好还是坏,因为我对姓名占卜没什么兴趣,所以不相信。因为父母觉得这是最好的名字才给我起的,所以至今我都很感谢他们。不过,前不久在吉川公民馆看《福井县功勋录》这本书中的战死者名单时,发现日中战争的英灵中有三个人名叫山本武。另外还在报纸上发现了任大野市会议长的山本武议员的照片,而且他和我同龄。这让我有一种奇妙的感觉,觉得我们县里的山本武可真多啊。

## 12月19日

解除担任了半个多月的旅团长阁下直属警备队的任务,终于回到了令人怀念的中队。大家都很高兴地欢迎我,但是分给我们的房子是三楼



的像阁楼一样的脏兮兮的地方,让人扫兴。

下午和朋友一起去南京市内逛街,虽然气派的西洋式建筑很显眼,但市民几乎都逃走了,感到有些荒凉。如果没人劳动,没人经商,工厂也不开工的话,就等于在看沙漠。我们走到了市政府,但由于国民政府还很远,所以决定不去了。

另外,今早听说在这次南京攻略战中,在杭州湾登陆的第六师团(熊本)在南京下关为了不让敌军退却到对岸的浦口和芜湖方面去,用机关枪扫射、炮轰,或用坦克、装甲车等,对聚集在长江岸边的数万士兵进行了大屠杀。举白旗投降的人也都杀了,军司令官松井石根大将认为这是“皇军不该有的行为”,并训斥了他们,下令立即处理尸体。第六师团每天都在焚烧尸体,或者用船运到扬子江上扔在江中,现场实在是凄惨。据说有好事者特意跑到遥远的下关去观看。战后,听说远东军事法庭因松井大将对南京屠杀负有责任而被处以了绞刑,觉得他真是可怜。

## 12月20日

公布了我们联队的警备区域,是南翔、嘉定、浏河镇附近。据说我们第二大队是在浏河镇。今天发了汽水、羊羹、奶糖和香烟,真是难得。像这样一下子发这么多东西,自从登陆以来这还是第一次。

在三楼的阁楼间,我靠吹喜欢的口琴和横笛度日。大家一起练习《露营之歌》、《上海来信》等新的流行歌曲,还唱了在船上唱过的《轮回》、《后街人生》、《思影》、《船头可爱》等歌曲。追思当时一起歌唱而现在却阵亡的战友,还是觉得很伤感,眼眶发热。自古就有“歌反映社会,社会受歌影响”的说法,但是在国内的时候只是作为流行歌曲来唱,并没有什么特别的感慨。而在前线唱的时候每首歌都让人联想并留下难忘的印象和回忆。

从大阪港出航后,在船上一边躺着一边唱的《轮回》的第三段,歌词写道:反正要去那个世界,人总是要死的。哭泣的黎明,哭泣的黎明中的候鸟。

唱完之后我们互相拍着肩膀一起发誓说:“大家不要死,要一起回去哦。”这是不久之前的事,但那时在心里的某个角落可能已经有一种觉得



自己可能会死的不安了，正是抱着这种心情，才喜欢唱《轮回》的第三段的吧。

### 12月21日

军司令官朝香宫鸠彦王殿下亲临光华门，缅怀我们步兵第三十六联队奋战过的地方，我们被命令去保护殿下。

来到光华门，仔细看了战斗的遗迹，才得知那时苦战的情景。在城门的入口，桥的旁边竖立着“南无妙法莲华经、忠魂之碑”，估计可能是前不久在淳化镇看到的日莲宗修行僧立的，我也念经祈祷他们的冥福。

从光华门来到防空学校，有一个“故陆军步兵伍长川田小石之墓”的墓碑。我在第六中队时的新兵川田终于也去世了啊，真可怜。下午5时左右结束了护卫，归队。

每天吃了睡、睡了吃对身体也不好。在起床的同时，全体人员一起做基础体操，或者为了练腿脚而去跑步，这对增加食欲也有好处。

有许多部队进入了南京城。这天，遇见了讲福井方言的士兵，问了一下，是野村部队。因为我听说我的邻居一惠君属于野村部队，好像是北支战线的运输队。又问了一下，说是他们作为杭州湾登陆部队参加了南京战斗。关于同乡朋友是否平安，据说全体成员都在勤奋地工作着。他们的宿舍好像离我们很远，虽然让这位士兵带话说非常想见他一面，但据说他现在相当忙，这位士兵是得到特别许可才去见了隶属于胁坂部队的弟弟的。

联队本部分发了被送往野战医院或后勤医院的伤员名单，以及送回国内的患者名单等。原来在向南京追击途中掉队的，令我们担心其安危的士兵，在我们不知道的情况下住院了，也有人早就回到国内了，还有许多谎称有病的士兵，真是遗憾万分。严格地说有些人完全可以交由军法会议处置。这些胆小鬼在国内肯定装出一副勇士的样子，满口谎话地说着自己的功绩，真让人气愤。

另外，一直担心其安危的松原准雄君被平安地送回了国内。渡过苏州河后，他的大腿开放性骨折，负了重伤，倒在战壕中整整两天，第三天



才让他住进了野战医院。因为坏疽而被砍去了脚的第十二中队的笠原勇君也得救了,并回到了国内,还有其他一些本来以为没救的勇士也因为医院的精心照料而得救了。看到这令人高兴的名单很是欣慰。

12月23日

明天终于要离开南京出发前往警备驻扎地了,所以从早上开始就忙着做各项准备。

这一天编制变动了。中队长清水中尉;第一小队长海道少尉;第二小队长伊户少尉;第三小队长大濑准尉。第一小队第一分队长平井;第二分队长田中;第三分队长山本;第五分队长黑川;第六分队长高间。我们分队有太田、土本、小林、东、斋藤、大平学、北山等人。

另外在出发之际,传达了以下注意事项。(军参谋长)

“要明白,战斗还没有结束,战争现在才刚刚开始。一、军纪、风气的振作,特别要严格执行敬礼。二、士气的振作。三、遵守并彻底贯彻命令和宗旨。四、严格指挥和统制。五、充实教育训练,特别是狙击和突击的演练。六、战斗力和器材整備,修理和爱护武器、被服。七、保持高度的戒备心。1. 设置步哨。2. 使用中国人时不能大意,要留神。3. 使用中国人时要教他们说日语。八、要特别注意军事机密和防范间谍。”

听了上述注意事项,很多人都笑着说,还没有到达警备地就又开始欺负士兵了。我想,今后要把我们分队培养成军纪严明,同时又其乐融融的团结的队伍。为了明天开始的行军,精明的人不顾下雨,在搜集自行车和人力车等等。我邀请了海道少尉来玩,跟他聊了半天关于战争的事和自己的经历。

虽然是自己的事,但连我自己也对直到现在都平安无事,能够一日不休地工作到今天而感到非常惊讶。上海的战斗暂且不提,回首这次南京追击和南京附近的战斗,在最激烈的战斗中一次也没成为第一线的战斗队,几乎都是预备队。特别是后半段是作为旅团预备队而度过的,我想这大概就是幸运的最大原因吧。



## 第四章 泥和麦

昭和12年12月—13年7月(根据日记)

### 再次经过的市镇

12月24日

凌晨5时30分起床,6时30分整队,7时30分出发,8时出了中山门,离开了南京,开始向执行新任务的地方行军。

眺望着左边祭奠着有名的孙文的中山陵和紫金山,一路经过了军官学校、教导学校、炮兵学校等。城外所有的地方都被破坏了,激战的痕迹清晰可见。句容的街道被烧成一片焦土。宿营时,总部系统住进了像样的屋子,我们负责勤杂的中队在离马路数百米或者1000米以上的地方宿营,第二天再回到马路上,要多走很多路。到了12月底已经相当寒冷了,特别是左边从扬子江那边刮来的风吹在脸上像刀割一样,手都冻僵了,实在是冷。大家都把毛巾拿出来包在脸上,把枪放在背囊上,两手插在裤子口袋里前进。中队长好像也认为军刀别在腰里太碍事,便把刀扛在肩膀上前进。这样一天大概行军六七里,然后宿营。

然而在向丹阳前进的路上,前方有个骑马的高级军官一边叹气一边走过来。他叱责中队长说:“清水!你的中队是日本军队还是乌合之众啊?!”然后又扬鞭抽打他所到之处头扎毛巾的士兵,并从我们旁边走过,还责骂了另一个中队后走了。不久,中队长就下令:“把包脸的毛巾拿掉,枪也要按规定拿好。”结果被旅团长用鞭子抽打的人都倒了霉。然后被打的和没被打的人一起说并手旅团长的坏话。

“他只是体态肥大,没什么毅力,子弹来的时候也会害怕,一旦没有子弹射来,就骑马在路上飞奔,殴打士兵。他认为我们士兵连马都不如。从后面放一枪让子弹擦着他的身体飞过去他就老实了。”士兵们一边胡乱地说着,一边想象着可能会被一颗子弹所惊吓,他那飞扬跋扈的庞大身躯滚落下马的样子,感到很好笑。

士兵基本上都是很单纯的人,不喜欢他冠冕堂皇的讲话和训示,对其敬而远之。所以他们的主要话题首先是食物,其次是女人,还有说上级的坏话和吹嘘自己,如果讲得有趣的话,可以分散注意力,脚也变得轻

松了,也不在乎沉重的背囊了。

说起坏话,我们第二大队长也是永远的话题,这次行军也是。他休息的时候有舒适的房子,另外在他想休息之前,怎么也不让我们休息片刻。在他感到方便的地方要休息时,我们士兵则位于什么也没有的田野上,寒风彻骨,要是在行军中出了汗的话就更冷了,实在头疼,所以他也是士兵不满的根源。

### 12月28日

虽然是个小村子,但在那里停留了一天,烧了洗澡水,吃了当地能弄到的美味佳肴,晚饭时又唱又跳,开大型宴会度过了愉快了一天。因为装有分队的米和豆酱等粮食的重要的板车被偷了,我因为很为难而稍微责骂了大行李队的一等兵几句。结果第二天(29日),作为赔偿,他让中国人挑来了一头猪、米、豆酱还有酱油,使我们这天的宴会得以顺利举行。但是从这天一大早开始,以第一分队长平井上等兵为首,大平、北山、汤谷等赌博分子聚到一起,进行了长达五个多小时的赌博,虽然我觉得很为难,但还是装作没看见。

在停留的这一天里,从早上就开始下雨,不久变成了冰粒,晚上又变成了雪,积雪约两寸厚,是登陆以来的第一场雪。

明天的行军要走雪路了,颇为困难。

两三天前,上海和南京之间的铁路修复了,火车也开通了。三岛伍长带着几名士兵先行乘火车去刘河镇修建兵营了。

(下略)

[山本武:《一名士兵的从军记录——回忆片段·我的靖江第三十六联队》,新福井出版(福井市),1985年3月24日。]

(李斌 译)



### 3. 田中政市阵中日记

**编者注：**田中政市，1914年2月10日出生，1934年12月1日，入近卫步兵第一联队。1937年8月再次应征，入日军第十一师团步兵第十旅团（天谷支队）步兵第十二联队步兵炮队，步兵伍长。

（前略）

（1937年）11月15日 阴

下午1时因为大桥已经修好，所以向常熟继续前进。占领了支塘镇。

11月20日

昨夜乘船从古里村出发，今天早上8时从含城湖<sup>①</sup>西侧登陆，在莫城镇吃饭。在目前所在地露营。常熟的敌人今天撤退了。

11月21日 阴

雨持续下了十天。早上，大队结束了在莫城镇的驻扎，在距苏州以南约五里的村落露营。第九师团进入苏州城了吗？

11月22日 晴

看到了好久未见的日出。半夜12时30分出发，向无锡前进，傍晚到达南桥。良民们手拿日章旗热烈欢迎我们，还请我们吃了晚饭。

11月23日

经过漕湖向××前进。

---

<sup>①</sup> 原文如此。似为昆承湖。

11月24日 晴

今天早上到达了联队集结地。距无锡两公里的地方成了第一线。下午3时,从第十二中队的左侧出发,进行攻击。

11月25日 晴

一大早飞机就来了。无锡的敌人比想象中的要难对付。旭日升起的同时,敌军开始全面溃败。怀着和进入南翔一样的心情进入了无锡。飞机对右翼第十六师团方面之敌进行了猛烈的轰炸。中队复归第三大队。从昨日至现在的进攻都没有出现伤亡。师团向常州追击。

11月26日 晴

无锡城尚未完全陷落。中队打算从左侧绕行前进,于是下午对河流和道路进行了侦察。傍晚6时占据了北门的一角。

11月27日 晴转阴

中队在当地休整。配发物品如下:月桂冠酒、糕点、甜梨、蜜橘、香烟。无锡城内有很多可供分发的物品,也有居民。从明天开始将成为安达部队的尖兵。上午8时出发,大约前进了六里。在东砂集结。将横林镇作为落脚点,进行攻击以及地形侦察。约定信号如下:上下挥动国旗表示前进,向下挥动表示停止,有敌人时则是圆弧样挥动。

11月28日 晴

上午8时出发,11时到达东砂。途中获得了敌人的很多弹药。傍晚刚刚上陆就遭到了迫击炮的攻击,伤亡九人。夜间继续前进,没有发现敌人,只是偶尔遇到败残兵。

11月29日 晴

中队为尖兵中队,一早出发。从常州西北面迂回。在北门附近进行大休整。因为物资丰富,所以做了些好吃的。



11月30日 晴

在目前所在地休整。去征缴物资。砂糖和小豆很丰富。吃了一肚子甜食。现在中队本部10人、大队本部4人、第一小队47人、第二小队46人、第三小队41人,共计148人。

12月1日 晴

休整。好像暂时会待在当地。大吃了一顿,有许多好吃的东西。

12月2日 晴

给家乡写信。上午进行演习。下午1时30分,联队集合,奉迎军旗。下午联队长训话,要求严肃军纪、勇猛果敢。下午5时开始打摆子,发烧。

12月3日 晴

多田参谋次长阁下光临联队本部。今日休整。

12月4日

上午11时之前完成出发准备。向南京进击。命令变更,取消出发。

12月5日

早上7时20分,大队集合结束。向镇江进击,但仅有以第十旅团为基干的天谷支队。前天,第九师团、第十六师团已经进抵距南京七八里的地方,进攻南京也指日可待。

12月6日 晴

晚上10时抵达丹阳。住了一晚。

12月7日

上午8时20分从丹阳出发,向镇江进击。中队为右翼第一线。距镇江两里左右的地方有敌兵警戒。山地较多,地形对敌有利。

12月8日 晴

早上,突入五奉公西面的高地。在炮兵的集中射击后立刻突击。联队长和大队长后方观察,称赞说攻击非常理想。

下午1时进入镇江。看见支那兵从码头乘坐英国轮船向对岸溃退,因为悬挂着英国国旗,所以没有开炮。在镇江露营。这里显示出新城镇的气息。

12月9日 晴

休整。傍晚,居民渐渐回来。物资丰富。

12月10日 晴

第二大队攻击了镇江要塞,第三机关枪中队和第十二中队参加了攻击战斗。领取了11月份的俸禄。晚上11时左右,从紧邻的第十一中队传来枪声。我们换到西面的地方。

12月11日 晴

一早就是个好天气。洗刷衬衫。出动了联队的全部自动火器,30个炮台中被我占领了20个。本日下午4时南京被我占领了。今天傍晚接到了圣旨。

12月12日 晴

休整。因为大队长道下中佐前往旅团司令部了,所以由村井大尉代理大队长。冈田少尉代理中队长。传达了圣旨。

11月3日,松井军司令官授予天谷支队战功奖状(主要是步兵第十二联队)。明天早上向扬州进发。家乡来信了。上海小学校的石川益见老师受托带来了家里的信。还有一封信是谷村的。信上是11月27日的邮戳。信中说,因为碰巧当时占领了大场镇,所以国内正在举着国旗和灯笼举行庆祝游行。



12月13日 晴

上午9时从镇江出发。镇江真是一个好地方,第一次用上了电灯。11时乘船,海军帮我们渡过了扬子江。乘了30分钟的小汽船,直接驶向扬州。夜里因为疟疾发烧了。

12月14日 晴

凌晨5时出发,这次变成了右翼迂回队。8时左右,出现在敌人背侧,开始战斗。从没有过像今天这样理想的追击战,在中队的正面,敌人的尸体达70具以上。最后没来得及逃走的37人逃进了一户人家。我们包围了此处,并放火焚烧,跑出来的敌人全部被杀。傍晚从南门进入扬州城。今晚在城外露营。在本日的战斗中阵亡一人(上等兵木村),负伤七人。

12月15日

去昨天的战场收缴敌人的武器,有重机关枪1挺、捷克式机枪4挺、步枪27支。召集附近的村民收拾尸体。支那兵进入的那户人家的东北角,被烧死的一家五口人,一个摞着一个,让那些对此无动于衷的人看看这战场的遗迹吧。拾到一只手表。

12月16日

进入守备状态。中队长归队。第二大队前往仪征。为了以后的警备,从今晚开始城内亮起了电灯。

12月17日

41名补充队员抵达,这些人基本上都没有受过正规教育,只接受了40天的教育。因为要将扬州中学作为联队的兵营,所以前去准备。听说,截至12月15日,联队战死、病死者有1022人。从今天开始用抹布清理房间。

12月18日

去安排宿舍。家乡来了两封信,信中说,因为学校和附近人们的帮

忙,所以庄稼的收获很快就完成了。高木先生带来的家信,让我了解到了家人的情况。中队长搬到了学校。

### 12月19日 晴

搬到了学校。与冈崎两人住在值班室。晚上,与岩崎两人一边聊起在段家宅的战壕生活,一边进入了梦乡。从21日晚饭起提供粮食。明日上午10时分发两天的米、麦、木炭和柴禾,一天的酱、酱油、蘑菇干和小菜、豆腐、猪肉和蔬菜,还要发香烟和灯火管制用的黑布。(联系栏)请火速上交12月份俸禄的清单和领取汇款转账收据。一、22日将分发外套,请各队在本日内将所需的件数和号码交到办公室。二、穿夏衣裤者请尽早来更换。

### 12月20日 晴

和往常的兵营生活差不多。

### 12月21日 晴

外出理发。在支那人的饭店里喝了白酒就回去了。

### 12月22日 晴

上午8时列队。由第三大队组建一个新编制的中队。为讨伐败残兵向甘泉山进发。半夜12时30分到达甘泉山,没有看见敌人的影子。每家每户都插上日章旗欢迎。宿营。过了整整四个月终于洗了一次澡。

### 12月23日 阴

很久未见的小雨天。上午9时出发前往屯营,又从原路返回宿营地。傍晚开始发烧。给家乡写信。据今晚7时的新闻,南京自治委员会成立,北京也成立了临时政府。21日,扬州自治委员会召开首次会议。

### 12月24日 晴

发了12月份的俸禄。石川顺三到了步兵炮队来和我见了面,但没



能好好聊聊。往家乡发信。步枪编号为 1687590,刀编号为 144371。分队员梶原良雄、冈明义、田中政市、西山数义、濑尾茂。

12月25日 晴

给家乡、二轩屋和高尾写信。下午4时左右又发疟疾,真想根治它。担任第二小队的卫兵。

12月26日 晴

检查武器,枪和刀。

12月27日

整理厨房的同时,收拾房间。从昨天开始每天下午2时服用盐水。发了味噌、木炭、豆腐、猪肉、蔬菜、柴禾、砂糖、糯米和煤,一人两盒。

12月28日 阴

身上的钱有40日元51钱。手表编号为539827。内务检查。发了正月的年糕,一个人两盒。

12月29日 阴 初雪

联队长巡视宿舍。晚上7时左右开始捣年糕。

12月30日 阴

举行安达部队慰灵祭。中队有英灵56人。从8时30分开始,中队长讲述了中队至今的战斗历程。11时开始,全体列队,迎着军旗由衷地进行了鸣枪致哀仪式。天空没有一丝云彩。冬日稀有的灿烂阳光令人有一种奇异的感觉。联队长含着热泪,宣读了饱含激情的悼词,令人感慨万千。仪式结束时正好是正午。下午是各种各样有趣的竞技活动,奖品有酒、烟,真是太好了。中队在百人一足比赛、盲哑比赛和骑马比赛中获得了奖品。联队长乐呵呵的。下午5时,安达部队的表演大会开始了,其中最后两个人演唱的浪花曲真是听了还想听。最后,联队长登台,

开心地说,这一天是登陆以来最美好的一天。

### 12月31日 阴

全小队执勤。经过江南,在江北迎接新年,这恐怕是前世的约定吧。虽然已经到了年末,却没有年末的感觉。夜里喝了少量的酒。12时睡觉。

### 昭和13年元旦

8时30分举行遥拜仪式。冬季里不可思议的大雾仿佛在讲述日本帝国昭和13年的前途。傍晚6时,在树人堂剧场开始娱乐大会演。虽然是元旦,但没有新的感觉,只是送走了像这样的一天又一天。一、二、三,小队卫兵。<sup>①</sup>

### 1月2日 晴

中队全体成员凑到一起营造新年的气氛。岩崎等15人从昭和12年12月1日开始晋级为上等兵。中午中队干部聚餐。值班室里的人也大吃了一顿。下午5时去看演出。

### 1月3日 晴

到第十一中队叔父那里去玩。弹起了办公室里的钢琴,让耳朵陶醉在许久没有听到的音乐中。啊,谁说早、中、晚喝三顿酒的话会变得身强力壮的?

### 1月4日 晴

寒气渐渐逼人,白天也快要冻僵了。9时30分举行奉读勅谕仪式。白天值班,把住院的冈山虎雄和其他两位患者带到卫生队。二轩屋和千代子来信了。

<sup>①</sup> 原文如此。最后一句含意不明。



1月5日 晴

新年宴会。昭和11年的今天去了守卫队。领了一份酒菜钱后换了班。非常怀念现役的时光。担任支队司令部卫兵。为了给冈田少尉带去分发的橘子而因公外出。点名后,所有值班人员集中到宫鹰准尉处接受以下警告:一、可能是因为对干部缺乏热情的缘故,没有悉心照顾,例如早上打洗脸水等。二、食物太难吃,要做些和一般士兵不一样的饭菜。我很清楚,知道是值班的人在偷懒,但是我的原则是不喜欢闹矛盾,所以就没有说。虽然没有说,但大家多少要注意一点吧。每人发了一个慰问袋。

1月6日 阴

早上点名的时候中队长又对所有的人警告说,对上级军官不够热情,值班人员不够细心。这样一次又一次在新年伊始的早晨被警告,感觉心情不太好。决心在这样的事情上再加强一些责任心。

1月7日 阴

寒气日趋逼人,最低气温零下2度。8时30分列队。去清扫战场。我自己去准备明天即8日以陆军为首的阅兵式。我认为今天的当班者做得足够好了。昨天领到了背包。

本日提交了缺少被服的数量,指挥班缺少的数量如下:(略,在手册中有。)

1月8日

第三小队第一分队田中政市、第二分队宫下俊雄、第三分队天野、第四分队村井光佑、第五分队三谷信行、第六分队浜冈万吉,以上六人和各队最初组建时的幸存者一起,到联队旗手土井少尉处谈话。晚上7时调查,并于明天提交截至周家宅战斗的以下情况:战死者、负伤者和无伤者(其后的状况)。上午9时列队,参加以天谷支队长率领的陆军为首的阅兵式。各部队指挥官、安达大佐,以及约20名扬州自治委员会的干部也参加了阅兵式。

给母亲和千代子寄了信。和田村分会<sup>①</sup>和小学校寄来了慰问袋。

### 1月9日 晴

中队检查武器和服装。向土井少尉提交昨天的统计报告。近来白天真短啊。

### 1月10日 晴

联队进行武器检查。部队近日好像要转移,我想可能会去南京。分发慰问的日用品。

### 1月11日 晴

合田源治来信了。分发了少量的酒。

### 1月12日 晴

早上点名时,也许是太生气了吧,所以点名时声音特别大。参加点名者只有我、濑尾和冈崎三人。今天值班的是宫鹰准尉,鼓起勇气干吧。冈、梶原去清扫厕所。

### 1月13日 晴

寝具、锅等全部分发完毕。天谷支队把扬州让给了第三师团。解除了十五柳卫生队等的配属。明天凌晨2时30分出发,前往南京。

### 1月14日

离开了扬州,前往南京。半夜12时30分乘船,早上6时从南京下关码头登陆。城外比吴淞还要荒芜,城内却是意想不到的漂亮。道路、建筑物等,完全是一种全新的感受。11时在宿舍睡觉。

### 1月15日

打扫中队本部,一天就过去了。军纪变得十分严格。

---

<sup>①</sup> 战争期间,日本各地民众组织的“军人后援会”、“国防妇人会”等。



1月16日 晴

各种设施都基本完成。下午去外交部参观收容了300名左右支那伤兵的地方。看见了五六名护士。所有的人都不像个人样。还去看了难民收容所,那里用草席和毛毯搭成屋子,全家人拥挤在一起生活。还看到了平常不太常见的姑娘也在忙着拾柴禾。第三小队一部担任警卫。因公外出去取煤球。晚上点名。

1月17日

南京下了一场难得的雨。地方变了,心情也变了,有种新鲜的感觉。

1月18日

上午10时列队去参观中山陵。出了中山门往东南方四公里就到了紫金山的半山腰。在惊叹宏大的支那式建筑的同时,也了解到孙文在支那有识之士中受到了怎样的崇拜。建筑物全部用架好的竹子覆盖着,以此作为掩护。我们一直走到最里面仔细地参观。为了防弹,石狮子的腿部都被包了起来,看上去十分可怜。在那附近,留下了激烈战斗的痕迹。眺望四周,惊奇地发现南京的地形非常适合防御,也惊叹城墙的高大。阵地看起来很单薄。

1月19日 雨

雨下得比昨天大,整整下了一天。中队在23日以后应该会转移。

1月20日

下了四五寸厚的雪。联队长训示:一、不能抱有即将凯旋的思想。二、明天开始联队分散工作,所以要好好工作,不辱于日本一流军队的称号。三、这附近的支那人性格不同、抗日意识也最为强烈,要考虑到这一点,不可大意。四、敬礼、服装以及其他方面也要保持日本一流,特别是面对其他部队的军官时更要注意。下午去第十一中队拜访叔父。一边欣赏着南京的雪景,一边饮酒,这也是一种兴致。晚上喝酒。

1月21日 阴

第二、第三小队出去警戒。下午在中央党部的礼堂里听户山学校军乐队的演奏,最后合唱《君之代》,是令人难忘的一天。

1月22日

没有特别需要记录的。

1月23日

上午9时列队。第一、第二、第三小队编成一个中队,担任第五正门的守卫,今天做准备工作。

1月24日

凌晨2时至4时担任夜班主管。下午1时整队,与第一下士哨换岗。1时14分开始工作。山上出乎意料地暖和。化雪取水。随着雪的融化,败残兵的尸体也一个一个露了出来。

1月25日 阴

下午4时和第十一中队换岗,下了山。晚上8时左右和濑尾一起喝了一杯酒。以下的人寄来了明信片:村长、兵务主管山内龟太郎、山内秀一、千代子、高桥静雄,还有贺年卡。

1月26日

平平凡凡的一天。

1月27日

县会议议员的慰问人员来了,在中央党部礼堂集中,亲切会面。

1月28日

今天还是平平淡淡的一天。弟弟来信了,说他想在满洲或者北支工作。



1月29日

担任狮子山炮台的卫兵。第一次在雪中的行军,因为柏油路很滑,所以不由得想起了昔日通过(代代木)练兵场时的情形。今天继续准备。借了中西君的一条毛毯,穿着支那兵的防寒服取暖睡觉。

1月30日

天谷南京警备司令官巡视,下午3时结束。下午4时换岗,在狮子山炮台大门担任卫兵。今天好像是旧历年末,在狮子山炮台度过除夕也是一种乐趣。冈特意带来香烟给我,还说我家寄来了一个包裹。

1月31日 阴 旧历正月初一

早早地开始站岗。下午4时和第十一中队换岗后归队。10月18日寄出的包裹收到了,有棉坎肩、两条短裤和五盒金鸚牌香烟。

2月1日 正月初二

准备搬到国民政府铁道部去。中队居住在一栋公寓里。军号手、护士兵等六人为指挥班,住在一间屋子里。下午5时为了护理,让我带着寝具先搬了进去。晚上弹了风琴。

2月2日 晴

一觉睡到上午9时才睁眼。下午1时30分列队。守卫第五区的上元门,担任大门步哨的主管。下午5时大队长来巡视,并说明天联队长会来巡视。

2月3日 阴

一大早就开始日常大扫除。一天都紧张地等待巡视,结果却没有来。前半夜执勤,后半夜与和田上等兵换岗。睡觉。

2月4日

上午10时30分联队长来了。天一亮就开始下雪。下午4时换岗后归

队。以下的人来了信：和田分会、合田源治、高桥宗一、藤井驹吉、千代子，以及北支派遣军乙集团兵站监部第十一师团第二辎重兵中队篠原喜太郎。

### 2月5日 晴

早上下了雨，到下午放晴了。去挹江门清理战场。支那人的尸体大多被埋了，找来支那人进行处理。晚上下将棋来消遣。母亲来了信。11时睡觉。今天是旧历正月初六，想起了去年的今夜……想想这一年，简直就像做梦一样。

### 2月6日 晴

一上午分别进行训练。下午2时列队，去挹江门继续干昨天的活，清理工作全部完成了。晚上下将棋消遣。发了防寒手套和袜子。二轩屋回信了，信是从扬州转过来的。信上说麦子已经长到三四寸了等等。

### 2月7日

参加在军官学校举行的上海派遣军战死者慰灵仪式。正因为是军官学校，所以地下的勇士们应该会满足吧。（与千代子的信一起）给高尾、母亲寄了信。

### 2月8日

在狮子山炮台执勤站岗。给高桥静雄寄了明信片。

### 2月9日

很久没有的好天气。一到执勤时不是下雨就是下雪，好像这都成了规律，只有这次是好天气，真是没有想到。没发生异常情况，下岗。去酒馆买了两升酒、15个羊羹、三罐海螺。心情愉快地上床睡觉。

### 2月10日

站岗、下岗。洗衣服。



**2月11日 晴**

天气晴朗。9时40分举行遥拜仪式。尽管允许外出,但还是下将棋玩。晚上7时30分在联队本部,第十、第十一、第十二中队各有三名参加了最初登陆,现仍健在的人与联队长进行座谈。远山君的事情让联队长知道了,我很开心。

**2月12日**

上午是分队的集中训练。下午对中队宿舍内外进行大扫除。

**2月13日 雨**

为了在江中的岛上扫荡,道下部队冒雨渡江。到处是水,每户人家之间的往来都要靠船。道路泥泞,十分难行。傍晚从幕府山乘卡车归队。

**2月14日**

在上元门站岗。本日准备。在江中的岛上负责联络的人带着蔬菜、鲜鱼来访。

**2月15日**

执勤,担任第二下士哨。我成了虎台炮台的司令,手下有佐伯、奥田、宫川、楠原、木村、儿岛、真锅。

**2月16日**

今天开始撤回第二下士哨。卫兵换岗后接受预防伤寒和副伤寒的混合接种疫苗。大鞘来信了。

**2月17日**

休息。三井合名会社的慰问袋来了。种的痘很痒。活跃在北支的满洲国军队凯旋。香川县知事浜田去世。

**2月18日**

军司令官殿下离开南京,列队送行,7时30分结束。下午在国民大

会堂参加活动,看了“朝日世界新闻十卷”和《江户的春天》、《事变新闻》等电影。有正月里吃的年糕,很有趣。

### 2月19日 晴

上午与冈田少尉根据以往的经验,就记号、信号等实际操作的好方法进行了座谈,最后决定还是靠步行、靠口头传达,除此之外别无他法。整理铁锹等。大家都认为不久即将凯旋。第三师团长来到首都饭店。华中派遣军司令官畑大将到上海上任。

### 2月20日 晴

上午到了狮子山脚下。虽然预定要进行带瞄准镜的狙击步枪的实弹射击,但因为从安全考虑,地点不合适,所以取消了。在医务室听了久违的唱片。

### 2月21日 晴

训练也停止了。洗外衣裤。两组手语旗和一门隐避的炮都没有异常。洗澡。联队长预定明天去上海出差三天,为朝香宫殿下送行。

### 2月22日

去狮子山炮台执勤,这是第二天执勤。有风琴,高兴地弹了一夜。

### 2月23日 晴

每天持续着好天气。换岗前洗了澡。

### 2月24日 晴

从军画家小林喜代三。<sup>①</sup> 非常怀念温暖的、樱花盛开的时节。给山内岩太郎、山内琢次郎、切留写信。千代子来了两封信,信中还装了照片。2月份的俸禄为10日元24钱。第二次预防B型伤寒和副伤寒的混合接种。切留回信了。中队长在晚上点名的时候讲了训练科目。

<sup>①</sup> 原文如此。含意不明。



2月25日

不知是否是种痘的原因,觉得头很重,休息了一天,睡觉。

2月26日

发烧了。给家人、柏原、荻原、琢二郎等人写信。在给母亲的信里夹带了给弘、千代子和菊江三人的信,因为他们四人住在一起。傍晚因为火灾紧急集合。一个日本女郎喝多了酒来到了中队。今天是出征以来来信最多的一天。高尾、切留的姐姐和妹妹、千代子等都来信了,阅读后烧掉了。

2月27日 晴

今天是星期天。白天执勤。中队仅允许今天外出。凯旋的传闻很多。为了整理和田上等兵的遗骨明天出发去上海。下个月中旬差不多能凯旋了吧?好像有点感冒,从筒井君那里要了阿司匹林。

2月28日

白天换岗了。进行全面身体检查。栗政雄被诊断为精神异常住院了。怀疑有流行性肠炎,中队进行消毒。可能是神经不正常吧(据熟人说的)。

3月1日

早上开始晒被褥消毒,清扫房间。

3月2日

难得见到的阴天。上午整理武器和被褥。傍晚6时30分列队。得到一盒御赐的香烟。3月1日第十一师团下达了复员令。3月18日左右从南京出发到上海要一天时间,到似岛要三天时间,在似岛待一天,共四天。到高松要五天,回到联队可能是23日。在联队待五天,3月28日或29日能够到家了吧。

3月3日

9时30分列队。参观中华门战场。下午3时30分归队。理发、

洗澡。

### 3月4日 阴

天气不好,傍晚还打了雷。担任卫兵后,与第一小队换了岗。不时地被调查功绩的中队长叫去。中西君在国旗上写上了住址和姓名。训示:3月1日第十一师团已下达了复员令(除去重伤人员和医院)。敌人将长期抵抗;后方的警备不能松懈;不要夸大功劳;不要搅乱后方。18日从南京出发。

### 3月5日 阴

天气不好。度过了没有比这更无聊的一天。

### 3月6日 阴雨

因为天气不好,昨天新上任的联队长没来。今天中午到达下关车站,继续从事昨天的工作。作为卫兵上岗,冒雨前往挹江门。四五天前还很暖和,真没想到今晚变得这么冷。支那的天气变幻莫测。

### 3月7日

下半夜下雪了,没有比这再冷的了。从经理室拿了多余的两捆炭。

### 3月8日 阴

下岗。联队长巡视宿舍内部。安达阁下从南京出发。私人的东西放在叔父那里。喝了酒。

### 3月9日 阴

因为下雪,寒气逼人。

### 3月10日 阴

陆军纪念日。第二大队在市内列队行进。

虽然中队允许外出,但一整天都下将棋取乐。



3月11日 阴

第三大队到幕府山一带行军，行军了约七个小时。联队长提醒大家，要完全抹去野战的心情，以与在国内一样的心情回去。

3月12日 晴

洗涤个人物品。大队长检查私人物品。收到了弟弟2月28日寄出的信，信中说：“虽然我想找个好去处，但母亲不同意。”肯定是让母亲为难的事情吧。天野、梶原给了我他们两人的合影，是在军政部附近的公共防空壕前拍的。

3月13日 晴

今天是星期天，休息。这是平静的一天。

3月14日 晴

把私人物品捆成了两个包送去了。

3月15日

万里无云。今天中午与第三十四联队交接了警备等工作。举行了南京自治政府成立仪式。<sup>①</sup>舰载机编队飞行，以示祝贺，场面盛大。洗了准备归还的物品。理发。收到了弘1月28日寄出的信。

3月16日

万里无云，继续着明媚的好天气。上午10时开始检查携带的武器和被褥。下午由高木少尉率队外出，我没有出去。从3月1日起，33人晋升为上等兵，8人晋升为伍长。

因为周家宅战斗，师团长阁下授予奖状。不知道中队是否于18日出发。规定本日是取信的最后一天。（武器检查结果略）

---

① 原文如此。

3月17日

准备出发。下午进行军装检查。

3月18日 晴

早上6时30分起床。8时20分,联队本部和第二大从铁道部出发,前往下关。在码头前接受宪兵的随身物品检查和卫生部的检疫。下午3时登上“伏见”号。可能是27日上陆吧。

和田村的战死者有:加地正一、高原末义、藤原直、今井清、合田庄吉、川上政义、大西直一、大广贞光、宝田与一、菰田木一、久本伸义。

3月19日

在平静的扬子江上航行。心情变得极其平静。碰到太平君。夜里有浪花节的余兴。

3月20日 阴

有点变天了。洗澡。晚上船摇得很厉害。到了外海了吗?

3月21日

虽然不是很大的浪,但可能是因为浪比较急,船晃动得很厉害。没日没夜地只是安静地睡觉。晚饭没吃,发了橘子、葡萄味糖果和甜果。

3月22日 阴

醒来发现波浪平静了。9时左右来到甲板一看,发现船正沿着五岛列岛往东北方不断前进。傍晚能到关门海峡吧。时速好像达到十海里以上。看不到同行的“朝香”号。整理了随身携带的钱,一共是30日元47钱。下午5时许,通过关门海峡,在两公里以外停了下来,和“朝香”号会合。待在船里往往就分不清白天和晚上,变得混沌起来。凌晨1时去洗澡,然后开心地上床睡觉。



3月23日 阴

第一次感觉到了濑户内海的美丽。4时左右到达似岛。吃惊地发现有很多政府征用的船只。能够看到对面的广岛。进入内海以后,来往的船上的人都互相招手欢迎我们。白天执勤。4时30分下锚。发了啤酒和金鸮牌香烟。

3月24日 阴转晴

早上6时起床。带上了快餐。9时开始,在似岛检疫。大约每30分钟检疫60人一组,因为人一个接一个地来了,后来就每15分钟检疫一组,进展神速,到7时就结束了。很久没看到普通的日本人了,说不出是什么感觉。24日检疫。

3月25日

因为马匹的检疫还没有结束,所以在似岛海停泊了一天。洗衬衫。借了个收音机来打发无聊的时光,很喜欢听后方的消息。

3月26日

下午6时左右从宇品海出发,向坂出港航行。应该在4月3日举行退伍仪式。下达了关于凯旋时的注意事项。

3月27日 阴

9时30分在坂出港开始上岸。在填海造出的广场上休息到了下午1时。野口先生来了,所以正好请他转告家人,我已经平安返回了。我想现在母亲一定很放心了吧。看到沿途那些见到我们的身影就忍不住哭泣的战死者的遗属,感慨万千。下午4时入营。

(下略)

[《恐怖的战争——上海事变:田中政市阵中日志》,

私家版,1999年6月。]

(庄倩 译 雷国山 校)

## 4. 东武夫阵中日记

**编者注：**东武夫，1913年7月12日出生，日军第十六师团第三十旅团步兵第三十八联队第十一中队士兵。1938年10月6日在大别山战斗中阵亡。

**(前略)**

**(1937年)11月12日**

军用船只一直不断地向南航行着。风平浪静，船只平稳，不知道驶向何方。

**11月13日**

从上午8时30分开始，在甲板上听寺前少尉讲授有关防毒的课程，还练习了军歌。中饭后开始担任卫兵勤务工作。军用船只还在向南航行中。

下午5时左右，护卫舰发出通知说：“今天晚上要到扬子江沿岸，因此要严加警戒。”

晚上12时左右，船只到达了扬子江入口，抛了锚。

**11月14日**

凌晨5时起锚，船只渐渐地沿着扬子江逆流而上。

正午时分，船只继续沿着扬子江逆流而上，到了一个无名地开始抛锚。大家长时间等待着下船。

卫兵交接换岗。

直到傍晚也没有下达下船的命令，又要让我们在这非常狭窄的船舱里过一夜了。



## 浒浦镇(登陆·行军)

11月15日

沉闷的夜晚过去了,天已大亮。做好准备待命。

没有下船的命令。令人多少感到焦虑不安。禁止上甲板。船只还在距离上海上游30里的地方停泊。

到下午5时,听说中队也许会在7时左右下船,因此必须带上装备待命。

晚上7时,中队全体在甲板上集合,听中队长的训话。在夜幕下中队长的训话实在是威风凛凛。

到了晚上9时也没有什么命令。10时左右来了一道命令:不下船。

11月16日

从晚上8时起开始登陆。一下船,便看见陆地上挖有散兵战壕,有迹象表明敌人抵抗过先头部队。敌正规军的尸体相互重叠地躺着。

登陆的地方叫浒浦镇。

到了中午12时30分左右,被允许利用附近的房屋休息较长的时间。

11月17日

一边揉着困乏的眼睛,一边吃着冷饭,毫无滋味。

再者,墙壁外还有尸体,臭气熏鼻。因为下雨,地上满是泥,走起路来也很困难。这是一幅多么艰辛的战场风景啊。

由于各队还没有到齐,所以不能前进。在当地逗留了一天。

11月18日

部队在雨中行军,向着目的地进发。

道路很差,脚上沾满了泥巴行进着。简直就像泥田一般,走起路来非常困难。

大约行军走了三里之后才宿营。

### 11月20日

在雨中行军没有休息。凌晨1时,到达目的地常熟。

大休整了五个小时。虽然这里是一个繁华的市镇,但也遭到了轰炸,房屋遭到了破坏,一幅千疮百孔的惨状。

雨还在不停地下着。

### 11月21日

依旧在雨中行进。在泥泞中带着帐篷行军非常艰辛,甚至眼泪都要流出来了。

下午6时左右,到达了宿营地。

### 11月22日

自登陆以来持续不断地下着,给我们的行军带来十分辛劳的雨终于停了,今天是少有的晴朗天气。

正当大家以为6时以前不会出发的时候,同时接到两个命令:一是凌晨3时起床,二是3时50分出发。为了赶上前线作战部队,进行了强行军。

下午2时左右,渐渐地到达了战斗很激烈的地方。我们中队立刻加入了前线的作战。

晚上7时左右,战斗停止了,到达了宿营地。

不管怎样,有独立任务的中队必须严加警戒。

### 11月23日

早晨6时20分出发。

尽管昨天以来攻击了敌人,但他们进行了顽强抵抗。大约攻击到离敌人1000米的时候,夜幕降临。于是当天晚上整夜与敌人对峙。

当天中队阵亡者有高木曹长等五人,受伤者有六人。

### 11月24日

虽然在一个小村子严加警戒,但是敌人的子弹无论白天黑夜都呼啸飞来,丝毫无法入睡。



但是,自夜里 12 时左右起,敌人竟不可思议地沉寂了下来。也许是利用夜间退却了吧。12 时以后,一声枪响都没有听到。

### 11 月 25 日

早晨 5 时 30 分起床。上午 9 时 30 分,随联队本部之后前进。

敌人终于有了退却的迹象。中队本部和联队本部开始了共同行动。

### 11 月 26 日

凌晨 4 时起床。

虽然在第一大队长的指挥下前进,但还是接到应该确认前进的位置的命令。立刻指挥下属分队前往联络,然而在前去联络的途中进入敌占区,进行了一番苦战。

总算逃出了劫难,请求本部立即报告。

从上午 10 时左右展开了一场激烈的战斗。

到晚上 7 时左右,虽然不断有枪声,但是到了黄昏,敌人在附近留下了许多尸体后退却了。

友军战死者 25 名,受伤者 56 名。

从晚上 7 时起,小队担任警戒任务。

## 孤立的山地(通往南京之路)

### 11 月 27 日

上午 9 时 30 分,解除了警戒任务。上午 10 时出发,向无锡前进。

途中的村子里散乱着很多敌人的尸体,对此感到震惊的同时,也感到痛快。

下午 5 时左右,到达了期盼已久的无锡,在该地宿营。

各店铺储藏很多商品,应该说补给物是极为丰富的。

### 11 月 28 日

在该地逗留警戒。

**11月29日**

上午9时从无锡出发。渐渐开始了追击战。强行军真让人受不了。

下午5时左右,听广播新闻说常州已经陷落了。

晚上8时过后,在一个叫礼社<sup>①</sup>的村庄里宿营。

**11月30日**

尽管昨天的强行军十分疲劳,但是今天还必须流着泪继续追击行军。

晚上6时,到达了常州,在该地宿营。

**12月1日**

从常州出发,向目的地前进。在奔牛镇宿营。

**12月2日**

从奔牛镇出发,在位于丹阳南部三公里的一个村子里宿营。

当天的行军一直到晚上10时。到晚上12时才吃晚饭。

**12月3日**

早晨6时30分起床。上午7时30分出发。

下午3时,进入丹阳城内。听说在当地要暂时停留一下。

**12月4日**

停留在该地警戒。

**12月5日**

情况终于发生了急剧变化。仅仅在当地呆了一天就接到出发的命令。

凌晨5时30分起床。6时向南京进发。途中,在良行镇西部两公里

---

<sup>①</sup> 原文如此。似为洛社镇。



的一个无名村子里宿营。

### 12月6日

联队在旅团长的指挥下,成为师团的右翼第一线,沿着通往南京道路的北侧向西攻击前进。第十一中队的我们小队负有独立任务,向联队主力西侧四公里的赵王村前进。

下午5时到达目的地。

有报告说联队主力已经到赵王村之前的村子里宿营了。

当天晚上,作为联队的最前线警戒宿营。实在讨厌独立任务。

### 12月7日

早上7时,在联队主力到达的同时,我中队再次肩负独立任务,目的是让主力的前进容易一些。于是沿着大约有1000米高的山峰前进。高山叠嶂,山上全都构筑着散兵壕,好像有相当多的败残兵在射击。子弹“嗖、嗖”地从我们的头顶上飞过。

这座山很险峻,仿佛是十津川的山脉。

下午3时左右,完成任务之后向着联队主力前进的方向进发,与主力会合。

从下午4时起,战斗打响了。尽管到了夜晚,敌方也很顽强,没有退却的迹象。第十二、第九中队自傍晚6时起就一直与敌方持续对峙。我中队虽然一直处于待命状态,但没有接到作战命令,在一个村子里休息。

敌人的炮火就在眼前闪闪发光,一派激战的情景。

### 12月8日

到了早上6时,总算接到前线需要增援的命令。早上7时,加入了前线战斗,枪炮的射击更加猛烈,但是,在散兵壕里持续顽抗的敌人似乎并没有受到太大的打击。一到了天亮,敌人的子弹就不断地飞射过来。

上午10时左右,敌人的枪声渐渐稀疏,乘着这个间隙我们果敢地向第一线阵地发起攻击。小队长拔出刀精神抖擞地突入敌阵,其他人也不

甘示弱,紧随其后冲了上去。阵地中有五六个来不及逃跑的敌兵,他们好像自暴自弃,似乎已经放弃了逃生的念头。向他们乱投手榴弹,爆炸十分可怕。

总算跑过阵地间的地带,冲入敌阵地一看,敌人的主力已经向山谷间退却,一片混乱。一齐向他们射击,予以沉重的打击。第一线阵地于上午 11 时完全被我夺取。

接着又奔向第二线阵地,开始进攻。

虽然到了下午 4 时,但敌人还没有退却的迹象。至傍晚时分,野战炮向前推进,以确保阵地,并持续向敌人发起集中攻击。就此,敌人像是沉寂了。

当晚,将在高地上待一个通宵。冷得直发抖。不知等到何时天才明啊。

### 12 月 9 日

上午 8 时左右,我夺取了敌人昨夜以来的抵抗阵地,开始追击。

主干道上,主力部队在前进。我队为了警戒右侧,沿着××山右侧狭窄的道路前进。因为友军追击得很快,敌人似乎没有时间抵抗,退却了。看到敌大部队在两公里远的前方撤退,也确实不容易。

晚上 6 时左右宿营。

到南京的直线距离只剩下三里多了。据说耸立在前方的山峰下面就是南京了。

由于已靠近了期盼已久的南京,所以全体人员士气高昂。

### 12 月 10 日

什么时候进入南京呢?也许每一个人都在心里暗自幻想着进入南京城吧。

早晨 6 时 50 分列队。7 时 30 分从宿营地出发。

大约在前方两公里的地方有敌人。从上午 10 时左右又开始了战斗。

敌我双方的枪声阵阵。到了日落时分,敌人还没有撤退的迹象。



大队做好明天的攻击准备,彻夜保持着攻击态势。

半夜后冷得让人受不了。

### 12月11日

早上7时30分开始攻击。

从上午10时左右到中午,战斗十分激烈。下午乘着敌人的射击稍稍减弱之机,突入第一线阵地,一齐向败退的敌人射击,将其击毙。我军好像有七八人负伤。

尾崎伍长最终死在尧化门,不禁表示哀悼。

下午2时,突破了敌第二线阵地,接着转向第三线阵地,呈攻击态势,抵达了敌抵抗线,此时是下午5时。当天晚上,只盖了条敌人丢弃的毛毯,一夜都冷得发抖,直到天明。

晚上11时左右,每个人领到了七支香烟,时隔两周后又能吸上香烟,真是说不出的滋味。

### 12月12日

上午8时,转移了阵地,复归大队本部。立刻构筑完成了新阵地。到了中午,我队又接到归属联队本部的命令,于是,中队立刻复归联队本部,与联队一起,成为旅团预备队。

向南京和平门前进。途中有敌人坚固的阵地,第三十八联队的一部正在对其进行攻击,无法前进。中队在兴卫村宿营。

凌晨2时左右,因为有猛烈的夜袭,中队立刻后退到后方两公里的地方,担任护卫野战炮队的任务。

### 12月13日

凌晨3时,为了与在尧化门宿营的野战炮队取得联系,只有第一小队再次后退到两公里的后方,与野战炮队进行联系。时间为凌晨4时左右。

早晨6时左右,在回中队的途中,在××高地与大约500名敌败残兵进行了交战,双方展开了一场大激战。大约用了一个小时将其击退,

并固守该地，严加警戒。

战斗激烈进行的时候，小队长似乎下定了决心，向小队全体人员作了如下训示，以鼓舞全体人员的斗志。

“如果敌人突然冲进来，也决不能丢掉这个阵地。全体人员应该并肩而死。”

感到这话说得很悲壮。

也许就是在这种时刻，谁都不希望生吧。当想到这或许就是最后的墓地时，大家都为了点缀人生中圣洁的最后场面而努力奋斗。

大家已经什么都不想了。在这紧要关头，全体人员都一脸的严肃，并且努力配合，击退敌人。这很有效果，不！也许是上天的保佑吧，能够击退数倍于己的敌人。全体队员彻底脱离了险境，大家兴奋异常。

在本次战斗中没有一个人阵亡，只有三名伤员，可以说这完全是一个奇迹。

下午开始扫荡附近的居民村庄。下午没有发现敌人的踪影。

晚上7时30分，开始返回到后方两公里处野战炮队所在的尧化门，大家宿营在同一个地方。

## 南京(入城)

### 12月14日

早上7时出发，逐渐向南京太平门前进。途中一切平安。俘虏了20名败残兵，将他们刺杀了。

下午2时，到达了盼望已久的南京城外。在城外等待了许久。

到了晚上7时30分，总算决定在城外的下关宿营。

到达宿舍已经是晚上9时了。刚要上床躺下，隔壁就立刻发生了火灾。眼看着火势不断在扩大。最终避难，移动了两公里左右，宿营在支那的仓库。

### 12月15日

早晨6时30分，大家揉着惺忪睡眼愉快地起了床，盼望着入城。



天气也非常晴朗,完全是一个入城的好天气。

正在等待入城的时候,得到大队的命令,不入城,而是去距离南京约四里的仙鹤门担任警备任务。又不让去南京城内看看,大家都垂头丧气。后退到两三天前曾展开过激烈战斗的仙鹤门,在该地进行警备。

该地有无数具敌人的尸体,臭气熏天。

#### 12月16日

在向上级报告情况之前,一直在该地警备。还整理了宿舍,处理了死尸。吃了一番辛苦。

#### 12月17日

自出征以来,直到今天才收到妻子的来信,思念之情油然而生,把信反反复复地看了好几遍。

但是一想到自出征以来三个多月里只收到这一封来信,心里就感到窝火和不满。

#### 12月18日

就这样无所事事、毫无意义地度过了这一天。

看到周围的小山上被积雪覆盖。

#### 12月19日

整个一上午,一部分人去扫荡了,可我由于有点感冒就留了下来。从中午开始就去附近的村庄征缴物资,但收获甚微。

从下午4时开始就一直在值勤。

晚上6时,窪田上等兵、前口一等兵两君新编入到我们分队。

#### 12月20日至12月23日

这期间一直待在该地执行警备。

23日这天,第一大队的先遣者到达了。向其报告了诸事项,进行交接准备。

**12月24日**

上午8时列队。总算向盼望已久的南京进发了。

下午3时,隆重地进入城内。

**12月25日**

终于……从这天起,在经历了过去长达一个月的跋涉和战斗的洗礼,总算在南京城内静静地休养了一天。

**12月26日**

无特别事项记载。

**12月27日**

无特别事项记载。

**12月28日**

无特别事项记载。

**12月29日**

无特别事项记载。

**12月30日**

无特别事项记载。

**12月31日**

马上就要迎来新年,战场上也相当忙碌。清扫、整理、准备饭菜等等。

我为了砍松树做门松,沿着南京城墙边的群山走了两个多小时,终于到达了一片松树林。砍了两棵松树回到宿舍。在门前装饰好门松,增添了一层浓厚的新年气氛。

这样,迎接新年的准备工作全部结束了。



想到昭和 12 年这多事的一年就要在今天过去时,不禁感慨万千。

## 昭和 13 年

### 南京(逗留)

#### 1 月 1 日

在敌国首都迎来新春佳节感到十分特别。

上午 8 时举行遥拜仪式。结束后,由队长进行新年头一次训话。

在战场上体验到了些许新年的气氛。

#### 1 月 2 日

今天没有什么指定的活动,一整天都在室内,百般无聊。

下午 3 时左右,令人恼火的是敌人的飞机来袭(五架飞机编队)。敌机出现在南京上空,遭到了友军的射击,没达到目的就飞走了。绝对不能大意。

#### 1 月 3 日

休养。

#### 1 月 4 日

上午 8 时 30 分列队。到城外下关打扫战场,也就是去处理敌人的尸体。扬子江岸边尸体遍地,令人吃惊。用汽船搬运死尸,投入扬子江的江心。仅我们处理的尸体就约 2 000 具。

过了下午 4 时,清扫结束,返回宿舍。

下午 5 时左右,代议员江藤将军到访中队。

#### 1 月 5 日

一上午,为了与弟弟见面,我去了第二大队的警备地,可是没有搞清楚他在哪里。

另外,为了见野战炮队的山本文雄君,寻找了该部队,还是没有搞明白他在哪里。很遗憾没能见上一面就回来了。

**1月6日**

一上午什么也没做就过去了。

担当江门<sup>①</sup>卫兵。

**1月7日**

卫兵换岗,回到宿舍。

**1月8日**

一上午进行了扫荡,可我闲得无事可做。

从下午开始担当部队的卫兵。

**1月9日**

无特别事项记载。

**1月10日**

无特别事项记载。

**1月11日**

与须藤军曹一起去参观位于紫金山麓的中山陵途中,得知了第二大队的位置,见到了弟弟。

正午12时,到达了中山陵。

真不愧是受到百姓尊敬的支那总理的陵墓,相当气派。

大约休息了一个小时,返回了宿舍。

往返行程约有四里半。

---

① 原文如此。似为挹江门。



1月12日

担当卫兵(和平门)。

1月13日

尽管担任卫兵,可由于得知野战炮队就在不远处,所以想见一见山本君,与他谈谈过去的战斗和其他很多事情。当我满怀信心地询问该队,打听山本君的情况时,却十分震惊!听说山本君已经战死了。

一时间我怀疑起自己的耳朵来,无从得知真实的情况。听到这个消息,感到自己因失望而差点昏厥过去。

我不禁叹息,啊,这是多么捉弄人的命运啊!

无奈只好立即回到卫兵所。

下午4时卫兵换岗后回到宿舍,心情不佳。

1月14日至1月27日

无特别事项记载。

1月28日

一上午都在进行演习。

中午,联队本部及第二大主力出发去其他地方。目送他们出发。

下午2时起举办娱乐会,大家很开心。

### 上海·大连(转战北支)

1月29日

清扫各个场所。

夜里,发现一伙人在赌博,他们受到了处罚。

半夜12时,非正常集合。

1月30日

渐渐地,出发的时刻到了,将要离开敌首都南京。

早上 6 时 30 分起床,7 时 30 分从宿舍出发,去下关车站。

上午 10 时发车,向上海行进。晚上 7 时到达了苏州,在车站过夜。

(下略)

[东武编《山地·东武夫阵中日记》(非卖品),

私家版,2002 年 10 月 6 日。]

(叶琳 译)



## 5. 田中直幸阵中日记

**编者注：**田中直幸，日军第十六师团炮兵观测兵。这是他以书信形式写下的日记。

(前略)

大明寻常高等小学校长、大明青年学校校长渡边丰先生：

(中略)

南翔不久也被攻克(记得是11月11日)，然后我们接到命令，说要经南翔向嘉定前进。在迁移炮兵阵地时，由于炮车和弹药车在雨中陷进了泥里，为了把它们拉出来，平常一辆车只需6匹马拉就行了，可现在居然要30匹马加上所有炮手，才一辆辆地把它们拉了出来。我记得很清楚，当时是分队长和炮车长喊口令，他们使出浑身的力气反复喊“一、二、三！一、二、三！”我们大家也都跟着他的口令使劲拉。南翔攻击战结束之后一直都是行军，没有停止过。嘉定和太仓附近的敌人还没等到我们大炮到来就被打垮了，但是敌人一跑，我们的重炮就开始射击，打得敌人落花流水。

在这里，我唐原部队解除了与第十一师团的隶属关系，(11月17日)编入了第十六师团，接着就参加了攻打常熟的战斗。我在观测所里看到步兵的炮队在敌前500米左右的暴露阵地上猛烈射击，但不久就看见炮手一个、两个、三个地接连倒下。但是常熟不久还是被我军攻克了。这时我们碰上了倒霉天气，连日的大雨给我们添了不少麻烦。没有地方可以供马匹休息，只好将马拴在炮车上一天天地挨雨淋。这时各师团都在前进中，我在路上吃冷盒饭时，看见一队人数不明的步兵从后面跟了上来。

我问他们是哪个师团的，他们回答说是第九师团的。过了一会儿再问其他人是哪个师团的，有人回答是第十一师团的，有人回答是第三师团的。我不断问他们第一师团会不会来，回答说不知道。本来我想如果第一师团来的话，说不定我能遇到认识的人，而他们都说不知道，这让我很失望。那以后的一个晚上，我们因为没有地方休息，就取来了稻草铺在地上，像猪仔一样睡觉。等天快亮时，突然天下起了大雨，淋得我们十分狼狈。

我记得从这个时候起，因为部队是急行军，粮食补给都跟不上，只好全部靠征缴来维持。马的饲料也没有，就让它们吃稻子。杀水牛、杀羊，或者征缴猪呀鸡呀之类的来吃，直接煮稻米吃的事也常有。住在一个叫做古里村的村落时，由于没有米，士兵们就轮流用石臼来舂米，舂出米后再做饭吃。这时，天气一天天寒冷，而行军每天仍在继续。我们收不到家乡来的信，自己写好的信也寄不出去，只好偶尔拜托报社记者代为发出去。下一场战斗是无锡。我们参加了这次战斗，并向位于东亭镇的敌人阵地展开攻击。记得最清楚的就是我们当时距敌人阵地太近了。（11月25日）在距敌人只有950米的地方射击这还是第一次，距离我方观测所恐怕也不足200米。我们发射的一枚炮弹准确地命中了敌人的碉堡，那种痛快劲儿我永远也忘不了。战斗结束后我们去查看敌人的碉堡，才知道那是钢筋混凝土浇筑的真正的碉堡，而且就建在桑田的一个角落里。混凝土足有三四尺厚。进到里面一看，只见铁门还是锁着的，锁挂在碉堡外面，机枪手除了拼死抵抗，根本无法逃出去。我们的炮弹很准，一炮射中后，混凝土被炸裂了，铁门也被炸坏，里面有三四具敌军的尸体，尸体附近散落着残肢断臂。有些碉堡是直接由农家的房子改造而成的，在上面设置了机枪射孔，这恐怕是几年前就开始的计划吧。

占领无锡后，我们在当地休整了一天。我发现无锡的街道非常漂亮。不知有多少皇军进入了这座城市，反正在占领的第二天，无论是在宽阔的街道还是在房屋内，到处都是皇军。没来得及逃命的市民们浑身哆嗦着在路边请求皇军饶命，那样子真是可怜。

皇军在接下来的战斗中所向披靡，势如破竹。常州不久也被我军攻克。我们开始经奔牛镇向丹阳进发。捕杀败残兵的愉快也就是从这个时候开始的。杉本仪重君是为了报仇，我的刺刀也开始一刀一刀地吮吸着支



那兵的血。被俘者经常哭嚷着求我饶命。这是支那的正规兵,没什么情义可讲,全都给一个一个地刺死了。有一个敌兵居然用手抓着我的刺刀尖朝我推过来,我对他的勇敢而感到吃惊,但我一扣扳机,他那庞大的身躯就倒了下去,子弹从他的胸部射入,从背部穿出,血不断从背部往外涌。

从奔牛镇向丹阳进击时,已经没有道路可供我们炮兵前进了。在迄今为止的战斗中,许多马或死在战场上,或病倒了,数量较登陆时已经减少了大约40匹。要靠这么少的马拉上全部车辆走自己铺设的简易炮车道已经不可能了。不得已,各中队都把半数的车辆留在了奔牛镇,只带上了两门炮,然后急急忙忙奔赴南京攻击战了。从奔牛镇到丹阳本来只有七里路,但因为走的是河边漫长的斜坡道,结果这点路程居然花费了我们三天时间。路况之差可想而知。

丹阳以后的路况开始好转了。我们要从这里经句容往南京前进。到了这里后才离开了泥泞地带,进入了像是战场的连绵丘陵地带。尽管也有坡道,但不是什么陡坡。记得当时我看着山丘上的松林,它东一块西一块地分布着,与国内的山很相似。道路很结实,感觉不错。所到之处的桥梁全被敌人破坏了,这让我们很伤脑筋。有一个叫汤水镇的宁静的地方,它的四周被长满松树的小山包围着,难得的是这里有温泉涌出,有好几处都可看见白色的热汽往外冒,汤水镇也许就是因此而得名的吧。这里还有步兵学校和炮兵学校等,建筑都很气派。尽管前不久这里刚刚作为战场而成为一片废墟,但是可以想见,当没有兵戈铁马的时候,这里曾经是多么的繁荣啊!附近筑有许多坚固的阵地。

我们终于接近南京了。前线传来了炮声,南京攻击战已经在一线展开。此时为12月10日正午刚过。

自从陆家转移炮阵地,开始追击作战以来,时间正好是一个月整。其间虽然也有常熟、无锡的战斗,但是这次南京攻击战却是山地战,它同之前的平原作战相异。往前望去,能看见远处的紫金山。好像就是在这个时候,一队汽车追上我们部队并超越了过去,我看见一辆汽车上有军司令部的标志,一定是朝香宫殿下要去前线吧。他以尊贵之身冒着枪林弹雨亲临前线指挥作战,真是令人感动。这次对敌国首都南京发起的攻击战,必将成为光耀我国战史的第一个辉煌战例。我们心怀无限感动,



在紫金山麓的孝陵卫布下了最初的炮兵阵地。但当时找不到合适的观测所。观测小队一边侦察，一边前进。第一线已经与敌人展开了猛烈的战斗，子弹在我们头顶上“嗖、嗖”地飞过。好不容易来到了第一线重机枪所在的位置，并决定以此为观测所。“嗖、嗖、嗖”，密集的子弹呼啸而过，示意着这次是南京攻略战。我们设置了炮队镜，然后把中队长从该位置上替换下来。正在这时，正与我并肩搜索敌情的观测小队长野崎少尉被敌弹击中，子弹穿过他的右肩章后，从锁骨处向左背脊方向穿入，并达到了肺部。一看他中弹，我就急忙取出绷带帮他包扎，但出血太多，他只说了一句“就看你的了”就牺牲了。此时是下午4时。他真可惜，就牺牲在南京被攻克的前夕，想来他自己也十分遗憾吧。

第二天(12月11日)仍是在激战中度过。敌人的炮弹不断地飞来，但是我们没有发现敌炮兵阵地的位置。不设法粉碎敌人的炮兵阵地，我一线部队就只能面对着眼前的城门寸步难行。于是各炮兵部队争先恐后地努力搜索敌人的炮兵阵地。夜晚，由于火光容易暴露目标，因此找不到一个能够睡觉的地方。通信的电话铃也不响了，恐怕通信兵在以前的战斗中还从来没有像攻打南京这么费心吧。敌人的炮弹不断地炸断通信线路。每当这时通信兵们就必须去修复线路。不久，我们得知敌人的炮兵阵地被发现了。当我们的炮弹命中敌炮兵阵地时，当我们终于轰塌中山门时，当我们的一线部队急速突击入城时，我们那种喜悦和激动之情真是难以形容。我们在观测所里高呼“万岁”，接着又互相道贺：“祝贺！祝贺！”此时为12月13日，我们完全占领了南京。值得我们纪念的日子来到了。在这里我要补充一句，我们攻击的正面就是中山门。当陆军的这一荣誉通过电波传达给国内的人们时，想必大家是相当高兴的吧。昨日还是疯狂的战场，而今只剩下了敌人惨烈的尸体。山川、河流和城墙都重归宁静，在阳光下清晰地浮现出来。我再一次欢呼起来，抒发自己在旭日下的感慨。

17日这一天，光耀战史の入城仪式在朝香宫殿下和松井军司令官的主持下庄严举行。18日，又在南京飞机场举行了盛大的阵亡者的慰灵仪式，我捧着小队长野崎少尉的遗骨参加了仪式。如果当时你在报上读到了这则慰灵仪式的消息，你有没有想到我也手捧骨灰参加了呢？



占领南京以后,我们在中山陵驻扎到24日。在此期间,我们参观了敌人的阵地、孙文的陵墓和附近的名胜,还到市内转了转。此后,我们回防到了南京东北方20里的镇江,任务是整備武器和器材,以备日后作战。我们在这里迎来了新年,并一直驻扎到1月21日。其间我们为了取回前次舍弃在奔牛镇的炮车和车辆,前后耗费了五天时间。

1月21日以后,我们被配属给第十三师团,沿着津浦线北上。在寒冷、山路陡峭和粮秣不足的情况下,花了20来天到达了蚌埠,开始执行警戒任务。

(中略)

迄今为止我参加的战斗有:

- |                  |                    |
|------------------|--------------------|
| 一、大场镇攻略战斗        | 自1937年10月2日至同月27日  |
| 二、江桥南翔的战斗        | 自10月28日至11月11日     |
| 三、攻击前进并参加常熟战斗    | 自11月12日至同月22日      |
| 四、无锡附近的攻略战斗      | 自11月23日至同月29日      |
| 五、追击前进并参加南京攻略战   | 自11月29日至12月13日     |
| 六、在南京及镇江担任警备     | 自12月24日至1938年1月20日 |
| 七、追击前进并参加凤阳、蚌埠战斗 | 自1月21日至现在          |

(中略)

华中派遣军

内山本部队转富山(富)部队唐原队丰田队观测小队敢死班

田中直幸

1938年3月9日

[田中长广编《田中直幸支那事变阵中日志遗稿集》,

私家版,1986年4月23日。]

(雷国山 译)

## 6. 糸井手记

**编者注：**糸井，隶属日军第十六师团步兵第二十联队第一大队第三中队，上等兵。这是其战时写下的手记。

昭和12年11月13日离开大连港出航。沿扬子江逆流而上，17日登陆浒浦镇（上海以北数十公里）。我西崎部队担任旅团追击部队的先头开始追击。

此时，友军野田部队攻克了常熟。我们不分昼夜，不顾中支地区特有的河渠及持续的降雨，前进，再前进，一直向前追击。一路上接二连三地扫荡了许多败残兵。11月21日抵达安镇、吼口山（无锡以东约三里）一带。刚到此地就与力量强大的敌军发生正面冲突。当时我中队是部队的先头尖兵中队，因此随即展开进攻。然而，那些敌军是蒋介石的嫡系部队，他们比北支的部队顽强，不会轻易退却。中队也无所畏惧地反复猛攻，终于将其击退。在这次战斗中，荒井松之助一等兵光荣阵亡，松本辰雄、人见惣次、小野太一郎、前田音次郎、池部正治、西田太一郎负伤。

尾随溃逃的敌军追击，次日早上进抵吼口山。该山磐石般横卧于我正面，山上有近500名敌军。我部拂晓对其展开进攻，冲上去率先占据了该山顶，为而后的追击作战扫除了障碍。

在这次战斗中，第三小队长山内义吉准尉高举日章旗逼近山顶，结果在到达山顶时挨了敌军的手榴弹，化作护国之鬼。此外，石田定一一等兵也阵亡了。藤井曹长，伍长藤原保、桥本光治、盐见宪治，上等兵若代数雄、小国丰美、中野嘉一、奥周治、中岛俣一，一等兵谷口角藏（后阵亡）、德冈为次郎、上田夏雄、林重雄、太田梅太郎、谷口哲夫等人负伤。

接着，我中队势如破竹，继续向溃逃的敌军猛烈射击，并一路追了下去。



我们开始进攻早就听说的东亭镇(无锡以东约一里)坚固的阵地,那儿被称作上海阵地或无锡阵地。时间是11月22日。碉堡阵地被友军炮击后炸成了蜂巢状,但从那里射出的弹雨不断造成我众多人员的伤亡。中队连续数次突击并逼近该阵地,均因敌军的猛烈射击无功而返。

终于在第三天即24日,痛下决心组织了敢死队,我中队以人弹冲进正面阵地。敌军拼命用手榴弹和其他各种武器向我射击。经过约40分钟的搏斗,我中队夺取了敌右翼阵地,随之造成第一线敌军的全面动摇。我各方面的攻击均有了进展,直至26日,完全夺取了该地。上千敌军在我中队正面留下近百具尸体后全线撤退,我军立刻追击。经过一路追击,于当天下午进抵我们的攻击目标无锡。呜呼!在这场惨烈的战斗中,上等兵中岛实、早石重治光荣牺牲。受伤的有:第二小队长士渊兼松少尉(后于12月4日因伤死亡),山本清巳军曹,伍长大西重安、吉冈嘉四郎,上等兵川户孙一、池田兼治、片冈政信,一等兵大槻吉藏、上林新司、野口春太郎、古川政男、前田伊三郎。

在无锡度过了百感交集的一天。第二天即11月29日又出发了,再次开始追击。没费什么力就攻下了常州。接着,我部队勇往直前地转向下一个目标丹阳。中队作为尖兵一口气进抵丹阳。沿着河边向前行进,高高耸立于蓝天之下的白塔,越发显得美丽和清晰。丹阳城越来越近了。没想到漂亮的城里还有敌军。在离城约600米处突然落下了迫击炮弹,接着遭到重火器的猛烈射击。在多次战斗中以使用人弹而出名的我中队,镇定自若地开始攻击,逐步逼近敌军阵地。但敌军阻击的猛烈火力丝毫不逊于无锡阵地,中队难以前进。不过我等忠勇异常,不屈不挠地向前推进。就这样端着刺刀冲了上去,最终率先夺取了丹阳城的一角,导致敌军全线溃逃。此时为12月2日。

在这次战斗中,一等兵足立政治郎、井上道次光荣阵亡,受伤的有第一小队长梅原少尉,上等兵盐见万喜夫、八田与一和一等兵福井助三郎。

第三天,彻底结束了城内的扫荡,接着又准备向下一个进攻目标句容前进。我部队迂回至句容左侧,一路边打边走,一直推进到梅塘附近。梅塘和汤水镇共同构成南京的外围阵地,是依托丘陵地势修筑的坚固阵地。我中队巧妙地突破了敌阵地空隙。但我野田部队在汤水镇正面的



战斗打得很艰苦，一等兵岩崎修三在这次突击战中受伤。

12月9日，我们一路眺望着掩隐在紫金山麓的中山陵快速前进，勇往直前！挺进！同时不停地扫荡占有优势兵力的敌军。抵达南京沧波门附近时，敌军从余粮庄附近的阵地向我猛烈射击，中队是部队右翼第一线，因此立刻向该阵地展开进攻。坚守阵地的是誓死保卫南京的嫡系军队，其抵抗相当顽强。

在这天的战斗中，北敬太郎、片冈政信上等兵阵亡，川户孙一、糸井武一上等兵负伤。（川户上等兵后来在野战医院因伤死亡。）

12月10日，依靠我果敢的人弹战和友军适时的炮击，逐步扩大战果。开战时，首先朝位于紫金山麓的中山陵方向进攻，占领中央运动场之后，攻击方向沿着山麓直接转向攻击南京城墙。

10日晚，我们在中央运动场附近的山梁上的房子里经受了一整夜的迫击炮轰击。次日即11日天一亮，就开始进攻固守在国民政府要人林森官邸的敌军。敌军的防线从左侧第四中队攻击的正面高地（西山）延伸到我正面的林森官邸，自昨天以来就执着地试图抵抗。特别是我正面有国民政府要人、财阀等的私宅。其中，敌军以三层西式建筑的林森官邸为中心进行防守，并进攻我军，战斗犹如巷战，敌我战线犬牙交错。这期间，我中队一直冒着敌军的扫射、狙击、手榴弹、迫击炮弹等的猛烈攻击，最终夺取了林森官邸。来不及逃跑的敌军左冲右突，有的敌军还没意识到我军已夺取了林森官邸，竟然还有背朝着我方抵抗的。他们的狼狽样一言难尽。

在这一天的战斗中，阵亡的有上等兵畑正三，一等兵奥林铁雄、池田吉夫；受伤的有军曹谷川新太郎，伍长盐见宪治，上等兵森松治、志贺平藏、桥本友吉、尾上良一，一等兵马谷政治、小仲宥、松村恒吉、川胜直一、山本光治、北浦吉一、入江仁三郎、高桥健一、柏原定吉。

这天下午到夜里，敌军转为真正的反击，枪炮声通宵达旦。透过夜空还可以远远看见敌我双方在左侧西山高地上的战斗，但可以确信这不过是负责守卫南京的敌军的最后抵抗。

另外，在右侧遥远的紫金山正面，熊熊的火舌映红了漆黑的夜空。伴随着枪炮声可以想象，在这个方向是英勇善战的野田部队。整个夜



晚,我中队边击退敌军不断的反击,边准备第二天即12日的进攻。

12月12日,敌军顽固地阻止我部队从正面攻击南京,我中队转而攻击四方城。意欲死守此处的敌军力图作最后挣扎,但我中队责任感极强,前仆后继地逼近敌军阵地。

经过短暂的一天战斗,我队已经占据了四方城一隅。此时处在右侧前沿的藤井小队突击跃进,经过搏斗,终于利用夜袭夺取了南京最后的阵地。尽管是夜间,敌军仍然用迫击炮集中轰击被我夺取的四方城,但我对敌军的反击已有防备,确保了占领的阵地。

次日即13日凌晨,接到攻占了南京的捷报,众人欢呼雀跃地前往中山门。看啊,在南京城墙高达十几米的城门上,写着一行白色大字:昭和12年12月13日凌晨3时10分,大野部队占领。日章旗在城头飘扬。

啊!我大野部队在全军中率先占领了中山门!

万岁!那种喜悦,那种激动,迄今的辛劳都获得了回报!

天皇陛下万岁!母亲大人,您的儿子出色地为国效力了。这场面令人感慨万千,禁不住流下激动的热泪。中队代表西崎部队占领了这座城墙。敌国首都南京城就这样终于完全在我掌握之中。

在这次战斗中,伍长川边清、大槻政一和一等兵吉田繁雄、上田久吉阵亡;上等兵谷口正治和一等兵大垣元治因伤死亡;上等兵桂佐一、糸井义治、荒木芳郎,伍长太田和夫和一等兵大槻和三郎、津根茂夫、奥村重雄、松尾富士雄负伤。

自此以后就是警戒和扫荡,作为光荣的朝香宫军司令官殿下直辖部队,担负警备之责。

回想我中队,在大显身手的中支南京攻略战中有21人壮烈阵亡,63人负伤,其奋战情景值得缅怀。如今战事已经过去,大家士气高昂地在期盼着下一次任务。在南京城迎来了新年。

[富知山步兵第二十联队第三中队史编辑委员会编《富知山步兵第二十联队第三中队史》,富知山步兵第二十联队第三中队史刊行会,1982年11月17日。]

(罗文文 译 罗萃萃 校)

## (二) 第十军

### 1. 梶村止日记

**编者注：**梶村止，1906年4月11日出生于久留米市，1937年8月应征入伍，任野战重炮兵第十四联队第一大队第二中队观测小队长。

(前略)

(1937年)11月6日 阴

在东支那海中央持续航行了一天。上午传达了第十军司令官柳川平助中将的训令。下午船有些摇晃，没有活动。

陆军御用船“热那亚”号(所属日本邮船)概况：

总吨数：6 784.88 吨，

纯吨数：4 894.45 吨，

全长：438 呎，

宽：53.08 呎，

最大吃水深：29.08 呎，

速度：11.5 节，

船员数：75 名，

船长：田村满雄(神戸市须磨区磨本町一一三之二)，

一等大副：肝付龙二(神戸市林田区重池町一之一三七伊地知方)，

轮机长：马场亮太郎(神戸市葺合区宫本通六丁目一之三)，

一等水手：星二郎(横滨市神奈川区上文町三三)，

事务长：赤熊一郎(东京市中野区住吉町五六)，

无线电台长：桥本一三(东京市目黑区原町一四〇七)。



11月7日 暴风雨

据昨天傍晚的新闻：“第一批船队在海军部队的支援下完成登陆。”大队长及其他船员禁不住高呼万岁。

天亮时船队已经过了四冲山的集结地，一路向金山卫方向航行。北风掀起的海浪猛烈地撞击着船舷。

又收到了一条新闻：“最前线部队在到达黄浦江沿岸后离开上海，现在前进到距上海九里的地方。”船队已进入杭州湾，海浪汹涌。

上午11时在距金山卫2000米的近距离处抛锚。因风浪过大，停航半日。给家里、学校、本村及小山氏写信。

静海附近的舟行路(诗,略)

悼念战死的叔父端山顺三郎(诗,略)

杭州湾北岸金山登陆作战(诗,略)

11月8日 阴

终日等待。从望远镜中看到第一批船队的最后一部分好像是正在登陆的运输队。继续作诗。下午开始巡查值班。夜里收到海军发来的敌机可能来袭的情报，半夜12时30分巡查。

11月9日 晴

早上6时在船上的大厅集中，讨论本日登陆的问题。谈得最多的是船上的军需物资。一直谈到傍晚时分。开始锻炼身体，做体操。

突然改由上海登陆

11月10日 晴

在郁闷至极的时候，突然收到了迅速赶往上海的命令。可能是所有船上的军需物资不可能卸在此地吧？当初的作战计划出错了么？不得

不重新写信吗？

停留在距杭州湾金山卫 2 000 米处整整两天了，现在却要与它告别了。

由于先遣部队的前进速度异常之快，目前已对上海形成了包围圈，因此认为没必要强行将船上的军需物资卸下后上陆的决定绝对是妥当的。

我们的船绕过浦东半岛航行。美国军舰经过。上午 10 时 30 分进行射击训练。下午 1 时 30 分持枪训练。下午 3 时 30 分到达扬子江。江水依然浑浊。下午 6 时暂时停泊在吴淞口待命。从上海方向传来了炮声。

今日洗了澡。

#### 11 月 11 日 晴

“千鸟”号、“初雁”号、“雁”号、“真鹤”号、“鹤”号、“鹊”号、“隼”号、“有明”号、“鹭”号、“白头鸟”号等众多水雷艇在我们运输船周围警戒。浦东和南市方向的枪炮声不断。

据最新新闻，昨日以来对浦东包围圈内反复进行了毁灭性的轰炸。战场就在眼前，今天还不能登陆？其他船只已进入黄浦江，此次又要殿后吗？

上午，队长带领大家进行射击训练。演习中队长为市原少尉，我还是从事观测小队长的本职工作。下午训练投弹。

傍晚时分，看到上海上空火光冲天，浓烟滚滚。晚上 8 时接到明天早上 7 时向上海航行，并在码头登陆的命令，停在此地的最后一条船也开始忙碌了起来。

#### 11 月 12 日 阴

早上 7 时 30 分从吴淞海上起航。在过去的几天里为了在敌前登陆，黄浦江左岸成了战场，不断出现伤亡，听说这里也是饭岛部队长战死的地方。河岸筑起了堤防，据说整整攻打了一个星期。

我们的船正朝总领事馆前的花园饭店等中央地带方向航行。在旗



舰(巡洋舰)“出云”号的四周布满了防鱼雷的网。激烈的炮声仍从浦东方向不断地传来。在花园饭店方向的一片高楼中,爆炸后的烟柱冲天而起,看上去比八幡制铁所附近冒出的浓烟还要浓烈。拖有“百万皇军登陆杭州湾”大幅标语的巨大气球飘浮在空中,这是为了震慑敌人,使其狼狈的最佳手段,同时也是为了让我们安心作战吧。

我们在邮船码头登陆。从正午开始,用了一个半小时的时间将船上的军需物资卸下来。下午把马匹和粮草卸下。大队开始向前推进,已经是晚上8时了。下午4时下起雨来,卸货作业很艰难。走了一里半路,经过平凉路、定海路,在东洋纺织公司裕丰支那人宿舍宿营。

计划在两天后向杭州方面前进。

#### 11月13日 晴 阵雨

正睡懒觉的时候,命令来了,让我们负责分发昨天夜里卸下的粮食。结果,中午带领大行李队的26辆车和30名勤杂兵去了日本邮船码头。路上看到了越南人巡警,感到很新奇。这一带已成废墟,被战争破坏殆尽。搬运了两趟,下午5时后结束了今天的工作。计划明天向松江方向前进。

#### 11月14日 晴 (行军第一天)

早上6时起床。雾很大。迅速做好了出发前的准备。上午9时出发。一边望着浓雾笼罩下的上海一条条已经成为废墟的街道,一边行进,铁蹄声听起来清脆悦耳。一小时后在日本邮船码头前做短暂停留。

一进入日本人街,马上就感觉到了活力。成群的日本士兵站在店门口前,女人也来到兵荒马乱的街上干活。真羡慕在此地住宿的士兵。难道我们野战重炮兵部队总是只有在偏远的农村宿营的命?过了日本人街区,看到的是被破坏得完全如同废墟的情景,家不像个家,只剩下砖瓦,还能看到燃烧的痕迹。由此可以看出友军是如何愤怒地给予沉重的打击的。过了中山路就来到了郊外,下午5时在龙华镇附近周镇巷的田地里宿营。

被命令巡查全联队。晚上9时向第二大队长、露营司令官田中少佐报告。从步兵部队哨位出发,沿步哨线巡查。结果到晚上11时30分也

没巡查完,只好回去了。

晨雾中告别被毁灭的上海城。

### 11月15日 晴 (行军第二天)

野外露营冷得让人受不了。早上6时起床,在黑暗中吃早饭,8时出发。

郊外菊花盛开,显示出秋色独有的魅力。红叶点点,让我觉得这里与国内的秋天没什么不同。沿淞沪路行进,路过吴家巷和有名的曹氏墓园。人们把散乱的尸体集中到上海普慈疗养院和园艺学校里。经打听才知道在这个地方,敌军派了一个旅团的兵力把守。友军阵亡了两名军曹和两名上等兵。抓到400多名俘虏,彻底击退了敌人。

天黑时还在继续行军,直到晚上7时30分才在车墩镇停了下来。由于太疲劳的缘故,睡得很沉。

米店的二楼有一间装修甚为豪华的房间,脂粉味扑鼻。

### 11月16日 阴转雨 (行军第三天)

早上8时出发,沿着松江的铁路线前进,经过明星桥站附近,一进入新东门便进入了松江城内。雨下得很急。

来到敌陆军第八十八师司令部原址。开始休整,准备晚饭和明天的早饭。这里有一个游泳池,用池子里的水做饭。发现一个兵器库,里边有各种各样的枪支弹药,第一次看到了少见的汤姆开花弹,算作礼品将其据为己有了,还拿了一把短刀和一把枪刺。出发命令始终没来,原地宿营。要通过距此地一里远的黄浦江军用桥梁还需要时间。

整夜下着冷冷的秋雨。

### 11月17日 雨 (行军第四天)

依然待命。从早上起就开始等待命令了。中午去500米远的松江县立师范学校内吃饭。据说船只现在还不能通过军用桥梁,所以今晚还得原地宿营。以为真的不走了,结果下午2时接到马上出发的命令。

在学校的图书馆里看到入学考试题,全都是国民党的方针,国民党



的方针就是抗日教育。对照答案可以看出学生回答得相当不错。照片显示这是一所男女都有的混合学校,学校有各种各样的表彰,以期实施全面而彻底的教育。卫生小组的五六个女孩子在一起照了一张像。还有运动竞技方面的奖状。

细雨不停地下着。快要过军用桥了,先吃晚饭。河有100米宽,车辆要靠船渡过去。从晚上8时50分开始渡黄浦江,到晚上10时30分后才结束,有两辆车没能过江。非常感谢工兵队的辛苦工作,搜寻和准备渡船及器材花了两天时间。

到松隐镇约两里半路,我们彻夜行军。由于去那里的路极其难走,所以中队走得乱七八糟。凌晨4时30分,大部队集结在一起吃早饭。我在等待吃饭的工夫,就坐在椅子上睡着了。

#### 11月18日 阴转雨 (行军第五天)

早上8时出发,一路艰难行军,好不容易到达了枫泾镇。吃过晚饭马上又开始了夜行军。期待着明天能进入阵地勇敢战斗。才走了一里路,前边的队伍就被命令停止前进了。终于在民宅宿营了,这下可以把缺的觉补回来了。

当初在枫泾镇接到的命令是让我们在今天到达距此地有七里路程的永兴镇。身心疲惫的同时,也极其担心跟在中队后边的车辆。

#### 11月19日 雨 (行军第六天)

为了集结中队,停下来等待落在后边的部队。下午4时追上了第一中队走在后边的部队。前方的桥梁坍塌了,临时架桥困难很大。有一个狭窄的通道勉强能通过,车辆通过这里十分困难。而且战车队也过来了,这就更耗费时间了。一直到晚上9时30分才通过这里,然后直奔嘉善,并在那里宿营。

前天出发的上等兵高木、东原回来了。正准备在民宅好好睡一觉的时候,半夜12时30分左右,大队长突然造访,迷迷糊糊中接到了新的命令,命令明天早上6时前到达塍汇。于是部队马不停蹄地又开始了夜行军。

风雨交加,冻得人发抖,可以说没有比这一夜的行军再冷、再辛苦的了。

今天在一个角落看到了妇女和孩子的尸体,真是感慨万千。一个两岁光着身子的天真的孩子就那样倒在母亲的身旁,惨不忍睹(火野韦平在《土和兵队》中所写的就是指这种事)。附近还有日本兵的坟墓,上面插着国旗,放着一顶钢盔。还看到了几处碉堡。

### 在马背上与睡魔战斗

11月20日 雨 (行军第七天)

数日来拖着疲惫不堪的身子在寒冬里彻夜行军。尽管骑在马上摇晃颠簸,可仍挡不住睡魔的侵袭,身体一会儿向左倒,一会儿又向右歪;一会儿清醒,一会儿又在梦中。当我拼命追上前边的马,打算继续往前冲的时候,却因前边的队伍遭遇阻塞而不能前进。这时我们的队伍已经过了永兴桥,到达了埧汇的第一线。不能休息,在雨中待命。我与中队长一起徒步去大队本部联络。此时是早上6时10分。道路泥泞不堪,野战重炮兵第十三联队及野战重炮兵第十四联队的车辆挤在一起。我们踩着泥泞冒雨寻找,却怎么也没找到大队本部。天亮后才发现这一带是阵地,最后让中队长先回去,我自己再去寻找。找到了联队本部,向联队长报告后,打电话联系大队,但电话不通。请他们转告大队长,说我们已经到达此地。然后又去寻找大队本部。通信兵也不知道其具体位置,只是说向前走1500米,右边有一个村落就是。找了又找,结果还是没有找到。最后来到了嘉兴的街上,看到第一一四师团的步兵,一队接一队地穿过嘉兴继续前进。我连大队本部的通信班也找不到,很是为难。

11时30分,在我不得已往回返的时候,偶然看到了渡边准尉,这才知道了大队本部所在地。12时10分与大队本部联系上了,大队长特意在那里等我。15分钟后,中队长前来接受命令,然后我们一起回去了。

本夜宿营地设在寺庙,一天来疲惫不堪,睡得很沉。



**11月21日（行军第八天）**

上午休息。为了宿营，下午3时先行出发，去嘉兴安排设营一事。走进一个很大的寺庙，与寺内的人进行交涉，出来两三个僧人接待我们。我们说：“明天把这里做军队的宿营地。”他们说：“谢谢。”在昏暗的光线中，他们带我们一间一间地看了房间。房间阴森森的，甚至令人有一种不安的感觉。当天晚上，我和20名士兵睡在附近的一户人家里，夫妇俩带一个孩子住在那里，借他们的房子休息。

**11月22日 晴转阴（待命）**

早上看到第二大队出发了，我打算马上去看他们住过的赛马场宿营地。正在去的路上，接到今天原地待命无需设营的命令。返回后，我们一整天都出去征缴，下午5时才回来。回来一看，我们还是位于水田附近。

真盼着早点去嘉兴，这对人马的休养来说是最好不过的了。

**11月23日 阴转雾（行军第九天）**

今天早上8时出发，前往嘉兴。坍塌的桥梁由于有工兵修理，顺利通过了。中午过后，我们终于来到了赛马场。广场上有设好的炮场和马厩，非常理想。去附近的宿营地宿营。可能这里原来是当铺，里边的东西应有尽有，简直是目不暇接。

一上午都在喂马，然后让士兵自由外出。每人都搞了一件防寒衣回来，以抵御寒冷。

**11月24日（待命）**

自上海出发以来，由于马不停蹄地行军，粮秣供给不上，再加上一下子拉了太多的东西，结果大队约半数的马都死了。由于大队没有备用马，因此，根据大队命令，我们中队成为配备2门炮的中队，也就是火炮2门、弹药车6辆、预备品车1辆，以及作为代替观测车使用的辎重车1辆。留在嘉兴兵站总部的有观测车1辆、弹药车1辆、预备品车1辆、火炮1门。此外，中队已经在金山留下了火炮1门、弹药车1辆。对留下观测

车一事,担任通信的谷部伍长很不情愿,越是到了离开的时候越是感到不忍心,还说自己白费力气了,所有的功劳都被抹杀了什么的。可这是大队下达的统一命令,只能执行。但凡这种事大都会睁一只眼闭一只眼。作为个人,即使你的意见是正确的,也得服从命令,不能触犯军纪。然而我没想到他有如此大的抵触情绪。尽管他离开部队在社会上待了十余年,可我还是觉得这有悖常识。一切都能顺利地进行,大家都能心情舒畅地投入工作,这很不容易。这件事是出发以来遇到的最令人头疼的一件事。我知道一些小队队员对伍长个人是口服心不服,力气大也要靠人格说话。不过,在今后战斗开始时,但愿能说服他。

### 11月25日 晴 (行军第十天)

天气晴朗,寒风彻骨。早上8时就要向湖州方向进发了。在要离开宿舍的时候,从二楼的仓库里突然窜出火来,火势瞬间吞没了住处,大家先后两次冲进去把东西搬了出来。士兵中有人的装备被烧毁。对放火者应该严惩不贷,是谁干的呢?是因为仇恨还是恶作剧?是当地人所为?是别的部队的士兵?火势凶猛,豪宅瞬间被烧毁,难得安睡一夜的地方顷刻间化为乌有。

向平望镇前进。附近的桥梁昨夜被当地人烧毁,前方受阻,不能继续前进。于是暂时在平望镇张郭桥附近的农家宿营。此时是下午5时。

## 松林伍长负伤

### 11月26日 晴 (行军第十一天)

上午9时从张郭桥出发,由于平望镇的桥梁坍塌,通行受阻。而此时去军司令部的车队从反方向驶来。身为大尉的该车队队长和中队干部在混乱中发生了冲突,悲哀的是,对方是大尉,中队长是中尉,只好让对方的车先行通过。结果车队的车掉进了河里,大家忍不住拍手嘲笑对方。等回过神来的时候,还是用绳索帮他们把车拉了上来,大家的愤怒得以发泄。

在木香浜东边的农家铺上草宿营。



11月27日 雨转阴（行军第十二天）

上午8时30分从木香浜出发。今天要通过三座桥梁，十分困难。一辆卡车掉入河中。在其旁边又架了一座桥，以便通行。桥晃晃悠悠，很不稳，让人提心吊胆。后来听说联队中一名看管弹药车的士兵过桥时与马一起落入水中，还有六匹马溺水而死，幸亏士兵及时逃脱，没有伤亡，这真是不幸中的万幸。

前方部队原地待命，造成通行受阻。变更了预定的宿营地，换成了东迁镇。要在这里停留两天甚至更长时间。是停战了吗？还是在为继续前进做准备？

今天要担任巡查任务，傍晚要巡查各中队的露营地。

11月28日 晴（待命）

今天可以过一天休养的日子，天气晴好。为马更换马掌，没待在屋子里写信什么的，因为此处无法寄信。

夜里12时过后，负责警戒的松林勇吉伍长（观测科下士，我最信赖的人）不知是被败残兵还是当地人用手枪打伤了左手的拇指、中指和食指。去运河南端的村落时经过了一座桥。夜里11时，在值班哨兵换岗时，发现了一个黑影，松林伍长侦察后未发现异常情况。到夜里12时换岗时，黑影又出现了，松林马上掏出枪来从桥上追击到平地卧倒迎战。打完枪内全部的四发子弹后又拔出短刀躲在桑树下，以阻击敌人继续前进。一个人从小屋的左边射击，一个人好像背着油桶逃跑了，还有一个人扑通一声跳进了左侧的运河里。松林伍长的伤势不算严重，只身一人阻止了敌人的放火企图，救了中队全体人员。应该说他不愧是警戒司令，很好地尽了职责。派井手光太郎接替他的工作。

今天用热水洗头、洗脸、洗手、洗脚。

### 时隔20天的沐浴

11月29日 晴（待命）

早上去看松林伍长，送给他一些香烟。他恢复得很好，不过他很伤

心。据医生的诊断,他需要去两里之外的野战医院住院,两周后才能恢复健康。下午2时送他去医院。

前天第一中队的士兵在征缴时被一个可能是败残兵的人击伤(从臀部到大腿的贯通伤)。昨天夜里松林又受了伤,这使得观测小队全体队员愤怒到了极点。认真想想,这也说明国民党的彻底抗日教育很成功,听说江南这里是抗日思想最浓厚的地方。我们已接到内部命令,发现可疑的当地人一律枪毙。

夜里,在送松林伍长住院返回的路上,看到有吉卫生兵和九名干活的苦力一起走来。每人都小心翼翼地把证明书带在身上。证明书写得很有意思:“请充分地使用他们,各位长官可随时枪毙他们。先头部队书。”证明书上的印鉴是“六人组”。这些苦力可帮了大忙,我们在他们回来时又抓他们来扛东西,没有最终的目的地。

值班的特务兵堤久松很能干,特意烧了洗澡水。自上海登陆以来,时隔20天终于可以洗澡了。

### 11月30日 晴 (待命)

白天天气持续晴暖,早上有些寒冷。军<sup>①</sup>正一步步地向南京攻击前进。听说第六师团已在湖州集结,正准备一路向南京挺进。我们大队配属给第六师团。

### 12月1日 晴 (行军第十三天)

从东迁镇出发,经过湖州向窑水桥方向前进。今天早上7时30分作为征缴队先行出发。升山市附近山脉相连,让我想起佐贺县的朝日山,感觉就好像国内的秋天一样。看见五六十具被烧焦的正规兵的尸体躺在路上。山连着山,树木繁茂。

在湖州东门附近露营。在草房下点火御寒。此处设有丙兵站,可以寄信。这也是时隔20天才有的事。借着火光给哥哥、文子、武藤校长(合屋、绪方、井上、山下、税田各位老师)、大藪、丰田、土方、片冈等写了七封信。

---

① 即日军第十军。



驾驶员吉田保上等兵被留在湖州看管留下来的车辆。

**12月2日 阴（行军第十四天）**

从湖州到长兴是七里路。沿途尽是丘陵地带，很久没有这样翻山越岭地行军了。跟爬国内的丘陵一样，在山上吃饭，就像是在远足。难得一见的溪流从山谷中穿行，令人心情畅快！不过与我们相比，徒步行军的士兵们则相当辛苦。

在长兴附近的村庄露营，铺上草睡觉。接到附近有许多败残兵的情报。上海派遣军5日将开始攻打南京，首先攻打句容。丁集团军已命令攻打南京，第六师团即将转入追击，要经过广德向定埠方向追击，在民宅的墙上很容易看到抗日的宣传标语：

有钱出钱救国，有力出力救国！

打倒日本帝国主义！

日本是我们的仇敌，当汉奸者杀！

民族存亡在此一战，为国杀敌就是民族英雄，做了汉奸遗臭万年！

中央视察宣传队 第二大队

**12月3日 晴好（行军第十五天）**

天气很暖和。上午8时离开长兴，晚上在广德东方下泗安东侧露营。大家挤在一个茅草屋里睡觉。今天走了近九里路。从早到晚都在翻山越岭，可谓翻了一天的山。翻了多少座山？有十余座吗？

这一带种着山芋，满眼都是松树林、杂树林，难得一见的清澈的溪流穿山而过。距离南京还有40里吧？啃生山芋。

**决定攻占南京的方针**

**12月4日 阴（待命）**

一天都是阴冷的。今天因为前线部队前进受阻，所以原地待命。可以好好地睡一觉了。

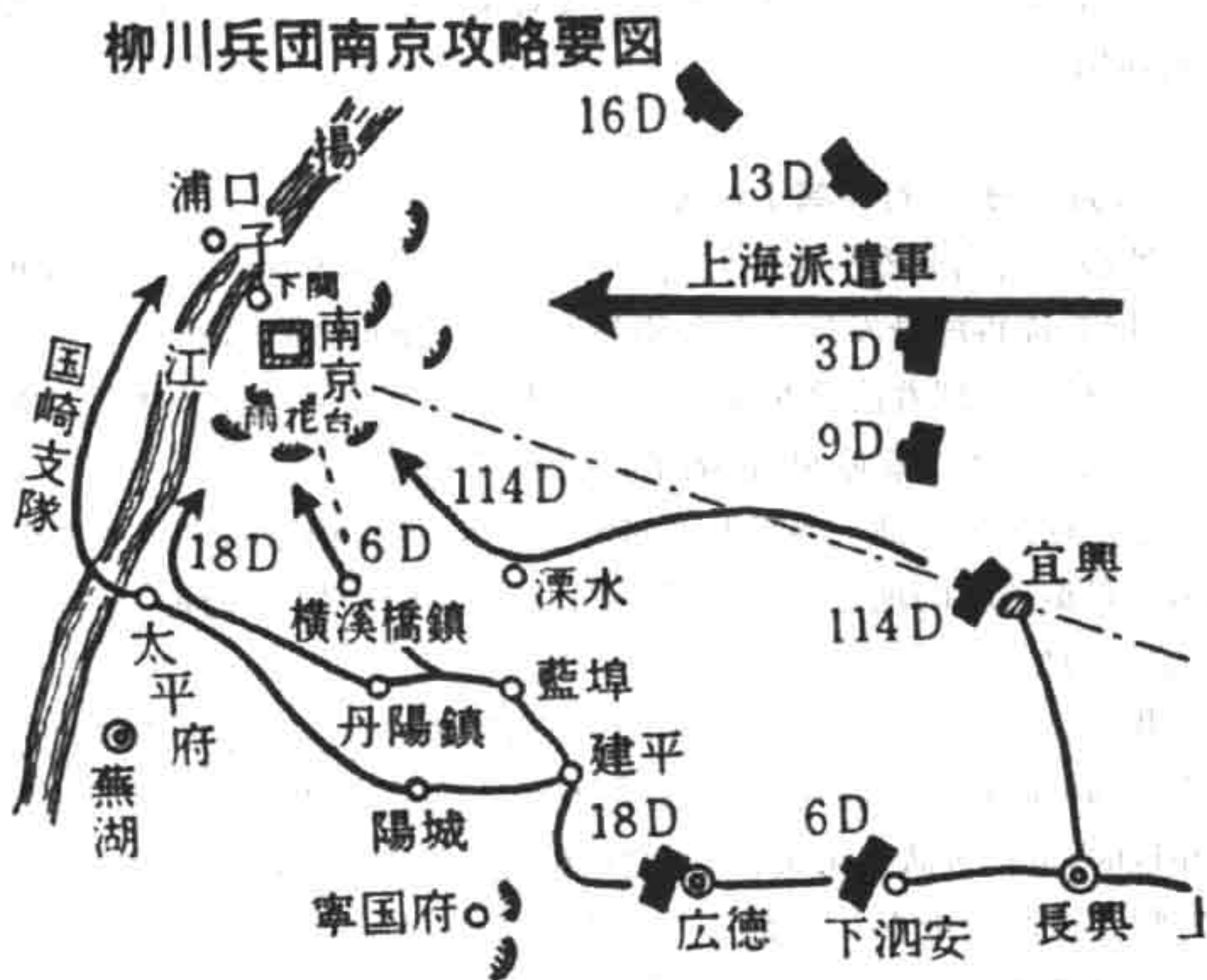
上午 11 时在大队本部集合，通报迄今为止的战况。所谓既定的方针就是缩小包围圈，按计划进攻南京。

下午我们从一起宿营的第三中队那里领到了带馅的甜饼和战时补给品（香烟、羊羹和秋田产的烂漫牌酒），这可是好久没领到的东西了，大家露出了久违的笑容。

今天在原地宿营。下午，榎本上等兵在去征缴的时候遭遇残敌，在追杀残敌时误砍了自己左脚的大拇趾。

12月5日 阴（行军第十六天）

上午 9 时从下泗安出发去广德。前半程是平地，后半程和昨天一样翻山越岭。是天目山脉？在浙江省和安徽省的交界处立了界碑。从这里往下走 2 000 米左右，便是上个月 29 日兵站部龟谷汽车队遭遇袭击的地方，被烧毁的二十多辆车仍横卧在路边。敌人袭击是从路两边小松树林过来的，救援部队只是辎重队，这如何是好？旁边立了五座墓牌（包括





一名小队长)。静默致哀。

再翻过一座山丘往下走就可以看到广德城墙了。今天将在广德城北侧道路附近的村庄宿营。今天的行军不太紧张,但好像反而感觉疲劳。

随着傍晚的临近,寒气愈发逼人。让中队长的值班员樋口特务兵今天骑马行军,我自己则步行。

### 12月6日 晴好 (行军第十七天)

上午9时30分出发,向十字铺方向前进。这里仍是连绵的丘陵。有一匹马流产了,大概有三四个月的胎儿露了出来,母马已是濒死的样子。

上午顺利到达誓节渡,可由于大桥遭到破坏,各部队拥堵在这里,通行不畅,结果晚了一小时。在著饰渡露营。这附近有一座小山,是一个绝好的阵地,听说友军在这里曾被袭击过。中队接到了明早8时出发的命令,并得知前线情况紧急。师团紧接着又来了一个命令,命令于凌晨2时火速出发。

### 12月7日 (行军第十八天)

凌晨2时向激烈战斗的方向行军,一路向东坝方向前进。顶着寒夜下的冰霜,冻得浑身发抖。在分不清东南西北的山路上,我让士兵骑马前行,自己则是踩着前边的脚印步行前进。到了建原后开始休整。在灿烂的阳光下列着冰霜吃早饭,喝了一点烧酒暖暖身子。

下午通过十字铺。向正西方向走了一点,便是第十八师团先遣部队与敌人打遭遇战的地方。从那儿再向北走。挺进队(一门炮、两辆弹药车)急速前行。

我虽是观测小队长,但同时担任本队的训导工作。傍晚6时通过了东坝。因为附近没有能喝的水,无处休息,只好紧随挺进队继续往前赶。正在这时,从挺进队传来报告,他们在前方约2000米的地方等我们,让我们快速追赶。饿着肚子赶了一里多路才开始休息。此时已是晚上8时了。挺进队为什么要特意等我们呢?原来他们是在通过东坝时,从步

兵第四十七联队那里听到了以下的情况：

一、上海派遣军之一部(第九师团)进入南京。

二、第六师团的先遣部队前进到距南京 5 000 米处。

挺进队是根据这个情报才待命的。

我们第一大队自踏上行军征途起还没有经历过战斗，深感遗憾。

晚上 10 时又开始行军。总是在寒夜里行军，骑在马上不断地与睡魔抗争。

### 到达第一线阵地

12 月 8 日 晴 (攻击南京第一天)

就这样一直行军到黎明。

夜里 12 时 30 分到达溧水，前方不断传来隆隆的炮声。大队在此地被分成以下三队后继续急速前进。

1. 大队长、副官、观测班长、将校观测员、将校通信员、各中队观测小队长、观测员下士官。

2. 挺进队由第三中队长秋田中尉指挥。

3. 本队由大久保少尉指挥。

我和观测队一起乘卡车，火速赶往约十里路程的前线，用了两个小时到达了第一线野战炮阵地。炮声不绝于耳，战斗正在水口以南的高地附近展开(昨天的情报是错误的)。大队长以下的军官正想观察战况的时候，突然遭到了右侧方的射击，仔细看去，才搞清子弹是从马鞍山方向敌人的碉堡阵地射过来的，他们正朝山谷里的步兵射击。步兵在上风处点燃了枯草(傍晚占领了该阵地)。

选好阵地后，各中队立即分别进行侦察。我们第二中队的阵地因炮位后方的地势不平，很难进入。地势不平可能会使观测的结果出现偏差，所以又换了一处高地。

去侦察设立前进观测所的位置。从道路的左侧不断有步枪弹射来，穿越农田前进的步兵伏在地上。一会儿，伏在田里的步兵一起向前冲，结果遭到一阵猛烈的扫射，他们又赶紧卧倒，躲在沟里或柳树下躲避子



弹。观测员井手下士官因第一次遇见打仗,吓得脸都白了。这时,从右后方射来的子弹中夹杂着一颗汤姆弹,第一次听见它的爆炸声,很不舒服。我们的前方和左后方瞬间被烟雾遮住了视线。遭遇如此困惑这还是第一次,在此地也耽误了不少时间。

侦察完毕回去时,因比其他入回去得晚,其他中队观测小队长都为我们捏了一把汗。晚上7时出发,要为挺进队做引导。

在秣陵关与第三中队的挺进班相遇,在相距一里远的地方又与第二中队长及挺进班相遇,我下马为中队长带路前行。在到达秣陵关的时候,由于桥梁坍塌,坡路难行,野炮兵部队及车辆被堵在了一起。挺进班当夜也留在了原地。夜里10时许,第一中队长吉原中尉、第一大队本部联络员冈田少尉与我们第二中队长一起前往前线联络大队长去了。感觉距秣陵关只有一里远,但其实很远。

正感到疲劳与困倦一起袭来的时候,副官等人接受任务回来了,我们明天应支援步兵第四十五联队,夜里需要进入阵地做好准备,各队长返回。

虽然过于疲劳,但因为要设置明天的观测点,所以我和冈田少尉还



对水西门进行破坏性射击时的中队观测所,距城墙900米。

有另一名士兵先直接去大队长处。一路上我是被他们架着摇摇晃晃地走了两里多路。从傍晚起就没进食,夜里 12 时 30 分赶到的时候竟无法向大队长报告,累得舌头不能打弯。赶快从衫本上等兵那里要来了饭,就着咸菜一番狼吞虎咽之后,才稍感好受一些。那一夜我就那么蜷缩在篝火边睡着了。

## 终于射出了第一发炮弹

12 月 9 日 晴 (攻击南京第二天)

今天炮兵抵达,为了射击,我飞快地去了观测所。早上,挺进队也赶到了。立即架设好了观测所与炮兵阵地的通讯线路。我们把观测所选在了大队本部观测点所在的银尤山上。在此耐心地等待。第一、第三中队都已进入阵地,可还是不见我们中队的影子,一直到上午 11 时,我们第二中队才总算进入水口南方高地的阵地。

下午 12 时 40 分,决定对第一基点进行试射。我们终于射出了进攻南京的第一发炮弹,中队上下斗志昂扬。很快接到了该地已被友军占领的消息。继续观察敌情,发现将军山敌军阵地有火力点,于是迅速瞄准射击,发发命中。观测点和炮兵阵地上大家齐呼万岁!下午 1 时,阵地向前移动 1 000 米,再次对准将军山敌军炮兵阵地。下午 1 时 57 分,在野炮兵第六联队长的命令下,野战炮一起开火,进行了 3 分钟的密集射击,精度准确,命中率颇高。下午 2 时,压制了敌火力点。下午 4 时 20 分,又连续三次进行炮击,该火力点被我彻底压制了。为了切断敌军的退路,继续进行炮击。

水口南方高地观测所的战壕挖得不深,步枪子弹不时地射了过来。嗖地一声,一颗子弹落在了中队长和左藤号手中间,而且在中队长和我之间也溅得尘土飞扬。射击终止后,我匍匐在战壕里有一个多小时。炮兵阵地附近遭到了猛烈的射击,蒲生一等兵左胸部中弹受伤,两匹军马负伤,第一中队观测小队长吉丸少尉负伤,子弹从眼下进去,从下额穿出。

晚上我们就在原地宿营,计划早上 8 时继续向前推进。



## 12月10日 晴（攻击南京第三天）

凌晨5时已做好出发准备，8时30分出发。这时我在大队的先头想随挺进班行进，但接到大队让我侦察的命令，命我带两名传令骑兵（东原和姬野上等兵）为大队侦察地形和敌情，先行前往大队预定阵地的韩府山、大定坊附近。赶到后才知道已经迟了，部队继续前进了。遇见了联络员冈田少尉。据他说，这里有野炮兵第六联队长指定的预备阵地，冈田少尉也没赶上。让我做的就是侦察那个阵地。我去找野炮兵第六联队本部，结果没找到。最后终于在余家凹附近看到了联队，并联系了联队长。之后马上与大队长联络，在向大队长报告要图的时候，接到师团发来的命令，让我们大队和野炮一个大队于上午10时20分从铁心桥向西迂回到长安村北侧。

情况每时每刻都在变化，让人无所适从。我已经来不及马上返回，只好向前追去。在快到长安村的时候，突然落下数发炮弹。此时我们中队的野战炮已经进入阵地，我赶紧到房子里吃了中饭。

之后接受了大队长给我下达的单独任务：观察城墙和城内所有能看到的地方，房顶也好，窗内也好，凡是能看到的火力点统统把它找出来。我马上带东原上等兵和佐藤号手一起去前方的高地附近的学校侦察，这里能看得远一些。步兵旅团司令部及野炮兵第六联队的观测点等把这里挤得满满的，透过窗户可以看到五六百米远的敌军碉堡阵地。学校附近落下了迫击炮弹，我赶紧向我野战重炮阵地望去，只见敌野战炮弹纷纷落下，第一大队又会有多少人牺牲？我怀着悲痛的心情进行侦察，待四周恢复平静之后返回阵地。

翻过一座山之后，看到的是累累的弹痕，野战炮阵地附近状况凄惨。军马一匹挨一匹倒在一起，第一中队一名士兵的尸体尚未抬走，我刚才休息的屋子里的马也死了，尤其是被我紧紧绑在田间柳树下的我的稚国号战马也不见了。之后在我执勤的两天两夜里，我一直在找，但还是没找到。马鞍上有我的外套、雨衣、饭盒、罐头、护腿等统统不见了，稚国号军马最后被认定是战死了。啊！我的稚国号一直到死都在战斗！

（补记：1938年4月以后的五个月时间里，我们驻扎在上海中学，大队检查马匹的辅助官在检查中发现了留在第一中队的我的稚国号，它是



第一中队的编外马匹。也许是奔跑中误闯入了第一中队的阵地，它就这么变成了中队的一个兵！它不属于编内马匹，马名也被改了。回想起来我与它可谓是奇遇。）

走过被炸得乱七八糟的野战炮阵地，想到首先应该向大队长报告，就气喘吁吁地前往位于北侧高地上的大队、中队观测点，报告了观测结果。中队已经做好了射击的准备，只等目标确定。我把大队标出的基点以及中队的射击目标告诉中队长后，他这才放下心来。

在可以看见的前方高地上，有带有掩盖的战壕及层层的确堡，向位于第三基点左 60 度的确堡射击后，接着右 70 度的确堡也被压制了。

为了阻断敌人退路，瞄准 82 高地附近的确堡射击。同时也向南门附近进行了扰乱射击，射击一直持续到傍晚。

夜里 10 时左右，根据大队长的提议，向城内一南门一军官学校一线发射了两发曳光弹，进行了远距离的扰乱射击，痛快至极。

不断有枪弹从观测所上方掠过。夜里在地上垫些山芋什么的，直接睡在了战壕里。

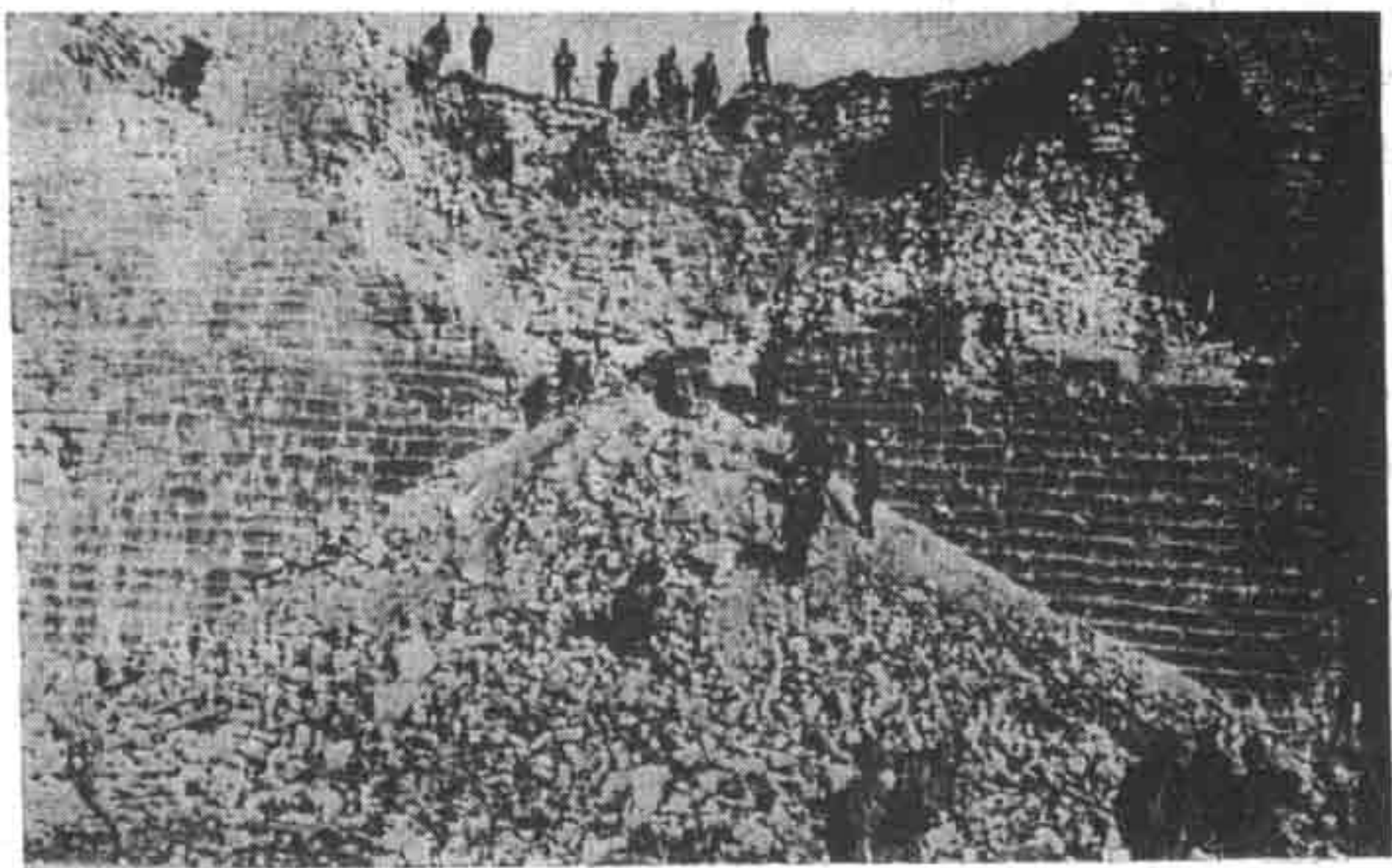
傍晚时分，值班兵堤久松带来了吃的。久未见面甚为高兴，也对他的辛苦表示感谢。

## 12 月 11 日 晴（攻击南京第四天）

连续晴天。露水把毛毯都打湿了。上午 8 时 30 分遵照大队长的命令，我作为中队的辅助观测点，前进到友军第一线第三基点的土堆左侧。带上了八卷电线，我们一行九人勇敢地沿着山脊前行。除了梅田观测手，米满、浜村通信手以外，还有田口、重松、本木、西岛、船津五名士兵为我们警戒。走了一段路后，从战壕中向前方望去，不禁大吃一惊，我们走得过于偏西了，距离目的地还很遥远，还得翻山才能到达。于是我马上做出了斜插到敌军前边的决定。前边的桑田里有一座独立的房子，那里枪声密集。大家不顾一切地向下冲。此时跑也会被击中，不跑也会被击中，命运驱使我们不跑也得跑。大概翻过五座山之后，来到了山炮阵地。迫击炮弹不断落下，山炮也不断地变换阵地。

战场上弥漫着杀气，令人窒息。准备投入战斗时发现带来的电线不





南京城西南角被破坏的城墙缺口

(昭和12年12月13日)

够长,遂决定火速下山连接电线。当终于和第三基点连接上时,得知那里竟是友军步兵第一线,这真令人吃惊!

这条电话线通过无数条战壕把我的声音传给大队长和中队长:“我已到达指定位置,我现在挥旗示意,这里是友军第一线,前方的山挡住了城门和城墙,从这里看不见那里,决定再前进一些。”当中队长从观测所回答“看见旗子了”的时候,我感慨万千!一根细细的电线,隔着好几座山竟有如此神奇的力量!

鼓起勇气又向前冲了两三百米,不敢再向前冲了,太危险了。前夜,友军步兵第四十七联队第十一中队夜袭并占领了此地,但遭到了敌军手榴弹的攻击,中队几乎全军覆没,中队长以下将校全部负伤,只好让准尉指挥剩下的二三十名士兵。伤亡的官兵也未得到收容。

只要炮兵没拿下那个有房子的高地,他们就无法下手,只好干着急。

我的任务是观测城墙的情况,因此无论如何要攻下前面的82高地。在向步兵简单说明野战重炮队的任务(破坏城门城墙,节约炮弹)后,也向大队长进行了汇报。大队长欣然同意我们的请求,步兵队高兴地把观



测点让给了我们。用肉眼从此观测点望去,左下方清晰可见,似乎用手都能触及,而从中队的观测点只能看见目标所在位置的屋顶。我向他们详细报告了目标附近的情况。距离屋顶四五百米处的右侧及前方300米处为友军所在地,射击距离应更远一些,要比昨天阻断敌军退路射击的最远距离再远五六百米。中队长似乎在考虑我说的话,迟迟没有射击。

在焦急等待的过程中,步兵们一直用惊讶和好奇的眼神打量着我。原来我身上穿的是戴着一等兵领章的军服,我自己的衣服已随我失踪的马而去了。身为一等兵的观测小队长却傲慢地指挥身为上等兵的观测手、通信员,在他们看来确实是很有趣。

### 为击中目标而欢呼

中队发射的第一发炮弹距离较远,方向基本正确。随着中队长的号令,第二发炮弹也射了出去,仍然偏远。在随后接连发射的四五发炮弹中,终于有一发炮弹击中了那个屋顶,大家一起高喊万岁!中队的观测点也是一阵欢呼声,这让我们在步兵面前也出尽了风头。这时为了节约炮弹,大队长命令我们停止发射。设在掩体里的敌人火力点应该被压制下去了,然而步兵队请求我们再发射两发炮弹。得到允许后,我们又发射了三发炮弹,一发近距离炮弹,一发远距离炮弹,这下他们应该是被我们彻底压制下去了。射击距离为5800米。步兵们在一旁一个劲地感谢。

透过炮镜所看到的支那士兵的那张脸让人憎恨,眼看着他一会儿从战壕里向外东张西望,一会儿又摇晃着钻进了房子里,简直毫无办法。中队在那之后又开炮命中了82高地左侧及安德门方向,成绩优秀。

下午,野炮兵第六联队的观测班长来了。下午2时10分,10发榴弹集中射向82高地的敌阵地,场面甚为壮观,我们中队射出的炮弹准确地击中了目标。集中炮击后,一颗黄色信号弹腾空而起,在前方300米处待命的步兵第二十三联队开始突击,攻破铁丝网缠绕的防线后,小队长拔出闪闪发亮的军刀冲在最前边,士兵们则猫着腰、端着枪紧随其后,其



场面就跟平时训练时一模一样,看得我心中充满了敬意。

步兵能够轻松地完全占领敌人死守的堡垒 82 高地,应该说没有我野战重炮队的威力是不可能做到的,这个高地被拿下后,将迫使敌军全线退到城内。这样想来,野战重炮队更是功不可没了。此次炮击具有历史意义。作为它的辅助观测点,为了能更有效地射击,我冒着生命危险冲在最前线,这一切都将令我终生难忘。大队长不停地夸奖我,中队长也为我感到高兴。

听说在我们炮击的时候,野炮兵第六联队长藤村中佐(第六师团炮兵指挥官)和步兵旅团长也表扬了我们。可以说我为大队和中队完成任务尽了一份力量。(注:据说 82 高地在后来攻城时成为柳川军司令官及第六师团前线指挥部所在地,还有侍从武官恐怕也亲自视察过战况。占领南京后,柳川兵团的全体将士捐款为战死者修建了一座表忠塔,并将该地命名为菊花台。)<sup>①</sup>

占领 82 高地后,我让通信员回去,自己则留了下来,在高地附近为明天设置观测点。此刻,活生生的战争场面又浮现在我的眼前,二三十分钟前这里还是由敌人盘踞着,现在我却站在了这里,真是让人感慨万千。敌人的尸体把战壕都埋起来了,他们几乎都是流着鼻涕窒息而死,是被巨大的榴弹炮炮弹的爆炸声震的。

枪弹不断地射过来,不敢从上边走,只好弯着腰,踩着尸体向前走。地上到处都是手榴弹,踩尸体走也很危险。因为我的手套没了,从敌军中尉的手上扒下来一双手套先戴上。

看到两个奄奄一息的敌兵。

从这里可以清楚地看到城门和城墙,只是枪弹不断地从设在高地上的观测点掠过。我利用战壕挖土修工事,等待中队的到来。枪弹不断地从各个方向飞来,方向板的支架被打得叮当作响,极为危险,子弹甚至擦着大队观测班长的钢盔呼啸而过,幸运的是我没受伤。

晚上 8 时,大队长在我们中队开炮击中的那个独立房屋宿营。为了慰劳

---

<sup>①</sup> 原文如此。菊花台地名古已有之。相传清乾隆皇帝南巡时曾游览此地,并亲题“菊花台”三字。



我们,他赏赐我们热茶喝。托大队长的福,我心情愉快地沉沉睡去。

夜里枪声不断,接到野战炮队好像被敌人包围的消息。

这天下午4时,中队瞄准准备从扬子江逃跑的军舰开了炮,炮击距离9000米,使用一号装药。这是今天的一个插曲,很无趣。

## 南京城升起日章旗

12月12日 (攻击南京第五天)

这一天值得永远纪念。早上听说82高地的观测点及昨夜冒险前进的野战炮队全部撤退的消息,感到很失望,可是得知为了更有效地命中目标,让我们继续向安德门方向挺进时,立刻又来了精神。此时大队长已经出发,方向不明。中队在寻找合适的地点准备攻击南门,我和中队长四处寻找合适的观测地点,却始终没有找到,我向中队长建议还是设置在大队观测点附近比较好。在枪林弹雨中说服中队长,又继续前进了2000米,来到了田地左方的高地(距城墙约800米)。

大队长看到第二中队与他们并肩作战,深感自己的英明果断。

中队很快接到了破坏水西门的任务,马上投入了战斗,射出的22发炮弹中有3发炮弹击中目标,将其摧毁。没有比此时此刻更让人高兴的了。炮击距离为3700米,好像野战炮的炮弹不停地落在我们的周围,大队长命令我们立刻找出敌军的野战炮阵地。过了一会儿,观测手野野下大声报告说:“发现目标!”这确实是图上标注的清凉山炮台,马上向其开炮,可由于其他野战炮中队也在射击,混乱中使得观测弹着点极其困难。炮击距离为6000米。

为了从城墙西南侧打开突破口,中队准备试射三发炮弹。此时由于集中炮击的时间临近,于是终止了试射。第三中队(中队长秋田中尉)作为主力承担对南京城最后的集中炮击任务,我们中队很快投入对城墙后方到水西门一带的扰乱炮击。

下午4时40分,集中炮击刚一结束,就见都城步兵第二十三联队的步兵高举着国旗登了上去,见证了进入南京城的第一步。大队观测点还未来得及通报,我们就高声齐呼:“万岁!”接下来只见一个又一个士兵的



身影在被炸开的城墙突破口上出现,但后续部队未能跟上。事后才知道这是由于在城墙前渡河异常困难,以及被炸开的城墙突破口异常难攀的缘故。(我在第二天也去实地看了,那里已经通畅了。)

下午5时,估计登上城墙的步兵部队只有一个小队的时候,大队长命令我们观测点继续前进。在我们下山的时候,迫击炮弹和轻机枪子弹如雨点般落了下来,达到了危险的极限。我们跳跃着穿越竹林,在距城墙四五百米处,大队长命令我们原地待命,步兵部队也在待命。然而,我们与小队通信队的长谷部伍长率领的通信班及挺进班的联络已全部中断。在枪林弹雨中,我们躲进了一个小仓库,连同中队长一共七人在里边休息。此时让我们担心的还是失去联系的长谷部伍长等人。

沿铁道线发现了中队的电线,两名通信兵通过电话进行了联络,得知他们早已到达被炸开的城墙处,现停留在它的前边。于是我跟他们说,如果危险的话就回来,接着又说,就那样待到明天早上。联络后在枪声中睡觉。半夜解手也只好站在门口,因为只要向门外迈出一步,就会有枪弹横着飞过来,感觉会把人打穿似的。

晚上8时30分,长谷部伍长一个人冒着危险回来报告。在他准备回到原地时,钢盔上中了两弹,耳机也中了一弹,他觉得太危险就又返了回来。

据长谷部伍长的报告,他们到达被炸开的城墙突破口时,友军步兵第三十六旅团长牛岛少将请他们和炮兵指挥官联系,请炮兵果断地炮击敌军的反扑部队。总之,在步兵人数还极少的时候,我们大队的观测队已经先期到达了。除了长谷部伍长外,还有十名士兵(通信兵高木、米满、上野、石川上等兵,滨村、德井一等兵,观测员东原、樱田、大隈上等兵和佐藤军号手)。

一小时后,秋田第三中队长只身一人爬了上来,此时还没有通信设备,于是借来第二中队的电话向第二中队的炮兵阵地指挥官报告情况,请求他们炮击反扑过来的敌军。

野战炮部队立下的战功的确无愧于我们肩章上的红纽扣,(大队将士统一佩戴标记,在战场上我们的存在得到了其他部队的认可。)这也正是友军将士佩服我们的地方。



炮兵阵地距离水西门最后为3700米,距离城墙为1700米,离观测点为900米。

### 12月13日 (攻击南京第六天)

早上7时从宿营地出发。昨夜枪声如雨点般一夜响个不停,直到早上也未停息。走渡桥过河,桥架得很低。听说是工兵利用友军密集扫射期间架的桥。多亏他们的付出,我们才可以过桥。向上看去,被炸开的城墙口已经通畅了,我举着日章旗攀了上去。攀爬时因没踩稳差点滑倒,够危险的。我边爬边向城墙望去,有人挥舞着日章旗高呼万岁。这是我在南京城头上迈出第一步的时刻,即昭和12年12月13日早上7时40分。

大队观测队的人一起向着东方遥拜,之后我们就踩着刚死去的敌人的尸体朝着观测点方向前进。向北走了1000多米,又往西南角拐,在能望见市内的地方设置了观测点。

昨天被炮轰过的水西门如同一个空壳立在那里。这一天,以财政部的白墙为坐标,进行炮击。现在只有第一中队在远处进行扰乱性射击。

敌军已无影无踪,炮兵队的任务已基本完成,大队长心情极好,举杯庆贺。大家随着步兵第三十六旅团长牛岛少将的号令,三呼天皇陛下万岁!

中村会计少尉拿出了菊正宗酒,大家为胜利而干杯!逸见部队的将士也三呼万岁!兴奋无比。

出国以来,我一发炮弹也未打。由北支转战到中支,行军了十几天,行军里程上百里。令我感到光荣的是我参加了南京攻略战,在这五天的战斗中,我们野战炮队的进攻卓有成效,而且成功地占领了南京。此时我们高兴地站在城墙上尽情地欢呼,这种高兴的感觉简直难以用语言来形容。

(补记:最近逸见氏送来了一本极小的手册,打开后看到第一页上是谷师团长写的“百发千中之功”、步兵第三十六旅团长牛岛少将写的“感谢重炮兵大队在攻打南京城西南角时给予的巨大支持”、步兵第二十三联队长冈本镇臣氏写的“在逸见部队的密切配合下于昭和12年12月13





被破坏性射击炸毁的南京水西门,后方持  
旗者为笔者。(昭和12年12月13日)

日凌晨4时40分占领南京城西南角”、第六师团野炮兵第六联队长藤村中佐写的“能与逸见君一道攻打南京显示炮兵的威力深感高兴”。此外,秋田中尉写的“攻击南京城至诚奉公是人生”、小金丸中尉写的“战斗后我队挺胸进入南京城,昭和12年12月12日”、吉原中尉写的“于南京城的一角参加逸见部队高呼万岁的庆贺仪式愉快至极”,还有永田少尉、吉村少尉、高场副官、冈田少尉、渡边准尉以及我本人在前文中写的诗。另外还有马场少尉、野见山少尉、森友军医、宫原少尉等人在上面写的名字。看到这些不禁百感交集。)

下午,大家三五成群醉醺醺地去看被我们破坏的水西门,城门楼简直就是被我们整个连根拔掉的感觉,地上瓦砾一片。曾观测到这里有火情,后来发现紧邻这里的民居受其牵连,也着了火。在白墙上写下:“野战重炮兵井手部队逸见部队小金丸队于昭和12年12月12日下午2时18分摧毁此处。”大家跟着小金丸三呼万岁之后,留影纪念。

这一夜宿营在城墙西南角下。

中队攻击南京时的伤亡情况:

负伤者6名(3人住院),13匹马负伤。

城墙高度为20米、宽为15.8米。外国军事专家曾断言,此处易守难攻,没有两三年是攻不破的。然而,仅仅五天,城池即被攻破。谨向皇宫和家乡致谢。

南京城西南角破坏口要图



12月14日 晴

好久没在城里的民宅睡觉了,好好地睡了一觉。时隔十几天又洗了澡。

上午在写战斗详报时,接到大队长的命令,命第二中队作为独立中队从清凉山炮台附近向狮子山炮台和扬子江北岸浦口方向撤退的敌部队追击,我迅速返回中队。过了一会儿静下心来想,这样一直前进追击下去,战斗将不会结束。同时,远离大队也有一些担心。回到中队后一直到傍晚也没从野炮兵第六联队本部收到任何消息,电话联系似乎也没有最新消息。

时隔五六天再次与中队的队友相聚。我们一起为攻占南京城,为中队将士的勇敢以及武运长久而祝贺。尤其是我和久保田准尉久久地庆幸我们能再次相见,这给我留下了深刻的印象,因为我总是位于大队的先头,而他总是在中队炮阵的最后。

这一天正式发表了“14日晚11时30分彻底占领南京城”的消息。

傍晚收到了家信,满怀思念。文子还寄来了《青港》11月号杂志,上面刊登了我在兴济镇战场上所作的诗歌。此外,还收到两份伊东新闻社寄来的《福日报》。



## 惊闻联队长阵亡的报告

12月15日 晴

上午10时,带领中队士兵去水西门、被炸开的城墙突破口,以及市内参观。在水西门战斗痕迹左侧的柱子上,用黑笔重重地写下了一行字:“野战重炮兵井手部队逸见部队小金丸队于昭和12年12月13日凌晨2时18分摧毁此地。”这样,世人永远都会知道在攻打南京的战斗中,野战重炮兵部队小金丸队立下了卓越的战功。然后,从水西门向东经过中华路,由南门返回。

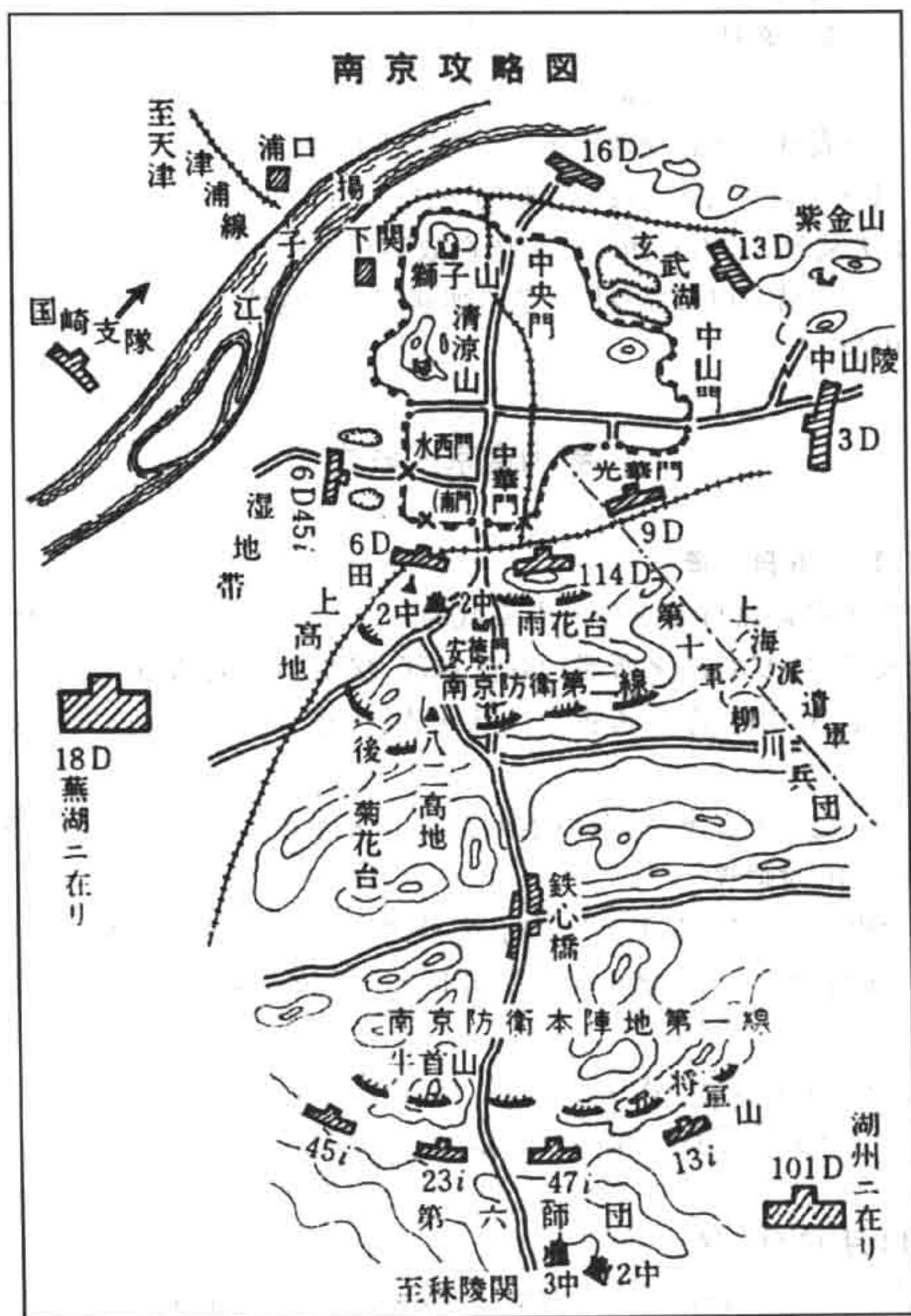
南门的正式名称叫中华门,由三个门、两层门楼构成,分别是中华东门、中华门、中华西门,门楼中间的墙上写着一个很大的“仁”字,还横写着“誓复国仇”几个大字,面向城里的墙上也写着“雪国耻”三个大字。南门异常坚固,如果中队不能将其攻下,结果会怎样呢?第一中队和工兵队在距此门以西100米左右的地方炸开了一个突破口,但因为不够畅通而失败。结果竟是我们最先从西南侧打开了突破口。第六师团第三十六旅团(牛岛少将)都城步兵第二十三联队(冈本镇部队)由此突破口最先攻入南京城。据说大分步兵第四十七联队欲从南门西边的突破口攻入,结果突入的四五个人当中,两人战死,其他人行踪不明。虽然他们比步兵第二十三联队早一点攻入,但由于后续部队没跟上,最终失败了。所以说最先攻入的步兵部队是第二十三联队,最先攻入的炮兵部队不用说是逸见部队。

在南京市内看到了好像是扰乱炮击的痕迹,也看到了抗日宣传单以及关于新生活运动的大字报,宣传之广泛和彻底令人感叹!

回到中队后光是吃。也许是四五天没吃饭的缘故吧,吃得特别多。不仅有砂糖、点心、蜜饯枣和梅子,还有很多别的东西。

这天上午9时,我被突如其来的噩耗惊呆了!我们像父亲一样信赖的井手龙南联队长阵亡了。昨天下午4时30分,联队长在兵工厂宿营地附近的道路上视察时,突然一发迫击炮弹落在他的身边,联队长受了重伤(右胸下部),第二天即本日上午8时,他终于停止了呼吸。虽然当

时城里正在扫荡残敌，可敌军的这发炮弹当场就炸死了三名士兵，还炸伤了野口少尉在内的数人。突如其来的噩耗令我悲伤至极，此前快乐的心情一下子消失得无影无踪了。





晚上6时去南京郊外的一个山坡上参加联队长的告别仪式。昨天人还在,今天却不知身处何方,真是令人无比同情。好在联队长亲眼目睹了南京陷落,想来可以瞑目了。可是作为部下,却还悠闲自得地活着。执勤兵和他的战马一起烧香时,不知何故,战马看上去突然变得狂乱悲痛,令人感伤落泪。

关于南京被攻占的消息,14日由陆军当局正式对外公布。据报载,国内到处都在欢天喜地地庆祝。很想念他们。

以下是第一大队进攻南京时的伤亡情况:

2人战死,23人负伤。这个伤亡数字是第六师团野战炮队的三倍。仅凭这一点就可以看出我们大队是如何冲在最前线,如何奋战在枪林弹雨之中的。

### 参加南京入城式

12月16日 晴

大队将解除与最先攻入南京城的第六师团(自称是世界之精锐)的配属关系,复归原来所属的联队本部,接受第二大队所在的第一一四师团长末松中将的指挥。明天开始行军,在宜兴—长兴间集结待命。

今天进行出发准备,分发慰问品。今天还看了好久没看的文艺演出,晚上10时睡觉。

夜里11时接到明天上午9时30分出发的命令,由于我和市原少尉及以下两名下士官、两名士兵要参加17日举行的入城式和18日举行的慰灵式,暂不出发。

夜里,在南京第一次给于兄、文子、昭和高级女子中校、同乡军人后援会庄岛分会、《青港》杂志社等写信,简单告之南京的情况。

12月17日 晴

南京的冬天好像国内10月的气候,暖和得把毛衣都脱掉了。上午9时送走中队后,与其他中队准备参加入城仪式的人一起去了第二大队的

宿舍(兵工厂)。去看了受伤的野口正雄少尉,这是自北支分别以来我和他第一次见面(作为现役干部候补生当时同居一室)。大队长逸见少佐代理联队长之职,联队观测班长桧垣少佐代理第一大队长之职。

下午1时,我们在中山路国民政府前列队,参加了入城式。攻占南京令我们倍感光荣,庄严的入城式更彰显了我们的士气。

华中方面军最高司令官      松井石根大将

上海派遣军司令官      朝香宫中将

第十军司令官      柳川平助中将

第三舰队司令官      长谷川中将

夜里,大队长拿出在祝捷大会上御赐的清酒“月桂酒”请大家喝,酒的味道芳香醇厚,我们深感皇恩浩荡。此时,为了给长谷部伍长请功,上级叫我改写誊抄一下给军司令官的请功书,因为他在12日夜里炮击突破口时表现英勇。若能受到表彰的话,中队也将获此殊荣。长谷部伍长无愧于他的荣誉,今后若能戒骄戒躁的话就更好了。

夜里10时30分睡觉。

## 12月18日

上午11时出发,去参加在明故宫飞机场举行的战死者慰灵式。今天第一次看到首都南京下雪了。细雪洗去了之前所有的污秽,空气清新。下午2时祭奠开始。寒风下满目萧瑟,令人心寒。

首先,海军军乐队奏起哀乐,接下来是四位长官进行的庄严的玉串奉奠<sup>①</sup>,然后四次拔出战刀敬礼。哀乐在南京城上空回响,以此来慰藉死去的魂灵。安息吧!忠诚勇敢的将士们!正是由于你们的勇敢献身,我们才得以攻占了首都南京,你们的英名将永存。紫金山上飘着白云,风越来越大。

前边已提到是我们大队炮击了城墙。侍从武官去82高地视察,同时听取了谷师团长的战斗司令部的战况报告,并充分肯定了我们野战炮部队逸见大队的卓越战功。我听说第六师团参谋长给大队发来了感谢

<sup>①</sup> 日本习俗,把木棉或纸挂在杨桐树的树枝上奉于宰灵面前,以祭奠死去的人。



信,并上报到了军,这使我们感到无上光荣。

送走了在南京的最后一夜。忙于补写日记。

### 再见吧!血腥的战场

12月19日 晴

昨天气温开始下降。上午9时出发,望着南京城远去的背影,不禁感慨起来。这里给我留下了太多的回忆,紫金山、南门、城墙、将军山、水西门,以及战尘弥漫的丘陵都将永远留在我的脑海里。

把原先忘在宿舍里的一些水西门的城砖装上卡车后,离开了战斗了五天的血腥战场。

途经牛首山时,由于架桥,等待了五个小时。下午2时许出发,向曾是第一天攻打南京的战场告别。牛首山、将军山、水口南方高地、银龙山、马鞍山,再见了!

道路从溧水向东拐去,又拐向东南方向。通过溧水一里路后,追上了已经第三天行军的中队。下车与中队汇合,在太平南侧的民宅宿营。

据情报,军(第一〇一师团、第十八师团)将在25日前进入杭州城,第一一四师团作为军的总预备队在湖州待命。

12月20日 阴

上午9时从太平南侧出发,在句容县天王寺分发了补给品。傍晚6时30分到达九县<sup>①</sup>并宿营。在这一带的山上野鸡很多,我打了一只送给士兵。

12月21日 阴

寒气逼人。上午8时30分出发,经过了南渡。民宅的墙上写着抗日宣传的大标语:

有钱出钱救国,无钱出力救国!

---

① 原文如此。

驱逐和寇!①

一粒子弹打死一个日本人!

在溧阳西南侧进行大休整。下午3时30分在溧阳东侧露营。前方桥梁遭到破坏,阻碍了野战炮队。

12月22日 晴

上午8时30分从溧阳出发。白霜一片,天气晴好。终日都经过坍塌后架起的临时桥梁,多达十几座,异常难行,尤其是经过最后一座桥时,在最末尾的弹药车竟掉了下去,好在无人马伤亡。炮手们见状马上勇敢地跳入河中打捞。来回折腾了三次,好不容易在晚上7时30分到达徐舍镇东边的民宅宿营。明天经过最后一段路程,按计划将到达宜兴和长兴之间的地区。有传言说从今天起我们部队要在此地停留四五天,然后向上海进发。

(下略)

[梶村止:《观测小队长的日记——征战大陆》,

西日本新闻社开发局出版部(久留米),1979年11月3日。]

(吴立新译)

---

① 原文如此。



## 附 录

### 1. 岩崎昌治阵中书信

**编者注：**岩崎昌治，隶属上海派遣军独立工兵第一联队，上等兵。1938年6月9日在安徽省正阳关附近的战斗中阵亡。

#### 致山口富美子

山口富美子小姐：

富美子，你们在父母的关爱下幸福地生活着，而支那的女学生们却是何等的可怜啊！支那军队每到一个大市镇，就掳尽钱财，夺取朋友的性命。他们不是军人，是窃贼！是强盗！当士兵的人数减少时，他们就把青年男子全部抓来充当士兵。要说那些年轻女子会怎样呢？这里并不是像日本一样有爱国妇女会、国防妇人会之类的。她们不断地被带走充当女子军什么的，或者是被送到前线（所谓前线就是发生战斗时离敌人最近的地方，敌我之间的距离有时仅50米左右）运输弹药。而且支那，或许所有的人吧，都是冲着日本来进攻的。在支那兵的尸体中也有年轻女子的尸体。

我们以南京为目标从上海进军而来，在上海到南京的路途中，我们重新修建了敌人为逃跑而烧毁的桥梁继续前进。因为在11月26日的《读卖新闻》中报道了我们中队林大尉的情况，请你好好看一看，并请你

看看我们是如何在支那行军的。12月11日傍晚,我们中队也向南京城展开了攻击。虽说是南京城,其周长也有5里,四面都是宽6米,高10米的城墙,而且到处都设有机关枪火力点。我们多少忠勇的士兵就是在这机关枪前倒下了啊。在南京城门外敌人的尸体上再埋上土,就这样掩埋了战友。城内也有外国人。在叫做扬子江的大江里,有五六千具支那人的尸体。仅我们14日这一天杀的就300人以上。我们都不知道自己是在杀人还是在干什么。现在的南京一片寂静。感觉战争已经过去了。有时会有败残兵朝我们开枪。大概也快回去了吧,到时候再详细给你们说说支那的情形,今天就写到这里。

月末了,大家都很忙吧。从12月11日到14日,我们在吃南京米做的饭,吃咸菜,一天只吃两顿,香烟也是五六个人一天合抽两支。无论做什么都不能忘怀的是和平时期的家庭。所谓战争是因为某一利害关系而引起的。赌上性命的一场大戏剧也就要告一段落了吧。东京也因为南京的陷落而呈现出热闹非凡的景象吧。所有我们这些身在前线的士兵也都在为东京的庆祝狂欢而欣喜。日本人本来就有易热易冷的性格。过于疯狂的欢闹过后,一切将会怎么样呢?你能想象得到吗?家里有人参战的家庭,失去兄弟、失去丈夫、失去孩子的人们该怎么办呢?

富美子啊,你们也渐渐长大成人了,以后遭遇到这样的事情该怎么办呢?小的时候就要有这种心理准备而努力学习啊!

大概就写这么多了,请阅读吧。代向你的父母问好。

上海派遣军司令部转交山口富美子收

小池部队林队

岩崎昌治

12月17日

### 致岩崎家

岩崎家及其各位:

在南京看了12月14日的报纸新闻。在国内,人们现在正举着旗子



排着队伍游行,热闹得不得了吧。你们在欢庆之时,是不是想着在支那的南京也是如此呢?我们穿着破旧的军装,由于寒冷而冻得有好几夜都没能睡着呢。吃的是不是南京米呢?弄不到日本大米吃,要不然我们是不会吃南京米的。因为行军过快,后续部队都没有跟上,从10日到13日这三天,我们吃的是干巴巴的饭加咸菜。因支那的饭菜吃不惯,很让我们伤脑筋。12月12日,我们接到了进攻南京城(虽简单地说南京城,恐怕国内的人没法想象吧。城墙高约35尺以上,据说周长4里。)的命令,我们就赶赴前面约两公里的工兵学校。这所学校果然是因为一位支那的名人担任校长而相当壮观。12日深夜,这所工兵学校已经完全落入我们工兵之手。当时我方有一人负伤,他们丢下几十件兵器就逃走了。我们俘获了77名败残兵,当场都把他们枪毙了。真不愧是支那的正规军,有些人死得大义凛然,甚至还有人堂堂地站立在我们的枪口下微笑地赴死。如果像这样的男人占支那总人口十分之一的話,那么日本与他们作战应该是相当艰苦的。

即使听说过日清之役<sup>①</sup>,但支那好像也不像这一次那么强大。支那人相当顽强,我们向他们冲去,他们也决不逃跑。这次攻占南京城的时候,也是由友军的炮兵从后方不断地向城墙猛烈射击,连宽6米、高10米的城墙也渐渐地被摧毁了。如果20分钟或30分钟不进行轰击,他们就立即用沙袋重新堆起来。12月13日黎明前,我们绕过南京城,在其后方的扬子江边缴获了交通船只,以及附近的15辆汽车、3辆坦克、2辆摩托车。当时,海军来到了扬子江上,不断地开火,在陆地上,枪弹也不断地射向城内,真是壮观。工兵队占领南京下关车站是在14日黎明前。当时在扬子江边,我们工兵亲手射杀了大约800名败残兵。我们甚至都不知道自己是在杀人,还是把竹子放入江中漂流。

今天(17日下午2时30分)一上午都在附近巡查,下午休息。在陆上杀死支那兵后,把尸体堆积到一处,浇上油烧掉了。大概就像相川小学广场那么大的地方,支那人的尸体堆积了两三层。

今天举行南京的入城仪式。自己未能参加(中队只有1名军官、12

<sup>①</sup> 即1894年爆发的中日甲午战争。



名士兵参加)。因此,将昨夜在城内的大约 2 000 名支那人集中起来,在今天黎明前把他们全部杀死了。仅扬子江边上就横七竖八地躺着大约 5 000 具尸体。一种相当于海里的“海豚”的江鱼不断地游来啄食尸体。

现在的心情相当轻松。从下关车站的前门窗户向外眺望,心中想起了许久未见的国内的人们。不时传来“砰、砰”的声音,那是正在枪杀还没有斩尽杀绝的败残兵的声音。焚烧尸体时发出的一种别样的恶臭不时地随风飘来。就在两天之前还是四五个人合抽一支香烟,今天就可以一人抽一支了。因为昨天每人发了六支“蝙蝠”牌香烟。战败国的国民真是可怜啊。我曾多次在信中写到过,决不会留下一个活口。为什么呢?哪怕是有一人活下来的话,将会怎么样呢?在战场上的日本军可不是在阅兵仪式上所看到的那个样子,自己的部下和战友会被伤害或杀死。已经完全疯狂了,只要看到支那人,就会大喊“干掉他”,把他们送上不归路。如果支那兵哪怕只有一个人活下来,他们回到了自己的阵地的话,结果将会怎么样呢?支那人是善于宣传的。为了皇军,为了日本,才拿他们作牺牲品的。不是我一人有这种心情,而是整个分队的全体人员(共 16 人,其中有 2 人死亡,5 人负伤),不!是中队所有人员都有这种心情。在国内的人们也有这种心情。即使明白都是些良民,却又不得不杀掉的这种心情想必你们能够理解吧。

在为战争胜利而欢庆的时候,不幸成为不归客的那些人的家人的心情是怎样的呢?送他们上战场的家人们在听到攻占南京的捷报的同时,看到邮局送来电报时的心情,一定是在焦急地等待着吧。欢庆战争的胜利也是可以的,但是他们当中也有人把自己的兄弟、丈夫、孩子送到战场上去了吧。

请你静下心来看看这封信。在战场上,想寄信也寄不出去,想吃甜食也吃不到,更没有香烟抽。我们忍受着所有的艰难困苦,就是为了你们,为了日本,这就是我们这代男人大显身手的舞台。出征的军人看到整个国内的欢腾也会兴奋的吧。

今天就写到这里,重读了一遍,很抱歉写了些很无聊的事情。总之,占领了南京是值得庆贺的。我时常想着与大家通音信,却办不到,请原谅。这次也是一人只能写一封信,请代我向大家问好。



在常州我曾给你寄过一封信,不知收到了没有? 忠治入伍了吗? 请来信告诉我。我收到了区公所寄来的慰问信,也收到了从千叶寄来的信件。

请一定代向大家问好。

顺便说一句,昌治作为一名下士官一直精神抖擞地在部队努力着。

请大家放心。

岩崎昌治

写于南京城外下关车站

12月17日

### 致大野巳之助<sup>①</sup>

在常州曾寄过一封信,你收到了吗? 期待已久的占领南京的任务也很漂亮地完成了。托神佛的保佑,我虽参加了前线作战却从未负伤,真是感激不尽。11月26日前后的《读卖新闻》报道了我们中队的情况,请你看一下,就会知道我们拼命到何种程度了。大家拼了命地在战斗。男人一生中才有这么一次大显身手的舞台和以命相搏的表现。南京比我们预想得更早陷落了,支那兵也比我们想象的要顽强,这让我们很吃惊。我目前就在南京。我想可能也要在这儿过新年了。请代我向大家问好。草草。

### 致山口胜藏<sup>②</sup>

在南京得知你们的欢庆盛况。费尽心血,总算是完全占领了南京城。为了你们,为了日本,我们会越发斗志昂扬地战斗。日本军现在也悠闲自得了。在大家庆祝战争胜利的时候,我们在南京举行了入城仪

---

① 这是岩崎昌治致大野巳之助的明信片,邮戳日期为,野战邮局,12月17日。

② 这是岩崎昌治致山口胜藏的明信片,邮戳日期为,12月17日,于南京。

式。虽然大家穿着破旧的军服，双腿僵硬，但是大家都说“很精神，很精神”，喧闹不已。光是扬子江边上就死了 5 000 人左右。在支那，猫正在吃死人的肉。大概情况就是这样，所有的一切尽可想象。请大家多保重。

### 致山口胜藏

山口君及诸位：

你们大家健康平安比什么都强。你们收到这封信应该是新年了吧。今天晚上，我在南京城内非常感慨地给你们写信。现在（12 月 27 日）才晚上 10 时，我想这个时候大家应该在非常忙碌地干活吧。今年怎么样？有好收成吗？对支那来说，这是一个战火的年头，是死人最多的年头，是一个不可思议的年头。南京附近真是触目惊心啊。1 月 1 日也会放假，我想应该能吃上一点年糕吧。30 日将结束工作（搭建扬子江上的栈桥），然后我们打算去附近寻找糯米，像战场作战那样捣制年糕。不过，要是没有糯米，就没戏可唱了。前几天有人回日本，我就拜托他给你们打电话，不知道打了没有？听说他是东京青山地方的人。对不起，希望你给我寄一套衬衫（棉布的）。本来打算拜托户田的，但刚好有个很合适的人回日本，所以就拜托他给你打电话了。请大家一定要多多保重身体！我也会努力工作的！再见！

岩崎昌治  
写于南京城  
12 月 27 日

### 致大野巳之助等

叔叔、婶婶：

我从常州给你们寄出的信件已经收到了吧。我现在身体很好，工作



顺利。具体情况在上封信中已经写得很详细了,所以这次我就简单地向你们描述一下攻打南京城的情形。我们是10日开始参加攻打南京城的。11日凌晨,我们进行了大规模的炮击,南京城门经受着密集的射击,眼看很快就能夺取南京城了。我们分队占领了前面约两公里的一个工兵学校。枪毙了77名败残兵,感觉是报仇雪恨了。14日凌晨,我们完全占领了南京城。当时不断从后面发出“万岁”的呼声。大家都激动得哭了,简直高兴得不得了,就像小孩子一样开心。这场战斗比此前的战斗都轻松,因此大家相当高兴,觉得战争已经结束了。从11日到14日之间,我们就着咸菜吃南京米做的饭。扬子江岸边有五六千具尸体,堆成了山。狗和猫在吞食死人的肉。有非常大的狗朝我们扑过来。我们已经完全控制了南京,这里还有许多支那人。接下来我们的工作就是修建扬子江上的栈桥。

新年好好休息之后,又要工作了吧。请给我寄瓶威士忌吧。再给我寄小手电筒(请把电池装上)、羊羹、袜子、手套。在这之前的信中我还写了很多,但不记得是什么了。我盼望着你们把东西寄给我。我收到了户田和富美子给我寄来的慰问袋。我还准备让家里给我寄一套棉衬衫。如果今后再继续往前进攻的话,天气转冷就受不了了。你们去东京时,帮我好好打听一下,如果还没寄的话,就麻烦你们了。

请大家多保重身体。再见!

昌治

写于南京城

12月27日

[岩崎稔:《一场战斗的轨迹——岩崎昌治阵中书信》,

近代文艺社(东京),1995年6月9日。]

(单晓燕 叶琳 译)

## 2. 榊谷仙次郎日记

**编者注：**榊谷仙次郎，1877年3月3日出生于广岛县安芸郡下刈岛村，1909年毕业于东京筑地工手学校土木系，1919年在中国大连创立了从事建筑和土木工程的榊谷组，1928年任满洲土木建筑业协会理事长，1939年任日本土木建筑业组合联合会副会长。

(前略)

12月8日 星期三 晴

报纸上登了皇军正在攻打南京城，各地都在准备庆祝攻陷南京城的消息。还写着年底一定会攻占南京城。

12月9日 星期四<sup>①</sup>

12月10日 星期五 晴

皇军已兵临南京城下，向支那军发出投降劝告书，虽然总攻就要开始了，但敌仍无反应。或许是蒋介石逃走了吧？好像不在城里。

12月11日 星期六 小雨

下午4时开座谈会，出席座谈会的有满洲铁路公司码头事务所、各银行、州厅土木课、市政府土木课。首先报告了本年度土木建筑方面的业绩，并按顺序介绍了在奉天、新京<sup>②</sup>召开的座谈会的内容。由于大连关

① 本日无内容，原文如此。

② 今长春。



东军办事处人员少,所以对此没什么热情,但是满洲铁路公司、州厅土木课方面对今后的劳动力问题谈了很多看法。7时座谈会结束,之后一起吃晚饭,9时30分散会。

### 12月12日 星期日

早上的报纸说南京仍未攻下,各地都在为庆祝南京城陷落准备了盛大的庆祝仪式,但丝毫没有陷落的迹象。

今天去神社参拜时下起了雪。人们对百日祈愿的参拜热情依旧不减,我已排在第850号,早来的人凌晨5时就参拜了,7时的时候好像人最多。

大连市民为参加庆祝大会,下午3时在大连神社集合,从那里举旗前往忠灵塔参拜,6时在州厅前集合,然后是灯笼队。市民热情极高。其实,早在两三天前就误报了南京陷落的消息,可到现在还没有南京陷落的报道,所以人们有些等不及了。

据说今天在忠灵塔聚集了五万多人,在州厅前也有五万多人,规模很大,所以有人说这是庆祝陷落的预演吧。我也去了州厅,但没参加灯笼队。8时回家。

### 12月13日 星期一 小雨

昨天和今天都不冷,下雨或者说要下雨的样子让我担心起承古线的施工来。早上的报纸说,已攻占了南京城,可以举行庆祝大会了。可上面没有通知,再说大连昨天已经搞过了,这让市长、贝濑很为难。

### 12月14日 星期二 晴

报纸上说皇军攻占南京城后正在扫荡败残兵。

根据承古线工程进展方面的报告,年末要支付的款项是吉川50万日元、间23万日元、大仓62万日元、铁工34万日元、榊谷67万日元、鹿岛36万日元、满洲电业4万日元、东亚15万日元、冈18万日元、大林32万日元等,一共要付400万日元。满洲铁路没钱,委托兴业银行代付。去协会和大岛讨论了以上事宜。因为想通过当地兴银支行办理此事,所

以决定先赶快把文件准备好,再去新京那边。

### 12月15日 星期三 晴

今晚的报纸刊登了败残兵已扫荡完毕的消息。这几天,奉天和新京分别举行了庆祝南京城陷落的仪式,而大连早都搞完了。

哈尔阿温泉工程最终损失了20万日元。30万日元的承包额占了70%,虽然承包人藤田应负其责,但不可能让无能力的承包人承担责任,决定由组里承担。

### 12月16日 星期四 晴

连续两天都很暖和,工程进展也很顺利。我不断地给各工地打电话,希望他们利用好天气加快工程进度。因为25日要向总店、支店交决算报告,所以督促他们以20日为截止期限,把报告赶出来。清水扬之助和渡边从东京来到大连,晚上我和他们还有大岛一起在玉久良吃晚饭。

南京入城仪式定在明天。好像陆军从中山门、海军从挹江门入城。北京有了新政府,好像要召开有天皇和大臣出席的最高会议。

傍晚6时去玉久良与好久不见的清水氏见了面,与他谈了满洲铁路建筑界和中央土木建筑界的情况,也试图就土木建筑统一管制的问题与他交换了意见,但他对从业者的合并问题或统一管理的问题根本就没考虑过。我甚至觉得他根本不以为这边可以做这样的事情,他觉得满洲做过头了。我觉得他简直是旧体制的代言人,任何时候都是利益当先。既然不是谈话的对象,便不再谈那些有关土木建筑方面的重要问题,只是泛泛地聊了聊,两个小时后我们各自高兴地回家。

### 12月17日 星期五 阴

去协会跟大岛君谈了昨天在玉久良同清水氏的谈话内容,他也知道了他们是怎样用旧体制的头脑看待目前国内的情况的。这种情况表明,在北支搞土木建筑方面的统一管理将是困难重重。因此,我们想先不搞北支方面,应该先把满洲方面的从业者组织起来成立一个协会,明年再来推进设立北支土木建筑协会的工作。



12月18日 星期六 降雪 零下六度

早上的报纸刊登了有关南京入城仪式的内容。下午1时30分举行了盛大的人城仪式。报上还说,关东军在天津驻扎了一万多人。松井司令官在南京,日本军在南京有三万多人。

今天我们协会临时召开紧急会议,决定兵分南北两路,年末浩浩荡荡去慰问皇军。我担当南线队长,藤田顾问是副队长,北线远藤氏任队长,中村顾问担任副队长。

12月20日 星期一 阴

查了一下我7月以后六个月的旅行距离,六个月间行程达3万公里,一年则是6万公里。

上午在老虎滩看了各处的报告,鞍山的赤字是4万日元,温泉场的赤字增加到26万日元,结果会怎样?今年的工作努力了,也奋斗了,可结果还是赤字,这一定会让大家失望的,为此费尽心机地想了很多消除赤字的办法。

下午在老虎滩休息了半天,好像有点感冒了。

12月21日 星期二 晴

下午3时去满洲铁路公司本部见了市川氏,询问满洲铁路高官总辞职的情况。由于松冈、相川的关系,迫于中央政府的压力加快了总辞职的步伐,这让我深感意外。之后见了三堀、川边和奥田氏,还见了佐藤理事,谈了承通线工程的进展情况,以及年末去慰问皇军的事情。佐藤理事对承通县的工程有些担心,我告诉他1月末该做的事情,12月末的事大体上已经办好了,请他尽管放心,并告诉他两个星期后回来,以获得他的理解。

关于年末支付工程费一事,把与兴业银行达成的协议向佐藤理事、市川局长说了,请他们放心。至此和满洲铁路相关的重要事情都已解决,之后佐藤跟我谈了在北支、黄河地区开展工程的事情,总之明年这些都要变为现实。由于要吊起黄河铁路桥坠落的钢梁,尽管大林推荐了榊谷组来做,但佐藤最后让间组来做,其原因不明。

12月22日 星期三 晴

早上的报纸登了满洲铁路高官集体辞职的消息,就连正在努力工作的松冈、宇佐美、中西理事也不得不面临总辞职的境地,报纸也都作了报道。但是由于禁止新闻刊登,因此新闻报道也只是点到为止。这是可以想象出来的。不管怎么说,可以相信佐藤理事不会辞职,对于承通线工程还是可以放心的。

根据今天的现场报告,吉川隧道中心线和水平线都出了错误,工程进度得推迟两周。还接到吉川君被怀疑有胃癌已住院的通知,真够可怜的,给他寄去了一封慰问信。

今天无论如何得去一趟承德。先坐飞机去奉天,然后从奉天再去承德。5时到达了承德饭店,召集各组负责人,向他们了解工程进展情况。明石和今村也来了。间组和铁工组虽然本月完不成,但下个月10日左右可以完成,榊谷、鹿岛1月末可以完成,吉川和大仓有困难。尽管吉川、大仓完成工期有困难,但他们会尽量按工期完成,我也就放心了。

12月23日 星期四

即使是现在那些劳力也得从早上6时干到晚上6时,中午只休息一个小时,一天要干十个小时。

关于各组的劳力情况,铁工组、间组多少有些剩余,所以安排一些到大仓组和吉川组。吉川组除了隧道工程,其余的大体上完成了,于是去看位于广仁岭的隧道。由于中心、水平都出了问题,工期要晚十天左右。

在吉川组现场工作人员的带领下,我视察了隧道,隧道的拱顶和侧壁还没抹水泥,基本上完成了80%,工程延期到下月10日左右就可以全部完成。

接下来去看了间组的工地。这里基本上已完成,货车可以通过了。然后又去了大仓的工地,这里的隧道进度是最慢的,当然开凿的速度也慢。虽说岩石坚硬,可在榊谷组却不是问题。因为这里大概只完成了85%,工期肯定要拖后了,这对大仓组来说是不光彩的。我对工地上的人说一定要加快进度。因为最慢的是大仓工地,我决定回去后跟牛岛谈谈。第四组铁工组基本上已完成,根据现场察看的结果,第五组榊谷组



将在下月中旬完成。

我将各组集中起来,激励他们完成好后期的工程任务,到现在为止火药使用了70吨,隧道还剩20米就可打通,完成土木工程6300立方米。仍然可以看见山,所以仍需大家继续奋斗。从目前情况来看,一部分工程得延期。讲完后去了鹿岛组和大林组。鹿岛组承担的任务是要从河上通过,施工起来相当艰难,尤其是屡遇水灾,能完成到今天这个程度与他们的努力是分不开的。大林组承担的隧道工程也很艰巨,可是大林组的工期放在最后,2月10日左右工程肯定可以完成,保守的看法是1月末到2月初。在工地我与公司方面的辻、大竹氏交换了意见。

晚上7时回到承德饭店,决定坐第二天的飞机离开。因为年末这段时间我要去慰问皇军,所以请他们在我不在的这段时间多加努力。晚上11时睡觉。

#### 12月24日 星期五 晴

今天下午1时坐飞机离开承德去奉天。3时30分到达奉天。去总局,汇报了承通线工程进展情况,因为进展顺利,铺设铁轨不成问题,请他们放心。

#### 12月27日 星期一 晴

昨天出了济南陷落的号外,好像是昨天陷落的。据说是24日开始总攻击,26日晚陷落的。北支黄河以北的重要地点至此也陷落了。

因为年末决算的数字大体确定下来了,今天把事务所的人集中起来向他们做了通报。我说,虽然我对不能多多地向高层领导报喜而感到遗憾,但国家现状如此,我们只有忍耐,明年一定会取得更好的成绩。

从现在开始,应做好各项准备工作,争取在1月3日把工作完成。从本组的方针来看,虽然今年的业绩不是很好,但绝不是因为精确计算有问题,倒不如说是为了明年更好地发展才做了这样的决算,请大家本着与本组共命运的思想,安心工作,努力奋斗。之后与他们就本年度未收入款项,以及未完工程的处理工作交换了意见。

收到了自承德第一号隧道贯通以来,12条隧道已全部贯通的电报。



在三个月的时间里,大小 12 条隧道全部贯通,这在建筑界可谓前所未闻。能取得这样显著的成绩与大家的努力是分不开的。给榊谷打电报。

### 12 月 28 日 星期二 晴 零下二度

上午 10 时把所有工作人员集中到了事务所二楼开始发放本年度的年终奖金。首先我对大家一年来的努力工作表示感谢,接着对年末、年初的准备工作,年内未完工程的收尾,结冰期间要继续做的工程,明年招募劳工的准备工作,购买材料、工具,准备好冬期使用的沙石、水泥,以及搬运等事项等一一做了安排。12 时会议结束。

12 时 30 分去协会开例行的最后一次的星期二会议。这次会议极其重要,因为它关系到今年工作所取得的成绩,以及作为协会所承担的重大使命。

在会上我谈到随着业务范围的迅速扩大,满洲铁路公司自不必说,政府也对协会愈加信任。协会的工作日趋繁忙,满洲关东土木建筑方面的工作都要靠协会来运作,劳力的问题自不必说,从材料危机到食粮,一切都是以协会为中心统一谋划、统一分配的,而且必须用最经济的方式使工程发挥出更高的效率。对此,从业者的统一管理是必要的。统一管理的第一步是进行整顿,其次是减少驻外办事处,第三是实现设计施工一体化。不做到这一步,土木建筑方面的统一管理就是不彻底的。协会应该把实现这一目标当作自己的使命。我第一次准备把自己所想的付诸于明年的行动上。关于承通线,我讲了工程的进展情况。今年 8 月 23 日,当满洲铁路指名要进行商谈时,为了不使它影响其它的工程,简直是煞费苦心。虽然没对其他工程产生什么影响,但由此造成工程费的猛涨也实在是没办法的事情。我因为协会年末准备兵分两路去慰问皇军,我不在时就拜托大家了。今年的星期二会议到此就结束了。

### 12 月 29 日 星期三 晴

准备向出征南北的军人赠送昭和 13 年度的笔记本。提前预订好以后,让兵分南北两路去慰问的人带上。10 时去协会整理慰问品,下午回到组里看各工地的情况报告,分别向各方作出督促或解答,让他们做好



年末的总结。

**12月30日 星期四**

去事务所上班。看了终于做好的决算表。本年度的总承包额为1 121万日元,总支出为1 108万日元,利润约为13万日元。备用资金及其他有3万日元,工资发放7.5万日元。

因为怕有什么差错,我让各支店、办事处、工地在我1月15日回来之前再做一份准确无误的表格来。

在我正要出去时,正好看见挽着裤腿走来的本田,我把长靴脱下来让他试穿,没想到正合适,结果就让他那么穿着走了。到码头时,藤田顾问、汤浅、佐藤、本田等五人已经在船上了。各组都来了许多送行的人。

**12月31日 星期五 阴**

昨晚和今晚实在是难得的愉快的航海之夜。昭和12年的最后一夜就要静静地进入梦乡了。

**昭和13年**

**1月1日 星期六**

6时起床,轮船已航行到扬子江口。

我、藤田顾问、坂本、汤浅、佐藤、本田一行,这时一起来到甲板上。本田君举着协会会旗,大家向着天皇所在的东方遥拜,齐唱国歌,跟着会长的喊声一起三呼天皇万岁。然后,跟满洲铁路公司的宣抚班(抚顺)一行19人,一起品尝船长为了新年精心准备的屠苏酒、杂煮,以祝贺取得胜利的新春。

好像是对我们的到来表示欢迎,印有日之丸国旗标志的四架飞机恰巧从空中飞过,扬了大日本帝国的国威,这既让我感到兴奋,又让我感到壮观。

8时30分到达上海大汽码头。田中氏作为满洲铁路上海事务所所长伊藤氏的代表前来迎接我们。

上陆后,200多名日本人在码头全体立正,从10时开始进行遥拜仪式。接着,在田中氏的带领下去了位于租界的正金大楼三楼满洲铁路上海事务所,与伊藤武雄氏、柴田季太郎、中川菊松、渡边成美、田中贯一、山下晴信、寺田等人互祝新年,并交流了一下旅途见闻。之后,我们被带到了巴黎埃斯饭店共进午餐。

刚吃完午餐,冈野建筑事务所长以及藤田省三、长古川由造等人就来了,我们一起商定了本日访问皇军的时间。第一,我们要去驻支那方面军舰队司令长官所在的“出云”号军舰;第二,访问中支那方面陆军司令官松井石根阁下。

1时30分,冈野氏派来的代表长古川氏给我们一行七人带路,去“出云”舰。正好赶上第三舰队长谷川司令官要上岸,藤田顾问就向他们转达了我们要慰问与拜见的意图,于是我们被带到了司令官室。本田君举着会旗走在前边,一行七人按顺序进入司令官室,并奉上新年祝词:本慰问团代表满洲铁路所有从业人员向奋战中的皇军表示深切的慰问。今天您在百忙之中会见我们,我们感到非常荣幸。为了表达全体从业人员的心意,我们带来了一些慰问品,请一定收下。收下慰问品后,司令官郑重致词:对你们携礼品远道而来慰问,我们深表谢意。我将向舰上同仁转达你们的好意。回去后请转达我们的问候。然后,因为今天是元旦,请我们喝了备好的屠苏酒,还拿出天皇恩赐的烟和酒款待了我们。最后我们再一次对司令官放弃上岸,特意接见我们表示了谢意。当我们提出告别的时候,司令官说他也得马上走,希望我们明天能再来,于是我们答应了他。

在甲板上送走司令官后,我们跟着也上了岸,然后我们直接去访问了松井陆军最高司令官。角副官安排我们在接待室等候会面。因为与藤田顾问有很深的交情,松井司令官见到我们后便对我们说:请坐吧。这与长谷川司令官谨严的态度有所不同,让我觉得既严肃又温文尔雅。在松井司令官身上有种古代中镰仓武士的风格。与慰问长谷川司令官一样,我们把代表全体从业者心意的慰问品交给司令官,他对我们表示感谢。他看着藤田顾问说:“谁是团长?”藤田顾问回答:“是榊谷君,我是副团长。”司令官马上笑着说:“入乡随俗,没办法呀。”接着,请我们喝了



屠苏酒,吃了烧鲷鱼等。司令官还就满洲国建国以来的发展问了一些问题,我则尽可能把自己知道的情况作了回答。当我们问到日支战争的形势时,回答是:肯定赢,所到之处根本没敌人,可谓所向披靡。边吃边聊了30分钟,下午4时我们起身告辞,并对司令官说,明后天要去南京访问,回来时我们再来拜访。

到来的第一天,就拜见了陆海军两位司令官,表达了我们的慰问之意,可以说我们来此地的使命已经完成了一大半,下午5时返回巴黎埃斯饭店。

### 1月2日 晴

上海天气晴朗,宛如春天一样。7时在巴黎埃斯饭店吃早饭。六个人分在两边吃饭,我和藤田在二楼,其余四人在四楼。坂本、汤浅、佐藤、本田四人吃完饭的时候,满铁公司的佐藤打来电话,说是为我们订了日之丸旅馆的房间,我们便向他们道谢,感谢他们的热情招待。其实住在巴黎埃斯饭店这里也不错,但他们特意为我们订了房间,所以决定一部分人过去住,满洲铁路公司的柴田和寺田两人去住了。

我们决定去访问吴淞的木崎部队长。昨天承蒙他多方关照,今天决定去拜见他。途中柴田给水谷部队长打了一个电话,告诉他满洲土木建筑公司的人正在路上,马上去看他。因为藤田已经见过了,所以我们很快被带到二楼,一番寒暄之后便开始新年祝词,慰问皇军。之后他们拿出备好的屠苏酒款待我们。

在哈尔滨卫戍医院时,我们就认识木崎,和他聊了很多过去的事情。今天令我们吃惊的是请我们吃的鲷鱼竟是一人一份,在这种非常时期,在上海能吃到鲷鱼和伊势虾实在是出乎意料,吃得真是酒足饭饱。因为还要去别的地方,虽然他一再挽留,我们还是于1时30分告辞了。我们决定从南京返回时再来拜见他。

接着我们访问了铁道部队长佐藤正。他以前在满洲铁路公司时我们就认识。新年祝词和新年问候结束以后,问了去南京的火车情况,得知一切都已安排好。

下午3时,按约好的时间去旗舰“出云”号访问长谷川司令官,他已



经在等我们了。为了款待我们，他们已经备好了恩赐的酒和香烟，还有美食。司令官看到我胳膊上戴着徽章，便说这是大佐戴的徽章，你戴它是什么意思？我告诉他这是大连大广场分团长戴的徽章。司令官听人说，防空警备你们也担当了重任啊！我们还谈了战争形势。司令官自始至终都是以外交官的态度在同我们交谈，一边品尝恩赐的酒、烟和美食，一边聊天，时间不知不觉过了一个小时。

为了不再打扰司令官，我们起身告辞，对司令官在百忙之中盛情款待我们深感荣幸，不胜感激。祝愿他们为了国家努力奋斗。当听说我们明天要去南京时，司令官说可以用驱逐舰送我们。我们告诉他，火车已经准备好了，不麻烦了。然后，冈野氏带我们参观了战争遗迹。所见之处都被打得像蜂巢一样，特别是海军陆战队激战过的四川路一带看上去尤为惨烈，活生生地再现了当时奋战的情景，支那军也进行了殊死的抵抗。下午6时回到日之丸旅馆。

昨天也好今天也好，既顺利地完成了慰问工作，又受到了很好的款待，大家皆感欣慰。晚上共进晚餐，10时30分睡觉。

### 1月3日 星期一

7时起床，8时吃早饭。大家见面后异口同声地说还是日本旅馆好，特别是日本女招待的服务令人舒心。

边吃早饭边聊天，快吃完饭的时候，冈野氏来了，问我们今天的安排。我们决定明天去南京，今天再去战场遗址看看，然后购物，为明天出发做准备。

我和坂本、本田三人一起去吴淞街购物。因为肚子有些不舒服，我买了怀炉和其他一些东西。在冈野氏的部下长谷川君的带领下，顺道去了满洲铁路公司。佐藤和汤浅也在。我向伊藤讲了昨天以来的访问情况，还向他借了一辆汽车。

10时去陆军部官室访问了原田熊南少将。我们两人是老关系了，一见面他就哎呀哎呀地大声打着招呼。得知我们是来慰问皇军的，便说，来得太好了！了不起的榊谷君！说着就把我介绍给了在场的他的朋友古条胤秀少将。他说，榊谷君在满洲土木建筑界打个喷嚏，满洲建筑界



就要跟着抖一抖啊！不过，光在满洲挣不到什么钱，上海可以挣钱，所以在上海设立一个办事处吧！我听这话有点不像原田说的话，尽管觉得不太礼貌，可我还是忍不住说，你不是在干什么违法的事情吧？他马上说，失礼，失礼，我收回我的话。我说完后，立刻引来一阵大笑。他说，总之今后还会给您添麻烦的，特别是古条阁下去大连时请多关照。古条马上客气地说，这位原来是阁下，现在是浪人，他才需要你的关照呢。当我们告辞时，得知我们要去参观战场遗址，他主动说，给你们派个向导吧。我便告诉他，已经有了，谢谢。

和原田、古条阁下告别后，我们去军司令部见了村上高级副官和塚田中将。先表示一番慰问之意，再呈上慰问品，他们对此表示了感谢。之后，我们先去见了武藤大佐，然后访问了龙川会计中佐以及佐藤铁道部队长、陆海军医院官兵，分别献上慰问词并祝他们多保重。接着去吴淞的吉良部队表示了慰问。5时去了闸北大场镇，看了南支<sup>①</sup>战场的遗址。昨天在四川路看到的是海军陆战队的苦战场面，今天看后我对爆破的威力之大深感吃惊。在大场镇拍了纪念照。

为过庆祝正月<sup>②</sup>三日，6时去花月吃饭。大家都为元旦上海之行三天来的好运气而感到欣慰。晚饭后，8时回到日之丸旅馆，听说原田熊南阁下询问过关于明天出发的事情。

## 1月4日 星期二

今天早晨上海的溫度是零下四度。由于上午8时50分要乘火车出发，所以让长谷川去接住在巴黎埃斯饭店的藤田、汤浅、佐藤三人过来与我们一起吃早饭，然后去上海火车站。

佐藤联队长借给我们一辆军用车，车上除了我们几个人之外还有满洲铁路公司的武市武、隶属佐佐木部队的吉崎君、第十六师团长正在上学的儿子中岛氏，以及常州兵站部的成田少佐、加贺谷少尉等。

火车9时出发，因为车里比较冷，每人都借了条毛毯准备带到车上

① 原文如此。似为中支战场。

② 日本将公历1月称为正月。



御寒。在站台上与佐藤告别，列车朝南京方向驶去。铁道路面已结冰。经过真如、南翔后，火车到达昆山。从上海起，火车行驶了 52 公里。一路上看到很多地方曾经发生过激烈的战斗。这条上海至南京的铁路线归铁道省运营。和国内一样，铁道线两旁是水田，由于战争的原因，田里的稻子没人收割，很可惜。一路看来，觉得很像九州一带铁路沿线的风景。竹林葱葱，树木成林，梅花盛开，河水涟涟，真可谓山青水秀。可以看出这不愧是蒋介石引以为豪的一条铁路线，维护良好，桥梁前后与河的衔接也无可挑剔。我们坐在列车的最后面，视察着铁路。下午 1 时到达苏州。

苏州人口有 35 万，是介于南京与上海之间的一处名胜地，两侧是城墙，河水环绕于四周，坚固无比。

下午 4 时 30 分到达武进，去访问常州兵站部的成田少佐，拜托他给我们安排一个住处。虽然已经提前说过要去南京慰问皇军，但因为找不到合适的地方，就把我们安排在了兵站的二楼，此地已经来过许多慰问团。吃过晚饭后我们把毯子铺在地板上，八人和衣睡在地板上。有睡着的，也有因为地板太硬，睡得身子疼而睡不着的，凌晨 3 时左右大家全都醒了。赴南京慰问的第一天，受到如此高规格的招待，可以说是有生以来的第一次。

### 1 月 5 日 星期三 寒冷

凌晨 5 时 30 分在常州兵站部起床，洗脸时发现水结冰了。有零下四五度呢。厕所人满为患，很脏。5 时 20 分草草吃完早饭就去武进车站了。

这里距离上海有 158 公里，位于上海到南京的中间，再走 150 公里就到南京了。6 时 10 分火车出发了。一般应该是 5 时 30 分左右发车的，可是今天早上晚了 40 分钟。在 200 公里处看见一处隧道，两辆机车进入隧道后发生了爆炸，现在正将机车拉出来修理隧道，要等到 15 日左右才可修复。

9 时 30 分，当火车行驶到镇江北站时，我们前来慰问皇军的一班人马对驻扎在此的××部队进行了慰问。在火车开往南京的沿途各站还



分别慰问了藤田部队长陆军中将藤田进阁下、步兵中佐冈岛重敏、步兵大佐田尻利夫、会计中佐町野一大、经理部队<sup>①</sup>长秋泽穗。

最近,上海的日出时间是早上8时04分,和满洲差了很多。在离上海200公里的丹阳第一次看到了山,其余全部都是水田或平地。

在丹阳附近,许多人、马的尸体横卧在旱地和水田里。马死时的样子好像河豚鱼一样肚皮朝上,其中也有日本马。田里还躺着一些握着枪的正规兵。据原田少将说,支那正规兵的年龄是18岁到20岁上下。道路两旁还有好几辆被炸得七零八落的汽车和客车,实在是惨不忍睹的场面。

下午4时许到达南京。本月10日左右南京到上海有望正式通车。

在镇江访问第三师团长藤田中将时,他告诉我们南京攻略战的战死者为8万人。然而南京城墙的周围,无法计数的战死的支那兵至今还躺在那里。

4时30分到达下关车站。没有汽车,藤田顾问给根岸少将打电话借了一辆汽车。我和佐藤君、藤田顾问三人一起去见根岸少将,献上慰问词并感谢他借车相助。之后去见佐佐木到一部队长,一番慰问之后感谢他今晚对我们的关照。在那儿还见了高级部官古海少佐。当见到笠原曹长、铃木曹长、吉崎、宫永、直木时,他们异常欣喜,连说大连的榊谷来了!他们还记得我,很高兴我来看望他们。

后来我们又一次去见佐佐木部队长。作为满洲土木建筑界的代表首先向他们表示慰问,并对他们攻打南京时的英勇表现表示感谢。可是,嗜酒且品德不好的少将却毫无顾忌地当着我们的面说,既然是从满洲来,为什么不带女人来呢?与其带一些无聊的人过来慰问皇军,不如带女人来慰问。那边的小年轻是什么人?小小年纪竟然来慰问什么皇军?!少将说的小年轻是满洲铁路公司的武市氏,他一再为自己的行为辩解,站在一旁的我实在是忍不住了,冲着佐佐木部队长说,你这是干什么?!我们是代表全满洲土木建筑界来慰问的,皇军经过苦战终于攻占了南京,对此我们是来

---

① 在日军的师团司令部设有经理部,主要负责师团的后勤保障和经费使用等事项。所谓经理部队即经理部。



表示深切慰问的，阁下说的话是对我们的侮辱！古海少佐在旁边为我捏了一把汗，连忙说，对不起，你们专程来慰问我们，失礼了。

8时我们起身向古海少佐告辞，去别的房间用餐。其实肚子早就饿了，可在将军那里竟然呆了两个多小时。虽然藤田顾问不在，可委屈了佐藤、坂本、本田、武市氏等人，因为是我建议他们去访问佐佐木部队长的，心里很是愧疚。不过，古海少佐、笠井曹长等人盛情款待了我们，还算得到了安慰。

晚上10时30分睡觉，访问南京的第二天是一次难得的经历。

#### 1月6日 星期四 零下六度

以为南京的气温不会达到零下，结果早上的温度竟然是零下四度。7时30分吃早饭。

昨晚，铃木曹长专门为我腾出了房间，一夜睡得很香。大家吃完早饭后，这次由我一人去拜访佐佐木部队长。他还是在喝酒，不过今天是一副认真的样子。据古海少佐说，部队长从去年年末以来，已经一周了，粒米未进，从早到晚只是喝酒。在部队长让人把武市君喊来的工夫，部队长大方地对我说，昨天多有不周，请别见怪。

日本人很崇拜英国人，在秩父宫殿下远渡英伦时我曾愤慨过。他还认为对支关系进展不顺利的原因在于拙劣的外交。部队长一改昨天不够认真的态度，令人高兴。我们谈得很好，古海少佐、吉崎国广、直木氏等人当时也在场。

上午10时，第十六师团的汽车来接我们，于是与佐佐木部队长、古海少佐及其他人告别，去了第十六师团的根岸部队。我们先访问了根岸经理部长，献上慰问词和新春贺词，敬上慰问品和我们的礼物，然后拜访了岗村少佐。之后岗村少佐带我们去首都××方面军司令部。

经过第一道门、第二道门、第三道门之后，才得以拜见高级副官川胜中佐。在表达了一番慰问之情后，献上了一份礼金和笔记本。他问：你们是否要拜见朝香宫殿下？我们回答说想拜见他。他又问：你们几个人？我们回答：佐藤、藤田和我三个人。川胜中佐说，请你们等一下，说完他转身进去见军司令官了。最后军司令官让我和藤田进去见他。我



和藤田顾问事先说好由他先来行最高礼,如果问到我们什么问题,也由他回答。在川胜少佐的带领下,藤田顾问和我一前一后走进了军司令官的办公室。少佐站在办公室门口。我们两人行完最高礼之后,本该藤田顾问表达对皇军的慰问,可藤田顾问什么也说不出来,于是,殿下对我们的到来先表示了一番谢意。藤田顾问愈发说不出话来,结果我替他做了一番表达。我说,如您所见,为了向立下赫赫战功的将士们表示慰问,我们代表全满洲土木建筑界于12月30日离开大连,元旦早上到达上海,先后拜访了长谷川、松井两位司令官,还访问了皇军部队长。昨天夜里到达南京,今天早上来访问南京司令部以表示慰问之情,承蒙川胜中佐的引荐得以拜见殿下。这不仅是我们的光荣,也是所有满洲业者的光荣,对此我们深表谢意。殿下听后再次说,你们辛苦了,请代我向其他人问好。殿下的这番表示更让我们受宠若惊。我紧接着表示,大和精神和土木建筑界共存,我们将战斗到底。在国家非常时期,殿下一定要保重身体。

当我们走到门口的时候,川胜高级副官拍着我的肩膀说,说得太好了!在尊贵的殿下面前能如此侃侃而谈者,你是第一人。佐藤和坂本他们还在等我们,遂把见面的经过跟他们说了一遍,大家都感到意外的惊喜。之后,冈村少佐带我们从玄武门去了五洲公园<sup>①</sup>,鼓楼、北极阁及坚固的防御阵地,还进地下室看了地下工程的情况。我们对防御设施如此完备感到吃惊。

接着去访问停泊在扬子江上的海军舰队,见了事务长,他听完我们的慰问词后非常高兴,忙问我们代表团是不是去上海?得知我们明天离开时,他说,要是今天的话可以搭军舰走。我们感到很遗憾,因为今天走不了,我们对他的热情深表谢意。然后又去了第六师团<sup>②</sup>,经理部长带我们去了将校集会的食堂。根岸少将、石田大佐、石原大佐、明石中佐、井上少佐、冈村少佐、黑田少佐、酒井大佐、土屋中尉,这些立下赫赫战功的军官们都围坐在桌前,与慰问团一行17人共进晚餐。每人一条烧鲷鱼,比在木崎大佐那里品尝的大得多。满桌子都是山珍海味。首先根岸少

① 今玄武湖公园。由于公园由湖中的五个洲组成,故又称五洲公园。

② 原文如此。似为第十六师团。



将对我们长途跋涉前来慰问皇军表示了感谢,他对我和藤田顾问说,我们在南京过元旦,很愉快,很自由。快乐地战斗,快乐地生活,你们回去后请转达我们的问候。我站起来说,本月1日登陆上海,首先慰问了长谷川、松井两位司令官,他们对我们的到来表示感谢并拿出恩赐的烟酒和准备好的山珍海味款待了我们。在木崎部队长那里,我们品尝到了烤鲷鱼,在佐佐木部队长那里又吃了美味的鱼,今天我们非常幸运地拜见了朝香宫殿下,他先问候了我们,这使我们不再紧张。当我们献上了代表满洲全体从业人员的慰问词后,他非常高兴,最后我们祝他健康。现在承蒙根岸少将和各位立下赫赫战功的军官们的款待,这对我们来说简直如同做梦一般,此时此刻我方知人之长寿的根本之道。在此向你们深表谢意,也谨祝各位身体健康。致词后开始品尝美食,最后一道竟是每人一个柿子和一杯红茶。我们越来越敬佩皇军的伟大。在关东军经理部工作过的石田大佐与我很熟,一再劝我多逗留几天,我很感谢他这么记挂我。

2时30分离开了那里,冈村少佐带我们去紫金山看了忠精塔<sup>①</sup>和孙中山陵。忠精塔雄伟气派,中山陵宏伟壮观,遗憾的是孙中山塑像的鼻子划伤了。接着去了明孝陵。在看完蒋介石精心培养学生的军官学校后,又去看了曾经发生激烈战斗的光华门遗址。本来打算今晚出发,可无论如何也走不了,于是决定藤田去石田经理部长那里住一宿,其余的人再到佐佐木部队住一宿。

和昨天不同,部队长、古海少佐、铃木军曹等人已经把二楼给腾出来了,真是给他们添麻烦了。今天殿下能见我们,第六师团能盛情款待我们,都是托藤田顾问的福,大家一齐向藤田表示感谢。明早4时出发,就要离开了。我们说了一下今天慰问南京皇军的情况,以及和佐佐木阁下、古海中佐等其他年轻将校见面的见闻后,10时睡觉。

### 1月7日 星期五 零下四度

凌晨4时起床,没吃早饭,请他们为我们备好吃的带到路上吃。在

<sup>①</sup> 位于紫金山南麓灵谷寺附近的国民革命军阵亡将士纪念塔,20世纪50年代改称灵谷塔。



铃木氏的房间收拾行李。藤田顾问弄来两辆汽车接我们。因为古海和其他青年军官还没起床,我给他们写了一封感谢信留下后来到停放汽车的地方,藤田顾问已经在那里等候了。

汤浅、长谷川、本田三人睡在吉崎君那里,遂去叫他们起来,就在他们磨磨蹭蹭起来的时候,古海中佐、笠井氏等人前来问道:马上就走吗?我马上说,因为要赶早,刚才留下了一封感谢信,现在正要走呢。真是谢谢你们了!我们让他们把六瓶威士忌转交给佐佐木部队长,并反复说,希望你们凯旋,回去的时候一定来大连!

5时30分出发去火车站,坐三等车厢。车上虽有煤油炉取暖,可还是冷得不得了。列车按预定时间到达镇江的时候,坂本随口说,熏死了,冻死了,困死了,逗得大家直笑。

首都司令部的建筑可谓豪华气派,后来才得知其前身是南京政府所在地。

本打算早上早点出发,傍晚就可以到达上海,没想到火车根本开不起来,在镇江北站停靠时间太长,看样子晚上也到不了上海,正好早上从第十六师团带来的面包可以充当早饭和中饭。

来回路过镇江的时候原本想去看看秋泽大佐,很可惜没见到。正好看到町野会计中佐,只好请他带我问候。11时到达武进,在这里要停留两个多小时,决定上街去看看。因为之前曾麻烦过兵站部的人,所以想去回礼,我们向兵站部队长表示了谢意,然后参观了城外。四周由护城河环绕,设施坚固。飘着日之丸旗子的支那船正在装货。过了石桥进入城里,看到了弹痕累累的景象。

下午3时30分到达无锡,藤田、佐藤两人回苏州住一宿,我和佐藤、坂本、长谷川去武市氏父亲所在的野战医院。

武市氏的父亲是军医,在听到武市氏介绍的南京之行后异常兴奋,马上开车带我们去了江南梅园,一说是龙园。秀丽无比的梅园原来是英国人在经营,现在由支那人人为其看守。之后我们去了山青水秀、一望无际的太湖,武市中佐给我们拍了纪念照。然后先视察了海军官兵激战过的地方,接着看了横川部队爆破的地方。

不愧是支那,太湖有近江湖的三倍大,湖水碧波荡漾,波澜壮阔,我

觉得日本没有可以相比的地方。

7时返回住处。晚餐又是和昨天第十六师团一样的盛情款待，我们对武市氏的热情款待表示感谢。酒足饭饱，席间还介绍了慰问皇军的情况。今天这顿饭是靠森田重则大尉、渡边中尉、梶原少尉、宫武少尉、儿玉会计少尉、小谷卫生少尉等人从中安排的，为此我们向他们也表示了感谢。对武市中佐周到的款待再次表示感谢后，一行六人就睡了。

### 1月8日 星期六

6时起床，饭已准备好了，7时吃完早饭。长谷川先行一步，乘7时45分开的火车去苏州。

与藤田顾问商定了时间。我、坂本、本田、汤浅四人和武市中佐父子告别，送给他们一些慰问品，然后借了一辆汽车去苏州，决定然后乘卡车去上海。这是武市中佐的好意。坐火车沿途不能尽情地欣赏风景，而乘卡车则可以，只是坐在上边的人会感到寒冷。与少佐等人告别后，汽车一路直奔上海方向而去。

上午9时，遇到了前进的皇军大部队，骑兵队、炮兵队、辎重兵队如同长蛇一般绵延三里左右。部队向无锡方向前进，而我们向上海方向前进，双方交汇的时间有20分钟，因为同是军队的野战医院的车，一路上未受到任何检查，9时30分到达苏州。本田、汤浅坐在车子上面冻得连话都说不出来了。因为藤田一行人不在，我和汤浅、本田他们两人去寻找。长谷川也不在，坐火车走了。

(下略)

[《榎谷仙次郎日记》，榎谷仙次郎日记刊行会

(东京)，1969年9月1日。]

(吴立新 译)